契丹小字研究

契丹小字研究

清格尔泰 刘凤翥 陈乃雄 于宝林 邢复礼

中国社会科学出版社

责任编辑：徐菊芳
责任校对：陈凤林
封面设计：马家树
版式设计：钱　锋

契丹小字研究

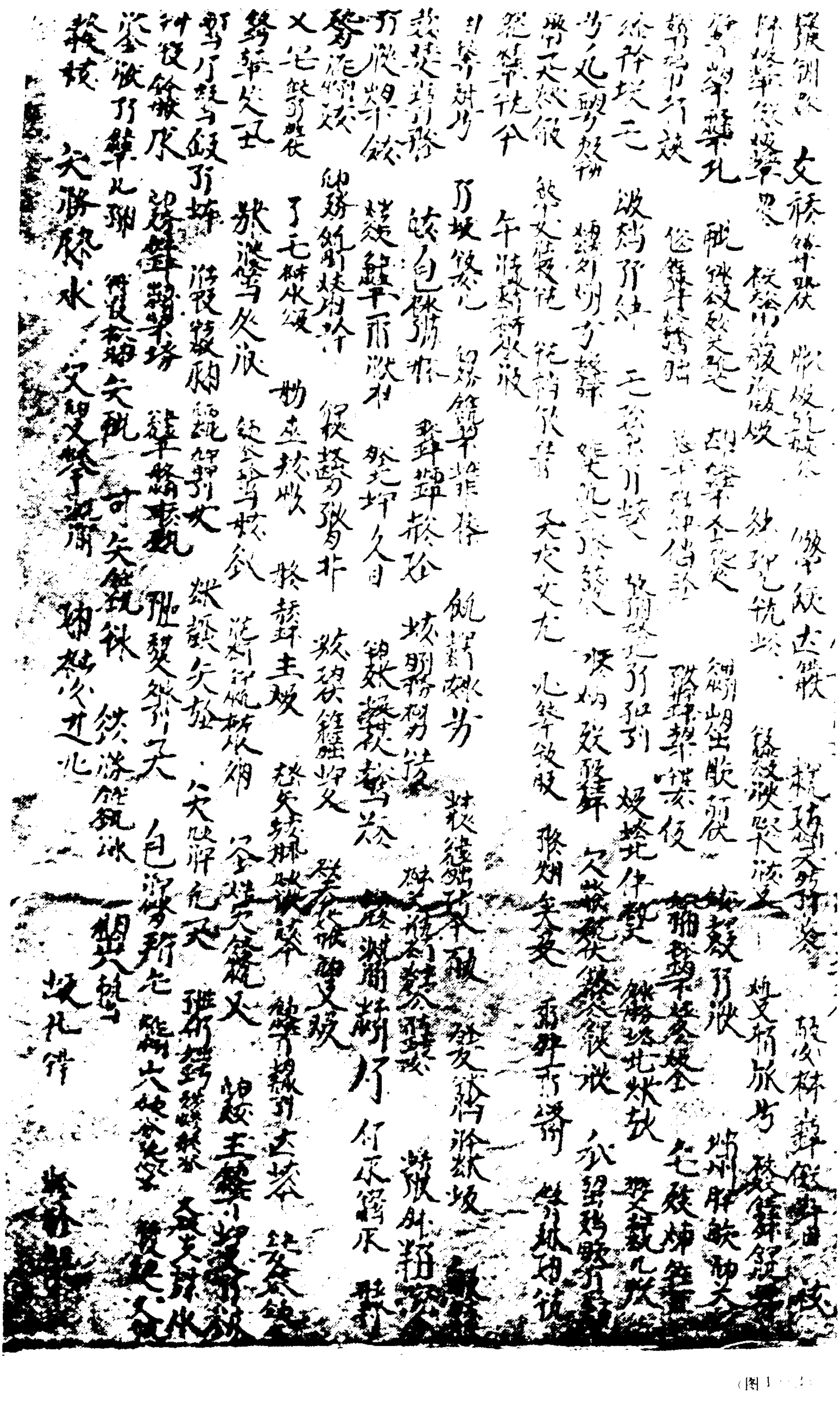
著　者　清格尔泰　刘凤翥
　　　　陈乃雄　于宝林　邢复礼
出版者　中国社会科学出版社
发行者　新华书店北京发行所
印刷者　民　族　印　刷　厂
一九八五年八月第一版
一九八五年八月第一次印刷
开本：七八七×一〇九二毫米十六分之一
印张：五十·七五　三十六插页
印数：一—一一〇〇册
统一书号：9190·040　定价：六十元



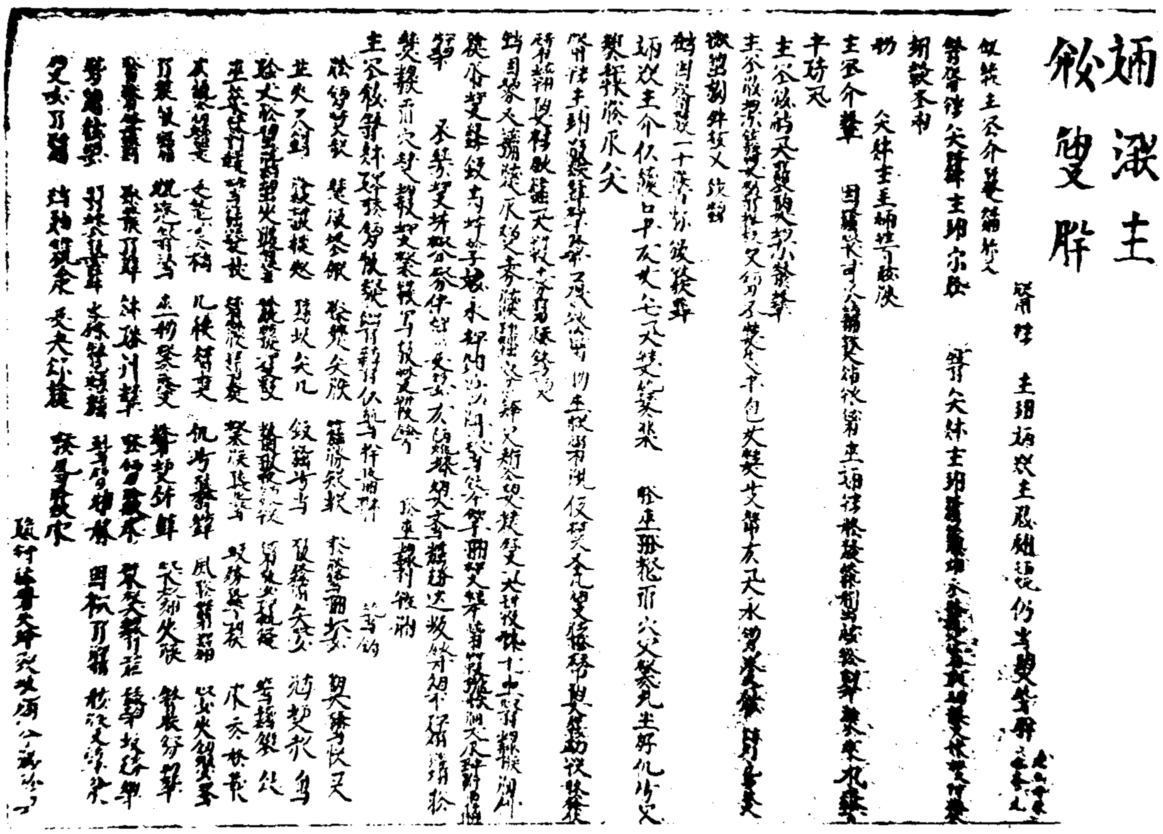
一、契丹小字《兴宗哀册》册文（抄本）



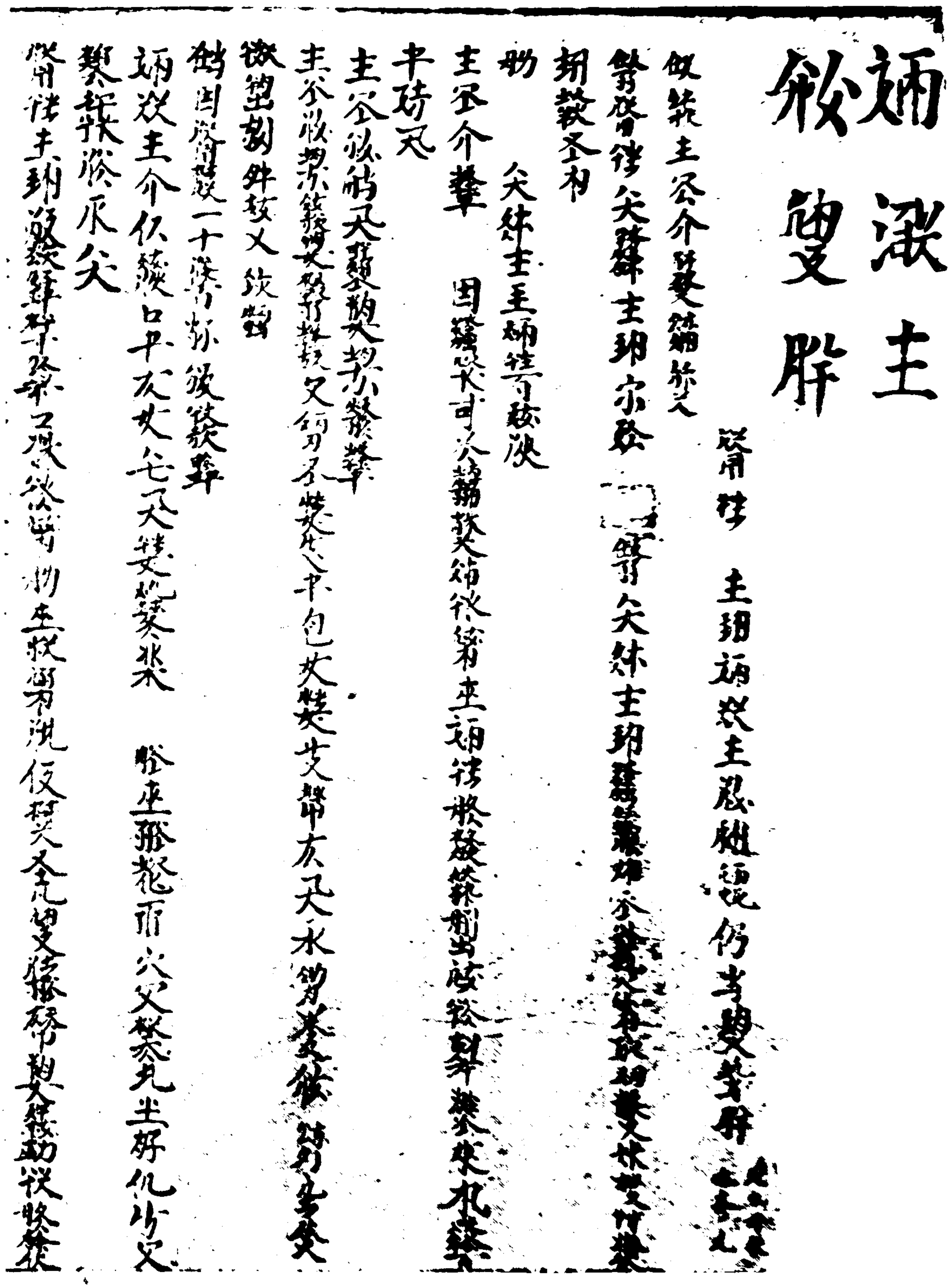
(图1－1



（图1-2）



二、契丹小字《仁懿哀册》册文（抄本）



(图2

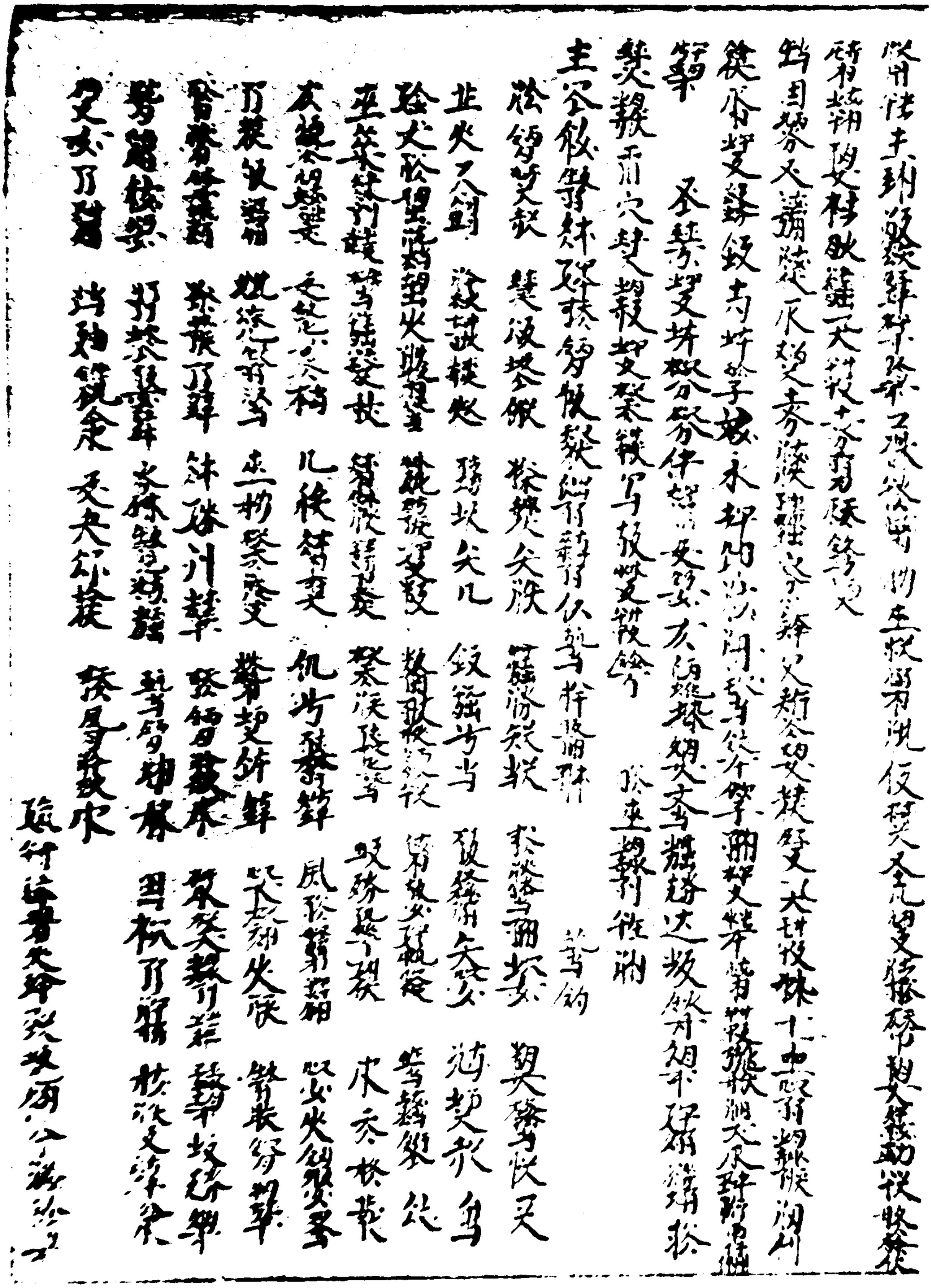


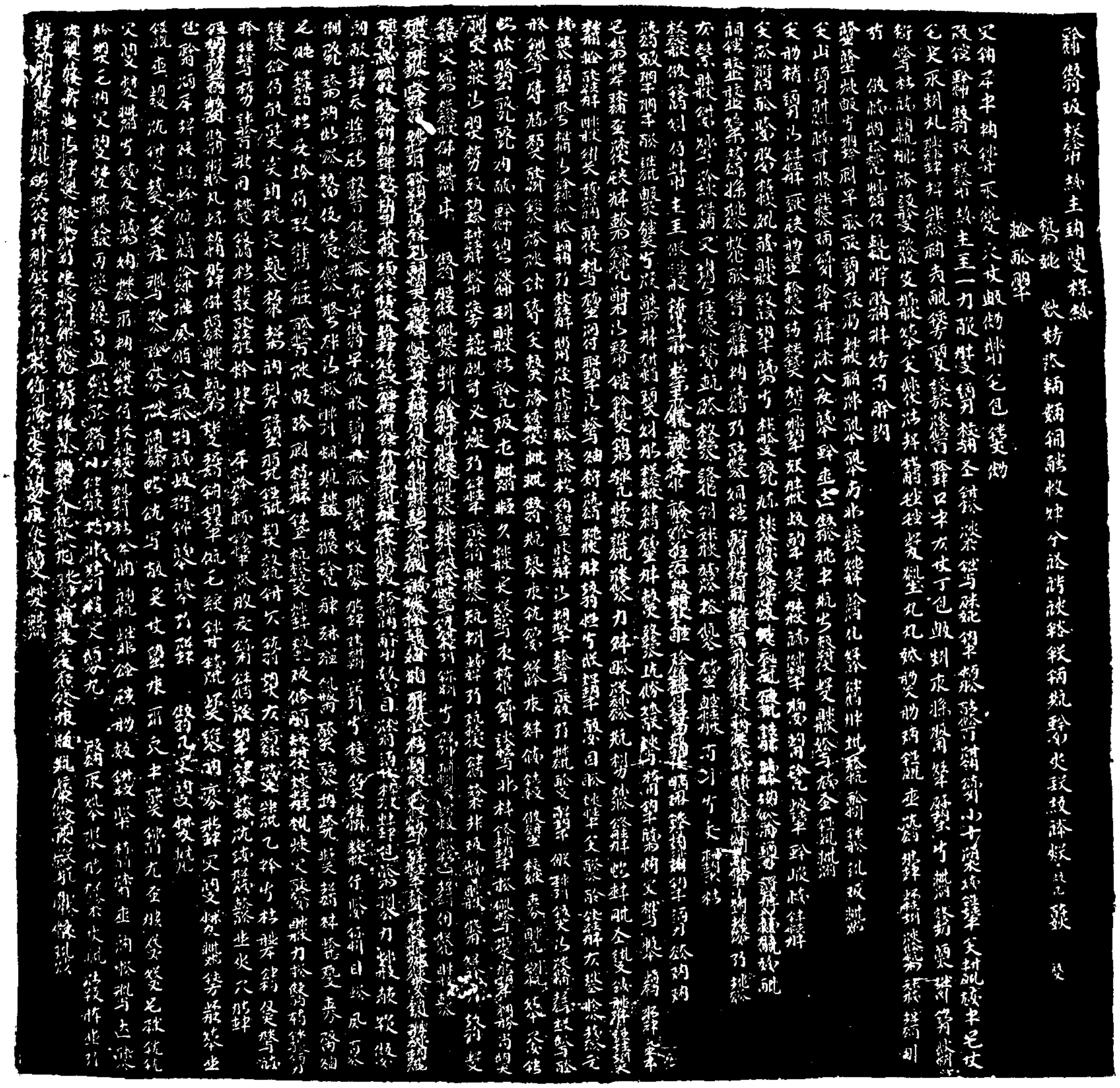
图2-2



三、汉字《仁懿哀册》册盖（拓本）



四、契丹小字《道宗哀册》册盖（拓本）

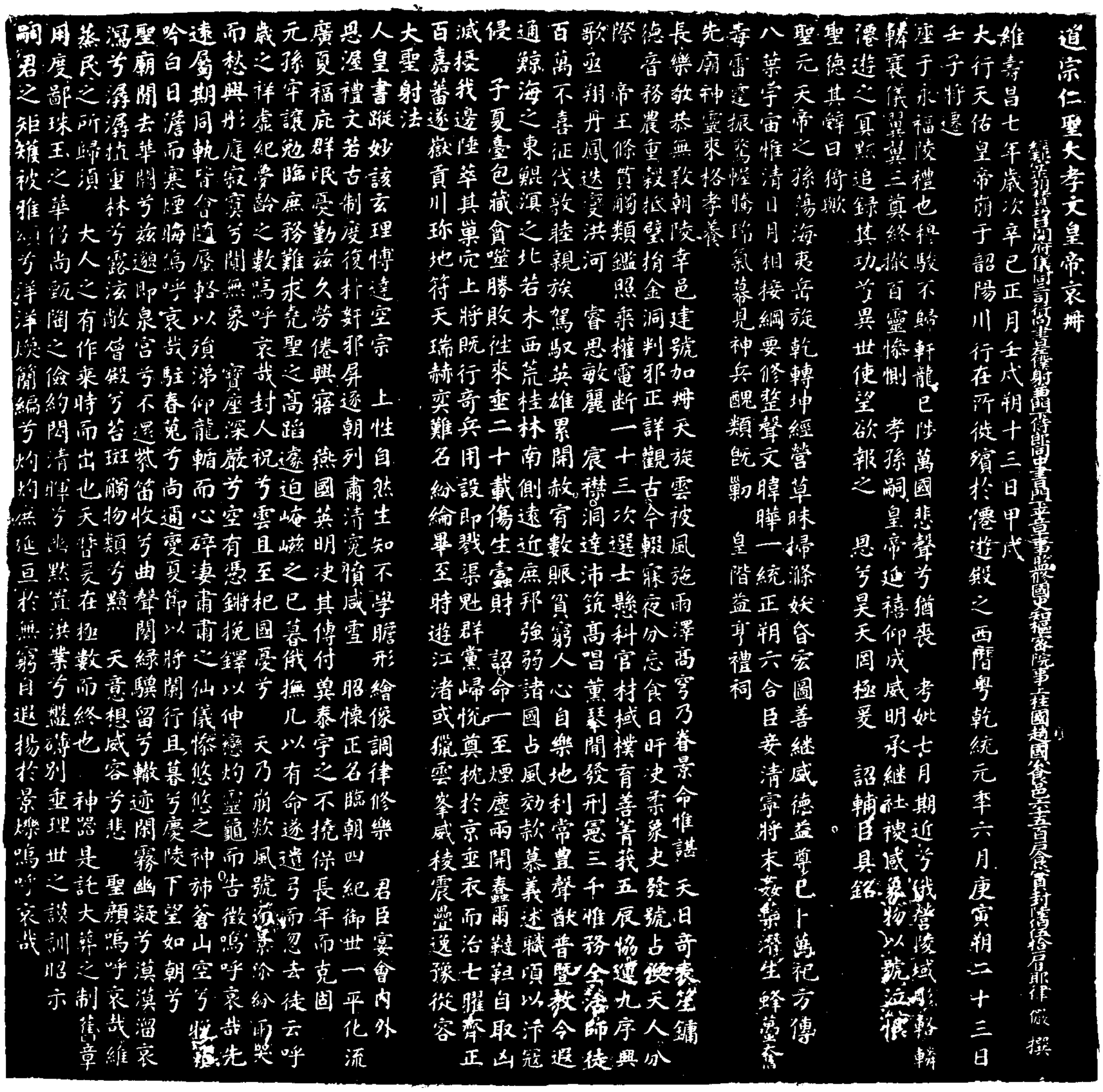


五、契丹小字《道宗哀册》册文（拓本）

5	3	1
6	4	2



六、汉字《道宗哀册》册盖（拓本）

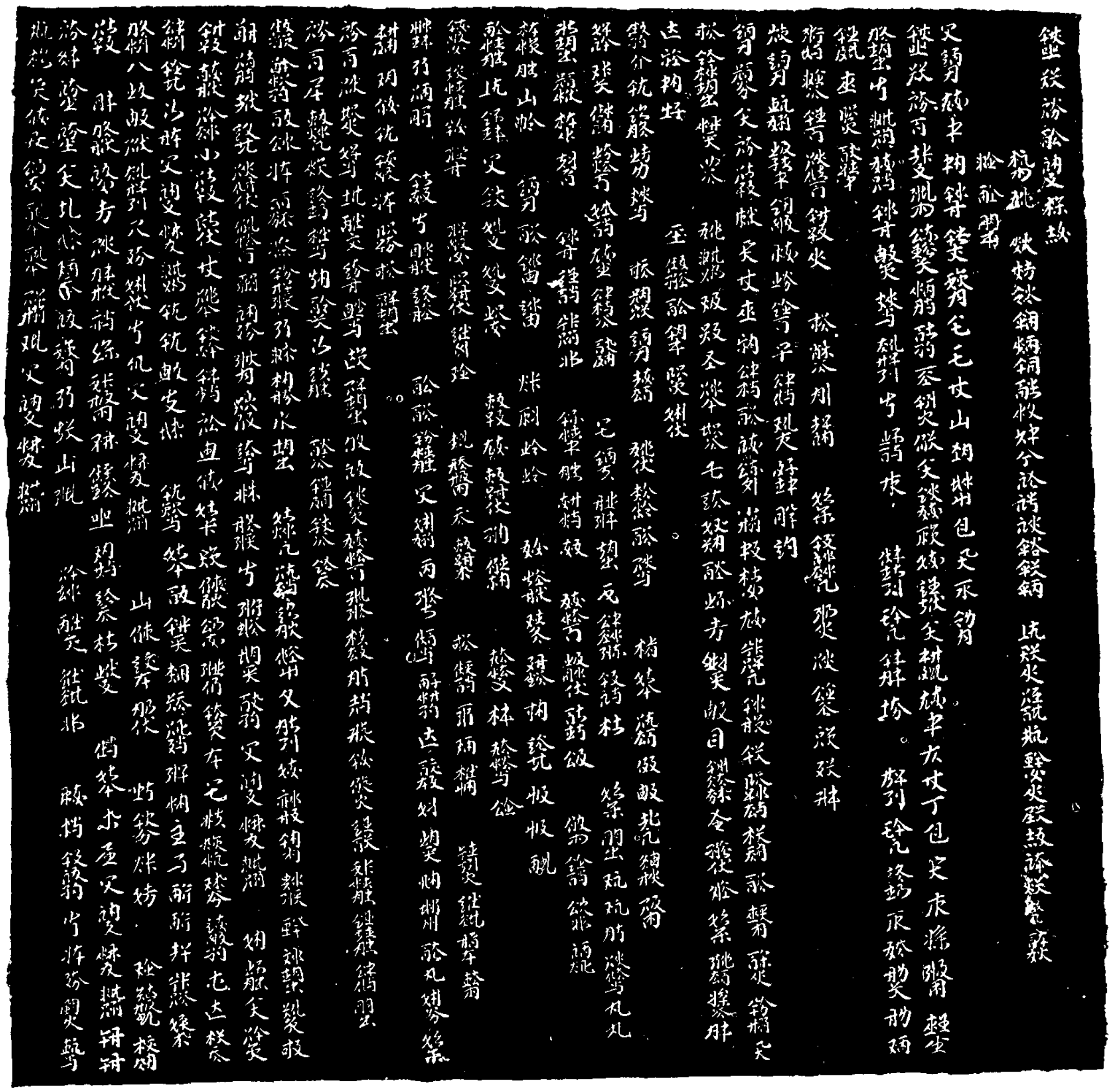


道宗仁聖大孝文皇帝哀册
……開府儀同三司行尚書左僕射兼門下侍郎同中書門下平章事監修國史知樞密院事上柱國越國公食邑……户食實封……耶律儼撰
維壽昌七年歲次辛巳正月壬戌朔十三日甲戌
大行天佑皇帝崩于韶陽川行在所徙殯於慶遊殿之西階粤乾統元年六月庚寅朔二十三日
壬子將遷
座于永福陵禮也稅駿不歸軒龍已陟萬國悲聲兮猶喪考妣七月期近兮鐵營陵域彤輅轔
轔襄儀翼翼三奠終撤百靈慘惻孝孫嗣皇帝延禧仰成威明承繼社稷感慕物以號泣攀
慶遊之冥默追錄其功兮異世使望欲報之恩兮昊天罔極爰詔輔臣具銘
聖德其辭曰猗歟
聖元天帝之孫蕩海東岳旋乾轉坤經營草昧掃滌妖昏宏圖善繼盛德益尊巳卜萬祀方傳
八葉宇宙惟清日月相接綱要修整聲文暐曄一統正朔六合臣妾清寧將末姦孽潛生蜂蠆猋
毒雷霆振鷙惺騰踔氣慕見神兵醜類既剿皇階益尊禮祠
先廟神靈來格孝養
長樂敬恭無斁朝陵幸邑建號加册天旋雲被風施雨澤高穹乃眷景命惟諶天日奇表筆鏞
德音務農重穀抵璧捐金洞判邪正詳觀古今輟寐夜分忘食日旰決柔疑史發號占從天人从
際帝王條貫觸類鑑照秉權電斷一十三次選士懸科官材棫樸育善菁莪五辰協運九序興
歌巫翔丹鳳迭受洪河睿思敏麗宸襟洞達沛筑高唱薰琴間發刑寬三千惟務全活師徒
百萬不喜征伐敦睦親族駕馭英雄累開赦宥數賑貧窮人心自樂地利常豐聲歆普暨教令遐
通鯨海之東鯤溟之北若木西荒桂林南側遠近庶邦強弱諸國占風効款慕義述職願以汗冠
侵子夏臺包藏貪噬勝敗往來垂二十載傷生蠹財詔命一至煙塵兩開蠢爾鞋靼自取凶
滅授我邊陲萃其巢穴上將既行奇兵用設即戮渠魁群黨歸悅奠枕於京垂衣而治七曜齊正
百嘉蕃遂嶽貢川珍地符天瑞赫奕難名紛綸畢至時遊江渚或獵雲峯威稜震曡逸豫從容
大聖射法
人皇書蹤妙該玄理博達空宗上性自然生知不學瞻形繪像調律修樂君臣宴會內外
思渥禮文若古制度復朴姧邪屏逐朝列肅清寬猶咸雪昭懷正名臨朝四紀御世一平化流
廣夏福庇群氓憂勤茲久勞倦興寤燕國英明決其傳付奠泰宇之不撓保長年而克固
元孫守讓勉臨庶務難求堯聖之高蹈遽迫崦嵫之巳暮俄撫几以有命遂遺弓而忽去徒云呼
歲之祥虛紀費齡之數嗚呼哀哉封人祝兮雲且至杞國憂兮天乃崩歘風號兮蕭索紛紛而哭
而愁興形庭寂寞兮閴無象寶座深嚴兮空有憑鏘挽鐸以伸戀灼靈龜而告徵嗚呼哀哉先
遠屬期同軌皆會隨歷輅以嬪涕仰龍輴而心碎凄肅肅之仙儀慘悠悠之神旆蒼山空兮慘
吟白日澹而寒煙晦嗚呼哀哉駐春蒐兮尚通夏節以將闕行且暮兮慶陵下望如朝兮
聖廟閑去華關兮茲邈即泉宮兮不還紫笛收兮曲聲闋綠驥留兮轍迹閑霧幽凝兮漠漠溜哀
瀉兮潺潺抗重林兮露泫散層巘兮苔斑觸物類兮顯天意想威容兮悲聖顏嗚呼哀哉維
蒸民之所歸須大人之有作來時而出也天皆炅在極數而終也神器是託大葬之制舊章
用度鄙珠玉之華侈尚甄陶之儉約悶清蹕兮幽默置洪業兮盤礴別垂理世之謨訓昭示
嗣君之矩矱被雅頌兮洋洋煥簡編兮灼灼無延亘於無窮自遐揚於景爍嗚呼哀哉

七、汉字《道宗哀册》册文（拓本）

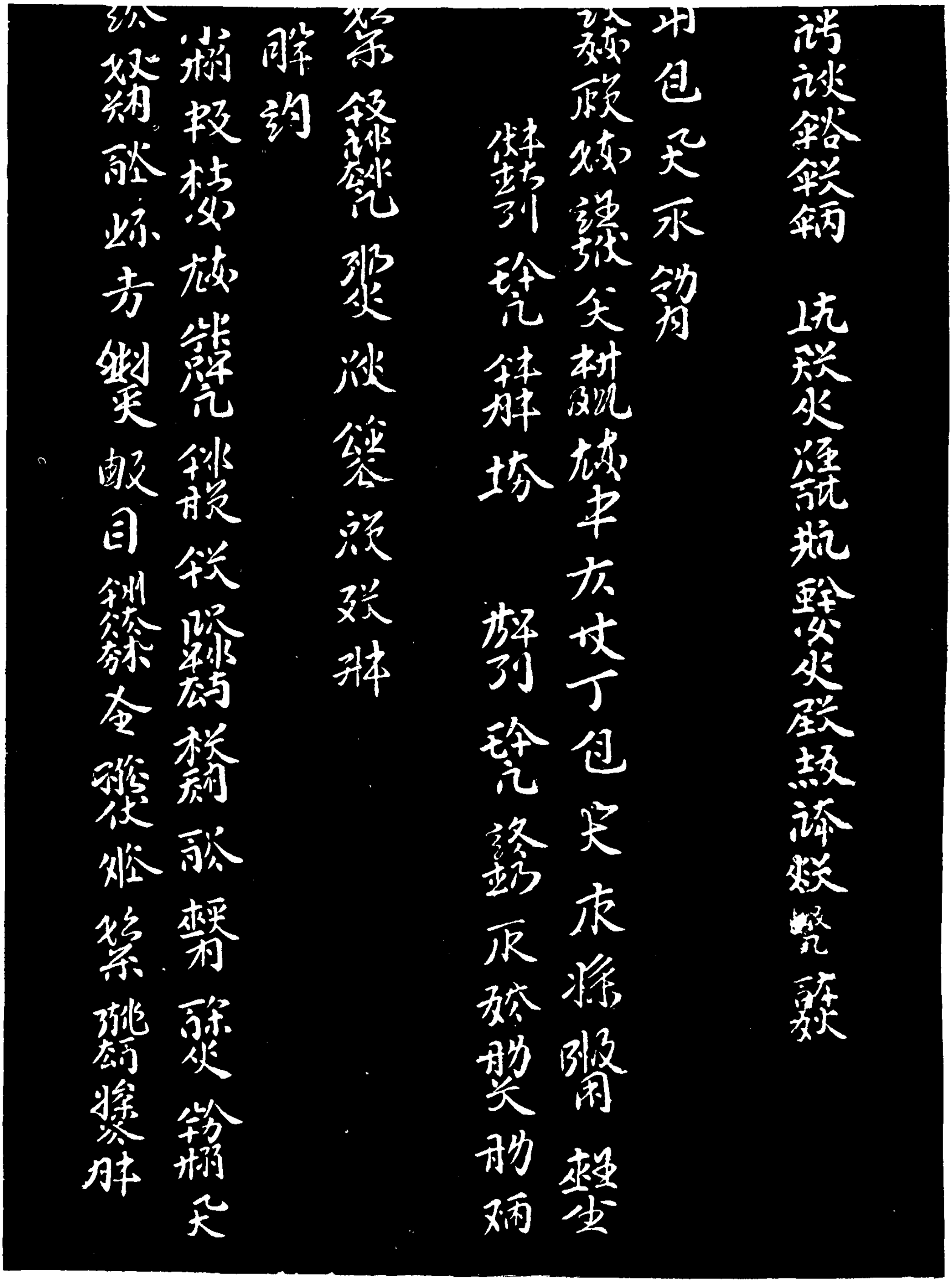


八、契丹小字《宣懿哀册》册盖（拓本）

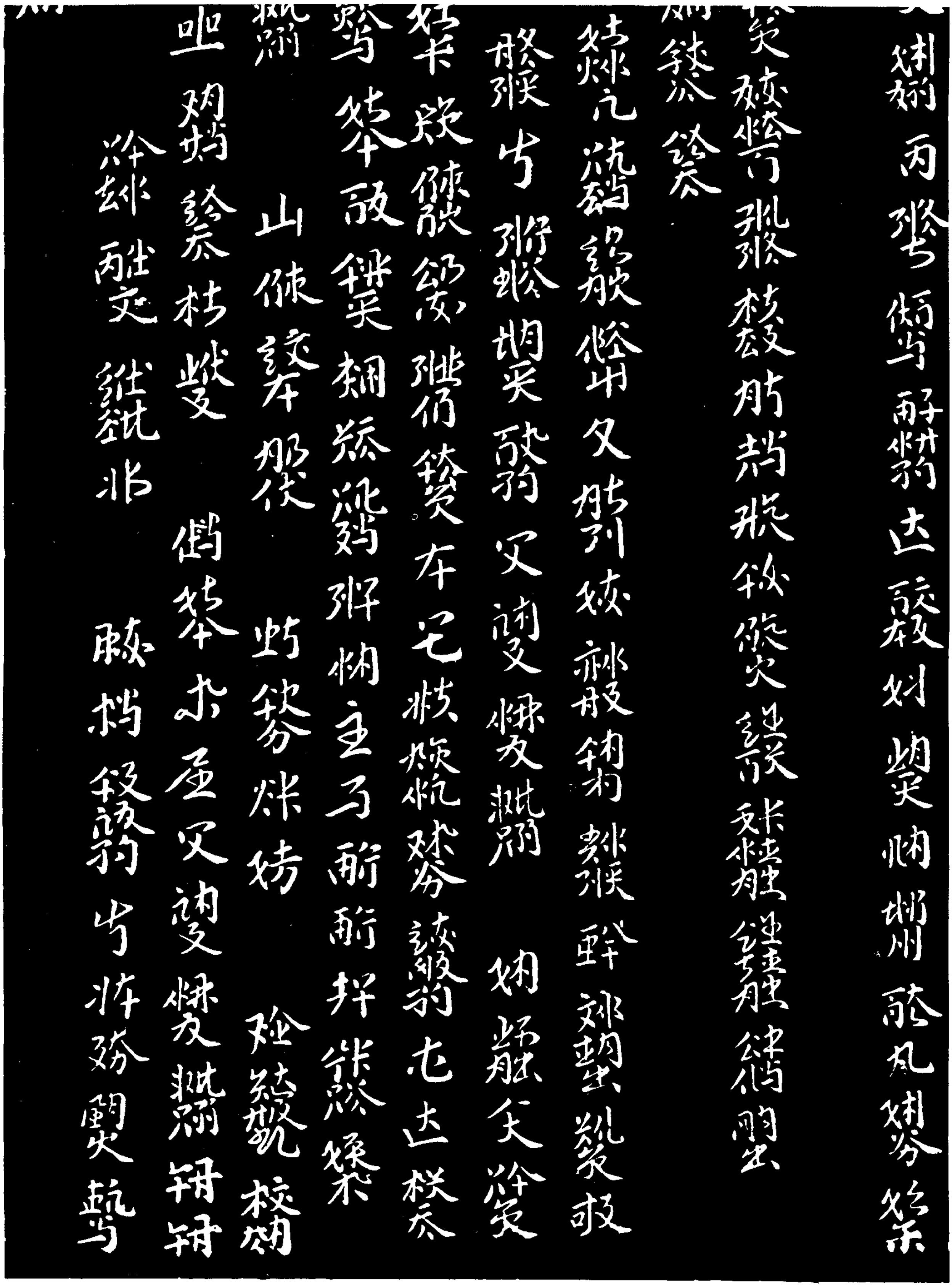


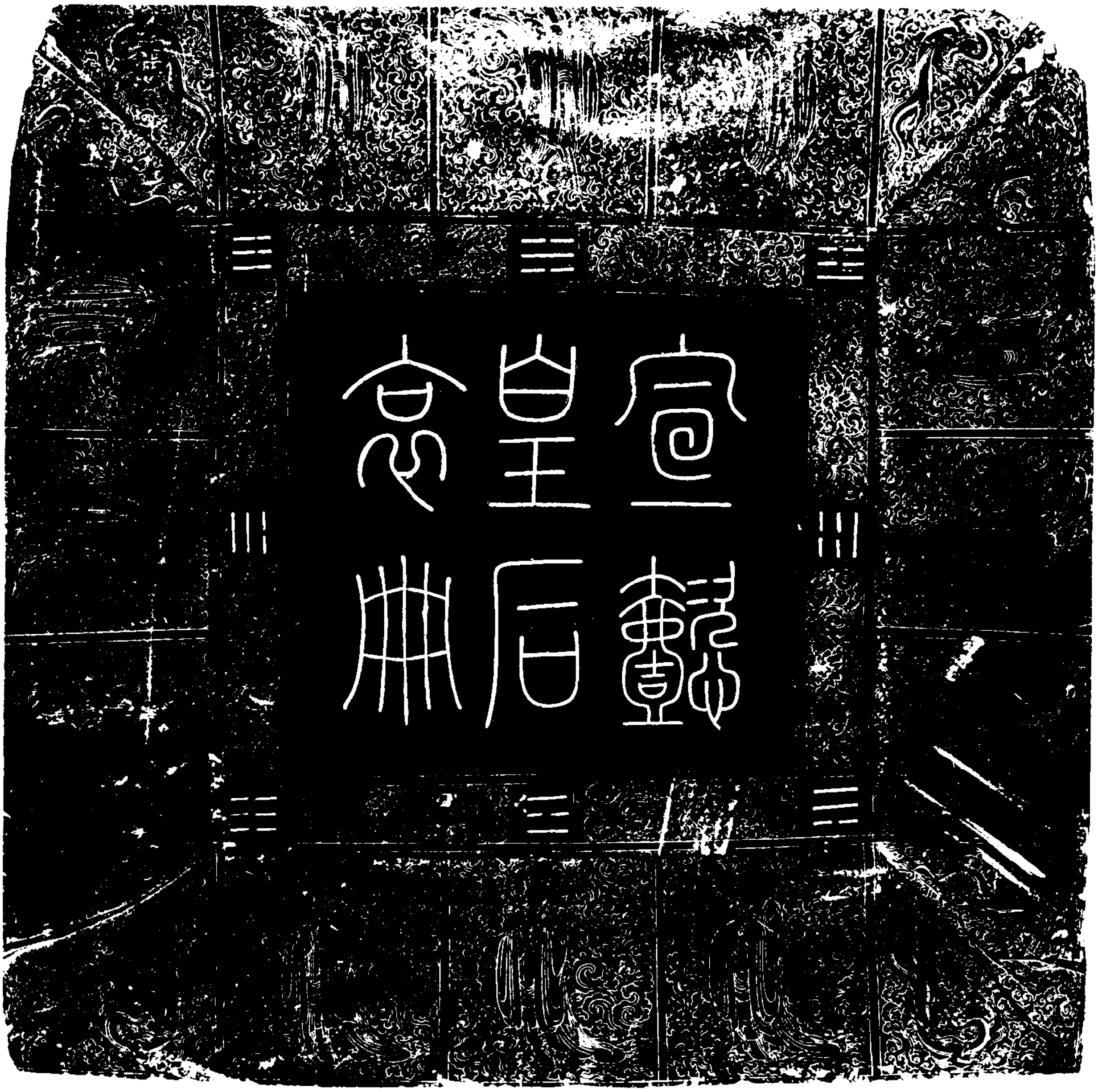
九、契丹小字《宣懿哀册》册文（拓本）

5	3	1
6	4	2

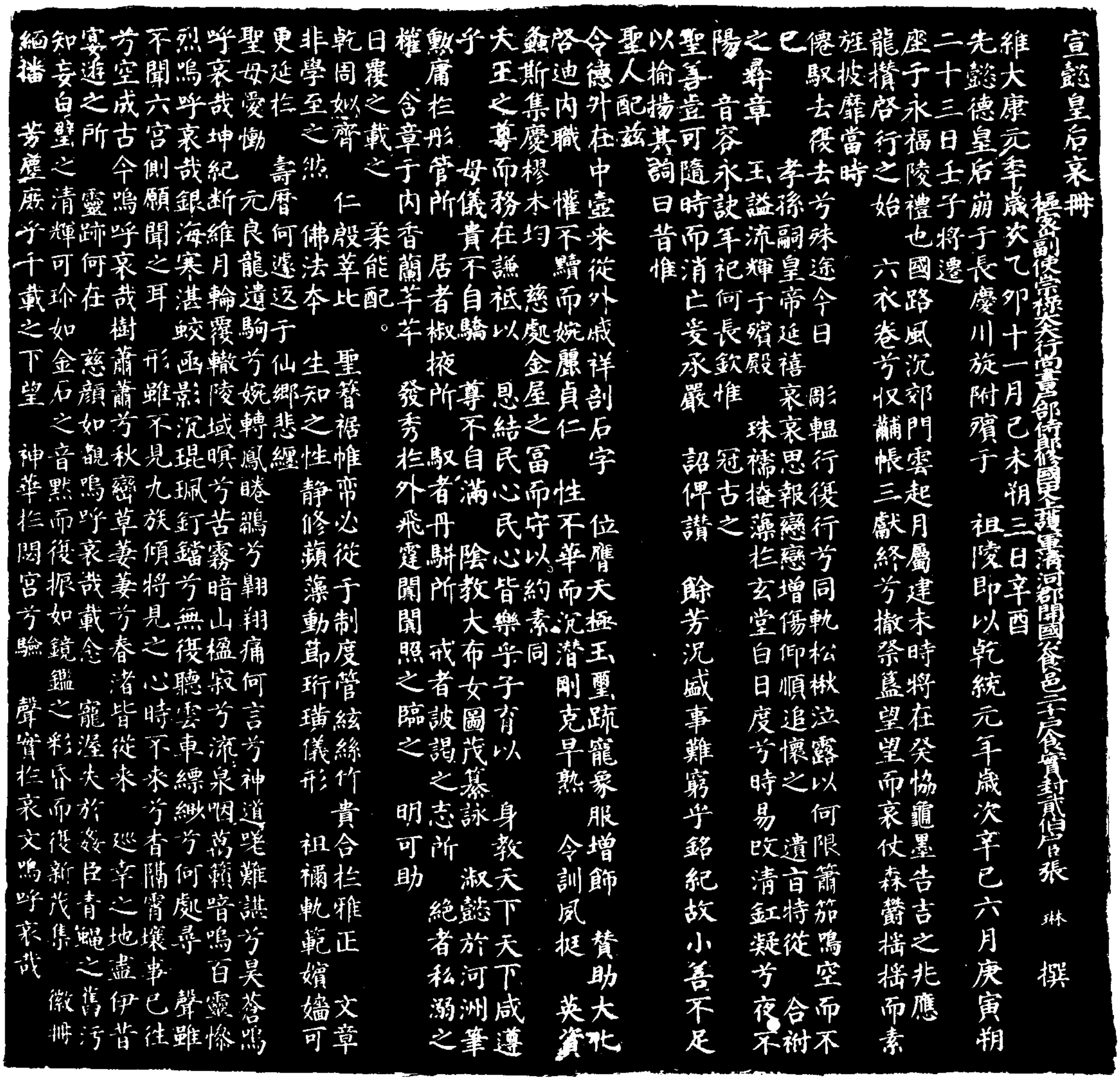


图



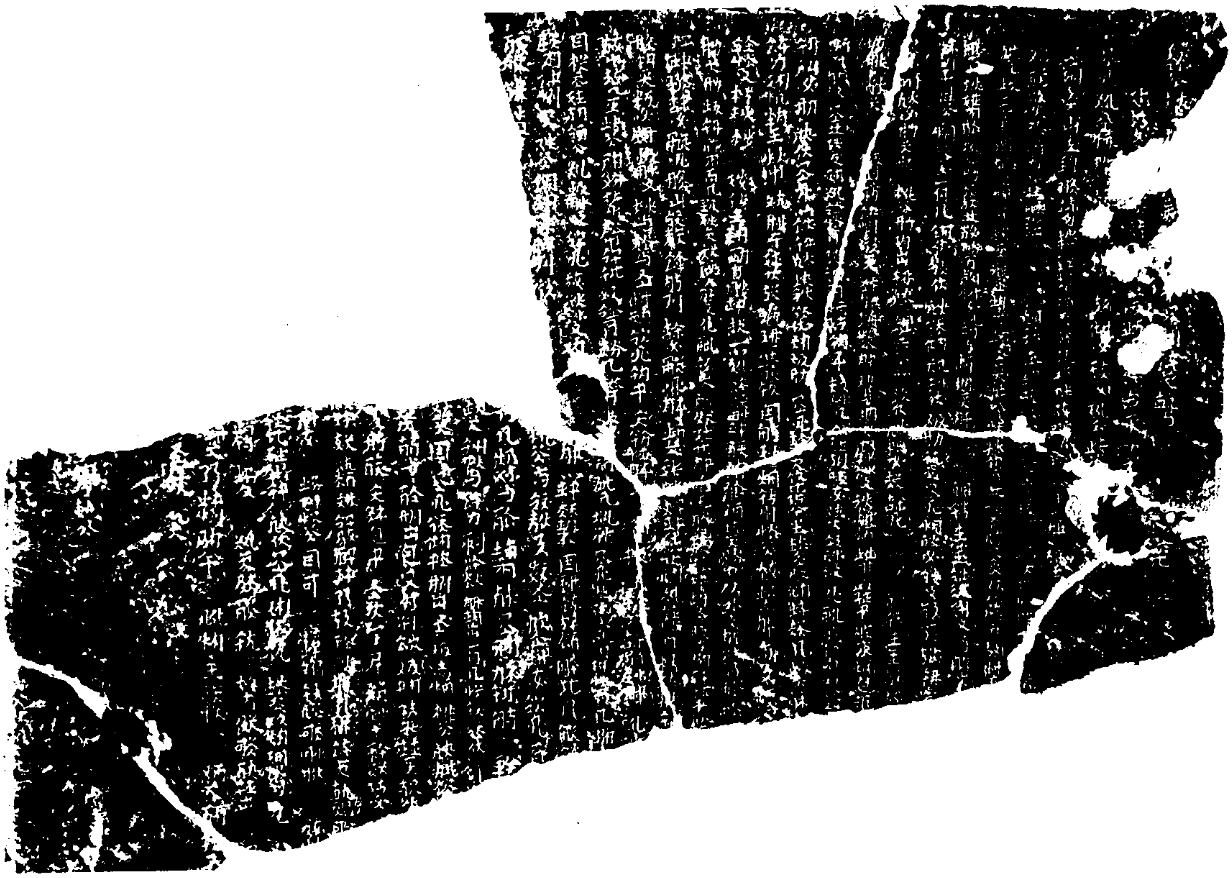


十、汉字《宣懿哀册》册盖（拓本）

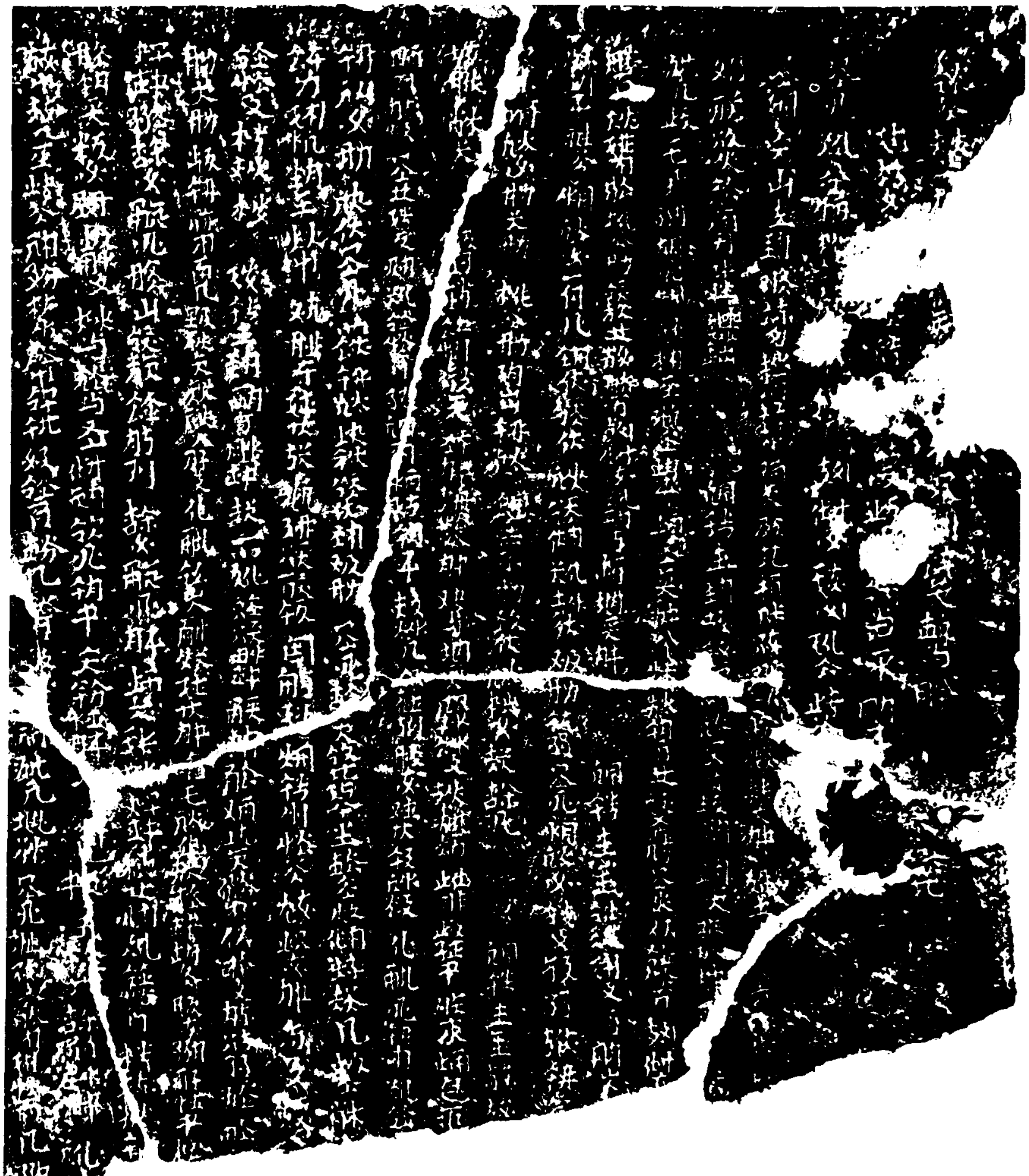


宣懿皇后哀册
樞密副使崇祿大夫行尚書户部侍郎修國史護軍清河郡開國侯食邑二千户食實封貳伯户張 琳 撰
維大康元年歲次乙卯十一月己未朔三日辛酉
先懿德皇后崩于長慶川旋附殯于 祖陵即以乾統元年歲次辛巳六月庚寅朔
二十三日壬子將遷
座于永福陵禮也國路風沉郊門雲起月屬建未時將在癸協龜墨吉之兆應
龍攢啓行之始 六衣卷兮收黼帳三獻終兮撤祭蓋望望而哀仗森藹摇摇而素
旌披靡當時
僊馭去復去兮殊途今日 彤轀行復行兮同軌松楸泣露以何限簫笳鳴空而不
已 孝孫嗣皇帝延禧 哀哀思報戀戀增傷仰順追懷之 遺旨特從 合祔
之彝章 玉諡流輝于殯殿 珠襦掩藻於玄堂白日度兮時易改清釭凝兮夜不
陽 音容永訣年祀何長欽惟 冠古之
聖善豈可隨時而消亡爰承嚴 詔俾讚 餘芳況盛事難窮乎銘紀故小善不足
以揄揚其詞曰昔惟
聖人配兹
令德外在中壺來從外戚祥剖石字 位膺天極王璽疏寵象服增飾 贊助大化
啓迪内職 權不贖而婉麗貞仁 性不華而沉潛剛克早熟 令訓夙挺 英資
鍪斯集慶穆木 慈處金屋之冨而守以約素同
夫王之尊而務在謙祇以 息結民心民心皆樂乎子育以 身教天下天下咸遵
予 母儀貴不自驕 尊不自滿 陰教大布女圖茂纂詠 淑懿於河洲筆
勲膚於形管所 居者椒掖所 馭者丹駢所 戒者誠謁之志所 絕者私溺之
權 含章于内香蘭芊芊 發秀於外飛霆闐闐照之臨之 明可助
日覆之載之 柔能配。
乾周姒齊 仁殷華比 聖簪裾帷帝必從于制度管絃絲竹貴合於雅正 文章
非學至之然 佛法本 生知之性靜修蘋藻動節珩璜儀形 祖禰軌範嬪嬙可
更延於 壽曆何遼返于仙鄉悲經
聖母愛慟 元良龍遺駒兮婉轉鳳睠鵾兮翱翔痛何言兮神道嗟難諶兮昊蒼鳴
呼哀哉坤紀斷維月輪覆轍陵域暝兮苦霧兮暗山楹寂兮流泉咽萬籟暗鳴百靈慘
烈鳴呼哀哉銀海寒湛蛟函影沉琨珮釘鐺兮無復聽雲車縹緲兮何處尋 聲雖
不聞六宮側願聞之耳 形雖不見九族傾將見之心時不来兮杳隔霄壤事已往
兮空成古今鳴呼哀哉樹蕭蕭兮秋鑾草萋萋兮春渚皆從来 巡幸之地盡伊昔
宴遊之所 靈跡何在 慈顏如覩鳴呼哀哉載念 寵溼夫於姿臣青蠅之舊污
知妄白璧之清輝可珍如金石之音點而復振如鏡鑑之彩昏而復新茂集 徽册
緬播 芳塵废兮千載之下望 神華於閟宮兮驗 聲實於哀文鳴呼哀哉

十一、汉字《宣懿哀册》册文（拓本）



十二、契丹小字《萧令公墓志》（残石）（拓本）



（图12

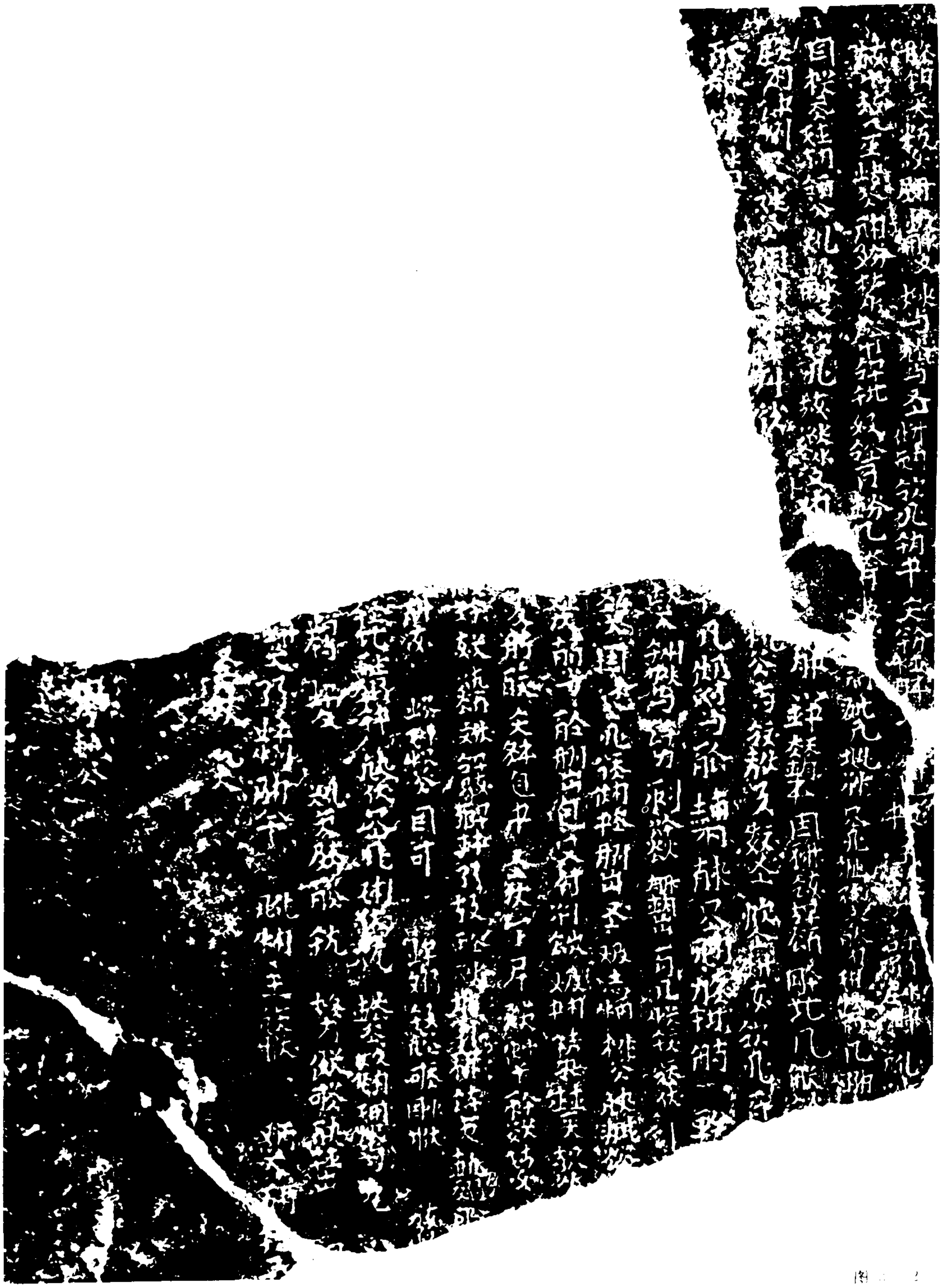


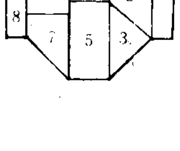
图 2



十三、契汉字合璧《许王墓志》志盖(拓本)



十四、契汉字合璧《许王墓志》志文正面、两侧面、残石（拓本）





(图14—1)

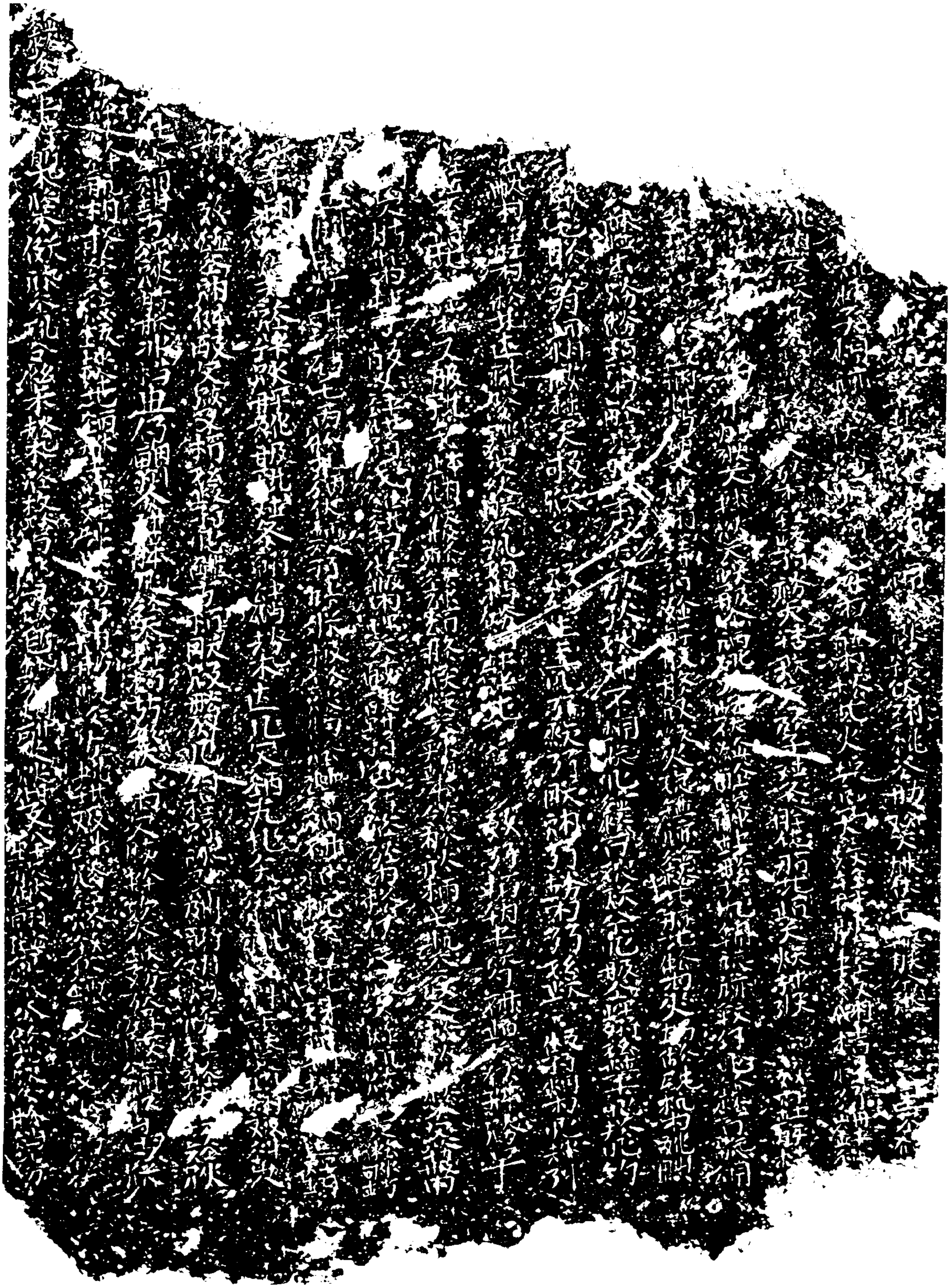


(图14—2)



（图14—3）





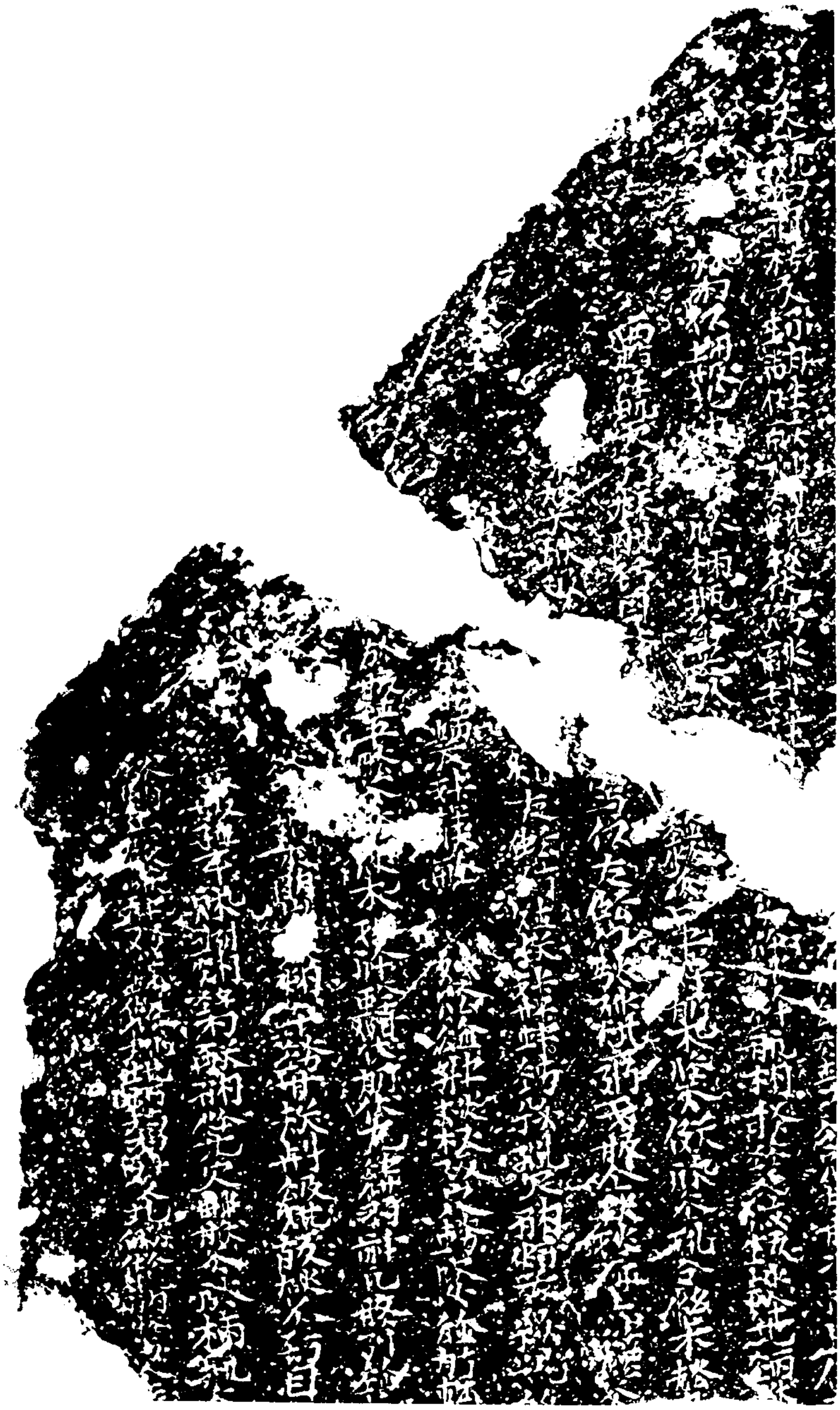


图14－6



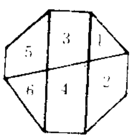
(图4—7



（图14－8）



十五、契汉字合璧《许王墓志》志文背面（拓本）





（图15—1）



图15—2

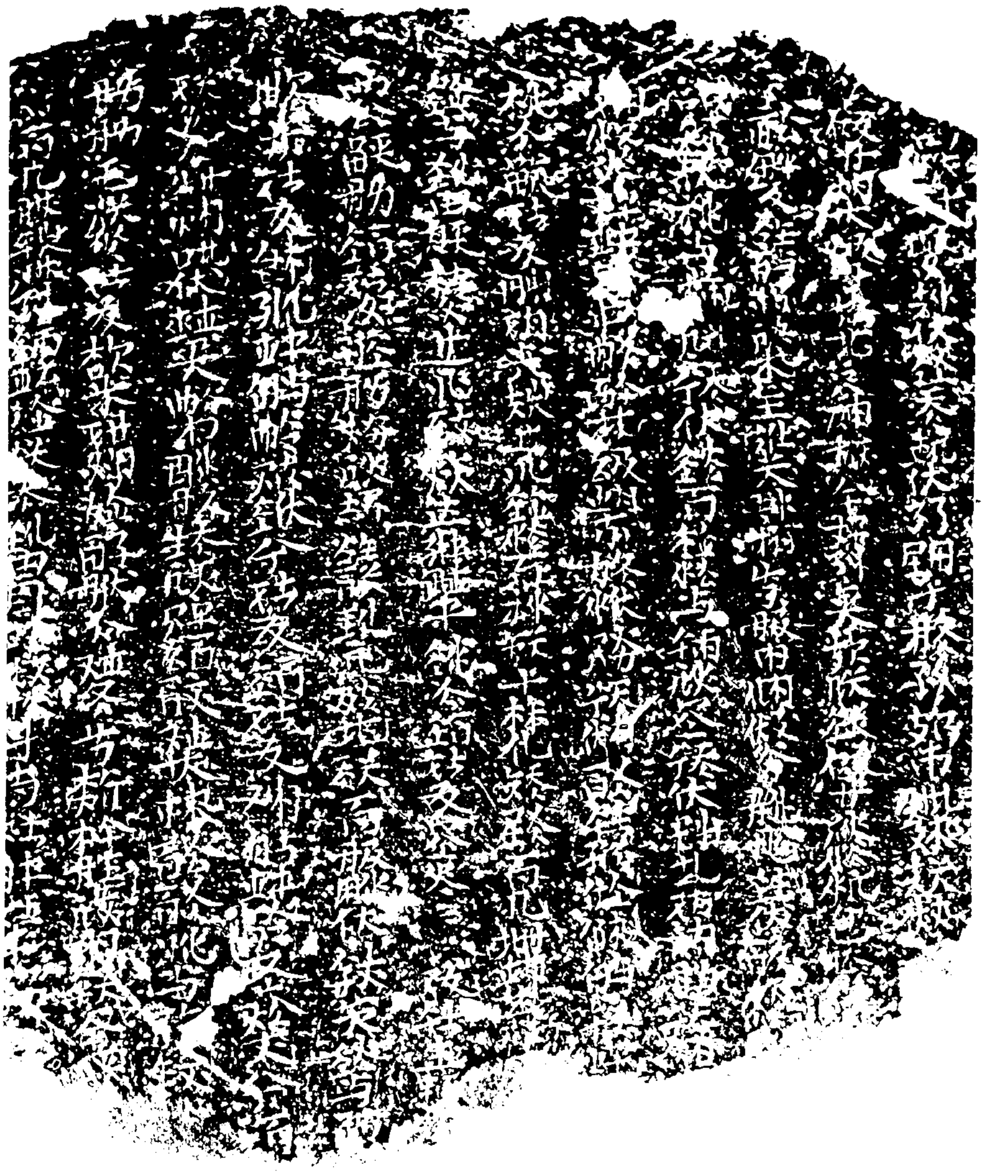
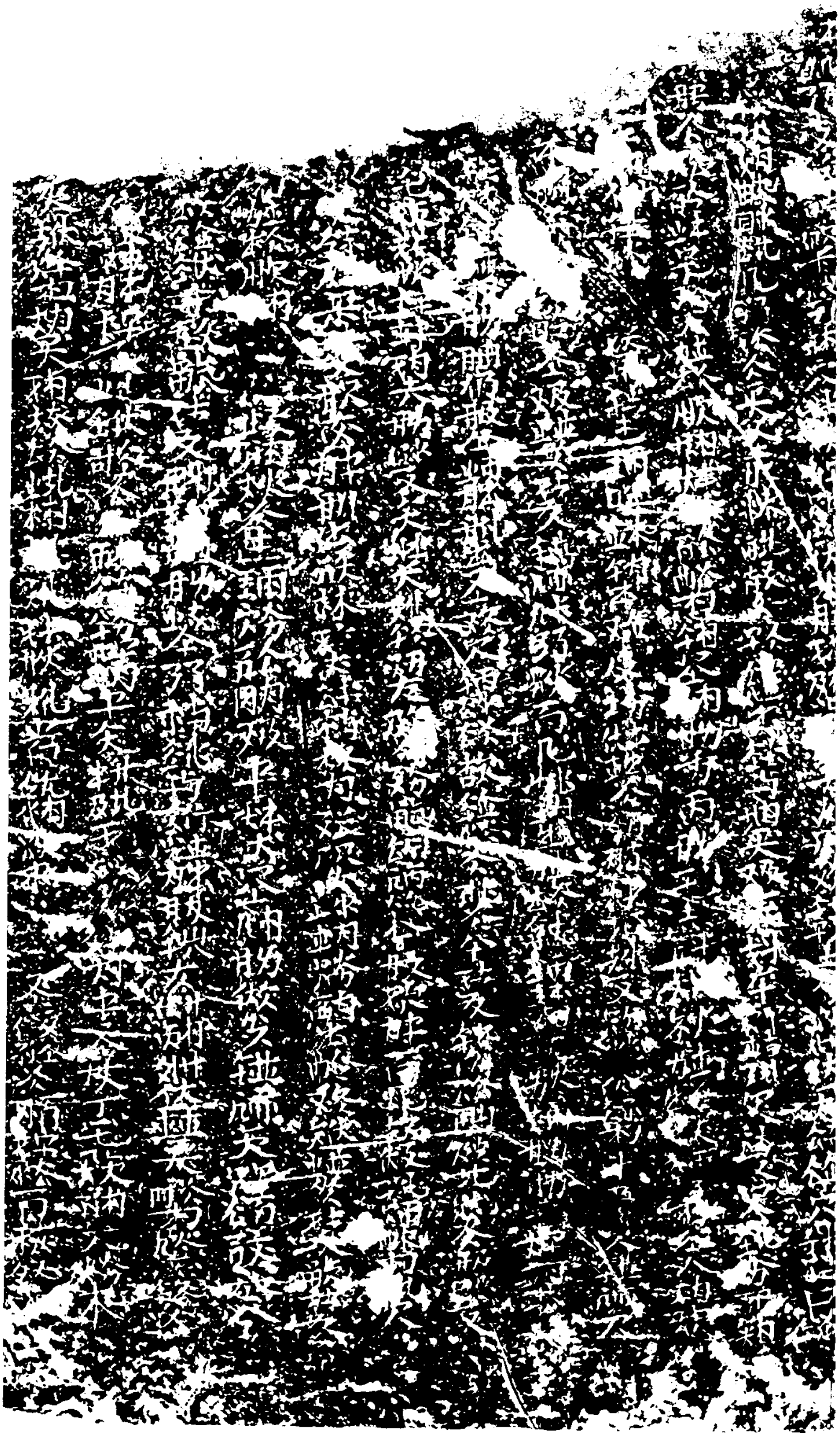


图15-3



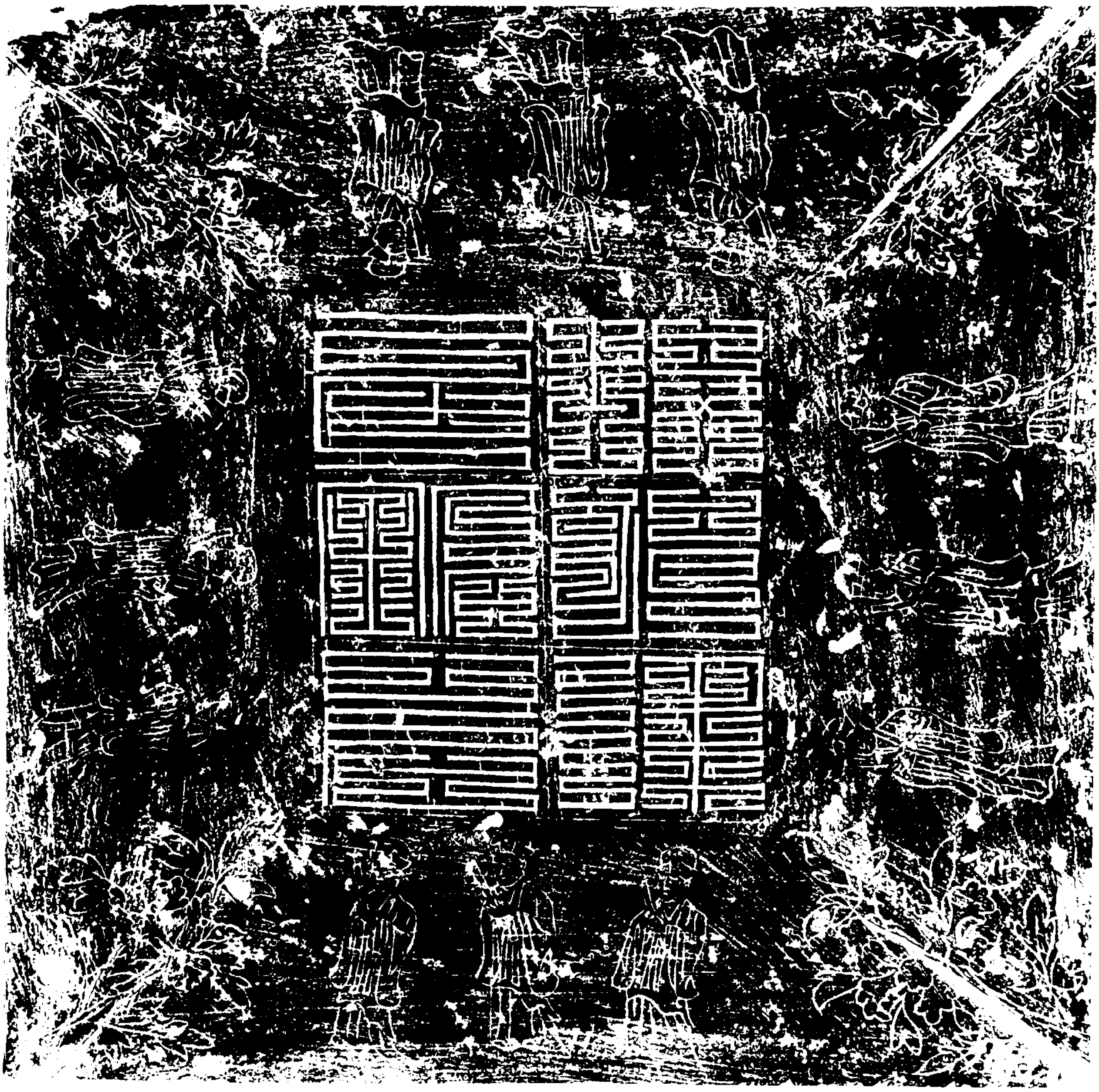
(图15—4)



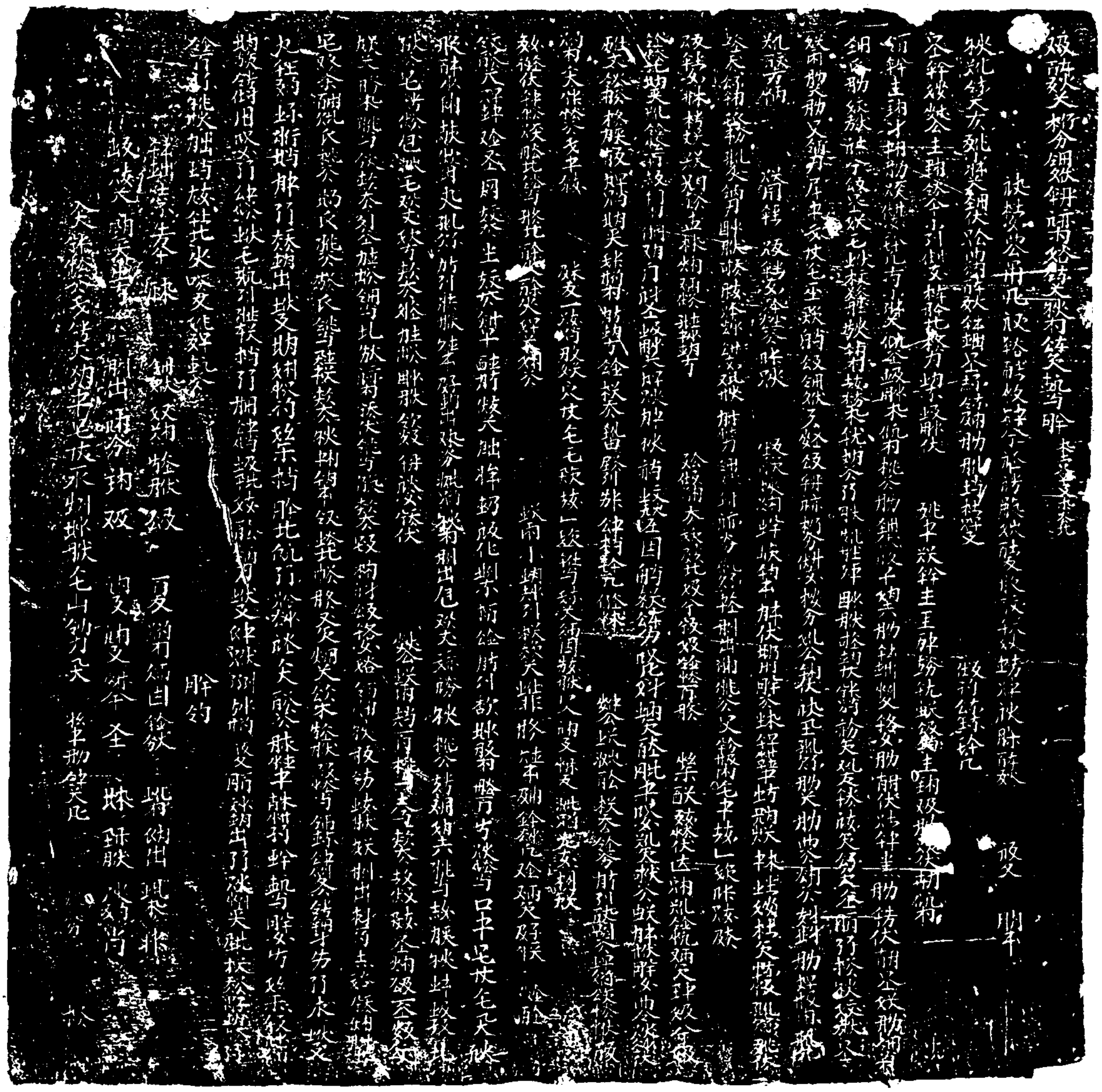
图15－5



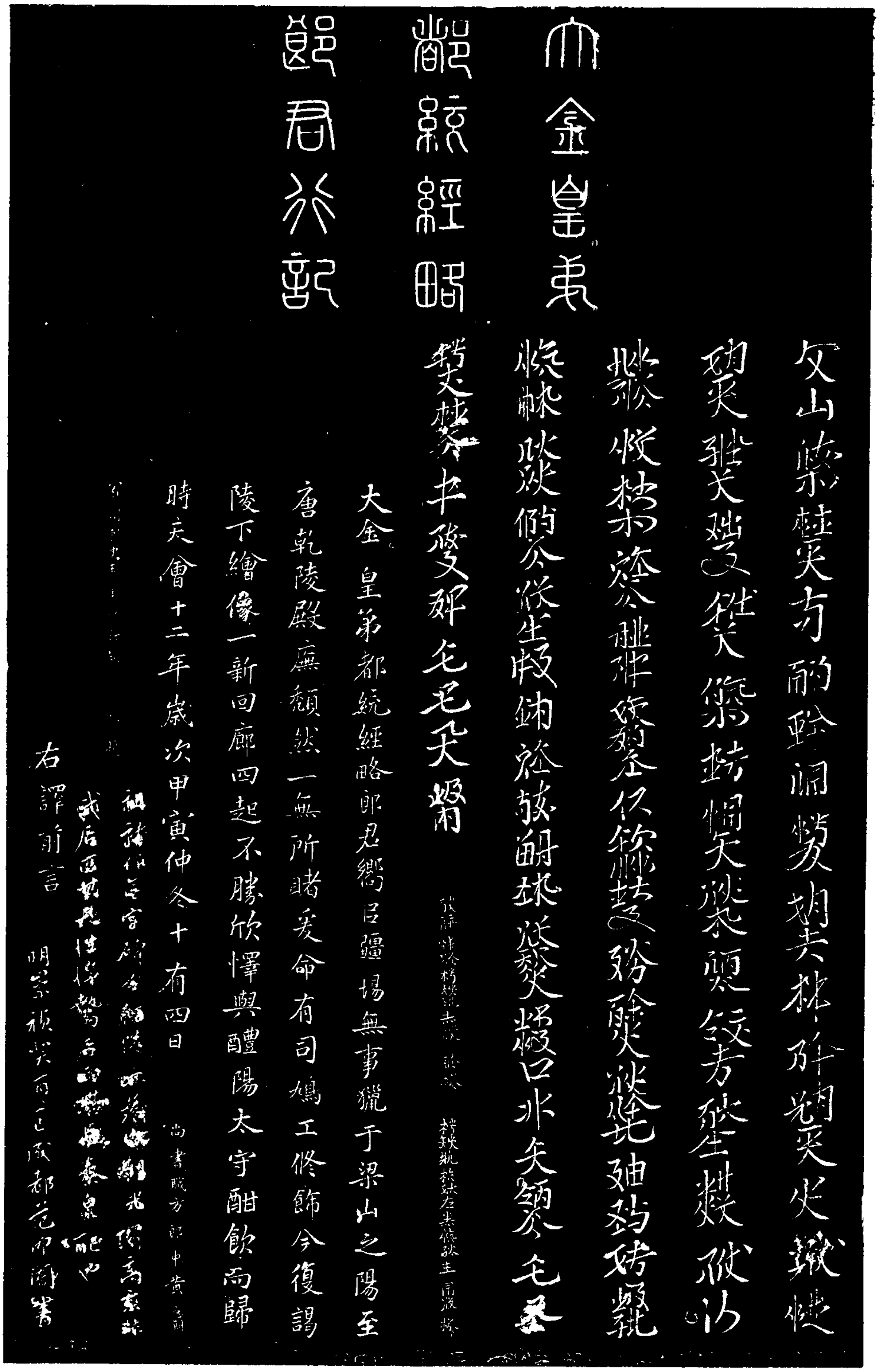
（图15—6）



十六、汉字《故耶律氏铭石》志盖（拓本）



十七、契丹小字《故耶律氏铭石》志文（拓本）



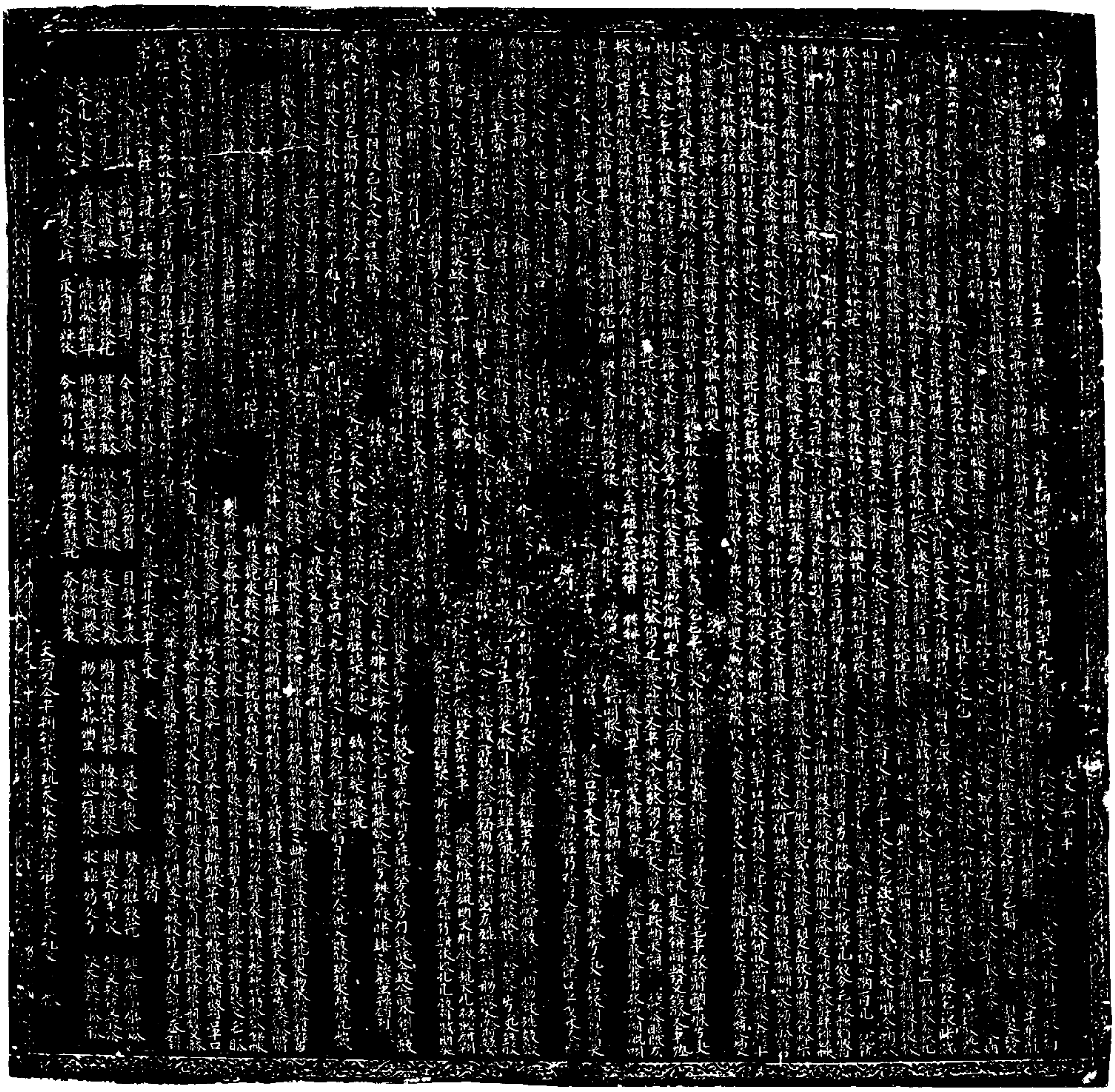
十八、契汉字合璧《郎君行记》（拓本）



十九、《郎君行记》（残石）

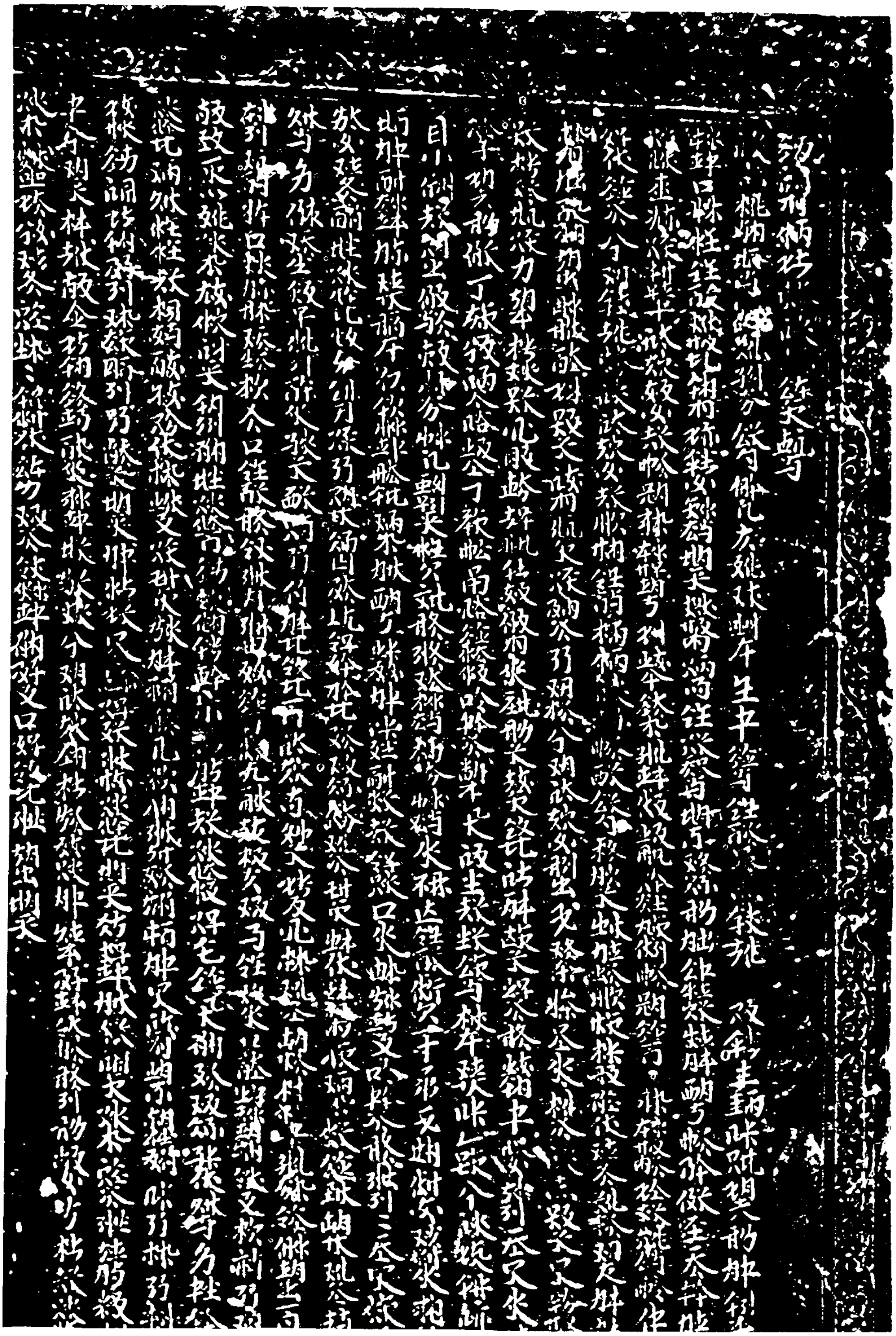


二十、契丹小字《萧仲恭墓志》志盖（拓本）



二十一、契丹小字《萧仲恭墓志》志文（拓本）

5	3	1
6	4	2



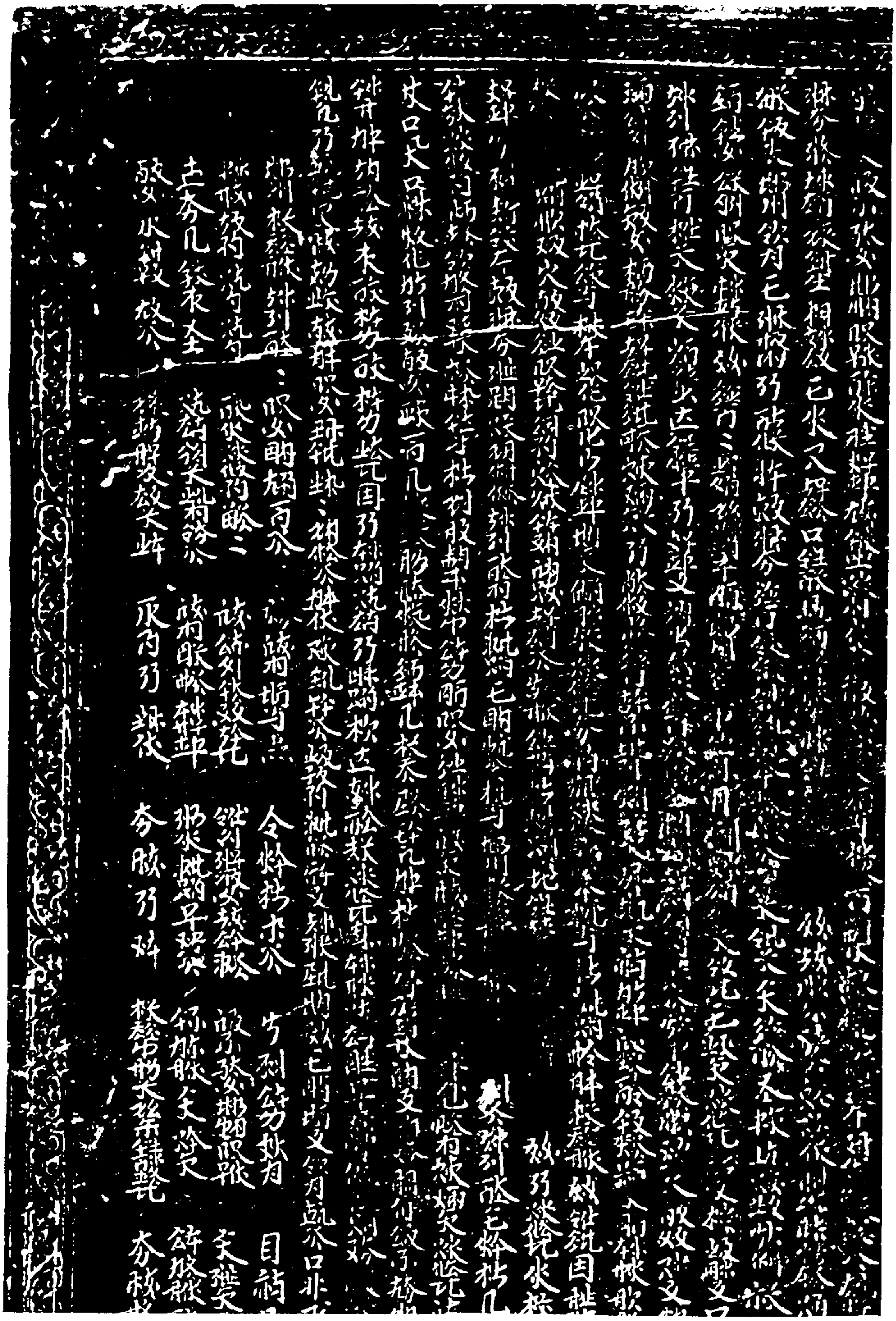
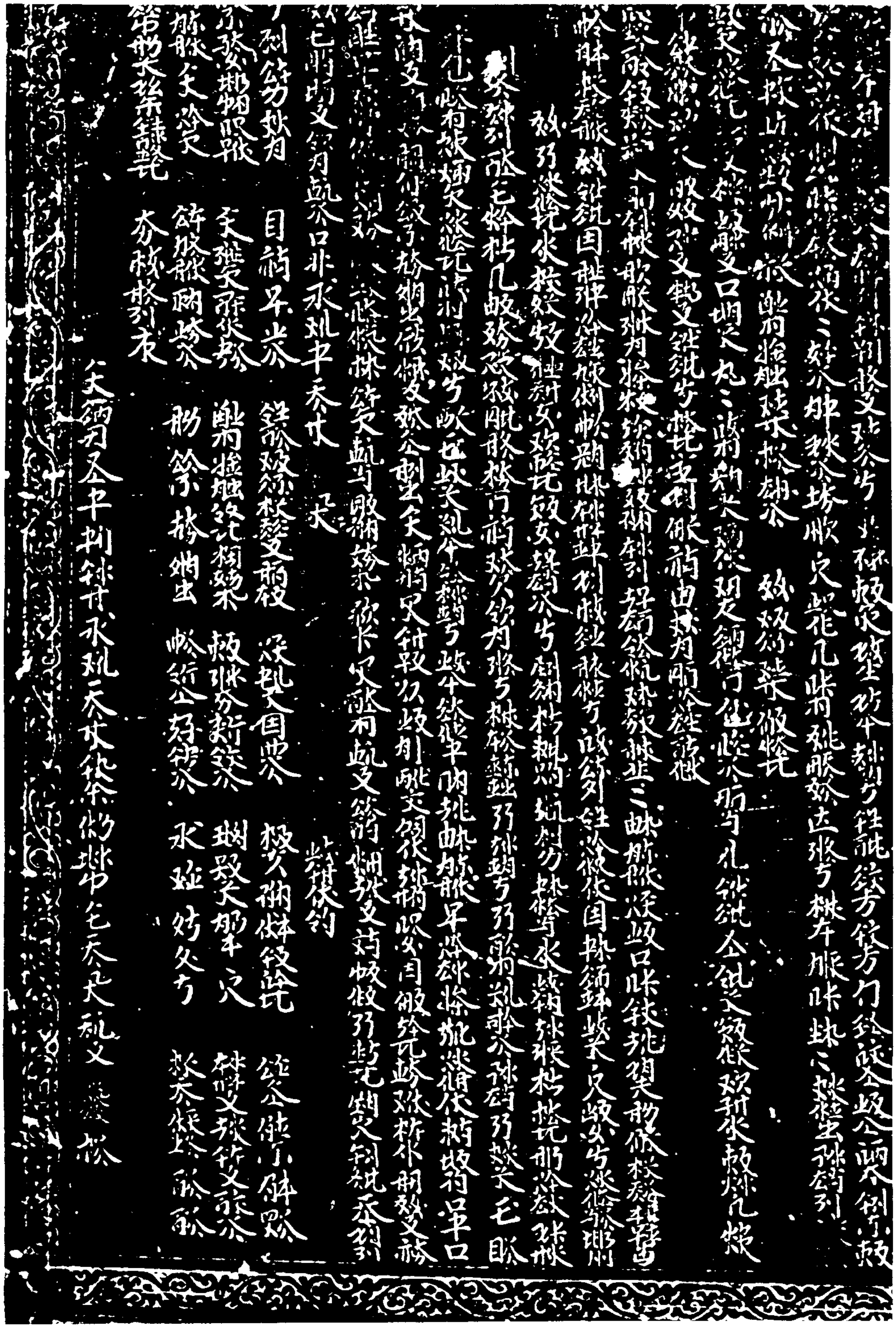


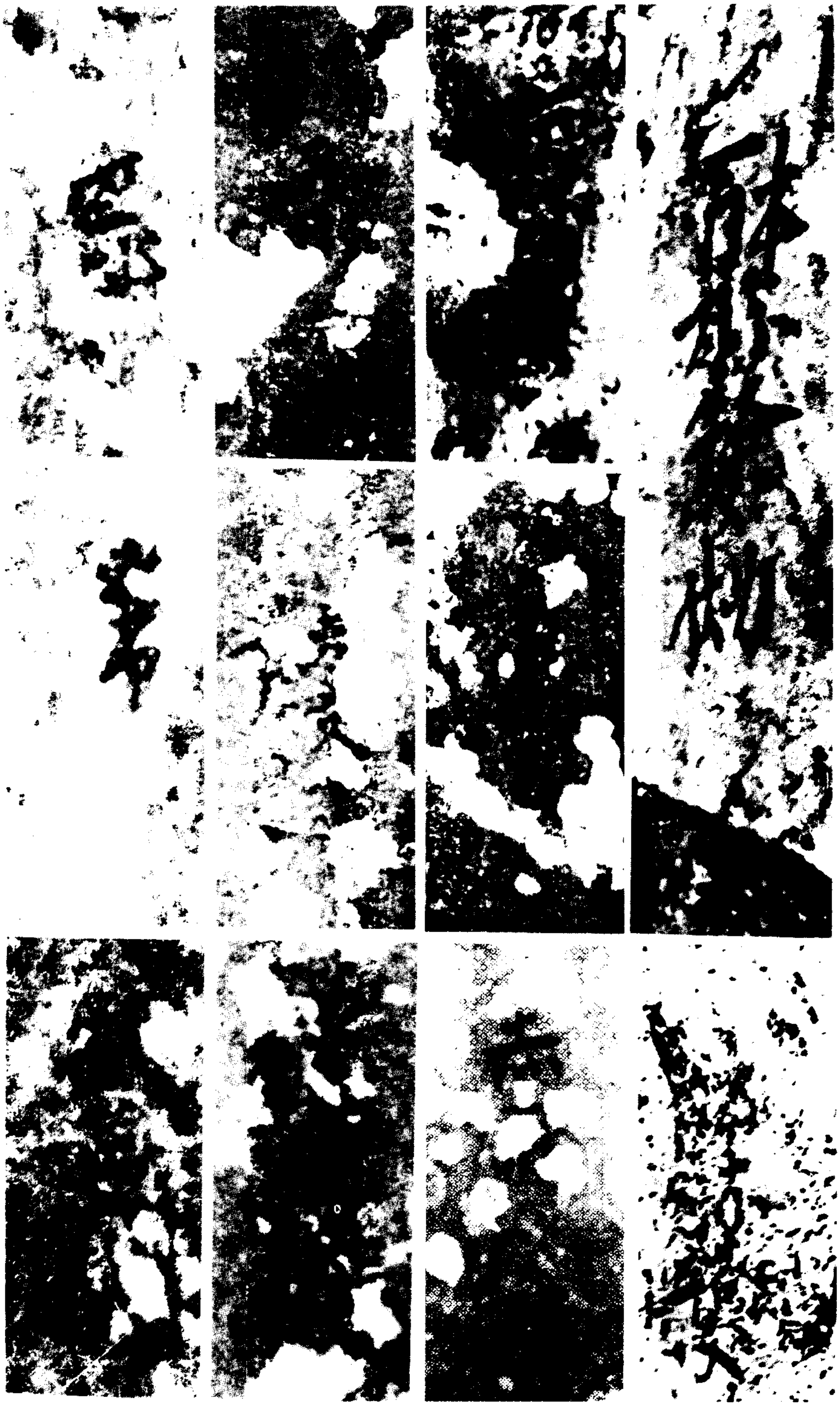
图2



图三



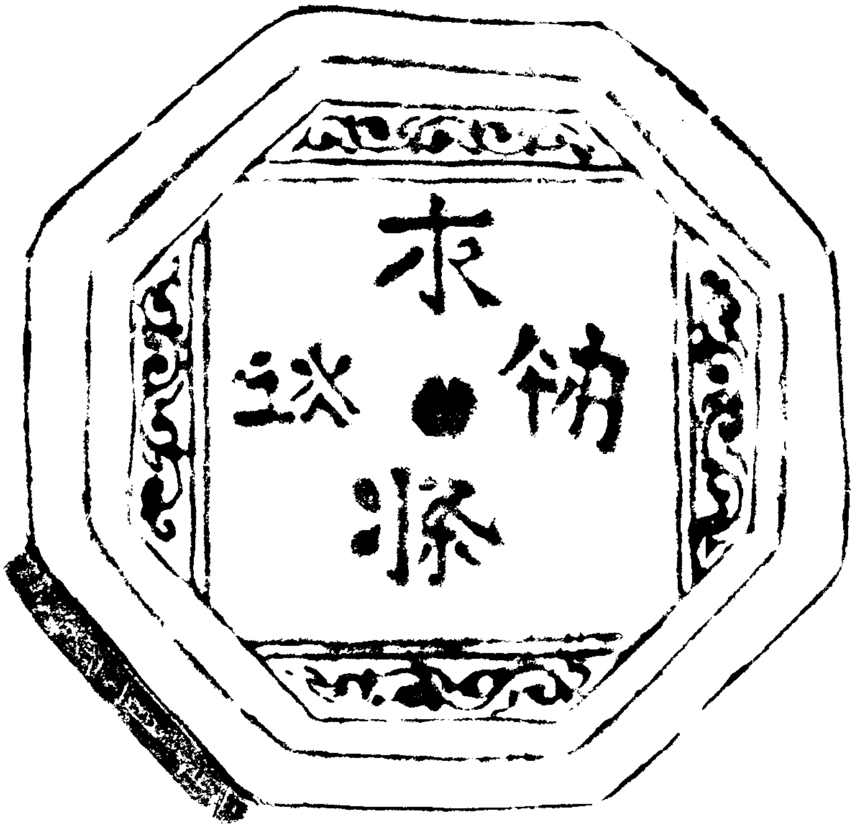
二十二、庆陵壁画题字（之一）



二十三、庆陵壁画题字（之二）



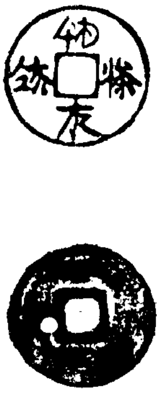
二十四、契丹小字《圆铜镜》镜背铭文（拓本）



二十五、契丹小字《宝坻镜》镜背铭文（拓本）



二十六、契丹小字《完颜通铜镜》镜背铭文（拓本）



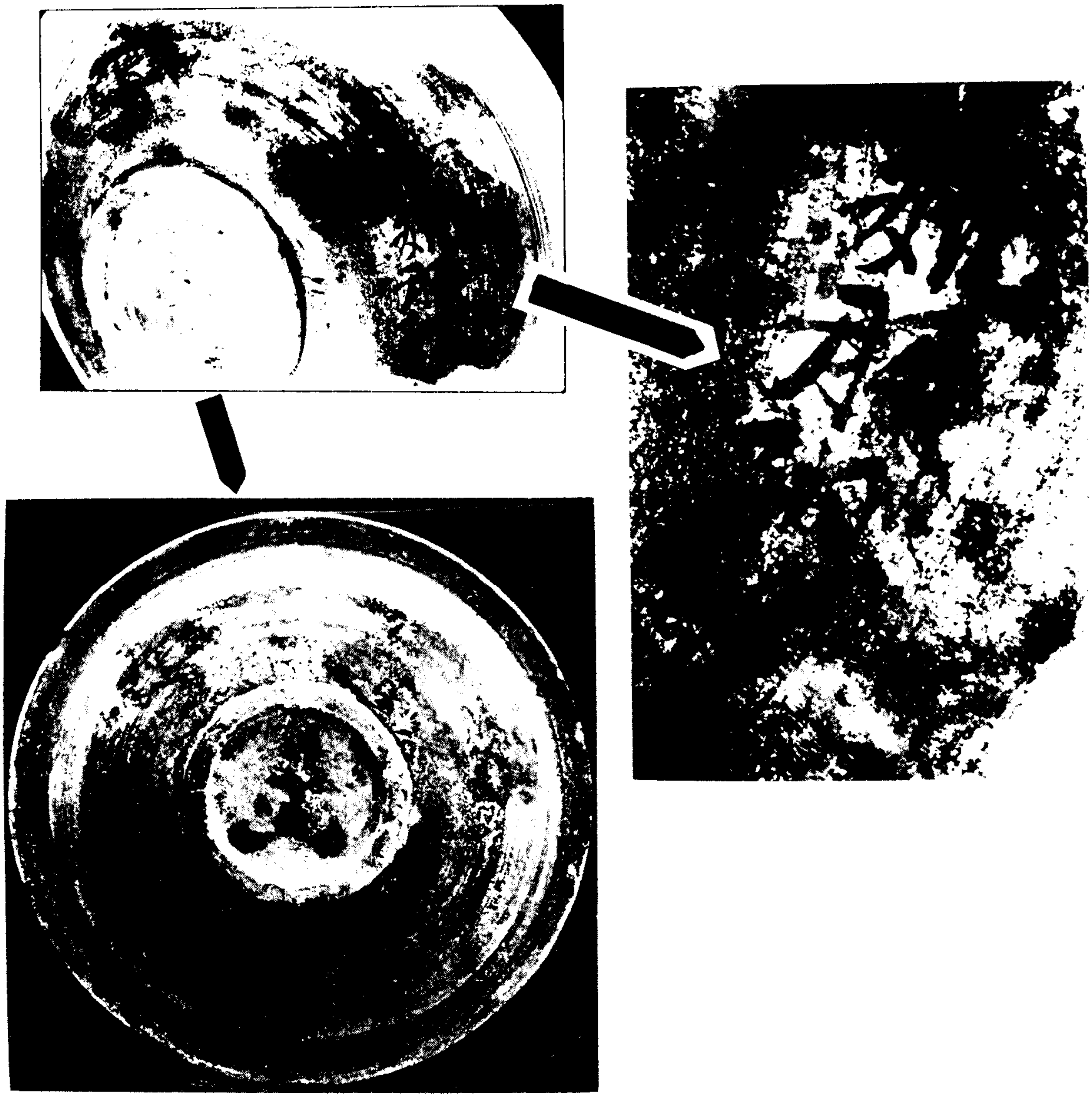
二十八、《寿昌钱》铭文



二十七、《玉盏》盏底契丹字刻文



二十九、契丹小字《鱼符》刻文（拓本）



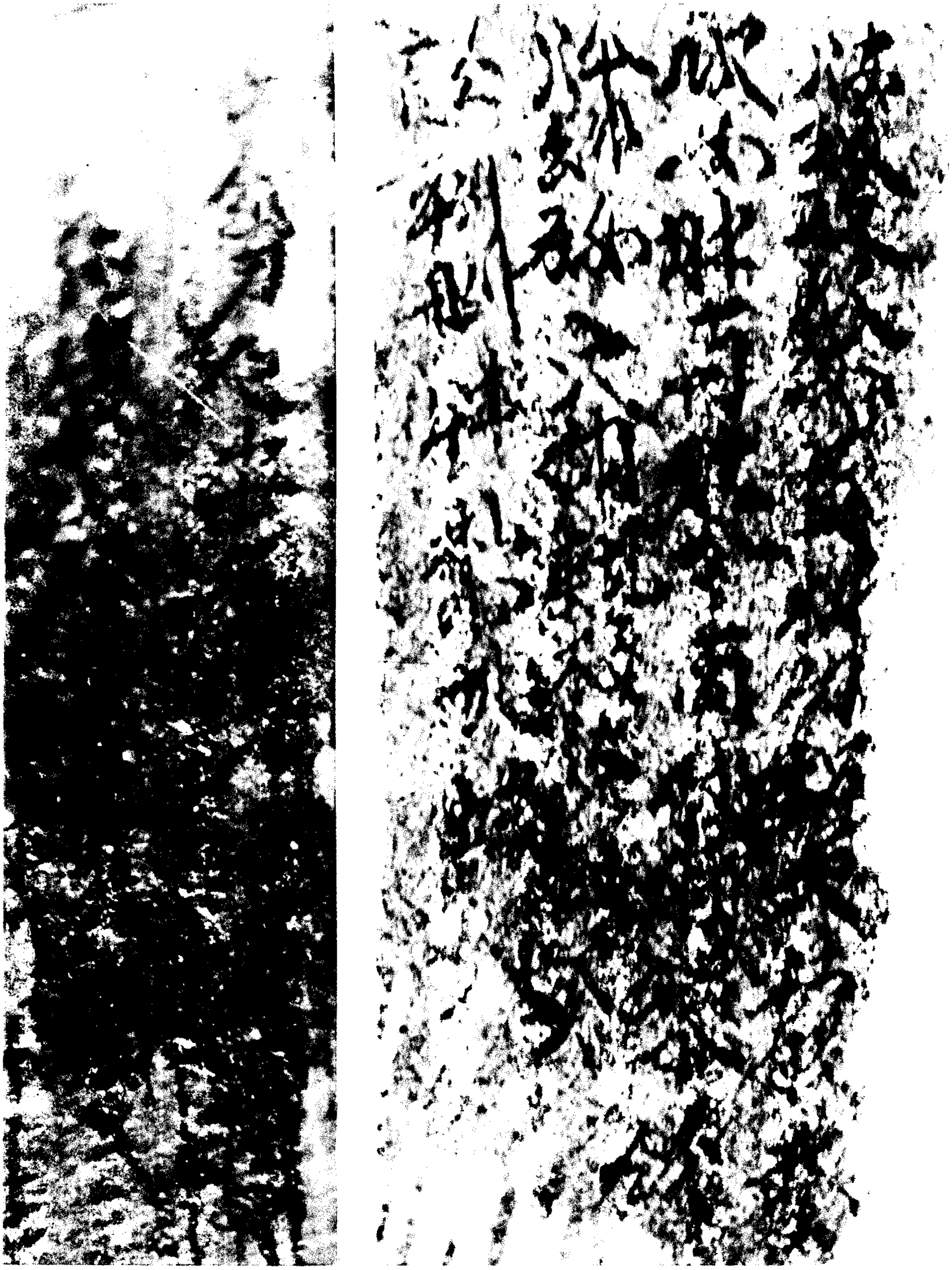
三十、《三彩釉砚》契丹小字墨书



二十一、《万部华严经塔》塔壁契丹小字题记（之一）



三十二、《万部华严经塔》塔壁契丹小字题记（之二）



三十三、巴拉哈达洞壁契丹小字墨书

目录

第一编　契丹小字研究总论

第二章 契丹小字资料的整理和释文

第一章　契丹文字概述

第一节　关于契丹和契丹语言

契丹源出东胡，是我国古代北方民族之一。早在北齐人魏收所撰的《魏书》中即有专传对契丹进行记载。尔后《北史》、《隋书》、《旧唐书》、《新唐书》亦皆有契丹传。

唐朝末年，中原纷乱，藩镇割据。契丹贵族首领耶律阿保机也乘机统一各部，并于公元九〇七年称帝，九一六年建元，这就是我国历史上曾显赫一时的时称「契丹」时称「辽」的王朝。

契丹王朝是我国正统王朝之一，它先后与五代和北宋南北对峙。专载这一王朝历史的《辽史》为我国正史（二十五史）之一。辽国势极盛时，疆域东至于海，西至金山和流沙，南至今河北中部、山西北部，北至外兴安岭。设置五京（上京临潢，今林东；中京大定，今宁城境内；东京辽阳；南京析津，今北京；西京大同）、六府（临潢府，大定府，辽阳府，析津府，大同府，兴中府）。有州、军、城一百五十六个，县二〇九个，部族五十二，属国六十。

辽历太祖（耶律阿保机）、太宗（耶律德光）、世宗（耶律阮）、穆宗（耶律璟）、景宗（耶律贤）、圣宗（耶律隆绪）、兴宗（耶律宗真）、道宗（耶律洪基）、天祚皇帝（耶律延禧）共九帝，一一二五年亡于金。

金将灭辽，，辽宗室耶律大石自立为王，率部西迁，在起儿漫（今苏联境内撒马尔罕附近）称帝，建都虎思斡耳朵（在今苏联托克马克以东），是为西辽。疆域包括今新疆及其邻近地区。一二一一年，政权被乃蛮王屈出律所夺，仍用

西辽国号，一二一八年为蒙古所灭。

契丹王朝无论对中国历史还是世界历史都产生过深刻的影响。该王朝的建立，对开发祖国北疆，加强北方与中原的联系，都起了积极的作用。它的管辖范围虽然只有祖国的一部分，但由于它向西控制了中西交通的要道，以致一些国家或民族即以「契丹」来作为中国的统称，在著名的《马可波罗游记》中就是这样记载的。颇为有趣的是，十五世纪哥伦布发现新大陆一事也与契丹有关，哥伦布深受《马可波罗游记》的影响，他带着西班牙国王的指令，企图向西寻一捷径访问契丹和印度，从而横渡大西洋，发现了美洲新大陆（当时他满以为这就是契丹和印度）。迄至今天，一些国家或民族的语言，如俄语、喀尔喀蒙语（蒙古人民共和国）等，仍沿用「契丹」一词的变音称呼中国。

契丹王朝建立后，为了适应政治、军事、经济、文化发展的需要，在民族意识的促使下，曾先后创制了契丹大字和契丹小字两种不同类型的文字。文字是记录语言的符号，要研究契丹文字，必须先了解一下契丹的语言情况。

辽代契丹人的语言材料，保存下来的不多。《辽史》中的「国语解」收词二百条左右。其中包括一部分汉语词条。除去人名、地名等专用名称外，剩下的不足百条。在这不足百条中，又多系官职或官府名称，真正属于契丹民族语言的基本词汇，如「女古」（金）、「孤稳」（玉）、「阿斯」（大）、「监母」（遗留）、「耐」（首）、「耶鲁碗」（兴旺）、「陶里」（兔）、「捏褐」（犬）、「爪」（百）、「达剌干」（县官）、「斡鲁朵」（宫）等才四十多条。

清编《三史语解》中「辽史语解」虽然收词较多，但释词主观，缺少证据，不甚可靠，不足征引。

北宋刘攽在《中山诗话》中有「两使契丹，虏情益亲，能胡语」的宋臣余靖以契丹语和汉语交杂戏作的一首诗（该诗又收入叶隆礼《契丹国志》卷二十四中，个别字有出入）。诗曰：「夜宴设逻（厚盛也）臣拜洗（受赐），两朝厥荷（通好）情感勤（厚重），微臣雅鲁（拜舞）祝若统（福祐），圣寿铁摆（嵩高）俱可忒（无极）」。（据汲古阁《津逮秘书》第五集）

沈括在《梦溪笔谈》中也记载着一首北宋使臣刁约类似的戏作诗（该诗也收入《契丹国志》，注释略有出入）。即为「押燕移离毕，看房贺跋支，饯行三匹裂，密赐十貔貍」。诗末注为：「移离毕，官名，如中国执政官。贺跋支，如执衣防阁。匹裂，小木罂，以色棱木为之，如黄漆。貔貍，形如鼠而大，穴居，食果谷，嗜肉狄人为珍膳，味如㹠子而脆。」（据一九七五年文物出版社影印《元刊梦溪笔谈》卷二十五）。

这两首诗，对于语言材料非常匮乏的契丹语来说弥足珍贵。

此外，用契丹文字写成的遗物，间或向我们揭示一些语音、词汇方面的情况，如：叠词、用韵等等。

关于契丹语的表达方式，宋代洪迈在《夷坚志》丙志卷十八中有一段记述：「契丹小儿初读书，先以俗语颠倒其文句而习之，至有一字用两三字者。顷奉使金国时，接伴副使秘书少监王补每为予言以为笑。如『鸟宿池中树，僧敲月下门』两句，其读时则曰『月明里和尚门子打，水底里树上老鸦坐』，大率如此。补，锦州人，亦一契丹也。」（据中华书局一九八一年版，五一四页）。这恐怕也是古籍中对于契丹语法习惯的独一无二的写实材料了。

过去国内外学者对于契丹语的系属问题，一直存在着不同的意见。有的根据清朝曾用索伦语核对《辽史·国语解》的历史记载，认为索伦语是契丹本语，契丹语应属满洲－通古斯语族；有的根据历史上用汉字记音的个别契丹语数词或地支与蒙古语吻合，认为契丹语应属蒙古语族。我们综合史籍文献上仅存的有关语言资料，联系契丹民族的起源传说和活动地域等其他条件，推测辽代契丹语从大的方面讲属于阿尔泰语系似无疑义，但究竟具体到阿尔泰语系的哪一个语族语支，比如说属于蒙古语族，还是属于满洲－通古斯语族，则还有待于将来更深入的研究，但从现有词汇材料和契丹文字的研究成果来看，契丹语好像是近于蒙古语族，或是其中的一个语支。

第二节　契丹文字的创制

关于契丹文字的创制，我们今天所能见到的历史记载中要数王溥撰写的《五代会要》为最早。王溥，五代后汉进士。《五代会要》是「因检寻旧史，条分件系，类辑成编，于建隆二年（九六一年）与《唐会要》并进，诏藏史馆」。（见《四库全书总目提要》史部・政书类）在该书卷二十九「契丹」条目下记曰：「契丹本无文纪，惟刻木为信，汉人之陷番者，以隶书之半加减，撰为胡书。」（据《墨海金壶》，下同。）

在稍后欧阳修所撰的《新五代史》卷七十二「四夷附录」中也有极其相似的记载：「至阿保机，稍并服旁诸小国，而多用汉人，汉人教之以隶书之半增损之，作文字数千，以代刻木之约。」（据中华书局标点本）再后，叶隆礼撰《契丹国志》（卷二十二），陶宗仪撰《书史会要》（卷八）基本上是照抄了这段话。

元代脱脱主修的《辽史》更进一步分记了契丹大、小字的创制。契丹文字的创制见诸于《辽史》者，有下列记载：神册「五年春正月乙丑，始制契丹大字。」九月「壬寅，大字成，诏颁行之。」（卷二太祖纪）；

「突吕不，字铎衮，幼聪敏嗜学。事太祖见器重。及制契丹大字，突吕不赞成为多。未几为文班林牙，领国子博士、知制诰。」（卷七十五突吕不传）；

「耶律鲁不古，字信宁，太祖从侄也。初，太祖制契丹国字，鲁不古以赞成功，授林牙、监修国史。」（卷七十六耶律鲁不古传）；

「迭剌，字云独昆。……性敏给。……回鹘使至，无能通其语者，太后谓太祖曰：『迭剌聪敏可使。』遣迓之。相从二旬，能习其言与书，因制契丹小字，数少而该贯。」（卷六十四皇子表）（以上均据中华书局标点本，下同。）

从以上这几段记载，可知契丹文字有两种，一种是契丹大字，辽太祖神册五年（九二〇年）所制；另一种是契丹小字，没有记载确切的制字年代，如果从整个契丹文字的情况来进行考查，可以看出，契丹小字的创制应在契丹大字之后。

关于契丹制字的时间，《契丹国志》卷一有一段记载与《辽史》相左：「天赞六年……七月……渤海既平，乃制契丹文字三千余言。」（据扫叶山房本，下同。）我们对制字的时代背景以及辽灭渤海后的时间表进行了全面的分析后认为，《辽史》的记载是可信的。

第三节　契丹文字与汉字、女真字的关系

从历史记载中，我们可以明显地看到，契丹在制字过程中是有汉人参与，并且是参照汉字制成的。我们再从契丹文字本身来考查，证明史载不误。两种契丹文字除了有不少直接借用汉字的字形外，即便与汉字不全相同的字，其形体特征、笔画走向，也是套取汉字而来，很象汉字的偏旁部首。从契丹造字的史实不难看出中原文化对边区兄弟民族文化的深刻影响和祖国各民族间文化交流的悠久传统。

我们还可以看到，契丹大字与汉字的关系更为密切。可以说，汉字是契丹大字造字的直接之「源」。契丹大字借用汉字表现为以下几种情况：

有的直接借用汉字的形、音、义，例如：「皇帝」、「太后」、「太王」等；

有的借用汉字的形和义，例如：「一」、「二」、「五」、「十」（这几字的读音还有待研究）等；

有的借用汉字的字形，例如：「仁」、「住」、「弟」、「田」、「有」、「行」、「未」、「高」、「面」、「全」、「乃」（这些字的音、义都有待探讨）等；

大部分契丹大字的字形虽与汉字不同，但也是改造汉字而成，例如：「**冚**」、「**丸**」、「**沓**」、「**介**」、「**寺**」、「**之**」等。

契丹大字直接脱胎于汉字，带有很深的汉字痕迹，除上面所指出的以外，还保留了源于汉字的「方块」字形。如果进一步将汉字和契丹大字加以比较，可以看出，契丹大字的创制者至少对汉字进行了减少笔划和减少字数这两方面的改造，通过这种改造而制成契丹大字。

至于契丹小字，是由一至七个不等的基本读写单位所组成，这种基本读写单位，我们根据多数学者的意见，称之为「原字」。原字是在进一步减少汉字和契丹大字的笔划，改造其字形的基础上制成的。其中，与汉字字形完全相同的也不少，例如：「**一**」、「**丁**」、「**丙**」、「**而**」、「**天**」、「**十**」、「**长**」、「**木**」、「**杏**」、「**土**」、「**大**」、「**太**」、「**丈**」、「**又**」、「**刀**」、「**力**」、「**了**」、「**子**」、「**乙**」、「**欠**」、「**久**」、「**各**」、「**乃**」、「**及**」、「**丸**」、「**午**」、「**伏**」、「**仕**」、「**付**」、「**仍**」、「**公**」、「**山**」、「**出**」、「**小**」、「**目**」、「**由**」、「**口**」、「**文**」、「**火**」、「**米**」、「**主**」等等，这些字中，大都与汉字的音、义不同，不能按照汉字音去套读。

原字中也有用汉字俗体字造成的。例如「**九**」（音〔k〕），很可能是借用当时汉字俗体字「几」的字形。

有的原字是改造汉字而成，取原汉字的近似字形和字音。例如：由汉字「來」制成契丹小字原字「**少**」（发音为〔l〕）；由汉字「益」制成原字「**火**」（发音为〔i〕）；由汉字「用」制成原字「**同**」（发音为〔iŋ〕）等。

在契丹小字的原字中，字形与契丹大字相同的也不少。例如：「**关**」、「**尘**」、「**亜**」、「**丙**」、「**圡**」、「**伇**」、「**丸**」、「**北**」、「**亦**」、「**伙**」、「**为**」、「**夭**」等，而字音和字义则不一定相同。

契丹小字是参照汉字和契丹大字的字形造成原字，并参照汉字的反切创出拼音的方法，以原字作为基本读写单位拼成字（词）的。

下面再谈谈契丹字与女真字的关系。

如果说汉字是契丹字之「源」的话，女真字则是契丹字之「流」。

女真曾被契丹长期管辖，受契丹文化影响较深。女真立国之初，也仿效契丹创制了两种文字，即女真大字和女真小字。关于女真制字，《金史》有较详明的记载：

「金人初无文字，国势日强，与邻国交好，乃用契丹字。太祖命希尹撰本国字，备制度。希尹乃依仿汉人楷字，因契丹字制度，合本国语，制女直字。天辅三年八月，字书成，太祖大悦，命颁行之。……其后熙宗亦制女直字，与希尹所制字俱行用。希尹所撰谓之女直大字，熙宗所撰谓之小字」（卷七十三）。

「完颜希尹乃依仿契丹字制女直字」（卷六十六）。（均据中华书局标点本，下同。）

由此可见，女真字是在契丹字的直接影响下创制的。我们再以女真字本身的形体特征来看，同样可证史载不谬。只是史载女真字有两种，而我们今天所见到的女真字资料却只有一种，传世的这种女真文字更接近于契丹大字。我国研究女真文字的学者金光平、金启孮先生曾推论这种女真文字可能是女真大字，它直接来源于契丹大字和汉字。我们看到契丹大字、传世的女真文字和汉字一样都成「方块」形，前两者有不少字完全相同，如：「朴」、「仪」、「叱」、「夭」、「平」、「生」、「丞」、「将」、「壳」、「并」等等。而大部分字都很相近，如果不加以仔细辨认，极易将两者混淆。

最后，我们再举常用的「年、月、日」三个字来比较汉字、契丹大字和传世的女真字三者之间的关系。

汉　　字：年　月　日

契丹大字：[illegible]　月　日

女 真 字：[illegible]　[illegible]　[illegible]

第四节　契丹大字和契丹小字

学术界关于契丹大、小字的讨论由来已久，在早期的研究中，由于资料匮乏，当时只有帝后哀册类型的一种契丹字问世，这就给判断大、小字带来很大的困难，各家意见曾经分歧很大。有的误把帝后哀册的册盖和册文分别认作大字和小字，也有的误把哀册文当作契丹大字，推断契丹小字是以回鹘字母拼写契丹语。以上种种误解直到一九五〇年锦西西孤山萧孝忠墓出土了另一种契丹文墓志，提供了两种契丹字互相比较的条件后，才逐步得到澄清。

其实，在锦西西孤山契丹字《萧孝忠墓志》出土之前，一九三五年和一九四二年已有采用同样字体书写的《大辽大横帐兰陵郡夫人建静安寺碑》和《故太师铭石记》拓片先后发表，但没有引起世人的注意。

金光平先生正是根据辽庆陵哀册和锦西萧墓两种契丹文字的对比，得出了何为契丹大字，何为契丹小字的结论，论证比较详明。这些意见在阎万章先生撰《锦西西孤山出土契丹文墓志研究》一文后面编者附记里曾扼要提及。

关于契丹大、小字的争论，虽已逐步明朗，但意见始终没有取得完全一致，我们在这里再提出一些想法，供研究者参考。

根据《辽史》记载，契丹小字「数少而该贯」。辽上京盐铁副使郑恪墓志有「识小简字」句。由此可以得知，契丹小字与契丹大字相比，具有如下特点：一曰「数少」；二曰「该贯」；三曰「简」。我们认为，庆陵哀册式的契丹文字正合于此，下面就从这三方面来进行一些探讨。

从表面上来看，西孤山式的契丹文字似乎数少而简，庆陵哀册式的契丹文字数多而繁，但这只是现象，通过对文字本身进行分析和研究，我们发现两者正好相反，前者单个的「字」皆作为不可分割的存在，后者的单「字」大都可以分

解为许多更小的读写单位——原字（见道宗、宣懿哀册契丹字册盖），庆陵哀册式的契丹文字就是由一些「原字」反复排列组合相拼而成的。

以往有些学者，根据现有资料曾对「原字」进行过统计，日本长田夏树统计为三百二十七个（见《契丹文字解读的可能性》一文），我国郑绍宗同志统计为四百零二个（见《兴隆县梓木林子发现的契丹文墓志铭》一文）。我们初步统计为三百七十八个基本字形（包括异体字在内），而实际原字总数比这还要少些。例如，「䒱」、「䒲」、「䒳」三个字，字形不同，实为一个原字；「夂」是「六」的异体字；「ㄥ」为重复上字的书写符号，等等。因而，去其重复，原字数约在三百五十个左右。

长田夏树的统计是在未见到《萧令公墓志》（残石）、《萧仲恭墓志》、《许王墓志》、《故耶律氏铭石》四石的情况下进行的，故统计数低。郑绍宗同志的统计，有时把一个原字的楷体和行、草体分别做了计数，甚至把一个原字在另外地方再拆为两个进行统计，故计数较高。

我们再回头来看西孤山式的契丹字，这种文字的现有资料比庆陵式文字的资料少。仅根据对《萧孝忠墓志》、《耶律延宁墓志》、《北大王墓志》、《应历碑》和辽太祖墓碑残石及辽上京出土的残石等资料进行的不完全统计，该种文字约有八百三十多个。《故太师铭石记》因找不到原石，也未见原拓本，仅有一个极不清晰的拓本照片传世，不便统计。若加上此石，现有总字数约在千字左右，这就相当于庆陵哀册式契丹文字原字数的三倍。

这里，还应注意两点：第一，庆陵哀册式的契丹文字现存的资料多（有八石，总字数八千八百余字），而西孤山式契丹文字现存资料少（有五石，四千余字）。资料多的归纳出的基本书写符号少，资料少的基本书写符号反而多，这本身也说明一定的问题。第二，长田夏树仅就四个哀册和《大金皇弟都统经略郎君行记》（以下简称《郎君行记》）的统计，庆陵哀册式的契丹文字原字就有三百二十七个，以后又有字数两倍于前的资料出土，但归纳出原字数总共不过三百

五十个左右，可以预计，今后再有这类资料出土，原字的总数也不会增加多少。与此相反，在目前的情况下，今后若再有西孤山式的文字资料出土，其总字数肯定还会大增。就是说，随着两种文字的资料不断增加，他们之间字数相差还会加大。

很明显，庆陵帝后哀册式的契丹文字，他的原字符合「数少」的原则。

所谓契丹小字「数少而该贯」中的「该贯」（一作「赅贯」）、据辽统和十五年行均上人所撰《龙龛手鉴》，「该」为「皆」、「悉」、「咸」等意，据《康熙字典》引《玉篇》，「赅」为「非常」之意。而「贯」即「贯通」之意。「数少而该贯」，就是说，这种契丹文字原字虽少，却能把契丹语全都贯通，这正是指出了由原字反复排列组合的庆陵帝后哀册式的契丹文字的特点。

所谓「简」，我们理解有两层意思：一是笔画简单，一是学习和使用起来简便。庆陵哀册式的三百五十个原字字形中笔画最多的为「𠄀」和「𤇾」，有十画。其中「𠄀」与「关」同音，仅在手抄本中出现一次；「𤇾」则可以视作「业」和「⺍」字的复合形式。其次是「𦉪」、「𠦂」、「𠦃」、「非」、「𦍌」、「𡊅」，均八画。其中除「𡊅」而外都不常用。至于一些常用原字，多在六画左右。而西孤山式的契丹文字，虽普遍比汉字简化一些，但仍不如庆陵哀册式的原字字形简单。例如「𤉯」字，十五画，「𣪘」、「𡮡」等字十三画，而九画、十画者常见，如「𢇁」、「𢆥」等等。两者比较，庆陵帝后哀册式的契丹文字笔画简单，而西孤山式的契丹文字笔画繁多。

契丹语属阿尔泰语系，具有单词多音节和用粘着词尾表示语法的现象，有元音和谐律的特点。对于这种语言，用拼音文字表达比用表意文字简便得多，根据研究，庆陵哀册式的文字比西孤山式的文字在拼音化方面前进了一大步。例如「将军」二字，西孤山式文字为「将𢇍」，上字借用汉字，下字新造，都不是拼音字。而庆陵哀册式的契丹文字「将」字由「仐」和「⺷」两个原字相拼而成，「军」由「九」和「亦」两个原字相拼而成。再如「宫殿」的「殿」字，前者

也是直接借用汉字，后者是由「令」、「文」、「夯」三个原字相拼而成。这种拼音文字便于粘着词尾，更符合契丹语的语音实际，因此，无论学习还是使用起来都更为简便。

再据文字发展的一般规律看，总是表意文字在前，拼音文字在后。契丹两种文字之所以称为大字和小字，并不是指字体的大小，而是指两种不同类型文字创制的先后，先创制者为大字，后创者为小字。这可以女真大小字的创制为佐证。女真制字，是将创制在先的称为大字，创制在后的称为小字，契丹字可能也是如此。为什么在创制了契丹大字以后又要创制一套契丹小字呢？众所周知，汉字是为记录汉语而创制的，汉字在长期行用的过程中所形成的特点是与汉语相吻合的。而契丹语与汉语不同，关于契丹语的表达方式史载虽然不多，而从前面提到的《夷坚志》中的一段记载来看，两者间的差别很大，在汉语语法中占有重要地位的「词序」，与契丹语就大相径庭。另外，契丹语词汇大多是多音节，其语法关系一般用粘着和变化附加成分来表示，这些情况都表明契丹语与汉语的距离之大，因而，不难想像，完全按照汉字这个模子制作出来的契丹大字，用来表达契丹语，一定会产生很多的矛盾和困难，也给使用带来诸多不便，势必需要对契丹大字进行改造，于是，契丹小字便应运而生。契丹小字的创制，无疑也参照了汉字和契丹大字，但最重要的是对汉字和契丹大字的「方块」字形进行了改造，在拼音化方面前进了一步，有了一个质的飞跃。很明显，用这样的契丹字来记录契丹语，比起「方块」形的契丹大字来能够表达得更准确、更系统。

还有，史载契丹大字是辽太祖创制的。为了对辽太祖表示尊重，他的墓碑理应用契丹大字来刻，因而他的墓碑上的契丹文字理应是大字。辽太祖陵前发现的墓碑残石正是用西孤山式契丹字和汉字刻的。

基于上述理由，我们认为金光平先生主张的西孤山式的契丹文字为契丹大字的意见是正确的。因而我们在本书或其它著作中所用「契丹大字」这一术语就是指《辽太祖墓碑》（残石）和《萧孝忠墓志》类型的契丹文字，「契丹小字」则是指庆陵帝后哀册类型的契丹文字。

第五节　契丹文字的行用与废止

两种契丹文字创制后与汉字同时在辽朝境内通行。关于契丹文字行用的范围有多大，程度有多深，由于缺乏史载，我们不能得知全貌，只能窥见到一些零星的情况。

一、刻记功碑。据《辽史》卷二太祖本纪载：天赞三年九月「甲子，诏砻辟遏可汗故碑，以契丹、突厥、汉字纪其功。」

二、著诸部乡里之名。《辽史》卷八十九耶律庶箴传载：「始太祖制契丹大字，取诸部乡里之名，续作一篇，著于卷末」。

三、外交书函。《五代会要》卷二十九载：「王晏球又获契丹绢书二封来进，上命宣示群臣，其文字莫有识者」。

四、旗帜。《燕北录》载：「有契丹兵甲一万人，各执枪刀旗鼓弓箭等，旗上错成番书𠤎字，汉语正军字。」（据《宋人百家小说》，下同。）

五、刻符牌。《辽史》卷五十七仪卫志载：「银牌二百面，长尺，刻以国字，文曰『宜速』，又曰『敕走马牌』。国有重事，皇帝以牌亲授使者。」又据《契丹国志》卷二十五载张舜民《使北记》：「银牌形如方响，刻蕃书『宜速』二字，使者执牌驰马，日行数百里，牌所至如国主亲到。」据《燕北录》载：「银牌三道，上是番书『朕』字，……长牌有七十二道，上是番书『敕走马』字……木刻子牌约有一十二道，上是番书『急』字，左面刻作七刻，取其本国已历七世也，右面刻作一刻，旁是番书『永』字，其字只是用金镀银叶陷成，长一尺二寸。」

六、写诗。《金史》卷五十一选举志载：「上曰『契丹文字年远，观其所撰诗，义理深微……』。」朝鲜出土的一面圆铜镜，背面所铸铭文，是一首类似汉文七绝的契丹小字诗。契丹字墓志的结尾部分很多都是用韵文写成的。

七、译书。《辽史》卷十圣宗本纪载：「枢密请诏北府司徒颇德译南京所进律文，从之。」卷七十二宗室传载：「（耶律）倍……尝译《阴符经》。」卷八十九耶律庶成传载：「上命庶成译《方脉书》，行之，自是人皆通习，虽诸部族亦知医事。」卷一百〇三萧韩家奴传载：「又诏译诸书，韩家奴欲帝知古今成败，译《通历》、《贞观政要》、《五代史》。」《契丹国志》卷七载：「（圣宗）又亲以契丹字译白居易《讽谏集》，召番臣等读之。」南宋陈振孙编撰的《直斋书录解题》卷五载：「《辨鸩录》一卷，不著名氏，契丹译语也，凡八篇。」（据武英殿聚珍版本）以上提到的这些书可惜皆佚。

八、考试。《金史》卷五十三《选举志》载：「（国史院）契丹书写。以熟于契丹大、小字，以汉字书史译成契丹字三百字以上，诗一首，或五言、七言，四韵，以契丹字出题。」

九、撰刻哀册和墓志。现今发现的契丹字资料绝大部分是哀册和墓志。

除上面列举者外，契丹字当然还有别的用途，但未见于史载，不好妄加推论。

《辽史》和《金史》还专门提出通晓契丹字的人。见于《辽史》的除了参与创制契丹字的耶律突吕不、耶律鲁不古、耶律迭剌外，还提到了七个人：「（耶律）只没……敏给好学，通契丹、汉字，能诗。」（卷六十四皇子表）「（耶律）倍……工辽、汉文章，尝译《阴符经》。」（卷七十二宗室传）「萧阳阿……识辽、汉字，通天文、相法。」（卷八十二萧阳阿传）「（耶律）庶成，幼好学，书过目不忘。善辽、汉文字，于诗尤工。」（卷八十九耶律庶成传）「（萧）乐音奴貌伟言辨，通辽、汉文字，善骑射击鞠，所交皆一时名士。」（卷九十六萧乐音奴传）「萧韩家奴……少好学，弱冠入南山读书，博览经史，通辽、汉文字。」（卷一百〇三萧韩家奴传）还有一人特别注明他识契丹大字：「（耶律）蒲鲁，字乃展。幼聪悟好学，甫七岁，能诵契丹大字，习汉文，未十年，博通经籍。」（卷八十九耶律蒲鲁传）

金初沿用契丹字的情况在《金史》中不乏记载。该书卷七十三完颜希尹传载：「金人初无文字，国势日强，与邻国交好乃用契丹字。」卷六十六完颜勖传载：「女直初无文字，及破辽，获契丹、汉人，始通契丹、汉字，于是诸子皆学

之，宗雄能以两月尽通契丹大、小字」。卷七十三完颜宗雄传载：「及与辽议和，书诏契丹、汉字，宗雄与宗翰、希尹主其事」。

即使在女真文字制成以后，仍允许契丹字使用了一段时期。金熙宗时制成女真小字后曾下过这样的诏令：「（天眷元年正月）颁女直小字……（九月）诏百官诰命，女直、契丹、汉人各用本字，渤海同汉人。」（《金史》卷四熙宗本纪）今天发现的契丹小字碑刻中，有两件就是金代刻的，一是天会十二年的《郎君行记》，一是天德二年的《萧仲恭墓志》。

《金史》中提及通晓契丹字者比《辽史》还多，计有二十五人。其中笼统指出「通契丹字」者有十五个人：完颜璋（卷六十五）、完颜布辉（卷六十六）、完颜宗宪（卷七十）、完颜仲（卷七十二）、完颜晏（卷七十三）、纥石烈胡剌（卷八十二）、夹谷查剌（卷八十六）、移剌慥（卷八十九）、完颜兀不喝、移剌斡里朵（卷九十）、移剌成、孛术鲁阿鲁罕（卷九十一）、徒单克宁（卷九十二）、斡勒忠（卷九十七）、蒲察鼎寿（卷一百二十）。特别指出「工契丹小字」者一人：移剌温（卷八十二）。指出「通契丹大、小字」者有九人：完颜宗雄（卷六十六、卷七十三）、完颜胡十门、完颜宗秀（卷六十六）、完颜阿邻（卷七十三）、夹谷谢奴（卷八十一）、耶律恕（卷八十二）、徒单镒（卷九十九）、乌古论蒲鲁虎（卷一百二十）、萧永祺（卷一百二十五）。

当然，这只是掌握契丹文字而又有传者的名单，事实上懂得契丹文字的人绝不止此数。

一直到金章宗明昌二年（一一九一年）四月「癸巳，谕有司，自今女直字直译为汉字，国史院专写契丹字者罢之」；十二月乙酉，才「诏罢契丹字」（《金史》卷九章宗纪）。从神册五年（九二〇年）制契丹字到金明昌二年（一一九一年）废契丹字，前后将近三百年。

一种文字的兴废并非完全取决于政府的一纸诏令，但官方的提倡与否对文字的命运关系甚大。再加上，契丹字本身

的使用范围有限，《辽史》和《金史》列传中，特地标出传记主人是否通习或工于契丹文字。这似乎说明，契丹文字即在辽、金当时也并不为人民群众所普遍掌握，甚至在官场中，也以通习契丹文字为一种不易做到的高深学问。又据史载：「契丹书禁甚严，传入中国者法死。」（见《梦溪笔谈》卷十五）还由于终辽一代，战火不断等原因，致使本来就不普及的契丹字很快即湮灭于世，到了元代，懂得契丹文字的人已甚为罕见。

南宋理宗端平初年（当蒙古窝阔台汗之七、八年），徐霆出使蒙古，「尝编叙其风土习俗」，这就是我们今天见到的《黑鞑事略》徐霆疏证，其中记曰：「契丹、女真诸亡国者祇用汉字……契丹、女真元自有字，皆不用。」（据《蒙古史料校注》）契丹后裔耶律楚材在翻译《醉义歌》时写道：「及大朝之西征也，遇西辽前郡王李世昌於西域，予学辽字於李公，期岁颇习，不揆狂斐，乃译是歌。」（见《湛然居士文集》卷八）似乎契丹字废止后，仍在西辽流传了一段时期。可惜契丹文字的《醉义歌》现已不存，今所见者只耶律楚材之汉译文。

从现存史料我们可以看出，至少到了明代，世间对契丹文字的面目皆已遗忘，明清以降，契丹文字已成为一种无人可识的死文字了。

明成祖永乐五年，为处理边疆少数民族事务，培养翻译人材，设置四夷馆，初设时分为八馆，即鞑靼、女真、西番、西天、回回、百夷、高昌、缅甸。明中叶又增设八百、暹罗两馆。一直没有契丹馆，因而也就没有留下《契丹译语》之类的东西。可知当时东北少数民族与中央往来交涉时已没有用契丹字的了，中原更是无人识契丹字。明代著名金石学家赵崡在其所著《石墨镌华》一书（万历四十六年成书）中，收录了《郎君行记》的碑文，他对该碑上面所刻的契丹小字则云：「一字不能辨。」因该碑刻于金天会十二年，便将其误认为女真字，这个误解一直被清代金石、考据学家翁树培（著《古泉汇考》）、毕沅（著《关中金石记》）、钱大昕（著潜研堂《金石文跋尾》）、王昶（著《金石萃编》）、吴骞（著《愚谷文存》）、叶昌炽（著《语石》）等所沿袭，直到本世纪二十年代，辽庆陵帝后哀册发现后才得以纠正。

第六节　契丹文字资料的发现

契丹文字通行时，曾用契丹字写过书，也译了不少汉文书，可能由于契丹王朝对书籍控制很严，据《辽史》卷二十二道宗本纪：「禁民私刊印文字」，又连年兵燹，至今我们竟未发现一本用契丹文字书写的典籍。仅仅在宋人王易的《燕北录》一书中收录了「[illegible]（朕敕走马急）」五个契丹字的牌子和一个契丹字的旗帜，而元末明初陶宗仪又把牌子上的五个契丹字转录到《书史会要》一书中。

至于刻在武则天墓前无字碑上的《郎君行记》，该碑虽然一直立在那里，而且为明、清以来的一些重要金石学著作所著录，但由于谁也不知道上面刻的就是契丹字，所以虽有也近于无，因而可以说，除《燕北录》中所收的六个契丹字外，所有契丹文字资料都是在本世纪出土和发现的。

内蒙古自治区昭乌达盟巴林右 旗白塔子（辽代庆州故址）东北二十余里瓦林茫哈（蒙古语「瓦砾滩」之意）地方有辽代的庆陵。在那里埋葬着辽圣宗、兴宗和道宗三个皇帝及其皇后。民国初年，当地土豪兼私塾校董廉某想从古墓中获得金银，挖开了辽庆陵。这个消息传到了当时正在热河传教的比利时传教士凯尔 温（ L.Kervyn 汉名梅岭蕊）耳中，他立即赶往当地考查。

一九二二年六月二十一日，凯尔温在三陵墓中的一个里掘得刻有文字的石碣四方，其中两方汉字，两方契丹字。因其不谙捶拓之法，遂以五日之力逐字抄录之。据凯尔温记述：「此四石碣皆卧置于地上，别有一厚石，大与相侔，刻饰精美，复于其上。下石之边置有古钱若干枚，俾与上层分隔，钱文为清宁、大康等年号。抄录既竣，仍将原碣置于原处而以土掩之。」然而原石至今下落不明，这个不准确的抄本今天则成为最宝贵的了。

照片首次发表于《北京天主教会杂志》(Le Bulletin Catholique de P'ekin)第十年(一九二三年)第一一八号上。后来又转刊在伯希和(P.Pelliot)主编的《通报》(T'oung Pao)一九三三年第三十卷。

兴宗、仁懿契丹字哀册文抄本的发表，引起人们的关注，不少有力量者闻讯动心，力图掘获世所罕见的契丹字碑铭。一九三〇年，当时热河省主席汤玉麟的儿子汤佐荣组织人力对庆陵进行了挖掘，这次挖掘收获甚丰。在圣宗陵掘出圣宗及其两个皇后的汉文哀册。在道宗陵掘出道宗及其宣懿皇后的汉文哀册和契丹文哀册各一合。汤氏将其所获尽数运至承德私邸。据《艺林月刊》第三十二期刘振鹭的文章说：「途间防范严厉。及门，咸君鹏程冒险设法拓得契丹文二纸。」这就是道宗皇帝和宣懿皇后契丹字哀册文的最初拓本。值得庆幸的是，原碑石历经沧桑，至今全部妥善地保存在辽宁省博物馆中。

契丹文字的碑石在陵墓中埋藏了数百年，终于被挖掘出来，这对学术界确实是一件大事，引起了中外学者极大的震动。日本岛田好撰文说：「此辽帝后哀册及其它之发见，洵世界之大发见，为学界一大福音。」(见《林西辽陵石刻出土纪事》)著名考古学家江上波夫在《东洋考古学》中称其为「考古学上、历史学上、语言学上的重大发见，为东洋学上的大事件。」

辽陵碑石的再现打开了人们的眼界，当时不少学者纷纷寻觅拓本，对其文字进行介绍、考订和释读，契丹文字研究至此方兴。

用辽庆陵发现的契丹字哀册与《郎君行记》相对照，羽田亨于一九二五年在《契丹文字之新资料》一文和王静如于一九三三年在《辽道宗及宣懿皇后契丹国字哀册初释》一文中都指出《郎君行记》为契丹字，从而纠正了明清以来将其视为女真文字的误解。

解放以前出土和发表的契丹小字碑刻有拓本或抄本问世的除上面提到的五件外，还有字数不多的道宗、宣懿契丹字册盖，一共七件，总字数三千左右。至于《萧仲恭墓志》，虽于一九四二年发现，但无人过问，不为学界所知，解放后始被保护并公诸于世。

解放以后，由于党和政府对考古、文物事业的重视，新的契丹小字碑刻不断有所发现。一九五〇年在辽宁省义县清河门（清河门现属阜新县）出土了《萧令公墓志》（残石）；一九六九年在内蒙古自治区昭乌达盟翁牛特旗毛不沟出土了《故耶律氏铭石》；一九七五年在辽宁省阜新县白台沟村流井沟辽墓出土了《许王墓志》；一九八二年十一月在陕西省乾县唐乾陵献殿遗址发现新的《郎君行记》（残石）；一九八三年七月在辽宁省北票县小塔子公社莲花山大队东山生产队出土了《耶律仁先墓志》；加上前述发现于河北省兴隆县梓木林子村的《萧仲恭墓志》，为我们增加了字数四倍于解放前的契丹小字实物资料。这对于契丹字研究者来说，确是值得庆幸的大喜事。

除了这些石刻之外，已经发现的契丹小字实物资料还有辽庆陵东陵壁画题字；呼和浩特市万部华严经塔题字；科尔沁右翼中旗吐列毛都公社山洞墨书；翁牛特旗广德公公社出土木椁壁画题字；朝鲜李王家博物馆藏圆铜镜铭文；八角铜镜铭文；完颜通铜镜铭文；宝坻镜铭文；黄釉笔洗墨书；鱼符铭文；玉盏铭文；寿昌钱铭文等多种。

至于契丹大字资料，则有一九三五年第十六卷第十号《满蒙》发表的《大辽大横帐兰陵郡夫人建静安寺碑》；一九四二年第三号伪满《国立中央博物馆论丛》发表的《故太师铭石记》；一九五六年第二期《考古通讯》和一九五七年第二期《考古学报》发表的《萧孝忠墓志》；一九八〇年第七期《文物》发表的《耶律延宁墓志铭》；一九六六年第五期《考古》发表的《辽太祖墓碑》（残石）；一九八三年《文物》第九期发表的《北大王墓志铭》；贾敬颜先生收藏的一件暂定名为《应历碑》的拓本；以及尚未发表的另一部分《辽太祖墓碑》（残石）和辽上京出土的碑刻残石；还有一些印章、符牌、铜镜、银币、银匙铭文和石崖墨书等。

第七节　研究契丹文字的意义

契丹文字的创制开我国东北少数民族制字之先河。它对后来女真文字、西夏文字、蒙古文字以及其它一些民族文字的创制都发生过直接和间接的影响。正如日本东洋史学家田村实造所说：「契丹文字成为西夏、女真、八思巴等文字出现的先驱。」（见《东洋文化史大系》）

我国北方民族语言主要分属于阿尔泰语系的三大语族：即满洲－通古斯语族，蒙古语族和突厥语族。而契丹语言的确切归属始终未获完满解决。这不仅与遗留下来的契丹语言资料过于稀少有关，也与契丹文字基本上未被解读有着直接的关系。通过契丹文字的研究，不但能弄清契丹语言的归属，而且还有助于解决契丹民族族源的悬案；同时对研究我国北方各民族语言也能提供珍贵的参考资料。

通过我们的初步研究得知，契丹语汇中有不少汉语借词，而契丹小字是一种拼音文字，契丹小字通过转写汉语借词记录了同时代汉语的字音，这是用特殊的拼音文字形式保存下来的约当一千年以前古汉语音韵方面的真实材料。随着契丹文字的解读，必能促进汉语中古音韵的研究。

以上是从语言的角度而论，在历史学方面，大家知道，《辽史》在我国正史中是编撰得较为简陋的一部。有关辽史的其它记载，更感贫乏。在元脱脱撰修《辽史》时就深感资料之不足，他叹曰：「国既丘墟，史亦芜靡。」（见《进辽史表》）至清编修《四库全书》时，永瑢撰《四库全书简明目录》对此也深表遗憾，他写道：「辽制：国人著作，不得传于邻境；故五京兵燹，荡然无存。托克托修史之时，无可考证，仅据耶律俨、陈大任二家所纪，以成是书。故颇伤疏略。」（据古典文学出版社一九五七年版）我们今天研究契丹文字，解读契丹文字文献，正可打开又一史籍宝库，以补

《辽史》之缺，并正其误，进而促进我国北方民族史的研究。

契丹文字是我国古代少数民族——契丹民族留给我们的一份珍贵的历史文化遗产，我们有责任对它进行很好的整理和研究。

第二章　契丹小字研究概况

第一节　我国学者过去对契丹小字的研究

本世纪二、三十年代，辽庆陵契丹小字哀册陆续出土，不仅使人们重新认识了契丹文字的真面目，纠正了自明清以来将其误认为女真字的错误，并且，不少学者纷纷撰文开展研究，从此，在学术界增添了一个新的研究领域——契丹文字学。在这一学科中开始的研究以我国学者为主，其代表人物有罗福成先生、王静如先生、厉鼎煃先生等。他们分头对碑石拓片或抄本进行细致的考订，努力探索释读的途径，几乎在同一时期，发表了一系列研究著作和论文，他们做出的贡献，为国内外后来的研究工作，奠定了基础。

当时的考订和释读工作，确实困难重重。不仅资料少，而且出土情况混乱，倒底哪一块碑石出自哪一座陵墓也说不清楚，都要从头考证。回顾一下我国契丹文字开拓者们是怎样在这样的情况下迈出研究契丹文字的第一步，如何释读出第一批契丹字，他们的成功与失败，对后来者来说，都不失为一种宝贵的启示。

我们先来看看他们的研究方法。因方法得当与否，直接关系着研究成果的大小。

罗福成、王静如、厉鼎煃等学者的研究方法，可以用「比较法」三字加以概括。所谓比较法，就是拿契丹字哀册同汉字哀册进行比较，在各个契丹字哀册之间进行比较，拿契丹字哀册同册盖进行比较，把个别契丹字与汉文史书中所记录的个别契丹语词进行比较，等等。总之，就是用契丹字的资料同有关汉字资料进行内容方面的对照考证，确定哪一个

契丹字与哪一个汉字相当，从而了解其字的含义。

与契丹字《道宗哀册》和《宣懿哀册》一起出土的另有汉字的两个哀册，它们之间虽然不是互相对译，但不排除个别互相对译的段落和句子。例如题目：汉文为某皇帝哀册文，契丹文似也应如此；再如某皇后去世的年月日和入葬的年月日，无论用汉字写，还是用契丹字写，都应是一样的；还有，汉文哀册以「呜呼哀哉」结尾，契丹文哀册也可能相仿等等。通过这样的对比，可以首先找出契丹字的纪年部分。纪年部分找出后，在这整整一组词中，又如何判定年号部分和相当于「年」、「月」、「日」等字的部分，这就需要在不同的契丹字之间进行比较。正是经过诸如此类的反复比较，从而了解到一些字、词的意义。

通过用契丹字哀册册文的题目与册盖对比，又可知册盖是册文题目按原字分写的形式，如《宣懿哀册》，册文题目写为：「[illegible]」，册盖则写为：「[illegible]」。这就发现了一种现象：每个契丹小字是可以拆成若干个原字（单体字除外），拆得开，合得拢。这个现象的发现很有价值，对于把契丹小字确认为拼音文字，并以此为立足点来进行解读的后来者，有重要的启发意义。

把已经认出的契丹字与汉文史书中记录的个别契丹语进行比较，还可以确定个别契丹字的大致读音。例如，通过汉文《道宗哀册》和契丹字《道宗哀册》对比，可以确定「[illegible]」为「孝」字之义，再根据《辽史·国语解》，可知该字大致读音为「得失得本」。

我国的前辈学者基本上就是运用上述方法进行研究，并获得第一批宝贵的研究成果的。这些成果值得我们很好的借鉴。尽管其中某些结论经后来的检验被否定了，但总的来说，这种方法是可取的，是一种有益的探索。

罗福成先生正是利用上述方法释读了除「五」、「九」以外的全部个位数词，除「丁」、「戊」、「癸」以外的全部天干和除「申」、「亥」以外的全部地支，还认出了「寿昌」、「大康」、「乾统」、「重熙」、「清宁」等年号和

「道宗」、「兴宗」等庙号以及诸如「年」、「月」、「日」之类常用基本词汇的契丹字写法。

罗福成先生释读的契丹字，被包括在罗福颐先生后来写的一部资料性著作《契丹国书管窥》中，共八十三条。经我们检验，释读的数字、干支、年号、庙号和年、月、日等是正确的，其余有些是对的，有些还有待于进一步验证。

王静如先生用同样的方法进行研究，于一九三三年和一九三五年先后发表了《辽道宗及宣懿皇后契丹国字哀册初释》（载《国立中央研究院历史语言研究所集刊》，第三本第四分册）和《契丹国书再释》（同上刊，第五本第四分册）两篇论文。前一篇论文主要对道宗哀册和宣懿哀册作了考订，后一篇论文主要对兴宗哀册和仁懿哀册作了考订，内容也多有发见，特别是他根据原始影印件和碑石的形制特征，更主要的是根据所刻文字本身的证据，区分了四个哀册中何者为道宗，何者为宣懿，何者为兴宗，何者为仁懿的哀册。这个结论很重要，成为以后识读的基础。

王静如先生在《初释》和《再释》文末分别列了一个《已识契丹字表》和一个《新识字表》，两表共七十二字，这集中代表了作者在解放前的研究成果。

厉鼎煃先生研究契丹文字，是从孟森先生发表在北京大学《国学季刊》上的九块辽碑中的契丹字碑刻照片入手的。他先后发表了《热河契丹国书碑考》（载北京大学《国学季刊》，三卷四号）和《热河辽碑二种考》（载上海《大学杂志》，一卷五期）两篇文章和单行本《契丹国书略说》。

厉鼎煃先生从道宗、宣懿哀册中释读的契丹字，凡二十一条，列于《热河辽碑二种考》一文的末了。其中释对部分皆与罗福成先生不谋而合。

在介绍国内早期对契丹文字的研究概况时，还不能不提到一九三四年编纂出版的《辽陵石刻集录》一书。这部集录，上下两册，共分六卷。它几乎成了近几十年来国内外研究契丹文字不可缺少的必备资料书。

卷一是金毓黻先生写的绪言。绪言部分备述庆陵契丹字碑石发现之经过与印行《辽陵石刻集录》的缘起。金毓黻先

生根据《辽史》所记制字的史实与我国史籍中保存下来的契丹文字资料（即《书史会要》上的五个字），确定兴宗道宗二陵内出土的契丹字哀册，是契丹小字。认为《郎君行记》石刻实系金代天会十二年女真大字业已造成而仍以契丹字书之者。他又根据《辽史》世表关于隋唐之际契丹之君号大贺氏，辽太祖兴，号世里氏，与大贺、遥辇二氏号三耶律，清高宗始译改大贺氏为达呼尔氏的记载，认为达斡尔人为契丹遗裔。契丹语近于蒙古语，主张「今日研究契丹语，惟有就蒙古语求之，乃有几许之相通。若《辽史语解》谓以索伦语为本之语，殊非确论。」

卷二，石刻正本，收录了辽陵拓本十五件、抄本两件，以及《辽相国贾师训墓志铭》并盖、《郎君行记》石刻拓本等，共二十件。其中用契丹字书写的有《兴宗哀册》抄本、《仁懿皇后哀册》抄本、《道宗哀册》并盖拓本、《宣懿皇后哀册》并盖拓本，契汉对译《郎君行记》石刻拓本，共七件。

卷三和卷四，分别由罗振玉为汉文哀册，罗福成为契丹文哀册作了考证。罗福成的考证，除论述部分外，还附有摹本和释文。

卷五，作为契丹文字的旁证材料，发表了一些契丹文字铜镜、官印、鱼符和玉盏等资料的拓本和摹本。

卷六，收录了凯尔（L.Ker）文章的摘译，题为《辽陵之契丹文字》；牟里（J.Mullie）文章的摘译，题为《庆陵》；日本羽田亨写的《契丹文字之新资料》；卞鸿儒先生写的《契丹国书墓志跋》；日本鸟居龙藏写的《发见辽陵始末记》和《辽陵》；刘振鹭先生写的《辽永庆陵被掘纪略》；周肇祥先生写的《辽庆陵石刻跋》；日本岛田好写的《林西辽陵石刻出土纪事》等九篇论著。

对于契丹文字的初步研究活动来说，《辽陵石刻集录》确实发挥了一定的作用，作出了有益的贡献。

该书出版不久，伯平先生在《燕京学报》第十五期上写了一篇书评，除对其推荐外，也指出了一些不足之处，主要是校订不精、收文不够全面等，但这皆不碍大局。该文末还对罗福成先生的契丹字释文提出了几点质疑，也都不是要害

问题。

另外，这一时期还有柳翼谋先生的《契丹大小字考》（载一九二三年八月《史地学报》二卷六期），谢国祯先生的《记辽陵石刻及其它关于讨论辽陵之文字》（载一九三五年三月《图书季刊》二卷一期），恰生先生的《辽陵契丹文碑刻》（载一九三五年十一月六日北京《晨报》）等，这些文章均未涉及解读问题，在此不再一一详述了。

解放之后，我国考古事业有了飞速的发展，近千年被埋藏在地下的辽代珍贵文物资料不断有所发现，这一时期突出的特点是研究资料大量增加，如果说解放前为人们所掌握的契丹碑刻文字资料，包括《郎君行记》和两个哀册篆盖在内总共只有七件的话，那么现在我们已经拥有了十几件碑刻文字资料，字数从解放前不足三千字增加到现在的一万多字。随着文字资料的不断发现，研究工作也在不断前进，《考古学报》、《文物》、《考古》、《民族研究》和《民族语文》等刊物以及一些大学学报上陆续刊载有关学术论文，发表研究成果，对于契丹文字的解读和研究起了推动、促进的作用。

一九五四年第八期《考古学报》配合契丹小字《萧令公墓志》（残石）的发表，刊登了李文信先生的《义县清河门辽墓发掘报告》和厉鼎煃先生的《义县出土契丹文墓志铭考释》两篇文章。

厉鼎煃先生通过考释，主要认为契丹小字「[契丹字] [契丹字] [契丹字]」依次相当于汉语「墓志铭」三个字，因此「[契丹字]」为「铭曰」或「词曰」的契丹字对译，他说道：「『[契丹字]』字形近汉文行书『约』字和『曰』声近，或如『文德县界』、『卢龙县界』牌的『县』字借用形近『县』字的『现』字，也是声近假借。」

他比较了过去「[契丹字] [契丹字] [契丹字]」和「奉敕撰」两组字中哪一个字与哪一个字相对应的不同意见，否定了罗福成指「[契丹字]」为「撰」，指「[契丹字]」为「奉」的结论，认为「[契丹字]」应对「奉」，「[契丹字]」应对「撰」。他根据契丹字中用同一个字表示「甲、乙」，用同一个字表示「庚、辛」的现象，推断「甲乙同用，可能是取五行家『甲乙为木』的意思，庚辛同用，是取五行家『庚辛金』的意思。」

厉鼎煃先生还在一九五七年《中山大学学报（社会科学版）》第二号上发表了一篇题为《试用古回鹘文比较研究契丹文字》的论文。他认为契丹字哀册所用的纪年方法同古回鹘文只用金木水火土五气配合十二兽纪年是一致的。他根据「主」和「介」之间可以加入「丕」字，表示「皇太后」这一现象，排除了「主王」、「主介」作为突厥、回鹘来源词，读作「可汗」、「可敦」的可能，认为它们显然是汉语「皇帝」、「皇后」的音译。这个结论与日本山路广明的意见相合。

厉鼎煃先生关于用阿尔泰语系语言中的元音和谐现象来解释同一个「领格」（即所有格）所具有的「公」和「朩」两种不同的语尾形式，这无疑有一定道理。可是他重申契丹语的词尾有因词干自然性别不同而分别使用不同形式的，如「朩」用在男性词上，「公」用在女性词上。这还缺少根据。

此外，厉鼎煃先生还写过《契丹语文在汉语文中的遗存》（载《语文知识》第六十七期，一九五七年十一月号），《「横磨剑」与「八大山人」——契丹语文在汉语文中的遗存》（载《语文知识》第七十期，一九五八年二月号）以及《汉语拼音方案帮助了我考释契丹文字》（载《语文知识》第七十二期，一九五八年四月号）等。其中，在后一篇文章里提出了「兴当乂闹令」、「闹当九令」是汉字「兴宗」、「景宗」的音译，这与山路广明在《契丹语之研究》第一辑中所得的结论是一致的。

一九六二年《内蒙古大学学报》（社会科学版）第二期发表了金光平先生《从契丹大小字到女真大小字》一文。论文内容虽然主要涉及女真，但对什么是契丹大字，什么是契丹小字这个问题的探讨较为深入，我们是赞同他的看法的。

配合契丹小字《萧仲恭墓志》的发表，一九七三年第五期《考古》刊登了郑绍宗同志的文章《兴隆县梓木林子发现的契丹文墓志铭》和王静如先生的文章《兴隆出土金代契丹文墓志铭解》。

郑绍宗同志的文章介绍了此墓志的发现经过和一般情况，考释了志文及其年代，并对墓主人身分作了推测。他从志盖最后两字和志文第一行最后两字的词组结构肯定了厉鼎煃先生定「本矢公」为「墓」，定「九当圡」为「志」的主张。又

根据「九夾叉 欠乖卡 为冈本」的词组结构，肯定了厉鼎煃先生关于「为冈本」不是「奉」，而是「撰」的主张。他从日期的排列推算中找出了此碑发现前尚不为人们所知的契丹字「乇（五）」和「夾（九）」两个数词，使得「十」以内的契丹数目字至此全部释出。

在这篇文章的附记里，郑绍宗同志把契丹小字分析成四百零二个「文母」（相当于本书所用术语「原字」），把同类「文母」排列一起，对于归纳契丹小字的原字，提出了自己的看法。

王静如先生的文章根据已释读的年份和干支，认出了「分及 仐廾 朩（大安）」，「关 丙 仌 刃（天德）」，根据改元的情况，认出了「夲 九 与（天辅）」，「屮伏 田 舟（皇统）」，「关 仌 金 仌 丙（天眷）」等五个新的年号。

王静如先生还根据几块碑文中年号的对比，发现了「丙 仌 令」与「丙 仌 仌」相同，均指「天会」；「金 仌 令 丙」与「金 仌 仌 丙」相同，均指「天眷」；认为「令」是「仌」之连笔。我们认为王静如先生确认「丙 仌 令，丙 仌 仌」和「金 仌 令 丙，金 仌 仌 丙」两两相同，分别表示同一个年号，是正确的，但把它们判断为一个连笔一个不连笔这种写法上的差别，则还值得商榷，更可能的倒是它们表示的音相近，因而在正字规则不够严整完备的情况下，使用上产生一些不一致的现象。罗福成先生曾发现「仐屮 亜化」＝「廾屮 亜化」，「丙 令」＝「丙 仒」。按此道理推论，那好象也是不难理解的。

《萧仲恭墓志》的发现，证明了金代除用女真文、汉文外，还沿用了契丹文这一历史事实，也从另一个方面说明了《郎君行记》作为金代用契丹文书写的碑文，不足为怪。

此外，陈述先生也写过一篇题为《跋吉林大安出土契丹文铜镜》的文章，刊登在一九七三年第八期《文物》上，对铜镜的铭文作了试读。

还有李文信先生和阎万章先生也就契丹文字写过文章，但他们的研究对象主要是契丹大字，不属本书内容范围，故从略。

至于对契丹语言文字或文字实物资料的历史记载、发现情况、实物概貌等作过一般性介绍和报导的，则尚有刘谦同志（《辽宁锦西西孤山出土辽墓志》，载一九五六年《考古通讯》第二期）、李遇春同志（《两颗契丹文铜印》，载一九五九年《文物》第三期）、星槎先生（《关于契丹国书的介绍》，载一九五九年《文物》第三期）、李逸友同志（《昭盟巴林右旗白塔子出土铜镜》，载一九五九年《文物》第五期）、雁羽同志（《锦西西孤山辽萧孝忠墓清理简报》，载一九六〇年《考古》第二期）、洲杰同志（《内蒙古昭盟辽太祖陵调查散记》，载一九六六年《考古》第五期）等。

总起来讲，国内学者解放以前研究契丹文字，每人所采用的方法大体一致，他们虽分头进行研究，然而所获成果多不谋而合。这些成果经后来解读实践的检验，不少确实可靠。其不足是释读偏重语义，结合语音进行探讨不够，对契丹语特殊的语法关系也未引起充分的注意。总之，还没能达到把语音、语法、语义三者有机地结合起来解读契丹文字这样一个科学的要求。

罗福成、王静如、厉鼎煃诸先生虽也偶尔从史籍里引用一些有关语言现象的记载，说明「皇帝」应读「可汗」；「皇后」应读「忒里蹇」；「大」读「阿思」；「孝」读「赤色得本」；「契丹小儿初读书，先以俗语颠倒其文句而习之」等等，厉鼎煃先生且一再强调契丹字和其他有关语言文字比较的必要性，但在具体运用语言学原则来处理契丹字语音、语法、词义研究中提出的具体问题时，成效不很显著。

从语音方面看，过去国内研究者一般仅仅限于对证史籍上的个别汉字记音，对于将这些记音汉字恢复到当时的读音，再结合古阿尔泰语的一般语音特点，构拟契丹字音的工作，基本上没有做，因此在音读某些契丹字时往往不准确，也形不成一种系统的概念。

从语法方面看，由于没有注意到契丹语作为一种粘着型语言所具有的最基本的特点之一——词干上可以接缀表示一定的语法意义或词汇意义的附加成分，因此罗福成对于「[契丹字]、[契丹字]」，「[契丹字]、[契丹字]」，「[契丹字]、[契丹字]、[契丹字]」

几种形式同时并存，分别表示同一个基本概念「皇帝」、「皇后」、「孝」的现象，很不理解。他们还没有充分注意到契丹语作为阿尔泰语系的一种语言与汉语语法的不同特点——谓语总是位于一句之末，而往往用汉语词序去解释，逐字生硬对照，这也影响到结论的准确性。

从词义方面看，由于孤立的单字对照多，有机的词组比较少，只着眼碑文内容的考证，不注重表达方式的研究，因此从各家释读的词表里，都可以找到明显错误的例子。如：罗福成先生把「□」解作「呜呼哀哉」的「呼」，王静如先生把「□」解作「天佑」的「天」，厉鼎煃先生把「□」解作「神圣」的「圣」等等。

我们应该历史地来看待前辈学者在释读契丹文字方面所产生的失误和不足。当时的情况是，契丹字资料刚出土不久，人们对契丹字也刚刚认识，契丹字资料极少，研究不能广泛开展，加上研究者们对阿尔泰语系的语言特点不熟悉等等原因，在研究中造成种种失误可以说是不可避免的。我们认为，前人成功的经验固然应该赞扬和加以继承，即便是前人的探求为实践证明是行不通的，也不失为后来者宝贵的借鉴。科学总是一步一步的向前发展。其中有成功，也有失败。只要是认真的探索，由于客观条件限制，即使有错误，这对科学发展的贡献也是不可抹煞的。

从以上介绍中不难看出，在契丹文字研究史中，我国学者是契丹文字释读的开拓者。早在三十年代，我国学者就陆续用传统的治学方法解读契丹文字，并取得不少可喜的成果，为以后的解读作了良好的开端。但要真正在研究质量上来一个飞跃，尚需不断总结前人经验，广开研究途径，付出艰苦劳动。而解放以来进行的一系列切实的工作，正是为新的突破所作的准备。

下面，我们将这一阶段里我国学者对契丹小字的释读情况列一总表加以综合。该表收入罗福成（简称「罗」）、王静如（简称「王」）、厉鼎煃（简称「厉」）、郑绍宗（简称「郑」）、陈述（简称「陈」）等五人释读的词语二百余条，其中有正有误，一并列出，供读者对比研究时参考。

丁	二十（罗、王、厉）
采	辛（罗、王、厉）
	庚（厉、王）
	金（厉）
尺村 九丙 火尼	嗣王（罗）
丕	八（罗、王）
	圣（厉）
丕	太（罗）
	大（罗）
买小 主为 本	憔悴，无为，解脱（陈）
重廾 化巾	仁（罗）
重伞 九闲	郎君（罗）
重伞 化巾	仁（罗、王）
重伞 化巾 任及 犳	仁圣（罗、王）
甬仝	撰（罗）
	題（罗）
	敕（王）
	奉（厉）

丙本	耶律（王）
丙亏 化巾 九	再来（陈）
丙丸 九亦	尚书（罗）
丙伞 火	复（郑）
丙余 火	复（郑）
丙	后（郑）
丙	后（郑）
丙伞 火	复（罗）
丙公	后（罗）
丙尜	太（罗）
甬犳 重伞	略郎（罗）
毛	一（罗、王、厉）
飞旁	谒（罗）
飞火 友 羔	王圭（罗）
飞为 共 朩本	疆场（罗）

乏 五（郑）

乏贠力 卯（罗、王）

朔（厉）

乔 九（郑）

乔⺀ 公公（郑）

北刹 国（罗）

由芏关矢 美丽寝成白发（陈）

几圡豹及 铭（罗）

几圡几屮伞月 铭辞（罗）

几圡当 铭（罗）

志（厉）

圡血买 都统（罗）

圡血仌 寅（罗、王）

杏 丑（罗、王）

朿 庚（罗、厉）

宫（罗）

全，普，百，万（陈）

朿条才及闲列生尘血冬力圡力本 将迁座永福陵（罗）

平欠当尘尘土伞闲𠃊𠃊 雕辂辚辚（罗）

几丸 史（罗）

几丸欠木 史册（罗）

几丸気木 刺史（罗）

火杰 文（罗、王、厉）

主 皇（罗）

主王 皇帝（罗、王、厉）

可汗（王、厉）

主王村 皇帝（罗）

主介 皇后（罗、王、厉）

主火介 皇后（罗、王）

主同火关 皇命（罗）

主丞介 皇太后（罗、王、厉）

中丩丩 朔（罗、王）

女 月（罗、王、厉）

灰 六（罗、王、厉）

久当丸 天辅（王）

亥丸 元（罗、王）

忘　忘两豹　忘安　化平太升列　尺　尺安叉　尺爻今岑　尺伏　尺伏乃　尺伏沙　尺平並丰　丰　本升及扎

第一、为首（厉）
其（罗）
径（郑）
经略（罗）
与（罗）
成（罗）
古（罗）
正（郑）
仲（罗、王）
道宗（郑）
天佑（王）
空（罗）
颓然（罗）
颓然（罗）
悲（罗）
年（罗、王、厉）
乾统（罗）
统（王）

丰朽令舟　扎尺为並本　又朽伏爻豹　爻平　不及　不及穴　又化　又化並並太　圣　犀　屋为火　叉由圣当　叉关　叉芬　乃

岁次（罗、王、厉）
丢开，撒开（陈）
神圣（罗）
冬（罗、王）
大（罗、王）
大正（郑）
午（郑）
午（罗、王）
二（罗、王）
七（罗、王）
谨（郑）
绘像（罗）
祐（罗）
今（罗）
兮（郑）
然（罗）
光明（陈）

契丹字	释义
列本	读（罗）
列艾力	年月过去了（陈）
爻	日（罗、王、厉）
爻矢	日（郑）
禾余	册（罗、王、厉）
禾才午	（全部、一切）频（陈）
禾才矢	一切频（陈）
禾关乔全山	孝（罗、王）
禾关乔全舟叉	孝（罗）
禾关乔全舟伏	孝（罗）
禾炎	奉（罗）
	记（郑）
	书写（王）
禾号支火	宥州（罗）
亚寿中用矢火火禾	唐乾陵（罗）
包	三（罗、王、厉）
冬本	清宁（罗）

契丹字	释义
	宁（王）
几	颜（罗）
火火几只	四起（罗）
为尽火	谨（罗）
丸丸	翼翼（罗）
平平丸只几	不能（陈）
发	辰（罗、王）
尖列	子（罗、王）
兮	礼（罗）
伏为	戌（罗、王）
仕北及	巳（罗、王）
仕炎豹	圣（罗、王）
仕炎豹全	圣（罗）
仕炎豹全炎	圣（罗）
仕关出本舟伏	大行（王）
仅	有司（罗）
仍炎	章（罗）

契丹小字	释读
仍当尜	不胜（罗）
仍当	弘基（罗）
佃当关	诞日（罗）
乇	十（罗、王、厉）
兮长火尜	职方郎中（罗）
关	天（罗、王、厉）
	大（郑）
	维（郑）
	乾（王）
关 本卄及扎	乾统（王、厉）
关 叉关	天佑（罗）
关 冬本	清宁（王）
	天清宁（厉）
关 伞夯小主力本	重熙（王）
关 今丙尜	天会（罗、王）
关 今金丙尜	天眷（王）
关 全丙尜	天会（王）
关 全金丙尜	天眷（王）

契丹小字	释读
关山	天父（厉）
关矢	天（陈）
今芙主关关	宣懿（罗、王）
今利	寿昌（罗、王）
	寿（陈）
今欠州小主亏叉	鸠（罗）
今欠州小主本	鸠（郑）
今小丹	次（罗、王、厉）
今当	佑（王）
今号丈	甲（罗、王）
	乙（王）
	甲（罗、王）
今号余	乙（罗、王）
伞夯卄及利	大安（王）
伞夯小主力本	重熙（罗、王、厉）
伞务小主力出	重熙（罗）
伞尜小主力出	重熙（罗）

今丙刃　大康（罗、厉）

康（王）

今丙尜　天会（厉）

会（王）

今夵　治平（陈）

今勺　曰（罗、王、厉）

今匀力　酉（罗、王）

公午矢 韭几 当 闪及 犳朾　墓志具（郑）

公午矢 韭几 当 月伞　墓志铭（厉）

犬丙刃　天德（王）

犬丙尜　天会（王）

犬金 丙尜　天眷（王）

中气 子火　从行（罗）

中朲 及　呼（罗）

中朲 及 叔扎 穴犳　呜呼（王）

中号 夹　丙（罗、王）

中号 及　丁（王）

向以（罗）

中号 余　丁（王）

甲（罗）

乙（罗）

圣力　未（罗、王）

圣力　未（罗、王）

非　时（罗、王）

非 朱　时（王）

非安　时节（陈）

叔扎 穴犳　也（罗）

欤（罗）

哉（罗）

叔金　敕（罗）

奉（王）

叔金 丙仝 闪力 朩　奉敕撰（罗、王）

丄九　右（罗）

丄九　右（罗）

山　己（罗、王）

契丹字	释义
	金（王）
	戊（王）
山	父（厉）
火	孙（罗）
业币中叉口	而归（罗）
业叐	臣（罗）
业叐几	臣（王）
业及子比	回（郑）
业及子比 中气曲水	回廊（罗）
业及内	记（罗、王）
业平叐 拳化宝 丸 丸	襄仪翼翼（罗）
业平攵	襄（郑）
用乂关	命（罗）
冈叐犳利	具（罗）
冈叐犳利 引本	具读（罗）
冈为本	奉（罗）
	撰（王、厉）

契丹字	释义
国	国（罗）
中伏国丹	皇统（王）
业丰丹列 矢灼圣乏叐	修饰（罗）
几叐叉	撰（王）
丹叉金利	醴阳（罗）
月仐	辞（罗、王）
	铭（王、厉）
由叐	壬（罗、王）
	癸（王）
口	同（罗）
	是（王）
	此（王）
戈雨仐当	仁宗（罗）
戈雨酒关	仁懿（罗、王）
戈雨关关	仁懿（罗）
穴丙	皇后（罗、王）
穴券	皇（罗）
	后土（厉）

契丹字	汉译
夯芬丙	皇后（罗、厉）
	地母（厉）
夯芬丙公	皇后（罗）
穴	正（罗、王）
穴女	正月（罗、王）
穴圣	太守（罗）
穴圣尒	太守（罗）
尓叉公	宗真（罗）
九丙太今交方	殿虎（罗）
九亦村	皇弟（罗）
九村叉	哀（罗、王、厉）
九村叉和余赤火	哀册文（罗、王）
九用	君（郑）
才条	镜（罗）
	幸福（陈）
关化赤九火	黄应期（罗）
关关	懿（罗、王）

契丹字	汉译
火令乂九北	陵下（罗）
关乂用令当	兴宗（罗、厉）
	神□（王）
关乂尘	欣怿（罗）
平本乂圭	悲（罗）
尒	太（罗）
舟和酉圣关只乂参火	酣饮（罗）
乇	四（罗、王）
火只和	陵（郑）
叉	维（罗、厉）
	大（罗、王）
	鸣呼（郑）
叉只亦叉兆刹	大辽国（罗）
叉令村	寿昌（王）
叉今丙刃	大康（王）
叉山	大金（王）
叉九村叉乔小炙北豹叔又	呜呼哀哉（罗、厉）
圣	太（罗）
	公（厉）

第二节　国外学者对契丹小字的研究

国外学者对于契丹语言文字的系统研究，也是近几十年来的事。这里我们只着重谈谈日本和苏联研究契丹小字的概况。涉及的音标和有关语言词语的读法，都按原作者文章里的样子，我们引用时不擅作改动。

一、日本研究契丹小字的概况

在日本学术界对契丹文字注意较早。白鸟库吉、羽田亨、鸟居龙藏等人都曾对契丹语言文字作过介绍。但真正涉及契丹文字本身，着手释读的，则有山路广明、村山七郎、长田夏树、爱宕松男等。

山路广明是日本研究契丹字的多产作者，他先后发表过几十篇有关研究契丹字的论文，较重要的有《契丹大字考》、《契丹语研究》、《契丹制字研究》等。其中《契丹制字研究》发表于一九五六年，比较集中地反映了山路广明研究契丹文字的主要论点和主要成果。

山路广明根据他自己所作契丹文字、女真文字对比研究的结果，认为全部契丹字（包括大字和小字）都同女真字一样脱胎于汉字，是模仿汉字制成的，「小字是近似所谓六书的假借形，从汉字造出字体，其性质则为表音文字。」

山路广明对一些契丹原字作了分析，构拟出它们的音值，推测出它们所来源的汉字。根据七十几个原字的源出汉字和音值的推测与构拟，山路广明又归纳出契丹造字方法的十种类型。例如：

1. 根据意义和字形的联系由汉字制成的契丹字

年 → 丰

天→关

2.根据读音和字形的联系由汉字制成的契丹字

尤→九(yu)

安→夾(an)

3.根据读音和字形的联系由汉字制成契丹字，再根据这个契丹字的读音和字形，稍加变化，制成另一个契丹字

安→夾(an)→火(en)

4.由一个契丹词的语音联系到一个汉字的字形，再根据这个汉字的字形制成契丹字

šun(日)→汛(古代写作『孔』，读若hsün)→犬

总起来讲，山路广明试图用音、义、形相结合的方法解读契丹字并探索其造字途径，这种尝试无疑是很有意义的。山路广明根据他多年的研究实践，确认契丹字和汉字的血缘联系，认为契丹小字是用源出汉字的小原字，参考回鹘的拼音法，缀合成词。我们认为这些意见都是正确的。但是他在使用「大字」和「小字」这两个术语时，混淆了它们的概念，把契丹小字中「可以单独书写，一字一音又有一个意义」的那些符号笼统称为「大字」，甚至把不代表独立意义，仅仅在特定情况下写法上作特殊处理，出现在哀册篆盖上的那种契丹小字原字，也因袭罗福成先生的误解，一概当成了「大字」，从而断言「在本质上契丹文字并无大字小字之别」，「汉音和意义，这就是契丹大字」，提出毋宁把「大字」、「小字」的叫法改成「汉语用字」和「契丹语用字」。这显然是不正确的。山路广明以数词为例，把契丹小字的「乇、圣、包、乇、犬、乐、乎、乇」全部都当成了契丹大字。事实上，在真正的契丹大字中另有一整套与此相应，更加接近汉字字形的写法。

在推测对原字所模仿的汉字基字的前提之下，对一些语音进行构拟时，必须反复加以验证，结论方才可靠，而山路

广明在这方面则显出不足。例如在解释契丹字「乜」同汉语词「三」的关系时，他的推论是：从汉语的「三」联想到与大写的「叁」字形相似的「参」，再联想到与「参」语音接近的「怎」，根据「怎」的形体，制成了契丹字「乜」，表示「三」的意思；在解释契丹字「支」同汉语词「海」的关系时，他的推论是：汉语中「海」与「亥」同音，模仿「亥」的字形，制成了表示「海」的意思的契丹字「支」，读音为「mederi」，在契丹语中，「海」同「辰」读音接近，前者为「mederi」，后者为「muduri」，因此「支」右侧加点变成「支」，即表示「辰」的意思，读若「muduri」；在解释契丹字中表示「牛」的「杏」字的来历时，他的逻辑是：「牛」在契丹语中应读作「(g)uher」发音与女真语中表示「杏」的意思的「guifala」近似，因此契丹字就用「杏」表示「牛」。

根据上述方法，山路广明构拟了七十几个原字的音值，其中符合或接近语言事实的有十几个。

日本另一个对契丹文字进行过研究的是村山七郎。他于一九五一年三月在《言语研究》第十七、十八号合刊上发表了一篇题为《契丹字的解读方法》的论文。这篇文章另辟蹊径，倡导契丹原字仿突厥字说。文章一发表，立即在契丹文字研究者中引起了广泛的兴趣，曾在日本学术界产生了较强的反应，一些学者针对这个方法展开讨论，促进了契丹文字研究的空前活跃。

村山七郎这一方法的前提是契丹文字来源于突厥字，他认为史书上记载的契丹小字创制者迭剌当时从回鹘人学到的不是回鹘文字，而是突厥文字，因此村山七郎提出契丹小字是模仿突厥字制成的。他的理由归纳起来有三条：1.契丹小字和回鹘文字毫无共同之处；2.契丹字在表现方面比起汉字来有更为合理之处；3.可以想象，回鹘人当时除回鹘文字外还通晓突厥字。

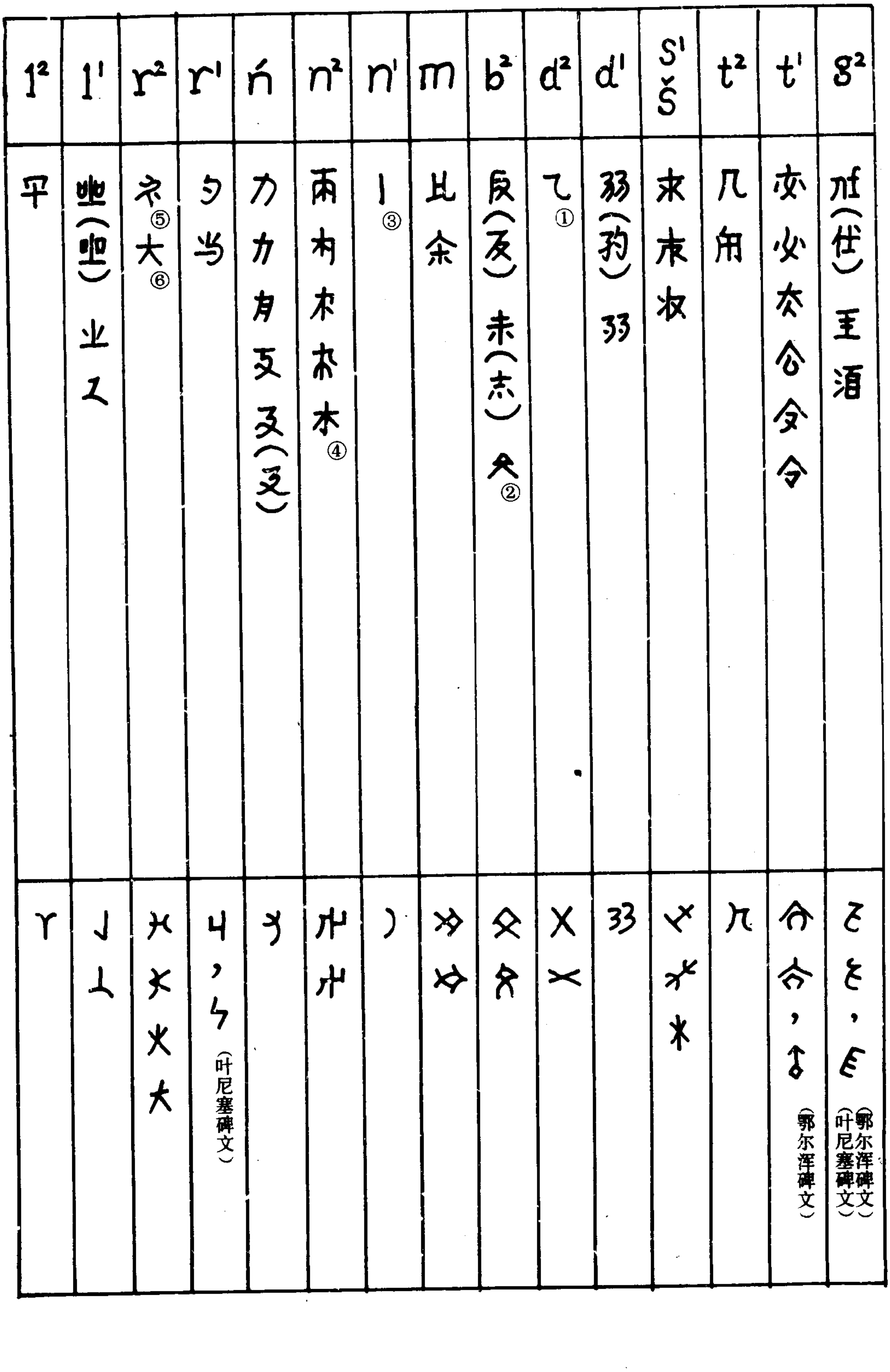
村山七郎正是从这点出发，用突厥字来与契丹字进行对比，他在描写他的解读过程时写道：「引起我注意的是最初的文字『犳』，这在《道宗哀册》和《宣懿哀册》中写作『犳』。在比这时代更早的《兴宗哀册》和《仁懿哀册》中写作

『夯』。『夯』被推定为古形。我不得不认为『夯』与突厥字『𐰑』（d^1）相似。于是，我毫不犹豫地把『夯』 定为『d』」。因为「𐰑夯」已被前人意译为「圣」，村山七郎用蒙语的「bogda」来音读，认为「𐰑」酷似突厥字的「𐰉（b^2）」，因而「仕」应读「g」。村山七郎又仅从这一具体字例的分析得出结论：1.契丹字不遵守元音和谐律；2.契丹字不表现圆唇元音；3.契丹字排列方向是从右向左。

又如村山七郎看见契丹字的「公」，「不禁想起突厥字的『𐱃』」，因此确定「公」应读作「t^o」；看见契丹字的「券」，「突厥字的『𐰴𐰸』就进入眼帘」，因此确定「火」应读作「ɣ」或「q^1」；「火」必定是突厥字「𐰴」的变形，所以要读「k^1」或「q」；「『仕』与突厥字『𐰏』极相类似，只不过在『𐰏』旁加了一把装饰的刀。」……

村山七郎对契丹字造字和拟音的全部研究结果被概括在论文末了的一个表格里，在这张表格里我们可以具体地看到他是将哪些原字放在一起，来与一组发音相同的突厥字对应，从而决定原字的音值。田村实造曾将此表收入《世界历史事典》的「契丹文字」条目中。该表集中了村山七郎的解读观点，现抄于下：

契丹字音值	契丹字	突厥字（限于东突厥斯坦字形）
ö	玐 𠂉 𠂉	𐰇
$q(k^1)$	穴（穴） 亓（亓） 冖（冖） 丙（丙） 介 介	𐰴 𐰴 𐰴 𐰴
q^o	圣	𐰸 𐰸，𐰸 （鄂尔浑碑文）
k^2	又（又） 义 刁	𐰚 𐰚 𐰚
$ɣ(g^1)$	兴（兴） 全（全 仐） 仐 企 企	𐰍，𐰍 （达拉斯碑文）



l² l¹ r² r¹ ń n² n¹ m b² d² d¹ s¹ š t² t¹ g²
(叶尼塞碑文)
(鄂尔浑碑文)
(叶尼塞碑文)
(鄂尔浑碑文)

引者注：①⑥此应为一个原字「□」。见《道宗哀册》第三十六行、《宣懿哀册》第二行：「□」；《萧仲恭墓志》第十行：「□」。

②④此应为一个原字「□」。见《道宗哀册》第六行、第十三行、《宣懿哀册》第五行、第二十三行、《萧仲恭墓志》第二十九行、第四十二行：「□」；《宣懿哀册》第十一行：「□」。

③⑤此应为一个原字「□」。见《道宗哀册》第二十行：「□」；《萧仲恭墓志》第四十七行：「□」、第四十八行「□」。

这就是村山七郎的契丹、突厥文字对照表，反映了他的基本解读方法。

村山七郎的解读方法虽然曾经引起很大反响，但是后来凭借这种方法再也没有能够取得任何进展。而且对于这种方法是否得当，一些学者也提出了种种质疑。例如：长田夏树说：「村山七郎的研究，其核心是将契丹文字与突厥文字相对照，他用四十个左右的突厥字母同二百多个契丹表音原字进行对比，结果得出了音值相同的音，没有任何条件地以几个形式出现，还加上一些装饰符号这样不合理的结论。」（见《契丹文字解读的可能性》载《神户外大论丛》一九五一年二卷四号）山路广明说：「日本有些学者立『契丹小字直接由回鹘或突厥文字所制作』之说，我认为这是误解。……这一说法，在学理上还找不到任何证据。」（见《契丹制字研究》）甚至连高度评价过村山七郎主张的田村实造，在后来的文章里也引用长田夏树的评论，表示「这在合理性方面不无可疑之处。」（见《庆陵》下册二百六十三页）我们认为，村山七郎勇于探索的精神是可贵的。他也曾提出过解读成功未知文字文物的三个条件：1.明确书写未解读文字资料所用的语言系统；2.明确书写未解读文字资料所用文字的文字系统；3.如有对译，应弄清楚未解读文字资料的内容。这些原则都是正确的。但是他把契丹小字的文字系统断定为源出突厥，这个前提就错了，这是基本方法的错误，致使他在论证中产生很多解决不了的矛盾。例如，我们只要把《宣懿哀册》的第一行同其篆盖比较一下，就可以清楚地看到契丹

字原字的排列方向是从左向右，而不是象他所说的「从右向左」。再从后来研究的结果来看，也证明了他的研究路子是走不通的。

长田夏树于一九五一年十一月写了一篇题为《契丹文字解读的可能性》的文章（副标题《村山七郎的论文读后》），刊登在《神户外大论丛》第二卷第四号上。

这篇文章引用一些历史材料，论证契丹、突厥不同类，契丹语从语言系谱上说应属蒙古语族。他从《辽史》、《契丹国志》等史籍中摘出了三十一个被认为比较可靠的汉字记音契丹语词，参以清编《钦定辽史语解》，同《华夷译语》及蒙古语族、满洲－通古斯语族、突厥语族语言中的有关语词互相对比，找出契丹语不同于蒙古语的一些语音现象，认为契丹语的特点近似达斡尔语，尤其近似土族语。

长田夏树根据四个哀册分析了契丹小字的构造，归纳出三百二十七个原字，把原字划分为表意原字和表音原字两大类，认为这三百二十七个原字里至少有二百多个表音原字。

长田夏树从二百多个表音原字中选择四十九个出现频率在十次以上的原字，对它们在词首、词中、词末及以单体形式出现的频率分别作了统计。统计结果表明，在词首出现频率最高的是「仐」（三十九次）和「令」（三十七次），在词中出现频率最高的是「仦」（三十九次）和「与」（二十七次），在词末出现频率最高的是「与」（三十三次）和「叐」（三十次）。以单体形式出现的唯有「屮、圠、平、火、丙、丙、夲、由」八个。根据统计的结果，他推测「令、乏、业」等仅仅出现在词首的原字表示的该是元音或以「p」带起的音节，其中「令、乏」，按其频率，可推定为「a」或「ä」。

长田夏树还统计了蒙古语的音节组成，认为从理论上讲，蒙古语可以有一千四百二十八个音节结构形式，但实际上一般使用的为三百五十个。据此断言「契丹表音原字的数目绝对不会多的」。

除了这篇主要用统计学方法研究契丹字的文章之外，长田夏树还同小林行雄、山崎忠一起拟订过一张《作为后缀用的契丹字类别表》，并为这些后缀拟了音，附在《庆陵》一书之末。长田夏树等分离出来的契丹语后缀有下列这些：

ni	ta-nu	ju	nu
l-du	ga-ju	du	l-yan
ga-cu	da	l-(u-)ń	ga-sa(c)
ka	l-ga	ğul-ju	yi
da-sun	ğul-ga-ju	yan	da-sun-ni
ğul-ga-cu	ca	la-ku	ğul-ga-sa(c)
ń	la-ku-ni	la-ğul-ju	tan
la-ba	la-ğul-ga-ju	ta-ń	la-ba-su
la-gul-ğa-cu			

长田夏树等人对于原字出现的位置，出现的频率的研究，以及对附加成分使用情况的研究，无疑具有重要的参考价值。我们认为，统计方法的重要性是不容忽视的。利用统计方法获得的数据在一定条件下确有助于音值的构拟。但是，也应看到，单凭统计的结果是难以最后确定某个原字的具体音值的，音值构拟的最终依据要靠具体的语言实际。在我们以上所列出的契丹语后缀拟音中，凡是接近实际音值的，与其说是统计的结果，倒还不如看成是对比语言材料的结果。因而，统计方法要与其它方法结合起来使用，结论才能完美。

再一个契丹字研究者是爱宕松男。他于一九五六年先后发表了《关于契丹文字的解读》和《契丹文字鱼符、玉盏、铜镜铭文的解读》两篇文章，提出了「契丹字既不是模仿汉字，也不是蹈袭回鹘字或突厥字制成，这纯系一种创造」的看法。他认为，契丹字之所以很快被淘汰废弃，主要是因为它本身存在着很大的缺点：原字过多，而这「过多的原字又不与契丹字的音节变化相对应，完全出于音节标记的不统一」。

爱宕松男认为，对契丹字的研究「首先要确定和文字有密切关系的语言，据此来考定未解读文字各自的意义和音值，走向字母和字头的分析。」

爱宕松男按照自己这个理论的顺序，首先认定契丹语属蒙古语系。他从分析十二个日期记载入手，归纳出十个数词、天干、地支、年号和其他一些词的读法。

因为爱宕松男把契丹语和蒙古语几乎完全等同起来，并以此作为前提，因此，当两者之间，或者更确切一点说，当蒙古语同爱宕松男为契丹字所拟的音读之间出现矛盾时，他便采取各种互不相干的解释法，来为两者找出一些联系。例如：他用蒙古语数词 nigen（一），hoyar（二），gurban（三），dürben（四），jirgugan（六），dologan（七），naiman（八），yisun（九），arban（十），horin（二十）来套契丹字的「毛、圣、包、乇、灰、尸、丕、关（？）、乇、丁」，认为这种单体的契丹字只能是一个字表示一个音节，所以某些词中和词末的音节必然是被省略了。它们的发音应当分别是「nen」「hya」「gan」「den」「ji」「doa」「nman」「yi」「aan」「ho」；又认为「关」之意为「天」，是「tengeri」的省略，读作「tr」，「夹」意「日」，是「etür」的省略，读作「er」。

我们认为，尽管契丹语和蒙古语同属一个大的语系，但是在两者的词汇之间完全划等号，那也是不对的，应对具体词进行具体分析。退一步讲，就算契蒙词汇一致，且不说历史资料迄今尚未向人们提供任何一点关于单体字必定表示单音节的根据，就是拿现实的语言材料来看，我们也还从未发现在语言活动中有用略语代替规范语言，用普遍省略音节的

方法进行交际的。更何况，按照爱宕松男的这种处理方法又如何解决由此而引起的「天」、「日」同「那个 —— [illegible]（ter）」、「男人 —— [illegible]（er）」之间读音上的混淆呢？

爱宕松男从十个数字得出了他的第一批结果。他对于契丹字的分析，不停止在原字的界限，而是更进一步对原字进行拆卸，认为这些小原字还可以分解成更小的字母和字头。

爱宕松男用分解出来的字母和字头，去套天干、地支、年号等，又使他进而得出另一批结果。例如：相当于「子」字的「[illegible]」，读作「čaragan～jaragan」，从而他认为契丹语就是用「刺猬」来表示老鼠的；相当于「卯」的「[illegible]」，读作「degülege～degülige」，从而他认为契丹语就是用「蹦蹦跳」来表示兔子的；相当于「巳」字的「[illegible]」，读作「bojabai～buča-bai-i」，从而他认为契丹语就是用「弯曲之物」来表示蛇的；相当于「戌」的「[illegible]」，读作「bisu～bisi—gu」，从而他认为契丹语就是用「以忠实敏捷的行动完成任务的性格」来表示狗的。

凡此种种。不难看出，爱宕松男的说法是难以令人接受的。对于极普通的「鼠」、「蛇」、「兔」、「狗」等物，契丹语里怎么会采取这么离奇的表达方式呢？何况《辽史》中明确记载着，契丹语将「兔子」叫作「陶里」，「狗」叫作「捏褐」。

除此以外，丰田五郎写过《契丹隶字考》，这篇文章在专门论述契丹大字的同时也捎带为个别小字拟了音。

还需要提及的是日本曾先后出版过两大部收有契丹文字资料的书，即一九三六年鸟居龙藏编辑的《辽之文化图谱》和一九五三年田村实造、小林行雄编著的《庆陵》。这两部书的作者早年都曾数次亲临庆陵调查，在这两部大型资料汇编中，从考古的角度收录了当时所能搜集到的有关契丹文字资料，最可宝贵的是书中收了不少墓内壁画，保留了书写在壁画上面的契丹文字。两书印刷精良，前者装四巨册，后者两巨册。后一书还专有一节对契丹文字进行研究和介绍。这部巨著曾获日本学士院恩赐奖。这可视为日本在这一阶段研究契丹文字活跃景象的象征。

除上面介绍的以外，在日本还发表了一些有关契丹文字的文章，因未触及释读问题，影响不大，这里不再一一赘述。

二、苏联研究契丹小字的概况

苏联从六十年代起，陆续发表了一些关于契丹语言文字的研究论文。我们在这里着重介绍一下鲁道夫、沙夫库诺夫和达思今的研究结果。

一九六三年《苏联民族学》第一期上发表了鲁道夫于一九四一年一月在苏联科学院东方学研究所年会上所作的题为《契丹文字问题》的报告。

这个报告扼要谈到了契丹语言文字的研究历史和概况，谈到了契丹民族的族源问题。鲁道夫对《辽史语解》作了简单介绍。他从二、三百个词目中找到了三十个在现代语汇中还保存着的词义相同、发音相近、并与之对应的蒙古语词，「希望根据这种关系，利用现有的材料，完成契丹字的音读」，并且认为「完成契丹文字研究的唯一方法，是语音学的方法」。

鲁道夫对契丹文字的看法，用他自己的话来说，可以归纳为下列几点：1.契丹文字，就其特点而论，属于一种特殊的音节文字；2.这种文字字形上总的特征，在某些情况下是与复杂的单词相一致，在大多数情况下是与音节相一致的；3.音节符号的排列不是一直行，而是两相并列，由左而右，由上而下，用这种方式一般地构成方块形，正如方块汉字一样；4.这种文字的突出特征，是固定的字形，有词尾。

鲁道夫用大量篇幅介绍和考证了《郎君行记》碑石，可是始终没有说清楚这块碑石的文字究竟是女真字还是契丹字，是大字还是小字。他认为「女真小字与契丹大字没有根本区别，它们属于具有不同字形的同一种文字体系」，「契丹大字是最初的体系，它成了女真大字的基础」，提出「研究契丹文字，如果从《郎君行记》碑石开始岂不更好」的主张。

按此主张，鲁道夫以《郎君行记》起首四个字开始了他的具体的研究工作。他把「又 山 九夾朩 盅圭夹」同「大金皇帝」对照，断言「九夾朩」相当于「皇」，「盅圭夹」相当于「弟」，「九夾朩」中的「朩」是第二格附加成分，进而按照满语的说法用俄文字母为「九夾朩」的每一个原字拟了音：「九 — хан」「夾 - ань」「朩 — и」，并以此为基础，给其他十几个原字推定了音值。可是为什么「九」只能被拟为「хан」，不能被拟为别的呢？譬如说 х 或 ха 。按照一般的拼音方式，如果「九」读若「х」或「ха」，那么「九夾 — х(~ха)＋ань→ хань」，比起「九夾 — хан＋ань→хань」来，岂不更易于解释吗？对此，鲁道夫没有作任何说明，他所列举的其他例子里也没有可以与此相参证的音节结构和语言环境。

一九六三年苏联《东方铭刻学》杂志第十五期发表了沙夫库诺夫的论文：《契丹 — 女真小字解读问题》。沙夫库诺夫把已经发表的契丹 — 女真字的资料拿来同「永宁寺碑」进行比较，确认原来被当作小字的那种契丹 - 女真字在实际上是大字，而原来被当作大字的倒是小字，「就其特性而言，契丹 — 女真小字应该是字母-音节文字，但是这并不排斥在其中利用某些意音性的符号」。这篇文章仅仅对契丹文字作了一些介绍，既没有涉及解读的方法，也没有涉及语音构拟或造字原则等主要问题的实质性讨论，而且就象这篇论文题目本身显示出来的那样，作者把契丹小字同女真小字混为一谈，把金代用契丹小字书写的《郎君行记》碑文错误地判断为女真小字。但是，从沙夫库诺夫在文末所附的三十来条词目的五十几个原字中，可以看到他对契丹原字音值的推定，比其他苏联研究者更正确一些。例如 亽(ДА)，朩 (Н)，仱 (ЛЬ)，圭 (ЯНГ)，仌 (УН)，仐 (СЭ)，关 (УНГ)，冋 (ИН)，叉 (ШЭ)，火 (И)，戈 (ЖЭ)，雨 (НЬ)，圭 (АНЬ)，考 (Ю)，盅 (ХАН)，刂 (ЧЖУ)。

苏联另一个契丹字研究者达思今根据《兴宗哀册》、《仁懿哀册》、《道宗哀册》、《宣懿哀册》、《郎君行记》和鸟居龙藏收录的砖铭（这个砖铭实系伪刻），对契丹文字进行研究，写了《契丹文字试读》一文，刊载于一九六三年苏联《亚非民族》第一期上。

达思今解读契丹字的前提是：1.确认契丹语属于蒙古语言系统；2.用以书写契丹语的是音节文字。

达思今从道宗册盖的「又 尺叉夾 北刈 矢 叉 关」和《郎君行记》的「尺叉夾 叐平」这两个包含共同成分「尺叉夾」的词组中探索它们的意义联系，认为「契丹」一词源出蒙古语，用来表示「寒冷」的「huitən」，因此，把原来我国学者考释为「仲冬」的对译部分「尺叉夾 叐平」改释为「寒冷的时节」，把「又 尺叉夾 北刈 矢 叉 关」释读为「大契丹国天子」，音为「……kidan……tengri-n-kü」，从而得出了第一批契丹原字的音值：「尺 ki」，「夾 da」，「叉 n」，「矢 tengri」，「关 kü」。

可是，在音义结合的过程中，达思今显然没有对合成字的结构形式给予足够的考虑，因袭了罗福成先生的一些错误判断。

达思今在《契丹文字试读》一文中试读了二十七个契丹字。达思今在试读中注意从契丹字和汉字之间的关系着手，给契丹的造字方法作出一些假说。这些方法也是可取的。总之，从这篇文章可以反映出达思今的研究比起四十年代的鲁道夫来前进了一步。

此外，斯达里科夫等人也写过一些文章，他们试图用统计的方法探索契丹文字的组字、语法规律。通过对契丹原字进行一系列的排列分析，斯达里科夫指出了「契丹文字的粘着字体」的性质。（见一九七五年苏联出版的《东方各国和人民》第十七册） 他还与纳捷里亚耶夫、阿拉勃夫、普洛布斯特等人合作分别于一九六四年和一九七〇年编著了《关于契丹文字解读的初步报导》和《释读契丹文字资料》两书，采用同样的方法企图探讨契丹文字的结构学和形态学的问题。

除了上面介绍的日本和苏联的研究者外，还有一些西方学者，如西德的门格斯、弗兰克、道弗尔、匈牙利的李盖提、卡拉等写过一些讨论契丹语的文章；在匈牙利《东方学报》、哥本哈根《东方学报》等刊物上也登载过几篇关于契丹文

字研究的书评，这些文章皆未接触文字解读这一实质性问题，故不多论。

这里需要着重提及的是法国学者安比斯（Louis Hambis，汉名：韩伯诗）所写的《契丹文字解读初探》一文。本文作者在解放前曾来华，任中法汉学研究所所长。这篇文章是作者回国后在法国金石、文艺院会议上作的学术报告，刊于该院一九五三年的院报上。这篇文章的核心是利用我国学者罗福成所释出的契丹字义，依照蒙古语音（个别参考突厥语音）对契丹字「モ、包、毛、尸、乇、丁、丰、夾为、丞为、丞力、杏、丸」的音读进行了探讨。整个看来，他的解读缺乏具有说服力的证据。但是在当时的条件下，尤其是对于一个西方学者来说，能够对难度很大的契丹字展开解读，则是难能可贵的。

综上所述，不难看出，日本和苏联在五十年代和六十年代里研究契丹文字曾活跃一时。这个时期的研究特点是突破了以往研究中以词义对比方法为主的范围，开始运用近代语言学的方法（特别是语音学的分析方法）和统计学的方法来研究契丹字，对契丹字的音值、词源和造字方法等方面展开了探索，并取得了一定的成绩，这都值得肯定。近十年来，国外研究基本上是停滞不前，所发文章寥寥，在解读方面没有取得进展。

下面我们把国外学者对契丹原字音值的构拟情况作一综合。这里综合了日本的山路广明（简称山）、村山七郎（简称村）长田夏树（简称长）、爱宕松男（简称爱）和苏联的鲁道夫（简称鲁）、沙夫库诺夫（简称沙）、达思今（简称达）七家对契丹小字原字的拟音。有些原字拟音，他们本人也表示把握不大（如山路广明：「包 ilan? ～ ghorba?」等），未予收入。

所采音标，一仍各家论文中原用的形式，未加改动划一。其中除鲁道夫、沙夫库诺夫系用俄文字母标音外，其他使用的都是拉丁字母，但彼此之间也互有小异。读者参考时，须加注意。

各家的异写字皆用〔　〕表示。

村山七郎所用音标右上角的符号「0」表示这个辅音同圆唇元音相拼，「1」表示这个辅音同元音 a,o,u,ï 相拼，「2」表示这个辅音同元音 e,ö,ü,i 相拼。

国外学者对契丹小字原字拟音总表

原字	拟音
一	爱 h
丁	爱 ho
釆	山 munggu 爱 hu 沙 pa
夹	山 tun,tung 长 su 沙 ни
亙	山 ya,la 爱 uru 沙 ам
雨	山 yin 村 n^2 爱hul 沙 нь
丙	爱 bu,hur 鲁 л(и) 达 qa
万	爱 ku 长 ga 沙 ш
丙	山 ejen 村 q(k^1) 爱 bu 达〔丙 gai,ga〕
両	山 lü 爱 tu 沙 ro
叉	爱 er 沙 a〔ㄨ шэ ㄨ ca〕
无	山 tao 爱 te 达 tau
杀	爱 ri 达〔杀 ɣan〕
北	村 ö
王	山 di 村 g^2 爱〔王 gha〕 沙 кха 达 ɣan
十	爱 y,a
卡	爱 r 达 j
卆	沙〔牛 э〕
圭	山 u 爱 gul 长 ğul 沙 ан 达 ha
盅	山 du 爱 hura 沙 хан 达 tas
木	村 n^2 爱 n〔木 al〕 达 u,ü
杏	山 (g)ùhér
並	沙〔並 янг〕
康	村 s^1,š 爱 kur
土	爱 ha
夹	沙 xo
杰	山 we 村 b^2 达 bi
杰	鲁 чи
秀	山 san
主	山 huang 爱 kha 沙 ка 达 qan
北	山 i,yü 村〔北 m〕 爱 ya〔北 ja〕 达 te
北	爱 si
丈	山 yu 爱 sȧ 长 sa
类	山 ye,yüeh,sara 沙 y
灰	山 nungku 爱 ji
充	爱 on
廾	爱 ya
九	山 yu 爱 o 沙 на

安 山 an 村 t^1 爱 ki 鲁 ань 沙 и,й 达 ta~da

㠯 山 jin

大 村 r^2 爱 r,i,o

㚏 村 t^1 爱 li

丈 爱 a

丈 山 e 爱 ara 达 j

尺 山 da 村 q,k^1 爱 he 沙 да 达 qy

丰 山 se,aniya,niyen

㐬 爱 ji 长 ju 沙 ань 达 jil

不 鲁〔不 a〕

夌 山 ke,gu,ga,a,in 长 da 村 b^2 爱 ta 鲁 ту

又 沙 o 达 ba

又 爱 a,ha

又 山 ye 村 k^2 爱 hi 沙 ac

圣 达 xo

刃 爱 ge 鲁 кэ(хэ) 达 no,n

力 山 ya 村 ń 爱 i 达 i

有 山 di 村 n^2 爱〔杓 nu〕 长 ni 沙 н 达 yin,ni

叉 山 ge 村 ń 爱 tai 长 ń 鲁 pa,да 沙 y 达 n

了 爱 g

孑 沙 чжу

列 山 ge 爱 gan 长 ba

豹 山 ek,eh,üeh 村 d^1 长 sun

不 爱 su

乙 村 d^2 爱 e

夭 山 šun,ji 沙 не

丸 沙 анг

朩 山 ča,ja 村 n^2 爱 el 鲁 кит 沙 та 达 yü

勺 村 r^1 爱〔勺 g〕

力 山 hai,ki 爱 ki 达 xa

久 爱 bo

夂 爱 ai〔夂 sa〕

冬 山 čin 爱 si

几 村 t^2 达 ku~qu

尼 达 d,t

乃 爱 ba 鲁 до 沙〔乃 чжа〕

及 山 he 爱 bai 沙 ы〔及 e〕

为 山 ya 村 ń 爱 ga 长 ga 沙 ли 达 i

丸 爱 ja

乐 爱 len

矢 山 li 长〔矢 yi〕 鲁 э 沙〔矢 дянь〕 达 l,la

发 山 mederi 爱〔史 ča〕

关 山 muduri

一 爱 b

史 山 šin,šing

亏 爱 lu

伏 山 no 爱 bi 长 nu 达 no,n

仕 村 g^2

仕 山 me 村 g^2 爱 bo 达 si 鲁 энь

仍 达 ri

化 山 li

佬 爱 yal 达 r

佗 村 t²

关 山 tien 爱〔关 yi〕 达 tengri

仐 山 ši 村 ɣ(g¹) 爱 a 长 ka 鲁 н(и) 沙 ce 达 a

仐 山 ang 村 ɣ(g¹) 爱 še 沙 бань

余 山 ai 村 m 爱 an,ten 达〔米、余 č〕

今 山 ta 村 t¹ 爱〔仝 e〕 达〔仒、仒、亥 ta〕

介 村 q(k¹) 达〔介、≍ tun〕

公 山 gê 村〔仝 t¹〕 爱 ta〔仒 in〕

仒 村 ɣ(g¹) 爱 ga 长 da 达 ɣa

仝 沙 ун

金 爱 lal 沙 ян

中 山 du 爱 u 长 la 鲁 уи 沙 ль 达 ri(ir～er)

火 山 yan,yang 爱 la

坐 山 šu

又 爱 i,y

圣 山 honi 村 q⁰ 爱 ya 达 qo

女 山 en,un 村 t¹ 爱 i 达 ta

幺 爱 či

叔 村〔朩 s¹,š〕

上 村 l¹ 爱n,a,ya

山 山 jin,kin 爱 ča 沙 ай

中 山 ben 爱 či 长 tan 达 ɣan

火 山 jêng

出 爱 ču 长〔书 cu〕 沙 yp

小 爱 m

业 村 l¹ 爱 al〔小 mo〕 沙 ин 达 qa

门 爱 u

闲 山 ün,un 沙 ин

舟 山 r,êr 爱 gu 长 ta 达 ɣa

杀 山 li 沙〔东 я〕

曲 爱 su

由 山 sali,sele 鲁 ка 达 su

由 山 tie 爱 dum

肉 山 ha 爱 lu 沙 нги

口 爱 ru 达 ker～hür

虫 山 en 村 l¹ 沙 ань

亦 沙 y

戈 山 ji 村 k² 沙 же

六 山 te 村 q(k¹) 爱 te 沙 де

九 山 hu 村 q(k¹) 长 ku 鲁〔九 хан〕 沙 жи 达 gu

才 村 k² 爱 ja

汋 沙〔汋 лой〕

涌 山 yi 村 g²

关 山 i 村 ɣ(q¹) 爱 če 长 ca 鲁 кит 沙 и 达 xü～kü

父 山 ši 村 q(k¹) 爱〔父 bo〕 沙 c

爷 山 se 爱〔米 yi〕 长 du 达 ɣa

火 爱 l

太 山 f

夯 山 li 爱 le,li〔谷 gi〕 鲁 ш 沙 ри

岙 长 l

米 达 na

尘 山 ng 爱 man 沙 ш

当 山 ing 达〔当、出、当 čü〕 沙〔当 унг〕

当 山 tu 村 r^1 爱 sun 长 yan 达 yan

考 爱 lak 沙 ю 达 ga

平 村 l^2 爱 da 鲁 гэ

又 山 ai 沙 икэ,да

圣 村 ɣ(g^1) 沙 тун 达〔尽、圣、圣 ɣa〕

丶 爱 a

第三章 我们对契丹小字开展的新研究

第一节 利用契丹小字中的汉语借词推定其读音

经过过去学者的努力，契丹小字的解读工作已经有了一个良好的开端。然而，距离彻底解读契丹文字还相差很远。若要在契丹文字研究上有新突破，必须继续探讨新的切实可行的解读方法。

我们考虑如果首先找出若干能够同时确定其字义和字音的词的话，那就可以成为解读契丹小字的可靠基础。可是这样的词能否找得到呢？

我国自古以来就是一个统一的多民族的国家，各民族在政治、经济、文化、艺术等方面历来有着深刻的联系。这种联系必然会在各自的语言文字中有所反映。例如汉族的人名、地名、职官名等很可能以音译的形式出现在契丹语中，如果找到这样一些词，音和义就能同时得到解决。

我们从研究契丹小字里的音译汉语词入手进行研究，这样做，有许多好处。它避免了只顾义不顾音或只顾音不顾义的那种为前人证明出路不大的片面性，也避免了在鉴定研究成果时，缺乏客观标准所引起的判断上的任意性。这是一种音义结合的研究方法，为求音而先求义，在已知的义的基础上探索未知的音，从整体中已知的这个局部，求未知的那一个局部。在认识的原字不断增多的过程中，继续对已知部分反复进行验证，并以此为基础，进而解读一些书写契丹族本族语词的契丹字。在掌握到一定数量的已知词义或已知读音的词后，进一步分析它们的结构，划分词干和词尾，发现一

些新的原字音值，从中找出一些规律性的东西，如名词的变化、动词的变化、元音和谐现象、音节组合方式等等，由此及彼，积少成多，最后达到解读的目的。

当然，通过汉语借词推定的契丹字读法，还只是初步的假设，即使经过反复检验，证明它基本上是对的，也还有一个进一步确定具体音值的问题。因为一个原字所表示的辽代汉语音，与现代汉语音之间是有差异的；辽代契丹本民族语中常用的一些音，同音译汉语词中用同一个原字表示的音也不一定完全一样。所以须要对照在契丹文字创制与使用时期的汉语，特别是北方汉语的读音，并参考与此汉语中古音对应的契丹原字的出现频率、出现位置和其它有关资料，如碑文的改刻、同一个词的不同写法等等，进行通盘的考虑，系统的研究。最后，给它构拟出一个尽可能接近于实际的音值。

目前所掌握的契丹小字资料附有汉文材料的，不过《仁懿哀册》、《道宗哀册》、《宣懿哀册》、《许王墓志》和《郎君行记》五件。其中比较严格对译的可以说只有《郎君行记》和只有六个字的《许王墓志》的盖。我们认为从《郎君行记》入手来解读契丹小字，有利条件较多。由于它包括一些前人已经释读的年号、日月、数字、干支，文中提到的人名、地名、官职名称又较多，按一般语言规律说，这种专用名词的翻译通常采取的是音译的方式，因此得出的结论必然较之由别的资料入手更为可靠和便于验证。

我们选定了《郎君行记》作为突破口，但又不局限于《郎君行记》一个资料，对其它资料也一起进行综合研究，互相参照，互相印证，逐步寻找其中音译汉字的部分，逐步构拟契丹原字的音值。

在契丹大字中，「皇帝」一词是直接借用汉字「皇帝」二字的，根据这种情况，我们估计契丹语中「皇帝」一词可能是汉语借词，因而我们认为山路广明首先提出的关于契丹小字相当「皇帝」之意的「主 王」二字读音应作[huang di]（注：在本节中不用［ ］括起的音标为汉语拼音方案的音标）。只有把「主」释为「皇」的音译，厉鼎煃先生关于「主 介」为「皇后」和「主 丞 介」为「皇太后」音译的意见才能成立。契丹大字中，「太后」直接借用汉字的情况又为契丹小字

中「主介」和「主圣介」是音译汉语词「皇后」和「皇太后」提供了一个旁证。这样，我们就可以推测出几个原字的大致音值来：

1　主　huang

2　王　di

3　圣　tai

4　介　hou

《郎君行记》末行末字为「朩夊」。《故耶律氏铭石》和《萧仲恭墓志》末行末字亦作「朩夊」，结合《郎君行记》的汉文，证明王静如把该字译为「书写」的意见是对的（见《考古》一九七三年第五期，三一一页）。《郎君行记》中「朩夊」字上面的一段字为「朩气火 飞 友 羔 个气太 子 主 闬 火乂」。据汉文款式，靠近「朩夊」字的应为人名。汉字部分说，题写《郎君行记》的为「王圭」和「黄应期」二人。那么这段契丹字里提到的是两个人的名字还是一个人的名字呢？如果是一个人的名字，那么是「王圭」呢，还是「黄应期」呢？从《郎君行记》末行第五字也是「朩夊」看，两个人名没有放在一起。根据上面推定的「主」字的音值为「huang」和山路广明释「仐坎 虫 火乂」为「宣懿」，并从中析出的「火乂」的音值「i」（见《契丹语之研究》第一辑，一九五一年油印本），倘若「主 闬 火乂」为「黄应期」的音译，则第一个字和末一个字的尾音恰好与已知的音值相符。汉文中「黄应期」的官衔为「尚书职方郎中」，第一、四、五字的韵母都是「ang」。契丹小字「朩气火 飞 友 羔 个气太 子」的第一和第五字的字末原字恰好也均作「气」。这更增加了「朩气火 飞 友 羔 个气太 子 主 闬 火乂」是「尚书职方郎中黄应期」的音译的可能性。此时我们虽不能遽然下此结论，但不妨姑立假说继续往下推求，倘若以后的论证不仅不与此假说矛盾，反而越发证明其正确，那么这个结论就能够成立。依此假说，我们又可以推测出几个原字的大致音值：

5 用 ing

6 六 q

7 关 i

8 朴 sh

9 気 ang

10 又 sh

11 火 u

12 支 zhi

13 羔 fang

14 小 l

15 子 zh

16 太 ung

其中「用」可能来源于汉字「用」；「支」可能来源于汉字「支」或草体「知」；「小」可能来源于汉字「來」；「子」可能来源于汉字「子」。它们的字形、字音都与源出汉字相似。

至于怎样解释同一个「sh」音以「朴」、「又」两个不同原字形式出现的问题，我们后面再谈。

「黄应期」的契丹字写法既已识出，接下去就该辨认另一个撰写人「王圭」了。契丹文末行前一个「朴关」字之上三个字为「杰几 火仝 雨」。「雨仝」字在四个哀册中都有出现，据厉鼎煃先生考证，「叔 雨 闪 金仝 为木」三个字合在一起表示「奉敕撰」的意思，因此人名「王圭」应落在「杰几 火」两个字上。音译汉字「王」的女真字为「余」，与「杰」字形相近。女真字

「㐃」，很可能来源于契丹小字「杰」。这样，又可以推测出几个原字的大致音值来：

17　杰　uang

18　几　g

19　火　uei

根据已知原字的大致音值，可以读出《许王墓志》第七行、第八行的「巾冃几太」均为「令公」的音译，《萧令公墓志》(残石)第八行、第九行的「巾冃几太女」亦为「令公」的音译，只是多个附加成分「女」。而《许王墓志》和《萧令公墓志》(残石)中的「几太」字在《萧仲恭墓志》中一律写成「几太」，故知「太」似为「太」的行书体字或同音字。根据「几」、「太」、「火」的已拟音值，推定《萧仲恭墓志》第四行、第十二行的「几太亥火」均为「公主」的音译，「亥」似为「㐄」的异体字或同音字。于是，我们又可以得出两个原字的大致音值：

20　太　ung

21　亥　zh

《郎君行记》汉文部分中有一地名为「唐乾陵」。与它对译的契丹小字应当是音译的。根据前边已经认出的原字，可以很容易地找到契丹字第二行的「仍気朩 业夯 巾冃矢」三字为「唐乾陵」之音译。「仍」的音值若为「t」，那么与已知音值为「ang」的「気」相拼正是「唐」。「仍気朩」中的「朩」按上下文的关系知其为所有格词尾。「仍気朩」表示「唐之……」之意。「巾」的音值已推定为「l」，「冃」的音值已推定为「ing」，二者相拼而为「陵」。「巾冃矢」中的「矢」，按上下文关系知其为时位格词尾。与「唐」和「陵」对应的契丹字定了，剩下一个「业夯」字，当然就是「乾」。「业」读「q」，「夯」读「ian」，二者相拼而为「qian」。这样，我们利用已知的「気」、「巾」、「冃」，又初步求出三个原字的大致音值来：

22　仍　t

23　亚　q

24　方　ian

同样，根据已知的「九」、「用」、「屮」的音值，也可以推测《郎君行记》第一行中的「九用屮号叐」为汉文「经略」之音译。「九」既表示「王圭」的「圭」和「公主」的「公」的声母，又表示「经略」的「经」的声母，这涉及到中古汉语的读音问题，「略」在汉语中古切韵音系中属入声药韵开口三等字，在《中原音韵》中属萧豪韵，我们认为应拟音为［liau］（详见后表）。故「号」和「叐」合起来大致音值为［iau］。

罗福成先生早已释出「父关用今岁」于义为「兴宗」，「穴叐今岁」于义为「道宗」。厉鼎煃先生推测他们是汉字的音译。根据「父」、「关」、「用」等音值的构拟，「父关用」应为「兴」的音译不误，因而「父」又有「x」的音值。「今岁」既然为「宗」的音译，则「穴叐」为「道」的音译不误，「穴」读「da」，「叐」读「u」。上面所说表示「略」音的契丹字「屮号叐」，去掉「屮（l）」和「叐（u）」，剩下一个「号」就该表示「ia」的音值。由于《萧仲恭墓志》中「道宗」的契丹小字又作「穴叐伞岁」，从而得知「伞」与「今」读音相同或相近。这样，我们又可推定几个原字的大致音值：

25　号　ia

26　今　z

27　伞　z

28　叐　u

29　岁　ung

30　穴　da

「几同」既可以用来音译「经」，当然也可以用来音译「景」。所以《萧令公墓志》（残石）第五行和第九行的「几同 令当 主 王村」和「几同 令当 主 王」都是「景宗皇帝」之音译，前一个「景宗皇帝」无非多了一个表示领属关系的词尾而已。这进一步证明上述「兴宗」、「道宗」的契丹小字为音译之不误。

《许王墓志》的右侧面有五行汉字，这五行汉字对契丹小字的解读很重要，现在把它抄在下面：

第一行：右骑□□□翊圣佐理奉国保义（下残）

第二行：美功臣洛留守开府仪同三司（下残）

第三行：相枢密使守□□中令于越尚父混（下残）

第四行：父（中残）翁帐银青（中残）检校太保（下残）

第五行：（上残）次甲酉戊（中残）事

其中的「洛」是个地名，与它对应的契丹小字当是音译的。我们须要把音译「洛」的契丹小字找出来。

我们发现《许王墓志》第一行中有「小丸及 几同村 小丙 戈土」四字。如前所述，「几同」是「经」、「景」的音译，当然也可释为「京」的音译。「几同村」是「几同」加一个所有格词尾「村」，表示「京之……」之意。根据「小」的音值，可以把「小丸及 几同村」释为「洛京之」。根据「小」和「戈」的音值，「几同村」字下面的「小丙 戈土」二字应为「留守」之音译。据此，则《萧令公墓志》（残石）第十一行的「子火 几同村 小丙 戈土」为「中京之留守」之音译。汉语中古音「洛」拟音为[lau]（详见后表），因此「小丸及」字去掉头尾，剩下的「丸」当读「a」。于是我们又可以推定几个原字的大致音值：

31　丸　a

32　丙　iou

33　土　ou

「圡」既读「ou」，那么《萧仲恭墓志》第十六行的「圡火兀 丕 杰不」当为《金史》所载擒获辽末代皇帝天祚帝及萧仲恭的金将「娄室大王」之音译。「杰不」中的「不」是词尾变化。「丕」是「太后」的「太」，在此又作「大王」的「大」。看来契丹语中「t,d」也具有蒙古语中「t,d」在某些方言地区不分的特点。蒙古文用一个字母「ᠲ（ᠳ）」表示「t,d」这两个音素，同契丹字用一个原字「丕」表示「tai,dai」两个音缀，其中不无相通之处。

现在我们再回到《许王墓志》右侧面第二行。汉文「洛留守」下边的字是「开府仪同三司」。契丹文「小丸及 几同 小丙 ㄔ圡」下边的字是「叔丰 仐 尖火 㝊火 仒为乃 廿」。二者是否对译的，尤其是否音译的呢？根据已知的音值，说它音译，是不矛盾的。例如，说「尖火」为「仪」的音译，与「火」的音值相符合；说「㝊火」为「同」的音译，与「火」的音值相符合；说「仒为乃」为「三」的音译，「仒」的音值应为「s」，与已推定的音值「z」发音部位相同，仅是发音方法不同，这在阿尔泰语系的一些语言中是相通的，下面我们还要提到。因此我们先推定「叔丰 仐 尖火 㝊火 仒为乃 廿」为「开府仪同三司」之音译。「叔丰 仐 尖火 㝊火 仒为乃 廿」这组契丹小字也出现在《萧令公墓志》（残石）第六行和《萧仲恭墓志》第五行、第二十一行中。有所不同的是，在《萧仲恭墓志》第五行中的「仐」作「仒」，这说明「仐」和「仒」读音相同或相近。需要说明的是在五代、北宋时期，汉字「仪」前还有鼻音ŋ。这样，我们又可以推定几个原字的大致音值：

34 叔 k

35 丰 ai

36 仐 fu

37 仒 fu

38 尖 ŋ

39 㝊 t

40 为 a

41 乃 n

42 廿 si

《许王墓志》汉文部分有「尚父混」三字，而契丹小字部分第二行有「乏兑 仐 列火 为犬 九亦 杰」六字。如前所述，「乏」的音值为「sh」，「兑」的音值为「ang」，「乏」与「兑」相拼而为「尚」。「仐」既可以用来音译「府」字，当然也可以用来音译「父」，所以「乏兑 仐」为「尚父」之音译。根据山路广明研究：「未余 杰火」为「册文」的音译，「火」的音值为「un」（见《契丹语之研究》第一辑，一九五一年油印本），如果把「列火」视作「混」的音译，加上我们已知的「为」「犬」、「九」、「杰」四个原字的大致音值，可以判断「列火 为犬 九亦 杰」为「混同郡王」之音译。辽代被封为混同郡王者不乏其人。例如耶律侯古、耶律斡特剌等均得过这个封号。这样，就可以用《许王墓志》的契丹文字来补汉字「混」字下残去的部分。同时，也进一步验证了山路广明认为「仐芡 虫 关关」为「宣懿」的音译，「未余 杰火」为「册文」的音译等论断的正确性。据此，又可推定几个原字的大致音值：

43 芡 iue

44 虫 an

45 杰 u

46 余 ai

47 列 h

48 火 un

49 亦 iun

根据已知原字的音值，《许王墓志》第一行和第七行的「[契丹小字]」应为「中书令」的音译。《许王墓志》第十三行有「[契丹小字]」八字，前三字为「同中书」之音译。据《辽史》卷四十七·百官志三，辽代有「同中书门下平章事」的官名。按「[契丹小字]」和「[契丹小字]」的音值，假定「[契丹小字]」为「平章」之音译，不产生任何矛盾。进一步把「[契丹小字]」视作「同中书门下平章事」之音译，我们就又得出了一些原字的大致音值：

50 [契丹小字] m

51 [契丹小字] en

52 [契丹小字] ha

53 [契丹小字] p

54 [契丹小字] zh

55 [契丹小字] shi

根据已知原字音值，《许王墓志》第十三行的「[契丹小字]」应为「枢密副使」之音译，《萧令公墓志》（残石）第三行的「[契丹小字]」应为「太师」之音译，《道宗哀册》第二行的「[契丹小字]」应为「银青崇禄大夫」之音译，「[契丹小字]」应为「国子祭酒」之音译，夹在「大夫」和「国子」中间的两个字「[契丹小字]」，根据「[契丹小字]」的音值和此二字所在位置来看，应释为「检校」之音译。「子」字的音译，在《萧仲恭墓志》里又作「[契丹小字]」（见《萧仲恭墓志》第二十行「[契丹小字](太子少师）」），故知「[契丹小字]」为「[契丹小字]」的行书体或二者读音相同。

如前所述，「[契丹小字]」为「宗」的音译，「[契丹小字]」为「三」的音译，而此处「[契丹小字]」又为「青」的音译，这里边有没有矛盾呢？从表面上看矛盾当然是有的，但在一定语言的某个特定语音历史发展阶段，甲语言的一个音在乙语言中与之对应的可能有几个，因此甲文字用一个符号来标记乙语言中几个相近的音，那也是不难理解的。类似的情况下面还要谈到。

音译「银青崇禄大夫检校国子祭酒」的契丹小字也出现在《宣懿哀册》第二行中，只是「酒」字作「□□」而不作「□□」，这正如「宗」字可作「□□」又可作「□□」一样，说明原字「□」与「□」音同或者音近。据此，我们又可以推定几个原字的大致音值：

56　□　in

57　□　ch

58　□　u

59　□　d

60　□　ian

61　□　i

62　□　i

在《故耶律氏铭石》第二行中也有「崇禄大夫」的契丹小字，只是「大」字作「□□」而不作「□□」，说明「□」是「□」的行书体或两者读音相同。

《故耶律氏铭石》中，「崇禄」上的二字为「□□」。前已指出，「□□」为「子」的音译，「子」与「紫」同音，因而「□□」也可释为「紫」的音译。在古代，汉语中的「金」为入声字，收音时有鼻音「m」，因而「□□」正是「金」的音译，可见「□□」为「金紫」之音译。

据历史记载，秦朝已有光禄大夫的设置，唐时分三等：光禄大夫从二品，其次曰金紫光禄大夫、银青光禄大夫。《辽史·百官志》没有「银青光禄大夫」、「银青崇禄大夫」的记载。但在出土的汉文辽碑中，「金紫崇禄大夫」、「银青崇禄大夫」多有出现。例如辽中京出土的《李知顺墓志》中有「金紫崇禄大夫检校太傅」的官名，《尚暐墓志》中有「银青

崇禄大夫检校尚书右仆射」的官名。《金史》卷五十五《百官志》记载「银青荣禄大夫」是正二品下等文官，「金紫光禄大夫」是正二品上等文官。《金史》所载的「银青荣禄大夫」或即相当辽代的「银青崇禄大夫」。为什么「金紫」之后亦用「崇禄」，而不用「光禄」，这可能是避辽太宗耶律德光讳的缘故。

音译「银青光禄大夫」的契丹小字出现在《萧仲恭墓志》第二十一行，在那里作「[契丹字]」。「[契丹字]」的音值为「g」，「[契丹字]」的音值为「uang」，二者相拼而为「光」，这进一步证明了「[契丹字]」为「王」的音译之不误。「[契丹字]」字又释为干支中的「辰」。《仁懿哀册》第十一行「[契丹字]」字加点作「[契丹字]」，也表示「辰」。根据山路广明、厉鼎煃、阎万章等人研究，在契丹字中，十二支用的是十二兽。与「辰」对应的兽为「龙」。《高昌译语》用汉字记载的回鹘语音是「卢」，据冯家升的研究，回鹘语「龙」是汉语借词，借用以后脱掉尾音「ŋ」，读若「卢」。《华夷译语》鞑靼馆杂字中用汉字给「龙」标的明代蒙古语音正是「禄」。契丹语中「龙」的读音与此不无关系。据此，又可以推定三个原字的大致音值：

63 [契丹字] ɑ

64 [契丹字] lu

65 [契丹字] lu

《郎君行记》中王圭的官衔是「宥州刺史」，契丹小字中的「宥州」应为音译。我们已释出「[契丹字]」为「郡」的音译，「郡」、「州」相通，则契丹文字第五行「[契丹字]」似为「宥郡」之音译，「[契丹字]」读「i」。

上文中我们根据「[契丹字]」读「liau」，「[契丹字]」读「lau」，字末都有一个「[契丹字]」，而把「[契丹字]」的大致音值推定为「ia」，把「[契丹字]」的大致音值推定为「a」，把「[契丹字]」的大致音值推定为「u」。现在参照《郎君行记》「[契丹字]（宥郡）」和《道宗哀册》「[契丹字]（检校）」中「[契丹字]」和「[契丹字]」的读音，须要对初步拟定的「[契丹字]」和「[契丹字]」的大致音值作一

番修正：

□ ≠ a　　□ ≠ ia

= au　　= iau

「□」和「□」本身代表的就是以「u」结尾的复合元音。「□」和「□」中的「□」只是对结尾元音的强调而已。这种增添原字以强调语音的情况，在契丹小字中是很普遍的。许多例子说明，契丹小字的词尾变化采用的方式，往往不是简单的附加法，而是部分元音重叠的榫接法。

《兴宗哀册》第三十二行的「□」似为「太庙」之音译，其中「□」中的「□」为时位格词尾。圣宗仁德皇后汉文哀册中就有「列太庙之遗像兮婉尔其质」句。

根据已经推定的「□」、「□」、「□」、「□」、「□」和「□」中的「□」等原字的读法，和辽代的职官名称，《故耶律氏铭石》第二行的「□」应为「尚书右仆射」之音译。汉语中古音「仆」为「并」母，应拟为「bu」，故「□」应读「b」。

「尚」字的音译，在《郎君行记》中作「□」，在《许王墓志》中作「□」，在此又作「□」，字的后一半相同，前一半各异，这可能是由于「□」、「□」、「□」三个原字发音相同或相近的原因。

据此，我们又可以推定几个原字的大致音值：

66　□　i

67　□　sh

68　□　b

69　□　ie

根据已推定的原字音值，《萧仲恭墓志》第二十七行的「□」应为「礼部侍郎」之音译，《许王墓志》第

十一行的「伞闲 几点 几赤 伞文 仃 兆」应为「静江军节度使」之音译。「江」属「见」母，汉语中古音为「gang」。所以契丹字音译成「几点（gang）」。「几赤」既为「郡」的音译，当然也可释为「军」的音译。于是，又可以推定两个原字的大致音值：

70　穴　u

71　仃　du

据此，则《许王墓志》第十八行的「仃 火为」为「都统」之音译，《萧仲恭墓志》第二十行的「公文考 伞文考 仃 公圣 几文圣」应为「殿前都点检」之音译。同行中「天眷」的年号既作「金氽公丙」，又作「金氽令丙」，说明「公」和「令」读音相同或相近，因而《郎君行记》第二行的「几丙太 令文考」为「宫殿」之音译，《道宗哀册》第六行中的「伞文考 丙丙及 令文矢考」为「仙游殿」之音译，「令文矢考」中的「矢」是静词时位格附加成分。这样，又可推定两个原字的大致音值：

72　公　d

73　令　d

罗福成等人已释出契丹小字「关公伏 未秃舟」为「孝」之意。而「孝」字在契丹语中的音，据《辽史·国语解》的汉字注音为「得失得本」（《辽史·营卫志》作「赤寔得本」），这也证实了「公」的音值为「d」。

皇帝的庙号不是「祖」就是「宗」。音译汉字「宗」的契丹小字已经释出。根据已经释出的音值和阎万章同志的提示，《故耶律氏铭石》第四行的「圣 伞兮 兀发 发芡公 主 王朿」应为「太祖圣元皇帝」之音译，「帝」字下有所有格词尾。同行的「关关 伞兮 主 王」应为「懿祖皇帝」之音译。第五行的「令丙 伞兮 主 王朿」应为「德祖皇帝」之音译，「帝」字下有所有格词尾。《萧仲恭墓志》第三十六行的「公丙 伞当火」应为「德宗」（金海陵王之父）之音译。《萧令公墓志》（残石）第十四行的「兀发 伞当 主 王朿」应为「圣宗皇帝」之音译，「帝」字下有所有格词尾。据此，又可推定两个原字的大致音值：

74 伞 u

75 公 n

《辽史》卷一〇九《赵安仁传》提到赵安仁曾任「御院通进」，知辽代有「御院通进」这一官职的设置。「御院通进」是赵安仁最受宠时担任的职务，也就是给皇帝把门，谁要见皇帝，非要经他通报不可。根据已知的原字音值，《道宗哀册》和《宣懿哀册》第二行的「火夯太雨 父犮令伞」正是「御院通进」之音译。《金史》卷五十五《百官志》吏部记载文官九品，阶凡四十有二，「从一品上曰开府仪同三司，中曰仪同三司，中次曰特进，下曰崇进」。故知「特进」是一种相当高的官阶。《萧仲恭墓志》第二十一行的「丙雨 坐伞」很可能就是「特进」之音译。「丙 坐」既音译汉字「德」，又音译汉字「特」；「令」在「文夯 令」中读[d]，在「火 令」中读[t]。这如同「圣」音译「太」，又音译「大」一样，反复说明契丹语中有[d，t]不分的现象。

「圣元」这个谥号虽不见于《辽史》，但在出土的辽汉文墓志中却不乏这方面的材料。例如：汉文《道宗哀册》有「猗欤圣元，天帝之孙」，《满蒙》十六年七月号发表的《韩橁墓志》有「我圣元皇帝，凤翔松漠，虎视蓟丘」句。其中「圣元」即指辽太祖。还有近年出土的《耿延毅墓志铭》、《耿知新墓志铭》、《萧义墓志铭》中也都分别有「当李唐末，会我圣元皇帝肇国辽东」，「自唐末，会我圣元皇帝肇运，廓据辽东」，「时圣元皇帝肇祚，用人若身……」等记述。《大契丹国故雍肃恭寿仁懿秦晋国大长公主墓志铭》第三行有「太祖圣元皇帝开阶蹈运」之句。这些都反复说明《辽史》失载了「圣元」这一辽太祖的谥号，此可补正《辽史》不足。

如前所述，「令」为「父」、「府」、「副」、「夫」的音译，既然如此，当然也可用来音译「傅」。《许王墓志》第三十四行的「飞圡 圣 令」当为「守太傅」之音译。「令」字还可用来音译「辅」。《萧仲恭墓志》第八行「令 火 九 氕 飞 伞 亦 九」当为「辅国上将军」之音译。

《郎君行记》第一行的「□」应为「梁山」之音译，「□」当读「iang」，据此，则《许王墓志》第十二行的「□」为「金吾卫上将军」之音译。「将军」二字，既作「□」又作「□」，说明「□」、「□」读音相同或相近。「uei」音已有「□」表示，此处又作「□」，说明「□」、「□」读音相同或相近。《萧仲恭墓志》第二十一行「□」应为「兰陵郡王」之音译，而「兰陵郡」在《许王墓志》第九行写作「□」，故知「□」是「□」的行书体或两者读音相同。据此，我们又可推定几个原字的大致音值：

76 □ iang

77 □ iang

78 □ an

79 □ an

80 □ uei

已知「□」读「a」，「□」读「an」，「□」为「国」的音译，推知《许王墓志》第六行的「□」为「安国军」之所有格形式。「安国军」虽不见于《辽史·地理志》，但卷七十六《耶律拔里得传》有「以功授安国军节度使」的记载，《契丹国志》卷十七也有「以麻答为安国节度使」句。已知「□」读「zh」，「□」读「iau」，「□」读「d」「□」读「i」，推知《许王墓志》第七行的「□」为「昭德军」之所有格的形式。「昭德军」在辽代属于东京道（见《辽史》卷三十八《地理志》）。耿知新就担任过昭德军节度衙内都指挥使之职。「德」在「德祖」中写作「□」；在「德宗」中写作「□」；在这里又写作「□」。进一步说明「□」、「□」和「□」、「□」读音分别相同或相近。

《萧仲恭墓志》十九行「□」为「骠骑大将军」之音译，第二十行「□」为「左金卫上将」之音译，同行的「□」为「龙虎卫上将军」之音译。据此，我们又可以推定几个原字的大致音值：

81　及　uo

82　飛　ung

83　兆　hu

根据已经释出的音值，《萧仲恭墓志》第二十二行的「不业丞　雨氛又火　又业冇　令及　朩尖令讶」和「雨氛又火　丙土及　朩尖令讶」分别为「行台尚书省左丞相」和「尚书右丞相」之音译。

在《郎君行记》中，「氛朩」为「尚」的音译，「朩」的音值为「sh」；《兴宗哀册》第三十六行的「土朩火」，《郎君行记》第三行的「土朩冇」，《故耶律氏铭石》第八行的「土朩矢」，都是带有不同附加成分的「州」的音译，「朩」的音值为「zh」；在此处，「尖朩」为「丞」的音译，则「朩」的音值又为「ch」。这恐怕是由于契丹语中「 zh,ch,sh 」的情况同「 z,c,s 」的情况相似，不严格区分，在文字形式上一组音常共用一个原字表示。这样我们又可推定一个原字的大致音值：

84　业　ng

「廿」用来音译「开府仪同三司」、「司空」等词中的「司」，有时候它又用来音译汉字的「刺」。「廿　兆」是「刺史」的音译。例如，「冇又　土朩火　廿　兆」应是「沈州刺史」的音译。这种情况是与阿尔泰语系中的一些语言同汉语间的语音替代规律相符合的。例如，汉语中的「c」这个音，借用到蒙古语里边，往往是用「s」这个音来代替：「翡翠」读若「feisui」，「仓库」读若「sang huu」。

《萧仲恭墓志》第二十七行的「号朩　夊杰　丰兴全　讶令　亦几」应为「昭武大将军」之音译。

「朩」既可读「ch」，则《许王墓志》第二十三行、二十九行、三十四行、三十六行、三十七行的「火几　雨朩」和《萧令公墓志》（残石）第六行的「火几　冇朩」当均为「功臣」的音译。

根据已经推定的原字音值，《故耶律氏铭石》第二行的「仐乂 叉火 亚夯 乂丰 九火 舟乐」应为「漆水县开国伯」之音译；《萧仲恭墓志》第二十行的「仐芺 击 乂尖」应为「宣徽」之音译，第十九行「仐芺 击 乂火 村 芀公」应为「宣徽院」之音译。「仐乂」字在《萧仲恭墓志》第十六行出现过，在那里是「西」的音译。因为「仐」标记「z,c,s」（它还包括现代汉语中的「j,q,x」），所以又可释为「漆」的音译。「亚夯」在《郎君行记》中是「乾」的音译，可能由于汉语中古音「乾」和「县」读音近似（从声母看，[g']，[k'] 同 [ɣ]，[x] 接近；从韵母看，唐宋时代，「乾」字属「仙」韵，「县」字属「霰」韵。因契丹语属阿尔泰语系，声调不像汉语具有辨义的功能，故去声「霰」韵与平声「仙」韵，译为契丹语音用一个音位。在后来的《中原音韵》中「乾」与「县」皆归入「先天」韵了。）所以这里又用来音译「县」字。据此，我们又可以推定两个原字的大致音值：

85 乐 ai

86 芀 iue

音译「开府仪同三司」时「开」用的是「丰 叔」，为什么此处作「丰 乂」呢？这恐怕正如同「殿」的音译既作「文 夯 全」又作「文 夯 仐」一样。《萧仲恭墓志》第五行「守司空」的音译作「土 叉 廿 火 乂」，证明「乂」具有「k」音值之不误。至于「乂」除了「k」外，又读「h」，而且按前面所推定的大致音值，还读「q,x」，那就要到类似「仐」表示汉语中多种相近音素和汉字古今音的变化规律中去寻找原因（详见下文）。

根据已经推知的原字音值，《许王墓志》第十二行的「火 叉 乂 公 乂 伴」应为「枢密院」之音译；第四十九行的「气 同 丙 火 雨 公 九 太」应为「长宁宫」之音译；《萧仲恭墓志》第二十一行的「仐 叉 火 舟 叉」应为「长官宁副部署」之音译；《故耶律氏铭石》第十一行的「闹 为 付 叉 勺 九 才 圣」应为「兵马都监」之音译；《萧仲恭墓志》第二十三行的「太 才 芀 九 乃 丙 火 仐 九 光」应为「同监修国史」之音译。这样，又可以推定三个原字的大致音值：

87 付 b

88 才 i

89 仲 iue

契丹语音译汉语时〔p'〕、〔f〕不严格区分的现象值得我们注意，其原因可能在汉语本身「古无轻唇音」（见钱大昕《十驾斋养新录》），当时即便是产生了〔f〕音，可能也区分不严格（这点可反过来给研究汉语中古音作参考）；同时，也不排除契丹语同阿尔泰语系的其它一些语言一样，有〔p'〕、〔f〕区分不严格的现象。究竟属于哪种情况，还有待于进一步积累资料，深入探讨。

「爫乞」既用来音译「尚」，又用来音译「长」，说明汉语中的「sh」和「ch」在契丹字中有时可以用「爫」一个形式表示。而「爫」在《故耶律氏铭石》第二行以单体字的形式出现在「由公 爫 允」这组词中。如把这组词解作「观察使」的音译，那么「爫」代表的是一个音节，当读「cha」音。这与此处「爫」和「乞」两个原字相拼读作「长」不发生矛盾，相反进一步证实契丹原字结合时往往采取元音榫接的方式——「cha＋ang→chang」。

照此，《萧令公墓志》（残石）第十六行的「爫乞允」为《辽史·百官志》所载「敞史」这个职官的音译。

根据已释出的职官名称和年号，进一步证明了王静如把兴隆县梓木林子出土的金代契丹文墓志考定为萧仲恭墓志的意见是正确的。萧仲恭生前的封爵为「越国王」。因而《萧仲恭墓志》志盖第二行和志文第一行中的「券火 女几 杰」应为「越国王」之音译。「许国王」三字，在《许王墓志》契丹小字第五行中采取的也是音译的方法（火 火 乂几 杰），可以作为旁证。根据「火」与「火」、「夋」与「夋」读音相同或相近的情况和此「越国王」的释出，则「女」与「女」的读音似也相同或相近。果然如此，则契丹语中「年、月、日」的「月」字恐亦用汉语借词，「女」为「月」的音译。这从契丹大字中「年、月、日」的「月」直接借用汉字可作旁证。「券女」字也有写作「夯女」的，故「券」与「夯」读音相同或相近。例如《萧仲恭墓志》第二十七行有「夯火 女几 关业」，当为「越国妃」之音译。《金史》卷五十五《百官志》说：「亲

王母妻，封一字王者，旧封王妃，为正从一品，次室封王夫人。承安二年，敕王妃止封王夫人，次室封孺人。」《萧仲恭墓志》的撰作年代在承安二年以前，所以「□（越国妃）」的封号正合其制。据此，我们又推定四个原字的大致音值：

90　□　gua

91　□　iue

92　□　e

93　□　e

根据已经推定的原字音值，《仁懿哀册》第三行的「□」为「仁懿皇后」之音译，第一行和第二行的「□」亦应为「仁懿皇后」之音译，只是「后」字附有所有格词尾，从而得知「□」和「□」读音相同或相近。这样，我们又可以推定两个原字的大致音值：

94　□　r

95　□　i

根据已知原字音值，《萧仲恭墓志》第十八行「□」为「元帅府」之音译，「□」中的「□」为词尾变化形式。《道宗哀册》和《宣懿哀册》第二行的「□」似为「武骑尉」的音译。《许王墓志》第三十二行的「□」应为「翰林」之音译。根据沈汇同志的意见，《故耶律氏铭石》第十八行的「□」应为「混同郡」之音译，只是「郡」字多一个所有格词尾。「混同郡」中的「混」字在《许王墓志》第二行作「□」，在此作单体原字「□」，这正如同「光禄大夫」的「禄」可作「□」，又可作单体「□」一样，是由于契丹小字正字法不严格的原因。为此，又可推出三个原字的大致音值：

96 夵 uai

97 夆 i

98 圠 hun～ha

我们就是通过上述方法来寻找音译汉字的人名、地名，尤其是职官名称的契丹小字，初步推知了九十八个原字的大致音值的。其中「交」、「太」、「久」、「夻」、「夹」、「夯」可能分别是「爻」、「尖」、「六」、「㕣」、「夹」、「夆」的行书体，若除去这些重复，则为九十一个。每一个被初步推定音值的原字，必须经过多方面的检验。如果互相矛盾，就要找出发生矛盾的原因。凡是矛盾的发生毫无规律可循，那么我们采取宁缺毋滥的态度，不作定论，继续探索。这里所举的九十几个原字，一般都经过反复验证，可以说是可靠的。但是这样推定的音值，是不是就是我们最后构拟的音值呢？还不能这样说。第一步的推定，还只是主要按照现代汉语的一般现象，必要时参照古汉语的语音，给有关契丹原字的音值勾划出一个大致的轮廓。所以我们的注音也只是用汉语拼音字母给予粗线条的描记。为了给契丹原字构拟出比较精确的音值，必须对古代汉语语音，对阿尔泰语系语言的一般语音现象，对各个契丹原字在契丹字中的出现位置和频率等等进行系统的科学研究。

比如说，上面我们把音译「开府仪同三司」的「叔 中 分 安 关 劣 太 仒 为 乃 廿」和音译「同监修国史」的「劣 太 九 才 乃 仒 丙 九 火 兆」中原字「乃」的大致音值推定为「n」。可是，「乃」的确切音值真是「n」吗？在《切韵》系统中「三」为谈韵开口一等字，「监」为衔韵开口二等字，皆为「咸」摄。这两字在《中原音韵》中都属「监咸」韵。无论在《切韵》系统，还是在《中原音韵》中，它们具有一个共同点，就是都以双唇鼻音「m」结尾，形成一个闭音节。根据这种情况，联系到「乃」在其它字中出现的位置，我们把它的实际音值构拟为「am」。

又如，「金」（契丹字「又 九」）在现代汉语中读「jin」，「检」（契丹字「圣 九」）在现代汉语中读「jian」，韵尾

都是「n」，可是「金」在《切韵》系统和《中原音韵》中都应拟为〔kim〕，「检」在《切韵》系统和《中原音韵》中应拟为〔kem〕，它们的韵尾都是「m」。再根据其它一些条件，我们把「攵」的实际音值构拟为〔m〕（而不是〔n〕），把「圣」的实际音值构拟为〔em〕（而不是〔en〕）。然后，再用「攵关」、「攵朩」、「攵为」等来检验「攵」：「攵火攵关」是「枢密」的音译（《许王墓志》第十一行），「攵朩不」是「门下」的音译（《许王墓志》第十三行），「仐攵为」是「驸马」的音译（《萧仲恭墓志》第五行）；用「叁圣」、「几文圣」、「几才圣」等来检验「圣」：「仃叁圣几文圣」是「都点检」的音译（《萧仲恭墓志》第三十三行），「几文圣 兆谷 子火」是「兼侍中」的音译（《许王墓志》第十六行），「仃几才圣」是「都监」的音译（《故耶律氏铭石》第十一行）。「点」在《切韵》系统中应拟为〔tem〕，在《中原音韵》中应拟为〔tem〕，「兼」在《切韵》系统中应拟为〔kɛm〕，在《中原音韵》中应拟为〔kem〕；「监」在《切韵》系统中应拟为〔kam〕，在《中原音韵》中为〔kiam〕。这一切都证明着我们构拟的音值无误（均见后表）。「检」字既作「几圣」，又作「几文圣」，说明「文」在这里仅仅起着语音衔接的作用，它的音值其实已经包括在「圣」里。

「仐」这个契丹原字，与「为」「乃」相拼用来音译「开府仪同三司」的「三」（仐为乃），这样看来它的音值应当是〔s〕；与「当」相拼用来音译「道宗」、「兴宗」的「宗」（仐当），与「谷」相拼用来音译「太子」的「子」（仐谷），与「全」相拼用来音译「太祖」、「德祖」的「祖」（仐全），这样看来它的音值应当是〔ts〕；与「並」相拼用来音译「将军」的「将」（仐並），与「并」相拼用来音译「将军」的「将」或「丞相」的「相」（仐并），与「丙」相拼用来音译「国子祭酒」的「酒」或「监修国史」的「修」（仐丙），与「岑」相拼用来音译「小将军」的「小」（仐岑），与「艾」「圭」相拼用来音译「宣徽院」的「宣」（仐艾圭），与「文」「夯」相拼用来音译「仙游殿」的「仙」或「殿前都点检」的「前」（仐文夯），与「关」相拼用来音译「西京」的「西」或「漆水县」的「漆」（仐关），与「闬」相拼用来音译「银青光禄大夫」的「青」（仐闬），这样看来它的音值又应当是〔tɕ〕、〔tɕʻ〕、〔ɕ〕。从表面上看，这个原字的音

值十分复杂。可是我们翻开古汉语的韵书，就知道这中间并不是没有规律可找的。上述汉字古音，其实不出［ts, ts‘, s］的范围。现代汉语中的团音［tɕ, tɕ‘, ɕ］分别是由［ts, ts‘, s］这套尖音和［k, k‘, x］这套团音受同化作用发展而来的。直到周德清撰《中原音韵》时（书成于一三二四年），［tɕ, tɕ‘, ɕ］还未产生，上面提到的「□（将），□（将、相），□（酒、修），□（小），□（宣），□（前、仙），□（西、漆），□（青）」等标记的汉字在当时皆属尖音［ts, ts‘, s］。这样，「□」的音值范围就被缩小了一半。再根据「□」在契丹字中的出现频率特别大，而阿尔泰语言中［ts］、［ts‘］两个音与［s］比较而言不是基本语音。例如我国蒙古语许多方言里就往往用［s］来代替其他语言中的［ts］和［ts‘］。因此我们为「□」构拟的主要音值是［s］，同时也不否认它表示［ts］、［ts‘］的作用。

再以汉语中的卷舌音在契丹原字中的标记形式来看，「□、□、□、□、□」都可以表示［tʂ］，「□、□」都可以表示［tʂ‘］，「□、□、□」都可以表示［ʂ］。在这种情况下我们应当怎样构拟它们的音值呢？按阿尔泰语一般语音现象，都没有卷舌音音位，往往是用不卷舌的［tʃ, tʃ‘, ʃ］来代替汉语中卷舌的［tʂ, tʂ‘, ʂ］。例如蒙文虽为音译汉语借词中的卷舌音而创制了「□・□・□・□」等，但在转写汉语中不是同舌尖元音结合的卷舌辅音时，事实上用的还是表［tʃ, tʃ‘, ʃ, r］的「□・□・□・□」。从上述这些契丹原字的使用情况看，在本书所收契丹小字资料中「□」出现了一百多次，「□」出现了五十多次，「□」出现了五百多次，「□」出现了三百多次，其它形式出现的频率都很小。由此可以推测，「□、□」、「□」、「□」可能是契丹语中的基本语音，它们的实际音值可能更分别接近于［tʃ］、［tʃ‘］、［ʃ］，而真正造来专门为了表示汉语中的卷舌辅音的，则可能是「□」、「□」、「□」、「□」等。「□」不能单独使用。「□」既能单独使用，也能同别的原字组合。因此，可以构拟「□」的音值为音素［tʂ］，「□」的音值为音节［tʂï］。

这里需要顺便谈一谈所谓语音替代的规律。一些语言往往用本民族语音来读本族语中所没有的同另一语言相近的音。

例如不少阿尔泰语系语言中没有[tʂ, tʂ', ʂ, ʐ]这样的音，而用[tʃ, tʃ', ʃ, r]来代替，没有[ts, ts']这样的音，而用[s]来代替。但是，能不能说因此它的文字里也一定没有造来表示这些语音的符号呢？拿蒙古语作为例子，虽然蒙古语中本身没有[tʂ, tʂ', ʂ, ʐ, ts, ts']这样的音位，可是，早在几百年前，就制定了标写区别于本族语的这些语音的 ᠽ・ᠼ・ᠵ・ᠶ・ᠷ・ᠸ 等专门符号——尽管在实际读写时可能常发生一些混淆的情况。

在为契丹原字构拟音值时，我们同时考虑到实际文字资料和语音替代的规律，而主要依据实际文字资料。例如，虽然「伞」和「仐」有时通用，但是在业已识出的现有实际文字资料中，「伞」只用来标记[ts]，我们还没有发现「伞」能象「仐」一样同时又用来标记[s]和[ts']音的现象，所以我们给「伞」拟音作[ts]，不同于给「仐」所拟的音。

「几」这个契丹原字，与「火」相拼用来音译「功臣」的「功」或「公主」的「公」（几火），与「火」相拼用来音译「王圭」的「圭」或「辅国上将军」的「国」（几火），这样看来它的音值应当是[k]；与「同」相拼用来音译「景宗」的「景」或「经略」的「经」（几同），与「亦」相拼用来音译「郡王」的「郡」或「将军」的「军」（几亦），这样看来它的音值又应当是[tɕ]。前面曾说到现代汉语的[tɕ]系尖音[ts]和团音[k]受同化作用而来，而「几同（景、经）」、「几亦（郡、军）」等标记的汉字在当时都是团音[k]。因此我们为「几」构拟的音值，就定为[k]。

又如我们对契丹原字「乂」的大致音值，根据「黄应期」的音译可以初步推定为「q（[tɕ']）」，根据「兴宗」的音译可以初步推定为「x（[ɕ]）」，根据「守司空」的音译可以初步推定为「k（[k']）」，根据「宣徽」的音译可以初步推定为「h（[x]）」。可是「乂」究竟应该被构拟为什么音值呢？「期」、「兴」在《切韵》系统分别应拟为[k'iə]和[xiəŋ]，在《中原音韵》中分别应拟为[k'i]和[xiŋ]。它们的声母分别同「空」与「徽」当时的声母相同。所以在正式构拟音值时，我们就排除了[tɕ']和[ɕ]，剩下了[k']和[x]。[x]、[k']不分，尤其是与比较靠前的元音相拼的[x]和[k']不分，是阿尔泰语系语言中一种比较普遍的现象。例如蒙古语里就是如此：「ᠬᠢ

（福）」在某些方言地区既可读作［xəʃik］，也可读作［k'əʃik］；「𡋩（脚）」在某些方言地区既可读作［xol］，也可读作［k'ol］。现代汉语中的一部分［tɕ］、［tɕ'］、［ɕ］，在古汉语中分别读作［k］、［k'］、［x］。这一语音现象，连同我们在上文已经论述过的词首［ŋ］（[契丹字]）、词末［m］（[契丹字]）等语音现象，反映在契丹字里，一直保留到今天。契丹字成了我们今天研究古代汉语语音的十分有价值的参考资料。

有些原字从一系列例证中基本上可以肯定其音值，但还有一些一时不好理解的现象，我们提出存疑。例如：根据兴隆县梓木林子出土墓志中职官名称和墓主人生卒年的释出，与《金史》核对，证明此墓志为萧仲恭墓志是无疑的。萧仲恭临死前的官职是「燕京留守」，这一点史籍中有记载，其墓志中亦有「[契丹字]」字样（见《萧仲恭墓志》第一行和第二十三行），这四个字中的后三字为「……京（之）留守」之音译，这已为其它许多材料所证明，按理说「[契丹字]」自应是「燕京留守」之对译。可是如果把「[契丹字]」读成「燕」，就与我们为「[契丹字]」构拟的音值［t］不符。又如《许王墓志》第三行有「[契丹字]」这样一组字，从「[契丹字]」、「[契丹字]」、「[契丹字]」、「[契丹字]」、「[契丹字]」、「[契丹字]」这些已知读音的原字推测，这组字可能是官职名「太子宾客」的音译。可是根据其它互为参证的例子，「[契丹字]」的拟音为［an］，从［an］同「宾」的声母之间，也很难找到读音上的联系。这里面是否有着一字多音或采用了意译而非音译的现象，还是其它什么原因，尚有待于进一步研究。

我们对于契丹原字音值的正式构拟，一般都经过这么一个分析取舍的过程，现在把我们通过汉语借词拟出的全部契丹原字的音值，汇总如下表。表分四栏：第一栏契丹原字；第二栏用法说明；第三栏例字及其拟音；第四栏原字音值构拟。关于汉字标音和契丹原字音值构拟，均采用国际音标。其中，汉字中古音的拟音采用的是喻世长先生的意见，这是喻世长先生研究汉语音韵学的最新成果。另需说明的是：1.「声、韵类」均取简称，如「皇」：「匣、唐合一」，即「匣声母，唐韵合口一等字」；2.《中原音韵》声母分类依罗常培先生说，见《中原音韵声类考》。

契丹原字音值构拟表第一

契丹原字	用法说明	例字：契丹小字	例字：汉字对音汉字	汉字中古音：切韵系统：声、韵类	汉字中古音：切韵系统：拟音	汉字中古音：宋代音拟音	汉字中古音：中原音韵：声、韵类	汉字中古音：中原音韵：拟音	契丹原字拟音
1 主	可单独使用，亦可相拼	主	皇	匣、唐合一	ɣuaŋ	ɣuaŋ	烘、江阳	xuaŋ	ɣuaŋ
		主	黄	匣、唐合一	ɣuaŋ	ɣuaŋ	烘、江阳	xuaŋ	
2 王	可单独使用，亦可相拼	王	帝	端、霁开四	tɛi	ti	东、齐微	ti	ti
3 丕	可单独使用，亦可相拼	丕	太	透、泰开一	t‘ai	t‘ai	通、皆来	t‘ɑi	t‘ɑi／tai
		丕	台	定、咍开一	d‘əi	d‘ai	通、皆来	t‘ai	
		丕	大	定、泰开一	d‘ɑi	d‘ai	东、皆来	tai	
4 介	可单独使用，亦可相拼	介	后	匣、侯开一	ɣu	ɣou	烘、尤侯	xou	ɣou
5 用	可单独使用，亦可相拼	用	应	影、蒸开三	ʔiəŋ	ʔiŋ	邕、庚青	iŋ	iŋ
		付用	兵	邦、庚开三	piŋ	piŋ	崩、庚青	piŋ	
		业用	平	并、庚开三	b‘iŋ	b‘iŋ	烹、庚青	p‘iŋ	

6 乂													
不单独使用													
乂太	乂关闬	乂关闬	戈关闬	戈闬	仐闬	小闬	龙闬	龙闬	伞闬	公闬	九闬村	九闬	九闬
空	兴	兴	圣	圣	青	令	郑	政	静	宁	京(之)	经	景
溪、东合一	晓、蒸开三	晓、蒸开三	审、劲开三	审、劲开三	清、青开四	来、劲开三	澄、劲开三	照、劲开三	从、静开三	泥、青开四	见、庚开三	见、青开四	见、梗开三
k'uŋ	xiəŋ	xiəŋ	ʃəŋ	ʃəŋ	ts'ɛŋ	ləŋ	d'əŋ	tʃəŋ	dz'əŋ	nɛŋ	kiŋ	kɛŋ	kiŋ
k'uŋ	xiŋ	xiŋ	ʂəŋ/ʃiŋ	ʂəŋ/ʃiŋ	ts'iŋ	liŋ	dz'əŋ/dʒ'iŋ	tʂəŋ/tʃiŋ	dz'iŋ	niŋ	kiŋ	kiŋ	kiŋ
空、东锺	烘、庚青	烘、庚青	双、庚青	双、庚青	聪、庚青	龙、庚青	锺、庚青	锺、庚青	宗、庚青	脓、庚青	工、庚青	工、庚青	工、庚青
k'uŋ	xiŋ	xiŋ	ʂəŋ/ʃiŋ	ʂəŋ/ʃiŋ	ts'iŋ	liŋ	tʂəŋ/tʃiŋ	tʂəŋ/tʃiŋ	tsiŋ	niŋ	kiŋ	kiŋ	kiŋ
	x/k'												

女书字	汉字	中古音	拟音	今音	同音土话字	土话音	备注
乂关	期	群、之开三	g'ie	g'i	空、齐微	k'i	
乂丰	开	溪、咍开一	k'ɐi	k'ai	空、皆来	k'ai	
乂尖	徽	晓、微合三	xioi	xui	烘、齐微	xui	
乂乐	客	溪、陌开二	k'ak	k'aʔ	空、皆来	k'ai	
乂炏	许	晓、语合三	xio	xiu	烘、鱼模	xiu	

7 关（不单独使用）

女书字	汉字	中古音	拟音	今音	同音土话字	土话音	备注
关关	仪	疑、支开三	ŋe	ŋi	邕、齐微	i	i
关关	懿	影、至开三	ʔi	i	邕、齐微	i	
涌关	懿	影、至开三	ʔi	i	邕、齐微	i	
乂关	期	群、之开三	g'ie	g'i	空、齐微	k'i	
业关	妃	敷、非合三	p'ioi	fui	风、齐微	fui	
仐关	西	心、齐开四	sei	si	嵩、齐微	si	
仐关	漆	清、质开三	ts'it	ts'iʔ	聪、齐微	ts'i	
伞关	祭	精、祭开三	tsei	tsi	宗、齐微	tsi	
伞关	济	精、霁开四	tsei	tsi	宗、齐微	tsi	
叉关	密	明、质开三	mit	miʔ	蒙、齐微	mi	

		[illegible]	礼	来、荠开四	lɛi	li	龙、齐微	li	
		[illegible]	醴	来、荠开四	lɛi	li	龙、齐微	li	
		[illegible]	尉	影、物合三	ʔiot	ʔuei	邕、齐微	ui	
		[illegible]	室	审、质开三	ʃit	ʃiʔ	双、齐微	ʃi	
		[illegible]	兴	晓、蒸开三	xieŋ	xiŋ	烘、庚青	xiŋ	
		[illegible]	圣	审、劲开三	ʃeŋ	ṣəŋ/ʃiŋ	双、庚青	ṣəŋ/ʃiŋ	
		[illegible]	大	定、泰开一	dʻai	dʻai	东、皆来	tai	
		[illegible]	大	定、泰开一	dʻai	dʻai	东、皆来	tai	
		[illegible]	骑	群、支开三	gʻe	gʻi	空、齐微	kʻi	
8 [illegible]	可单独使用，亦可相拼	[illegible]	州	照、尤开三	tʃiou	tṣou/tʃiou	锺、尤侯	tṣou/tʃiou	tʃʻ
		[illegible]	昭	照、宵开三	tʃeu	tʃeu	锺、萧豪	tʃeu	
		[illegible]	丞	禅、蒸开三	ʒieŋ	dẓʻəŋ/dʒʻiŋ	充、庚青	tṣʻəŋ/tʃʻiŋ	
		[illegible]	郕	禅、清开三	ʒeŋ	dẓʻəŋ/dʒʻiŋ	充、庚青	tṣʻəŋ/tʃʻiŋ	
		[illegible]	臣	禅、真开三	ʒin	dẓʻən/dʒʻin	充、真文	tṣʻən/tʃʻin	
		[illegible]	臣	禅、真开三	ʒin	dẓʻən/dʒʻin	充、真文	tṣʻən/tʃʻin	

		[illegible]	尚	禅、漾开三	ʒiaŋ	ʐaŋ/ʒiaŋ	双、江阳	ʂaŋ/ʃiaŋ
		[illegible]	上	禅、漾开三	ʒiaŋ	ʐaŋ/ʒiaŋ	双、江阳	ʂaŋ/ʃiaŋ
		[illegible]	册	初、麦开二	tʂ'ɐk	tʂ'aʔ	充、皆来	tʂ'ai

9 [illegible]	不单独使用	[illegible]	江	见、江开二	kɔŋ	kaŋ	工、江阳	kiaŋ	aŋ
		[illegible]	章	照、阳开三	tʃiaŋ	tʂaŋ/tʃiaŋ	锺、江阳	tʂaŋ/tʃiaŋ	
		[illegible]	尚	禅、漾开三	ʒiaŋ	ʐaŋ/ʒiaŋ	双、江阳	ʂaŋ/ʃiaŋ	
		[illegible]	上	禅、漾开三	ʒiaŋ	ʐaŋ/ʒiaŋ	双、江阳	ʂaŋ/ʃiaŋ	
		[illegible]	尚	禅、漾开三	ʒiaŋ	ʐaŋ/ʒiaŋ	双、江阳	ʂaŋ/ʃiaŋ	
		[illegible]	尚	禅、漾开三	ʒiaŋ	ʐaŋ/ʒiaŋ	双、江阳	ʂaŋ/ʃiaŋ	
		[illegible]	长	澄、阳开三	d'iaŋ	dʐ'aŋ/dʒ'iaŋ	充、江阳	tʂ'aŋ/tʃ'iaŋ	
		[illegible]	敞	穿、养开三	tʃ'iaŋ	tʂ'aŋ/tʃ'iaŋ	充、江阳	tʂ'aŋ/tʃ'iaŋ	
		[illegible]	唐(之)	定、唐开一	d'ɑŋ	d'aŋ	通、江阳	t'aŋ	
		[illegible]	郎	来、唐开一	lɑŋ	laŋ	龙、江阳	laŋ	
		[illegible]	廊	来、唐开一	lɑŋ	laŋ	龙、江阳	laŋ	

10	[illegible]	不单独使用

[illegible]	字	中古音	读音	读音	韵类	读音	
[illegible]	省	疏、梗开二	ʂaŋ	ʂeŋ	双、庚青	ʂeŋ	ʃ
[illegible]	圣	审、劲开三	ʃeŋ	ʂeŋ/ʃiŋ	双、庚青	ʂeŋ/ʃiŋ	
[illegible]	圣	审、劲开四	ʃeŋ	ʂeŋ/ʃiŋ	双、庚青	ʂeŋ/ʃiŋ	
[illegible]	圣	审、劲开三	ʃeŋ	ʂeŋ/ʃiŋ	双、庚青	ʂeŋ/ʃiŋ	
[illegible]	尚	禅、漾开三	ʒiaŋ	ʐaŋ/ʒiaŋ	双、江阳	ʂaŋ/ʃiaŋ	
[illegible]	山	疏、山开二	ʂan	ʂan	双、寒山	ʂan	
[illegible]	守	审、有开三	ʃiou	ʂou/ʃiou	双、尤侯	ʂou/ʃiou	
[illegible]	书	审、鱼合三	ʃio	ʂu/ʃiu	双、鱼模	ʂu/ʃiu	
[illegible]	署	禅、御合三	ʒio	ʂu/ʃiu	双、鱼模	ʂu/ʃiu	
[illegible]	枢	穿、虞合三	tʃ'iu	tʂ'u/tʃ'iu	充、鱼模	tʂ'u/tʃ'iu	
[illegible]	水	审、旨合三	ʃui	ʂui	双、齐微	ʂui	
[illegible]	水	审、旨合三	ʃui	ʂui	双、齐微	ʂui	
[illegible]	少	审、笑开三	ʃeu	ʃeu	双、萧豪	ʃeu	
[illegible]	帅	疏、至合三	ʂui	ʂuei	双、皆来	ʂuai	
[illegible]	室	审、质开三	ʃit	ʃiʔ	双、齐微	ʃi	

11	火	可单独使用，亦可相拼	乂火	许	晓、语合三	xio	xiu	烘、鱼模	xiu	iu
			乏火	书	审、鱼合三	ʃio	ʂu／ʃiu	双、鱼模	ʂu／ʃiu	
			乏火	署	禅、御合三	ʒio	ʂu／ʃiu	双、鱼模	ʂu／ʃiu	
			乏火	枢	穿、虞合三	tʃʻiu	tʂʻu／tʃʻiu	充、鱼模	tʂʻu／tʃʻiu	
			尖火	御	疑、御合三	ŋio	ŋiu	邕、鱼模	iu	
			文火	主	章、麌合三	tʃiu	tʂu／tʃiu	锺、鱼模	tʂu／tʃiu	
12	戈	可单独使用，亦可相拼	戈	职	照、职开三	tʃiək	tʃiʔ	锺、齐微	tʃi	tʂi
			戈用	政	照、劲开三	tʃeŋ	tʂəŋ／tʃiŋ	锺、庚青	tʂəŋ／tʃiŋ	
			戈用	郑	澄、劲开三	dʻeŋ	dʐʻəŋ／dʒʻiŋ	锺、庚青	tʂəŋ／tʃiŋ	
13	羔	单独使用	羔	方	非、阳合三	piɔŋ	faŋ	风、江阳	faŋ	pʻaŋ／faŋ
14	屮	可单独使用，亦可相拼	屮凡	龙	来、锺合三	liuŋ	luŋ／liuŋ	龙、东锺	luŋ	l
			屮用矢	陵	来、蒸开三	liəŋ	liŋ	龙、庚青	liŋ	
			屮用	令	来、劲开三	leŋ	liŋ	龙、庚青	liŋ	
			屮韭	梁	来、阳开三	liaŋ	liaŋ	龙、江阳	liaŋ	

序号	契丹字	备注	契丹小字	汉字	中古声韵	中古拟音	中原音韵	拟音	音值
			小気	郎	来、唐开一	laŋ	laŋ	龙、江阳	laŋ	
			小気	廊	来、唐开一	laŋ	laŋ	龙、江阳	laŋ	
			小为买	兰	来、寒开一	lan	lan	龙、寒山	lan	
			小为关	兰	来、寒开一	lan	lan	龙、寒山	lan	
			小丙	留	来、尤开三	liou	liou	龙、尤侯	liou	
			小夊	禄	来、屋合一	luk	luʔ	龙、鱼模	lu	
			小夾及	洛	来、铎开一	lak	laʔ	龙、萧豪	lau	
			小号及	略	来、药开三	liak	liaʔ	龙、萧豪	liau	
			小关	礼	来、荠开四	lei	li	龙、齐微	li	
			小关	醴	来、荠开四	lei	li	龙、齐微	li	
			小去	娄	来、侯开一	lu	lou	龙、尤侯	lou	
15	子	不单独使用	子太	中	知、东合三	tioŋ	tsuŋ/tʃiuŋ	锺、东锺	tsuŋ/tʃiuŋ	tʃ
16	太	不单独使用	子太	中	知、东合三	tioŋ	tsuŋ/tʃiuŋ	锺、东锺	tsuŋ/tʃiuŋ	uŋ
			另太	同	定、东合一	d'uŋ	d'uŋ	通、东锺	t'uŋ	

编号	字母	说明	拼写	例字	声、韵	拟音	拟音	中原音韵	拟音	备注
			劣火	统	透、宋合一	t'oŋ	t'oŋ	通、东锺	t'uŋ	
			几火	公	见、东合一	kuŋ	kuŋ	工、东锺	kuŋ	
			几火	功	见、东合一	kuŋ	kuŋ	工、东锺	kuŋ	
			几丙太	宫	见、东合三	kioŋ	kuŋ/kiuŋ	工、东锺	kuŋ	
17	杰	可单独使用，亦可相拼	杰	王	于、阳合三	ɣiɔŋ	wuaŋ	邕、江阳	uaŋ	uaŋ
			几杰	光	见、唐合一	kuɔŋ	kuaŋ	工、江阳	kuaŋ	
18	几	可单独使用，亦可相拼	几杰	光	见、唐合一	kuɔŋ	kuaŋ	工、江阳	kuaŋ	k
			几火	公	见、东合一	kuŋ	kuŋ	工、东锺	kuŋ	
			几太	公	见、东合一	kuŋ	kuŋ	工、东锺	kuŋ	
			几火	功	见、东合一	kuŋ	kuŋ	工、东锺	kuŋ	
			几丙火	宫	见、东合三	kioŋ	kuŋ/kiuŋ	工、东锺	kuŋ	
			几闬朴	京(之)	见、庚开三	kiŋ	kiŋ	工、庚青	kiŋ	
			几闬	景	见、梗开三	kiŋ	kiŋ	工、庚青	kiŋ	
			几闬	经	见、青开四	kɛŋ	kiŋ	工、庚青	kiŋ	

	九気	江	见、江开二	kɔŋ	kaŋ	工、江阳	kiaŋ
	九文圣	兼	见、添开四	kεm	kεm	工、廉纤	kεm
	九才圣	监	见、衔开二	kam	kiam	工、监咸	kiam
	九才乃	监	见、衔开二	kam	kiam	工、监咸	kiam
	九圣	检	见、琰开三	kεm	kεm	工、廉纤	kεm
	九火	圭	见、齐合四	kuei	kuei	工、齐微	kuei
	九火	国	见、德合一	kuək	kueiʔ	工、齐微	kuei
	九叉	金	见、侵开三	kim	kim	工、侵寻	kim
	九亦	郡	群、问合三	g'ion	g'iun	工、真文	kiun
	九亦	军	见、文合三	kion	kiun	工、真文	kiun
	九号	校	见、效开二	kau	kiau	工、萧豪	kiau
	九关关	骑	群、支开三	g'e	g'i	空、齐微	k'i
	九夆	骑	群、支开三	g'e	g'i	空、齐微	k'i
19 火 可单独使用，亦可相拼	九火	圭	见、齐合四	kuei	kuei	工、齐微	kuei
	九火	国	见、德合一	kuək	kueiʔ	工、齐微	kuei
							uei

		区火	水	审、旨合三	ʃui	ʂui	双、齐微	ʂui
		公火	内	泥、队合一	noi	nuei	脓、齐微	nui
20 太	不单独使用	九太	公	见、东合一	kuŋ	kuŋ	工、东锺	kuŋ	uŋ
		令太	通	透、东合一	t'uŋ	t'uŋ	通、东锺	t'uŋ	
		几丙太	宫	见、东合三	kioŋ	kuŋ/kiuŋ	工、东锺	kuŋ	
		乂太	空	溪、东合一	k'uŋ	k'uŋ	空、东锺	k'uŋ	
21 文	不单独使用	文火	主	章、麌合三	tʃiu	tʂu/tʃiu	锺、鱼模	tʂu/tʃiu	tʂ
22 仍	可单独使用，亦可相拼	仍欠村	唐(之)	定、唐开一	d'aŋ	d'aŋ	通、江阳	t'aŋ	t'
23 业	不单独使用	业方	乾	群、仙开三	g'en	g'en	空、先天	k'en	x/k'
		业方	县	匣、霰合四	ɣuen	ɣuiæn/xuiæn	烘、先天	xiæn	
24 方	可单独使用，亦可相拼	业方	乾	群、仙开三	g'en	g'en	空、先天	k'en	en
		业方	县	匣、霰合四	ɣuen	ɣuiæn/xuiæn	烘、先天	xiæn	
		艾方	院	于、线合三	ɣuen	wuen	邕、先天	uen	

		今文考	仙	心、仙开三	sen	sen	嵩、先天	sen	
		今文考	前	从、先开四	dz'ɛn	dz'en	聪、先天	ts'en	
		今文考	殿	定、霰开四	d'ɛn	d'en	东、先天	ten	
		父文考	殿	定、霰开四	d'ɛn	d'en	东、先天	ten	
25 号	不单独使用	丹号	骠	邦、宵开三	peu	peu	崩、萧豪	peu	iau
		又号矢	(于)庙	明、笑开三	meu	meu	蒙、萧豪	meu	
		朴号	昭	照、宵开三	tʃeu	tʃeu	锺、萧豪	tʃeu	
		今号	小	心、小开三	seu	seu	嵩、萧豪	seu	
		九号	校	见、效开二	kau	kiau	工、萧豪	kiau	
		又号夂	少	审、笑开三	ʃeu	ʃeu	双、萧豪	ʃeu	
		中号夂	略	来、药开三	liak	liaʔ	龙、萧豪	liau	
26 今	可单独使用，亦可相拼	今用	青	清、青开四	ts'ɛŋ	ts'iŋ	聪、庚青	ts'iŋ	s
		今关	漆	清、质开三	ts'it	ts'iʔ	聪、齐微	ts'i	
		今关	西	心、齐开四	sei	si	嵩、齐微	si	

27 今

不单独使用

字形	字	中古音	拟音	拟音	韵	拟音
[illegible]	进	精、震开三	tsin	tsin	宗、真文	tsin
[illegible]	祖	精、姥合一	tso	tsu	宗、鱼模	tsu
[illegible]	祖	精、姥合一	tso	tsu	宗、鱼模	tsu
[illegible]	子	精、止开三	tsie	tsi	宗、支思	tsi
[illegible]	宗	精、冬合一	tsoŋ	tsuŋ	宗、东锺	tsuŋ
[illegible]	将	精、漾开三	tsiaŋ	tsiaŋ	宗、江阳	tsiaŋ
[illegible]	将	精、漾开三	tsiaŋ	tsiaŋ	宗、江阳	tsiaŋ
[illegible]	相	心、漾开三	siaŋ	siaŋ	嵩、江阳	siaŋ
[illegible]	小	心、小开三	seu	seu	嵩、萧豪	seu
[illegible]	酒	精、有开三	tsiou	tsiou	宗、尤侯	tsiou
[illegible]	修	心、尤开三	siou	siou	嵩、尤侯	siou
[illegible]	三	心、谈开一	sam	sam	嵩、监咸	sam
[illegible]	宣	心、仙合三	suen	suen	嵩、先天	suen
[illegible]	仙	心、仙开三	sen	sen	嵩、先天	sen
[illegible]	前	从、先开四	dz'en	dz'en	聪、先天	ts'en

ts

字	用法	组合	汉字	声、韵	读音一	读音二	声、韵	读音三	读音四
		伞同	静	从、静开三	dz'eŋ	dz'iŋ	宗、庚青	tsiŋ	
		伞文	节	精、屑开四	tsɛt	tsieʔ	宗、车遮	tsie	
		伞关	祭	精、祭开三	tsei	tsi	宗、齐微	tsi	
		伞关	济	精、霁开四	tsɛi	tsi	宗、齐微	tsi	
		伞及	左	精、哿开一	tsɑ	tso	宗、歌戈	tso	
		伞当	宗	精、冬合一	tsoŋ	tsuŋ	宗、东锺	tsuŋ	
		伞汼	将	精、漾开三	tsiaŋ	tsiaŋ	宗、江阳	tsiaŋ	
		伞丙	酒	精、有开三	tsiou	tsiou	宗、尤侯	tsiou	
		伞谷	紫	精、纸开三	tse	tsï	宗、支思	tsï	
		伞谷	子	精、止开三	tsie	tsï	宗、支思	tsï	
		伞杏	子	精、止开三	tsie	tsï	宗、支思	tsï	

字	用法	组合	汉字	声、韵	读音一	读音二	声、韵	读音三	读音四
28 叐	不单独使用	发叐	吾	疑、模合一	go	ŋu	邕、鱼模	u	u
		个叐	副	敷、宥开三	p'iou	fu	风、鱼模	fu	
		将叐	保	邦、皓开一	pau	pau	崩、萧豪	pau	
		尺叐	道	定、皓开一	d'au	d'au	东、萧豪	tau	

			杰叐	武	微、虞合三	miu	ɱu	亡、鱼模	vu	
			丙丙叐	游	喻、尤开三	ɖ'iou	jiou	邕、尤侯	iou	
			丙土叐	右	于、宥开三	ɣiou	jiou	邕、尤侯	iou	
			小丸叐	洛	来、铎开一	lak	laʔ	龙、萧豪	lau	
			飞节叐	少	审、笑开三	ʃeu	ʃeu	双、萧豪	ʃeu	
			小节叐	略	来、药开三	liak	liaʔ	龙、萧豪	liau	
29	节	不单独使用	伞节	宗	精、冬合一	tsoŋ	tsuŋ	宗、东钟	tsuŋ	ŋ
			仐节	宗	精、冬合一	tsoŋ	tsuŋ	宗、东钟	tsuŋ	
			业节	奉	奉、肿合三	b'iuŋ	vuŋ	风、东钟	fuŋ	
			而节	崇	床、东合三	dz'ioŋ	dz'uŋ	充、东钟	tʂ'uŋ	
30	尺	可单独使用，亦可相拼	尺叐	道	定、皓开一	d'au	d'au	东、萧豪	tau	ta
31	丸	可单独使用，亦可相拼	小丸叐	洛	来、铎开一	lak	laʔ	龙、萧豪	lau	au
			丙丸	宥	于、宥开三	ɣiou	jiou	邕、尤侯	iou	
32	丙	可单独使用，亦可相拼	丙丙叐	游	喻、尤开三	ɖ'iou	jiou	邕、尤侯	iou	iou

			九丙太	宫	见、东合三	kioŋ	kuŋ／kiuŋ	工、东锺	kuŋ	
			仐丙	修	心、尤开三	siou	siou	嵩、尤侯	siou	
			仐丙	酒	精、有开三	tsiou	tsiou	宗、尤侯	tsiou	
			仐丙	酒	精、有开三	tsiou	tsiou	宗、尤侯	tsiou	
			卝丙	留	来、尤开三	liou	liou	龙、尤侯	liou	
33	ち	不单独使用	叉ち	守	审、有开三	ʃiou	ʂou／ʃiou	双、尤侯	ʂou／ʃiou	ou
			朩ち	州	照、尤开三	tʃiou	tʂou／tʃiou	锺、尤侯	tʂou／tʃiou	
			丙ち叉	右	于、宥开三	ɣiou	jiou	邕、尤侯	iou	
			卝ち	娄	来、侯开一	lu	lou	龙、尤侯	lou	
34	叔	不单独使用	叔丰	开	溪、咍开一	k'əi	k'ai	空、皆来	k'ai	k'
35	丰	可单独使用，亦可相拼	乂丰	开	溪、咍开一	k'əi	k'ai	空、皆来	k'ai	ai
			叔丰	开	溪、咍开一	k'əi	k'ai	空、皆来	k'ai	
			六丰	大	定、泰开一	d'ɑi	d'ai	东、皆来	tai	
			久丰	大	定、泰开一	d'ɑi	d'ai	东、皆来	tai	

			夂丰关	大	定、泰开一	d'ai	d'ai	东、皆来	tai	
			丞丰关	大	定、泰开一	d'ai	d'ai	东、皆来	tai	
36	仐	可单独使用，亦可相拼	仐	府	非、麌合三	piu	fu	风、鱼模	fu	p'u/fu
			仐	夫	非、麌合三	piu	fu	风、鱼模	fu	
			仐	傅	非、遇合三	piu	fu	风、鱼模	fu	
			仐	父	奉、麌合三	b'iu	vu	风、鱼模	fu	
			仐	辅	奉、麌合三	b'iu	vu	风、鱼模	fu	
			仐	驸	奉、遇合三	b'iu	vu	风、鱼模	fu	
			仐	副	敷、宥开三	p'iou	fu	风、鱼模	fu	
			仐及	副	敷、宥开三	p'iou	fu	风、鱼模	fu	
37	尖	不单独使用	尖关	仪	疑、支开三	ŋe	ŋi	邕、齐微	i	ŋ
			尖雨	银	疑、真开三	ŋin	ŋin	邕、真文	in	
			尖及	吾	疑、模合一	ŋo	ŋu	邕、鱼模	u	
			尖犬	御	疑、御合三	ŋio	ŋiu	邕、鱼模	iu	
			叉尖	圣	审、劲开三	ʃeŋ	ʂəŋ/ʃiŋ	双、庚青	ʂəŋ/ʃiŋ	
			木尖	丞	禅、蒸开三	ʒieŋ	dʐ'əŋ/dʒ'iŋ	充、庚青	tʂ'əŋ/tʃ'iŋ	

			耒笑	邮	禅、清开三	ʒeŋ	dʐ'əŋ／dʒ'iŋ	充、庚青	tʂ'əŋ／tʃ'iŋ	
			笑芙 圭	元	疑、元合三	ŋiɔn	ŋuen	邕、先天	uen	
			笑件 公	元	疑、元合三	ŋiɔn	ŋuen	邕、先天	uen	
			笑芙 公	元	疑、元合三	ŋiɔn	ŋuen	邕、先天	uen	
38	劣	可单独使用，亦可相拼	劣火	统	透、宋合一	t'oŋ	t'uŋ	通、东锺	t'uŋ	t'
			劣火	同	定、东合一	d'uŋ	d'uŋ	通、东锺	t'uŋ	
39	力	不单独使用	叉力	马	明、马开二	ma	ma	蒙、家麻	ma	ɑ
			叉力 吴	山	疏、山开二	ʂən	ʂan	双、寒山	ʂan	
			小力 吴	兰	来、寒开一	lɑn	lan	龙、寒山	lan	
			小力 吴	兰	来、寒开一	lɑn	lan	龙、寒山	lan	
			力吴	安	影、寒开一	ʔɑn	ʔan	邕、寒山	an	
			令力 乃	三	心、谈开一	sɑm	sam	嵩、监咸	sam	
40	乃	可单独使用，亦可相拼	令力 乃	三	心、谈开一	sɑm	sam	嵩、监咸	sam	ɑm
			几才 乃	监	见、衔开二	kam	kiam	工、监咸	kiam	

41	廿	可单独使用，亦可相拼	廿 廿	司 刺	心、之开三 清、寘开三	sie ts'e	si ts'i	嵩、支思 聪、支思	si ts'i	si
42	芡	不单独使用	芡寿 仐芡圭 尖芡公 尖芡圭	院 宜 元 元	于、线合三 心、仙合三 疑、元合三 疑、元合三	ɣuen suen ŋiɔn ŋiɔn	wuen suen ŋuen ŋuen	邕、先天 嵩、先天 邕、先天 邕、先天	uen suen uen uen	ue
43	圭	可单独使用，亦可相拼	尖芡圭 仐芡圭	元 宜	疑、元合三 心、仙合三	ŋiɔn suen	ŋuen suen	邕、先天 嵩、先天	uen suen	en
44	列	可单独使用，亦可相拼	列夂	混	匣、混合一	ɣon	ɣun	烘、真文	xun	ɣ
45	夂	不单独使用	列夂 赤夂	混 文	匣、混合一 微、文合三	ɣon mion	ɣun ŋun	烘、真文 亡、真文	xun vun／van	un
46	亦	不单独使用	几亦 几亦	郡 军	群、问合三 见、文合三	g'ion kion	g'iun kiun	工、真文 工、真文	kiun kiun	iun

47	又	可单独使用，亦可相拼	又关	密	明、质开三	mit	mi?	蒙、齐微	mi	m
			又为	马	明、马开二	ma	ma	蒙、家麻	ma	
			又考矢	(于)庙	明、笑开三	meu	meu	蒙、萧豪	meu	
			几又	金	见、侵开三	kim	kim	工、侵寻	kim	
			又有	门	明、魂合一	mon	mun	蒙、真文	mun／mən	
48	有	可单独使用，亦可相拼	又有	门	明、魂合一	mon	mun	蒙、真文	mun／mən	ən
49	不	可单独使用，亦可相拼	不	下	匣、马开二	ɣa	ɣia	烘、家麻	xia	ɣɑ
			不业	行	匣、唐开一	ɣaŋ	ɣaŋ	烘、江阳	xaŋ	
50	业	不单独使用	业用	平	并、庚开三	b'iŋ	b'iŋ	烹、庚青	p'iŋ	p'／f
			业关	妃	敷、非合三	p'ioi	fui	风、齐微	fui	
			业当	奉	奉、肿合三	b'iuŋ	vuŋ	风、东锺	fuŋ	
51	引	不单独使用	引乞	章	照、阳开三	tʃiaŋ	tʂaŋ／tʃiaŋ	锺、江阳	tʂaŋ／tʃiaŋ	tʃ
52	兆	可单独使用，亦可相拼	兆	诗	审、之开三	ʃiə	ʂï	双、支思	ʂï	ʂi
			兆	事	床、志开三	dʐ'iə	ʐï	双、支思	ʂï	

		兀杏	事	床、志开三	dʐ'ie	ʐɿ	双、支思	ʂɿ	
		兀	史	疏、止开三	ʂie	ʂɿ	双、支思	ʂɿ	
		兀	师	疏、脂开三	ʂi	ʂɿ	双、支思	ʂɿ	
		兀	使	疏、止开三	ʂie	ʂɿ	双、支思	ʂɿ	
		兀谷	使	疏、止开三	ʂie	ʂɿ	双、支思	ʂɿ	
		兀谷	侍	禅、志开三	ʒie	ʐɿ	双、支思	ʂɿ	
		兀杏	侍	禅、志开三	ʒie	ʐɿ	双、支思	ʂɿ	
53 雨	不单独使用	业雨	银	疑、真开三	ŋin	ŋin	邕、真文	in	in
		禾雨	臣	禅、真开三	ʒin	dʑ'en/dʒ'in	充、真文	tʂ'en/tʃ'in	
		令雨	进	精、震开三	tsin	tsin	宗、真文	tsin	
		戈雨	仁	日、真开三	ɲin	ɲin	戎、真文	ʐen/ʒin	
54 雨	可单独使用，亦可相拼	雨当	崇	床、东合三	dʐ'ioŋ	dʐ'uŋ	充、东锺	tʂ'uŋ	tʂ'
55 夂	可单独使用，亦可相拼	赤夂	武	微、麌合三	miu	ɱu	亡、鱼模	vu	u
		舟夂	仆	并、屋合一	b'uk	b'uʔ	京、鱼模	p'u	
		中夂	禄	来、屋合一	luk	luʔ	龙、鱼模	lu	

56 久	不单独使用	久丰	大	定、泰开一	d'ai	d'ai	东、皆来	tai	t
		久丰关	大	定、泰开一	d'ai	d'ai	东、皆来	tai	
57 圣	可单独使用，亦可相拼	几圣	检	见、琰开三	kem	kem	工、廉纤	kem	em
		圣圣	点	端、忝开四	tem	tem	东、廉纤	tem	
		几文圣	兼	见、添开四	kɛm	kem	工、廉纤	kem	
		几才圣	监	见、衔开二	kam	kiam	工、监咸	kiam	
58 谷	不单独使用	伞谷	紫	精、纸开三	tse	tsï	宗、支思	tsï	i
		伞谷	子	精、止开三	tsie	tsï	宗、支思	tsï	
		兆谷	使	疏、止开三	ʂie	ʂï	双、支思	ʂï	
		兆谷	侍	禅、志开三	ʒie	ʐï	双、支思	ʂï	
59 杏	不单独使用	兆杏	侍	禅、志开三	ʒie	ʐï	双、支思	ʂï	i
		兆杏	事	床、志开三	dʐ'ie	ʐï	双、支思	ʂï	
		伞杏	子	精、止开三	tsie	tsï	宗、支思	tsï	
60 六	可单独使用，亦可相拼	六丰	大	定、泰开一	d'ai	d'ai	东、皆来	tai	t

61	叏	可单独使用，亦可相拼	叏	禄	来、屋合一	luk	luʔ	龙、鱼模	lu	lu
62	关	单独使用	关	禄	来、屋合一	luk	luʔ	龙、鱼模	lu	lu
63	万	不单独使用	万丸	宥	于、宥开三	ɣiou	jiou	邕、尤侯	iou	j
			万土亥	右	于、宥开三	ɣiou	jiou	邕、尤侯	iou	
			万文	射	喻、麻开三	ɖ'ia	jie	邕、车遮	ie	
			万丙亥	游	喻、尤开三	ɖ'iou	jiou	邕、尤侯	iou	
			全万	特	定、德开一	d'ək	d'eiʔ	通、齐微	t'ei	
			全万	德	端、德开一	tək	teiʔ	东、齐微	tei	
			今万	德	端、德开一	tək	teiʔ	东、齐微	tei	
64	甬	可单独使用、亦可相拼	甬	察	初、黠开二	tʂ'ɐt	tʂ'ɑʔ	充、家麻	tʂ'a	tʂ'ɑ
			甬乞	尚	禅、漾开三	ʒiaŋ	ʐaŋ／ʒiaŋ	双、江阳	ʂaŋ／ʃiaŋ	
			甬乞	敞	穿、养开三	tʃ'iaŋ	tʂ'aŋ／tʃ'iaŋ	充、江阳	tʂ'aŋ／tʃ'iaŋ	
			甬乞	长	澄、阳开三	d'iaŋ	dʐ'aŋ／dʒ'iaŋ	充、江阳	tʂ'aŋ／tʃ'iaŋ	
65	舟	不单独使用	舟东	伯	邦、陌开二	pak	paʔ	崩、皆来	pai	p

		舟考	骠	邦、宵开三	peu	peu	崩、萧豪	peu	
		舟久	仆	并、屋合一	b‘uk	b‘u?	烹、鱼模	p‘u	
		舟及	保	邦、皓开一	pau	pau	崩、萧豪	pau	
		舟只	部	并、姥合一	b‘o	b‘u	崩、鱼模	pu	
66 文	不单独使用	丙文	射	喻、麻开三	ḍ‘ia	jie	邕、车遮	ie	e
		伞文	节	精、屑开四	tsɛt	tsie?	宗、车遮	tsie	
		仐文夯	仙	心、仙开三	sen	sen	嵩、先天	sen	
		仐文夯	前	从、先开四	dz‘ɛn	dz‘en	聪、先天	ts‘en	
		今文夯	殿	定、霰开四	d‘ɛn	d‘en	东、先天	ten	
		仝文夯	殿	定、霰开四	d‘ɛn	d‘en	东、先天	ten	
		凡文圣	兼	见、添开四	kɛm	kem	工、廉纤	kem	
67 只	不单独使用	舟只	部	并、姥合一	b‘o	b‘u	崩、鱼模	pu	u
68 仃	可单独使用，亦可相拼	仃	都	端、模合一	to	tu	东、鱼模	tu	tu
		仃	度	定、暮合一	d‘o	d‘u	东、鱼模	tu	

69	坌	可单独使用，亦可相拼	坌坌	点	端、忝开四	tem	tem	东、廉纤	tem	t
			坌丙	德	端、德开一	tək	təiʔ	东、齐微	təi	
			坌丙	特	定、德开一	d'ək	d'əiʔ	通、齐微	t'əi	
			坌丰关	大	定、泰开一	d'ɑi	d'ai	东、皆来	tai	
			坌文方	殿	定、霰开四	d'en	d'en	东、先天	ten	
70	今	可单独使用，亦可相拼	今太	通	透、东合一	t'uŋ	t'uŋ	通、东锺	t'uŋ	t/t'
			今文方	殿	定、霰开四	d'en	d'en	东、先天	ten	
			今丙	德	端、德开一	tək	təiʔ	东、齐微	təi	
71	伞	可单独使用，亦可相拼	伞伞	祖	精、姥合一	tso	tsu	宗、鱼模	tsu	u
			伞伞	祖	精、姥合一	tso	tsu	宗、鱼模	tsu	
72	公	不单独使用	公用	宁	泥、青开四	neŋ	niŋ	脓、庚青	niŋ	n
			公火	内	泥、队合一	nɒi	nuei	脓、齐微	nui	
			曲公	观	见、桓合一	kɒn	kuan	工、桓欢	kɒn	
			节公	院	于、线合三	ɣuen	wuen	邕、先天	uen	

		[illegible]	院	于、线合三	yuen	wuen	邕、先天	uen	
		[illegible]	元	疑、元合三	ŋiɔn	ŋuen	邕、先天	uen	
		[illegible]	元	疑、元合三	ŋiɔn	ŋuen	邕、先天	uen	
73 [illegible]	不单独使用	[illegible]	相	心、漾开三	siaŋ	siaŋ	嵩、江阳	siaŋ	iaŋ
		[illegible]	将	精、漾开三	tsiaŋ	tsiaŋ	宗、江阳	tsiaŋ	
		[illegible]	将	精、漾开三	tsiaŋ	tsiaŋ	宗、江阳	tsiaŋ	
74 [illegible]	不单独使用	[illegible]	将	精、漾开三	tsiaŋ	tsiaŋ	宗、江阳	tsiaŋ	iaŋ
		[illegible]	梁	来、阳开三	liaŋ	liaŋ	龙、江阳	liaŋ	
		[illegible]	省	疏、梗开二	ʂaŋ	ʂəŋ	双、庚青	ʂəŋ	
75 [illegible]	可单独使用，亦可相拼	[illegible]	山	疏、山开二	ʂan	ʂan	双、寒山	ʂan	an
		[illegible]	安	影、寒开一	ʔan	ʔan	邕、寒山	an	
		[illegible]	兰	来、寒开一	lan	lan	龙、寒山	lan	
76 [illegible]	可单独使用，亦可相拼	[illegible]	兰	来、寒开一	lan	lan	龙、寒山	lan	an

77	[illegible]	可单独使用，亦可相拼	[illegible]	卫	于、祭合三	ɣuei	wuei	邕、齐微	ui	uei
			[illegible]	尉	影、物合三	ʔiot	ʔuei	邕、齐微	ui	
			[illegible]	尉	影、物合三	ʔiot	ʔuei	邕、齐微	ui	
			[illegible]	徽	晓、微合三	xioi	xui	烘、齐微	xui	
			[illegible]	水	审、旨合三	ʃui	ʂui	双、齐微	ʂui	
78	[illegible]	不单独使用	[illegible]	左	精、哿开一	tsɑ	tso	宗、歌戈	tso	o
79	[illegible]	不单独使用	[illegible]	龙	来、锺合三	liuŋ	luŋ／liuŋ	龙、东锺	luŋ	uŋ
80	[illegible]	可单独使用，亦可相拼	[illegible]	虎	晓、姥合一	xo	xu	烘、鱼模	xu	xu
81	[illegible]	不单独使用	[illegible]	骑	群、支开三	g'e	g'i	空、齐微	k'i	i
82	[illegible]	可单独使用，亦可相拼	[illegible]	行	匣、唐开一	ɣɑŋ	ɣaŋ	烘、江阳	xaŋ	aŋ
83	[illegible]	不单独使用	[illegible]	文	微、文合三	mion	ɱun	亡、真文	vun／vən	v
			[illegible]	武	微、麌合三	miu	ɱu	亡、鱼模	vu	
			[illegible]	武	微、麌合三	miu	ɱu	亡、鱼模	vu	

84 余	不单独使用	氺余	册	初、麦开二	tʂ'ak	tʂ'aʔ	充、皆来	tʂ'ai	ɑi
85 乐	不单独使用	乎乐	伯	邦、陌开二	pak	paʔ	崩、皆来	pai	ɑi
		乂乐	客	溪、陌开二	k'ak	k'aʔ	空、皆来	k'ai	
86 艻	可单独使用，亦可相拼	艻公	院	于、线合三	ɣuen	wuen	邕、先天	uen	ue
87 付	可单独使用，亦可相拼	付闬	兵	邦、庚开三	piŋ	piŋ	崩、庚青	piŋ	p
88 才	可单独使用，亦可相拼	几才乃	监	见、衔开二	kam	kiam	工、监咸	kiam	iɑ
		几才圣	监	见、衔开二	kam	kiam	工、监咸	kiam	
89 仵	可单独使用，亦可相拼	仵公	院	于、线合三	ɣuen	wuen	邕、先天	uen	ue
		尖仵公	元	疑、元合三	ŋiɔn	ŋuen	邕、先天	uen	
90 曲	不单独使用	曲公	观	见、桓合一	kɔn	kuan	工、桓欢	kon	ko
91 艾	可单独使用，亦可相拼	艾	月	疑、月合三	ŋiɔt	ŋuɑʔ	邕、车遮	ue	ue
		艾券	越	于、月合三	ɣiɔt	wueʔ	邕、车遮	ue	

92 [illegible]	可单独使用，亦可相拼	[illegible]	越	于、月合三	ɣiɔt	wue?	邕、车遮	ue	ue
93 [illegible]	可单独使用，亦可相拼	[illegible]	越	于、月合三	ɣiɔt	wue?	邕、车遮	ue	ue
94 [illegible]	不单独使用	[illegible]	仁	日、真开三	ȵin	ȵin	戎、真文	ʐən／ʒin	ʐ
95 [illegible]	不单独使用	[illegible]	懿	影、至开三	ʔi	i	邕、齐微	i	i
96 [illegible]	单独使用	[illegible]	府	非、虞合三	piu	fu	风、鱼模	fu	p'u／fu
97 [illegible]	可单独使用，亦可相拼	[illegible]	混	匣、混合一	ɣon	ɣun	烘、真文	xun	xun
98 [illegible]	不单独使用	[illegible]	帅	疏、至合三	ʂui	ʂuei	双、皆来	ʂuai	uei

第二节　利用契丹语言资料，扩大释读范围

《辽史·国语解》中保存下来少数用汉字注音的契丹语资料。契丹小字资料中有关年号、日月、干支、数字等的记载，除「[illegible]（天庆）」、「[illegible]（大定）」、「[illegible]（三十）」外，以往学者已释出不少，加上我们新识出的大量官职名称，这就使我们有了广泛的基础，通过上下文来推定某些契丹语词的含义和契丹原字的音值，进一步扩大解读范围。（下文中涉及的蒙古语词书面语读法根据内蒙古大学编《蒙汉辞典》标音。只是不用ɵ，而用ɔ。）

例如，罗福成先生已经通过契汉文对照找到了契丹字中表示「时」的「非」；表示「卯」的「乏叐为」；表示「戌」的「伏力」；表示「孝」的「关全伏 本秀舟」；郑绍宗同志释出了表示「五」的「乏」等。《辽史·国语解》中有「时」曰「时」「兔」曰「陶里」；「狗」曰「捏褐」；「孝」曰「得失得本」（《辽史·营卫志》中作「赤寔得本」）；「五」曰「讨」等记载。这样我们就可以初步推定「非」的大致音值是「po」（「非」字很可能来源于汉字「北」，由于契丹语中有 p，f 不分的现象，所以也不排除「非」来源于汉字「非」），「乏」的大致音值是「tau」，「叐」的大致音值是「li」，「伏」的大致音值是「ne」，「力」的大致音值是「hei」。在释读别的一些词时，我们进一步对这些原字和其它已知原字的音值进行检验和修正，同时扩大释读范围，认出一些新的原字，发现一些新的规律性的东西。例如契丹字「叉化」表示「午」。在蒙古语中「午」用「马」义的「ᠮᠣᠷᠢ（mɔri）」来表示。女真语中「马」为「俱刹」，标音「母林」。满语表示「午」和「马」的是「morin」。契丹字「叉化」中的第一个原字「叉」已知读「m」，我们可以看到，这与蒙、女真、满语的第一个字母相符。契丹语「兔」叫「陶里（乏叐为）」，「狗」叫「捏褐（伏力）」，这可能与蒙古语的「ᠲᠠᠤᠯᠠᠢ（taʊlai）」、「ᠨᠣᠬᠠᠢ（nɔhai）」二字同源。在回鹘语中「酉」用「鸡」来表达，「鸡」在回鹘语中音为「塔号」（见《高昌译语》），在女真语中音为「替和」（见《女真译语》），在中世纪蒙古语中音为「塔乞牙」（见《华夷译语》鞑靼馆）。「酉」在契丹字中作「令力为」，按我们的拟音，「令」为「d」，「力」为「 hei 」，「为」为「a」，三者相拼，正与回鹘语、女真语和蒙古语中表示「酉」和「鸡」的音相近。由此看来，「叉化」的读法很可能也与女真语和蒙古语相似。因此，我们把「化」暂定为「ri」。这样，「叉」在这里应当是一个音节，而不只是一个音素。「伏力」中的「伏」看来也有类似的情况，当它出现在「关全伏 本秀舟」中时表示的是「n」或「en」，可是在「伏力」这个字里，它显然应当是一个以「n」开始的音节了。观察了多种类型的例子，考虑到央元音在元音体系中所特有的适应性，我们推断，表示辅音的契丹原字因出现在音节结构中的不同位置，除了基本的音值外，还可以在这个辅音的前面

或后面附带一个元音「e」。而这个元音「e」在语流中同别的音发生语音结合时，便融入另一个起主导作用的元音之中。

「本秃舟 关伞伏」中第一、二、四、五、六原字均已解读，则剩下一个「秃」自当读作「赤寔得本」中的「寔」。又考虑到「秃」单独表示「九」的意思。「九」女真语中音为「也孙」（见《女真译语》），在蒙古语中作「ᠶᠢᠰᠦ（yisu）」，发音上与「寔」不无联系，故构拟为「is」。把「秃」构拟为「is」除上面提到的理由外，也是符合契丹字本身的拼写规律的：[tʃʻ]+[i]+[is]+…… →[tʃʻis]……。

《道宗哀册》和《故耶律氏铭石》的撰者都是「丙夲火 及夂」，又《故耶律氏铭石》首行头二字作「及 丙夲火」。早在四十多年前，王静如先生曾怀疑过「丙夲火」是否可能是「耶律」之意。今天，我们根据已构拟出来的音值来看：「丙」读〔i〕，「及」读〔u〕。这与把「丙夲火」释作「耶律」不相矛盾。根据「火、火」、「实、实」、「艾、艾」等读音分别相同或相近来看，「火」的读音很可能与「火」相同或相近，亦作〔uŋ〕。如果把「丙夲火」释作「耶律」，那么「及 丙夲火」就为「大耶律」（「及」义「大」属已知）。再据苏赫同志考证，「丙夲火 及夂」为《辽史》中有过记载的「耶律固」（见《故耶律氏铭石考释》一文），其中「九」读〔k〕，「及」、「夂」读〔u〕均属已知。这样，「丙夲火」的读音当是「i+li+u+uŋ→iliuŋ。」在此，我们又可以推定出两个原字的音值：

夲　li

火　uŋ

《宣懿哀册》中的「仐亡 关关 穴芥 丙」四字相当于「宣懿皇后」，这一点是无庸置疑的。按「皇后」一词在契丹语中至少有四种说法：「皇后」、「可敦」、「忒里蹇（又作腻俚寋）」、「耨斡么（又作耨斡麽）」。已解出「主 介」为「皇后」之音译；「芥」的音值为「ue」。则「穴芥 丙」所标记的最可能为「耨斡么」。《辽史·国语解》注曰：「耨斡，后土称。么，母称。」《辽史》卷七十一中说：「辽因突厥，称皇后曰可敦，国语谓之腻俚寋，尊称曰耨斡麽，盖以配

后土而母之云。」「天」和「地」的对仗，出现在墓志之类的韵文里，是十分常见的，也是当时这种文体的通例。随便举几块辽代汉文碑刻来看，《岩州刺史王邻墓志》：「日往月来，空□□之□；天长地久，难追□岱之魂」（见《满州金石志》），《盘山甘泉寺新创净光佛塔记》：「陵迁谷变，纪盛事以勿遗；地久天长，在贞珉而永录。」（见《全辽文》）。在一些契丹字碑文中，尤其是一些碑文的韵体铭词中，「夯穴」这个字常同「关」这个字互相呼应，成对出现。而「关穴夯」又经常和「尺女」对仗。「尺女」为「日月」之意。汉文中与「日月」对仗的经常是「天地」或「乾坤」。例如，辽代汉文《李知顺墓志》中有「乾坤覆载，日月运行」句，《张正嵩墓志》中有「初创乾坤，才磨日月」句。契丹小字《道宗哀册》有「关仍穴夯床，又几村叉小乔叉叔穴比药」句，据沈汇同志意见，此应为「天长地久，呜呼哀哉」之意。

契丹小字《宣懿哀册》第十行有「今丙丹万兄夯关穴夯，入平土叉床伏尺女」句，应为「□□天地，□□日月」之义；第二十八到二十九行有「丹丹午午夯本穴冬，几夯尘几夯尘关扎，扎籴兩叉禾几叉毛钣力，乃兮关山列扎」四句，每两句对仗。「午丹」字重叠，与其所对仗的「几夯尘」字也重叠。我们已经知道「毛钣力」为「兔」之义，根据《辽史·国语解》契丹语称「玉」为「孤稳」，按我们所构拟的音值，「几叉」恰与「孤稳」之音相近。所以「几叉毛钣力」应为「玉兔」之义。「玉兔」即「月亮」代称。与「玉兔」对仗的往往是表示太阳的「金乌」。俗话有「金乌西下，玉兔东升」的说法，韩琮诗曰：「金乌长飞玉兔走，青鬓长青古无有」；国粹堂写本《敦煌石室真迹录》丙集所收《大番故敦煌郡莫高窟阴处士公修功德记》有「金乌东谷，随佛日以施仁；玉兔西山，引慈云而布润」句。根据王静如先生考释，契丹小字「山」为「大金」的「金」之义。根据我们前后的论证，有些契丹原字加点与不加点音、义相同，例如「火」、「火」都可释为「卫」的音译，「仐」、「仐」都可释为「府」的音译，等等。因而，契丹原字「山」加点作「山」，仍可释为「金」。「山」字下的「列扎」应为「乌」之义。女真语管「乌鸦」叫「哈哈」（见《女真译语》），这与我们对「列」和「扎」所构拟的音值皆相吻合。这亦可为「列扎」为「乌」之义增加一个旁证。这样，与「几叉毛钣力（玉兔）」对仗的「山列扎」为「金乌」似无可疑。既然「玉」

字标的是契丹语「孤稳」，那么，作「金」解的「山」字，其读音很可能也是契丹语的「女古」。

契丹小字《宣懿哀册》二十八至二十九行中的那四句话，实际上还是说的天地日月，只不过借用了汉语典故，把月亮」雅称「玉兔」，把「太阳」雅称「金乌」罢了。这样，不仅反复验证了罗福成先生释「夭」为「天」、厉鼎煃先生释「穴芬」为「地」有理，同时也推论出「九叐」为「玉」义，音近「孤稳」；「山」和「山」为「金」义，音「女古」；「列扎」为「乌鸦」之意，读音或许与女真语的「哈哈」有关系。以上所述也可以作为「穴芬丙」相当于「耨斡么」的旁证。

如果这一推断不误，那么，我们又可以确定两个原字的音值：

穴 nou

丙 mo

《许王墓志》第二行第一字为「公」或「功」的音译，第三字至第八字为「尚父混同郡王」的音译，只有第二字尚未释出。根据已经推定的音值，参照《许王墓志》的汉字部分，则第二字「只芬」应为「于越」的音译。

呼和浩特市万部华严经塔第五层塔心壁龛的契丹文字中有「夭 与圡乃 乇 乜 丰 太 丈 丁 乜 天矢」字样。后八字译成汉文是「十三年六月廿三日」，前两字「夭 与圡乃」中的「与圡乃」当为年号，这与「乾统」、「清宁」、「重熙」、「天会」「天眷」等年号在契丹文中多用「夭」字带起的格式是一致的。李逸友同志在《呼和浩特市万部华严经塔的金元明各代题记》一文（见《内蒙古大学学报》一九七七年第三期）中对塔上的题记作了统计和分析，发现年代最早的一条题署于金大定二年，因而估计这条契丹文题字的年号可能是「大定」。按金「大定」之后没有满十三年的年号，契丹文又明令废止于紧挨「大定」之后的「明昌」二年。从「大定」往前推，辽、金满十三年的年号也只金代的「天会」和辽代的「重熙」、「统和」而已。「天会」、「重熙」的契丹文写法已经识出，「统和」距「大定」时间又过于久远，很难设想在题词年份中出现从「统和」十三年到「大定」二年这样一百六、七十年的漫长空白。况且正如李逸友同志在文章中

所指出的那样，塔虽建于辽代，但在金「大定」初年重修过，因而不可能有辽代的题词。所以，我们认为，塔中的契丹字写于「大定」年间的判断是有道理的，「[契丹字]」当为「大定」这个年号的对译。

《许王墓志》志盖「[契丹字]」与「掩闭日甘露降」对应。中外学者一致释「[契丹字]」为「日」，可知「[契丹字]」为「掩闭」义，「[契丹字]」为「甘露」义，「[契丹字]」为「降」义。（见《契丹小字「许王墓志」考释》，载《文物资料丛刊》一九七七年创刊号。）

《郎君行记》汉文部分有「至唐乾陵」句，按阿尔泰语系的一般语法特点，谓语在句末。契丹语词序也是如此，正如我们前面提到过的《夷坚志》丙集中的记载，契丹小孩读书时把「敲门」说成「门子打」，因而，汉文的「至唐乾陵」句，按契丹语词序应为「唐乾陵至」，我们既知「[契丹字]」为「唐乾陵」之时位格形式，可知「[契丹字]」字下面的「[契丹字]」字为「至」之意。

《道宗哀册》汉文部分有「徙殡于仙游殿之西阶」句，根据我们已经构拟的原字音值，在该哀册的契丹字部分第六行「[契丹字]」为「仙游殿」的时位格形式，后面的「[契丹字]」为「徙」义。「[契丹字]」与「[契丹字]」词干相同，词尾不同，一作「[契丹字]」，一作「[契丹字]」。从语法上可以推知前者属动词之自动态或不及物动词，后者属动词之使动态或及物动词。「[契丹字]」字之后的「[契丹字]」字从前后文可以推知为「殡」字之义。「[契丹字]」字还出现于《仁懿哀册》第十三行，汉文哀册中与之对应的恰好亦作「殡」。这进一步证实「[契丹字]」为「殡」义。

《兴宗哀册》、《仁懿哀册》、《道宗哀册》、《宣懿哀册》在叙述这四个人的死期时，于年、月、日和时位格形式的词后面都有一个「[契丹字]」或「[契丹字]」字。可知「[契丹字]」和「[契丹字]」为「崩」义，「[契丹字]」为词干，「[契丹字]」和「[契丹字]」为词尾。

《许王墓志》第七行有「[契丹字]（中书令）[契丹字]」，第三十四行有「[契丹字]（守太傅）[契丹字]」，第三十五

行有「又土 丞 兆（守太师）金夯仝中万」，《萧仲恭墓志》第八行有「今火 几 又丸 今并 几赤（辅国上将军）金夯仝中万」，第二十二行有「尖圥 杰（郎王）金夯仝中夊」，第二十四行有「女方 几火 杰（越国王）金夯仝中夊」，这些词组末一字词干相同，在末字以前都是官职或爵号名。从这种款式，可以推知「金夯仝中夊、金夯仝中万、金夯仝中夊、金夯仝中万」具有「封」的意思。

通过对带有数词的词组的分析，我们找到了表示「字」的契丹字。从对《萧仲恭墓志》第四行「毛 丸几 村 杰矢」，《许王墓志》第十六、二十三、三十四、三十七行「几太 朩雨 毛 丸几仝」，第三十五行「几太 朩雨 丸几仝 大」，《萧令公墓志》（残石）第六行「几太 朩村 丞 丸几仝」等的分析，推定它们分别为「一字王」、「四字功臣」、「六字功臣」、「八字功臣」之意译。「丸几 村」、「丸几 仝」均为「字」义。「丸几」是词干，「村」和「仝」是词尾。

关于「一字王」、「四字功臣」、「六字功臣」、「八字功臣」等称号，在史料中颇多记述。例如《高丽史》卷六，重熙八年辽遣韩保衡封高丽王亨为王官告中有「玄菟全封，荣加于一字」句，卷十二乾统八年辽遣萧良赐高丽国王册中有「始疏公爵，分土于三韩，及嗣王封，正名于一字。而能率政以德政，且又养民以惠民」句。《辽史》卷二十四大康五年冬十月条有「诏惟皇子仍一字王，余并削降」的记载。至于给功臣称号加字，那是给功臣的一种荣誉。四字者如「同德政理四字功臣」（见《高丽史》卷六辽兴宗遣萧慎微等赐高丽王册），「守正保义四字功臣」（见《高丽史》卷八辽道宗遣耶律宁等赐高丽国王册）；六字者如「输忠保义奉国六字功臣」（见《高丽史》卷六辽兴宗遣韩保衡封高丽王亨为王官告）等。

前人对于《郎君行记》开头几个字「又 山 几夾 村 圡 吴 与」的解释很不一致。除了「又 山」一般都释作「大金」而外，有的人认为「几夾 村」为「皇」之意，「圡 吴」为「弟」之义，有的人则认为「几夾 村」为「皇弟」之义，「圡 吴」为「都统」之义。我们经过多方面的检验和研究，断定「几夾 村」既不是「皇」，也不是「皇弟」，而是「国」之义；「圡 吴」既不是「弟」，也不是「都统」，而是「可汗」之义；「又 山 几夾 村 圡 吴 与」为「大金国之皇之弟」的对译。下面是我

们的推断过程：

《萧仲恭墓志》志盖九字中之后六字为「夯女 火几 圡 丙朩北当 夲矢公 几圡当」，其中「夲矢公 几圡当」已由厉鼎煃先生释出为「墓志」之意，「火几」、「圡」两字的读法上文已说过分别是［kuei］和［uaŋ］，这显然系汉字「国王」的音译。萧仲恭曾封「越国王」，则「夯女」当指「越」。「夯女 火几 圡 丙朩北当」这个词组，在志文第四十六行中以另一种形式出现，作「夯女 亦几朩 丙北当 圡」。两相比较，「夯女」、「夯女」的后半「夯」、「夯」属于同字异体，「丙朩北当」、「丙北当」的差别仅仅在于前者多一个所有格附加成分，「圡」字完全一致。可见「火几」、「亦几朩」表示的是同一个意义。「火几」既是「国」的汉语音译，则「亦几朩」为「国」之契丹本语，似无疑义。《辽史·国语解》中「收（？）国」注音「国阿辇」。以此对照「几」、「亦」、「朩」三个原字，已知「几」的音值为［k］，「朩」的音值为［ən］，「亦」的音值如定为［uan］，则恰好相符。顺便提一下，由于「亦」音值的推定，证明山路广明关于「亦尢」是「元」的音译的说法似亦可信，则「尢」当读［ju］，或系来自形音均极相似的汉字「尤」。

再看《仁懿哀册》第八行有「市令 火令 亦几朩 圡 雨戈 当令」这么一段字。根据我们的拟音，其中末两字读作「仁宗」（「仁懿」的「仁」正是「雨戈」字，「道宗」的「宗」正是「当令」字），首两字四个原字中有三个已解读：「令——［t］」，「令——［s］」，「火——［uŋ］」。以上面推定的「亦几朩」作「国」来读，「市令 火令 亦几朩」当为「大宋国」的对译。按历史背景，相当辽兴宗、仁懿时期宋朝的皇帝正是仁宗。这样，「圡」的意义也就可以推定为「皇帝」。「皇帝」已有汉语借词「圭 王」。从单个原字构成单体字表示「皇帝」的概念来看，「圡」很可能用的是契丹本语，与「可汗」这个音有关。

这样，我们又回到《郎君行记》的开头几个字上。「又 山 亦几朩 圡圭 夹 弓」的第四个字，字首出现的正是这个原字「圡」，字末的「夹」是所有格词尾（「夹」作为所有格词尾，已为许多语言材料证明），因此可以推断「圡圭」、「圡」

同义，「虫」是「虫圡」的简式（蒙古语中也有类此情况：「ᠬᠠᠨ」译作「汗」、「ᠬᠠᠭᠠᠨ」译作「可汗（皇帝）」，音义均近），而「虫圡 买」后面的「丐」自然也就表示「弟弟」的意思了。

顺便插一句，「虫」拟音为〔xa〕、「买」的音值已知是〔an〕，则《萧仲恭墓志》第二十一行的「虫买 几火 几太」当系「韩国公」的音译。

「几交 кh」其实还不是「国」的词干。它的词干作「几交」，「кh」是所有格附加成分。对「几交 кh」的词法分析结果，可以纠正元脱脱编《辽史·国语解》中的「收国」注音「国阿辇」之讹。更接近语音实际的注音当为「国安」，「辇」表示的是领属关系，是「кh」在语流中同前边的「交」连诵时的变音。这种拿词尾形态变化也误当作词干的一部分，把某些词语传抄下来的情况，在《女真译语》中也不鲜见。如《女真译语》记录下来的「皇帝」、「国」、「城」、「池」等分别是「 凤壳杀 」、「 国土杀 」、「 乘亦杀 」、「 巫斥杀 」，读若「罕安你」、「国伦你」、「黑车你」、「和脱斡你」。殊不知女真字中读若「你」的「杀」字，恰好与契丹小字中的「кh」类似，不属于词干本身，表示的是语法上的领属关系。「几交」这个字以及从这个词干变化出来的字，在本书所收契丹小字资料中凡四十余见，专门对它们参与组成的词组进行详细研究，必能识出一些别的原字的音值来。

《郎君行记》碑额全称是《大金皇弟都统经略郎君行记》。在契丹字中，「经略」用的是音译，「大金皇弟」用的是义译。这些既已找出，「都统」和「郎君」也就应该比较容易释读了。《辽史·国语解》中提到契丹语把「郎君」称作「沙里」。《郎君行记》首行「几冈 小考 叉」之后有「飞为 六」。「飞」已知音为〔[illegible]〕，「为」已知音为〔a〕，两者相拼正是「沙」音，如果「六」音为〔li〕，那么，「飞为 六」当为「沙里」之音译，与「郎君」对应。《故耶律氏铭石》第十六行的「交考 又冈 飞为 六」或当为「诏命沙里」之音译。音译「都统」的契丹小字在《许王墓志》第十八行已见有「仃 火 为」，在《郎君行记》中可以设想用的应是契丹本语。查《辽史·国语解》中有「楚古」这样的官名。「楚」、「崇」两

字声母一致，契丹原字为「𐀀」；「古」与「祖」韵母一致，契丹原字为「仐」。照这样看起来，「楚古」一词很可能是「雨豹 亜仐」。而《许王墓志》第十八行「仃 为太」正好与「雨豹 亜仐」联合使用，作「雨豹 亜仐 仃 为太」，这也符合某些语言中借词和本族语词叠用的现象。汉字「麦」、「圶」以及由它们作声符的「陵」、「凌」、「陸」等字的声母均作 [l]，契丹原字「夫」很可能是取汉字「麦」或「圶」之半而造成。因为它们之间的字形字音均有关系。

我们就是按照诸如上面举例提到的方法陆续解读了一些契丹字，有的音义都已明确，有的还只知其义，不知其音。现将所有解读了的词，包括别人已经解读，经我们验证，认为翻译正确的词，按我们为契丹原字所编号码的顺序，发表如下（词干相同，词尾不同，意义基本不变者，择要选收，不逐一登录）。出处采用简称，「道6」表示《道宗哀册》第6行，「兴1」表示《兴宗哀册》第1行。「仁」表示《仁懿哀册》，「宣」表示《宣懿哀册》，「令」表示《萧令公墓志》（残石），「仲」表示《萧仲恭墓志》，「故」表示《故耶律氏铭石》，「许」表示《许王墓志》，「郎」表示《郎君行记》。同时另立一通过义读发现的新原字音值表，以补充汉语借词研究中构拟契丹原字音值之遗缺，供读者参考。

契丹小字词语释读表

契丹词语	汉文释义	出处
丁	二十	令17
汞	庚、辛、白	故25
汞	庚、辛、白	仲6
至	八	故7
至矢	八	仲7
仐屮 亜化 伕永 杓 及 又 关仝夊 术秃舟 火赤 主 杓王	仁圣大孝文皇帝	道盖
仐屮 亜化 伕永 杓 及 又 关仝 术秃屮 火赤 主 杓王	仁圣大孝文皇帝	道1

Khitan	Chinese	Source
[illegible]	宥郡	郎 5
[illegible]	右丞	仲 21
[illegible]	耶律	故 2
[illegible]	耶律	故 1
[illegible]	执旗鼓（都统）	郎 1
[illegible]	一	令 6
[illegible]	一字王	仲 4
[illegible]	守司空	仲 5
[illegible]	守太师	许 35
[illegible]	守太傅	许 34
[illegible]	守太保	许 29
[illegible]	少将军	许 47
[illegible]	尚父混同郡王	许 2
[illegible]	圣宗	道 13
[illegible]	圣宗皇帝	令 14

Khitan	Chinese	Source
[illegible]	圣宗皇帝	许 46
[illegible]	圣元皇帝	故 4
[illegible]	枢密院	许 11
[illegible]	枢密副使	许 13
[illegible]	顺宗	仲 8
[illegible]	少师	仲 11
[illegible]	率府率	故 10
[illegible]	率府副率	故 10
[illegible]	沙里（郎君）	郎 1
[illegible]	沈州刺史	兴 36
[illegible]	五	故 7
[illegible]	五	故 9
[illegible]	卯、兔	宣 4
[illegible]	九	故 10
[illegible]	志铭	故 20
[illegible]	志铭	兴 5

契丹小字	释义	出处
丢九屮九 月全 冈及犳村	志铭撰（撰志铭）	道8
丢九当 令勺	志曰	许58
亟	可汗	仁8
亟丠买	可汗	郎1
亟丠冬	寅、虎	郎5
亟买 九火 九太	韩国公	仲11
杏	丑、牛	兴1
可仝丠半	殡	道6
犾九	字	郎5
杰及 令闬村	武清	故11
杰 九火	王圭	郎5
杰及 九峯 夾关	武骑尉	道2
屶	弟	郎1
主 闬 爻关	黄应期	郎5
主 丞 介	皇太后	仁8
主 丞 介火	皇太后	仁10

契丹小字	释义	出处
主 王	皇帝	道15
主 王雨	皇帝	许5
主 王村	皇帝	故4
圠 劣木 九亦村	混同郡	故18
圠为买 屮关雨	翰林	许32
圠屮屮	朔	仲50
圠屮舟伏	朔	故25
女	月	故7
女券 九夾村 圠丙当 杰	越国□王	仲46
女券 九火 杰	越国王	仲盖
女券 九火 杰不	越国王	许50
女券 九火 业关	越国妃	仲27
女券 九火 九太 夾火女	越国公主	仲5
廿 兆	刺史	许48
灰	六	仲6
灰矢	六	仲8
灻 伟公 仃 劣木	知院都统	许24

契丹字	释义	出处
龙用 兆 中用	政事令	令 6
龙用 杰	郑王	仲 23
允荅 当	天辅	仲 10
九贞 丰	元年	道 5
九贞 丰矢	元年	仲 20
亥号 又用 又为 共	诏命郎君	故 16
亥号 圣关 几亦 杓	昭德军	许 7
尺贞 叉 及平	仲冬	郎 5
尺及 令当	道宗	道 5
尺及 伞当 火	道宗	故 10
尺及 伞当 贞	道宗	故 8
丰	年	郎 5
丰矢	年	令 7
丰伞	年	仲 3
丰村 令中 丹	岁次	仲 50

契丹字	释义	出处
卅北 本及	乾统	许 35
不业 丞 函気 叉火 叉並 杓	行台尚书省	仲 22
叉化	午、马	仲 6
叉及	大	故 1
叉杓 伏及 药	神圣	兴 2
圣	二	郎 5
圣 伏及 药圣 太	二圣	许 54
圣 本土	二州	仲 17
圣 血圭 东	二汗	仁 20
尸	七	故 7
尸矢	七	仲 8
子太 几用 杓 中丙 叉土	中京留守	令 11
子太 叉火 中用	中书令	许 7
子太 叉火 中用	中书令	仲 22
女太 列太 几亦 杰	混同郡王	许 36
尺	日	郎 5

契丹字	释义	出处
只村	日	仲25
只文	日	故7
丸火 夯 主 王雨	天祚皇帝	许51
丸平 只火	任命、除	仲20
丸号 杰久 丕丰 关 仐将 几亦	昭武大将军	仲27
朩気 叉火 攵 羔 屮気 子太	尚书职方郎中	郎5
朩岑	题、写	郎5
朩关 杰	郦王	仲22
朩村 兮	陈甫	仁32
朩雨 屮丙 几火 杰不	陈留国王	仲5
包	三	令17
久圭 丰 及子 列 犬	掩闭日	许盖
久圭 丰 及子 圭丰	掩闭	仲17
久圭 丰 及子 圭为 出	掩闭	故16
久圭 书 及子 圭为 艾	掩闭	兴8

契丹字	释义	出处
久丰 仐並 几亦	大将军	许11
冬丰	清宁	令25
兆 令勺	诗日	许13
兆 子太	侍中	许7
兆谷 子太	侍中	许6
兆杏 屮気	侍郎	仲43
兆杏 屮気 犬	侍郎	仲27
为犬 几火 几亦 村	安国军	许6
劣太 子太 叉火 叉村 不 业闲 孔気 兆	同中书门下平章事	许13
劣太 几才 乃 仐丙 几火 兆	同监修国史	仲23
犮	辰、龙	仁11
关	辰、龙	仁11
乚	三十	故9
火列	子、鼠	故25
竹圭 乃	大定	呼市白塔题字
伏为	戌、狗	仲50

契丹字	汉义	出处
仕圠及	巳、蛇	道4
仕叐礿村	圣	故10
仕叐犸介	圣后	仲13
仕叐犸亚	圣汗	兴10
付冏叉为仃九才圣	兵马都监	故11
仍気村亚夯仦冏矢	唐乾陵	郎2
仃労太	都统	许18
佃与	生	故7
佃尜	生	仲6
乇	十	郎5
仐叉为	驸马	仲5
仐叉为关	驸马	仲17
仐九火叉気仐平九亦	辅国上将军	仲8
仐丹叐叉火	副部署	许9
仐叐九丙太尤各	副宫使	仲8

契丹字	汉义	出处
仐水九火	鄚国	仲6
仐太九火九火杰丕	鄚国国王	仲6
仐长仦尜尜	天庆	故13
关仍穴夯庆	天长地久	道37
关穴夯	天地（乾坤）	宣10
仐芡业关关穴夯丙	宣懿皇后	宣5
仐芡业关关穴券丙公	宣懿皇后	宣1
仐芡业乂尜	宣徽	仲19
仐芡业乂尜村竻公	宣徽院	仲19
仐关叉火亚夯	漆水县	故2
仐关叉尜九亦杰	漆水郡王	许24
仐平九太	相公	令9
仐平九太火	相公	故17
仐並九太	相公	许46
仐考仐平九亦	小将军	仲7

契丹小字	汉义	出处
伞犼 凢亦	将军	故7
令韭 凢亦 朷	将军	许48
伞犼 凢亦 朷	将军	故1
令韭 凢亦 矢	将军	许46
令及 叉及 仐 仐 叉及	左率府副率	许3
伞及 朩仧 伞犼	左丞相	仲22
伞及 凢叉 尜 叉気 伞犼	左金卫上将	仲20
令甬 凢火	晋国	许8
令夬 杰	曹王	仲23
令关 凢闲 矢	西京	仲16
伞关 杰	济王	仲22
令文 夯 丙丙 叐 令文 夯矢	仙游殿	道6
伞闲 凢気 凢亦 伞文 仢 兆	静江军节度使	许11
令朷	寿昌	道4
令号 夬	甲、乙、青	郎5

契丹小字	汉义	出处
仐务 廾及 内	大安	故9
令务 廾及 内	大安	许16
仐务 仆韭 力本	重熙	令17
仐峇 仆韭 力出	重熙	仁5
仐芬 仆韭 力本 主 王朷	重熙皇帝	仁5
令丙 刃	大康	故7
令力 力	酉、鸡	故25
令市 仐太 凢卖 朷	大宋国	仁8
令丰 关 兆	太师	故25
令丙 伞仐 主 王朷	德祖皇帝	故5
公本 矢 圡凢 当 月仐	墓志铭	故1
公闲 杰 不	宁王	令9
尖丙 尜	天会	仲19
令丙 尜	天会	郎5
尖金 丙尜	天眷	仲20

今金 万关	天眷	仲20
丞丙 刃	天德	仲23
丞金 万	封	仲23
今金 中炎 万	封	故10
丞金 中炎 万	封	许48
丞金 中杏 万	封	仲8
今金 中炎 井	封	故11
丞金 中炎 井	封	仲7
丞金 中杏 井	封	仲21
丞金 中炎 与	封	许2
丞金 中炎 关	封	许6
丞金 中杏 关	封	仲20
丞金 中炎 中叉	封	仲7
丞金 中杏 中叉	封	仲8
丞万 伞当 火	德宗	仲36

丞万 伞雨	特进	仲21
丞万 伞雨 村	特进	仲29
丞文 夯 子太 兆丞	殿中使	许3
丞文 夯 今文 夯 仃 丞丞 九文 丞	殿前都点检	仲20
丞夯 九用	燕京	仲16
丞夯 九用 矢	燕京	仲24
丞夯 九用 村 中丙 戈土	燕京留守	仲1
中並 戈为 买	梁山	郎1
中关 本土 村	醴州	郎3
中关 舟穴 兆谷 中気	礼部侍郎	仲27
中用 九太	令公	令5
中用 九太 火	令公	令8
中夹 亥 九用 村 中丙 戈土	洛京留守	许1
中为 买 中用 九亦 杰	兰陵郡王	仲21
中为 买 中用 九亦	兰陵郡	许9

契丹字	汉义	出处
仐土飞关丞杰不	娄室大王	仲16
仐凡北尖飞気仐将几亦	龙虎卫上将军	仲20
仐丙刃尖	崩	道5
仐丙刃当	崩	宣5
仐仐杰	鲁王	仲23
仐仐杰不	鲁王	仲24
仐考余	丙、丁、红	兴1
发仲公业关	元妃	故12
发犮公业关雨	元妃	故17
发犮虫飞夯分火	元帅府	仲18
发雨令闭几杰乏久丰关分	银青光禄大夫	仲21
发雨令闭雨当仐久久丰分	银青崇禄大夫	道2
发雨令闭采	银青	许3
发肖犮秀令太仐雨	御院通进	道2
发关方太仐力乃廿	仪同三司	仲21

契丹字	汉义	出处
圣力	未、羊	故25
叔金雨仐冈力丰	敕奉撰（奉敕撰）	宣8
叔金令勺	敕曰	许32
叔丰分发关方水仐力乃廿	开府仪同三司	许1
叔丰分发关方水仐力乃廿	开府仪同三司	仲5
山	戊、己、金、黄	故25
山列北	金乌	宣29
岁及飞土卡不力出	甘露降	许盖
业及仐	除	仲8
业及仐	除	仲33
业及公	除	仲23
业及子中	除	仲21
业及子北	除	仲22
业及子北	除	仲20
业及子圭丰	除	仲27

契丹小字	释义	出处
业及子圭丰	除	仲23
业及子丹叉	除	仲20
业及闲中关	除	故11
业及闲中叉	除	仲36
业当 飞发 朴与 矢	奉圣州	故8
业闲 孙気 戈闲 犯杏	平章政事	仲22
出叐 几	臣	宣2
田中 丹伏	皇统	仲21
丹雨 几火 几太	幽国公	仲5
丹号 几关 关 久丰 仒丹 几亦	骠骑大将军	仲19
月仐 令勺	铭日	故22
曲 公 闲 犯	观察使	故2
曲公 闲 犯谷	观察使	仲8
虫叐	壬、癸、黑	道4
口 丰 口 女 口 关 口 非朱	该年该月该日该时	仲42

契丹小字	释义	出处
口 非	该时	郎4
口列 丰	该年	仲20
戈雨 仐当	仁宗	仁8
戈雨 关关 主 介	仁懿皇后	仁3
戈雨 涵关 主 介女	仁懿皇后	仁1
穴券 丙	皇后	宣21
穴券 丙公	皇后	许51
几丙 太 令文 秀	宫殿	郎2
几太 朴雨 乇 圥几 丕	功臣四字(四字功臣)	许37
几太 朴雨 圥几 丕 乇	功臣字四(四字功臣)	许29
乇 圥几 朾 几太 朴雨	四字功臣	许1
几太 朴雨 朾 圥几 丕 亣	功臣字六(六字功臣)	许35
几太 朴朾 丕 圥几 丕	功臣八字(八字功臣)	令6
几大 亥火	公主	仲4
几太 朴火 女	公主	令9

Khitan	Meaning	Reference
[illegible]	公主	仲6
[illegible]	公主	仲31
[illegible]	国王	仲2
[illegible]	国王	仲5
[illegible]	国王	仲42
[illegible]	国妃	仲44
[illegible]	国师	故15
[illegible]	景宗皇帝	令7
[illegible]	经略	郎1
[illegible]	兼	许1
[illegible]	检校太尉	令6
[illegible]	检校国子祭酒	道2
[illegible]	检校国子祭酒	宣2
[illegible]	金紫崇禄大夫	故2
[illegible]	金吾卫上将军	许12

Khitan	Meaning	Reference
[illegible]	哀册文	道盖
[illegible]	哀铭	仁2
[illegible]	玉兔	宣29
[illegible]	懿祖皇帝	故4
[illegible]	许王	许2
[illegible]	许王	许39
[illegible]	许国王	许5
[illegible]	兴宗	故8
[illegible]	开国伯	故2
[illegible]	至	郎2
[illegible]	徒	道6
[illegible]	四	郎5
[illegible]	四	仲8
[illegible]	四时	宣25
[illegible]	四时	道17

穴券	于越	许2
又 山 九灰木	大金国	郎1
又 九木叉 中井叉 北叔穴	呜呼哀哉	故13
丕 杰	大王	仲2
丕 杰不	大王	故3
丕 叉用	大圣	令4
丕 伞仐	太祖	故4
丕 伞岂	太宗	仲19
丕 主 丕 介	太皇太后	许8
丕 伞谷 叉号 叉 兆	太子少师	仲20
丕 伞杏 叉号 叉 兆	太子少师	仲20
丕 仐谷 叐雨 乂朱	太子宾客	许3
丕 兆 中用 九太女	太师令公	令8
丕 兆木	太师	令21
丕 叉关	太师	故5
丕 叉关雨	太师	故6
丕 火	太尉	许49
丕 火木	太尉	故17
丕 仐叉 中用 伞为乃 叉並 兆	太傅领三省事	仲23
丕 叉号矢	太庙	兴32
承气 叉火 丙丰叉 丹久 丙文	尚书右仆射	故2
承气 叉火 丙丰叉 朩发 仐平	尚书右丞相	仲22
承气 叉火 中关 丹穴 兆杏 中气	尚书礼部侍郎	仲25
承气 公用 九丙太女 仐 丹叉 叉火	长宁宫副部署	许49
承气 兆	敞史	令16

契丹原字音值构拟表第二

	契丹原字	例词	音值构拟
99	非	非（时～时）	[p'o]
100	乇	乇（五～讨）	[t'ɑu]
101	反	乇反为（兔～陶里）	[li]
102	伏	伏为（狗～捏褐）	[ɑ]
103	为	伏为（狗～捏褐）	[xei]
104	化	又化（马）	[ri]
105	杀	关全伏 米杀舟（孝～赤失得本）	[is]
106	车	车火丙叐（耶律）	[li]
107	火	车火丙叐（耶律）	[un]

	契丹原字	例词	音值构拟
108	穴	穴夯丙（皇后～耨斡么）	[nou]
109	丙	穴夯丙（皇后～耨斡么）	[mo]
110	夾	几夾朩（国的）	[uan]
111	九	九夾（元）	[ju]
112	市	令市 仐火 几夾朩（大宋国的）	[ɑi]
113	亟	亟（汗）	[xɑ]
114	圭	亟圭关（可汗的）	[ɣɑ]
115	六	犮为六（郎君～沙里）	[li]

第三节　研究契丹语音、语法规律，继续扩大释读范围

在契丹文字与别的文字对照的资料很少的情况下，研究契丹文本身的语音、语法规律，从中掌握某些常用语法成分的意义，进而参照亲属语言及已知的语音，推定某些字的读音，也是可取的。

在掌握其语音规律方面，首先一个问题是，契丹语有没有元音和谐律。大家知道，元音和谐律是一个词里边的元音之间的互相影响、互相同化的问题，常常表现为某些具有相同特点的元音出现在一个词里，而与具有别的特点的一些元音相对立。这种现象在阿尔泰语系语言里都有不同程度的反映。那么契丹语里有没有这种反映呢？为了解答这个问题，我们把契丹语中形态变化较多的词作了一番比较，结果发现，契丹语有比较明显的元音和谐律现象。现在我们从具有不同语音特点因而互相对立的两组动词变化词中，各举十五例，列表如下。（词干栏带有括弧者表示这一具体形式不见于契丹文字资料，是我们分析出来的。在词干和列举的附加成分之间，有的还插入了一些别的附加成分。）

对比以下两表例词，我们可以发现：表一里的「圡、为、出、丰、木、与、列、廾、内」等原字常在同一个字里出现，表二里的「夳(㕘)、丙、当、氽、北、九、㕚」等原字常在同一字里出现，而且它们的频率都较大。个别原字（如「氽」）主要出现在一个表里，偶而也出现在另一个表里。还有一些原字（如「叉、犳、伏」等）则两表例词里都出现。这些情况正是元音和谐现象的反映。

表一

附加成分／词干	及肉	圡出	圡为出	圡丰	圡本	圡为本	圡为亐	圡亐叉	叉	圡为女	3ｲ（内）	3ｲ（外）
为亐		为亐圡出		为亐圡丰	为亐圡本		为亐圡为亐		为亐叉		为亐3ｲ	为亐3ｲ东
（及子）			及子圡为出	及子圡丰		及子圡为本	及子圡为亐		及子叉	及子圡为女	及子3ｲ	及子3ｲ买
（卉⺌）		卉⺌圡出		卉⺌圡丰		卉⺌圡为本	卉⺌圡为亐				卉⺌3ｲ	卉⺌圡亐3ｲ买
可坐				可坐圡丰		可坐圡为本		可坐圡亐叉		可坐圡为女		
（亐⺌）							亐⺌圡为亐		亐⺌叉		亐⺌3ｲ	亐⺌3ｲ买
尺平			尺平圡为出	尺平圡丰							尺平3ｲ	尺平圡亐3ｲ
丸平	丸平廾及肉	丸平圡出		丸平圡丰		丸平圡为本			丸平叉		丸平3ｲ	
3ｲ虫		3ｲ虫秀⺌圡出		3ｲ虫秀⺌圡丰			3ｲ虫秀⺌圡为亐					
小				小圡亐圡丰							小3ｲ	小圡亐3ｲ
（3ｲ女）	3ｲ女廾及肉			3ｲ女廾平圡丰							3ｲ女3ｲ	
乇卡	乇卡廾及肉		乇卡⺌圡为出	乇卡⺌圡丰								
（仐分）	仐分廾及肉		仐分⺌圡为出	仐分⺌圡丰		仐分⺌圡为本						仐分廾平3ｲ买
夲⺌				夲⺌廾平圡丰			夲⺌廾平圡为亐		夲⺌廾平叉		夲⺌3ｲ	
（本廾）	本廾及肉			本廾平圡丰		本廾平圡为本						
业本	业本廾及肉			业本⺌圡丰							业本⺌3ｲ	

表二

词干 \ 附加成分	伏	当	夻当	当夂	夻丙	夻夂		犳	火	交	其它	其它
圡平				圡平夻当夂	圡平夻丙	圡平夻夂	为亏列火关				为亏圡冬	为亏屮
(耒夂)		耒夂当	耒夂平夻当		耒夂平夻丙	耒夂平夻夂						
(亢夻)		亢夻当	亢夻业夻当			亢夻业夻夂						
(耒卡)					耒卡舟夻丙						可丝夂	
艻化	艻化舟伏		艻化夻当		艻化夻丙	艻化夻夂	亏业列夂	亏业廾犳				
炙交	炙交业夻伏	炙交业当			炙交业夻丙			冗平廾犳				
(几冗平)	几冗平伏		几冗平业夻当		几冗平业夻丙							
(乂火化)	乂火化舟伏		乂火化夻当	乂火化夻当夂	乂火化夻丙	乂火化夻夂				列虫秀廾交	列虫秀廾	列虫秀舟
(丝金)		丝金当	丝金业夻当		丝金业夻丙	丝金业夻夂		小廾犳	小火火			
仝叉			仝叉夻当		仝叉几业夻丙					列女廾交	列女亏廾	列女为
乂亢		乂亢当	乂亢夻当		乂亢夻丙	乂亢夻夂			乇卡廾火	乇卡廾交	乇卡廾平	乇卡廾犳朾
(屮业)			屮业夻当			屮业夻夂		仐分廾犳				
叔北					叔北夻丙	叔北夻夂		乍业冗犳	乍业廾火		乍业廾炙肉夂	
(仍化业)			仍化业夻当		仍化业夻丙	仍化业夻夂				丰廾交	丰廾及北	
(叉夻耒业)		叉夻耒业火当	叉夻耒业夻当						业丰廾火		业丰伏	业丰化朾

夵	夳北	北	夳叉	叉	几		犳	火	其它		
	平北圡夳		平叉圡夳		平几圡	平朳圡几			平朳圡		
					夂几杀平			夂杀火			
			夳夳叉尢屮		夳几尢屮						
		卡北杀	卡夳叉杀舟	卡叉杀舟					卡兴杀丙	卡兴杀	
					化几芀屮						
奕夵叐只						奕平朳叐只几		奕火叐乂			
	只屮北几平夳	只芬北几平		只屮屮叉几平夳					只芬几平		
	火夳北乂仉	火仐北乂仉	火夳叉乂仉	火夳叉乂仉屮		火夳几朳乂仉屮	火只犳乂仉		火屮乂仉	火刃乂仉	火兴乂仉
金夵坌	金夳北坌屮			金叉坌					金夳朳坌屮	金丙坌	金芬坌
叉夵仐几		叉仐北仐几	叉屮叉仐几夳	叉叉仐几	叉屮屮几仐几夳	叉与仐几	叉叐犳仐几		叉奕仐		
									尢夂乂平	尢乂勺	
	屮北山夳				屮几山						
					北几叔	北夵叔几	北犳叔只		北芬叔夳		
					夳屮几叉杀		夳屮犳叉杀只				

我们以这两个表所提供的情况为线索，进行排比研究的结果，进一步发现了以「圭、夳、廾、只」等原字为中心的元音和谐现象。现把有关附加成分列表如下。（有些附加成分中虽没有这四个原字中的任何一个，但构成这些附加成分的原字分别与这四个原字的某一个关系密切，经常相伴出现。我们把这些附加成分分别归入以「圭、夳、廾、只」为中心的附加成分栏里）。

契丹字附加成分按元音和谐律分类表

以「圭」为中心的附加成分				以「尜」为中心的附加成分				以「廾」为中心的附加成分				以「只」为中心的附加成分			
丰	圭丰	圭朩	圭力朩	丙	与	尜	与朩	及内				与	只与	只火	只尜
圭出	圭力出	圭力出朩	圭力出尜	尜丙	尜与	尜尜	尜与尜	廾及内	廾及北			只北	只交	只火	只不
圭亐	圭亐列	圭亐列买	圭亐叉	北	今北	及北	尜北	廾火	廾火火			只豹	只豹朩		
圭力亐				叉				廾交	廾豹	廾豹尜	廾豹朩	叐豹	叐豹朩		
艾	圭力艾			杏叉	中叉	得叉			叐豹	叐豹尜	叐豹朩	攵豹	攵豹朩		
列	列尜	列买	列东	九	九尜	九朩	九矢		亐豹	亐豹尜	亐豹朩	艻不	艻豹朩		

我们知道，蒙古语的元音和谐律中有以舌位为转移的阳性、阴性的和谐（舌根后缩的为阳性元音，舌根不后缩的为阴性元音），还有以唇形为转移的圆唇、展唇的和谐。从上表看，契丹语的情况也类似。所以我们参照蒙古语语音学的习惯，姑且把「圭」作为阳性展唇元音的标志，把「尜」作为阴性展唇元音的标志，把「廾」作为阳性圆唇元音的标志，把「只」作为阴性圆唇元音的标志。另外一些中间性的，叫作中性元音。

由于契丹语有元音和谐现象，所以以元音和谐方面的特点来对比研究附加成分，可能对释读契丹文有一定的价值。我们知道，具有元音和谐律的语言的附加成分往往是两个一对，或四个一组。以蒙古语为例来说，[u:t] 与 [ʉ:t]，[t'ai] 与 [t'əi]，[luka] 与 [lukə] 等两两相对，实际上分别是同一个附加成分在阳性词与阴性词中不同的表现形式而已。口语中常有四个一组的，如 [a:s]、[ə:s]、[ɔ:s]、[o:s]；[ka:r]、[kə:r]、[kɔ:r]、[ko:r] 等。

上述这种四个一组的词缀，除了阳性、阴性和谐外，还加上了唇形和谐，实际上也是同一种附加成分。由于这种情况，如果了解到某两个字或四个字的读音具有元音和谐性质的对立，我们就可以推定它们的基本意义是一样的，这有助于我们释读语法意义。反过来，两个语法作用相同的附加成分，如果知道其中一个的读音，那么另一个的读音也可以推定出来。这有助于扩大音读领域。

但是另一方面，我们在运用这个方法的时候，还要多联系其他方面的情况，不能简单化。因为我们掌握的资料不多，很多有关附加成分还没有发现，我们释读的材料和字还不够多，哪个和哪个组成一对或一组不易搞清楚，有的虽然基本清楚了，但它们的发音还没有解决，在这种情况下还不能有把握地推定其意义和发音。

我们在同时考虑这两个方面的情况下，对上表以及另外一些附加成分作些具体分析。

1.「朩」：这个原字的语法意义逐渐被研究者认识到是所有格的附加成分，但它的读音是什么，有不同的说法，有的说「di」，有的说「ni」，我们认为这个原字的读音应为[ən]。根据是：《许王墓志》第十三行有「太太火朩 另子戈叉」「不 上関 刋気 光（同中书门下平章事）」，其中「叉朩（门）」的「朩」为[ən]。《仁懿哀册》的撰写人为「朩 分」，此人可能是「陈甫」，「朩」也是[ən]。再则，我们在研究契丹文元音和谐时发现，「朩」是主要接加在[ə]等阴性元音音节以及一些辅音后的阴性附加成分。与它相对应的还有「关[an]」、「雨[in]」等，因而「朩」读[ən]得到了进一步的证明。例如：「朩 仐朩」「並亦 仐几朩」「仐中朩 金券几」。

不过同时又应指出，契丹文中表示所有格的附加成分很多，这个「朩」好象具有比较普遍的适应性，例如，在以元音[i]结尾的「主 王」等词上接加所有格附加成分时，也可以用「朩」这个形式：「主 王朩（皇帝的）」。

与「朩」有关的，有一个「公」。出现在「券公 穴丙」中。「券公 穴丙」意为「皇后的」。那么「公」是否也是一种所有格附加成分呢？这个原字读[n]～[nə]，主要当作声母用，出现在所有格位置的情况似乎不是它的典型用法。

2.「雨」：这个原字也表示所有格的语法意义。它也见于「戈雨(仁)」、「癶雨(银)」、「术雨(臣)」等合成字的词干结构中。作为所有格附加成分用时，主要出现在［i］元音音节后。如：「主 王雨(皇帝的)」，「丞 戈火雨(太师的)」。根据它在借词中的使用情况，并根据元音和谐律推断，读音应为［in］。

3.「叐」：在《萧仲恭墓志》中有「仦为叐 仦闲 亢亦 杰丕(兰陵郡王)」等字，这里「叐」表示「兰」的韵母或韵母的一部分。在研究元音和谐律时，发现「叐」和「朩」是相对应的附加成分，一般出现在［a］元音音节后边。「叐」属阳性，「朩」属阴性，「朩」既读［ən］，「叐」当读［an］。这点在后面将要谈到的「亢」和「列」后表现得最明显。如：「圡圭叐，又为叐，公仦丰列叐，圡列仦叐，仐廾列合平叐，丰圡列仦亐叐，及列子叐」与下列字比较：「圡亢平朩，圡仦亢亢朩，乂化仦火夵亢朩，仐夵亢仐仦朩」。通过对这个附加成分的分析，也进一步证实了本章第一节中我们对「叐」构拟的音值之无误。

4.「火」：也是所有格附加成分之一。在「杰火(文)」、「列火(混)」等合成字词干的结构中表示韵母部分。作为所有格附加成分用时，一般出现在［u］元音音节后。根据元音和谐律应读为［un］。例如：

主 介火 亢朩叐 月仐　　皇后哀铭

吊气 公闲 亢丙火 仐 舟叐 叉火　　长宁宫副部署

尺叐 仐𡗗火 非朱　　道宗之时

还有「亜仐火，朩圡火，亢叐火，丈攵火，朩亐火，亢尺火」等。

与「火」相近的还有一个「夾」字。也有时把「火」写成「夾」。例如在《故耶律氏铭石》里，「道宗的」这个词，第十行写成「尺叐 仐𡗗火」，第八行写成「尺叐 仐𡗗夾」。但是从已经释读的一些词的情况看，作为所有格词尾用的主要是「火」，而不是「夾」。「夾」的主要功能相对地说似乎在于书写词干方面，如「亢夾—亢夾朩」，「介夾本」。

5.「丕」：也是一种所有格的附加成分。如：

坙 杰不 公本 矢 圭九 当　　大王墓志

艾券 九火 杰不 公本 矢 圭九 当　　越国王墓志

还有「圭不，又及不，令及不，公叐不（公叐女）」等。

「不」与「女」接近，在某些词上这两个原字通用。「不」主要出现在［uaŋ］或以带有浓厚的［ɔ］、［o］色彩的元音构成的音节之后。因此，根据元音和谐律推断，其发音可能是［ɔn］。

6. 「矢」：这是时位格的附加成分。如：

仍气 才 业夯 仐用 矢 乂火 本　　至唐乾陵

仐关 九用 矢 乂火 本　　到西京

仐文 夯 丙 万叐 文矢 令夯 火苓 乂化 万 岺丰 可圭　　徙殡于仙游殿

仐分 廾及 内 乇 丰矢　　于大安十年

仐並 九亦 矢　　给将军，对将军

时位格的附加成分在蒙古书面语里是［tʊ～tu］～［tʻʊ～tʻu］，在口语里一般说［t］；满语里为［tə］，比较一致；契丹语里很可能也是［tə］。

7. 其他一些静词附加成分：上述所有格附加成分和时位格附加成分，从上下文看得比较清楚。另外还有一些附加成分，我们在研究不同类型的词形变化当中，大致上肯定它们是静词类的附加成分，但是由于缺乏足够的材料，目前还不能推断其准确的语法意义或读音。

这样的附加成分有：「关、仐、苓、岺、叐、火、券、亦、生、伏、走、禾、化、化、本、当」等。

这里边有些可能是格的附加成分，有些可能是复数附加成分或构词附加成分。有的附加成分既出现在静词变化里，

也出现在动词变化里。下边，我们对其中某些附加成分再补充说几句。

关于「关」：它是契丹语中常见的静词附加成分，读音［i］。该附加成分，在蒙古语和满语里都有，但意义有所不同。在蒙古语里［i］表示客体格，在满语里［i］表示所有格。既然契丹语的所有格附加成分，如上述那样，是和蒙古语类似的［ən］、［in］、［un］等，那么契丹语的［i］很可能是客体格。但是到目前为止，我们还未能在一个具体的句子里，用上下文来验证。它的例词有「父关，当关，田关，亦关，又丙关，可本关，杰几关，仐丮关」等。

关于「仐」：这个原字在附加成分中的出现频率比「关」小一些，其读音为［sə］。读音类似的附加成分在蒙古语、满语里都有，蒙古语出发格附加成分的书面形式为「ᠡᠴᠡ」，口语读音为［aːs］、［əːs］、［ɔːs］、［oːs］。蒙古语复数附加成分中也有［s］。保安语的出发格附加成分是［sə］。满语复数附加成分有［sa］、［sə］等。契丹语中的「仐」究竟属于哪个，尚待进一步澄清。其例词有「几安仐，尿仐，又化仐，关化仐」等。

关于「尒」：这个原字在动词型变化和静词型变化里都有发现，而且频率很大。在《萧仲恭墓志》后段的韵文里几乎每隔一句都出现一次，由此看来，它既代表静词的一种形态，又代表动词的一种形态，同时它可能还是一种表示某种语气或感情的手段。我们在汉语借词里释读的「公太关公又分（元帅府）」中的「太」字读若［uei］，契丹字里「太」与「太」、「夲」与「尒」读音相同或相近，因而「太」与「尒」、「尒」的读音也可能类似。

「尒」用在静词类变化中表示什么语法意义呢？在蒙古语、满语中有没有发音类似［uei］的附加成分呢？我们在蒙古语里看到造格附加成分在书面语里是「ᠢᠶᠠᠷ，ᠪᠠᠷ」，在现代口语里是［aːr］、［əːr］、［ɔːr］、［oːr］等。女真语里造格附加成分为「gi,eyi」。所以，契丹语的「尒」在静词里有可能表示造格意义。这只是一种可能性，是否这样，还须要进一步验证。例词：「田尒，月仐尒，又化尒，可仐尒，亦尒，禾尒，夬尒，太尒」。

关于「全」：我们看到「又化（马）」后接加这个附加成分的例子「又化全」，另还有「兆全，扎几全，中全，令全」等不少例

子。「厼」音［tə］，那么它是不是时位格的另一种附加成分呢？现在还不能肯定。因为我们发现「厼」后边还可以接加别的附加成分，如：「兆厼，兆厼杓，兆厼夵」，「丰厼，丰厼杓，丰厼屮，丰厼伏待」。

这有几种可能性：「厼」（或一部分「厼」）是时位格的附加成分，因为时位格后边也可以有一些其他附加成分；「厼」（或一部分「厼」）是复数附加成分，复数后接加别的附加成分是很自然的；「厼」（或一部分「厼」）也可能是别的一种附加成分。这些只有联系上下文才能逐步肯定下来。

前面提到的另外那些附加成分，我们对其发音大部分都知道了（参看本章前两节），但其语法意义尚待研究。

8.形动词附加成分「犭」：这个原字在借词中出现于《许王墓志》第五行「又仒 仒 犭火 夯太 九亦 杰（尚父混同郡王）」词组中。「混」，宋代音读作［ɣun］。在《许王墓志》盖中有「久主丰 及子犭 夹（掩闭日）」，「夹」为「日」，前边两个字为「掩闭」之意，是动词性的定语，也就是形动词，「犭」为形动词词尾。结合元音的舌位和谐考虑，其读音可以推断为［ɣ(a)］。蒙古语中有现在将来时形动词附加成分 hu「阳性 ɑ」。保安语是［kə］，达斡尔、土族语是［ku］，东乡语是［k'u］，东部裕固语是［ɣə］，它们正好相似。在前边的动词变化表中，「犭」后还可以接加「夹」（阳性所有格附加成分）和「ち」等，也正好符合形动词的特点。在动词变化形式中，「犭」的出现频率是较大的。如：「夲屮犭，冈屮犭，公屮丰犭，丸平犭，仐平生犭，为ち犭，小犭，小主ち犭」。

9.形动词附加成分「九」：这个原字在汉语借词中出现频率较大，如「九闬（经、景、京）」，「九亦（军、郡）」，「九火（圭、国）」，「九文厼（兼、检）」等。我们在研究动词变化系统和元音和谐律时，发现「九」是与「犭」相对的一个附加成分，「犭」为阳性，「九」为阴性，在形态变化中具有相同特点。把有关动词的可变部分作一比较，有如下情况：

屮九，屮九杓，屮九矢，平九；平九杓，平九夵

中刂，中刂夹，中刂尒，平刂，平刂夹，平刂尒

亐刂，亐刂夹，业刂亦 ……

也就是说，它们居于动词词干变化末尾，本身属于动词词尾，但在它们后边还可以接加静词的格的附加成分。它的读音，结合元音和谐律，可以推断为［k(ə)］，也正好相当于蒙古语现在将来时形动词的附加成分 hu（阴性 ə）。联系蒙古文中同阳性元音和阴性元音相拼的［x］和［k］分别采用「ᠬ・ᠭ」和「ᠬ᠋・ᠭ᠋」这两对字母形式，可以设想，契丹字的「刂」和「九」之间是不是也存在着类似的关系。

10. 关于「考」和「廾」：「考」这个附加成分的音和义现在还不太清楚。根据元音和谐律判断，它的元音为［u］，从一些现象看，象是一种形动词的附加成分。

在契丹语动词变化系统里，「考」前边的原字似乎有一定的范围：阳性词里一般是「廾」和「叐」，阴性词里一般是「穴」和「叐」；除这些外，还有少数「夂」、「土」、「艿」等。我们已经知道，「叐」和「穴」都属［u］类，因此可以推断「廾」也是［u］类。「仁圣」的「仁」，在《道宗哀册》册盖上写作「亜廾化屮」，在《道宗哀册》册文中写作「伞屮亜化」，说明「廾」与「伞」读音相近，这正好证明我们上面的推断。需要说明的是，「廾」与「穴」、「伞」读音不尽相同，前者拟音应为［ʊ］，后者为［u］。

11. 「圭」与「夳（㚘）」：我们在说明契丹语具有元音和谐律时，列举了以「圭，夳」等为中心的语尾变化。从那个附加成分分类表看，「圭」与「夳」在语尾变化系统中作用很相似，而且又对立。在它们前边往往伴随「中」、「平」等原字，它们后边则是两组不同的词尾变化。

我们从「业圭夹」（xa-ɣa-an～xa-ʼa-an）推定「圭」的读音应为［ɣa］（ʼa）。那么，与其作用相同而又对立的音，根据元音和谐律理应为［kə］（ʼe）。我们再从前后的语言结构看，「出、丰」只出现在「圭、为」之后，可见「圭、为」

是一类音。我们已知「为」为〔ɑ〕，那么「圭」为〔ɣɑ〕（'ɑ）音，也就得到进一步的支持了。

至于「圭、本」的语法意义，我们估计可能和使动态有关。这样推论的根据是：①它在形态变化系统中的位置与蒙古语、满语形态变化中的位置吻合，即处于动词词干末部，其他词尾变化上部；②蒙古语书面语中使动态附加成分有「ᠭᠠ、ᠭᠡ、ᠯᠭᠠ、ᠯᠭᠡ、ᠭᠤᠯ、ᠭᠦᠯ〔ka〕、〔kə〕、〔lka〕、〔lkə〕、〔kul〕、〔kul〕」等，我们看到契丹语中的「圭（〔ɣɑ〕）」、「本（〔kə〕）」，以及包括上边带有「仆」的「仆圭（〔lɣɑ〕）」、「仆本（〔lkə〕）」发音俱相近。我们对契丹语动词的具体意义掌握得还不够，但从有限的材料看，与上述推测并无矛盾。如：「及圭业子丰（除，使之成为）」；「金本尘仆北（封，使之成为）」；「火本又化丙（使之到达）」。

有时，在「列」、「九」上边可以见到「亏圭」、「仆本」这样的原字结构。它们是否也属态的附加成分，尚待进一步研究。

12.「叉」：表示过去时。带有这个附加成分的例字，如：「凧仆 北 岑 气叉 孖仐 亦几 及舟业子叉（除龙虎卫上将军）」。

13.「巾」：表示过去时。「巾」在契丹文里与「伏舟」通用。

「舟」读〔p(ə)〕，「伏」读〔n〕，两者相拼，当读〔pən〕。这样，我们推知「巾」的音值应作〔pən〕。「巾」这个附加成分的用例如：

火斗丙火 及巾
为九乃仐九 兆 业子 除同监修国史

及为圭 同 及巾
尽分仆同仐乃 叉 兆 友 杰 业子 除太傅领三省事郑王

14.「丰（～为丰）」：表示过去时。「为」读〔ɑ〕，「丰」的读音未详。如：「金叔 仝雨 为冈丰（奉敕撰）」。

15.「丰（～圭丰）」：它的读音为〔ai〕（～〔ɣai〕）。从所掌握的一些材料看，它似乎表示动词的过去时。蒙古语里相近的形式有「ᠭᠠ〔ka〕」「ᠭᠡ〔kə〕」，口语为〔a:〕、〔ə:〕、〔ɔ:〕、〔o:〕。如「尘丰可圭（殡）」。

16.「夲（～夲杏）」：表示过去时，读作 [uei]（～[kuei]）。参见本节7。蒙古语里相近的形式同15。如：

叔夲 分 发火 为太 令乃 並 金杏 全中夲　封开府仪同三司

中为 釆 中闲 九亦 杰 金杏 全中夲　封兰陵郡王

17.「丙（～杏丙）」：它的读音为 [i]（～[kəi]），似乎是表示副动词的意义。相近的蒙古语副动词形式则有「ᠠᠳ」、「ᠡᠳ」（[kat]、[kət]）」，口语为 [aːt]、[əːt]、[ɔːt]、[oːt]。如：

令文 为 丙发 令文为 火犮 㐅化 丙 全夲 可主　徙殡于仙游殿

分 九火 丈気 令斜 九亦 金杏 全中丙　封辅国上将军

夲号 杰久 全夲犬 令斜 九亦 全金丙　除昭武大将军

我们说它表示副动词的意义，是根据蒙古语语法习惯说的，意思是如果句中有两个动词作谓语，那么前边的一个动词一般采取副动词形式。

上述的15 16 17三项的附加成分中都包括一个以「主」或「杏」带起的形式。这个「主」或「杏」，同第11项所叙述的附加成分「主」和「杏」是不是一个东西呢？换句话说，「主」、「杏」在这里究竟是与它们后面的「夲，夲，丙」合在一起构成陈述式动词或副动词呢，还是单独的，或与它们前面的「中」合在一起构成使动态动词？这个问题比较复杂。我们认为两种情况都可能存在。同一个语音形式表示不同语法意义的情况，在蒙古语族一些语言中并不鲜见，得通过对上下文的全盘了解才能具体加以区别。

18.「北」：读音不详，从所掌握的一些材料看，似乎表示副动词的意义。如：

闲业 気孙 闲充 杏兆 及北业子 犮夲 杰 金杏 全中夲　除平章政事，封邴王

気㕣 火丈 並丈 令及 犮夲 斜令 及北业子 □杰 金杏 全中夲　除尚书省左丞相，封□王

气火丙土及朩安伞并业子及比伞火杰公中伞杏公　除尚书右丞相，封济王

19.「火（～朩穴）」：音［uei］。从有限的材料看，似乎表示副动词意义。相近的蒙古语副动词形式同17，即「ᠠᠲᠤᠯ」（口语为［aːt］、［əːt］、［ɔːt］、［oːt］）。如：

丞伞杏飞芳及兆丸平穴火中用兆尖飞气伞并亦几业及子丹叉　任太子少师，除龙虎卫上将军

20.关于「朩」：「朩」在动词变化里出现频率不太大，从已释读的一些词看，似乎也表示动词的副动形式，也就是动词的一种非结束形式。如：

仍气有业芳中同矢火乂朩　至唐乾陵

伞关几同矢乂火朩　至西京

「朩」读［tʃ‘］，相近的蒙古书面语副动词形式为「ᠴᠤ·ᠴᠦ」（［tʃu］、［tʃu］、［tʃ‘ʊ］、［tʃ‘u］）口语为［tʃ］、［tʃ‘］。

21.「仐」：是一种副动词形式。「仐」的字形有时有与「公」混同的现象。「公」的读音为［n］。蒙古语中有附加成分为［n］这样的副动词。「仐」这个附加成分的用例如：

丁矢灰及分丙几火谷兆及业仐丁矢岸公曲南谷兆企杏公中叉中　二十六除副宫使，二十七封观察使

文公芳文伞芳仃圣公文几圣及业仐……　除殿前都点检……

22.「出」：它的读音尚不清楚，但是从「出任矜」、「出为火」等字推测，它的元音是［u］类的，因为「矜，火」前边一般要求［u］类元音。关于它的语法意义，虽有一些已经释读的例句，但还不太清楚。如：

及岁土飞卡为不出　甘露降

如果仅从这个例子看，「为不出」读作［unatʃu］也是可以的，在《元朝秘史》中，以及在土族语中可见到这样的形

式，相当于现代蒙古语的 [untʃe:] 或者 [unakt'un]。但是在其它的例子里又象是形动词的一种。在语法变化中「出」后边可以接加「么」、「木」等附加成分，这点也象一种形动词。

23.「当」：它的语法特点与「出」类似。在它后边可以接加「么」、「木」等附加成分。在《萧仲恭墓志》第三十八行末尾有一处改刻的字，似乎是把「廾圭本平当」改为「廾圭本平出」。这也可能说明「当」与「出」的语法意义或者发音有共同之处。它的用例如下：

佣当 关　　生日

乇 巫 关矢 佣当　　十八日生

圭几当 今勺　　志曰

从上述用例看（其中还有未确定因素），也象是一种形动词。

24.其他一些动词附加成分：除了上述形动词、副动词、陈述式的一些附加成分外，我们在对比研究词类变化当中还看出一些动词附加成分。如：「圭与，圭为与，女，圭为女，及内，廾及内，交廾……」(见前元音和谐律一节的附加成分表）。

这里顺便提一提原字「平」。这个原字在许多场合下与「小」对立。「平」多同圆唇元音配伍，「小」多同展唇元音配伍。「小」的音值我们已推定为 [(ə)l]，则「平」的音值当为 [(u)l] 不误。以此拟音试读《郎君行记》第五行表示「冬」的「平及」，读出「u+ul→ul」，与蒙古语中表示「冬」的 ebul (ebul) 在口语 ([obol]) 里面的首音和尾音相符。「冬」在达斡尔语中作「ugul」，在东部裕固语中作「wəl」。

以上，我们对契丹小字的附加成分作了一些初步的分析研究，据此，又对若干个原字的音值作了推定，现列表于下，作为《契丹原字音值构拟表》的续二。由于已知的材料太少，所以这里所推定的原字音值还不能作为定论，与前面一、二节中所列《契丹原字音值构拟表》和「续一」两表中构拟的原字音值相比，把握不那么大。对于某些原字的音值，特

标上问号，以示在可靠程度方面有所差别。我们把它提出来，只是供参考而已。

契丹原字音值构拟表第三

	契丹原字	例词	音值构拟
116	不	券火不冇矢九 艾几杰公　圡当（越国王墓志）	[ɔn]
117	杏	火杏 乂化丙（迁徙）	[kə]
118	岺	金岺 岔屮丙（封）	[kə]
119	矢	关 仐 闬 几 矢 火 乂 朩（至西京）	[tə]
120	尜	金杏 岔屮尜（封）	[uei]
121	岺	金杏 岔屮岺（封）	[uei]
122	屮	及屮 业子（除）	[pən]
123	平	平 及（冬）	[ul]
124	廾	廾屮 亜化（仁）	[ʊ]
125	叉	叉 关 岙（契丹）	[tɑ]
126	豹	豹 而（旗鼓）	[ku]
127	豹		[ku]
128	犳		[ku]
129	仝	及 仐 丙 几 尖 谷 兆 及 业 仝（除副宫使）	[n] ?
130	出	为 不 出（降）	[tʃʊ] ?
131	当	九 圡 当（志）	[tʃu] ?

第四节 小 结

根据迄今为止的研究，关于契丹小字的特征，可以归纳如下：

契丹小字是在汉语反切知识的启发下，利用汉字笔画形体，创造出来的一种介乎音节文字和音素文字之间的拼音文字。在创制过程中可能也接受过其它拼音文字（如回鹘文字）的影响。

契丹小字的「字母」，或者说最小的读写单位，根据我们的分析，有三百五十个左右，我们沿用过去研究者的命名，称它为「原字」。有些原字可以单独构成一个字，这样的字，我们把它叫作「单体字」；有些原字，结合起来构成一个字，这样的字，我们把它叫作「合成字」；有些原字只出现在单体字里，有些原字只出现在合成字里，有些原字则既出现在单体字里，也出现在合成字里。

合成字可以由二至七个原字组成，其排列次序一般为先左后右，二二下推。若由三个、五个或七个原字组成，末一个原字居于下边中间。具体形式是：

①②　（个别情况作①②，如《故耶律氏铭石》十三行：尤奕）

①②
③　（个别情况作①
②③，如《萧令公墓志》残石十二行：曲伏
公）

①②
③④　（个别情况作①
②③
④，如《道宗哀册》二十六行：小方
主列）

①②
③④
⑤　（个别情况作①
②③
④⑤，如《许王墓志》背面九行：西
小伏
本舟）

①②
③④
⑤⑥
（如《宣懿哀册》十八行：火圡出 文小为）

①②
③④
⑤⑥
⑦
（如《完颜通铜镜》四行：扎只为本 又小圡）

行文的款式则系自上而下直写，自右而左换行。敬词抬头或空格，重叠词中的后一个字可以用两点（⺀）表示，如「丸⺀」即表示「丸丸」。

契丹小字的原字也有篆体、正楷、行草等书体之别。篆体见于帝后哀册盖，正楷和行草则并见于册文、墓志和其它资料。

契丹小字是一种特殊的拼音文字，不同原字所代表的，有的是音素，有的是音节。同一个原字也可因出现位置不同，而有时代表音素，有时代表音节。因此，构成一个合成字的原字数既不一定与这个字实际读音中的音素数相等，也不一定与它的音节数相等。尤其因为契丹小字拼音时往往采用一些介音或重合原字中表示同一音值的部分，因此原字的组合表示的往往不是各个原字所表示的语音的简单的总和。实际的发音较字面紧凑。例如：

丸小 及　「洛」　[l]+[au]+[u]→[lau]

丙圡 及　「右」　[i]+[ou]+[u]→[iou]

又为 采　「山」　[ʃ]+[a]+[an]→[ʃan]

小为 关　「兰」　[l]+[a]+[an]→[lan]

八关 用　「兴」　[x]+[i]+[in]→[xin]

丈 券　「越」　[ue]+[ue]→[ue]

文九 全 「兼」 [k]+[e]+[em]→[kem]

小寺 叐 「略」 [l]+[iau]+[u]→[liau]

表示辅音的契丹原字，严格说来，不一定是纯粹的辅音字母。它一般带有一个央元音［ə］。而在原字同原字相拼发生语音结合时，这个央元音［ə］便往往作为一个介音，被融入另一个起主导作用的元音之中。

契丹小字处于拼音文字的初步阶段，就已经发表的资料统计，其原字字形有三百七十八个（包括异体字）。无论元音还是辅音都有一音多字的现象。例如：

[i] 关～酒～万

[iaŋ] 浒～並

[p] 舟～付

[tʃ] 子～孙

[ai] 丰～市～余～乐

[t] 全～令～久～六

[u] 全～穴～夂～叐

[uŋ] 当～凡～太（犬）

用契丹字转写汉语借词时，由于汉语中的某些语音为契丹语中所不具备，因此往往用代表相近音的原字来标记。例如：

村 未 [tʃʻən] —— 臣

土 又 [ʃou] —— 守

作为一种初级的拼音文字，契丹小字在正字法方面，也显示出一些疏漏。同一个词或字可以有不同的拼写形式。例如：

仁　伞屮重化～廾屮重化

监　九才圣～九才乃

殿　坌文夯～令文夯

臣　朩冇～朩雨

检　九圣～九文圣

尚　吊気～朩気～叉気

圣　叉发～叉冋～叉关冋

院　艾夯～芳公～伜公

将　仐豸～伞豸～仐並

大　夂丰～六丰～夂丰关～坌丰关

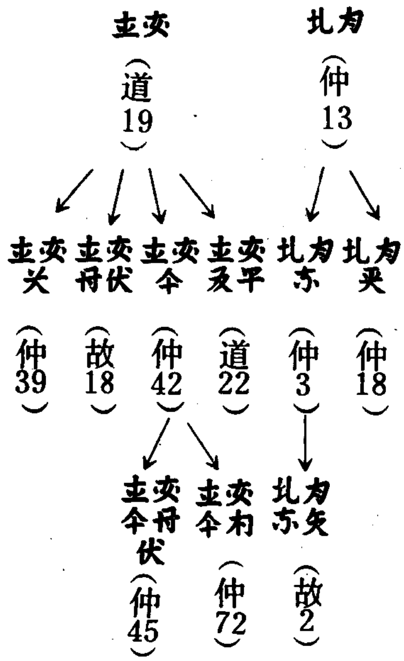
另一方面，我们也看到一些迹象，表明契丹小字里好象也有一些比较发展的拼音方式。如：「圣为（未）[em]＋[a]→[ema]」。这也就是说，当一个表示元音加辅音的原字与一个表示元音的原字相拼时，前一个原字的元音构成一个音节，其辅音则与后一个原字表示的元音合起来构成又一个音节。如果这一判断是正确的话，那么契丹语中表示「未」

所用的，不是现代蒙古语中表示「绵羊」的「[蒙古文]」，而是表示「山羊」的「[蒙古文]」，同时也与女真语中表示「山羊」的发音相近。

契丹本语之用小字书写者，大抵一个词写成一个字，这个字可以由一个原字或几个原字构成，如「[契丹字]（二十）」，「[契丹字]（大）」，「[契丹字]（寅、虎）」，「[契丹字]（皇统）」；汉语借词之用契丹小字书写者，则通常用一个契丹字标写一个汉字，这个字也可以由一个原字或几个原字构成，如「[契丹字]（皇帝）」，「[契丹字]（尚书）」，「[契丹字] [契丹字] [契丹字]（仙游殿）」，「[契丹字] [契丹字] [契丹字] [契丹字] [契丹字]（银青光禄大夫）」。

契丹语中有元音和谐现象。这种元音和谐现象，不但涉及舌位的前后，还涉及唇形的圆展。

附加成分一般与词干连写，有接加几个附加成分的需要时，则顺序递加，逐步形成一个比较复杂的合成字。如：



通过对契丹小字语音、词汇、语法的研究，至此，我们在三百七十八个原字字形中识出了一百三十个，约占原字总数的三分之一。这已识的一百三十个原字中包括出现频率五十次以上的一百个左右原字中的三分之二。与此同时，我们还释出了契丹词语近三百条。分析出来的词法形态四十三种，为其中二十四种附加成分作了程度不同的说明。尽管我们对契丹小字的研究比过去有了进展，但离完全解读尚有很大距离。而且我们现有的方法也有它的局限性。目前我们小组在

继续研究有关史料的同时，着重对契丹语的亲属语言进行一些比较研究。我们相信，随着我国文物考古事业的迅速发展，辽金遗物的陆续出土，契丹文字资料的不断积累，研究工作不断深入，必能在现有研究成果的基础上逐步解决契丹文字的解读问题。

最后，我们把已经拟音的全部原字，列一总表于下，作为本章的结束。

原字号	原字	音值	原字号	原字	音值	原字号	原字	音值
一一	叐	[an]	七一	杰	[uaŋ]	一一九	尺	[ta]
一四	亜	[g]?	七三	考	[en]	一二二	丰	[ai]
一八	雨	[in]	七五	主	[ɣuaŋ]	一二七	夹	[an]
一九	丙	[iou]	七六	扎	[xun]	一三〇	不	[ɣa]
二〇	丏	[i]	八一	女	[ue]	一三一	及	[u]
二一	丙	[mo]	八二	夹	[ue]	一三三	又	[m]
二三	両	[tş']	八三	廿	[si]	一四〇	わ	[ən]
二八	习	[ʃ]	八四	车	[li]	一四四	叉	[ta]
二九	乏	[t'au]	八七	龙	[tşi]	一四九	子	[tʃ]
三三	秃	[is]	九〇	井	[ʊ]	一五〇	孔	[tʃ]
三六	北	[xu]	九二	九	[ju]	一五一	列	[ɣ]
三七	王	[ti]	九七	交	[uan]	一五二	犸	[ku]
四九	市	[ai]	一〇二	芀	[ue]	一五三	豹	[ku]
五一	圭	[ɣa]	一〇四	亥	[tş]	一五四	不	[ɔn]
五三	业	[xa]	一〇六	太	[uŋ]	一六一	夬	[au]
六二	並	[iaŋ]	一〇七	太	[uei]	一六二	朱	[tʃ']
六七	与	[ou]	一〇九	芥	[ue]	一六三	业	[x/k']
六九	共	[li]	一一二	杏	[kə]	一六八	力	[xəi]
七〇	未	[v]	一一三	杏	[i]	一七二	久	[u]

一八〇	兆	[si]
一八一	凧	[uŋ]
一八四	乃	[ɑm]
一八六	及	[o]
一八九	为	[ɑ]
一九七	汆	[ɑi]
一九九	氕	[ɑŋ]
二〇二	另	[t']
二〇五	矢	[te]
二〇六	矢	[li]
二〇八	戈	[lu]
二〇九	关	[lu]
二一四	六	[t]
二一五	久	[t]
二二二	伏	[ne]
二二五	付	[p]
二二六	伴	[ue]
二二九	仍	[t']
二三五	化	[ri]
二三七	们	[tu]
二四一	兮	[p'u/fu]
二四二	兮	[p'u/fu]
二四四	伞	[s]
二四五	伞	[u]
二四六	余	[ɑi]

二四七	令	[t/t']
二五〇	介	[ɣou]
二五一	公	[n]
二五四	㘴	[t]
二五五	仝	[n]?
二五八	伞	[ts]
二六一	小	[l]
二六二	火	[uei]
二六三	炏	[uei]
二六四	发	[ŋ]
二七〇	圣	[em]
二七三	火	[un]
二七九	非	[p'o]
二八〇	北	[ɑŋ]
二八三	叔	[k']
二八八	中	[pen]
二八九	灭	[iu]
二九〇	出	[tʃu]?
二九五	业	[p'/f]
三〇三	闭	[iŋ]
三一一	舟	[p]
三一四	舟	[iɑŋ]
三一九	曲	[ko]
三二四	虫	[en]
三二七	文	[e]

三二九	亦	[iun]
三三〇	戈	[ʐ]
三三一	穴	[nou]
三三四	九	[k]
三三五	才	[iɑ]
三三七	礿	[ku]
三三八	酒	[i]
三三九	关	[i]
三四〇	八	[x/k']
三四一	炎	[uei]
三四四	火	[uŋ]
三四五	太	[uŋ]
三四七	癸	[uei]
三四八	券	[ue]
三四九	公	[kə]
三五二	拳	[i]
三五三	谷	[i]
二五七	当	[uŋ]
三六〇	羔	[p'ɑŋ/fɑŋ]
三六一	与	[tʃu]?
三六二	亏	[iɑu]
三六六	平	[ul]
三七二	只	[u]
三七四	圣	[t'ɑi/tɑi]
三七五	雨	[tʂ'ɑ]

第四章　契丹小字字形规范

第一节　契丹原字的整理和规范

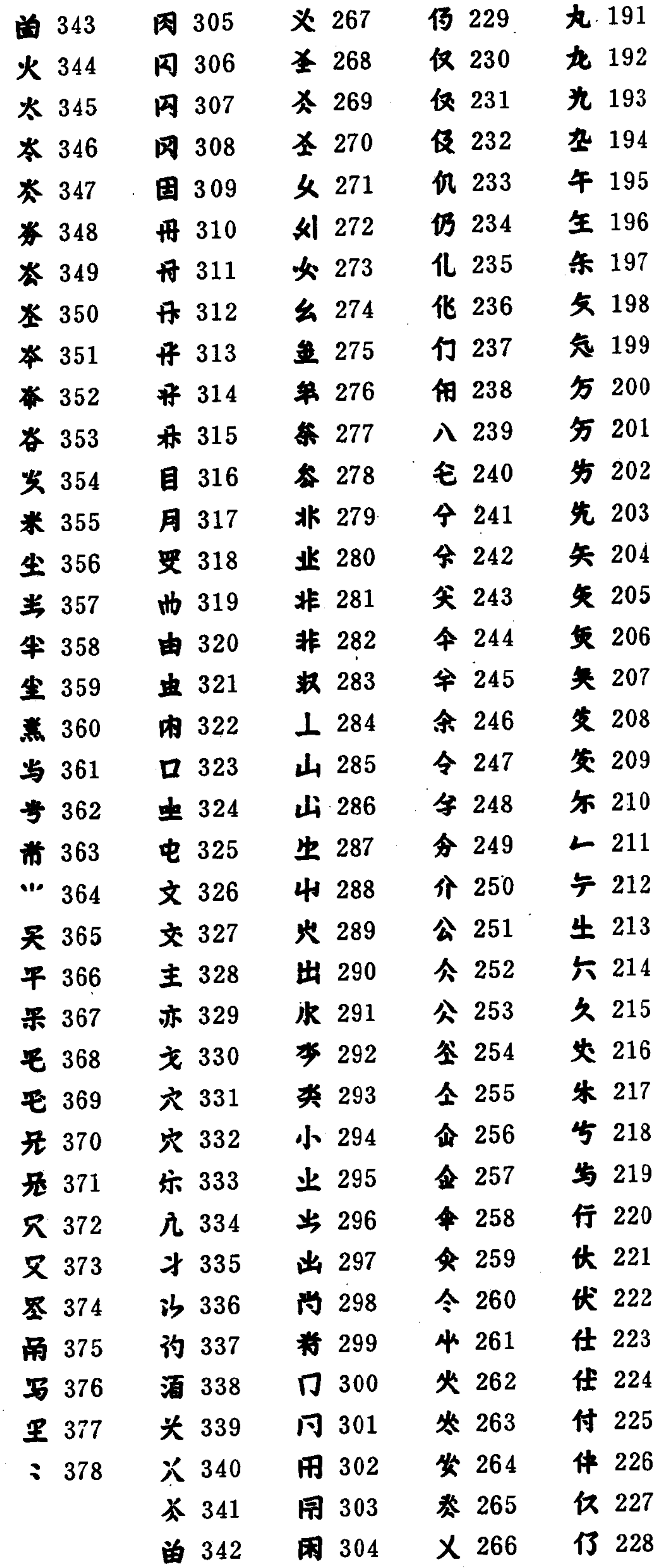
契丹小字是由原字排列组合而成，对于原字的数量，过去曾有人做过统计，结论不甚一致。这除了因各自掌握的资料不等外，一个很重要的原因是对契丹字的整理认识各异。有的是一个原字而被看成两个、三个；相反，原本是不同的原字也会被视而为一。

确定原字字形是要进行一番研究工作的。需要解决的问题是：第一，现在发现的契丹小字资料多以行书体写成，有不少连笔字，如「[illegible]」、「[illegible]」等等，这在我们今天对契丹字大都还不可识的情况下，如何将其统一为正规的楷书，则需要进行对比研究。第二，契丹字资料主要是金石墨迹，其中有的碑石现已残缺不全；有的碑石石质不好，风化较甚；有的又刻工不好，刻得又挤，这都造成辨认的困难。第三，在这些资料中，还有两件主要资料是手抄本，原石不见，而当时抄者又不谙契丹字，字形抄得很不准确，内中出现一些「怪字」。诸如对这些字如何规范，也需仔细研究。

我们是这样工作的：首先寻取优良拓本，再对照原石反复校勘，摹写出一个工作本。在这个基础上，对所掌握的资料按原字逐字进行分解，制成卡片，共得三万三千余张，然后将卡片进行归类。特别是对其中的一些「疑难字」逐个进行字形、联词、字源等多方面的对照排比研究。通过反复探讨，最后确定出原字的基本字形，共三百七十八个。对这些原字，我们按起笔为「横（一）」、「撇（丿）」、「竖（丨）」、「点（丶）」的顺序排出原字字形规范表。

需要指出的是，此三百七十八个原字并非原字的总数，这是因为，表中原字如：「犳—犳—犳」，「孖—汐」等虽然字形不同却各是一字。这就如汉字的「所—所」，「以—以」之类。这些同一字的不同字形，由于各自在资料中都出现较多，现在还不能断定哪个是正字，哪个是异体，只好分别列出，各占一号。另外，也有的原字字形虽与其它字都不同，但在三万多张卡片中只出现了一次，而这一次又是出自手抄本，我们便尽量将它与字形相近的字进行归并，视其为抄误，如「永」归为「采」；「夾」归为「夾」；「青」归为「赤」等。实在归并不了的附后。综上种种情况，去重补缺，我们认为契丹原字数应在三百五十个左右。下面，依次将规范出来的三百七十八个原字的字形总列如下：

字	号	字	号	字	号	字	号	字	号
一	1	死	39	北	77	达	115	犳	153
丁	2	十	40	北	78	夾	116	不	154
万	3	卡	41	地	79	丈	117	乙	155
采	4	士	42	比	80	丈	118	乇	156
釆	5	士	43	女	81	尺	119	乎	157
丆	6	乇	44	炏	82	犬	120	予	158
丕	7	支	45	廿	83	床	121	癶	159
丕	8	內	46	存	84	丰	122	丕	160
丞	9	内	47	灰	85	本	123	夹	161
买	10	丼	48	犮	86	央	124	朩	162
买	11	市	49	友	87	号	125	业	163
夭	12	夷	50	方	88	山	126	秉	164
页	13	圭	51	充	89	癸	127	勺	165
更	14	去	52	廾	90	圣	128	包	166
乘	15	丞	53	艿	91	万	129	包	167
币	16	木	54	尢	92	不	130	力	168
雨	17	本	55	劳	93	尕	131	欠	169
雨	18	杰	56	芀	94	又	132	氏	170
丙	19	夹	57	女	95	叉	133	久	171
丙	20	村	58	妾	96	圣	134	夂	172
丙	21	杏	59	灾	97	圣	135	夂	173
丙	22	寸	60	亏	98	刀	136	冬	174
丙	23	可	61	东	99	刃	137	各	175
而	24	业	62	与	100	刃	138	刂	176
面	25	床	63	为	101	力	139	刂	177
毛	26	皮	64	艻	102	朩	140	几	178
乇	27	夾	65	犰	103	序	141	北	179
又	28	土	66	支	104	屋	142	兆	180
乇	29	圡	67	大	105	叉	143	凧	181
戋	30	兆	68	太	106	叉	144	凤	182
丙	31	共	69	夯	107	了	145	圣	183
天	32	赤	70	炏	108	孖	146	乃	184
秃	33	赤	71	夯	109	马	147	丹	185
叒	34	为	72	夲	110	丙	148	反	186
忝	35	方	73	夳	111	子	149	癸	187
兆	36	舟	74	夿	112	孑	150	州	188
王	37	主	75	杏	113	列	151	为	189
乇	38	北	76	奋	114	犳	152	刂	190



第二节　契丹小字的整理和规范

规范契丹小字除要解决规范原字时所遇到的问题外，还需解决一些新的困难。契丹字是上下直写，字与字之间应留空隙，以利辨字。而现存契丹小字资料，特别是字数较多的《许王墓志》和《萧仲恭墓志》都刻得很挤，字与字之间几乎无空隔，这就给断字造成困难，如①②③④型字与①②③④⑤⑥型字挤刻在一起，就很难断定上一字是四个原字还是六个原字。这些问题只能通过研究才能解决。我们对每个契丹字都进行了对比研究，归纳出四千多个不同的形体，现分列于后。

契丹字	编号	出现次数	出处
一	1	8	仁13—5 道5—10 令8—6 令14—12 许12—4 故13—8 仲8—37 仲9—25
一公金	1—251—257	1	兴23—1
一公伏	1—254—222	1	道11—7
丁	2	9	兴1—3 道6—21 宣5—24 令17—14 令25—10 许53—40 仲8—5 仲8—11 塔$_2$1—8
万雨	3—18	1	许47—43
万キ	3—122	3	道27—21 许30—3 故4—20
万ホ	3—123	1	仲7—24
万村	3—140	1	令30—10
万关	3—341	1	许21—11
汞	4	6	仁11—22 仁19—10 道4—7 道6—3 宣4—17 故25—9
汞伏	4—222	1	许18—34
汞	5	5	令2—12 仲6—33 仲45—33 仲48—33 仲50—7
汞	6	12	兴13—3 兴29—22 兴29—24 仁15—4 仁18—7 仁19—25 道35—28 宣6—19 许44—29 仲14—3 仲49—2 仲49—9

契丹字	编号	出现次数	出处
朿秃	6-33	1	仁17-11
朿圭亐圭丰	6-51-98-51-122	1	兴26-2
朿夾	6-67	1	兴13-10
朿村	6-140	6	兴33-9 仁3-9 仁19-2 道6-9 故16-3 仲48-23
朿朩	6-162	2	兴36-5 故23-4
朿及	6-186	1	许58-9
朿矢	6-205	2	宣5-15 仲43-10
朿化关	6-235-339	1	仲35-17
朿伞	6-244	2	令25-14 仲13-54
朿伞村	6-244-140	1	道32-2
朿才	6-335	11	兴15-14 道9-7 道28-15 宣16-10 令22-4 许9-41 许24-38 许28-16 许60-18 仲41-3 仲46-18
坖	7	9	兴1-9 道17-5 道33-29 令6-11 令18-4 故7-11 仲3-28 仲22-27 仲31-22
坖矢	7-205	1	仲7-59

契丹字	编号	出现次数	出处
垩	8	1	宣12—5
丕	9	5	兴10—17 兴15—23 仁5—19 宣5—10 故17—29
只	10	1	仁23—24
关	11	4	令6—16 许44—27 椁2—5 塔$_2$2—5
关叉屮	11—144—288	1	道17—13
关屮圡为木	11—261—51—189—123	2	许16—26 完4—1
夭屮	12—261	1	许45—8
灭仕文	13—224—327	1	故12—1
亜圡平叉	14—51—366—144	1	洞$_2$3—8
亜九	14—89	1	兴4—7
亜廾犳朩	14—90—152—140	1	兴11—3
亜廾火	14—90—262	1	兴7—16
亜伞	14—245	16	仁32—6 道10—17 道11—27 宣23—24 令21—15 许18—9 许23—31 许25—23 故8—13 故20—22 郎1—7 仲9—48

契丹字	编号	出现次数	出处
			仲14—17 仲14—55 仲15—40 仲15—43
亚仐化屮	14—245—236—288	3	道1—1 道5—3 道21—8
亚仐火	14—245—273	2	道2—20 宣2—24
亚仐化舟伏	14—245—236—311—222	1	许27—7
亚乂平列夹	14—272—366—151—11	1	仲9—10
亚券	14—348	1	兴16—27
弗	15	17	兴16—15 兴25—25 兴25—27 兴29—7 仁14—21 仁21—3 道24—6 道33—23 道34—11 宣18—15 令10—21 许17—8
			许24—17 许33—15 许36—15 仲9—27 画XXIV—2
弗犳	15—152	3	宣24—7 许12—22 许25—25
弗犳	15—153	1	仲15—17
弗欠卡	15—169—41	1	仲44—42
弗化	15—236	1	许15—19
弗化及犳	15—236—131—153	1	仲8—51

契丹字	编号	出现次数	出处
矛公卡	15-251-41	1	仲1-11
矛平	15-366	2	令26-6 许37-2
矛平业ち列	15-366-51-67-151	1	许33-4
矛平业丰	15-366-51-122	1	许55-4
矛平业为ネ	15-366-51-189-123	1	道18-11
矛平业为出	15-366-51-189-290	1	宣20-9
矛氵勺	15-337	1	道9-15
币	16	2	画XX-2 画XXVI-1
币为丰	16-189-122	1	仲29-14
甬乩	17-76	9	兴21-5 兴35-10 道6-11 道12-32 宣16-21 令11-20 令15-13 许9-26 许44-31
甬夾	17-97	1	许40-16
甬子	17-149	3	许7-1 许39-1 许53-9
甬子叉	17-149-144	1	许30-9

契丹字	编号	出现次数	出处
雨子力叉	17—149—189—144	1	许12—26
雨子伏	17—149—222	1	道18—7
雨子小圭丰	17—149—261—51—122	1	令15—28
雨子小圭本	17—149—261—51—123	2	兴21—3 道24—12
雨子小廾犳	17—149—261—90—153	1	宣19—17
雨子屮	17—149—288	2	兴12—5 道25—5
雨子舟叉	17—149—311—144	1	许25—29
雨犳	17—152	1	许27—22
雨木	17—162	1	令21—2
雨乞	17—199	1	许8—38
雨行	17—220	5	仁19—27 道13—19 道13—20 宣26—25 宣26—26
雨公	17—251	2	道3—2 道12—4
雨公叉	17—251—144	1	道19—26

契丹字	编号	出现次数	出处
雨公屮圭中	17—251—261—51—122	1	道13—28
雨公屮列	17—251—261—151	1	道9—30
雨仝	17—255	16	兴22—12 兴36—18 仁32—12 宣3—2 令14—29 令26—10 许11—28 许13—17 许26—3 许26—7 许33—7 许34—15 故14—25 郎5—19 仲15—46 仲17—51
雨仝屮圭力出	17—255—261—51—189—290	1	宣17—1
雨仝当	17—255—361	2	兴11—9 兴32—10
雨火当	17—262—361	1	许63—4
雨闲屮列禾	17—304—261—151—127	1	道23—21
雨闲火列大	17—304—344—151—341	1	许21—26
雨□伏	17—?—222	1	许37—7
雨九	18—334	1	仲22—2
丙	19	10	道35—10 道35—13 宣19—14 许18—21 许42—6 许42—31 许45—35 许62—10 画X—4 洞2—5
丙仕文	19—224—327	3	道37—6 宣21—7 宣29—16

契丹字	编号	出现次数	出处
丙公子	19-251-149	1	仁19-8
丙仕文	19-224-327	1	仲43-45
丙丙叐	20-19-131	1	道6-13
丙庋	20-63	1	道36-26
丙土圡亏	20-67-51-98	1	仁24-9
丙土叐	20-67-131	5	故2-16 仲21-21 仲22-11 仲22-45 仲36-23
丙土犳	20-67-152	1	兴2-20
丙土化小几	20-67-236-261-334	1	完1-3
丙土犳	20-67-153	1	宣5-9
丙土丙	20-67-185	1	仲23-26
丙土化本丙	20-67-236-112-20	1	道5-23
丙土化本尖	20-67-236-112-341	1	道13-16
丙土化伏	20-67-236-222	1	仲37-42

契丹字	编号	出现次数	出处
丙圡化关	20-67-236-339	1	仲35-8
丙圡门	20-67-301	1	仲24-31
丙扎伞	20-76-244	9	道9-17 道9-18 宣30-7 宣30-8 许4-25 许41-36 许41-37 圆3-1 圆3-2
丙扎仆叁丙	20-76-261-349-20	1	仁26-19
丙本炙火	20-84-131-344	5	道2-27 宣2-31 故2-25 故3-11 仲29-35
丙本炙火关	20-84-131-344-339	3	兴7-9 仁4-6 故1-2
丙交	20-97	2	许49-7 许57-1
丙亐圡亐	20-98-51-98	3	宣15-15 许57-14 仲19-43
丙亐圡亐交	20-98-51-98-97	1	兴28-20
丙亐圡丹	20-98-51-312	1	仲25-6
丙夲	20-112	1	道35-16
丙夹本穴疋	20-118-84-372-179	1	仁26-15
丙木	20-123	1	画I-1

契丹字	编号	出现次数	出处
丙本屮	20—123—261	1	故16—2
丙本关	20—123—339	1	道29—5
丙及	20—131	8	兴27—20 仁24—17 道32—16 宣23—3 宣26—16 许45—17 故12—28 故23—9
丙及火	20—131—273	1	仲49—1
丙列	20—151	1	仲36—16
丙丸	20—161	5	许58—31 郎5—10 洞$_2$ 2—2 洞$_2$ 2—5 洞$_3$ 2—2
丙丸东	20—161—99	1	塔$_1$ 2—4
丙丸犳	20—161—153	1	宣24—17
丙丸及村	20—161—186—140	1	仲6—3
丙丸及内	20—161—186—322	1	宣14—8
丙丸伏火子	20—161—222—344—149	1	兴34—24
丙丸火	20—161—262	3	兴21—12 仲17—10 仲47—5
丙丸平盂丰	20—161—366—51—122	1	宣7—4

契丹字	编号	出现次数	出处
丙丸平圭本	20—161—366—51—123	2	兴14—14 兴22—9
丙丸平圭力本	20—161—366—51—189—123	1	道18—3
丙丸平圭力出	20—161—366—51—189—290	1	道30—11
丙丸平廾豸③	20—161—366—90—152	1	许17—23
丙丸平列	20—161—366—151	1	道20—6
丙丸平列夊	20—161—366—151—341	1	故12—24
丙欠夻	20—169—107	1	许39—11
丙夂夊	20—172—341	1	兴19—19
丙夂	20—173	2	仲44—7 仲44—9
丙及圠	20—186—76	3	道12—24 道21—4 道21—5
丙及子圭力本	20—186—149—51—189—123	1	兴24—16
丙矢	20—205	1	许52—17
丙余及子	20—246—186—149	1	仲23—12

契丹字	编号	出现次数	出处
丙余火	20—246—262	8	宣10—26 故14—8 故14—9 仲12—7 仲20—40 仲27—22 仲33—7 仲47—23
丙公	20—251	1	许51—31
丙小主为出	20—261—51—189—290	1	仲29—42
丙幺本只化	20—274—84—372—236	1	许40—35
丙幺东	20—274—197	1	圆7—2
丙火尘	20—289—356	1	郎2—11
丙闲欠丸	20—304—169—76	1	故19—3
丙舟	20—311	1	许44—45
丙文	20—327	7	道9—10 道9—12 令25—3 许51—43 许52—11 故2—18 仲29—18
丙文考	20—327—73	2	令4—23 故8—2
丙文考伏	20—327—73—222	1	令21—1
丙文本灵	20—327—84—131	3	道19—23 宣19—19 仲28—14
丙文本火尼	20—327—84—289—179	1	许36—25

契丹字	编号	出现次数	出处
丙文本只犳	20—327—84—372—152	1	兴17—2
丙文本只犳	20—327—84—372—153	1	道22—19
丙文本只女	20—327—84—372—273	1	道28—29
丙文力只犳	20—327—189—372—153	1	仁27—15
丙文令灵	20—327—244—131	1	令13—11
丙文尖	20—327—341	2	道27—26 仲47—40
丙穴关	20—332—339	1	兴3—27
丙关	20—339	2	仲3—6 仲9—23
丙尖	20—341	4	兴10—12 仁27—18 画IX—1 塔2 3—1
丙尜尖	20—349—341	1	兴10—5
丙	21	20	宣5—4 宣21—2 宣22—2 令15—6 令20—18 令21—4 令22—7 许8—12 许47—34 许49—43 许54—2 故17—20 仲11—51 仲12—15 仲12—29 仲16—43 仲27—25 仲30—21 仲43—11 盏1—2
丙圡灵	21—67—131	1	令2—9

契丹字	编号	出现次数	出处
丙廾及扎	21—90—186—76	1	道10—4
丙夾中套丙	21—108—261—112—20	1	道28—11
丙杢	21—110	5	宣19—24 仲6—6 仲13—27 仲41—26 仲46—4
丙杢冇	21—110—140	2	仲41—12 仲44—44
丙夲矢	21—112—205	1	道27—25
丙及火	21—131—273	1	道13—30
丙状尜	21—162—341	1	道34—36
丙矢	21—205	1	道5—12
丙矢火	21—205—339	1	道33—26
丙仕文	21—224—327	1	仁27—4
丙余火	21—246—262	1	郎3—10
丙今	21—247	7	道18—30 道24—7 令24—3 许47—24 许51—17 仲29—8 仲38—27
丙今业本	21—247—295—123	1	许45—21

契丹字	编号	出现次数	出处
丙令关	21—247—339	1	宣22—9
丙公	21—251	10	宣1—4 宣12—7 宣19—9 令14—20 令21—7 许45—28
			许52—14 故12—20 故21—17 洞[1]4—1
丙全村	21—254—140	1	道25—13
丙夲	21—269	1	许47—12
丙全村	21—270—140	1	许9—29
丙文	21—327	1	许40—17
丙文夲	21—327—341	1	许62—4
丙夲	21—341	22	兴18—11 仁25—2 道9—9 道13—10 道16—5 道26—18
			道26—36 宣10—12 宣10—24 宣13—13 宣16—6 宣19—10
			令29—5 许41—12 许52—15 许56—31 许59—8 仲15—58
			仲28—16 仲46—8 仲48—39 仲48—40
丙夲村	21—341—140	2	仁29—1 仲41—47
丙夲夲	21—341—341	2	道18—29 故20—19
丙本	21—350	3	道19—36 宣11—15 故11—25

契丹字	编号	出现次数	出处
丙米朻	21-350-140	1	令18-23
丙米朩	21-350-341	1	宣22-12
丙平业为朩	21-366-51-189-123	1	道19-27
丙	22	3	仲30-24 画XⅡ-3 画XXⅠ-1
丙交	22-97	9	兴18-22 道12-9 道21-7 许17-22 许22-9 许58-10 许60-15 仲15-8 鱼1-3
丙犳	22-152	6	许18-2 许18-8 许19-24 许20-35 许23-33 许29-26
丙犳	22-153	3	仲9-47 仲11-3 仲15-39
丙火	22-262	2	许22-14 仲13-19
丙伩	22-337	1	郎1-6
丙当	22-357	3	道2-9 宣2-9 故2-8
丙夂朻	23-172-140	1	圆2-2
丙才	23-335	1	兴10-21
丙廾夲业朩	24-90-107-261-51-123	1	仲10-2

契丹字	编号	出现次数	出处
而廾火关	24-90-262-339	2	令15-15 仲10-16
而尘叉药	24-356-131-152	1	令28-2
而丙匀	25-21-361	1	兴33-1
而圭亏	25-51-98	3	许24-1 许26-32 许30-18
而圭力亏	25-51-189-98	1	故15-10
而业亏	25-62-98	1	许20-24
而叉	25-144	1	许20-18
而力亏	25-189-98	6	兴24-3 令7-14 令14-9 令32-1 仲3-24 仲10-11
而力本	25-189-123	2	兴10-14 道11-18
而力出	25-189-290	1	许50-36
而令比	25-244-80	1	许47-6
而小伏本舟	25-261-222-84-311	1	许43-1
而关	25-339	6	道26-2 许29-7 故10-24 仲5-20 仲12-9 仲42-33

契丹字	编号	出现次数	出处
乇	26	30	兴2—30 兴23—4 兴23—9 兴31—6 道24—10 道31—20
			道35—3 宣4—10 令6—3 令15—19 许8—37 许14—11
			许18—20 许25—30 许39—6 许45—37 许47—46 许53—41
			故6—10 故13—14 故17—6 故21—8 仲4—49 仲12—50
			仲19—31 仲30—23 仲34—6 仲35—5 仲41—15 仲45—26
乇廾子比	26—90—149—80	1	许42—12
乇廾平叉	26—90—366—144	1	仁18—20
乇氏本券	26—170—123—348	1	故9—4
乇仐九	26—244—334	11	兴7—15 道11—25 道改15—14 道27—20 道36—12 宣6—13
			宣6—17 故3—22 故5—10 故12—15 仲43—22
乇余	26—246	1	仲38—6
乇尺当	26—372—361	2	兴3—12 仁19—15
乇	27	6	道24—26 许53—3 仲28—31 仲36—20 仲41—53 仲42—34
飞买本	28—10—162	1	道36—21
飞买	28—11	1	仲20—35

契丹字	编号	出现次数	出处
兀买丞舟尘	28-11-254-311-356	1	仲34-4
兀丙	28-20	1	许18-13
兀长廾伏	28-41-90-222	1	兴30-17
兀冇中列火	28-47-261-151-344	1	兴16-17
兀冇尘只犳	28-47-356-372-152	1	许55-34
兀市仍汞用	28-49-229-63-302	1	许42-8
兀圡	28-51	1	仲29-46
兀圡女	28-51-81	5	令13-7 令15-16 许5-4 仲7-35 仲30-19
兀圡亦	28-51-99	1	仲25-33
兀圡亦冇	28-51-99-140	1	令19-4
兀圡叐	28-51-144	1	仲29-28
兀杰丙关	28-56-20-339	1	道16-25
兀杰丙当	28-56-20-361	1	宣14-5

契丹字	编号	出现次数	出处
乏朴灭豹	28-58-131-153	1	宣19-13
乏朴伏	28-58-222	5	仁26-20 宣12-10 宣27-9 令28-7 许10-13
乏朴屮九	28-58-261-334	1	令13-2
乏朴屮夳丙	28-58-261-349-20	1	令18-24
乏朴屮夳当	28-58-261-349-361	1	许41-38
乏朴屮穴礿	28-58-261-372-337	1	故20-10
乏朴关	28-58-339	2	道18-5 许26-33
乏朴夳	28-58-341	1	故14-11
乏朴券	28-58-348	1	宣19-26
乏並	28-62	1	仲23-17
乏並朸	28-62-140	2	令7-3 仲22-33
乏ち	28-67	9	令11-12 许1-13 许29-16 许34-16 许35-5 许35-25 仲1-4 仲5-38 仲23-50
乏ち页	28-67-13	1	道27-9

契丹字	编号	出现次数	出处
叉圡卡	28-67-41	2	宣25-14 许盖1-5
叉圡炙	28-67-131	11	许47-28 许48-3 许48-36 许49-14 许50-41 许50-43 许51-2 许51-11 许51-13 许52-24 许53-5
叉圡伏	28-67-222	1	令4-24
叉圡伞	28-67-244	1	洞$_1$2-4
叉圡夾	28-67-273	2	令25-16 许50-5
叉圡火卆九	28-67-344-261-334	1	宣23-14
叉为六	28-189-69	1	许49-26
叉方	28-73	4	仁9-2 道8-12 宣27-23 郎3-14
叉卅夾屮	28-90-273-288	1	许53-7
叉卅平亚本□	28-90-366-51-?-123	1	许22-15
叉九伞	28-92-244	1	许58-26
叉卖	28-97	6	兴30-3 道5-29 道24-29 宣5-16 宣23-20 故21-16
叉卖卅火	28-97-90-262	1	仲16-1

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	28-97-261-311-222	1	道20-15
[illegible]	28-97-356	1	仲33-34
[illegible]	28-98	2	仲16-4 仲17-7
[illegible]	28-98-144	1	兴11-12
[illegible]	28-98-244	13	兴27-19 道7-12 道20-34 道31-35 宣13-16 宣26-15 宣28-19 令12-19 许40-8 仲13-39 仲13-57 仲30-14
[illegible]			仲33-35
[illegible]	28-98-244-140	1	仲32-17
[illegible]	28-98-251-254	1	许17-25
[illegible]	28-99	1	许19-9
[illegible]	28-99-261-151-11	1	兴19-17
[illegible]	28-107	1	仲18-3
[illegible]	28-110-339-100	1	仲28-9
[illegible]	28-112-100	1	道10-28

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	28-120-98	1	故17-8
[illegible]	28-121	1	仁32-3
[illegible]	28-127-162	1	宣26-29
[illegible]	28-133-339-140	2	宣11-14 故23-6
[illegible]	28-137-261-311-222-341	1	仲41-10
[illegible]	28-140	9	兴25-31 兴36-11 道21-6 道34-9 宣24-22 令2-1 许43-29 许54-24 仲10-54
[illegible]	28-140-144	1	令7-23
[illegible]	28-140-222	1	兴30-13
[illegible]	28-140-254-311-356	1	道19-18
[illegible]	28-140-261-112-341	1	仲45-14
[illegible]	28-161	1	洞1 2-6
[illegible]	28-161-189	1	兴30-1
[illegible]	28-161-189-99-311-356	1	道19-14

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	28—161—344—372—152	1	许55—28
[illegible]	28—169	1	仲22—57
[illegible]	28—186	6	许3—8 许3—11 故10—17 故10—20 故10—32 故10—34
[illegible]	28—196	1	塔4—7
[illegible]	28—199	6	仁32—1 许2—3 许12—31 仲8—33 仲20—10 仲20—50
[illegible]	28—189	3	兴17—1 许45—46 许46—14
[illegible]	28—189—11	1	郎2—1
[illegible]	28—189—69	8	许10—20 故5—21 故16—24 郎1—10 仲2—28 仲8—2 仲31—30 仲38—52
[illegible]	28—189—122	1	许53—31
[illegible]	28—189—261—131	1	兴8—10
[illegible]	28—189—290	1	令9—9
[illegible]	28—205	2	许10—15 许37—13
[illegible]	28—205—131—337—254	1	郎3—6

契丹字	编号	出现次数	出处
飞矢关	28—205—339	1	许60—5
飞矢圭亏	28—206—51—98	1	仲49—5
飞化	28—235	1	许40—32
飞化叉	28—235—144	2	宣17—6 宣17—7
飞化伞	28—235—244	1	道35—29
飞化令	28—235—247	2	许21—1 许23—20
飞化公	28—235—251	2	令3—13 故7—24
飞化灵平	28—236—131—366	2	道9—22 故22—10
飞化令	28—236—247	1	许24—28
飞化□	28—236—?	1	许42—19
飞仝	28—255	1	兴28—12
飞仝夫关	28—255—118—339	1	仲4—29
飞金夫	28—257—118	2	仁25—1 许50—28

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	28-261-261-372-341	1	令27-4
[illegible]	28-261-340-97	1	兴8-8
[illegible]	28-262	1	故2-20
[illegible]	28-262-139	1	仁29-10
[illegible]	28-263	1	许24-21
[illegible]	28-264	3	令14-5 故4-3 故8-25
[illegible]	28-273	1	许31-3
[illegible]	28-274-197	12	道13-5 宣8-11 宣11-25 宣14-17 宣19-27 许6-35 许58-22 故20-11 故20-26 仲30-2 仲49-19 圆4-2
[illegible]	28-274-280-51-122	1	许13-36
[illegible]	28-274-280-131-152	2	许20-22 许29-20
[illegible]	28-274-280-144	1	道24-32
[illegible]	28-274-280-222	1	许10-24
[illegible]	28-274-280-261-51-122	1	仲28-41

一八二

契丹字	编号	出现次数	出处
乂幺业小主力本	28—274—280—261—51—189—123	2	仲16—37 仲36—10
乂幺业关	28—274—280—339	1	许14—32
乂幺业穴药	28—274—295—372—152	1	许62—7
乂幺呆	28—274—367	1	兴23—10
乂火	28—289	16	许1—22 许7—28 许9—16 许12—7 许13—23 许13—30 许23—11 许35—10 许37—22 许49—41 故2—15 郎5—25
			仲21—20 仲22—32 仲22—44 仲28—45
乂用	28—302	1	令28—11
乂用	28—303	2	道13—17 令4—2
乂文夯伏	28—327—73—222	2	故6—4 故6—35
乂亦	28—329	1	仲3—9
乂亦村	28—329—140	1	道23—3
乂穴	28—332	1	仁5—23
乂才	28—335	16	道15—4 道16—15 宣19—20 令13—14 许18—39 许26—21 许57—23 故11—23 仲4—14 仲6—7 仲7—42 仲25—27

契丹字	编号	出现次数	出处
			仲37—35 仲39—36 仲42—10 圆5—2
[illegible]	28—335—151	1	仲44—56
[illegible]	28—339	5	许6—15 许7—19 故5—35 故6—9 仲16—14
[illegible]	28—339—18	1	故7—1
[illegible]	28—339—133	2	道33—31 道33—32
[illegible]	28—339—205 372—361	1	道21—22
[illegible]	28—339—264	1	许52—1
[illegible]	28—339—303	1	许46—22
[illegible]	28—349—261—349—341	1	兴11—22
[illegible]	28—349—341	1	许44—26
[illegible]	28—353	2	故1—7 故18—21
[illegible]	28—362—131	5	令11—5 仲11—36 仲12—20 仲20—20 仲20—44
[illegible]	28—366	1	许10—4

契丹字	编号	出现次数	出处
飞平廾亥关	28—366—90—97—339	1	道24—30
飞平及药	28—366—131—152	1	仁20—23
飞平叉	28—366—144	2	兴11—8 仁25—11
飞平伞	28—366—244	1	仁22—6
飞平小夿与	28—366—261—112—361	1	仲2—40
飞平小几	28—366—261—334	1	仁25—19
飞平小只药	28—366—261—372—152	1	许58—8
飞平几	28—366—334	2	兴20—13 许27—17
飞平几伞	28—366—334—244	5	道9—25 道20—24 道22—33 宣14—1 许60—1
飞平关	28—366—339	3	道11—19 故14—10 仲27—5
飞平与	28—366—361	1	宣21—5
飞□王□	28—?—160—?	1	许34—10
飞□几伞	28—?—334—244	1	许27—6

契丹字	编号	出现次数	出处
乏	29	17	兴9—15 道12—22 宣14—13 许16—18 许17—18 许24—18
			许33—16 许53—34 故7—8 故13—4 故25—3 仲6—36 仲9—28 仲20—5 仲21—49 仲25—49 仲37—34
乏秃村	29—33—140	1	道27—3
乏卡	29—41	3	令16—16 许26—5 仲31—27
乏卡升夾	29—41—90—97	1	道7—34
乏卡升及内	29—41—90—186—322	1	宣28—10
乏卡升火	29—41—90—262	7	道14—17 道24—2 许39—12 许39—34 许49—24 许54—30 仲40—49
乏卡升的村	29—41—90—337—140	1	故12—7
乏卡升平	29—41—90—366	2	许7—25 许25—10
乏卡瓦平列	29—41—180—366—151	1	令20—7
乏卡中主为出	29—41—261—51—189—290	1	宣21—24
乏夾女	29—97—273	1	令3—12
乏东关	29—99—339	1	故13—20

契丹字	编号	出现次数	出处
乇木	29—123	1	洞$_2$ 3—2
乇为关	29—189—207	1	许61—14
乇矢	29—205	5	许49—23 故9—29 故10—15
			故13—18 仲7—54
乇反为	29—206—189	2	宣29—10 宣4—8
乇火夰	29—262—341	1	仲34—32
乇夂	29—273	1	许17—9
乇用屮只火	29—302—261—372—262	1	许47—1
乇关仐	29—339—244	1	许8—21
乇·犬	29—345	1	许45—40
乇平屮夰丙	29—366—261—349—20	1	许54—38
乇	30	2	道18—36 仲6—21
有关	31—339	2	仲19—49 仲27—53

契丹字	编号	出现次数	出处
夵	33	11	仁26—22 道12—21 道26—4 令19—3 故10—14 仲3—29 仲8—60 仲45—36 仲50—9 仲50—15 洞2 2—4
夵比	33—80	1	塔1 2—6
夵廾	33—90	1	仲30—50
夵廾火	33—90—262	1	兴34—14
夵及	33—186	1	许48—18
夵伏	33—222	1	许8—41
夵九叐	33—334—144	2	仲1—10 仲50—17
夵关丙	33—339—21	1	许50—14
夵公	33—341	1	许58—3
夵穴伏	33—372—222	1	仁22—10
㚇	34	2	宣18—11 故9—2
夻	35	10	兴24—23 许42—38 许58—17 许63—10 仲7—32 仲10—28 仲26—10 仲31—3 仲44—55 画XX—4
玌	36	1	仲20—48

契丹字	编号	出现次数	出处
兆交廾火	36—97—90—262	1	许54—13
兆丙	36—148	1	故19—6
兆札	36—177	1	仲47—33
兆为	36—189	1	洞$_2$3—1
王	37	8	兴2—11 仁7—5 道5—9 道15—8 令7—21 令9—23 许14—22 故4—19
王朩	37—140	11	仁3—4 仁5—7 仁5—14 仁16—4 道1—7 令4—6 令5—11 令14—8 故4—6 故4—26 故5—4
王雨	37—18	5	许5—22 许46—25 许49—20 许51—29 仲2—25
王化九	37—235—334	1	许50—12
乇六	38—69	3	道11—8 道17—7 道34—24
乇方朩	38—73—140	1	仁17—1
乇亐	38—98	3	道26—6 许24—6 许42—10
乇夬	38—124	1	许61—4
乇米	38—355	1	兴14—7

契丹字	编号	出现次数	出处
尫当	38—361	1	许18—19
尫秃廾及内	39—33—90—186—322	1	宣18—10
尫冬比	39—174—80	1	许39—9
十	40	8	兴2—15 兴8—14 仁13—6 仁18—22 道5—27 许18—17 许48—12 仲9—26
土圡厼	42—51—341	1	许42—22
土为	42—189	1	道27—27
土为冬	42—189—174	1	令15—25
土由矢兴	42—320—205—339	1	完3—2
圡为	43—189	1	许58—18
圡为女	43—189—81	1	仲11—27
圡为女厼	43—189—81—341	1	仲12—24
圡为出	43—189—290	5	仁25—5 宣23—13 许57—24 仲8—53 圆4—1
圡伏	43—222	1	许25—3

契丹字	编号	出现次数	出处
乇	44	3	道21—16 宣25—26 许42—13
支乃市	45—184—49	1	许43—10
卞叐夾	46—131—97	1	仁30—7
卞叐女	46—131—273	1	仁25—18
卞夂犳朩	46—172—152—140	1	兴23—13
卞	47	1	兴12—18
卞丏伏	47—20—222	1	兴21—16
卞丏太	47—20—341	1	仲17—42
卞丏当	47—20—361	1	令24—2
卞廾夾	47—90—97	1	令27—2
卞廾及内	47—90—186—322	1	许57—31
卞叐	47—131	8	兴16—11 道29—4 道33—18 许6—4 许28—11 故12—4 仲8—50 仲14—1
卞叐夾	47—131—97	1	仲43—9

契丹字	编号	出现次数	出处
丙炙夊	47—131—273	10	兴19—20 道18—24 道24—23 许17—16 许17—30 许24—41 许41—17 许44—32 仲25—8 仲25—22
丙炙夊炙	47—131—273—131	2	仲37—27 仲40—7
丙炙金	47—131—257	1	仲17—6
丙村	47—140	1	许46—15
丙朩	47—162	1	令21—9
丙朱屮廾犳	47—217—261—90—153	1	故20—21
丙舟	47—311	1	故5—33
丙舟伏	47—311—222	1	故5—27
丙朩炙内	47—315—131—322	1	许59—7
卉	48	1	道23—7
卉丙	48—20	6	兴13—12 兴20—21 兴22—3 令4—14 许15—35 仲15—25
卉丙	48—21	1	兴18—9
卉业丂	48—51—98	1	许17—15

契丹字	编号	出现次数	出处
卉九小火尖	48—92—261—345—341	1	许61—2
卉叉	48—144	1	郎4—6
卉朴	48—162	1	许52—13
卉为出	48—189—290	1	仁25—3
卉伏	48—222	1	仲31—36
卉小圡亐列买	48—261—51—98—151—11	1	仲36—5
卉小圡丰	48—261—51—122	1	仲3—1
卉小圡为亐	48—261—51—189—98	1	仲31—13
卉小圡为朩	48—261—51—189—123	1	仲31—20
卉小圡出	48—261—51—290	1	仲39—2
卉小列	48—261—151	1	道23—11
夾秂丹叉	50—33—311—144	1	许37—25
夾叉	50—131	5	仲9—7 仲33—46 仲35—10 仲41—6 仲47—29

契丹字	编号	出现次数	出处
夾及 灰	50—131—206	3	道16—21 道20—13 仲33—33
夾及 火业 几	50—131—344—261—334	2	宣22—4 仲36—44
夾及 尖业 几	50—131—345—261—334	1	令11—14
夾及 平叉	50—131—366—144	1	宣17—9
夾及 平丹 朩	50—131—366—311—162	1	宣18—12
夾及 平丹 伏	50—131—366—311—222	4	道10—25 道15—19 道28—24 宣17—11
夾叉 平山	50—144—366—288	1	兴24—4
夾及 平及 矛冇	50—186—366—186—152—140	1	兴7—21
圡亚 冬	51—53—174	1	仁14—15
圡北 几	51—80—334	1	许39—19
圡亏 不矛	51—98—130—152	1	塔$_2$1—13
圡亏 及系	51—98—131—33	1	许35—12
圡夯	51—109	1	仲43—52

契丹字	编号	出现次数	出处
圡丰	51—122	11	令15—24 令19—15 许7—26 许11—30 许15—31 许20—8 许25—11 许33—10 许51—5 许51—16 仲25—37
圡丰比	51—122—80	1	兴4—22
圡丰犭丙比	51—122—311—20—80	1	许7—2
圡丰关	51—122—339	1	仁21—5
圡本	51—123	3	令26—7 许43—14 许60—10
圡本村	51—123—140	2	许45—44 许47—40
圡为	51—189	2	许18—46 许50—34
圡为与	51—189—98	1	许21—19
圡为丰	51—189—122	1	许8—25
圡为本	51—189—123	2	令8—2 许41—31
圡为朩	51—189—162	1	许47—48
圡为出村	51—189—290—140	1	仲13—29
圡为出仌	51—189—290—341	1	故21—32

契丹字	编号	出现次数	出处
圡伏叉劵	51-222-144-348	1	许21-38
圡公矢	51-251-205	1	令12-17
圡亇庚生	51-261-63-196	1	许48-19
圡出	51-290	1	许26-19
圡出仌	51-290-341	1	许28-19
圡	52	1	故10-7
圡夯	52-109	1	仲48-1
圡杏丙仌	52-112-20-341	1	道30-30
圡杏朩	52-112-140	2	道17-9 宣18-21
圡杏仌	52-112-341	1	道23-28
圡几	52-334	3	兴11-13 兴19-10 道14-12
圡几叐药	52-334-131-152	2	兴5-8 令26-15
圡几叐药	52-334-131-153	1	宣9-3

契丹字	编号	出现次数	出处
圡几叉	52-334-144	1	仲44-45
圡几伏	52-334-222	4	许43-5 许57-35 仲10-35 仲14-51
圡几伞比 ①	52-334-244-80	5	道8-8 许56-33 许56-43 许57-4 仲45-3
圡几中几村	52-334-261-334-140	1	道31-14
圡几关	52-334-339	1	塔$_2$ 1-12
圡几㒸	52-334-341	5	道29-10 令32-2 许58-29 故22-11 仲45-30
圡几与	52-334-361	15	兴35-20 仁3-14 仁22-14 仁22-18 仁30-13 道36-27 宣29-26 令1-11 许2-18 许58-33 故1-11 故20-23
			仲盖3-3 仲1-9 仲44-39
圡券	52-348	9	道20-31 道27-34 许4-2 许5-13 许26-15 许27-24 许61-13 故4-21 仲7-13
圡券村	52-348-140	1	许14-30
圡券几	52-348-178	1	令18-13
圡㒸公	52-349-254	2	令12-21 令28-9
圡发矢	52-354-205	1	许33-3

契丹字	编号	出现次数	出处
尘	53	18	兴4—17 兴10—4 兴31—10 兴31—28 仁8—15 仁14—18 仁16—14 仁21—16 仁26—1 仁28—9 道7—29 道10—18
			道33—2 道34—31 宣7—2 宣10—9 仲4—2 盏2—3
尘关	53—11	1	仲21—23
尘关村	53—11—140	1	宣10—25
尘秃几丙	53—33—334—19	1	洞8 3—1
尘主关	53—51—11	9	仁21—1 仁23—5 令24—13 许1—1 许4—26 许52—5 许52—39 郎1—4 仲33—2
尘主东	53—51—99	2	仁20—3 道14—2
尘主关	53—51—127	1	许14—16
尘主火	53—51—289	1	许57—30
尘主尜	53—51—341	1	郎5—2
尘亐	53—98	1	兴14—27
尘亐北	53—98—80	1	仲44—51
尘亐小井药	53—98—261—90—152	1	仁22—12

契丹字	编号	出现次数	出处
巫东 圭出	53—99—51—290	1	仲41—43
巫丰	53—123	1	道17—30
巫力	53—139	1	仁16—27
巫乃	53—184	1	故15—14
巫生	53—196	1	许31—15
巫生 尘	53—196—356	1	宣5—30
巫舟 伏	53—311—222	1	仁28—2
巫由 叉	53—320—144	1	仲11—44
木雨	54—18	2	许16—29 许36—5
木木 尓	54—54—333	1	兴16—4
木久 平苍 丐	54—172—366—349—20	1	许23—24
木朱 化	54—197—235	1	许48—13
杰关	55—339	1	道19—34

契丹字	编号	出现次数	出处
夾扎	57-76	3	道28-26 宣18-9 洞1 3-5
夾犰	57-103	1	许15-6
夾欠杰	57-169-107	1	故17-23
夾行	57-220	9	兴18-2 兴34-19 道7-1 道18-15 许39-17 许53-13 仲33-21 仲41-4 仲47-31
夾行公	57-220-341	1	仁18-15
夾仍公	57-229-349	1	仁15-1
夾仌杰	57-252-107	4	故17-9 故18-5 故18-15 故19-13
夾仌伏今	57-252-222-247	1	宣13-12
夾闲	57-304	1	宣26-18
杏	59	1	兴1-17
杏欠	59-169	3	许42-34 许48-32 故15-20
杏欠米	59-169-355	1	许53-6
杏乐朱	59-197-217	1	仲6-55

契丹字	编号	出现次数	出处
杳余犸	59-246-152	1	令17-19
杳余不	59-246-154	1	仲38-18
杳余尼	59-246-179	1	令9-19
杳余朱	59-246-217	2	仲25-11 仲30-33
杳余伏	59-246-222	1	仁16-30
杳余火	59-246-273	2	令16-3 令16-11
寸禿矢	60-33-205	1	仲5-46
寸夾	60-97	1	许54-39
寸杓	60-140	3	道35-4 宣16-17 仲9-32
寸朴	60-162	2	仲4-12 仲4-26
寸仐屮	60-244-288	1	仲6-50
寸笭圭丰	60-254-51-122	1	道6-16
寸小圭丰	60-261-51-122	1	仲17-11

契丹字	编号	出现次数	出处
寸尒	60—341	3	仁20—25 道21—30 宣8—7
可	61	7	兴15—26 兴35—11 仁8—8 道10—6 道22—14 令27—6 许40—19
可	61—33	10	兴24—13 兴34—11 仁22—7 仁29—13 仁31—13 宣13—7 令27—9 许55—23 故9—8 仲38—9
可 矢	61—33—205	2	许40—24 许55—21
可北北	61—76—77	1	许61—20
可村	61—140	1	令14—19
可叉	61—144	2	宣23—27 许14—17
可伏尒	61—222—341	1	故11—30
可仐	61—244	2	道30—1 许61—9
可仐及药公	61—244—131—152—254	1	仁10—6
可仐村	61—244—140	2	许55—33 许56—12
可仐叉	61—244—144	2	令14—25 许40—29
可仐关	61—244—339	1	仁27—12

契丹字	编号	出现次数	出处
可令关	61-244-341	1	仲41-49
可令芬	61-244-348	1	许27-16
可全	61-254	1	令15-23
可全主方叉	61-254-51-98-144	1	仲3-52
可全主丰	61-254-51-122	4	兴28-9 仁13-11 道24-3 仲42-20
可全主为女	61-254-51-189-81	1	故6-23
可全主为丰	61-254-51-189-123	1	许55-1
可全关	61-254-341	1	许53-26
可关	61-341	15	兴5-1 兴12-8 兴13-17 兴14-17 兴16-8 仁23-17 仁27-7 道13-23 道28-32 道34-33 宣11-1 宣18-13
			宣20-8 令29-9 许22-22
床	63	21	兴7-7 兴25-14 兴34-4 道6-25 道20-21 道20-25 道21-23 道33-22 道36-18 道37-14 宣5-27 宣6-11
			令10-18 许21-12 许28-3 许31-13 故19-31 仲44-6 仲49-24 宝上钱-下
床木	63-162	1	仁18-21

契丹字	编号	出现次数	出处
朿伏	63-222	1	宣10-6
朿冊圡为出	63-310-51-189-290	1	道14-27
朿才丙	63-335-23	1	故18-29
皮	64	3	许43-17 许46-30 许60-8
夾	65	2	仁8-26 塔$_2$2-3
土北	66-80	4	道9-28 宣21-6 仲25-12 圆1-1
土北圡丙	66-80-51-20	1	许30-7
土北本中列关	66-80-55-261-151-11	1	仲6-56
土北列	66-80-151	1	仲38-19
土土丰	66-66-122	1	兴2-24
土夯	66-109	3	道28-6 宣6-15 仲34-33
土村	66-140	1	许40-38
土为	66-189	1	崖1-4

契丹字	编号	出现次数	出处
土伏叉	66—222—144	1	故20—8
土小杰当	66—261—112—361	1	道27—18
土小峇丙	66—261—349—20	1	令4—9
土小峇伞北	66—261—349—244—80	1	许22—25
土关	66—339	1	兴23—3
土券	66—348	6	兴7—18 兴34—8 仁17—9 仁18—9 许43—35 许46—31
土当	66—361	1	故3—18
土卡	67—41	1	道22—28
土卡叉	67—41—144	1	宣5—5
土北	67—80	1	仲13—49
土犮	67—87	1	仲13—20
土交	67—97	12	兴31—11 仁12—5 令5—12 令9—25 令16—25 令18—2 令19—10 故9—27 故13—16 仲32—25 仲34—20 仲44—5
土交杰丙	67—97—112—20	2	道13—6 宣13—10

契丹字	编号	出现次数	出处
圡夾夳仐	67—97—112—244	1	仲47—15
圡夾夳犬	67—97—112—341	1	道18—35
圡夾矢	67—97—205	2	仲7—21 仲31—23
圡夾屮	67—97—288	1	兴17—3
圡夾闩	67—97—301	1	许38—11
圡夾毋朿	67—97—311—162	1	兴31—18
圡夾毋伏	67—97—311—222	1	令10—1
圡夾关	67—97—339	1	道33—6
圡夾夳丙	67—97—349—20	1	兴6—6
圡夾夳夯朿	67—97—349—109—162	1	故6—15
圡夾夳犬	67—97—349—341	1	道12—26
圡夾夳与	67—97—349—361	1	仁25—22
圡刂	67—151	2	兴8—16 许41—19

契丹字	编号	出现次数	出处
ち犳叉	67—152—144	1	兴4—11
ち夂伏叉	67—172—222—144	2	许49—45 故17—24
ち为朩	67—189—123	1	兴22—14
ち伏	67—222	4	宣24—3 许54—21 郎1—15 仲17—5
ち仍	67—229	1	许38—24
ち化	67—236	10	许6—30 许14—5 许55—3 仲2—21 仲5—6 仲24—5 仲27—58 仲28—35 仲38—51 仲42—41
ち化夳炏	67—236—112—341	1	道13—32
ち化关	67—236—339	1	仲30—46
ち化岙当	67—236—349—361	1	许38—15
ち火亚廾列夹	67—261—51—90—151—11	1	仲30—29
ち𠁥亚朩	67—261—51—123	1	道24—25
ち𠁥亚为朩	67—261—51—189—123	1	兴17—6
ち火	67—262	5	令10—13 许26—30 许39—7 仲12—51 仲47—38

契丹字	编号	出现次数	出处
ち刈	67—272	3	令3—10 令6—29 令7—11
ち舟列	67—311—151	1	许41—5
ち才本	67—335—84	1	许44—39
ち炎	67—341	1	许13—38
ち平	67—366	10	兴3—6 兴3—25 仁19—11 道6—7 道7—16 道32—5 宣26—27 许18—42 仲7—14 鱼1—2
ち平夲丙	67—366—112—20	6	道7—35 道23—24 道27—30 道31—16 仲29—3 仲38—39
ち平夲丙	67—366—112—21	1	仲37—18
ち平夲北	67—366—112—80	1	仲38—7
ち平夲炎	67—366—112—341	1	仲34—9
ち平夲当炎	67—366—112—361—341	2	仲40—15 仲40—34
ち平朩	67—366—140	2	道29—12 许60—7
ち平今长	67—366—241—41	1	仁15—2
ち平几朩	67—366—334—140	1	宣8—10

契丹字	编号	出现次数	出处
土平几	67—366—334	1	许9—32
土平夲丙	67—366—349—20	2	道19—33 许21—30
土平夲丙	67—366—349—21	1	许40—27
土平夲北	67—366—349—76	1	兴23—26
土平夲叉	67—366—349—144	2	兴21—18 许7—7
土穴犳	67—372—152	1	许63—9
扎为关	68—189—11	1	令7—16
扎几	68—334	14	兴7—23 道2—19 道10—23 道17—25 道20—19 道27—17 道36—24 宣2—23 宣13—20 宣30—1 令13—9 许40—15
			郎5—23 仲40—39
扎几杓	68—334—140	1	仁32—4
扎几犸	68—334—151	1	故21—9
扎几夲	68—334—254	6	令6—12 许16—31 许23—8 许29—14 许36—6 许37—20
夫	69	1	画Ⅷ—2

契丹字	编号	出现次数	出处
夫百	69—20	1	许6—24
夫秃券	69—33—348	1	兴33—24
夫比	69—80	4	许18—38 许24—39 许60—3 仲22—10
夫交	69—97	1	许54—25
夫与	69—100	1	仲11—29
夫夯朩	69—109—162	1	道22—27
夫及交	69—131—97	1	道27—7
夫村	69—140	1	仲29—47
夫马	69—147	1	故17—22
夫办	69—168	2	许57—2 仲45—6
夫为	69—189	1	许52—26
夫矢	69—205	1	许45—47
夫仕关	69—224—339	1	许45—7

契丹字	编号	出现次数	出处
六小主为亐	69-261-51-189-98	2	仲25-10 仲33-36
六小叉	69-261-144	2	许46-36 许56-16
六小列	69-261-151	1	许14-36
六小列买	69-261-151-11	2	宣23-23 仲45-22
六小伏	69-261-222	4	仁23-10 令8-14 许43-3 仲25-16
六火	69-289	1	许48-6
六兴	69-339	20	仁23-4 仁24-23 令9-18 令14-11 令15-22 许6-36 许28-8 许29-1 许34-8 许43-12 仲3-51 仲4-9 仲5-11 仲8-23 仲9-4 仲13-58 仲14-21 仲15-6 仲17-33 仲44-22
六炎	69-341	4	兴10-10 令12-25 许29-23 许32-10
六券來	69-348-162	1	许19-26
六当	69-361	3	兴13-9 宣21-19 故17-19
六当村	69-361-140	2	许27-20 许30-8
赤夷	70-50	1	兴15-19

契丹字	编号	出现次数	出处
朩及	70—131	4	道2—23 宣2—27 故11—5 仲27—10
朩火	70—273	5	道1—5 道1—10 道5—7 宣1—7 故16—26
朩	71	32	令23—10 许12—8 许2—12 许5—27 许22—27 许24—23 许36—12 许38—5 许40—2 许45—38 故18—30 郎5—17
			盖2—3 仲2—2 仲2—19 仲3—47 仲5—61 仲6—28 仲21—54 仲22—24 仲22—39 仲22—50 仲23—20 仲23—28
			仲23—39 仲23—45 仲24—34 仲30—27 仲34—51 仲46—12 画XX—1 塔2 2—4
朩雨朩	71—17—140	1	令21—8
朩不	71—154	21	令9—13 许2—16 许5—24 许9—2 许39—32 许50—10 许57—19 故3—14 故23—2 仲1—7 仲4—54 仲5—18
			仲5—45 仲6—54 仲9—44 仲16—16 仲24—29 仲27—31 仲28—21 仲30—37 仲42—30
朩矢	71—205	1	仲4—51
丙	72	3	仁19—6 道6—10 许54—15
丙衷	72—50	2	道25—17 故16—4
兮	73	3	宣11—17 宣28—5 画XXII—1
兮秃业本	73—33—51—123	1	兴31—14

契丹字	编号	出现次数	出处
秀伞	73—244	1	故23—3
秀仆叉	73—261—144	1	兴9—10
丹为	74—189	1	故4—30
丹为火	74—189—344	1	兴18—14
丹才	74—335	1	许28—9
丹炎	74—341	1	兴28—11
主	75	37	兴2—10 兴31—15 兴32—22 仁1—3 仁3—3 仁3—7 仁4—3 仁5—6 仁5—13 仁7—4 仁8—1 仁10—1 仁11—1 仁14—3 仁16—3 仁22—1 道1—6 道5—8 道15—7 令4—5 令5—10 令7—20 令9—22 令14—7 令17—17 许5—21 许8—43 许14—21 许46—24 许49—19 许51—28 故4—5 故4—18 故4—25 故5—3 郎5—30 仲2—24
主秀	75—33	1	许52—8
主列	75—151	1	仁6—1
扎	76	9	兴21—4 仁14—25 道24—5 道24—13 宣29—6 许30—10 故16—31 故18—9 仲29—24

契丹字	编号	出现次数	出处
圠丙劵	76-19-348	1	仁18-3
圠丐夯来	76-20-109-162	1	道31-12
圠丐叉	76-20-144	1	仲45-28
圠丐为丰	76-20-189-122	1	仲10-1
圠丐劵	76-20-348	1	道35-25
圠丐劵来	76-20-348-162	1	宣23-6
圠丐当	76-20-361	2	仲2-4 仲46-11
圠丐当有	76-20-361-140	1	仲盖3-1
圠圭	76-51	1	许19-7
圠圠久中	76-77-340-261	1	令18-18
圠廾夯与	76-90-107-100	1	仲3-32
圠廾火当	76-90-262-361	1	许12-19
圠丞药	76-131-153	1	仲42-50

契丹字	圠列东	圠来	圠为	圠为买		圠为东	圠为东矢	圠伏夾	圠小列岑	圠小伏	圠小中	圠小舟叉右	圠小舟伏
编号	76—151—99	76—162	76—189	76—189—11		76—189—99	76—189—99—205	76—222—131	76—261—151—341	76—261—222	76—261—288	76—261—311—144—140	76—261—311—222
出现次数	1	7	6	18		2	1	1	1	1	5	1	1
出处	故15—16	仁20—14 道13—27 道21—2 宣26—13 宣29—7 仲39—34 仲42—22	道8—4 许42—32 故20—9 仲13—44 仲24—50 仲45—24	道21—36 宣24—16 令10—11 许44—36 故11—2 故12—6 仲3—12 仲12—45 仲16—11 仲16—20 仲16—39 仲17—35	仲18—20 仲30—43 仲31—54 仲32—12 仲36—27 仲39—11	许57—7 仲3—17	故21—1	许50—22	郎3—1	道7—14	兴1—13 仁11—19 道4—13 宣4—14 仲50—13	故15—21	故25—11

契丹字	编号	出现次数	出处
北冊主为出	76—310—51—189—290	1	许48—17
北义	76—339	2	道18—22 仲17—12
北义与	76—340—361	1	道19—35
北火小列	76—344—261—151	1	道6—36
北尘	76—356	3	许36—19 仲11—4 仲14—12
北	77	2	仲27—33 仲30—16
北和	77—162	1	故24—13
北乃州	77—184—188	4	兴21—21 道19—12 仲35—3 仲36—12
北乃州	77—185—188	1	故8—17
北乃州	78—184—188	8	宣19—23 仲2—46 仲12—36 仲16—34 件32—5 仲39—52 仲41—19 仲46—1
北乃中利	78—184—288—140	1	仲47—19
地	79	11	道27—5 许13—18 许19—31 许24—27 许43—27 许55—12 许58—28 许59—18 仲4—37 仲40—20 涸4—6
北	80	2	令4—13 许48—41

契丹字	编号	出现次数	出处
北北	80—80	1	仁28—5
北利	80—140	1	仁30—15
北乃州利	80—184—188—140	1	仲33—5
北为	80—189	1	许57—26
北为买	80—189—11	2	许24—32 许32—1
北小	80—261	1	兴16—25
北尺火	80—372—262	1	宣21—4
北尺太	80—372—341	1	宣11—11
艾	81	37	兴1—10 兴3—1 兴25—6 兴25—15 兴33—12 兴34—27 仁11—16 仁14—10 道4—10 道5—36 道6—20 道33—20 道35—33 宣4—11 宣5—23 宣10—8 宣25—7 令25—9 令31—2 许14—3 许38—8 许53—39 故7—9 故13—12 故15—28 故25—8 仲6—37 仲10—43 仲24—39 仲25—50 仲26—4 仲43—1 仲45—37 仲50—10 塔$_2$1—7 洞$_2$1—6 洞$_3$1—6
艾夯	81—109	3	仲24—32 仲27—42 仲46—9

契丹字	编号	出现次数	出处
女叐火	81—131—273	1	许32—14
女村	81—140	6	仁5—18 许3—4 许45—26 许51—25 仲盖1—3 仲5—13
女夂化	81—172—236	2	道13—9 仲43—6
女夂化村	81—172—236—140	2	兴10—15 令28—10
女生丙关	81—196—20—339	1	兴6—2
女矢	81—205	3	仲5—27 仲23—42 仲24—27
女化	81—236	1	许21—13
女券	81—348	4	许50—8 仲盖2—1 仲1—5 仲5—7
女当	81—361	1	许20—37
夾考	82—73	2	道2—4 宣2—4
夾考村	82—73—140	1	仲22—4
夾夾矢	82—97—204	1	许35—18
廿	83	13	兴36—13 令6—22 令7—8 令11—4 令16—20 许1—19 许48—7 许49—5 仲5—53 仲5—39 仲21—36 仲21—46

契丹字	编号	出现次数	出处
			画Ⅳ—2
廿村	83—140	1	仲9—29
夲	84	2	兴10—22 宣25—20
夲与	84—100	1	道28—34
夲丞舟尘	84—254—311—356	1	许9—35
夲小	84—261	2	仲4—27 梈4—6
夲小廾火	84—261—90—262	1	仲44—25
夲小廾平圭卡	84—261—90—366—51—122	3	仲39—35 仲42—23 仲48—12
夲小廾平圭为丂	84—261—90—366—51—189—98	1	仲4—13
夲小廾平叉	84—261—90—366—144	1	仲47—37
夲小列	84—261—151	2	仲13—1 仲38—38
夲小尺药	84—261—372—153	1	仲44—14
夲火	84—289	1	许40—18

契丹字	编号	出现次数	出处
本舟	84-311	2	兴12-16 许42-26
本舟生	84-311-356	1	道11-13
本由圭为本	84-320-51-189-123	1	兴8-6
本炎	84-341	1	道19-15
灰	85	21	仁11-20 仁14-9 仁20-12 仁27-1 道6-19 道18-32 道29-24 宣5-22 许35-4 许52-2 许52-36 许63-12 故3-4 仲2-10 仲6-32 仲10-40 仲10-45 仲21-57 仲27-47 仲29-43 塔$_2$1-6
灰秃屮	85-33-288	1	仁16-24
灰矢	85-205	1	仲8-6
灰小列	85-261-151	1	仲41-25
灰炎	85-341	1	兴10-1
犬	86	1	道14-1
皮	87	5	许15-12 许17-34 许24-11 许25-6 郎5-26
皮秃屮	87-33-288	1	道24-22

契丹字	编号	出现次数	出处
龙禿舟及	87-33-311-186	1	许41-8
龙叉	87-131	1	兴4-25
龙用	87-303	3	令6-6 仲22-20 仲23-19
丸	89	1	许4-14
丸廾舟	89-90-311	1	兴17-8
丸东关	89-99-339	1	许4-5
丸夯	89-109	2	仲43-32 仲48-27
丸杏丙	89-112-20	1	仲29-26
丸杏个杏叉	89-112-261-112-144	1	宣17-14
丸杏个杏关	89-112-261-112-341	1	道11-10
丸杏个杏当	89-112-261-112-361	1	道19-22
丸杏个几	89-112-261-334	1	道9-29
丸杏个关当	89-112-261-349-361	1	宣17-16

契丹字	编号	出现次数	出处
亢杏当	89-112-361	2	道24-31 仲10-39
亢豹	89-153	1	仲46-7
亢券	89-348	3	仁20-18 仁29-23 道35-1
亢夯衣	89-349-162	2	许23-22 许27-14
亢夯中及	89-349-261-186	1	许41-24
亢夯矢	89-349-205	1	兴31-17
亢夯中夯犬	89-349-261-349-341	1	兴9-14
亢夯夯当	89-349-349-361	1	许40-7
亢夯当	89-349-361	1	令17-7
廾秀	90-33	1	许56-35
廾杏	90-59	1	许17-7
廾圡	90-67	1	许21-16
廾灵内夯	90-131-322-341	1	仲4-28

契丹字	编号	出现次数	出处
廾玙	90-152	1	许45-9
廾矢	90-205	1	许25-33
廾礿村	90-337-140	1	许17-14
廾火小列	90-344-261-151	1	许39-16
廾平圭十	90-366-51-40	1	许6-19
廾平列关	90-366-151-127	1	许26-6
圬及丙	91-131-185	1	梈4-5
圬火	91-262	3	许9-36 故6-13 仵15-15
圬平列	91-366-151	1	宣6-16
九	92	4	兴25-16 道33-28 道35-26 令28-13
九夾	92-97	17	兴2-27 道5-33 道10-29 宣4-3 宣5-20 宣10-18 宣17-10 令13-19 许55-13 故13-27 故22-6 仲14-7 仲20-15 仲21-29 仲23-24 仲26-33 仲33-10
九夾尘	92-97-356	4	道14-21 道16-19 道18-9 宣14-6

契丹字	编号	出现次数	出处
九夂仌	92—172—341	1	仲49—4
九化	92—236	1	许58—25
劳	93	2	道9—19 画XⅦ—2
女	95	1	兴19—4
女九屮	95—92—261	1	兴4—2
女灾	95—97	1	仁19—9
亥关	96—339	1	故11—20
亥关村	96—339—140	1	兴17—24
灾	97	2	仁31—2 道26—10
灾卄火与	97「90—262—100	1	宣15—11
灾卄火当	97—90—262—361	1	道16—13
灾叐	97—131	4	道34—26 宣15—12 仲27—59 仲29—22
灾叐化	97—131—236	1	仲29—29

契丹字	编号	出现次数	出处
夾叉火	97—131—273	4	兴13—13 道25—6 仲4—8 仲29—52
夾村	97—140	1	令20—6
夾仍	97—229	1	许28—2
夾令关	97—244—341	1	仲34—30
夾岑与	97—254—361	1	兴29—15
夾小	97—261	2	兴27—15 仲44—20
夾小杰丙	97—261—112—20	1	仲36—17
夾关	97—339	1	令26—2
夾杰	97—349	1	许24—8
夾尘小杰丙	97—356—261—112—20	1	道13—22
夾尘小杰关	97—356—261—112—341	1	道29—1
亏	98	2	兴14—20 兴24—7
亏主力与	98—51—189—361	1	仲16—29

契丹字	编号	出现次数	出处
ち升亦尖	98-90-97-341	1	仲15-23
ち升药	98-90-152	1	许12-24
ち叐药	98-131-153	3	道18-19 道22-35 仲47-2
ち叐药朩	98-131-153-140	1	仲7-37
ち叐平关	98-131-366-339	1	仲16-32
ち叉	98-144	1	令26-9
ち欠	98-169	1	许44-10
ち为	98-189	1	仲44-3
ち为本	98-189-123	4	道12-12 道30-24 仲7-7 仲29-6
ち为出	98-189-290	6	兴24-24 宣14-12 许24-31 仲6-4 仲10-32 仲18-19
ち为出关	98-189-290-341	1	道22-8
ち尘	98-194	3	仲20-17 仲20-57 仲21-15
ち伏	98-222	1	令8-25

契丹字	编号	出现次数	出处
亐伞扎	98-244-76	1	兴13-20
亐伞北	98-244-80	2	仲43-51 仲47-12
亐余伏	98-246-221	1	仁31-12
亐余火	98-246-262	1	兴12-23
亐公北	98-254-80	1	许44-4
亐金	98-257	1	兴33-16
亐灸亥豹	98-259-131-153	1	仲38-36
亐屮业为亐	98-261-51-189-98	1	仲41-45
亐屮廾豹	98-261-90-153	2	仲15-52 仲43-47
亐屮廾礿	98-261-90-337	1	故21-23
亐屮叉	98-261-144	1	兴10-13
亐屮列	98-261-151	4	仲7-31 仲37-1 仲41-11 仲46-3
亐屮列关	98-261-151-11	1	仲40-44

契丹字	编号	出现次数	出处
亐小列公	98-261-151-341	1	道17-27
亐关	98-339	3	令13-8 仲24-49 仲25-21
亐火	98-344	1	兴23-24
亐□火关	98-?-289-339	1	许18-16
东丙药	99-20-152	2	完2-3 完5-3
东圡丰	99-51-122	1	兴32-2
东廾火	99-90-262	1	许19-5
东廾平圡冬	99-90-366-51-174	1	仲24-15
东欠秀	99-169-33	1	许21-37
东力买	99-189-11	1	道13-25
东力丰尘及药	99-189-123-356-131-153	1	仲15-30
东刈	99-272	1	仁12-3
与	100	2	许21-44 洞$_1$2-3

契丹字	编号	出现次数	出处
与叐	100—131	1	仁21—11
与叐火	100—131—344	1	兴7—5
与又尼	100—132—179	1	仁27—6
与只火	100—372—262	1	令24—14
与	101	8	仲11—34 仲12—18 道8—13 道14—23 令13—22 令20—10 故5—11 郎1—5
与交	101—97	7	仲45—8 令9—24 许12—10 郎4—9 仲11—39 仲25—35 仲28—39
与交舟伏	101—97—311—222	1	宣25—2
与火	101—273	2	许52—22 仲12—33
芍	102	2	道8—1 许21—31
芍犳	102—153	1	仲15—24
芍尼	102—179	3	仲3—55 仲39—17 仲42—47
芍化	102—236	1	许20—10
芍化夳丙	102—236—112—20	1	宣11—26

契丹字	编号	出现次数	出处
芀化夲炏	102-236-112-341	1	道13-8
芀化全丙	102-236-254-20	1	仁29-4
芀化屮九	102-236-261-334	1	椁2-4
芀化舟伏	102-236-311-222	1	仁19-23
芀化夯与	102-236-349-361	2	许62-5 仲4-30
芀余	102-246	1	塔$_2$ 2-13
芀公	102-251	3	令7-4 仲19-16 仲19-24
芀炏	102-341	1	故19-9
犮几	103-334	1	仲7-4
犮几朾	103-334-140	2	许1-7 仲4-50
犮几乑	103-334-164	1	仲38-23
犮几矢	103-334-205	1	仲6-10
犮几全	103-334-254	2	许34-7 许35-3

契丹字	编号	出现次数	出处
亥乍火券	104—84—344—348	1	许27—23
亥子	104—149	1	仲48—31
亥欠	104—169	1	仲7—47
亥及	104—186	1	道22—7
亥火	104—289	6	许11—7 仲4—7 仲11—33 仲12—17 仲16—45 仲17—18
亥火女	104—289—273	2	仲5—10 仲6—19
亥火女券	104—289—273—341	1	仲31—17
亥文	104—327	1	许9—34
亥文夲	104—327—108	2	故15—6 故15—8
亥才丙	104—335—23	1	宣15—4
亥才乍	104—335—84	1	仁8—24
亥才业才	104—335—280—335	1	故7—32
亥关	104—339	1	仲10—17

契丹字	编号	出现次数	出处
亥考	104—362	2	许7—15 故16—22
大火夻丙	105—261—112—20	1	仲34—3
太长	106—41	1	道27—12
夵禿圡为本	107—33—51—189—123	1	令19—16
夵禿圡为出	107—33—51—189—290	1	故20—7
夵禿小中圡丰	107—33—261—261—51—122	1	仲31—10
夵升夾	107—90—97	1	道25—1
夵化	107—235	1	许39—27
夵化升平列	107—235—90—366—151	5	道23—17 道34—17 宣6—8 宣27—6 仲33—26
夵田	107—302	2	许15—30 许21—18
夵与	107—361	2	兴23—6 许23—39
夯	109	3	仲39—15 仲49—13 仲49—21
夯尘关	109—356—339	1	道16—8

契丹字	编号	出现次数	出处
仝	111	1	许51—44
仝及关	112—131—339	1	仲49—7
仝村尜	112—140—341	1	仲35—31
仝仆	112—261	1	仲32—26
亾	115	24	兴19—14 兴31—23 仁20—19 道10—19 道34—35 宣12—1 宣19—18 宣25—27 许15—3 许15—18 许18—14 许18—44 许19—27 许21—6 许37—4 许39—10 许49—9 故10—26 仲8—56 仲9—21 仲19—25 仲34—41 仲37—7 仲44—19
亾圭冬尜	115—51—174—341	1	许28—22
亾村	115—140	5	兴17—19 兴21—9 许5—8 许6—31 许10—8
亾矢	115—205	1	宣21—10
亾矢关	115—205—339	3	令22—1 仲2—42 仲7—25
文力丈	117—189—81	1	仁18—16
文矢关	117—206—339	1	仁18—8
文火当	117—262—361	1	兴15—13

契丹字	编号	出现次数	出处
丈火	118—262	4	令14—3 郎5—15 郎5—22 仲7—9
丈用可廾火	118—302—61—90—262	1	许23—29
丈关	118—339	1	仲7—3
丈火为	118—344—189	1	仲37—39
穴	119	4	仁24—3 道31—1 宣27—7 仲34—8
穴夾	119—97	2	道20—35 许51—8
穴夾叉	119—97—144	3	道29—26 令18—22 郎5—4
穴夾关	119—97—339	1	故24—2
穴叐	119—131	6	道5—1 许14—19 许49—17 故10—1 仲2—22 塔$_2$2—2
穴丙	119—185	1	仲27—3
穴及乩	119—186—76	1	道27—2
穴及内	119—186—322	2	道27—35 宣13—22
穴为丈	119—189—81	1	仲11—10

契丹字	编号	出现次数	出处
凡为朱众	119-189-217-341	1	许5-9
凡为出	119-189-290	1	仲9-5
凡叏	119-206	2	仲45-16 仲41-33
凡尖	119-216	1	塔$_2$3-8
凡伏	119-222	3	道33-13 宣27-5 郎2-13
凡化屮列	119-236-261-151	1	仲16-48
凡化屮门	119-236-261-301	1	许38-31
凡分伏	119-249-222	1	仲15-10
凡公	119-251	2	道36-10 令5-4
凡火	119-262	5	道20-9 道28-12 宣28-6 令26-11 许16-2
凡火及门	119-262-131-337	1	故24-15
凡火叉	119-262-144	1	仲37-28
凡火屮业本	119-262-261-51-123	1	许55-15

契丹字	编号	出现次数	出处
尺火中列买	119—262—261—151—11	1	故21—28
尺火尜	119—262—341	1	令20—4
尺火当	119—262—361	1	宣13—14
尺火	119—273	1	仲33—15
尺礿	119—337	1	仲28—24
尺关	119—339	1	鱼$_2$1—3
尺平圭亏列	119—366—51—98—151	1	许57—9
尺平圭丰	119—366—51—122	3	道32—26 许10—42 故15—2
尺平圭本	119—366—51—123	1	许30—5
尺平圭为出	119—366—51—189—290	2	道29—15 宣21—11
尺平卅药	119—366—90—152	1	宣30—9
尺平列	119—366—151	1	道23—20
尺平中圭丰	119—366—261—51—122	1	仲16—51

契丹字	编号	出现次数	出处
朩	121	3	仁26—21 仁29—16 仁31—16
丰	122	59	兴2—28 兴17—20 仁9—1 仁11—14 仁14—8 道4—14 道5—34 道6—18 道10—22 道33—25 宣4—4 宣5—21
			令25—7 许6—3 许6—25 许12—3 许15—9 许23—4 许25—31 许35—16 许38—2 许46—40 许51—34 许53—37
			故7—7 故9—26 故11—27 故13—5 故15—26 故25—6 郎5—3 仲2—15 仲6—35 仲7—29 仲10—41 仲17—1
			仲19—32 仲19—48 仲20—6 仲20—34 仲20—56 仲21—40 仲22—42 仲22—53 仲23—1 仲23—10 仲24—25 仲24—37
			仲25—48 仲28—5 仲28—29 仲30—35 仲42—52 仲45—35 仲50—4 鱼$_2$1—2 塔$_2$1—5 洞$_2$1—4 洞$_3$1—4
丰村	122—140	15	兴1—5 道4—5 道13—13 道34—12 宣4—5 宣12—3 令24—11 许1—5 许8—1 许16—5 许19—8 许27—18
			故5—6 故19—15 仲50—5
丰叉	122—144	1	宣10—16
丰列	122—151	1	道22—22
丰朩	122—162	4	许11—21 故8—23 仲12—42 仲39—45
丰朩 屮杏 与	122—162—261—112—361	1	仲40—41
丰矢	122—205	13	令17—16 许17—2 仲20—16 仲21—14 仲21—30 仲21—50 仲22—1 仲22—17 仲22—28 仲23—25 仲23—35 仲35—22

契丹字	编号	出现次数	出处
			楟4—1
丰化	122—235	1	许56—39
丰化生北	122—235—196—80	1	许22—38
丰化关	122—235—339	2	兴21—8 仲46—30
丰伞	122—244	7	仲19—26 兴23—2 兴30—7 道29—29 许21—36 许63—13 仲3—30
丰伞炛	122—244—341	3	兴17—5 仲8—18 仲10—24
丰丞	122—254	5	道14—19 令23—6 许9—37 故9—1 故9—19
丰丞圡力丰	122—254—51—189—123	1	兴22—18
丰丞村	122—254—140	2	许56—9 许58—1
丰丞山	122—254—288	2	兴17—22 兴18—1
丰丞舟伏	122—254—311—222	1	许41—35
丰火廾交	122—261—90—97	1	仲47—1
丰火廾及肉	122—261—90—186—322	1	许41—6

契丹字	编号	出现次数	出处
丰小廾火	122—261—90—262	1	道9—14
丰小舟丙	122—261—311—152	1	许42—5
丰用圭丰	122—302—51—122	1	许13—3
丰用廾及北	122—302—90—186—77	1	许23—3
丰用廾及子	122—302—90—186—149	1	道19—21
丰兴屮	122—341—288	1	兴11—6
丰尘	122—356	1	仲14—33
木廾交	123—90—97	1	兴6—12
木廾及北	123—90—186—76	5	道5—32 宣5—19 许35—14 许53—33 许64—2
木廾及内	123—90—186—322	1	宣20—1
木廾平圭丰	123—90—366—51—122	1	仲4—5
木廾平圭为丰	123—90—366—51—189—122	1	道22—9
木廾平圭出	123—90—366—51—290	1	仲38—56

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	123—90—366—51—361	1	仲38—56
[illegible]	123—140	1	许58—19
[illegible]	123—151—289	2	仲16—41 仲15—35
[illegible]	123—261	1	许48—10
[illegible]	123—311—51—122	1	兴14—16
[illegible]	123—339	1	许25—9
[illegible]	124	1	仁31—10
[illegible]	125	1	$塔_1$ 3—3
[illegible]	125—341	1	仲47—24
[illegible]	126—20—80	1	许16—13
[illegible]	126—151—354—140	1	许29—5
[illegible]	127	1	仲27—41
[illegible]	127—11	1	道31—21

契丹字	编号	出现次数	出处
关雨	127—18	1	许3—16
关东	127—99	1	许22—33
关关	127—339	1	许32—7
圣	128	1	故11—17
圣卡	128—41	1	许27—15
圣方	128—98	3	许28—13 许42—40 许42—42
圣夹	128—124	1	许24—34
圣尒	128—341	1	许41—14
万击药	129—67—152	1	许11—6
万北仐	129—76—244	1	许4—24
万方	129—98	1	许20—9
万刭为	129—151—189	1	许30—22
万夹及	129—161—131	1	许9—9

契丹字	编号	出现次数	出处
万欠及平	129-169-186-366	1	许21-39.
万伏	129-222	1	仲14-40
万化廾火	129-236-90-262	1	许58-20
万兴村	129-254-140	1	许17-26
万屮	129-261	1	许24-15
万火兴屮叉	129-344-254-261-144	1	许56-20
万太村	129-345-140	1	许40-36
不	130	2	许13-25 许33-12
不癸	130-127	1	许18-36
不仝丙	130-255-23	1	仲25-42
不业	130-280	1	仲22-29
不丹	130-312	1	令26-13
不赤	130-315	12	令19-18 宣28-11 许8-9 许15-38 许18-33 许56-22 仲9-20 仲11-30 仲24-40 仲30-48 仲33-32 仲37-2

契丹字	编号	出现次数	出处
不朩矢	130—315—205	1	许38—12
不才	130—335	1	道24—20
不关冇	130—339—140	1	塔1 3—6
不□□□	130—?—?—?	1	画XⅢ—1
叐	131	2	画XⅡ—4 画XXⅢ—4
叐扎	131—76	1	笔—5
叐夾	131—97	4	仁7—8 许6—26 许36—22 仲17—22
叐夾屮杏丙	131—97—261—112—20	2	宣15—13 宣21—15
叐夾屮夯伏	131—97—261—349—222	2	许35—21 故10—25
叐夾屮当	131—97—261—361	1	令27—11
叐夾乂火	131—97—340—262	2	兴24—12 仁14—6
叐夾欠氺	131—97—372—341	1	道14—18
叐夾欠当	131—97—372—361	1	宣6—4

契丹字	编号	出现次数	出处
叐夾只平几村	131-97-372-366-334-140	1	道18-6
叐夾	131-108	4	兴4-13 道7-24 道19-8 宣6-20
叐夾全	131-108-254	1	仲43-36
叐列	131-151	2	画Ⅲ-1 塔$_2$3-7
叐羽	131-152	1	兴14-28
叐矢	131-205	1	兴22-22
叐化	131-236	21	道2-2 道10-21 道15-15 宣2-2 宣11-5 令14-14 许9-13 许10-19 许12-5 许12-41 许19-21 许39-8
			故3-5 仲2-11 仲8-38 仲14-5 仲19-13 仲19-40 仲27-48 仲29-44 仲34-39
叐化丰	131-236-122	3	令4-22 许5-16 故4-15
叐化伏	131-236-222	4	兴24-9 道23-14 宣13-11 故8-29
叐化采	131-236-367	1	许11-2
叐企	131-257	1	许62-8
叐火	131-273	22	道12-31 宣16-13 许10-41 许15-33 许20-14 许25-19 许26-8 许37-8 故14-1 仲3-42 仲8-58 仲9-41

契丹字	编号	出现次数	出处
			仲13—16 仲24—1 仲24—30 仲27—1 仲35—32 仲36—6 仲37—12 仲39—26 仲40—25 洞$_1$3—2
叐火关	131—273—339	1	兴21—7
叐厼中厼	131—341—261—341	1	兴33—23
叐岕	131—348	1	仁26—18
叐平	131—366	5	许15—10 许23—15 郎5—5 仲18—16 塔$_1$4—3
叐平廾火	131—366—90—97	1	仁16—26
叐□叉	131—?—144	1	许31—7
又	132	1	兴33—25
又比穴	132—80—372	1	许46—41
又金	132—257	1	故14—21
又岕	132—348	1	许30—4
又厼夲中火扔	132—349—162—261—340—152	1	仁24—18
又·	133	3	兴32—20 仁18—4 许16—15

契丹字	编号	出现次数	出处
又·夂火	133-172-344	1	仁11-28
又·雨	133-17	1	令14-21
又·雨	133-18	11	兴4-15 兴22-23 兴24-14 仁7-6 道7-27 道10-9 宣6-23 宣18-16 仲15-2 仲38-1 仲38-11
又·雨朩	133-18-162	2	仲10-9 仲11-24
又·雨矢	133-18-205	6	令4-11 许39-18 故10-30 故14-22 仲3-33 仲42-27
又·雨伏	133-18-222	1	仲36-32
又·雨伏仌	133-18-222-341	1	故10-10
又·雨公东夕	133-18-251-99-176	1	兴24-5
又·雨关	133-18-339	2	道16-14 许12-20
又·雨仌	133-18-341	1	仲11-49
又·雨秂	133-18-33	1	宣29-8
又·丙关	133-19-339	1	令30-9
又·丢雨屮	133-29-17-288	1	仲44-29

契丹字	编号	出现次数	出处
又·秀尘	133—33—356	2	仲12—4 仲14—38
又·秀尘火	133—33—356—341	1	仲13—7
又·卡小九	133—41—261—334	1	仲3—34
又·卡关	133—41—339	1	宜14—2
又·卡与	133—41—361	1	仲29—4
又·圭女	133—51—81	16	兴18—18 兴28—2 令11—17 许52—12 仲2—48 仲8—27 仲8—55 仲9—39 仲9—53 仲10—4 仲16—36 仲27—2
			仲31—40 仲35—29 仲35—34 仲42—5
又·圭冬	133—51—174	14	兴22—19 宜16—15 许10—34 许18—1 许19—23 许53—11 仲2—36 仲4—43 仲5—30 仲10—49 仲11—2 仲18—5
			仲28—51 仲33—29
又·圭火	133—51—341	1	仲34—22
又·芳柯	133—73—140	1	兴2—12
又·北	133—76	1	宜30—10
又·北廾火	133—76—90—262	1	故9—12

契丹字	编号	出现次数	出处
又·北卝只主为本	133-76-261-372-51-189-123	1	完4-2
又·北只岁	133-76-372-354	1	道36-30
又·左	133-84	2	道37-4 仲49-16
又·太	133-85	1	画XVI-1
又·卄□主为本	133-90-?-51-189-123	1	许21-27
又·夾	133-97	1	许26-25
又·夲欠	133-107-169	1	仲41-39
又·夲衣卝杢当	133-112-162-261-112-361	1	仲9-15
又·夲衣卝几	133-112-162-261-334	1	道8-5
又·夫	133-118	1	仲2-12
又·丰呇	133-122-341	1	仲48-16
又·专当	133-125-361	1	令10-10
又·央	133-127	2	道32-6 道36-9

契丹字	编号	出现次数	出处
又夭	133—131	3	仲37—25 仲40—5 塔₂3—11
又夭仌不	133—131—252—154	5	仲11—17 仲11—43 仲14—29 仲35—33 仲46—26
又刃	133—137	3	仁5—24 许37—23 仲6—14
又刃夫	133—137—87	10	许28—17 许49—33 许57—34 仲4—46 仲5—33 仲10—34 仲14—50 仲19—7 仲24—2 仲36—33
又村	133—140	7	兴2—3 兴3—16 道15—27 道15—28 许13—24 许14—4 许51—14
又列	133—151	1	兴24—6
又列ち	133—151—98	1	仲13—34
又来夯矢	133—162—109—205	2	仲32—29 仲38—41
又来仌村	133—162—112—140	1	道17—4
又来仌矢	133—162—112—205	2	仲11—48 仲16—7
又来夯	133—162—348	3	道26—21 宣25—24 故16—12
又勺	133—165	2	仲29—21 仲30—25
又欠币坐北	133—169—16—254—80	1	仲40—32

契丹字	编号	出现次数	出处
㕛欠子井火	133-169-149-90-262	1	仲36-43
㕛夂灰	133-172-206	1	仲10-50
㕛夂火	133-172-262	1	仲13-25
㕛冬	133-174	1	许50-38
㕛冬欠	133-174-169	2	仲4-57 仲30-7
㕛冬欠不	133-174-169-154	1	仲3-18
㕛冬余	133-174-246	2	故19-2 仲6-22
㕛冬穴	133-174-372	1	许48-29
㕛及	133-186	39	兴2-5 兴6-7 兴6-9 兴17-16 兴19-9 兴20-2 兴20-5 兴20-11 兴23-17 兴30-19 兴31-16 道1-3 道5-5 道9-33 道16-2 道21-15 道22-29 道28-21 宣11-7 令8-15 令12-13 令23-9 令24-10 许19-38 许22-39 许25-4 许26-13 许35-19 许36-20 许40-9 许42-35 许44-37 许47-26 许51-33 故1-1 故4-27 故24-8 仲13-22 仲42-31
㕛及不	133-186-154	1	许4-17

契丹字	编号	出现次数	出处
叉及仝	133—186—255	1	兴22—20
叉及火□	133—186—262—?	1	许45—18
叉及夵	133—186—341	1	仲18—11
叉力	133—189	9	宣20—2 许20—36 故11—8 仲5—4 仲5—63 仲6—17、仲6—48 仲17—16 仲31—15
叉力采	133—189—11	1	仲17—3
叉力艾与	133—189—81—361	1	宣28—14
叉力龙	133—189—87	2	兴7—22 兴11—4
叉矢	133—205	1	故19—21
叉伏	133—222	1	仲43—53
叉伏全	133—222—254	1	道18—33
叉化	133—235	4	仁14—14 仲6—34 仲45—34 仲50—8
叉化龙	133—235—87	2	宣9—11 故6—26
叉化村	133—235—140	1	兴11—23

契丹字	编号	出现次数	出处
叉·化坌	133-235-254	1	仲11-28
叉·化仝	133-235-255	1	仲12-23
叉·化尜	133-235-341	1	仲11-19
叉·公夫	133-253-118	4	故16-17 故17-7 仲29-11 仲29-31
叉·公文	133-253-327	1	许8-35
叉·仝夫	133-255-118	1	许51-19
叉·金	133-257	7	道15-21 道33-11 宣18-8 宣27-24 许46-29 故15-3 仲48-34
叉·火坌屮九	133-262-254-261-334	1	道36-14
叉·火屮九朾	133-262-261-334-140	1	仁28-13
叉·非火及	133-282-344-186	1	兴8-7
叉·出丹秂平列	133-290-33-90-366-151	1	道26-23
叉·出叐	133-290-144	1	郎2-3
叉·闲	133-303	1	故16-23

契丹字	编号	出现次数	出处
又·文 内	133-327-322	1	兴30-6
又·九	133-334	2	宣14-19 宣14-20
又·九 丙勺	133-334-20-165	1	仲13-2
又·九 叉	133-334-144	2	兴20-20 道27-33
又·九 伞	133-334-244	1	道20-20
又·九 中夲 伏	133-334-261-112-222	1	道22-25
又·九 尘	133-334-356	1	许20-5
又·关	133-339	2	许12-8 许13-31
又·关 雨	133-339-18	1	圆6-4
又·岑 皮	133-349-87	1	许45-23
又·火 中廾 火	133-354-261-90-262	1	仲9-31
又·当 公矢	133-357-341-205	1	兴29-5
又·当 矢	133-362-205	1	兴32-18

契丹字	编号	出现次数	出处
又圣 称小 火当	133—374—162—261—344—361	1	兴22—7
圣	134	30	兴10—19 仁6—3 仁11—11 仁16—20 道5—16 宣11—9 令6—15 令17—8 令25—8 令31—1 许7—35 许22—45
			许38—7 许38—9 许44—28 许47—25 许48—28 许51—18 许53—38 许59—9 郎4—19 仲20—55 仲21—39 仲24—24
			仲24—38 仲25—51 仲29—10 仲29—30 仲35—21 仲50—3
圣村	134—140	3	令12—12 许8—32 仲17—19
圣久	134—172	1	仲14—2
圣久 伏	134—172—222	1	令9—15
圣当	134—361	1	郎3—13
圣平 村	134—366—140	1	许29—6
坐	135	5	仁20—2 令23—8 许54—35 故15—4 仲4—56
刀古	136—67	1	塔$_1$ 3—4
刀令 比	136—244—80	1	仲11—15
刀只 卖	136—372—97	1	塔$_1$ 1—3

契丹字	编号	出现次数	出处
刃	137	1	洞$_1$ 1—10
刃丙比	137—20—80	3	道29—16 许10—36 许12—35
刃丙丈	137—20—81	1	许31—6
刃丙企圭冬比	137—20—261—51—174—80	1	仲20—41
刃丙当	137—20—361	1	仲36—37
刃长	137—41	1	塔$_2$ 3—5
刃交	137—97	1	兴18—20
刃未伏	137—162—222	1	兴19—7
刃夂	137—172	1	道30—19
刃夂火	137—172—273	1	道12—6
刃夂火关	137—172—273—339	1	故13—10
刃坌岁关	137—254—354—339	1	许44—17
刃企当杰	137—261—112—361	1	仲31—39

契丹字	编号	出现次数	出处
刃屮当矢	137—261—361—205	1	仲39—13
刃尜	137—341	1	洞3 2—9
刃尘	137—356	1	仲33—8
公刭犳	138—251—153	1	仲25—32
刭氵朾	138—336—140	1	椁2—3
力	139	8	仲7—6 仲27—40 兴12—4 道5—11 道17—21 道25—15 道28—31 许45—34
力圭为亏	139—51—189—98	1	仲3—31
力圭出尜	139—51—290—341	10	故18—7 仲1—1 仲5—25 仲22—6 许3—2 盖许45—24 许45—42 许47—37 许51—23 故17—11
力亏圭丰	139—98—51—122	3	仁29—8 道31—2 仲14—45
力亏列	139—98—151	2	故16—8 仲43—7
力夂圭为本	139—172—51—189—123	1	兴4—19
力冬	139—174	1	令21—12
力冬圭为本	139—174—51—189—123	1	仁16—8

契丹字	编号	出现次数	出处
力冬圡为出	139-174-51-189-290	2	道21-3 宣6-1
力冬屮列	139-174-261-151	1	宣27-1
力冬屮伏	139-174-261-222	1	许47-9
力冬舟伏	139-174-311-222	2	宣28-3 仲48-22
力乃伏关	139-184-222-341	1	仲20-31
力乃屮关	139-184-261-341	1	仲23-32
力关实	139-341-97	1	许6-17
村	140	3	仁6-4 画XIV-4 塔1 2-9
犀	141	10	兴12-24 兴15-20 兴16-2 道4-3 道30-14 道32-4 宣22-3 令25-11 故7-6 仲22-16
犀列	141-151	1	仲30-8
犀矢	141-205	1	仲8-12
犀伏	141-222	2	兴7-14 道33-34
犀伏村	141-222-140	1	许9-28

契丹字	编号	出现次数	出处
厇	142	1	宣28—21
厇卡 劣	142—41—93	1	椁3—2
厇比	142—80	4	许12—39 故21—29 仲7—19 仲45—23
厇叐	142—131	1	许12—11
厇叐 犳	142—131—153	2	仲30—45 仲31—52
厇叉	142—144	1	仲26—23
厇刌	142—151	1	道21—11
厇刌 冬	142—151—174	1	许38—18
厇刌 冬朾	142—151—174—140	1	仲40—36
厇伏	142—222	1	许14—10
厇伏 厺	142—222—341	1	许23—35
厇令	142—247	1	仲28—13
厇屮	142—261	1	仲23—30

契丹字	编号	出现次数	出处
屋中圭中	142-261-51-122	2	令17-20 仲39-10
屋中圭本	142-261-51-123	1	仲30-15
屋中列	142-261-151	1	道19-29
屋中列东	142-261-151-99	1	仲21-8
屋用子	142-302-149	1	许43-7
屋用才	142-302-335	1	许57-22
屋兴	142-339	7	兴18-13 仁32-7 道2-22 道28-8 宣2-26 许5-5 许11-5
屋尜丙	142-341-21	1	许48-15
屋尜朿	142-341-140	1	令20-1
屋尜列	142-341-151	1	故12-12
屋尜	142-341	1	仲43-21
屋与	142-361	1	仲22-5
乏	143	4	兴3-24 令13-23 令20-12 故7-16

契丹字	编号	出现次数	出处
丈仌	143—252	1	椁4—3
丈尗	143—315	1	道27—22
丈尗火央	143—315—340—11	1	令13—10
丈火	143—344	1	兴3—20
叉与	144—100	1	仲12—30
叉夯	144—109	5	道28—14 宣27—8 宣29—24 仲41—32 仲44—32
叉杏企杢苂	144—112—257—254—341	1	仲33—25
叉冇	144—140	1	许55—35
叉夂平杏苂	144—172—366—112—341	1	道16—22
叉公	144—251	4	仁5—9 许12—17
			许59—5 故10—12
叉火	144—273	1	仲34—19
叉非	144—279	1	兴8—1

契丹字	编号	出现次数	出处
叉刊	144—311	1	兴27—3
叉刊尘	144—311—356	1	仲33—23
叉刊尘奈	144—311—356—341	2	道23—15 宣16—16
叉尗	144—315	1	兴25—30
叉尗奈	144—315—341	1	兴11—15
叉由	144—320	5	仁31—6 道24—4 道36—19 郎3—12 仲24—18
叉关	144—339	3	兴7—3 兴24—15 宣8—17
叉关几穴火	144—339—178—372—273	1	许50—32
叉奈	144—341	4	仲11—16 仲11—42 仲14—28 仲43—8
叉劵	144—348	8	令18—7 许22—32 许42—29 许43—33 许49—35 郎3—9 仲5—43 圆4—4
叉奈叉	144—349—144	1	兴14—26
叉尘	144—356	3	许22—29 仲3—50 仲10—15
叉当	144—361	2	兴24—25 许10—2

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	145	2	兴31-5 洞$_3$2-6
[illegible]	146	107	兴11-17 兴11-21 兴14-15 兴14-19 兴21-19 兴23-7 兴23-11 兴23-15 兴24-27 兴27-5 兴29-1 兴32-25 兴33-5 兴35-3 仁28-1 仁29-7 仁30-19 仁31-3 道13-15 道19-10 道19-24 道22-17 道22-24 道22-34 道32-25 道35-38 宣19-2 宣23-9 宣29-11 令8-24 令26-8 令30-2 许6-34 许7-10 许9-42 许13-8 许14-24 许14-26 许14-29 许14-31 许15-34 许19-15 许24-3 许32-6 许38-29 许39-4 许40-34 许40-39 许41-4 许41-9 许43-6 许43-16 许44-25 许47-32 许52-29 许56-32 许56-42 许57-36 故6-18 故6-32 故19-30 故20-6 故20-15 故21-5 故21-12 故21-27 故21-33 故22-2 仲4-38 仲6-13 仲7-36 仲7-38 仲10-36 仲11-9 仲12-11 仲13-33 仲13-40 仲14-52 仲15-32 仲15-34 仲15-51 仲16-9 仲16-40 仲25-23 仲25-29 仲25-41 仲26-13 仲27-38 仲31-5 仲31-48 仲35-7 仲37-9 仲38-13 仲40-22 仲40-26 仲41-44 仲41-46 仲41-51 仲44-13 仲44-16 仲44-50 仲45-2 仲49-11 仲49-15 完2-2 完5-2 塔$_2$1-11
[illegible]	146-151	1	故21-22
[illegible]	147	4	兴3-18 宣26-24 令7-24 仲13-23
[illegible]	147-41-222	1	仲14-30

契丹字	编号	出现次数	出处
马大火	147-106-273	2	仲33-4 仲47-18
丙仌	148-341	1	塔$_1$3-8
子圡本爪圡为本	149-51-122-261-51-189-123	1	仁29-21
子圡本	149-51-123	1	许29-3
子圡为本	149-51-189-123	1	仁30-8
子九	149-92	1	许47-41
子太	149-106	1	仲22-56
子刃本叉	149-151-122-144	1	兴18-21
子刃券	149-151-348	1	仲2-7
子𠂉公	149-177-251	1	道25-14
子行	149-220	1	道32-21
子火关	149-262-339	1	仲12-8
子火	149-273	1	许43-9

契丹字	编号	出现次数	出处
子关	149-339	1	许38-4
子太	149-345	11	令11-9 许1-21 许3-20 许6-22 许7-23 许7-27 许7-32 许13-22 许16-34 许23-10 郎5-29
子平	149-366	1	许8-5
孙秀廾火	150-33-90-262	1	令5-20
孙圡中小圡为亐	150-51-122-261-51-189-98	1	故10-11
孙圡中小刈	150-51-122-261-151	1	兴29-25
孙亐圡中	150-98-51-122	1	道31-28
孙亐圡为出	150-98-51-189-290	1	宣15-1
孙亐刈	150-98-151	1	兴12-2
孙夯亿	150-112-235	1	故7-35
孙中	150-122	5	许26-11 许37-12 许49-10 仲9-45 笔-3
孙中刈	150-122-151	1	兴23-16
孙中	150-123	8	兴5-5 兴7-4 仁22-17 道8-11 道16-12 宣8-18 许15-41 许20-13

契丹字	编号	出现次数	出处
矛癸	150—127	1	许4—20
矛村	150—140	1	笔—7
矛丸村	150—161—140	1	笔—1
矛冬北	150—174—80	1	故14—7
矛気	150—199	3	宣21—20 许13—27 仲22—19
矛気化	150—199—235	1	许6—16
矛行北当	150—220—80—361	1	许32—15
矛化	150—235	1	许51—4
矛化圡屮	150—235—51—122	1	仲4—17
矛化圡本	150—235—51—123	1	许56—18
矛化夯本	150—235—109—162	1	仲12—26
矛化尺屮	150—235—119—261	1	许37—24
矛化列冬	150—235—151—174	1	宣21—16

契丹字	编号	出现次数	出处
犲化欠	150—235—169	2	许25—14 故7—35
犲化欠不	150—235—169—154	2	故7—27 故8—28
犲化佥	150—235—259	1	故9—5
犲化欠不	150—235—169—154	2	故9—18 故16—7
犲化火	150—235—344	1	仁5—21
犲化当	150—235—361	2	道33—9 道34—34
犲化只币	150—235—372—16	1	许49—46
犲化欠	150—236—169	1	许8—3
犲夌	150—254	3	兴28—4 道26—9 道32—17
犲夌伏	150—254—222	1	许20—40
犲出	150—290	1	道30—5
犲出又九当	150—290—133—334—361	1	许42—2
犲火	150—344	1	仲13—51

契丹字	编号	出现次数	出处
犭尘关	150—356—339	1	郎2—2
犭当	150—361	1	塔1 4—6
犭□	150—?	1	令5—22
犭	151	1	仁29—11 故4—9
犭夹	151—11	1	仲23—31
犭币圭丰	151—16—51—122	1	道16—35
犭币犭	151—16—151	1	令11—1
犭而安	151—24—97	1	道11—23
犭夫舟伏	151—69—311—222	1	故16—9
犭北	151—76	1	宣29—14
犭北朾	151—76—140	1	宣5—6
犭北叉	151—76—144	1	道36—15
犭北叉朩	151—76—144—162	1	许43—11

契丹字	编号	出现次数	出处
刁女	151—81	1	仲15—22
刁女廾亦	151—81—90—97	1	仲16—18
刁女廾及村	151—81—90—186—140	1	仁25—7
刁女廾及内	151—81—90—186—322	1	许41—11
刁女廾平圭丰	151—81—90—366—51—122	1	兴22—13
刁女刁	151—81—151	3	许5—28 许54—6 仲10—26
刁女为	151—81—189	4	宣24—9 仲13—14 仲38—33 完3—1
刁丈廾火	151—117—90—262	1	仁25—14
刁本关	151—123—339	2	故3—7 故5—13
刁癸	151—127	1	许10—40
刁圣用圭为亏	151—134—302—51—189—98	1	仲22—55
刁丸	151—161	1	兴13—21
刁冬	151—174	7	兴7—11 兴24—11 兴25—21 道10—7 令4—7 仲9—14 仲34—2

契丹字	编号	出现次数	出处
刭冬与	151—174—98	4	道19—4 道27—11 宣19—15 仲34—42 仲41—41
刭冬与有	151—174—98—140	1	兴16—20
刭乃	151—184	1	道9—13
刭乃来关本	151—184—162—339—84	1	许41—39
刭乃火	151—184—262	5	道21—32 道37—3 宣8—13 仲48—13 圆2—3
刭及□	151—186—?	1	许56—10
刭及闲	151—186—304	2	道6—27 宣5—29
刭为与伞	151—189—98—245	1	道9—6
刭为本	151—189—123	2	道16—3 道16—4
刭矢	151—204	2	兴7—6 令10—17
刭行扎与	151—220—76—100	2	道12—3 宣8—1
刭行扎舟伏	151—220—76—311—222	1	道37—1
刭行扎岕	151—220—76—341	2	道31—6 宣24—15

契丹字	编号	出现次数	出处
犭行扎与	151—220—76—361	1	故20—4
犭化犭	151—236—151	1	仲12—6
犭化夲	151—236—341	5	许48—34 故9—22 故19—8 仲6—41 仲30—11
犭化当	151—236—361	2	故16—25 故18—3
犭火	151—273	2	许2—5 许36—9
犭业	151—280	6	道32—12 令18—21 许36—18 许61—7 仲16—28 仲18—18
犭业夯廾安	151—280—33—90—97	1	兴14—1
犭业本关	151—280—84—339	1	故21—10
犭业矢	151—280—205	1	仲47—22
犭业仍	151—280—234	2	兴33—21 宣25—18
犭业舟	151—280—311	1	宣18—4
犭业尧为	151—280—371—189	1	仲41—8
犭火关	151—289—339	1	许11—20

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	151—296—251—122	1	兴22—10
[illegible]	151—312—372—186—154	1	塔$_1$ 1—2
[illegible]	151—312—372—273—339	1	塔$_1$ 1—5
[illegible]	151—315—90—186—322	1	仲35—6
[illegible]	151—315—109	4	仲34—1 仲35—11 仲41—7 仲47—30
[illegible]	151—315—320	1	仲13—15
[illegible]	151—315—348	1	仲9—8
[illegible]	151—324	2	兴34—13 仲30—49
[illegible]	151—324—33—90	1	许21—2
[illegible]	151—324—33—90—97	2	道26—19 仲40—31
[illegible]	151—324—33—261—51—122	1	道6—6
[illegible]	151—324—33—261—51—189—98	1	道24—18
[illegible]	151—324—33—261—51—290	2	仁18—11 令5—7

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	151—324—33—311	2	许18—31 许22—10
[illegible]	151—341—80	1	仲26—36
[illegible]	151—344—189	1	兴30—10
[illegible]	151—356—33—51—122	1	仲25—24
[illegible]	151—366	1	宣26—21
[illegible]	151—366—176—131—273	2	仲32—24 仲47—14
[illegible]	151—366—272—131	2	兴18—6 许40—31
[illegible]	151—366—272—131—273	1	宣18—5
[illegible]	151—366—244	1	道35—30
[illegible]	151—361	1	令4—17
[illegible]	151—377	1	道27—23
[illegible]	151—377	1	道27—23
[illegible]	151—?—144—?	1	许37—6

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	152—131—302	1	兴25—1
[illegible]	152—140	14	兴16—1 兴17—21 兴35—6 仁19—18 仁23—19 令5—18 令6—5 令15—27 令18—26 许14—7 许25—15 许25—27
			许29—8 仲2—32
[illegible]	152—140—311—254—361	1	许30—12
[illegible]	152—140—339	1	许53—43
[illegible]	152—189	1	仁17—10
[illegible]	152—205	1	许12—12
[illegible]	152—254	3	仁14—19 令16—2 许50—6
[illegible]	152—254—222	1	许18—6
[illegible]	152—261—144	1	兴9—2
[illegible]	152—322	1	兴16—5
[illegible]	152—341	1	许47—14
[illegible]	152—366—51—122	1	许12—16

契丹字	编号	出现次数	出处
犳	153	1	画XXI—2
犳村	153—140	13	道12—27 宣17—12 仲10—51 仲11—50 仲14—11 仲14—27 仲14—42 仲18—13 仲26—9 仲31—2 仲32—13 仲37—16
			仲46—34
犳仐伏	153—254—222	4	宣11—23 仲4—41 仲5—29 仲34—24
犳关	153—339	1	仲26—25
犳厼	153—341	1	仲15—18
丆为丂	154—189—98	1	许17—10
丆为出	154—189—290	1	许盖1—6
乙	155	3	道29—28 令18—3 画VII—3
乇	156	1	宣11—12
乇廾亥	156—90—206	2	仲11—20 仲15—14
乇尘	156—356	2	道7—18 道7—19
平北□厼	157—80—?—341	1	许9—18

契丹字	编号	出现次数	出处
子比	158—80	1	许16—17
子小杏叉	158—261—112—144	1	道24—1
子小杏当	158—261—112—361	1	仲41—50
子小杏当列	158—261—112—361—151	1	仲34—49
尺	159	39	兴1—15 兴3—3 兴25—2 兴25—13 兴33—20 兴34—16 仁9—3 仁10—5 仁11—21 仁14—12 仁17—7 仁18—19 道6—2 道21—21 道33—19 道35—24 宣4—16 宣5—26 宣10—7 宣10—28 令6—4 令31—3 许善1—3 许9—33 许14—2 许43—37 许58—11 故15—30 故25—15 郎5—8 仲8—20 仲14—26 仲43—3 仲45—38 仲50—16 椁3—3 盏1—6 洞$_2$1—9 洞$_3$1—9
尺圭本关	159—51—123—339	1	故19—12
尺村	159—140	1	仲25—52
尺矢	159—205	10	宣25—15 令25—12 许38—10 许53—42 故7—12 故13—15 仲6—39 仲10—46 仲26—5 塔$_2$1—10
尺伏	159—222	1	许21—7
尺关	159—339	3	道36—23 宣2—20 许10—31

契丹字	编号	出现次数	出处
天炎	159-341	1	兴17-9
丞	160	2	兴32-4 画XXIV-1
丞廾 灸犸	160-90-131-152	1	仁31-4
丞丰	160-122	1	故10-31
丞丰 雨行	160-122-17-220	1	仁19-26
丞本	160-123	1	道16-36
丞舟 公扎	160-311-254-76	1	兴8-5
丞丹 伏	160-312-222	1	仲49-12
丞丹 仐北	160-312-244-80	1	仲45-11
丞丹 公北	160-312-254-80	1	许60-19
丞丹 舟伏	160-312-311-222	1	故24-14
丸	161	1	故16-6
丸卡 叉	161-41-144	1	道31-15

契丹字	编号	出现次数	出处
丸夹券	161—50—348	1	兴34—23
丸主为木	161—51—189—123	1	道12—25
丸木	161—123	1	塔[1] 2—3
丸刃丙与	161—137—20—98	1	许35—11
丸及北	161—186—76	1	道28—20
丸为	161—189	2	许19—4 仲24—14
丸为买	161—189—11	2	许7—5 许54—23
丸为女	161—189—81	2	许44—2 仲25—4
丸为火	161—189—289	1	许38—3
丸为出	161—189—290	1	许41—34
丸为出公	161—189—290—251	1	许58—7
丸为炏	161—189—341	1	故6—17
丸伏廾及北	161—222—90—186—76	1	仲3—7

契丹字	编号	出现次数	出处
丸伏廾及州	161—222—90—186—188	1	许24—33
丸伏廾及冈	161—222—90—186—322	1	仲3—13
丸伏叉	161—222—144	1	许26—1
丸火	161—262	4	仲9—46 仲13—5 仲14—36 仲17—14
丸火木叉	161—262—54—133	1	许26—12
丸火北	161—262—80	1	许41—23
丸火朩	161—262—162	1	许50—20
丸火中圭丰	161—262—261—51—122	1	道18—27
丸火中圭为出	161—262—261—51—189—290	2	道28—25 宣18—2
丸火中圭出	161—262—261—51—290	1	仲34—48
丸火中谷与	161—262—261—349—361	1	兴18—17
丸火关	161—262—339	1	仲41—52
丸火亽	161—262—341	3	道12—18 许28—12 许51—27

契丹字	编号	出现次数	出处
丸火尒村	161－262－341－140	2	许28－24 故8－12
丸火与	161－262－361	6	道16－26 道29－35 宣6－7 宣13－6 令1－2 令17－6
丸火为	161－344－189	1	仲46－20
丸尒北	161－349－80	1	许55－37
丸平	161－366	1	许47－47
丸平主丰	161－366－51－122	9	道26－3 令16－1 令16－18 仲33－9 仲40－23 仲41－1 许47－2 许49－25 仲16－22
丸平主丰叉	161－366－51－122－144	1	仲37－10
丸平主为本	161－366－51－189－123	1	道18－23
丸平主出	161－366－51－290	1	许4－22
丸平廾及内	161－366－90－186－322	1	故7－34
丸平叉	161－366－144	1	许53－23
丸平列	161－366－151	1	许44－8
丸平小主为本	161－366－261－51－189－123	1	道12－30

契丹字	编号	出现次数	出处
丸平仌券朩	161—366—340—348—162	1	道35—32
丸平穴交	161—366—372—97	1	道30—29
丸平穴火	161—366—372—262	1	故11—12
丸平穴与	161—366—372—361	1	故12—5
朩	162	7	仁IV8—27 画X—1 道36—3 宣28—20 许63—8 画VIII—1 画IX—2
朩雨	162—18	8	许1—9 仲5—15 许23—7 仲9—16 许29—13 许34—5 许37—18 许46—4
朩雨村	162—18—140	1	许35—2
朩雨付夯	162—18—311—109	1	仲38—5
朩丙	162—20	4	令7—15 许20—21 许20—25 故15—17
朩长丙关	162—41—20—339	1	道30—10
朩长比	162—41—80	1	许46—35
朩长毋杰叉	162—41—310—112—144	1	道12—15
朩长毋叉	162—41—310—144	1	仲5—28

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	162-41-310-349-20	1	仲25-7
[illegible]	162-41-311-349-20	1	仲33-18
[illegible]	162-41-339	1	令4-20
[illegible]	162-51-81	1	许15-5
[illegible]	162-67	33	仁17-4 道7-3 道14-28 道21-13 道24-8 道28-4 道29-31 道30-9 道34-18 宣14-16 宣28-16 许10-44 许16-10 许20-39 许40-13 许54-16 许56-13 许56-24 仲17-20 仲17-32 仲20-1 仲24-48 仲32-16 仲39-21 仲40-2 仲40-18 仲40-37 仲40-45 仲41-13 仲41-29 仲42-9 仲43-24 仲46-15 洞1-8
[illegible]	162-67-140	1	郎3-3
[illegible]	162-67-205	1	故8-26
[illegible]	162-67-270	1	仲29-25
[illegible]	162-67-273	4	兴36-12 宣10-17 令2-2 故2-2
[illegible]	162-67-334-339	1	仁13-4
[illegible]	162-67-372-366-144	1	故3-19

契丹字	编号	出现次数	出处
朩北杏丙	162-80-112-20	1	仲14-44
朩芡冇	162-82-84	4	仲8-26 仲34-14 仲34-43 仲39-6
朩芡冇尜	162-82-84-341	1	仲41-42
朩冇列女	162-84-151-81	2	道25-10 仲24-12
朩冇列火	162-84-151-344	1	仁24-6
朩冇力	162-84-168	5	道22-6 道30-3 许56-4 仲44-8 仲44-10
朩冇屮	162-84-261	12	兴10-7 兴26-7 兴31-7 兴32-15 仁29-17 道15-11 道21-24 道29-11 宣15-3 令4-10 令18-8 仲43-54
朩冇屮矢	162-84-261-205	2	道12-7 宣16-1
朩冇屮村	162-84-261-140	1	道31-9
朩冇用	162-84-302	1	道16-27
朩冇丹令北	162-84-311-244-80	1	故4-11
朩东	162-99	1	仲29-41
朩东丙当	162-99-20-361	1	道34-29

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	162-99-310-51-189-123	1	道28-16
[illegible]	162-100	1	仲27-39
[illegible]	162-100-341	1	仲25-18
[illegible]	162-104-112-144	1	宣21-17
[illegible]	162-109-20	1	仲41-37
[illegible]	162-109-20-261-334-140	1	道25-4
[illegible]	162-112-80	2	仲39-4 仲40-46
[illegible]	162-118-361	1	仁26-16
[illegible]	162-122	1	道21-28
[illegible]	162-123	11	兴19-21 兴20-1 宣17-15 许42-33 许57-27 郎1-11 仲5-35 仲13-45 仲17-4 仲19-3 仲24-51
[illegible]	162-123-261-51-122	1	仲12-25
[illegible]	162-123-339	2	兴28-17 仁16-19
[illegible]	162-125-273	1	许49-4

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	162-131-361	1	仲32-11
[illegible]	162-131-361-341	1	仲31-45
[illegible]	162-132-366-372-152	1	仁11-7
[illegible]	162-133	2	仲24-11 圆4-3
[illegible]	162-138-97-94-162	1	仲47-28
[illegible]	162-138-97-100	1	仲15-7
[illegible]	162-138-97-261-112-131	1	仲34-5
[illegible]	162-140	4	仁32-9 令6-10 许22-21 故18-17
[illegible]	162-140-311-109	1	道21-34
[illegible]	162-140-311-348	1	宣23-11
[illegible]	162-144	1	洞1 3-6
[illegible]	162-144-366-349-261-334	1	仲33-20
[illegible]	162-147-140	1	洞2 3-5

契丹字	编号	出现次数	出处
朩朩	162—162	8	许50—27 故10—8 仲11—38 仲12—22 仲15—11 仲15—33 仲30—3 仲44—37
朩朩村	162—162—140	3	许23—1 仲3—37 仲6—1
朩欠	162—169	8	道19—17 宜30—2 仲12—44 仲13—8 仲13—31 仲15—20 仲26—12 仲44—18
朩夂火	162—172—262	1	仲16—33
朩夂平夽丙	162—172—366—112—20	1	道26—7
朩夂平夽炎	162—172—366—112—347	1	道14—14
朩夂平几	162—172—366—334	1	道29—19
朩夂平尜当	162—172—366—349—361	1	仁23—22
朩夂夂关	162—173—172—339	1	兴20—24
朩冬	162—174	1	仲5—22
朩冬力东	162—174—139—99	1	兴14—8
朩冬为	162—174—189	4	兴12—3 令29—7 许50—31 故4—12
朩冬为采	162—174—189—11	1	故12—3

契丹字	编号	出现次数	出处
朩冬为火	162—174—189—344	3	仁8—19
朩刘矢关	162—176—205—339	1	故13—28
朩及	162—186	1	许18—27
朩及圠	162—186—76	1	许9—4
朩及岁	162—186—354	3	兴33—26 仲13—21 仲46—33
朩生	162—196	1	许20—31
朩生欠	162—196—169	1	许17—3
朩気	162—199	2	郎5—24 画Ⅱ—1
朩気公	162—199—251	1	洞1 2—8
朩矢	162—205	1	鱼2 —1
朩朱	162—217	1	许4—23
朩伏与	162—222—361	1	仲39—20
朩仃分	162—228—249	2	故1—3 故7—21

契丹字	编号	出现次数	出处
朩仕屮朾	162—224—288—140	2	道19—5 宣18—17
朩仕关	162—224—339	1	仲37—4
朩仕与	162—224—361	3	仁26—5 道16—32 宣22—7
朩仏朾	162—235—140	1	许8—26
朩仏与	162—235—361	2	道18—8 仲41—18
朩仏与□	162—235—361—?	1	令3—6
朩化	162—236	1	许54—28
朩化夰	162—236—341	12	令7—5 令9—7 令20—9 令23—12 许8—33 许40—23 许48—1 故5—17 故16—21 故19—5 仲6—26 仲30—9
朩化与	162—236—361	4	许12—2 许34—11 许46—3 故17—21
朩化与朾	162—236—361—140	1	仲2—3
朩仐	162—244	1	许53—14
朩仐丹	162—244—311	1	仁16—7
朩余	162—246	2	道1—9 宣1—6

契丹字	编号	出现次数	出处
朩公	162—251	2	兴14—21 兴14—23
朩金交村	162—257—33—140	1	仲31—33
朩金村	162—257—140	1	许26—20
朩仐列东	162—261—151—99	1	兴28—7
朩仐夂	162—261—172	1	仁5—27
朩尖	162—264	8	令14—4 仲21—22 仲22—12 仲22—23 仲22—35 仲22—46 仲36—24 画V—3
朩尖分	162—264—249	1	故7—23
朩业矢	162—280—205	1	道30—7
朩火	162—289	2	令16—19 画XV—1
朩火女	162—289—273	1	令9—17
朩芾	162—299	5	道11—3 宣13—15 许9—40 许31—1 仲27—24
朩用夂药力关	162—302—172—152—189—11	1	兴14—3
朩文方	162—327—73	1	许5—6

契丹字	编号	出现次数	出处
朩文 交	162-327-97	1	许24-26
朩文 与村	162-327-100-140	1	道5-15
朩文 关村	162-327-108-140	1	宣27-26
朩文 久伏	162-327-271-222	1	道20-30
朩文 久关	162-327-271-339	2	许16-6 仲40-29
朩文 公	162-327-341	2	兴19-11 道26-26
朩文 公全 舟尘	162-327-341-254-311-356	1	故6-12
朩几	162-334	1	许18-35
朩几 村	162-334-140	3	道2-2 宣2-1 许12-40
朩几 朩穴 平几 矢	162-334-162-372-366-334-205	1	道28-18
朩几 关	162-334-339	1	兴23-20
朩才	162-335	2	兴11-1 许18-40
朩才 车	162-335-84	2	道29-14 完2-1

契丹字	编号	出现次数	出处
杰才力	162—335—168	4	兴28—15 道17—26 仲40—40 洞$_1$1—6
杰才矢	162—335—205	1	完5—4
杰关	162—339	5	令19—2 许58—2 仲8—59 仲9—56 仲24—4
杰关天	162—339—32	1	仁29—18
杰关秃	162—339—33	12	兴30—16 仁14—24 仁21—8 仁26—13 仁28—11 宣25—28 故12—10 故12—21 仲17—41 仲28—10 仲43—20 仲48—37
杰关秃有	162—339—33—140	3	仁28—18 道35—17 宣10—23
杰关秃矢关	162—339—33—205—339	1	故14—15
杰关秃兰叉	162—339—33—254—144	1	仲46—27
杰关秃兰屮	162—339—33—254—288	6	兴2—6 道1—4 道5—6 仲32—6 仲36—13 仲49—17
杰关秃兰舟叉	162—339—33—254—311—144	1	仲19—9
杰关秃尜	162—339—33—341	1	仲38—55
杰关秃尜屮	162—339—33—349—288	1	兴20—8
杰关秃舟兰伏	162—339—33—254—311—222	13	道15—1 道16—17 道23—4 许59—22 仲2—47 仲12—37 仲16—35 仲28—4 仲30—31 仲39—25 仲40—1 仲41—20

契丹字	编号	出现次数	出处
			仲46—2
[Khitan]	162—341	20	兴18—19 道27—14 许10—7 许15—7 许17—27 许42—7 许58—5 许58—15 故6—33 故25—22 郎5—20 郎5—33 仲5—41 仲6—15 仲7—39 仲31—41 仲35—30 仲37—23 仲46—16 仲50—19
[Khitan]	162—339—33—341	1	故21—30
[Khitan]	162—341—48—162	1	仲42—6
[Khitan]	162—344	1	许22—18
[Khitan]	162—348—23—361	1	兴13—15
[Khitan]	162—349—80	4	兴23—14 许9—30 许40—37 仲37—32
[Khitan]	162—361	12	仁27—8 道35—23 宣29—20 令15—29 许15—28 许21—23 许26—26 许50—30 许52—30 故20—12 故21—11 圆1—2
[Khitan]	162—361—140	1	兴22—2
[Khitan]	162—361—341	1	仲2—49
[Khitan]	162—362	8	令14—2 令16—24 许35—17 郎5—14 郎5—21 仲7—2 仲7—8 仲27—9
[Khitan]	162—362—118—339	1	故10—4

契丹字	编号	出现次数	出处
朩号及	162—362—131	1	许22—5
朩号余交关	162—362—246—97—339	1	道11—12
朩号余火	162—362—246—262	1	兴9—11
朩号□	162—362—?	1	画I—3
朩平圡丰	162—366—51—122	1	兴12—17
朩平夂	162—366—172	1	仁19—19
朩平乂药	162—366—340—152	1	仁20—9
朩只	162—372	1	仁30—18
朩只扎有	162—372—76—140	1	兴35—8
朩只分	162—372—249	2	仁20—6 仁20—7
朩□	162—?	1	令4—25
朩□交付	162—?—97—311	1	许34—9
亚寿	163—73	2	故2—21 郎2—6

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	164	6	兴24—2 道14—26 仲19—53 仲24—47 仲28—53 仲33—31
[illegible]	165	1	许18—37
[illegible]	165—131	1	仁28—3
[illegible]	166	31	兴28—6 兴34—17 仁11—15 道4—15 道6—22 道25—12 宣4—15 宣5—25 令10—20 令17—15 令24—5 令25—6
			许17—24 许23—27 许35—15 许36—2 许44—16 许62—16 故16—16 故17—4 仲6—38 仲21—13 仲30—6 塔$_2$1—4
	.	1	塔$_2$1—9 塔$_2$3—3 洞$_2$1—3 洞$_2$1—8 洞$_3$1—3 洞$_3$1—8 洞$_3$2—7
[illegible]	166—205	1	仲7—44
[illegible]	167	4	道32—1 许56—8 仲36—35 仲42—24
[illegible]	167—58	1	许51—3
[illegible]	168—151—288—261—51—290	1	仲15—48
[illegible]	169—222	1	许50—39
[illegible]	170	6	许6—1 许6—28 故6—2 故19—4 故19—7 故19—10
[illegible]	170—98—51—122	1	仁30—23

契丹字	编号	出现次数	出处
氏丂伏	170—98—222	1	宣25—6
氏为出	170—189—290	2	道33—21 故23—14
氏卡	170—122	2	兴23—8 故21—20
氏出芴	170—290—152	1	仁22—11
久	171	2	兴29—11 道21—19
久艾	171—81	1	仲15—3
久艾当	171—81—361	2	仲12—1 仲14—31
久丂列	171—98—151	1	道36—8
久卡关	171—122—339	1	仲21—5
久为卡	171—189—123	1	仁20—22
久	172	2	宣23—18 画XⅢ—2
久卡	172—123	2	兴7—12 仲43—26
久芴	172—152	1	令5—1

契丹字	编号	出现次数	出处
夂号圡丰	172—218—51—122	1	仁27—16
夂公	172—251	1	许45—20
夂小券	172—261—348	1	许42—24
夂中关	172—288—339	1	仲12—19
夂出圡亐	172—290—51—98	1	兴33—22
夂平伏	172—366—222	1	仲5—1
夂九	173—89	1	令13—5
夂亐	173—98	2	仲48—35 仲48—36
夂丰	173—122	3	道17—22 故6—21 仲26—24
夂办关	173—168—339	2	仲6—42 仲11—35
夂先	173—203	1	道29—8
冬圡	174—51	1	许62—11
冬比	174—80	1	仲44—54

契丹字	编号	出现次数	出处
冬朩	174—123	12	兴2—26 兴15—9 兴20—12 仁5—12 仁7—3 仁22—5 仁29—9 道20—26 道27—31 宣29—2 令25—5 仲29—45
冬朩村	174—123—140	2	仁26—9 仁27—11
冬及丙	174—131—185	1	椁3—6
冬村	174—140	1	许19—10
冬由	174—320	2	道18—14 道27—36
冬由廾火	174—320—90—262	1	宣13—21
夕廾伏	176—90—222	1	许52—38
夕叉	176—144	1	许25—32
夕为	176—189	1	兴32—16
夕为女	176—189—81	2	仁20—15 道35—2
夕为朩	176—189—123	1	仁29—24
夕为出	176—189—290	2	仲43—33 仲48—28
夕尘	176—254	3	宣11—24 故17—10 故18—6

契丹字	编号	出现次数	出处
刈坐韭力木	176—261—51—189—123	1	道11—14
刈坐刈	176—261—151	1	兴34—15
刈关	176—339	2	许8—13 许18—26
刈	177	1	塔4—4
几	178	34	兴6—4 兴13—23 兴23—27 兴27—8 兴35—5 仁24—12 仁27—9 道32—28 令8—8 令12—26 令15—7 令18—25 令19—21 令21—5 令22—8 许4—27 许19—28 许21—28 许26—29 许41—22 许44—24 许47—35 许48—16 许54—3 仲11—52 仲12—48 仲15—19 仲27—26 仲31—51 仲34—37 仲41—30 仲43—12 仲48—2 塔₁3—1
几长	178—41	27	兴11—20 令1—13 令4—15 许6—2 许7—8 许10—16 许18—25 许22—28 许47—31 许55—8 故8—9 故9—30 仲2—26 仲3—49 仲7—60 仲8—28 仲10—14 仲15—31 仲25—25 仲26—21 仲28—2 仲31—25 仲31—47 仲34—15 仲34—26 仲34—45 仲38—49
几长木	178—41—140	1	仲34—38
几长叉岁	178—41—144—357	1	令5—6
几长伏	178—41—222	1	许42—18

契丹字	编号	出现次数	出处
几土	178—67	1	许55—36
几北叉	178—80—144	1	许19—34
几太实	178—106—97	1	道12—5
几欠女	178—169—273	1	许26—16
几夂平	178—172—366	1	故5—20
几光东	178—193—99	1	仁30—11
几化	178—236	1	令30—5
几中	178—261	1	许20—7
几穴女	178—332—273	1	许38—23
几火乂扎	178—344—340—76	1	兴9—13
几火乂火	178—344—340—262	1	兴31—19
几火乂平	178—344—340—366	1	兴33—18
几火穴火	178—344—372—262	1	郎4—3

契丹字	编号	出现次数	出处
几火夾	178-345-97	1	许52-41
几平只	178-366-159	1	椁3-1
几只卡	178-372-41	4	兴20-18 仁8-7 仁28-17 道34-28
几只卡矢	178-372-41-205	1	仁25-20
几只夾杰丙	178-372-97-112-20	1	道23-16
几只药	178-372-152	1	仁18-24
几只尼	178-372-179	2	故11-22 仲39-8
几只矢	178-372-206	3	宣7-3 宣12-9 仲36-4
几只火	178-372-273	22	兴11-19 兴18-24 兴28-24 仁24-20 仁27-21 道26-31 许6-37 许15-20 许23-37 许28-15 许41-25 许57-8 故11-28 故21-4 仲7-30 仲28-6 仲30-13 仲42-16 仲43-48 仲45-10 仲46-5 洞2-1
几只火	178-372-341	3	仲15-56 仲31-35 仲39-1
几只平夯	178-372-366-109	1	宣20-7
几只平杰比	178-372-366-112-80	1	仲40-9

契丹字	编号	出现次数	出处
几只平伏	178—372—366—222	2	仲33—6 仲47—20
几只平丬夯与	178—372—366—261—112—100	1	宣10—22
几只平丬夯丙	178—372—366—261—112—20	1	仲2—52
几只平丬夯北	178—372—366—261—112—80	1	仲17—47
几只平丬夯丬叉	178—372—366—261—349—261—144	1	令10—12
几只平舟伏	178—372—366—311—222	1	宣18—6
凡关	179—339	4	许44—11 仲13—47 仲16—46 洞1 1—3
兆	180	50	兴25—17 兴36—14 令3—2 令6—7 令8—19 令9—2 令11—21 令12—6 令12—16 令16—5 令16—13 令18—20 令19—9 令20—17 令23—4 令28—6 许7—31 许9—10 许10—22 许11—38 许13—28 许13—33 许13—37 许13—39 许14—23 许14—35 许15—4 许20—23 许20—29 许29—21 许29—24 许35—7 许46—18 许45—15 许48—8 许49—6 许49—44 许55—17 许56—11 故2—5 故25—19 仲7—11 仲11—37 仲12—21 仲13—35 仲20—21 仲20—45 仲23—7 仲23—18 仲29—33
兆杏	180—113	6	仲22—21 仲27—7 仲27—20 仲28—48 仲43—16 仲44—35

契丹字	编号	出现次数	出处
兆村	180—140	7	宣19—22令1—9令11—6令16—21令21—11许51—37 仲27—55
兆矢	180—205	1	故16—1
兆仌	180—254	2	许3—21许31—5
兆仌村	180—254—140	1	仲42—25
兆仌夵	180—254—341	1	仲36—36
兆火冄及	180—289—311—186	1	许60—13
兆谷	180—353	5	许6—21许7—22许16—33
			仲8—9仲8—15
凨	182	4	仁27—17道26—35道32—13仲38—22
圣卝	183—122	1	许34—3
圣为	183—189	2	仁31—14道36—28
圣为关	183—189—11	1	故24—3
圣为火	183—189—289	3	兴35—19宣29—25仲44—52

契丹字	编号	出现次数	出处
呈为火	183—189—344	1	仁3—13
呈小炎丙	183—261—349—20	1	许15—21
乃	184	1	许10—14
乃欠夯	184—169—33	1	许7—24
乃矢	184—205	1	许10—9
乃矢火	184—205—339	1	许60—9
乃伞	184—244	2	郎1—12 仲3—26
乃小	184—261	1	许10—39
乃小圡冬	184—261—51—174	1	仲24—13
乃□	184—?	1	许14—9
乃	185	6	兴8—13 兴11—25 兴12—25 兴29—20 兴33—2 仲49—10
乃村伞	185—140—245	1	令30—4
及	186	2	画Ⅺ—2 画X11—2

契丹字	编号	出现次数	出处
及扎	186—76	5	兴34—12 道12—8 道22—13 许12—13 仲22—59
及扎朩	186—76—140	1	许22—3
及北	186—80	1	许56—27
及北出不朩	186—80—290—154—140	1	许5—15
及夲	186—107	10	道14—13 令29—4 许10—18 许11—15 许60—21 故9—32 仲11—12 仲28—50 仲31—29 仲32—14
及夲小列	186—107—261—151	1	许19—33
及夲当	186—107—361	1	许43—30
及子圭丰	186—149—51—122	3	仁16—6 宣9—12 仲27—23
及子圭本	186—149—51—123	1	仲17—26
及子圭为女	186—149—51—189—81	2	兴3—10 仲43—27
及子圭为亏	186—149—51—189—98	1	仲19—17
及子圭为本	186—149—51—189—123	1	兴24—28
及子圭为出	186—149—51—189—290	2	道6—29 故16—11

契丹字	编号	出现次数	出处
及子叉	186—149—144	4	仁18—18 令15—11 仲18—14 仲19—44
及子刃	186—149—151	2	许盖1—2 仲16—6
及子刃天	186—149—151—10	1	故14—23
及子□为	186—149—?—189	1	许54—19
及氏子	186—170—149	1	仲8—1
及州	186—188	2	道22—1 许20—34
及兮	186—248	1	令8—1
及全夯	186—257—341	1	许49—34
及内	186—322	4	许14—6 许18—32 许44—6 故14—19
及内夯	186—322—341	2	许58—32 仲6—12
及夯子	186—341—149	1	许10—33
及尖	186—354	2	令4—12 许48—40
及尖北	186—354—80	2	许50—13 故10—16

契丹字	编号	出现次数	出处
及米	186—355	1	许25—21
及米 及	186—355—131	1	故13—7
及米 及化	186—355—131—179	1	道5—20
及□	186—?	1	许11—1
癸	187	14	兴4—20 兴7—17 兴13—26 兴16—10 兴25—24 仁20—10 仁27—5 仁31—9 道10—15 道28—5 道30—20 道34—7
			宣30—5 许63—11
癸夾	187—97	1	故17—25
癸化	187—236	1	许45—14
癸火	187—273	1	仲45—25
州	188	1	令13—17
州欠	188—169	11	许1—4 许3—3 许4—16 许45—25 许51—24 盖1—2 仲5—12 仲5—26 仲34—34 仲37—24 仲40—4 仲
州欠 朱	188—169—217	1	仲34—21
州欠 呆	188—169—367	1	许51—1

契丹字	编号	出现次数	出处
州氏	188—170	1	仁5—17
州久	188—171	1	兴31—12
州小主本	188—261—51—123	1	宣19—1
州只	188—372	1	兴19—8
州□主丰	188—?—51—122	1	许58—27
力买	189—11	6	许6—11 许8—39 许10—43 许34—14 故16—27 洞1 2—7
力币	189—16	1	塔1 2—5
力主出公	189—51—290—341	1	仁5—16
力土	189—67	1	许51—15
力土列示	189—67—151—99	1	仲25—2
力夫	189—69	1	道33—30
力文	189—81	4	许21—9 仲10—10 仲16—23 仲17—39
力文亐	189—81—218	1	仲19—52

契丹字	编号	出现次数	出处
为丈伏	189—81—222	1	许8—36
为亏	189—98	9	道16—16 道35—31 道37—2 宣14—21 宣21—18 许11—19 许17—13 许26—18 许33—9
为亏韭丰	189—98—51—122	7	兴18—5 仁28—16 道7—31 道26—22 道31—10 仲14—20 仲38—25
为亏韭木	189—98—51—123	1	仲3—45
为亏韭冬	189—98—51—174	1	圆6—3
为亏韭为亏	189—98—51—189—98	1	故12—8
为亏韭为木	189—98—51—189—123	1	道21—33
为亏叉	189—98—144	1	仁31—1
为亏刋	189—98—151	7	兴19—18 仁30—5 宣23—19 令16—10 令26—12 故12—23 故15—19
为亏刋夹	189—98—151—11	3	仁25—10 仲24—9 仲29—27
为亏刋火关	189—98—151—289—339	1	许33—17
为东	189—99	4	令14—26 许46—34 仲10—3 画I—2
为东小叉	189—99—261—144	1	令11—2

契丹字	编号	出现次数	出处
为东 山	189—99—288	1	仲26—32
为东 丹叉	189—99—311—144	1	仲12—46
为东 丹本	189—99—311—162	1	仲13—6
为东 丹伏	189—99—311—222	6	兴27—26 道7—11 许21—21 仲38—45 仲42—43 仲48—18
为丰	189—122	33	兴25—26 仁12—4 道9—27 道16—20 道18—18 令4—21 令5—21 令10—9 令13—21 令15—17 令19—13 许41—15
			许49—42 许50—24 许54—17 许56—5 故11—13 故20—5 仲2—30 仲10—13 仲11—40 仲15—26 仲16—12 仲17—24
			仲19—27 仲22—14 仲23—33 仲28—7 仲34—31 仲43—23 仲44—2 洞2—2 崖2—3
为丰 小主 丰	189—122—261—51—122	1	兴35—4
为丰 平□ □	189—122—366—?—?	1	笔 —4
为本	189—123	17	兴9—8 兴20—27 兴28—22 宣11—28 令7—17 令16—14 许40—21 许48—20 许53—22 仲3—23 仲5—34 仲15—16
			仲20—32 仲21—11 仲30—44 仲39—24 仲45—9
为本 比	189—123—80	2	许30—17 仲12—13
为本 廾伏	189—123—90—222	4	道11—16 道11—20 宣28—7 故11—32

契丹字	编号	出现次数	出处
力本叉	189-123-144	2	道5-13仲29-23
力本伏	189-123-222	2	故8-16仲45-15
力亏仌	189-125-252	1	兴31-26
力关	189-127	1	许49-3
力及玐村	189-131-152-140	1	兴5-4
力爻	189-133	1	画V1-2
力刀伏	189-136-222	1	许27-8
力叉	189-144	1	兴25-20
力子	189-149	1	仁14-27
力列本券	189-151-123-348	1	兴28-14
力乃本	189-184-123	4	仲17-43仲24-7仲24-44仲47-35
力乃杰	189-184-162	1	许23-16
力乃伏	189-184-222	1	宣27-19

契丹字	编号	出现次数	出处
为乃伏尜	189—184—222—341	6	道36—25 许12—38 许25—28 许34—2 仲21—10 仲22—13
为生伏	189—196—222	1	兴31—4
为生伏矢	189—196—222—205	1	道23—9
为矢伏列	189—205—222—151	1	仲38—3
为尜北	189—254—80	1	兴29—9
为尜中	189—254—288	1	令18—9
为火列买	189—262—151—11	1	仁29—6
为火关	189—289—339	1	仲5—23
为出	189—290	15	兴22—8 宣15—10 宣16—2 许12—21 许56—30 许57—16 许58—30 故15—12 故22—4 仲3—20 仲6—2 仲10—52 仲19—4 仲30—41 椁1—2
为出叉	189—290—144	1	仲9—51
为出女	189—290—273	1	许58—16
为出尜	189—290—341	1	仲13—53

契丹字	编号	出现次数	出处
为水②	189—291	1	道7—6
为升小主为	189—312—261—51—189	1	故9—13
为升	189—315	1	许6—32
为公	189—341	2	兴11—11 洞[1] 1—9
为火	189—344	1	仁17—5
为券丹	189—348—311	1	仁29—3
为公北	189—349—80	1	许55—31
为公村	189—349—140	1	许10—26
为尘	189—356	1	许36—28
刈	190	4	道7—36 道37—5 宣8—9 仲43—44
刈买	190—11	1	仲34—44
刈买与	190—207—361	1	兴15—12
丸	191	16	仁16—21 道6—5 道7—22 道7—23 道31—7 宣14—23 宣14—24 宣19—25 许11—32 许21—4 许21—5 许27—9

契丹字	编号	出现次数	出处
			故20—1仲2—34仲2—35仲36—28
丸复伏刈	191—206—222—151	2	仲39—31仲4—21
丸复小九	191—206—261—334	1	宣25—23
丸火小圭本	191—262—261—51—123	1	兴21—10
丸火关	191—262—339	1	许25—2
丸火券米	191—262—348—162	1	仁8—20
丸平舟平刈	191—366—311—366—151	1	兴33—11
丸平只火	191—366—372—262	1	仲20—46
丸平只平九	191—366—372—366—334	1	完1—4
丸只长炎中伏	191—372—41—341—288—222	1	许30—2
九矢关	192—205—339	1	故18—1
九关	192—339	1	故18—27
九东	193—99	5	兴12—10仁24—21道12—17道20—4仲4—3

契丹字	编号	出现次数	出处
九东火	193—99—339	1	仁23—3
九丰	193—123	2	兴9—16 道17—8
圣村	194—140	1	仁19—12
午	195	3	兴14—12 兴26—5 椁1—3
午村	195—140	2	道32—18 许43—21
午村伏	195—140—222	1	故7—25
午列	195—151	2	许57—15 仲44—53
午列丰叉	195—151—122—144	1	道25—3
午生及肉	195—196—186—322	1	许59—3
午矢	195—205	1	道25—18
午矢火	195—205—339	1	许19—36
午今太	195—244—341	2	道33—10 仲45—18
午舟	195—311	2	宣28—26 宣28—27

契丹字	编号	出现次数	出处
午仌	195—341	1	许47—18
午□	195—?	1	画XVIII—1
生	196	4	许45—6 仲2—14 仲28—33 仲30—34
生交	196—327	1	许52—18
朩村	197—140	1	许19—14
欠叁	198—33	1	许48—14
万叁	200—33	1	兴19—5
万卡关	200—41—339	1	仁4—8
万氐	200—170	1	兴20—22
万	201	2	仲12—2 仲14—32
岃	202	6	兴2—22 兴27—16 许4—19 许56—3 故19—29 仲12—41
岃卡	202—41	2	兴32—5 故12—13
岃夾	202—97	1	仲26—34

契丹字	编号	出现次数	出处
劣交屮	202—97—288	3	令18—1 许38—14 仲26—2
劣交舟伏	202—97—311—222	1	故13—22
劣太	202—106	4	仲5—51 仲21—34 仲21—44 仲23—3
劣太火	202—106—273	1	仲11—1
劣矢	202—205	1	兴12—14
劣火	202—273	1	令7—9
劣火	202—289	1	许47—42
劣太	202—345	11	令6—20 令16—26 许1—17 许2—6 许4—29 许13—21 许18—11 许24—14 许27—1 许36—10 故18—10
矢古廾及扎	204—115—90—186—76	1	宣27—25
矢坌只火	204—254—372—262	1	许20—42
矢火	204—339	2	令15—9 许4—10
矢	205	1	洞$_3$2—8
矢及交	205—131—97	2	仲38—4 仲40—33

契丹字	编号	出现次数	出处
矢及化关	205—131—236—339	1	仲36—42
矢小杏当	205—261—112—361	1	仲3—11
矢几	205—334	1	道22—21
矢关	205—339	5	仁23—15 许31—9 许48—11 许55—5 仲38—12
矢九伏	206—89—222	1	兴24—19
矢叉杏村	206—144—112—140	1	道35—27
矢叉峇矢	206—144—349—205	1	仁16—5
矢券权	206—348—162	1	许21—3
矣	207	6	兴25—23 道33—7 宣30—3 许36—3 许44—9 仲28—36
矣夭	207—127	1	仲22—7
矣村	207—140	1	许44—46
叏	208	7	兴4—1 兴8—3 仁11—18 道7—10 宣26—12 仲21—4 仲24—17
叏矢	208—205	1	兴3—26

契丹字	编号	出现次数	出处
笑化舟尘	208–236–311–356	1	故6–20
笑	209	1	仁11–13
尓卖	210–97	4	仲15–9 仲15–54 仲31–53 仲41–34
尓氏	210–170	1	许16–3
尓冬朻	210–174–140	1	崖1–2
尓伏太	210–222–341	1	故17–1
尓化廾火	210–236–90–262	2	道18–17 故22–3
尓火	210–262	9	许45–41 故3–1 故6–34 故11–14 故16–20 故16–28 故18–23 故19–14 仲27–29
尓火朻	210–262–140	2	故1–9 故16–14
ㄥ	211	3	故9–28 故13–17 仲8–29
乍亚ち列火	212–51–98–151–289	1	宣18–18
生子	213–149	2	宣12–4 令12–24
生不	213–154	1	仲7–55

契丹字	编号	出现次数	出处
六	214	1	道29—21
六圭朩	214—51—123	1	故14—18
六丰	214—122	1	故2—10
夂圭	215—51	1	许25—8
夂圭长	215—51—41	1	兴3—9
夂圭朩	215—51—123	5	道6—28 许盖1—1 许54—18 故16—10 仲17—25
夂艾	215—81	1	仲40—12
夂丰	215—122	4	道2—11 宣2—11 许11—9 仲19—35
夂丰关	215—122—339	1	仲21—5
夂小岺丙	215—261—349—20	1	许19—3
夂丹当	215—312—361	1	道14—5
火圭	216—51	1	仲3—22
火圭与	216—51—218	1	许41—30

契丹字	编号	出现次数	出处
央刂	216—151	4	兴3—5 道6—4 道6—24 故25—10
朱叉	217—144	1	仲38—35
亐	218	43	兴14—13 兴20—23 兴24—1 兴27—4 仁14—29 仁24—15 仁27—14 道6—30 道9—5 道10—24 道12—14 道14—25 道16—9 道18—21 道23—19 道26—25 道29—30 道34—5 宣6—2 宣6—9 宣19—6 宣24—14 宣27—10 宣29—22 许8—10 许22—37 许45—10 许53—12 故15—23 故20—25 仲17—31 仲20—36 仲24—46 仲28—52 仲32—22 仲33—30 仲37—31 仲39—50 仲40—35 仲41—2 仲41—23 仲42—32 仲46—17
亐圡乃	218—51—184	1	塔$_2$1—2
亐朩	218—140	1	宣22—8
亐叉	218—144	2	道26—20 仲40—30
亐为丈	218—189—81	1	道29—23
亐为出	218—189—290	1	许24—37
亐矢关	218—205—339	2	仲16—50 仲17—49
亐仕才	218—224—335	1	许57—12

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	218-236-51-189-290	1	许47-36
[illegible]	218-254-288	1	仲37-21
[illegible]	218-254-311-144	1	许4-18
[illegible]	218-254-311-222	5	宣16-14 故19-24 故23-7 仲40-16 仲41-21
[illegible]	218-254-311-289-341	1	仲35-16
[illegible]	218-261	1	许22-30
[illegible]	218-261-51-218-144	1	仲10-22
[illegible]□	218-261-90-?	1	许62-2
[illegible]	218-261-151	1	仲31-1
[illegible]	218-261-288	1	道25-16
[illegible]	218-261-311-144	1	道改25-16
[illegible]	218-261-311-222	1	道21-20
[illegible]	218-261-339	1	许28-23

契丹字	编号	出现次数	出处
兮火	218—289	1	许40—5
兮关	218—339	1	宣29—12
兮夵	218—341	5	许35—20 许36—21 仲17—21 仲24—45 仲43—25
兮火仦列	218—344—261—151	1	仲35—25
兮尘	218—356	1	道12—20
兮平主为木	218—366—51—189—123	1	仁20—1
为仦九	219—261—334	1	道17—17
为关	219—339	2	仲17—13 仲19—8
行	220	1	道26—30
行子叉	220—149—144	1	仲45—21
行州	220—188	5	兴4—26 兴19—2 仁19—28 道27—1 仲9—3
行仝	220—255	2	许47—15 仲31—19
行当	220—296	1	兴15—21

契丹字	编号	出现次数	出处
行发	220—354	2	令20—8 仲43—34
行发矢	220—354—205	1	令10—6
行尘	220—356	1	仲28—27
伏头生冬	221—11—196—174	1	仲48—38
伏丙当	221—20—361	1	宣19—16
伏及火	221—131—273	1	道25—19
伏头	222—11	2	许38—32 仲13—50
伏头丙当	222—11—20—361	1	宣18—14
伏头乇冬	222—11—38—174	1	兴29—17
伏土化夵夵	222—67—236—112—341	1	道13—24
伏廾卡	222—90—41	1	令25—13
伏廾夾	222—90—97	7	令3—11 令7—12 令20—15 故4—10 故5—9 故7—22 仲9—30
伏廾车	222—90—84	1	令6—30

契丹字	编号	出现次数	出处
伏廾复朻	222—90—206—140	2	令17—9 许52—37
伏女关	222—95—339	1	故15—11
伏夯	222—109	4	仲3—48 仲11—18 仲12—43 仲32—9
伏本	222—123	1	仲46—35
伏本圡亐列	222—123—51—98—151	1	宣6—12
伏本圡丰	222—123—51—122	1	兴34—6
伏本圡出关	222—123—51—290—341	1	许46—32
伏本伏	222—123—222	1	许51—35
伏本只伏	222—123—372—222	1	许45—27
伏夹丙当	222—127—20—361	1	道28—33
伏夹生冬	222—127—196—174	1	宣28—12
伏叉	222—144	1	仲4—18
伏叉夯	222—144—109	1	仲12—49

契丹字	编号	出现次数	出处
伏叉券	222—144—348	1	许45—13
伏羽	222—152	1	许21—14
伏丸□	222—161—?	1	许43—13
伏丸平圭力本	222—161—366—51—189—123	1	道19—11
伏力	222—168	5	兴1—12 道4—12 道4—17 仲50—12 画Ⅰ—4
伏久	222—169	1	许20—12
伏久子	222—169—149	1	仁19—17
伏久闲	222—169—304	1	故16—5
伏久火	222—169—354	1	许51—39
伏夂圠	222—172—76	1	许23—36
伏乃氏东与	222—184—170—99—361	1	令21—6
伏采生务	222—11—196—174	1	道36—17
伏类丙各	222—207—20—341	1	兴16—9

契丹字	编号	出现次数	出处
伏行欠	222—220—169	1	仲9—24
伏伞廾火	222—244—90—262	1	道36—7
伏公圠	222—251—76	1	许18—22
伏亽圠	222—252—76	3	许15—17 许18—3 许24—40
伏亽地	222—252—79	1	许26—23
伏亽当	222—252—361	1	许27—21
伏丞廾反内	222—254—90—186—322	1	许17—20
伏金	222—257	1	许17—31
伏金仐九	222—257—244—334	2	许18—5 许23—34
伏屮穴火	222—261—340—262	1	仁26—10
伏关化亽舟化	222—339—235—252—311—235	1	许30—6
伏关化	222—339—235	2	兴26—1 道23—26
伏苶圠	222—341—76	2	兴14—11 许19—1

契丹字	编号	出现次数	出处
伏券	222—348	1	许13—14
伏号伏尜	222—362—222—341	1	故17—3
伏只亢	222—372—89	1	仲13—18
伏只豹	222—372—153	1	道36—13
仼炙礿村	224—131—337—140	1	故10—13
仼北及	224—76—186	1	道4—8
仼炙豹	224—131—152	14	兴6—3 兴7—1 兴10—3 兴25—29 兴31—3 仁5—1 仁5—10 仁22—4 仁28—7 仁28—21 仁30—10 宣13—1
			许14—33 许32—13
仼炙豹村	224—131—152—140	2	许51—26 许59—2
仼炙豹全尜	224—131—152—254—341	2	兴24—20 许54—36
仼炙豹	224—131—153	8	兴2—4 道1—2 道5—4 道20—18 道23—8 道26—12 道32—27 故3—20
仼炙豹村	224—131—153—140	1	道31—5
仼炙豹矢	224—131—153—205	2	道27—19 宣23—1

契丹字	编号	出现次数	出处
仕叒犳仝	224—131—153—254	3	道10—20 道15—17 宣12—6
仕叒犳矢	224—131—337—205	1	故8—11
仕叉列朩	224—144—151—140	1	许12—18
仕金仐几	224—257—244—334	1	道15—14
仕屮伏	224—261—222	1	许43—26
仕屮几朩	224—261—334—140	1	宣14—3
仕文比	224—326—80	1	许17—11
仕关	224—339	1	仁4—1
仕关化	224—339—235	1	兴4—5
仕当	224—361	3	仁13—1 仁18—1 宣28—18
付	225	2	令8—7 令24—7
付闲	225—303	1	故11—7
伜	226	3	兴23—19 仁20—8 仲4—32

契丹字	编号	出现次数	出处
仲公	226—251	2	许12—9 许24—12
仲公可业圭方	226—251—61—261—51—98	1	许17—35
仲公村	226—251—140	1	许12—36
仲公尜方	226—251—349—98	1	许25—7
仲尜	226—341	1	许60—4
仅	227	22	仁14—5 仁22—13 道8—7 令6—27 令14—24 许10—12 许13—2 许15—25 许15—40 许17—28 许21—42 许23—2 许24—10 许26—31 郎3—7 仲10—6 仲17—45 仲19—11 仲19—22 仲24—16 仲26—22 仲43—42
仅芬	227—109	1	道28—22
仅灵舟	227—131—311	3	许44—3 许44—1 许44—13
仅羽伏	227—138—222	1	仲43—46
仅九	227—334	6	道31—19 道32—9 许43—15 故20—14 仲13—36 仲44—30
仅芬	227—348	1	许15—29
仃床	228—63	2	宣27—17 仲12—3

契丹字	编号	出现次数	出处
仍庆丙火	228—63—20—289	1	宣25—16
仍欠仝	228—169—255	1	令20—14
仍	229	10	兴8—9 兴29—21 道15—5 道28—7 道29—3 道34—14 道37—12 许21—25 仲12—12 塔1—6
仍圭亏关	229—51—98—339	1	兴13—28
仍圭东	229—51—99	1	仲46—38
仍圭东朩	229—51—99—140	1	宣17—13
仍夾朩	229—97—140	1	许11—17
仍本	229—123	3	道23—5 道31—11 仲46—39
仍叐	229—131	7	兴2—7 兴25—4 兴25—11 道8—2 道15—2 道26—14 仲33—1
仍叐朩	229—131—140	1	仲7—17
仍叐全舟尘	229—131—254—311—356	1	道20—29
仍叐小夯北	229—144—261—112—80	1	仲35—35
仍叐当尖	229—144—361—341	1	仲9—6

契丹字	编号	出现次数	出处
仍久	229-172	1	兴5-6
仍夂 村	229-172-140	1	宣15-17
仍夊 村	229-173-140	1	许59-6
仍乃	229-184	1	仲21-31
仍気	229-199	1	故18-14
仍気 村	229-199-140	2	道22-32 郎2-5
仍気 火	229-199-289	1	宣21-22
仍关	229-339	3	宣5-12 仲8-4 仲31-32
仅	230	1	塔2 1-14
仅央	230-11	3	兴19-13 道29-34 仲25-19
仅本	230-123	1	许20-17
仅九 内丙	230-334-307-20	1	兴30-5
仅九 汋	230-334-336	1	椁3-4

契丹字	编号	出现次数	出处
仸本	231—123	1	兴10—16
仸刈	231—176	1	许57—21
仸小伏	231—261—222	1	仲3—41
仸九	231—334	1	兴27—13
仸尘	231—356	2	许22—8 许24—30
仅	232	5	兴22—16 仁16—18 道27—8 仲26—6 仲28—22
仅叉	232—144	1	宣13—18
仅小圭为本	232—261—51—189—123	1	道11—22
仅关	232—339	6	兴19—23 兴20—4 令29—8 许23—18 仲3—27 仲28—37
仅尒□□	232—?—197—?	1	令1—5
仉	233	4	兴4—12 仁14—28 仁27—13 宣27—11
仉欠卡	233—169—41	1	许43—19
仉化	233—236	1	道28—2

契丹字	编号	出现次数	出处
仍	234	1	仁3—11
仍丞平	234—131—366	1	兴19—12
仍叉中夵为	234—144—261—349—361	1	故19—25
仍ネ	234—162	1	许47—16
仍乃	234—184	1	仲23—36
仍化中夲尖	234—235—261—112—341	1	道23—10
仍化中夲为	234—235—261—112—361	1	道21—31
仍化中夵丙	234—235—261—349—20	1	宣24—6
仍化中夵为	234—235—261—349—361	1	许25—36
仍尘中ネ	234—254—261—162	1	故12—16
仍中叉	234—261—144	2	许7—11 许49—28
仍关	234—339	1	仲38—54
仍关比	234—339—80	1	许10—21

契丹字	编号	出现次数	出处
仍券未	234-348-162	1	令14-23
仍当冬	234-361-341	1	郎4-4
仉	235	7	画XVIII-2 道9-24 令11-19 令15-12 许60-6 仲30-47 仲36-38
仉夾村	235-97-140	1	仁16-12
仉叉药	235-131-153	1	仲12-53
仉村	235-140	1	许45-12
仉中杏比	235-261-112-80	1	仲14-39
仉九村	235-334-140	2	故4-31 故5-16
仉九尘	235-334-254	3	兴24-10 道14-20 故5-14
仉券	235-348	1	道16-24
仉当	235-361	1	兴22-11
仫	236	2	兴16-13 令15-21
仫叉夯	236-131-109	1	仲11-6

契丹字	编号	出现次数	出处
化村	236—140	2	令12—23 许9—39
化仝屮	236—254—288	1	宣23—17
化丹伏	236—311—222	1	许24—36
化Ж	236—341	1	令4—19
化冈犸村	236—372—152—140	1	兴22—17
化冈伏	236—372—222	1	道35—15
化冈Ж	236—372—341	1	道27—10
化冈平夳与	236—372—366—112—100	1	道23—23
仃	237	7	塔$_2$3—10 许11—37 许18—10 许24—13 故11—9 仲20—25 仲33—40
仃比	237—80	1	仲13—52
仃夂	237—172	1	宣21—12
佃	238	3	道23—25 画V—1 盏1—4
佃丏关	238—20—339	3	许40—3 许55—19 许55—25

契丹字	编号	出现次数	出处
伯北	238—80	1	许56—15
伯与	238—100	1	道32—14
伯夯永	238—109—162	1	仲30—20
伯灵	238—131	1	仲43—50
伯灵平	238—131—366	1	兴25—5
伯叉	238—144	1	兴27—25
伯豹	238—153	1	仲39—12
伯矢	238—205	1	兴21—23
伯伞九	238—244—334	1	仲2—9
伯屮圭为出	238—261—51—189—290	1	仲12—28
伯屮叉	238—261—144	1	许45—2
伯兴	238—339	6	仁23—8 道15—9 道19—28 令19—22 仲35—1 仲37—36
伯尜	238—341	1	仲6—40

契丹字	编号	出现次数	出处
伯伏关仌北	238-341-222-252-76	1	许30-11
伯劵朩	238-348-162	1	故18-2
伯当	238-361	9	仁10-4 仁24-24 令13-13 令21-14 许47-17 许51-6 故7-13 故11-19 仲7-41
八	239	6	兴15-18 道10-14 道32-15 宣27-2 画XXIII-6 洞$_1$4-8
八村	239-140	5	道34-20 许5-23 仲13-38 仲13-56 仲15-21
八及	239-144	1	兴15-6
八犳	239-146	1	兴13-27
八矢	239-205	1	仲11-23
八仝关	239-254-341	1	许23-17
八关	239-339	1	仁23-23
乇	240	33	宣4-9 兴2-29 兴3-2 兴17-15 兴22-21 兴34-20 仁14-11 道4-14 道6-1 令15-18 许17-1 许49-22 故7-10 故9-25 故13-13 故15-29 故25-12 郎4-18 郎5-6 仲7-43 仲7-53 仲7-58 仲10-44 仲14-24 仲19-30 仲19-46 仲20-4 仲31-21 仲41-27 仲50-14 塔$_2$1-3 洞$_2$1-7 洞$_3$1-7

契丹字	编号	出现次数	出处
今	241	34	仁32—10 道2—12 宣2—12 令3—4 令6—18 许1—15 许2—4 许3—9 许3—10 许8—40 许9—14 许13—32 许34—18 许49—39 许51—10 许51—20 许51—45 故2—11 故6—6 故10—18 故10—33 仲5—3 仲5—62 仲6—16 仲6—47 仲8—31 仲17—2 仲17—15 仲21—6 仲21—42 仲27—27 仲29—15 仲31—14 塔₂2—11
今乔伏	241—33—222	10	令8—10 令12—11 令22—11 许8—17 许8—31 许9—23 许46—6 许46—12 故17—16 故18—12
今乔伏有	241—33—222—140	5	令8—12 令23—5 许46—17 许47—11 故18—32
今卡	241—41	2	许19—18 郎5—12
今卡中炎太	241—41—349—112—341	3	道10—8 故13—3 故25—2
今卡火火	241—41—340—262	1	兴9—7
今卡火与	241—41—340—361	2	兴17—13 兴27—22
今卡穴施	241—41—372—80	1	道29—27
今卡穴与	241—41—372—100	1	道28—9
今卡穴药	241—41—372—152	1	宣15—7
今卡穴太	241—41—372—341	2	道6—8 宣26—28

契丹字	编号	出现次数	出处
仐卡仌尜尿村	241—41—372—341—6—140	1	兴3—7
仐卡仌当	241—41—372—361	2	许43—41 故6—24
仐卡仌平九	241—41—372—366—334	1	宣10—19
仐土攵	241—66—172	1	兴28—16
仐廾犮村	241—90—206—140	1	许52—3
仐叐	241—131	4	兴25—19 故10—19 仲8—7 仲23—14
仐叉	241—144	1	令8—23
仐列关	241—151—339	1	仲25—30
仐刈中九	241—177—261—334	1	道20—33
仐刈关	241—177—339	1	仲48—6
仐中夯叉	241—261—349—144	1	兴21—6
仐女	241—273	5	仁5—20 许25—13 许25—17 许37—14 仲18—4
仐太	241—345	2	仲6—43 仲6—51

契丹字	编号	出现次数	出处
仐	242	2	仲5—49 仲27—16
关	243	63	兴1—1 兴2—8 兴2—25 兴3—19 兴6—8 兴6—10 兴9—3 兴15—4 兴15—11 兴33—15 兴33—17 兴35—9
			兴35—12 兴36—3 仁5—4 仁5—11 仁7—2 仁15—5 仁23—11 仁24—11 仁24—19 道5—31 道7—13 道10—1
			道11—1 道12—1 道15—16 道18—28 道20—12 道36—16 道37—11 宣5—13 宣5—18 宣10—3 宣24—24 宣29—5
			令4—3 令17—12 令25—4 许5—19 许19—32 许22—1 许35—13 许44—38 许49—29 许53—32 许64—1 故13—2
			故20—18 故25—1 郎4—16 仲19—28 仲20—13 仲23—22 仲24—22 仲35—19 仲43—38 仲47—21 仲48—19 仲50—1
			完5—1 鱼₁—1 塔₂1—1
关仌	243—206	1	完2—4
仐	244	3	兴26—4 许48—35 画XXIII—5
仐币力火	244—16—139—344	1	兴3—28
仐雨	244—18	3	许8—14 许46—9 仲27—30
仐雨小杏杏火	244—18—261—112—112—341	1	仲29—36
仐雨与	244—18—361	1	令2—11

契丹字	编号	出现次数	出处
仐丙	244-19	2	道2-18 仲23-5
仐丙 夯屮	244-19-349-261	1	许48-30
仐丆	244-20	1	塔2-7
仐丙 为出	244-23-189-290	1	仲3-40
仐杏	244-59	5	道17-14 许10-30 许42-11 许42-14 仲26-1
仐杏 朾	244-59-140	1	仲9-33
仐並	244-62	8	许6-6 许11-10 许12-32 许46-20 许46-42 许47-29 许48-21 许51-40
仐圡 比	244-67-80	2	许55-14 故22-7
仐圡 亥叉	244-67-97-144	3	道20-28 宣19-5 仲7-16
仐圡 券关	244-67-348-339	1	兴33-8
仐夯 氺	244-73-162	1	令24-12
仐夯 伏	244-73-222	1	故5-32
仐北 圠	244-76-76	1	兴16-24

契丹字	编号	出现次数	出处
伞扎北	244-76-77	2	圆3-3 圆3-4
伞扎为出	244-76-189-290	1	仁24-14
伞北	244-80	1	令21-13
伞北北	244-80-78	2	许42-3 许42-4
伞北安	244-80-97	1	许56-40
伞芡	244-82	1	仲13-41
伞芡虫	244-82-324	6	宣1-1 宣5-1 仲19-14 仲19-41 仲20-29 仲33-11
伞在叉	244-84-144	1	仲47-39
伞在叉村	244-84-144-140	1	仲40-13
伞在叉坐	244-84-144-254	1	仲19-20
伞尢	244-89	3	兴25-8 兴25-9 兴25-32
伞廾	244-90	1	兴34-1
伞廾饭	244-90-206	1	道33-5

契丹字	编号	出现次数	出处
仐廾平叉	244-90-366-144	6	仁17-8 道34-27 宣25-1 许43-34 仲43-41 仲49-3
仐廾平夂	244-90-366-172	1	仁21-13
仐廾平及	244-90-366-186	1	宣8-5
仐廾平伏	244-90-366-222	1	仁21-9
仐尢	244-92	16	兴20-14 兴26-3 道20-22 道33-35 道33-36 宣13-3 宣20-4 宣26-9 宣26-10 令29-6 许4-6 许24-35
			故4-22 故6-16 仲11-55 圆2-1
仐尢犳	244-92-152	1	令8-17
仐尢犳	244-92-153	1	道29-22
仐尢钜穴当	244-92-206-372-361	1	宣26-14
仐尢化杏尜	244-92-236-112-341	1	道26-8
仐尢女	244-92-273	1	许41-27
仐屴村	244-93-140	1	画VI-1
仐灾夯矢	244-97-73-205	1	兴2-23

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	244-97-272-131	1	宣20-5
[illegible]	244-97-272-131-273	1	宣18-1
[illegible]	244-98-109-344	1	仲42-1
[illegible]	244-100	1	道35-20
[illegible]	244-107-144-94	1	仲8-48
[illegible]	244-107-144-144	1	仲47-11
[illegible]	244-107-144-222	1	仲32-4
[illegible]	244-107-205	1	宣25-19
[illegible]	244-115	1	仲42-7
[illegible]	244-121	1	仁31-8
[illegible]	244-122	2	令28-3 故5-29
[illegible]	244-122-222-341	1	故14-3
[illegible]	244-123-51-290	2	故5-23 故23-1

契丹字	编号	出现次数	出处
伞朩王	244—123—160	1	道28—17
伞朩力朩	244—123—189—123	1	宣6—14
伞朩中立力朩	244—123—261—51—189—123	1	道11—30
伞朩力出	244—123—261—290	1	故3—12
伞朩尘与	244—123—356—361	1	宣25—10
伞夫长	244—124—341	1	仲48—32
伞号	244—125	1	道20—36
伞不交	244—130—97	1	许39—26
伞及	244—131	1	仲38—28
伞及交	244—131—97	1	兴27—7
伞及关	244—131—243	2	道19—30 道23—13
伞及炎	244—131—293	1	仲35—2
伞村	244—140	10	道4—2 道31—17 许18—41 许45—30 仲3—36 仲6—46 仲16—5 仲17—8 宝—右钱—上

契丹字	编号	出现次数	出处
令村叐长	244—140—131—41	2	兴29—13 道36—11
令村村	244—140—140	4	道17—16 宣23—22 故6—14 仲3—8
令村伏	244—140—222	3	许2—13 许5—10 许59—13
令叐	244—144	1	许10—27
令叐几ち	244—144—334—100	3	道15—3 道30—8 道36—22
令叐几炏	244—144—334—341	1	仲32—10
令叐几与	244—144—334—361	1	宣14—15
令叐几叐扚	244—144—334—144	1	道12—11
令叐几叐扚	244—144—334—131—153	1	宣29—21
令叐几令比	244—144—334—244—80	1	仲46—36
令叐几中夻中几	244—144—334—261—112—261—334	1	宣8—12
令叐几中夻丙	244—144—334—261—349—20	1	故20—27
令叐几中夻叐	244—144—334—261—349—144	2	兴20—16 令11—18

契丹字	编号	出现次数	出处
仐叉几公	244-144-334-341	1	令27-8
仐叉夵与	244-144-349-361	1	兴4-3
仐列女	244-151-81	1	许8-19
仐列东	244-151-99	1	仲33-45
仐列丰兴	244-151-122-339	1	兴13-6
仐列本	244-151-123	1	仲2-31
仐列火	244-151-289	1	宣5-11
仐不	244-154	2	许38-19 仲48-17
仐不仦圡丰	244-154-261-51-122	1	宣15-9
仐不仦列	244-154-261-151	1	道26-32
仐丸	244-161	1	仲23-27
仐丸夾仐	244-161-97-244	1	宣25-9
仐丸欠	244-161-169	1	许6-5

契丹字	编号	出现次数	出处
令丸余	244—161—246	1	仲50—11
令丸分	244—161—249	2	道33—12 宣27—21
令丸平圡力本	244—161—366—51—189—123	1	道18—31
令欠龙	244—169—87	1	仲17—52
令欠州卝圡亐叉	244—169—188—261—51—98—144	2	郎3—8 仲19—23
令欠州卝圡丰	244—169—188—261—51—122	2	仲10—7 仲24—3
令欠用卝	244—169—302—261	1	许11—29
令欠闹当	244—169—304—361	1	道7—17
令夂关	244—172—339	1	仁12—1
令冬	244—174	1	许49—32
令各女	244—175—273	6	许52—42 许60—16 故5—25 故18—20 画I—3 鱼1—4
令反	244—186	1	许3—7
令州廾火当	244—188—90—262—361	1	令22—2

契丹字	编号	出现次数	出处
令州王	244-188-160	1	兴15-25
令州仌太夯未	244-188-252-107-109-162	1	宣11-21
令州仌太与	244-188-252-107-361	1	道20-2
令为	244-189	2	兴8-15 道24-24
令为买	244-189-11	1	令17-2
令为长	244-189-41	1	兴2-18
令为主为亏	244-189-51-189-98	1	道14-9
令为女	244-189-81	2	仁11-6 仲32-18
令为亏业丰	244-189-98-51-122	2	仁28-24 道31-18
令为亏列	244-189-98-151	1	仲14-10
令为丰	244-189-122	4	道5-21 令17-11 许15-36 仲24-20
令为本	244-189-123	11	兴7-20 兴10-8 道15-24 道16-28 宣12-8 令11-13 许46-28 许56-7 故8-15 故19-16 仲2-33
令为乃	244-189-184	6	令6-21 许1-18 仲5-52 仲21-35 仲21-45 仲23-16

契丹字	编号	出现次数	出处
伞为伏	244—189—222	1	仲26—27
伞为出	244—189—290	2	仁12—2 仲15—50
伞生	244—196	2	仁21—18 许22—2
伞生丙	244—196—20	7	兴9—1 仲37—3 兴22—24 道13—11 道15—18 道37—7 宣8—3
伞生丙北	244—196—20—80	4	道12—23 道29—17 仲28—42 仲33—37
伞生丙小圭冬北	244—196—20—261—51—174—80	1	仲49—20
伞生丙	244—196—21	1	仁7—7
伞生井本村	244—196—90—123—140	1	许15—16
伞生本尘叐豹村	244—196—123—356—131—153—140	1	仲3—44
伞生本尘与	244—196—123—356—361	1	道30—2
伞生叐豹	244—196—131—153	1	道31—3
伞生叐礿	244—196—131—337	1	故20—2
伞生及北	244—196—186—76	6	兴4—16 兴10—6 道7—28 道10—31 道33—1 宣7—1

契丹字	编号	出现次数	出处
伞生力出	244—196—189—290	1	仁26—6
伞生及内	244—196—186—322	2	道14—7 宣22—13
伞尔平列	244—210—366—151	2	道23—18 仲33—27
伞仕当	244—223—361	1	故13—19
伞仕丙小太当	244—224—20—261—112—361	1	道28—3
伞仕关	244—224—339	1	郎2—4
伞仕当	244—224—361	2	兴2—16 道5—19
伞伞	244—244	1	许57—18
伞伞	244—245	2	兴36—16 许5—18
伞分廾及内	244—249—90—186—322	1	许16—37
伞公比	244—251—80	1	令17—18
伞金比	244—257—80	3	宣26—2 令28—1 仲26—20
伞金比太	244—257—80—341	1	许38—13

契丹字	编号	出现次数	出处
仐金券火	244-257-348-344	1	故23-12
仐小	244-261	3	兴13-4 道32-22 仲13-60
仐小丹	244-261-311	8	兴1-6 道4-6 道31-22 宣4-6 宣6-5 宣15-5 仲44-1 仲50-6
仐小丹矢	244-261-311-205	1	宣10-20
仐小丹尒	244-261-311-341	1	道9-31
仐火矢	244-262-205	1	宣21-14
仐岑	244-264	1	仲33-24
仐叅	244-265	1	故6-27
仐乂	244-266	1	楟1-4
仐圣丙伏	244-270-20-222	1	道35-9
仐圣夲	244-270-84	2	兴15-24 兴16-6
仐火	244-273	1	宣21-21
仐火伏	244-273-222	3	许22-12 许22-43 许22-49

契丹字	编号	出现次数	出处
仐火舟矢	244—273—311—205	1	许62—3
仐朿	244—291	1	兴35—14
仐用	244—302	1	许9—25
仐同	244—303	3	道2—8 宣2—8 仲21—2
仐同村	244—303—140	1	故11—6
仐同果	244—303—367	1	许3—6
仐舟	244—311	1	道29—20
仐舟在	244—311—84	1	许19—13
仐舟平叉	244—311—366—144	1	兴35—7
仐丹	244—312	1	仁5—28
仐丹丙关	244—312—20—339	1	仲16—47
仐丹丙当	244—312—20—361	1	道33—27
仐仔	244—313	4	仲20—11 仲22—36 仲22—47 仲27—12

契丹字	编号	出现次数	出处
伞犷	244—314	10	仁32—2 令8—26 令9—10 令12—1 令12—8 令15—4 故17—14 仲7—50 仲8—34 仲20—51
伞犷买	244—314—11	1	宣26—17
伞犷夾	244—314—97	1	兴22—15
伞犷村	244—314—140	1	令11—22
伞尗	244—315	1	仲19—36
伞虫	244—321	1	许53—20
伞内欠	244—322—169	1	道21—9
伞文夯矢	244—326—73—205	1	仁13—10
伞文	244—327	1	令22—10
伞文共	244—327—69	1	兴27—2
伞文夯	244—327—73	5	道6—12 道31—33 仲20—24 仲33—39 塔$_1$2—8
伞文尘	244—327—356	1	仲32—15
伞九	244—334	1	道24—19

契丹字	编号	出现次数	出处
仐九乂交	244—334—340—97	1	许17—32
仐才朱	244—335—197	1	许19—35
仐关	244—339	5	仁16—28 仁25—16 宣10—21 故2—19 仲16—24
仐关	244—341	7	仁8—23 仁16—11 许57—20 仲2—38 仲4—45 仲5—32 仲30—40
仐冭	244—345	1	仁8—13
仐夲女	244—346—273	3	道14—11 道24—16 仲17—37
仐关	244—347	2	兴3—15 兴16—23
仐夵中圭力出	244—349—261—51—189—290	2	仁5—15 仁8—6
仐谷	244—353	1	许3—15
仐谷女	244—353—273	1	许48—37
仐米	244—355	1	许43—23
仐尘犳	244—356—152	1	兴25—12
仐当	244—357	16	兴2—2 仁3—2 仁5—3 仁3—17 仁16—2 道5—2 道13—2 道13—18 令5—9 令7—19 令13—16 令14—6

契丹字	编号	出现次数	出处
			许14—20 许46—23 许47—13 许49—18
[illegible]	244—357—118	2	仁14—13 许53—35
[illegible]	244—357—131—152—140	1	仁26—11
[illegible]	244—357—366—51—189—123	1	兴17—10
[illegible]	244—362	4	仲7—49 仲14—16 仲14—54 仲15—42
[illegible]	244—362—118	4	道4—16 宣4—7 故25—4 郎5—1
[illegible]	244—362—246	2	兴1—7 兴3—4
[illegible]	244—366—261—90—186—140	1	仁27—20
[illegible]	244—366—261—90—222	1	仲18—9
[illegible]	244—366—261—90—366—51—122	1	故8—20
[illegible]	244—372—222	1	许21—32
[illegible]	244—372—304—361	1	兴29—23
[illegible]□	244—?	2	令16—27 画XVI—2

契丹字	编号	出现次数	出处
令□ 写	244—?—147	1	令30—11
伞	245	2	道34—19 画XX—3
伞化	245—236	1	许25—22
伞分 廾豹	245—249—90—152	1	宣10—27
伞分 廾反 内	245—249—90—186—322	2	故9—24 仲6—31
伞分 廾平	245—249—90—366	1	许8—24
伞分 廾平 列关	245—249—90—366—151—11	1	宣23—8
伞分 小圭 丰	245—249—261—51—122	1	道30—17
伞分 小圭 为本	245—249—261—51—189—123	4	兴1—2 兴2—9 道13—12 令17—13
伞分 小圭 为出	245—249—261—51—189—290	3	仁23—13 道37—8 宣19—11
伞火	245—273	1	宣18—3
伞犬	245—341	2	许43—43 许44—19
伞务 小圭 为本	245—348—261—51—189—123	1	仁5—5

契丹字	编号	出现次数	出处
仐券舟平	245-348-311-366	1	许53-30
余化	246-236	1	兴13-22
令	247	2	仲46-13 画XⅡ-1
令币圭东	247-16-51-99	1	故19-26
令币圭本	247-16-51-123	1	宣17-3
令币及内	247-16-186-322	1	故18-22
令丙	247-19	1	兴16-12
令丙支	247-19-104	1	宣14-10
令丙刃	247-19-137	26	兴13-18 仁11-10 仁22-8 仁23-2 仁29-14 仁30-14 道5-14 道9-11 道10-3 道11-4 道12-29 道13-21 道15-25 道26-16 道28-36 宣4-2 宣9-2 宣10-1 宣13-9 宣16-5 许31-16 故7-5 故9-6 故21-18 洞₂1-2 洞₃1-2
令丙刃㐅	247-19-137-341	2	兴6-11 仁25-15
令丙伏	247-19-222	1	道25-9

契丹字	编号	出现次数	出处
令丙仌	247-19-341	2	令19-5 郎4-17
令丙	247-20	1	故5-1
令卡丙关	247-41-20-339	1	仲25-1
令卡冊丕丙	247-41-310-112-20	1	道30-4
令市	247-49	1	仁8-12
令更	247-50	1	兴31-27
令更坌	247-50-254	1	兴32-9
令更小丕丙	247-50-261-112-20	1	道36-5
令更小仌丙	247-50-261-349-20	3	兴31-21 兴32-23 许39-13
令更□仌	247-50-?-349	1	许33-11
令圭八仌	247-51-340-341	1	许22-42
令圠叉	247-76-144	1	道17-33
令圠关	247-76-339	2	仲35-18 仲36-41

契丹字	编号	出现次数	出处
令方	247—88	1	故18—25
令九勺	247—92—165	1	道20—11
令九化村	247—92—236—140	1	许54—33
令方	247—93	2	兴10—18 道11—11
令女共矢	247—95—69—205	1	仁11—5
令交	247—97	4	兴21—17 兴29—4 道17—34 道30—28
令交土平岺丙	247—97—67—366—349—20	1	令19—19
令交刈及豹	247—97—272—131—153	1	宣25—25
令东本村	247—99—123—140	2	许17—4 许60—17
令东及扎	247—99—186—76	1	仲6—49
令东及及罘	247—99—186—131—367	1	许50—21
令东及内	247—99—186—322	1	故3—15
令东关	247—99—339	2	故1—8 故3—3

契丹字	编号	出现次数	出处
令太	247-106	1	道2-5
令夯	247-107	3	宣11-13 钱-左淍2-9
令夯舟	247-109-311	2	道10-11 宣21-8
令夯尖	247-109-341	1	仲48-8
令杏朾尖	247-112-140-341	1	仲17-27
令杏小叉犳朾	247-112-261-144-153-140	1	仲25-38
令杏小几	247-112-261-334	1	仲38-40
令杏当	247-112-361	1	宣24-11
令夾庆	247-118-63	1	兴14-9
令夾犳叉	247-118-153-144	1	仲35-13
令夾火小圭丰	247-118-262-261-51-122	1	仲18-12
令丰仐	247-122-244	1	道30-25
令丰关	247-122-339	1	故25-18

契丹字	编号	出现次数	出处
令丞圡乃	247—131—51—184	1	兴32—1
令丞圠	247—131—80	1	仲15—36
令丞犳	247—131—152	1	许10—28
令又圠	247—132—80	1	许15—11
令叉	247—133	3	故19—17 仲13—13 仲26—14
令叉舟杏厺	247—133—311—59—341	1	许26—22
令叉关	247—133—339	1	许54—40
令圣秂	247—134—33	1	兴14—10
令刃夕丞女	247—137—176—131—273	2	仁27—23 许16—1
令刃夊丞	247—137—272—131	3	兴15—7 宣9—5 仲4—39
令叉	247—144	1	仲14—43
令叉舟仐叉	247—144—311—244—144	1	道7—8
令子力本	247—149—189—123	1	道10—12

契丹字	编号	出现次数	出处
令子为出	247—149—189—290	1	兴15—17
令朩	247—162	1	道20—10
令勺	247—165	11	兴5—11 仁22—19 道8—15 宣9—14 许13—40 许20—30 许29—25 许32—12 许58—34 故22—13 仲45—40
令力为	247—168—189	4	仁11—23 宣4—18 许53—36 故25—14
令欠	247—169	4	令19—8 令20—16 许6—14 许7—18
令欠兆	247—169—180	1	令17—10
令欠为	247—169—189	7	道6—35 许14—13 仲32—7 仲35—4 仲41—40 仲45—29 圆5—5
令欠为冬	247—169—189—174	2	宣13—4 仲28—17
令欠为冬朩	247—169—189—174—140	1	仲42—4
令欠为火	247—169—189—289	2	宣23—16 仲12—39
令欠火叉	247—169—354—144	1	故17—13
令久比	247—172—80	11	宣24—4 令12—18 仲7—22 仲9—35 仲12—14 仲16—42 仲18—17 仲28—43 仲31—24 仲36—19 仲47—27
令冬圡乃	247—174—51—184	4	仁17—12 道6—32 宣6—18 宣22—6

契丹字	编号	出现次数	出处
令冬舟全	247—174—311—254	1	宣19—8
令各化	247—175—236	2	兴12—1 道14—15
令尼全	247—179—350	1	兴13—1
令乃	247—184	1	许46—33
令乃交	247—184—97	1	仁20—11
令及不	247—186—154	1	画Ⅳ—1
令为	247—189	1	溺2—3
令为舟关	247—189—311—339	1	兴4—18
令生	247—196	8	许12—23 仲3—5 仲3—15 仲8—47 仲9—22 仲13—24 仲34—16 仲39—42
令生丙	247—196—20	1	仲15—59
令生丙中圭丰	247—196—20—261—51—122	1	兴22—6
令生丙关	247—196—20—339	6	宣21—23 许50—11 仲8—44 仲13—11 仲28—54 仲34—11
令生丙尖	247—196—20—341	2	仲2—17 仲46—25

契丹字	编号	出现次数	出处
今生丙当	247-196-20-361	2	宣15-6 仲5-14
今生丙当	247-196-21-361	1	许45-3
今生亏主共当	247-196-98-51-69-361	1	仲28-25
今生亏主亏	247-196-98-51-98	1	仲40-21
今生亏主亏列央	247-196-98-51-98-151-11	1	道17-36
今生亏主丰	247-196-98-51-122	1	道5-30
今生亏主为出	247-196-98-51-189-290	1	宣21-25
今生亏升	247-196-98-90	1	许25-26
今生亏炙药	247-196-98-131-152	1	圆5-1
今生亏伏	247-196-98-222	1	宣5-17
今生万关	247-196-129-339	1	许20-1
今生乃关	247-196-184-339	1	许4-8
今生主金出	247-196-257-51-290	1	许16-14

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	247-196-261-51-122	1	仲37-8
[illegible]	247-196-310-144	1	道15-10
[illegible]	247-199-236-140	1	仲14-15
[illegible]	247-220-251	1	道31-25
[illegible]	247-220-255	2	仁25-23 仲48-30
[illegible]	247-222-144	1	仲13-30
[illegible]	247-224-177	1	仲47-13
[illegible]	247-224-254-76	2	兴35-13 兴35-17
[illegible]	247-224-254-76-308-189-123	1	兴27-10
[illegible]	247-224-254-80	13	仁31-7 道16-6 道17-19 宣18-19 宣29-17 令7-22 仲30-42 仲31-43 仲35-14 仲36-39 仲37-30 仲38-8
			仲39-27
[illegible]	247-224-254-80-140	1	许17-19
[illegible]	247-224-272	2	道6-34 宣18-7

契丹字	编号	出现次数	出处
令仕穴北	247—224—372—80	1	圓6—2
令化	247—235	1	道9—32
令化伏	247—236—222	1	仲14—35
令化当	247—236—361	2	故18—13 故19—11
令坌	247—254	3	仲9—42 仲12—27 仲15—49
令坌秃	247—254—33	1	许37—5
令坌北	247—254—80	1	宣16—18
令坌欠	247—254—169	1	许12—14
令坌关	247—254—339	1	仲36—18
令圣朩中主为亐	247—270—162—261—51—189—98	1	仲42—37
令金丙	247—257—20	4	仁21—14 宣9—8 令18—12 故22—1
令金丙关	247—257—20—341	1	仲20—54
令金丙当	247—257—20—361	1	宣15—18

契丹字	编号	出现次数	出处
令金伏	247—257—222	1	仁19—1
令金小叁太	247—257—261—112—341	1	道14—10
令金小几	247—257—261—334	1	故10—29
令金小叁丙	247—257—261—349—20	5	令6—28 令11—8 令16—23 故10—21 故11—4
令金小叁比	247—257—261—349—80	1	故11—1
令金小叁叉	247—257—261—349—144	1	令14—1
令金小叁太	247—257—261—349—341	1	兴11—14
令金太	247—257—341	1	道24—34
令金券	247—257—348	2	兴12—19 故12—22
令金□	247—257—?	1	令11—24
令小马矢	247—261—147—205	1	道28—35
令小册券	247—261—311—348	1	兴23—21
令小由	247—261—320	3	道15—23 宣16—7 宣16—8

契丹字	编号	出现次数	出处
令火永夾	347—262—131—97	1	宣5—14
令火永夾尒	247—262—131—97—341	1	道34—16
令发叉	247—264—144	1	令8—22
令圣吞	247—270—33	4	宣22—15 宣28—15 许21—29 许43—4
令圣木中主为出	247—270—54—261—51—189—290	1	宣11—2
令圣之	247—270—87	1	兴27—21
令圣朩中主为本	247—270—162—261—51—189—123	1	道21—29
令幺火	247—274—289	1	令15—14
令业幽主为本	247—280—53—51—189—123	1	兴20—25
令业付	247—280—225	1	道15—22
令业舟伏	247—280—311—222	1	兴19—15
令非刃	247—281—137	1	仲11—7
令业	247—295	1	仲21—27

契丹字	编号	出现次数	出处
令用叐	247—302—131	1	令25—1
令用夊伏	247—302—172—222	4	故1—4 故7—15 故9—14 故23—5
令用当	247—302—361	2	故5—37 故18—8
令丹尘夲	247—311—356—341	1	道5—17
令叟火叉	247—318—262—144	1	道23—22
令交丙夲关	247—327—23—341—339	1	故15—1
令交夫	247—327—73	1	郎2—10
令交夫夊	247—327—73—172	1	令7—7
令交夫矢	247—327—73—205	2	道6—14 令16—8
令交夫伏	247—327—73—222	1	令20—11
令交夲	247—327—84	6	兴18—3 兴25—18 仁19—16 宣27—18 仲33—22 仲41—5
令交夲	247—327—341	1	仲47—32
令才	247—335	2	道14—16 道24—17

契丹字	编号	出现次数	出处
令关	247—339	2	道34—15 许7—16
令关女	247—339—81	1	许31—18
令火	247—344	1	故18—4
令火朩杰当	247—344—261—112—361	1	道21—26
令火冄	247—344—311	1	仁20—21
令太	247—345	1	宣2—5
令关仐	247—347—244	1	故4—7
令岺	247—349	1	令19—23
令岺村岺	247—349—140—341	2	许16—27 故12—2
令岺朩穴犳	247—349—261—372—152	1	兴12—20
令岺朩岺朩几	247—349—261—349—261—334	1	兴32—19
令岺岺	247—349—341	1	令1—1
令岺尘关	247—349—356—339	1	兴13—2

契丹字	编号	出现次数	出处
令次当	247—349—361	3	故14—6 仲5—57 椁2—1
令谷舟	247—353—311	1	兴19—6
令关为出	247—354—189—290	1	宣22—11
令考仕才	247—362—223—335	1	故21—2
令考伞用才	247—362—258—302—335	1	故19—28
令平	247—366	1	许41—13
令平叉伞	247—366—144—244	1	仲11—14
令平叉伞刀叉	247—366—144—244—136—144	1	仲9—37
令平伞比	247—366—244—80	1	令18—10
令平中九	247—366—261—334	1	兴32—14
令平火比	247—366—340—80	1	兴20—26
令平火火	247—366—340—262	1	兴24—21
令平穴交	247—366—372—97	1	令26—5

契丹字	编号	出现次数	出处
今平穴火	247-366-372-262	3	许20-3 许21-20 仲10-18
今平穴马	247-366-372-361	1	许42-37
今太	247-347	1	宝-左
今穴力	247-372-189	1	仁28-23
兮丈	248-118	10	宣17-5 许6-29 许47-38 仲2-20 仲5-5 仲27-57 仲28-34 仲29-19 仲29-40 仲38-50
兮丈康	248-118-63	1	仲48-3
兮丈矢	248-118-205	1	许50-17
兮丈本	248-118-341	1	宣22-14
兮文夾	248-327-65	1	仁26-7
兮峇	248-348	1	许38-17
分爻	249-131	1	仁13-9
介	250	4	仁4-5 仁8-3 仁14-4 宣13-2
介卖	250-97	7	仁11-25 仁30-3 道20-27 宣25-13 宣30-4 许23-26 故13-6

契丹字	编号	出现次数	出处
介亦夲	250—97—84	1	兴16—19
介朩伏	250—140—222	1	许8—27
介夊廾及	250—206—90—186	1	许16—20
介火	250—273	4	仁2—1 仁10—3 仁22—3 宣20—3
介火□	250—273—?	1	令5—13
介平圡为丰	250—366—51—189—123	1	道19—3
介平廾火	250—366—90—262	1	兴30—8
介□	250—?	1	许8—45
介□九	250—?—334	1	令3—9
公	251	2	画XXⅢ—3 盏1—3
公卆仉圡丰	251—48—235—51—122	1	许21—8
公夲	251—84	3	许43—38 许53—29 仲48—21
公夲为	251—84—168	6	令13—1 令22—3 故11—21 仲18—10 仲42—14 仲46—19

契丹字	编号	出现次数	出处
公夲矢	251—84—205	7	令1—10 令26—14 许2—17 故1—10 仲盖3—2 件1—8 仲44—38
公升交	251—90—97	4	道14—4 故9—11 仲14—47 仲31—8
公九	251—92	2	道33—16 仲11—54
公东刂	251—99—176	13	兴7—10 仁11—26 道5—25 道10—10 道21—25 道37—9 宣10—14 令4—8 仲8—46 仲32—2 仲38—2 仲39—41
			仲47—10
公东刂内	251—99—176—140	1	仁4—7
公东生东	251—99—196—99	1	故3—21
公东生东关	251—99—196—99—339	1	兴2—13
公东生丞关	251—99—196—254—339	1	宣5—7
公东令癸	251—99—244—341	1	仲22—9
公庆	251—121	1	仁30—24
公庆化	251—121—235	1	仁28—6
公丰	251—122	2	许50—29 仲37—22

契丹字	编号	出现次数	出处
公丰友	251—122—87	1	兴31—25
公丰朩与	251—122—162—100	3	仲28—15 仲40—17 仲41—22
公丰朩与夂	251—122—162—100—341	1	宣14—7
公丰朩当	251—122—162—361	4	道16—18 道29—33 宣10—11 故12—14
公丰化主	251—122—235—51	1	许41—18
公丰化主亐列	251—122—235—51—98—151	2	兴18—10 许58—12
公丰化主丰	251—122—235—51—122	2	兴34—9 道24—33
公丰化主本	251—122—235—51—123	1	兴10—9
公丰化主为出	251—122—235—51—189—290	3	兴27—18 仁17—6 道35—19
公丰化比犳	251—122—235—80—152	1	许17—17
公丰化廾犳	251—122—235—90—152	1	许27—10
公丰化与	251—122—235—100	1	仲25—9
公丰化列冬	251—122—235—151—174	1	故19—27

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	251—122—235—261—51—189—290	1	仲28—28
[illegible]	251—122—235—341	1	故21—6
[illegible]	251—122—235—361	7	道9—26 道22—26 道30—22 宣9—10 宣21—26 许19—25 故21—14
[illegible]	251—122—254—261—151	1	仁26—3
[illegible]	251—122—254—261—151—99	1	宣14—14
[illegible]	251—122—261—51—123	1	道22—18
[illegible]	251—122—261—51—332—339	1	仲3—21
[illegible]	251—122—261—90—152	1	兴4—6
[illegible]	251—122—261—151	3	宣26—1 令10—5 令20—2
[illegible]	251—122—261—151—11	1	道36—1
[illegible]	251—123—162—361	1	许60—2
[illegible]	251—123—189—290	1	道28—10
[illegible]	251—123—261—51—189—123	1	道11—6

契丹字	编号	出现次数	出处
公及	251-131	4	仁23-6 故6-7 故7-18 故18-19
公及雨	251-131-18	1	仲37-14
公及火	251-131-273	1	许9-11
公到	251-138	1	令20-5
公到交	251-138-97	1	仲28-12
公到犳	251-138-153	2	仲37-19 仲40-10
公不	251-154	1	仁31-11
公不冇	251-154-140	3	兴10-2 道30-21 许46-38
公不矢	251-154-205	1	故6-29
公不伞冇	251-154-244-140	1	故9-3
公冬丙与	251-174-20-100	1	仲30-1
公冬冊业为本	251-174-310-51-189-123	1	道17-28
公乃交	251-184-97	5	兴16-22 仁30-4 道20-23 宣25-17 宣30-6

契丹字	编号	出现次数	出处
公及	251-186	6	兴23-5 兴31-8 宣15-16 故7-14 故17-28 故23-8
公及扎	251-186-76	1	道12-16
公及了列	251-186-145-151	1	兴25-28
公及不	251-186-154	2	许58-6 仲43-31
公及圣当	251-186-270-361	1	故4-24
公及关北	251-186-354-80	1	许28-10
公为化	251-189-236	1	圆5-3
公生□韭朩	251-196-?-51-123	1	许16-12
公矢	251-205	1	仲31-37
公矢小伏	251-205-261-222	1	仲2-41
公矢小㕘	251-205-261-349	1	故12-26
公矢当	251-205-361	2	仲8-25 仲39-5
公行	251-220	1	许52-32

契丹字	编号	出现次数	出处
公行久亚出	251—220—215—51—290	1	仲27—46
公仐	251—244	1	许63—5
公仐舟尖	251—244—311—341	1	许40—6
公仐舟券	251—244—311—348	1	许4—12
公公雨冇	251—251—16—140	1	许53—28
公公舟爻化中九	251—251—311—131—236—261—334	1	道23—12
公仌不	251—252—154	1	仲48—26
公仌朱	251—252—217	1	故19—23
公金	251—257	13	道29—2 许26—17 道34—23 许43—39 宣17—17 许54—8 令16—9 故12—9 许21—17 故15—18 许26—10 仲14—25
			圆7—1
公金龙	251—257—87	1	仲13—55
公金列	251—257—151	1	许13—7
公金丞女	251—257—160—81	1	仲11—26

契丹字	编号	出现次数	出处
公金 木中 夻夾	251—257—162—261—112—341	1	道19—7
公金 木夾	251—257—162—341	1	仲9—40
公金 全	251—257—254	3	宣8—15 许20—15 仲46—37
公金 全伏	251—257—254—222	1	许52—20
公火	251—262	1	令7—2
公幺 舟叐	251—274—311—131	1	兴20—9
公火	251—289	1	令24—9
公火 非	251—289—282	1	宣15—19
公氺	251—291	2	兴35—18 宣23—4
公业 全夯 朩	251—295—254—109—162	1	仲25—31
公闬	251—303	3	令9—12 许11—41 许49—37
公舟 夾	251—311—341	1	许55—27
公文	251—327	1	仁25—24

契丹字	编号	出现次数	出处
公才业才	251—335—280—335	1	仁24—4
公关勺	251—339—165	4	兴18—16 许15—37 仲2—8 仲5—21
公关勺列	251—339—165—151	1	仲36—3
公芥	251—341	1	许54—26
公芥丙与	251—341—20—100	1	仲44—46
公本安	251—346—97	1	许57—33
公平化主出	251—366—235—51—290	1	许44—34
公□	251—?	2	许12—1 画XXVI—3
介币国	252—16—309	6	许38—20 故13—21 故23—11 仲11—11 仲25—45 仲26—18
介介朱	252—252—217	1	仁26—2
介闲中列	252—304—261—151	1	兴21—13
丕	254	2	故6—30 画XXIII—7
丕床	254—63	1	兴32—26

契丹字	编号	出现次数	出处
丞币圭本	254-16-51-123	7	许38-22 许54-7 仲12-31 仲19-19 仲28-11 仲34-13 仲39-46
公币圭本几	254-16-51-123-178	1	仲43-19
丞雨	254-18	1	许36-1
丞丙	254-19	3	许4-13 许40-11 许47-39
丞丙九	254-19-89	1	许19-30
丞丙仕夯丙	254-19-224-112-20	1	仲36-34
丞丙刃	254-19-137	8	许10-10 许41-20 许59-4 许63-7 仲23-23 仲24-23 仲29-12 仲50-2
丞丙伏	254-19-222	3	许18-4 许18-23 许19-2
丞丙刃伏	254-19-137-222	2	许22-26 许22-44
丞丙火	254-19-262	1	许42-15
丞丙夯	254-19-341	3	仲19-29 仲19-45 仲20-3
丞丙当	254-19-361	1	许62-9
丞丙□	254-19-?	1	许28-26

契丹字	编号	出现次数	出处
伞丙	254—20	6	许49—13 许50—4 许51—12 仲21—16 仲29—37 仲36—1
伞丙	254—21	1	许51—21
伞庚	254—63	1	道36—6
伞夯叉伏	254—73—144—222	1	兴11—7
伞方	254—93	8	许25—12 仲1—1 仲14—14 仲15—57 仲16—2 仲17—36 仲23—47 仲24—41
伞亥叐	254—97—131	3	道34—6 许10—11 许40—10
伞亥火与	254—97—344—361	1	兴3—14
伞夯	254—107	2	道15—26 许4—11
伞夯朩	254—107—162	1	仲4—16
伞夯亿圭丰	254—107—235—51—122	1	仲42—39
伞丰关	254—122—339	1	仲27—11
伞本关	254—123—341	1	许61—16
伞叉	254—133	2	兴32—12 道36—2

契丹字	编号	出现次数	出处
丞圣	254—134	1	仲20—26
丞叉叐	254—144—131	1	许5—7
丞冬业马	254—174—51—147	1	仲17—9
丞冬丞	254—174—254	1	许20—6
丞伏	254—222	2	许51—9 许53—25
丞仕□当	254—224—?—361	1	许9—44
丞化厺	254—236—341	2	许49—12 仲6—45
丞化当	254—236—361	1	许52—31
丞伞	254—244	1	许22—19
丞丞比	254—254—80	1	仲26—17
丞金丙	254—257—20	10	许37—16 仲2—44 仲4—24 仲13—17 仲17—50 仲23—46 仲27—14 仲35—12 仲36—7 仲38—17
丞金丙厺	254—257—20—341	3	仲20—14 仲21—12 仲35—20
丞金夯	254—257—109	1	仲31—34

契丹字	编号	出现次数	出处
金坌叉	254—257—144	1	许58—23
金坌屮夻丙	254—257—261—112—20	4	仲8—36 仲19—38 仲20—22 仲26—19
金坌屮夻北	254—257—261—112—80	3	仲21—7 仲21—18 仲23—40
金坌屮夻屮叉	254—257—261—112—261—144	1	仲8—16
金坌屮夻氽	254—257—261—112—341	8	仲5—59 仲20—12 仲21—47 仲21—55 仲22—25 仲22—40 仲22—51 仲24—35
金坌屮夯	254—257—261—349	1	许8—6
金坌屮夯丙	254—257—261—349—20	7	许11—12 许11—39 许13—29 许29—19 许34—19 许35—8 许48—9
金坌屮夯北	254—257—261—349—80	2	许12—34 仲7—52
金坌屮夯屮叉	254—257—261—349—261—144	1	仲7—57
金坌屮夯氽	254—257—261—349—341	11	许6—23 许7—30 许7—38 许14—1 许16—35 许23—12 许24—24 许36—13 许48—33 许55—11 仲21—37
金坌屮夯当	254—257—261—349—361	4	许2—10 许6—9 许7—13 许46—8
金坌氽	254—257—341	2	许27—13 仲5—2
金坌当	254—257—361	4	许49—1 仲2—16 仲4—48 仲5—36

契丹字	编号	出现次数	出处
全小舟夯朩	254—261—311—109—162	1	仲24—19
全圣	254—270	1	仲33—41
全圣龙	254—270—87	1	许13—20
全圣米癸	254—270—355—341	1	许58—4
全幺乐	254—274—197	1	圆2—5
全业	254—295	2	仲39—38 仲40—8
全业卉小亚丰	254—295—48—261—51—122	1	仲42—17
全用亏	254—302—100	1	仲28—32
全闲	254—303	1	仲22—3
全文考	254—327—73	3	许3—19 仲20—23 仲33—38
全几买伞	254—334—11—258	1	仁18—13
全才	254—335	2	许22—40 许42—36
全才火	254—335—289	1	许19—39

契丹字	编号	出现次数	出处
圣关	254-339	1	许44-12
圣太	254-341	1	兴35-15
圣火	254-344	1	许45-45
圣米	254-347	1	兴15-10
圣券冉	254-348-311	2	许17-5 许28-7
圣太丙	254-349-20	5	许2-9 许6-8 许7-12 许42-25 许46-7
圣太万中丙太	254-349-129-261-349-20	1	许16-22
圣太令北	254-349-244-80	1	许42-21
圣太中太丙	254-349-261-349-20	1	许32-5
圣太当	254-349-357	1	许55-2
圣太当	254-349-361	3	许36-27 许44-35 许50-18
圣太□□	254-349-?-?	1	许28-1
圣只火中九	254-372-344-261-334	1	道17-10

契丹字	编号	出现次数	出处
仝□□□	254—?—?—?	1	许62—1
仝夲	255—84	1	仁28—15
仝氼	255—341	1	许18—28
仝氼关	255—341—339	1	兴12—9
仚叉	256—144	1	兴33—4
仐及	257—131	1	仁24—13
仐朩	257—140	2	许57—10 郎4—7
仐叉	257—144	1	仁19—5
仐朲	257—162	1	许46—27
仐仐	257—244	1	兴12—15
仐仐夯丙	257—244—112—20	1	仲14—34
仐仐卟九矢	257—244—261—334—205	1	道17—15
仐仐丹伏	257—244—311—222	1	兴34—3

契丹字	编号	出现次数	出处
金仐关	257—244—341	1	许23—28
金仐忝屮九	257—244—349—261—334	1	故14—20
金仐忝屮九朩	257—244—349—261—334—140	1	许39—21
金丕关	257—254—341	1	道20—7
金忝丙	257—349—20	1	令18—14
仐雨	258—18	3	道2—6 宣2—6 仲21—17
仐雨朩	258—18—140	1	仲29—38
仐丙	258—19	1	宣2—18
仐杏	258—113	2	仲20—19 仲20—43
仐及	258—186	2	仲20—7 仲22—34
仐化九	258—235—334	1	仲45—1
仐兮	258—245	3	故4—2 故4—17 故5—2
仐火	258—289	2	许52—35 许54—5

契丹字	编号	出现次数	出处
伞用	258—303	1	许11—33
伞丹	258—311	1	仲34—18
伞犽	258—314	3	故1—5 故7—19 故9—15
伞文	258—327	2	许11—36 故17—31
伞关	258—339	5	道2—17 宣2—17 许24—20 仲22—38 仲22—49
伞关公	258—339—254	1	许53—17
伞谷	258—353	3	道2—16 宣2—16 故2—7
伞当	258—357	4	令9—21 故8—5 仲2—23 仲19—2
伞当交	258—357—97	1	故8—7
伞当女	258—357—273	3	故10—2 仲3—10 仲36—2
灸廾平	259—90—366	1	故15—9
灸叐平	259—131—366	1	仲12—5
令	260	1	仲10—53

契丹字	编号	出现次数	出处
仐	261	1	兴33—28
仐丙	261—19	9	令3—5 令11—11 令23—11 许1—12 许35—24 故8—3 仲1—3 仲5—16 仲23—49
仐丙刃与	261—19—137—100	1	仲43—39
仐丙刃公	261—19—137—341	2	兴2—19 道5—22
仐丙刃当	261—19—137—361	2	仁12—8 宣5—8
仐丐关	261—20—339	1	许25—16
仐亚丰	261—51—122	1	仲31—28
仐並	261—62	2	许6—33 郎1—16
仐与	261—67	1	仲16—13
仐九	261—76	1	兴34—28
仐杏与	261—112—100	1	道7—2
仐及药	261—131—152	1	令10—3
仐村	261—140	2	宣26—22 令30—6

契丹字	编号	出现次数	出处
小叉	261—144	2	道36—29 仲38—15
小丸	261—161	1	仲29—32
小丸叉	261—161—131	2	许1—10 许35—22
小夂	261—172	3	道2—10 宣2—10 故2—9
小九冇	261—334—140	1	许30—20
小凧	261—181	1	仲20—47
小为买	261—189—11	1	仲21—51
小为天	261—189—127	1	许9—20
小生	261—196	5	道18—20 仲3—4 仲15—4 仲15—5 仲25—40
小生欠	261—196—169	3	许20—2 许42—16 仲9—11
小生余	261—196—246	2	兴9—9 兴11—10
小気	261—199	6	郎4—1 郎5—28 仲27—21 仲28—49 仲43—17 仲44—36
小気买	261—199—11	1	仲27—8

契丹字	编号	出现次数	出处
小矢	261—205	1	许14—25
小矢关	261—205—339	1	许16—25
小行乂列	261—220—340—151	1	仲25—15
小伏	261—222	2	故12—27 仲31—38
小令北	261—244—80	1	许29—9
小伞	261—245	2	仲23—44 仲24—28
小圣力	261—268—189	1	许12—6
小夊出	261—271—290	1	许42—41
小刈夊	261—272—172	1	故5—24
小幺朱	261—274—197	3	许23—21 许24—29 故10—23
小幺出	261—274—290	1	许42—17
小闲	261—303	13	令5—14 令6—8 令8—4 令8—20 令9—3 许1—23 许7—29 许7—33 许8—28 许9—21 仲21—52 仲22—58 仲23—15

契丹字	编号	出现次数	出处
仐闲矢	261—303—205	1	郎2—7
仐仔买	261—313—11	1	宣11—3
仐犾	261—315	1	许38—16
仐犾叐	261—315—131	13	仁21—12 道31—31 道32—31 道34—3 道35—7 道37—17 宣24—20 宣26—7 宣27—14 宣28—24 宣30—13 故13—25
			仲43—35
仐犾叐尼	261—315—131—179	1	仁25—9
仐犾仐	261—315—245	2	兴36—9 故24—11
仐文考	261—327—73	1	仲7—56
仐穴	261—332	1	仲14—8
仐九	261—334	3	许8—7 许38—25 许44—15
仐关	261—339	4	令22—9 郎3—2 仲27—18 仲28—46
仐关雨	261—339—18	1	许32—2
仐尜尜	261—349—341	2	令13—18 许40—14

契丹字	编号	出现次数	出处
小岺当村	261-349-361-140	1	许56-14
小岺当矢关	261-349-361-205-339	1	许55-24
小当芡	261-357-82	2	仁11-12 仁11-17
小号本	261-362-84	3	仁19-20 道17-3 仲31-46
小号本公	261-362-84-341	1	仲34-27
小号叐	261-362-131	1	郎1-9
小号余	261-362-246	1	兴1-11
小只当	261-372-361	1	令28-12
小只□	261-372-?	1	许57-38
小□当	261-?-361	1	许41-21
小□□□	261-?-?-	1	许18-43
火	262	45	兴4-21 兴13-24 兴15-1 兴17-11 兴32-3 兴32-7 仁24-2 仁25-6 仁27-22 仁28-19 仁32-5 道2-21 道30-32 宣2-21 宣2-25 宣8-6 令6-26 许4-15 许4-28 许7-6 许9-31 许10-25 许11-4 许11-8

契丹字	编号	出现次数	出处
			许12—37 许13—11 许15—23 许21—15 许26—24 许54—20 故22—8 郎1—14 仲7—18 仲7—34 仲9—19 仲9—52
			仲10—20 仲14—46 仲19—6 仲25—20 仲31—7 仲33—13 仲34—7 仲40—28 仲40—42
火方朩	262—101—341	1	仲17—53
火及药冬	262—131—152—174	1	仁10—9
火朩	262—140	4	道16—30 故10—9 故17—27 仲38—20
火朩勺	262—140—165	1	许62—14
火丸朩	262—161—341	1	洞1 3—8
火矢	262—205	6	宣22—5 许9—6 许10—38 许49—8 仲10—30 仲36—45
火矢关	262—205—339	1	仲37—5
火伞	262—244	3	道30—12 仲41—28 仲46—14
火伞全	262—244—254	1	仲25—3
火卝几	262—261—334	1	许5—1
火用	262—302	2	道27—16 令13—15

契丹字	编号	出现次数	出处
火用土伏叉	262—302—67—222—144	1	仲44—47
火用朩	262—302—140	1	许14—34
火用本	262—302—162	1	仲14—37
火用关	262—302—339	1	故19—22
火闪	262—306	1	兴25—22
火关	262—339	4	仁24—8 仲9—38 仲11—25 仲27—60
火太火力出	262—341—289—189—290	1	许30—1
火火中	262—344—288	2	道22—10 仲42—13
火太中	262—345—288	1	令13—4
火券本	262—348—162	1	许53—44
尜	263	8	许12—30 许30—14 许49—16 许57—32 仲6—25 仲7—48 仲20—9 仲20—49
尜关	263—339	2	道2—25 宣2—29
尖雨	264—18	4	道2—7 宣2—7 许3—5 仲21—1

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	264—82—251	2	故4—4 故17—17
[illegible]	264—82—324	1	仲18—2
[illegible]	264—131	3	许12—29 故17—30 仲27—52
[illegible]	264—140	1	仲27—35
[illegible]	264—226—251	1	故12—17
[illegible]	264—270	1	故7—17
[illegible]	264—289	2	道2—3 宣2—3
[illegible]	264—326—144	1	令13—24
[illegible]	264—327—270	1	令20—13
[illegible]	264—339	7	令6—19 许1—16 故25—20 仲5—50 仲10—55 仲21—33 仲21—43
[illegible]	264—362—131—273	1	道23—1
[illegible]	266	2	兴31—1 仁12—6
[illegible]	267	1	道22—15

契丹字	编号	出现次数	出处
圣	268	5	兴16—7 道10—30 宣11—22 故24—12 仲48—4
圣生仆圭为出	268—196—261—51—189—290	1	兴30—14
圣化	268—235	1	仲45—17
圣化升及内	268—235—90—186—322	1	道27—24
圣化由	268—235—320	3	许49—2 许54—10 故12—11
圣化券	268—235—348	1	许63—2
圣化券	268—236—348	1	许44—44
圣田	268—302	1	故6—1
圣田伏	268—302—222	4	令8—9 故3—8 故5—19 仲27—49
圣尘伏	268—356—222	1	许45—16
圣尘小列	268—356—261—151	1	道26—28
圣尘关	268—356—339	1	仲27—4
仌	269	1	仲13—9

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	269-98	4	仲2-39 仲4-47 仲7-46 仲16-21
[illegible]	270	6	兴21-11 道17-32 许30-13 许41-3 仲36-40 仲37-15
[illegible]	270-84-339	3	兴6-5 道26-27 令23-1
[illegible]	270-84-189-123	1	令10-7
[illegible]	270-140	2	道13-29 令19-12
[illegible]	270-162	1	郎4-11
[illegible]	270-189	3	兴1-8 宣4-13 故25-5
[illegible]	270-205	1	仁12-7
[illegible]	270-266	1	椁1-1
[illegible]	270-254-341	1	许22-23
[illegible]	270-361	1	仁31-5
[illegible]	271-174-80	1	许25-37
[illegible]	273-144	1	令18-11

契丹字	编号	出现次数	出处
幺及	274—186	1	许47—7
幺乐	274—197	2	宣28—9 圆2—4
非	279	11	兴18—12 兴30—11 道9—20 道21—27 道35—21 宣15—8 宣29—18 许21—22 故23—16 郎4—15 仲45—32
非币	279—16	1	塔$_1$2—2
非币圭丰	279—16—51—122	1	兴28—10
非币圭冬	279—16—51—174	2	道17—18 仲42—3
非币升豹	279—16—90—153	1	仲13—37
非北	279—76	3	道35—34 仲7—15 仲16—31
非州	279—188	1	仲15—55
非朱	279—217	8	仁14—16 仁16—10 宣24—12 许44—30 故10—3 仲3—3 仲9—34 仲43—5
非仌斧	279—252—341	1	道18—34
非炎	279—354	2	宣25—22 完1—2
非炎有	279—354—140	1	道17—2

契丹字	编号	出现次数	出处
业	280	5	仁24-1 道30-31 道31-36 道35-37 仲26-29
业 丙文	280-20-327	1	仁26-24
业丙	280-21	1	许13-15
业 叉交	280-28-97	1	兴28-1
业攵	280-173	1	仲45-7
业用 才	280-302-335	1	仲13-42
业才 来	280-335-11	1	宣11-18
业炎 未谷	280-349-162-254	1	许31-4
非圣	282-128	1	道21-18
非圣 关	282-128-339	1	道27-29
非生 关	282-196-339	1	兴23-25
叔丙	283-20	1	仲31-6
叔扎 八药	283-76-340-152	3	兴16-3 兴36-10 仁28-4

契丹字	编号	出现次数	出处
叔扎夵丙	283-76-349-20	2	兴17-14 兴17-18
叔扎夵券	283-76-349-348	1	兴10-23
叔比	283-80	3	道20-16 道20-17 许57-5
叔比夳夵	283-80-112-341	1	仲29-7
叔比几	283-80-334	3	令6-1 令18-17 仲4-36
叔比几夵	283-80-334-341	1	仲45-20
叔比夵丙	283-80-349-20	1	令10-14
叔比穴为	283-80-372-152	4	兴29-18 宣28-25 宣30-14 许55-16
叔比穴豹	283-80-372-153	20	道6-31 道9-34 道10-32 道24-15 道31-32 道32-32 道35-8 道37-18 宣6-3 宣11-6 宣24-21 宣26-8 宣27-15 仲39-22 仲40-3 仲40-19 仲40-38 仲41-14 仲44-31 仲48-14
叔比穴礿	283-80-372-337	6	道21-17 道23-6 道34-4 许43-32 故13-26 故16-13
叔奕穴夵	283-97-372-341	1	许61-15
叔与	283-100	1	仲42-49

契丹字	编号	出现次数	出处
叔丰	283-122	4	令6-17 许1-14 仲5-48 仲21-41
叔村叏	283-140-50-131	1	许61-5
叔木	283-162	1	宣23-10
叔金	283-257	13	兴36-17 仁32-11 道3-1 道18-2 宣3-1 令14-28 许11-27 许12-25 许32-9 许32-11 许37-10 许53-8
			故14-24
叔金夯	283-257-341	2	宣8-2 许13-5
叔金圣	283-257-351	1	仁8-25
叔火	283-289	2	故12-19 故17-5
叔夯	283-341	2	仲26-15 仲47-16
叔尘夯	283-356-341	1	令8-3
叔马	283-361	1	仁28-8
叔□	283-?	1	画XVII-3
丄丸	284-89	8	道16-23 宣2-19 宣17-2 仲9-36 仲11-13 仲34-12 仲35-23 鱼5

契丹字	编号	出现次数	出处
丄尢矢	284-89-205	1	令14-22
山	285	7	兴1-16 宣4-12 宣16-3 宣27-16 令16-7 故25-13 郎1-2
山	286	4	道10-2 宣29-13 令4-4 许5-20
山矢	286-205	2	道11-28 故8-14
山□	286-?	1	画XV-2
生女	287-81	1	仲5-24
生亏	287-98	3	宣27-20 故8-21 故24-4
生东个叉	287-99-261-144	1	故8-27
生东个列	287-99-261-151	1	仲11-47
生丰圭丰	287-122-51-122	1	道25-11
生ネ北	287-123-80	1	仲11-41
生ネ伏	287-123-80	1	仲11-21
生ネ屮	287-123-288	1	道15-6

契丹字	编号	出现次数	出处
尘叉攵	287—144—172	1	兴15—3
屮北关	288—80—339	1	许55—18
屮叐仡叉	288—131—236—144	1	仲44—49
屮叉	288—144	3	仁22—9 宣16—19 宣16—20
屮屮夻北	288—261—112—80	1	道19—25
屮屮夻与	288—261—112—100	1	道8—6
屮屮夻炎	288—261—112—341	1	道34—10
屮屮夻当	288—261—112—361	1	仲9—18
屮屮九	288—261—334	2	仲8—40 仲9—9
屮九	288—334	1	许40—22
屮九伞	288—334—244	6	道16—33 仲28—19 仲31—44 仲35—15 仲39—19 仲41—17
屮关	288—339	2	兴23—28 圆6—1
屮炎构	288—341—140	1	仲27—32

契丹字	编号	出现次数	出处
屮□丙	288—?—21	1	许11—13
火	289	5	兴34—22 画V—2 画Ⅶ—2 画XXⅢ—2 鱼$_2$2—6
火丙屮圭出	289—20—261—51—290	2	仲29—1 仲37—6
火丙关	289—20—339	1	仲24—52
火丙当	289—20—361	1	仲33—17
火长	289—41	1	兴23—23
火夾	289—50	4	道9—3 道28—27 宣9—1 仲42—26
火为本	289—189—123	2	兴21—2 兴29—3
火为出	289—189—290	3	兴21—14 仲37—11 仲40—24
火矢	289—205	1	涧$_1$4—7
火伏	289—222	1	圆4—5
火屮圭丰	289—261—51—122	1	道28—19
火屮列火	289—261—151—289	1	道22—3

契丹字	编号	出现次数	出处
火火	289—273	1	道22—30
火出村	289—290—140	1	许61—10
火冊圭丰	289—310—51—122	1	许9—43
火由人火	289—320—340—262	1	仲26—26
出	290	1	画XIV—3
出东中列冈为丰	290—99—261—151—308—189—123	1	兴34—7
出丰丹伏	290—123—311—222	1	仁4—2
出爻	290—341	1	许52—19
爪	291	4	兴36—6 宣23—12 仲4—33 仲19—21
仒爻	292—131	1	许盖1—4
仒中廾药	292—261—90—152	1	道18—1
仒丹伏	292—311—222	1	仲31—49
共	293	1	洞1 1—5

契丹字	编号	出现次数	出处
炎朻夯	293—140—84	1	许28—6
炎炇	293—341	1	仲38—29
小	294	15	兴2—14 道5—26 道35—18 宣25—4 令14—13 许9—12 故3—6 故4—8 故5—12 故14—13 仲9—2 仲14—4
			仲25—36 仲37—33 崖2—2
小击ち击キ	294—51—98—51—122	1	兴19—22
小击ち列	294—51—98—151	2	兴28—3 道26—24
小击キ	294—51—122	1	兴19—24
小廾犳	294—90—153	1	宣10—15
小炏炏	294—289—262	1	道22—16
小关	294—339	1	道29—6
业丏□	295—3—?	1	令2—10
业バ生火	295—6—196—289	1	兴33—14
业币丏当	295—16—20—361	1	宣6—10

契丹字	编号	出现次数	出处
业币万乂药	295—16—129—340—152	1	许18—24
业币为本	295—16—189—123	1	许48—26
业币为出	295—16—189—290	2	道31—34 宣24—23
业币业亡丂列	295—16—261—51—98—151	1	道7—32
业币业卅药	295—16—261—90—152	1	兴5—2
业币业叉	295—16—261—144	1	郎4—13
业币业为	295—16—261—189	1	许14—14
业币关	295—16—339	7	仁24—22 许27—19 仁28—14 道31—24 令16—15 令30—1 许26—4
业雨	295—18	3	兴3—13 令6—14 令10—19
业雨矢	295—18—205	1	故11—24
业丙为出	295—19—189—290	1	仁30—12
业丙业卅药村	295—19—261—90—152—140	1	仁8—10
业丙关	295—20—339	1	许10—37

契丹字	编号	出现次数	出处
业丙关	295-21-339	1	许15-39
业丙本叉	295-23-84-144	1	道24-9
业丙本当	295-23-84-361	2	道16-34 令29-1
业长及火	295-41-131-273	1	仲10-12
业市关	295-49-339	1	仲17-54
业圭天只药	295-51-32-372-152	1	许39-5
业圭夫中列	295-51-69-261-151	1	许38-26
业利矢	295-58-205	1	令5-19
业並安	295-62-264	2	许47-27 许50-40
业执本村	295-68-162-140	1	许54-27
业方列女	295-73-151-81	1	兴28-21
业方力	295-73-168	1	宣13-5
业方力列	295-73-168-151	1	仲24-10

契丹字	编号	出现次数	出处
业北杰	295—76—162	1	故23—15
业北	295—80	1	许8—22
业艾凶火刃	295—81—115—289—137	1	兴30—9
业艾叉	295—81—144	1	道24—14
业本	295—84	4	兴33—6 仁19—7 仁20—5 仲49—8
业廾火关	295—90—262—339	1	郎2—12
业廾厺	295—90—341	1	许38—27
业交	295—97	2	兴28—13 道19—1
业交及平	295—97—131—366	1	道22—23
业交今	295—97—244	5	兴14—6 兴31—24 许52—28 仲4—15 仲42—38
业交今村	295—97—244—140	3	仁17—2 仲7—28 仲40—43
业交今舟伏	295—97—244—311—222	1	仲45—39
业交舟伏	295—97—311—222	1	故18—26

契丹字	编号	出现次数	出处
业交关	295-97-339	3	兴23-12 仲12-35 仲39-47
业方仐券	295-98-244-348	1	道30-26
业东廾兆	295-99-90-179	1	道22-12
业券太	295-109-341	2	仲14-41 仲48-24
业券火杏丙	295-109-344-112-20	1	宣14-4
业杏比	295-112-80	4	道27-28 道27-32 仲8-61 仲44-11
业夾玄	295-118-254	1	仁30-6
业丰	295-122	1	兴17-12
业丰伏	295-122-222	1	仁18-17
业丰仐	295-122-244	1	道30-13
业本	295-123	2	故16-29 仲25-34
业本廾及内	295-123-90-186-322	1	仲11-22
业本廾火	295-123-90-262	2	兴27-17 仲13-61

契丹字	编号	出现次数	出处
业本伏	295-123-222	1	许11-26
业本化村	295-123-235-140	1	许16-19
业本中圭丰	295-123-261-51-122	1	仁29-12
业本中列	295-123-261-151	2	兴29-19 令30-3
业本丹火	295-123-311-262	1	仁24-7
业号公	295-125-341	2	令3-14 令18-5
业及	295-131	9	兴27-6 兴27-24 仁24-10 道32-20 宣27-3 令6-2 仲38-47 仲43-43 塔$_1$4-2
业及子圭丰	295-131-149-51-123	1	仲23-51
业及子比	295-131-149-80	3	仲22-22 仲22-37 仲22-48
业及子山	295-131-149-288	2	仲21-26 仲23-21
业及子丹叉	295-131-149-311-144	1	仲20-53
业及公	295-131-251	1	仲23-29
业及仝	295-131-255	1	仲33-43

契丹字	编号	出现次数	出处
业叐用仐叉	295—131—302—261—144	1	仲8—42
业叐闲北	295—131—304—80	1	仲4—19
业叐闲仐叉	295—131—304—261—144	1	仲36—25
业叐几叉	295—131—334—144	1	兴12—11
业㕚	295—133	1	仲20—39
业㕚矢	295—133—205	1	仲36—21
业㕚关	295—133—339	1	仲42—35
业叉	295—144	1	仁29—22
业叉木仐	295—144—54—261	1	许33—13
业叉几尒	295—144—334—341	1	道19—16
业不	295—154	5	道31—8 宣11—16 许55—26 许55—29 故20—3
业丸夯伏	295—161—249—222	1	令12—10
业朲廾药村	295—162—90—152—140	1	兴11—5

契丹字	编号	出现次数	出处
业勺用	295—165—302	1	道11—24
业夂	295—172	1	兴17—23
业冬	295—174	1	仲30—12
业及子业亏叉	295—186—149—51—98—144	1	仁11—8
业及子业丰	295—186—149—51—122	6	仁8—4 仁10—10 道11—26 宣9—4 令10—16 仲27—17
业及子业有本	295—186—149—51—189—123	1	兴24—8
业及子北	295—186—149—80	2	郎3—15 仲20—28
业及子叐豹	295—186—149—131—153	1	仲45—19
业及子叉	295—186—149—144	1	故16—30
业及子屮	295—186—149—288	2	兴12—21 仲23—8
业及子冊伏	295—186—149—311—222	1	仲9—55
业及平北	295—186—157—80	2	故21—15 仲15—53
业及仝	295—186—255	3	仁23—7 令12—27 仲8—10

契丹字	编号	出现次数	出处
业及闲仐叉	295—186—304—261—144	2	令17—5 令19—7
业及闲仐朩	295—186—304—261—162	1	故5—15
业及闲仐伏	295—186—304—261—222	2	宣15—14 故4—14
业及闲仐关	295—186—304—261—339	1	故11—11
业及国仐叉	295—186—309—261—144	1	仁5—25
业及内	295—186—322	1	郎5—9
业及尘	295—186—350	1	兴7—19
业为	295—189	1	洞$_2$3—7
业为买	295—189—11	1	宣19—21
业为天仐列	295—189—32—261—151	1	仁29—19
业为共叉	295—189—69—144	2	仁21—6 道33—3
业为共伏	295—189—69—222	2	仁21—2 道35—12
业为共仐	295—189—69—261	1	仲13—28

契丹字	编号	出现次数	出处
业为夫仐列	295—189—69—261—151	3	兴31—22 仁21—17 故14—14
业为夫仐列采	295—189—69—261—151—11	3	兴19—1 仁18—25 仲16—49
业为夫关	295—189—73—339	1	兴4—23
业为东	295—189—99	6	仁10—8 仁11—4 许47—8 故4—13 仲9—50 仲15—29
业为本	295—189—123	2	兴8—12 令6—13
业为炙火	295—189—131—273	1	许28—20
业伏	295—222	2	故6—11 故21—7
业伏叉	295—222—144	5	宣28—17 故19—32 故21—19 仲15—12 仲30—17
业仕非	295—224—282	8	兴27—11 仁29—20 道34—22 令10—15 许13—4 许39—24 故14—16 仲4—34
业仕非及	295—224—282—131	1	仁26—4
业化	295—235	1	许53—24
业化村	295—235—140	2	故23—13 仲48—7
业余	295—246	2	道32—7 道32—8

契丹字	编号	出现次数	出处
业令	295-247	2	宣16-11 宣16-12
业叁	295-254	1	许5-2
业叁当	295-254-361	1	道18-13
业中	295-261	1	许50-33
业中叉灵药村	295-261-144-131-153-140	1	仲38-37
业火	295-262	1	许31-12
业业药本	295-280-152-123	1	兴13-19
业用舟村	295-302-311-140	1	道19-9
业用	295-303	3	许1-24 许13-26 仲22-18
业舟力出	295-311-139-290	1	仁20-17
业舟为本	295-311-189-123	1	兴33-27
业交九火	295-327-89-289	1	故11-16
业关	295-339	6	许11-23 故12-18 仲11-53 仲27-44 仲43-14 仲44-34

契丹字	编号	出现次数	出处
业关雨	295—339—18	2	故14—12 故17—18
业尜	295—341	5	兴20—15 道26—34 令27—3 许59—24 仲46—24
业火伞火	295—344—258—289	1	仁6—2
业太	295—345	1	画XVI—3
业券	295—348	1	宣9—7
业杏比	295—349—80	3	兴23—18 兴23—22 故19—18
业杏村	295—349—140	1	兴3—29
业杏夂药村	295—349—172—152—140	1	兴22—1
业杏内	295—349—322	1	许2—19
业岂	295—357	1	故8—24
业当	295—361	1	故22—5
业号	295—362	1	许32—4
业平	295—366	2	兴29—10 许47—19

契丹字	编号	出现次数	出处
业平灭	295-366-131	2	仁19-3 道7-20
业平叉	295-366-144	4	兴11-16 兴32-24 仁20-4 道22-36
业平夂	295-366-172	6	兴30-15 仁21-7 道10-26 令29-2 仲2-43 仲30-32
业平夂犳	295-366-172-152	3	令27-7 许13-35 许58-14
业平夂犳	295-366-172-153	5	仲2-51 仲17-46 仲31-12 仲36-9 仲39-3
业平夊犳	295-366-173-152	1	兴13-11
业平伏	295-366-222	1	许41-28
业平伏犳	295-366-222-152	1	兴18-8
业平中几	295-366-261-334	1	兴19-16
业平夂礿	295-366-271-337	1	故12-25
业平舟夾	295-366-311-97	1	许38-6
业平关	295-366-339	1	许17-21
业平夶	295-366-341	2	许56-26 仲7-26

契丹字	编号	出现次数	出处
业平 峇丙	295-366-349-20	1	兴27-14
业平 □□	295-366-?-?	1	许33-8
业艮 交	295-372-97	7	兴17-25 仁23-20 道12-28 宣17-8 令13-20 仲7-45 洞1-4
业艮 化	295-372-236	4	仁14-20 仲31-50 仲34-36 仲39-7
业艮 化伏	295-372-236-222	2	仲4-42 仲30-38
业□ 北	295-?-80	1	许11-16
业圭 丰	296-51-122	2	兴20-3 兴20-6
业交	296-97	1	兴30-12
业叉	296-131	1	仁20-20
业及 子丹 伏	296-186-149-311-222	1	兴29-14
业平 矢	296-366-205	1	洞1 1-7
出叉	297-131	3	道11-17 令15-3 故24-1
出叉 几	297-131-178	4	兴36-15 仁32-8 道2-26 宣2-30

契丹字	编号	出现次数	出处
出炙火	297—131—273	5	许22—36 许43—2 仲17—30 仲32—21 仲39—49
尚	298	2	道21—35 故24—16
尚乔关	298—33—339	1	仲16—10
尚夵	298—107	1	仲38—14
尚夵仐比	298—107—244—80	1	许38—21
尚夵仐伏	298—107—261—222	1	仲13—48
尚子	298—149	2	许28—18 故21—31
尚子主丰	298—149—51—122	1	仲13—59
尚子廾犳	298—149—90—153	1	道32—10
尚子中	298—149—288	1	兴12—13
尚不	298—154	1	兴2—21
尚朱仐丹	298—217—261—311	1	仲32—28
尚朱关	298—217—339	3	仁8—11 令10—2 许41—10

契丹字	编号	出现次数	出处
尚朱尖	298—217—341	2	兴4—27 宣8—8
尚朱当	298—217—361	1	令12—28
耇	299	3	许37—26 许54—32 许55—9
门	300	1	许56—21
门村	300—140	2	道31—26 仲42—40
用	302	2	道30—6 故21—3
用禾及尖	302—33—131—341	1	仲34—40
用圭丰	302—51—122	1	许49—11
用北丙	302—80—21	1	仲11—31
用杏中叉	302—112—261—144	1	仲24—21
用火亿	302—262—235	1	许53—19
用山	302—288	3	许13—6 许48—4 许48—39
用火	302—289	1	许12—42

契丹字	编号	出现次数	出处
用才	302-335	1	许57-3
用	303	2	郎5-31 画XIX-2
闲朩叉	304-261-144	1	许60-14
闲朩伏	304-261-222	1	许50-16
闪	305	1	兴15-2
闪村火	305-140-289	1	许19-12
闪为	305-189	1	许51-32
闪为火	305-189-289	2	令7-25 许28-4
闪比	306-80	1	故11-26
闪丙	307-20	10	道28-23 宣19-4 许54-37 故21-25 仲8-57 仲28-26 仲31-11 仲36-11 仲37-40 仲42-15
闪丙夲朩廾火	307-20-84-261-90-262	1	仲38-31
闪丙列	307-20-151	2	仲16-8 仲31-18
闪丙	307-21	1	故6-31

契丹字	编号	出现次数	出处
闪北	307-80	3	道17-31 许24-5 仲41-35
闪列	307-151	1	仲37-17
闪伏	307-222	1	故6-19
闪仐北	307-244-80	2	令19-20 故20-13
闪关	307-339	1	许15-24
闪	308	1	故15-5
闪丙	308-20	1	许22-48
闪本	308-123	1	宣28-2
闪及矛冇	308-131-152-140	1	仁22-16
闪及矛	308-131-153	1	仲8-54
闪及矛冇	308-131-153-140	2	道8-10 仲44-40
闪叉	308-144	1	仲7-12
闪为丈	308-189-81	2	兴3-22 道22-5

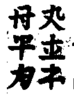
契丹字	编号	出现次数	出处
闪为本	308—189—123	8	兴7—24 兴36—19 仁32—13 道3—3 宣3—3 令2—13 故2—27 仲1—12
闪为出	308—189—290	2	宣14—18 宣21—27
闪尘	308—254	1	仁14—17
闪少圡丰	308—261—51—122	1	令14—10
闪少列	308—261—151	1	道27—15
闪少列吴	308—261—151—11	1	许56—37
闪关	308—339	3	许14—27 许20—26 仲20—37
闪尜	308—341	1	仁21—15
国	309	25	兴12—6 兴19—25 兴27—1 仁8—5 仁13—2 仁18—2 仁30—17 令13—12 令19—17 令23—2 许24—7 许33—6 故11—18 仲7—40 仲8—39 仲12—40 仲39—28 仲39—44 仲43—49 仲44—12 仲44—24 仲46—31 榑4—4 塔$_1$1—4 塔$_1$2—7
国丙列	309—20—151	1	兴9—6
国与	309—100	1	仲45—27

契丹字	编号	出现次数	出处
国朽	309—140	2	仲41—16 仲46—6
国矢	309—205	4	兴21—15 兴24—26 许39—20 仲5—58
国小小夲卆	309—261—261—112—341	1	道22—20
国小丹叉	309—261—311—144	2	道23—27 许52—7
国小丹伏	309—261—311—222	24	兴24—18 兴36—1 道10—27 道12—10 道14—3 道18—4 道21—12 道22—31 道28—30 道31—13 宣19—7 令27—10 许41—1 故6—22 故9—7 故17—12 仲6—5 仲10—33 仲21—28 仲21—38 仲21—48 仲21—56 仲22—15 仲22—26
国小丹伏卆	309—261—311—222—341	1	许29—11
国小九	309—261—334	1	道20—32
国小只犳	309—261—372—153	1	仲44—17
国关	309—339	1	仲48—10
国卆	309—341	1	道17—23
国尘	309—356	2	道15—20 仲44—27
丹夲令比	310—112—244—80	1	仲10—8

契丹字	编号	出现次数	出处
冊夲叉仆	310-112-261-144	1	道24-28
冊朩夯	310-162-109	1	仲25-28
冊炎丙	310-349-20	4	令7-1 令7-10 许39-30 故15-22
冊炎比	310-349-80	2	许11-31 故14-5
冊炎犬	310-349-341	2	许20-28 许27-3
册	311	1	鱼$_2$ 2-2
册雨	311-18	1	仲5-54
册丙	311-20	1	仲26-7
册丙圶叉	311-21-84-144	1	仲46-28
册丙圶	311-23-84	2	宣18-20 仲10-5
册丙圶仆廾豹	311-23-84-261-90-153	1	仲9-54
册丙圶犬	311-23-84-341	1	仲19-10
册乔	311-33	1	仲26-28

契丹字	编号	出现次数	出处
舟长炎	311-41-341	1	许59-16
舟康小主亏	311-63-261-51-98	1	仲39-39
舟康小主丰	311-63-261-51-122	1	故20-20
舟比	311-80	1	许31-10
舟艾	311-82	1	许54-4
舟艾业	311-82-280	1	仲38-42
舟疒	311-84	2	道35-36 宣26-4
舟疒为奂	311-84-189-11	2	仲19-12 仲19-39
舟廾芍	311-90-152	1	许37-9
舟实	311-97	8	兴5-7 兴32-11 兴36-2 仁30-21 许21-35 许21-40 许39-28 许45-4
舟亏	311-98	2	兴14-24 令25-2
舟夯	311-109	1	仲9-17
舟丈	311-118	1	仁26-8

契丹字	编号	出现次数	出处
丹水	311-121	1	仁30-16
丹本	311-123	1	兴8-4
丹号关	311-125-341	2	许45-19 仲5-42
丹号当	311-125-361	1	仲19-5
丹及	311-131	8	许5-11 许9-15 许29-18 许43-28 许49-40 许62-6 故18-24 笔-6
丹及安	311-131-97	1	令11-16
丹及子圭丰	311-131-149-51-122	2	许27-2 许39-25
丹刃及火叉	311-137-131-273-144	1	仲43-55
丹刃火化	311-137-289-180	1	许40-20
丹刃只药	311-137-372-153	1	仲8-52
丹叉	311-144	2	许39-2 仲42-11
丹列□	311-151-?	1	许56-19
丹列本	311-151-123	1	仲27-37

契丹字	编号	出现次数	出处
	311—151—290	15	仁8—21 令23—7 令24—4 许48—27 故9—20 故16—15 故18—28 故18—33 故24—5 仲4—55 仲6—20 仲29—9
			仲30—5 仲34—25 仲43—37
	311—161—366—51—189—123	1	道19—19
	311—168	62	兴4—14 兴9—4 兴31—9 仁7—1 仁16—13 仁28—10 道7—26 道11—2 道34—25 宣6—22 令7—6 令8—16
			令9—6 令9—8 令9—14 令12—3 令12—14 令15—2 许8—34 许9—3 许9—8 许22—35 许45—33 许45—36
			许46—16 许47—44 许47—45 许48—23 许49—27 许50—3 许50—7 许50—19 许51—38 许52—27 许53—1 许53—2
			故3—16 故4—28 故5—7 故5—18 故5—22 故5—26 故5—31 故5—36 故6—3 故7—3 故7—29 故7—33
			故25—17 仲2—29 仲3—19 仲8—3 仲17—29 仲27—36 仲27—56 仲29—39 仲29—48 仲30—22 仲31—31 仲38—53
			仲43—15 仲48—25
	311—168—205	1	许5—3
	311—168—254—311—356	1	道11—9
	311—168—339	15	兴13—7 道7—25 道24—35 道31—4 宣6—21 令9—5 令15—1 许8—2 故7—2 故7—28 仲7—20 仲30—4
			仲30—28 仲33—16 仲49—18

契丹字	编号	出现次数	出处
丹欠小伏	311-169-261-222	1	许23-32
丹欠闲兴	311-169-304-339	1	仲38-32
丹夂	311-172	1	故2-17
丹冬	311-174	31	兴9-5 兴31-13 仁8-18 仁16-29 仁26-23 道20-1 道26-15 道26-17 令16-6 令17-1 许12-27 许16-23 许24-25 许28-25 许29-22 许43-8 故10-22 故14-17 故19-20 仲2-45 仲7-27 仲9-13 仲10-25 仲13-12 仲22-54 仲23-2 仲23-11 仲23-43 仲38-16 仲41-36 仲43-18
丹冬叉	311-174-144	1	仲33-28
丹冬小刋	311-174-261-151	1	兴34-10
丹冬刋	311-174-151	4	许27-12 仲2-50 仲17-28 仲49-23
丹冬刋巫	311-174-151-11	1	宣24-13
丹冬伏	311-174-222	1	仁26-12
丹乃	311-184	2	许38-30 仲40-47
丹及	311-186	4	许9-17 许16-16 许29-2 许50-15

契丹字	编号	出现次数	出处
舟及子屮	311-186-149-288	1	许8-11
舟及天北	311-186-159-80	1	许19-22
舟及内	311-186-322	1	许45-11
舟及仝	311-186-255	6	许残石-1 许11-24 许13-34 许24-19 许25-24 许48-25
舟及国屮叉	311-186-309-261-144	1	许48-43
舟及平韭本	311-186-366-51-123	1	许13-19
舟及平北	311-186-366-80	1	许7-37
舟及□屮	311-186-?-261	1	许60-22
舟生	311-196	1	许53-15
舟东	311-197	1	故2-24
舟方	311-200	1	仲27-6
舟伏	311-222	1	仲28-23
舟伏公	311-222-341	1	许53-10

契丹字	编号	出现次数	出处
舟化	311—235	2	许26—28 故3—17
舟化本	311—235—123	1	许47—20
舟化	311—236	1	许18—15
舟八出	311—239—290	1	许50—25
舟仌	311—252	1	许23—38
舟仝	311—254	1	兴28—8
舟仝欠交	311—255—169—97	2	许56—36 许56—38
舟屮夂犳	311—261—131—153	1	仲12—52
舟屮犳	311—261—152	1	许39—14
舟业左	311—280—84	2	道29—32 令13—6
舟业列丰	311—280—151—122	2	郎3—5 仲39—29
舟业列本	311—280—151—123	2	道17—35 宣14—11
舟业关	311—280—339	1	许49—30

契丹字	编号	出现次数	出处
舟出	311-290	1	塔2-10
舟列出	311-151-290	1	仲19-18
舟用	311-302	1	故21-13
舟用忝	311-302-33	1	许39-15
舟用仍	311-302-229	1	仲43-30
舟用仍	311-302-234	1	许48-24
舟闪出	311-308-290	1	许47-21
舟文	311-327	2	许9-38 许52-34
舟文业	311-327-280	2	道13-3 道13-4
舟穴矢	311-332-206	1	仲25-13
舟几	311-334	1	许22-20
舟几虫叉	311-334-321-144	1	兴10-24
舟才朿	311-335-140	1	许56-41

契丹字	编号	出现次数	出处
舟勺	311—337	1	仲26—35
舟关	311—339	1	许22—31
舟太	311—341	1	许63—6
舟太当	311—345—361	1	许57—29
舟券力	311—348—168	1	许14—8
舟公	311—349	1	许18—12
舟公卝九力未	311—349—261—334—189—121	1	兴4—9
舟尘	311—356	1	圆5—4
舟当	311—361	1	仲28—30
舟兮	311—362	1	仲19—33
舟平	311—366	1	许19—20
舟平及	311—366—131	1	仲49—6
舟平尺尼	311—366—372—179	1	许43—25

契丹字	编号	出现次数	出处
丹只	311-372	2	仲27-19 仲28-47
丹只夹	311-372-97	3	许33-1 许50-23 许61-1
丹只化伏	311-372-236-222	1	许18-7
丹丞及药木	311-374-131-152-140	1	仁27-19
丹汰	311-附4	1	塔1 1-7
丹□	311-?	1	许26-2
丹	312	1	道33-8
丹夹	312-97	13	道8-3 道10-5 道11-29 道25-2 道30-16 宣9-6 宣29-19 故9-9 仲39-37 仲42-19 仲45-5 仲49-14
			仲49-22
丹及夹	312-131-97	1	令15-26
丹禾	315-33	2	许24-4 许42-30
丹木	315-140	1	洞1 3-4
丹列	315-151	1	洞1 4-3

契丹字	编号	出现次数	出处
丹不	315-154	1	许22-4
丹尜北	315-349-80	1	许41-2
丹仄平伏	315-372-366-222	1	许10-23
丹乚村	315-附5-140	1	涮4-5
目	316	17	兴4-10 兴13-14 兴29-12 道18-25 道25-7 道26-33 宣11-20 令19-1 令27-5 许28-14 许54-11 许59-19
			仲9-1 仲32-8 仲36-15 仲46-21 塔1-1
目列	316-151	1	许56-29
目矢	316-205	1	仁28-22
目朩	316-261	1	许44-22
目尜	316-341	3	道18-26 许14-12 仲41-54
月仐	317-245	16	兴5-9 兴5-10 兴21-22 仁2-3 仁3-15 仁22-15 道8-9 道8-14 宣9-13 令1-12 令26-16 许2-20
			许30-15 故1-12 故22-12 仲4-40
月仐化	317-245-236	1	许10-35

契丹字	编号	出现次数	出处
月仐女	317-245-273	2	故11-33 故20-24
月仐仌	317-245-341	1	故8-18
叟仌	318-341	4	兴19-3 道27-6 许60-20 仲46-40
叟当	318-361	2	仁27-24 许42-9
曲	319	1	盏2-1
曲丸村	319-161-140	1	许15-15
曲朩	319-162	1	郎4-2
曲朩村	319-162-140	2	许22-47 许49-47
曲令	319-247	8	仲39-23 宣16-4 许10-3 许50-37 许51-7 许56-17 故11-34 仲4-31
曲公	319-251	4	许50-1 故2-3 仲8-13 画XXIII-1
曲公伏	319-251-222	1	令12-7
曲公穴	319-251-372	1	塔$_2$2-10
曲仌村	319-252-140	1	仲29-51

契丹字	编号	出现次数	出处
曲个	319—261	1	令16—17
曲尒	319—341	17	兴14—22 兴20—7 宣11—4 许1—3 许47—5 故7—30 故19—19 仲3—25 仲4—10 仲4—22 仲5—19 仲39—32 仲42—21 仲46—32 仲48—11 仲48—29 梈2—2
曲尒村	319—341—140	3	许52—40 故3—10 仲27—51
曲券村	319—348—140	1	许52—6
曲尖村	319—349—140	1	许45—29
由	320	3	兴13—25 仲37—38 崖1—3
由叐	320—131	1	仲41—31
由叉	320—144	7	兴10—11 道9—4 道28—13 宣11—19 宣13—19 宣27—4 许42—28
由叉矢	320—144—205	2	道16—7 宣6—6
由朩	320—162	5	许44—21 仲10—21 仲26—31 仲38—44 仲42—42
由个亚丰	320—261—51—122	1	令14—17
由屮丰村	320—288—123—140	1	许52—25

契丹字	编号	出现次数	出处
由尘叉	320-356-144	1	兴16-18
由	321	3	道35-14 宣25-12 许21-24
由及	321-131	3	道4-11 道6-23 宣26-11
由叉	321-144	1	仁26-17
由生与	321-196-361	1	仁25-21
由小主亏伏	321-261-51-98-222	1	许42-27
由关	321-339	2	故4-23 故11-31
由尘小主为女	321-356-261-51-189-81	1	道14-22
由尘与	321-356-361	1	宣21-9
内朩小主出	322-162-261-51-290	1	许13-12
内关	322-341	1	许16-21
口	323	31	仁14-7 仁16-9 道6-17 许5-12 许15-8 许23-13 许38-1 许43-42 许47-4 故15-25 郎4-14 仲3-2 仲8-43 仲10-19 仲11-46 仲13-4 仲13-10 仲13-26 仲16-38 仲18-15 仲24-36 仲25-47 仲26-16 仲34-10

契丹字	编号	出现次数	出处
			仲36—26 仲38—48 仲42—51 仲42—53 仲43—2 仲43—4 仲45—31
口卡	323—41	1	许6—18
口北伏	323—80—222	1	许52—4
口列	323—151	7	仲20—33 仲22—41 仲22—52 仲22—60 仲23—9 仲23—34 仲23—41
口本	323—162	2	许57—37 椁4—2
口本卟叐犳	323—162—261—131—153	1	仲14—53
口本卟夂犳	323—162—261—172—153	1	仲10—37
口令	323—247	2	仲8—17 仲10—23
口尖癸	323—341—187	1	故22—9
口尘	323—356	2	许46—26 许54—12
口穴	323—372	1	许16—4
圭	324	2	仁18—23 宣28—13
圭才东	324—335—84	1	仲2—13

契丹字	编号	出现次数	出处
乇欠	325—169	3	道17—29 道21—1 道33—15
文卡	326—41	1	仁5—26
文圡艾	326—51—81	1	令24—1
文夾	326—65	1	兴22—4
文夯	326—73	1	许23—40
文比	326—80	1	仲9—12
文与	326—100	1	仲44—48
文夯朩	326—109—162	1	仲44—41
文伏	326—222	2	令26—4 许17—6
文中圡为出	326—261—51—189—290	2	宣23—25 故21—26
文中伏	326—261—222	1	兴12—7
文与	326—361	1	仁20—16
文本	327—123	1	许18—18

契丹字	编号	出现次数	出处
文平圡为本	327—261—51—189—123	1	许33—2
文用火	327—302—289	1	圆3—5
主	328	3	宣26—23 令30—7 鱼$_2$2—1
主村	328—140	2	道29—7 故24—7
亦与	329—100	7	仲12—38 仲28—18 仲31—9 仲37—37 仲38—24 仲41—38 仲46—22
亦夯	329—109	2	道15—12 仲43—56
亦夻厺	329—112—341	1	道19—2
亦叉	329—144	1	许30—16
亦仐几	329—244—334	2	道21—14 许27—11
亦仐几厺	329—244—334—341	1	许42—23
亦公	329—251	3	许45—1 仲44—4 仲44—21
亦仌	329—252	1	仲25—39
亦平舟叉	329—261—311—144	1	宣23—21

契丹字	编号	出现次数	出处
亦关	329—339	1	令5—2
亦夵	329—341	1	许4—1
亦券	329—348	3	兴6—1 道31—27 仲25—44
亦券矢	329—348—205	2	许10—29 故6—25
亦与	329—361	13	许40—4 许59—23 故11—15 仲3—43 仲13—32 仲39—16 兴5—3 兴12—12 兴18—7 兴25—10 宣28—8 令10—4
			塔2—1
戈雨	330—18	4	仁1—1 仁3—5 仁8—16 仁14—1
戈交	330—97	1	许56—34
戈勺	330—165	1	许15—27
戈为六	330—189—69	1	许48—5
戈仆村	330—261—140	1	许11—3
戈亦	330—329	1	故16—18
戈夵仆夵夵	330—349—261—349—341	1	兴11—18

契丹字	编号	出现次数	出处
文谷	330—353	1	故18—31
文平廾交	330—366—90—97	1	兴12—22
穴	331	1	盏1—1
穴夯	331—109	8	道7—7 道20—8 道20—14 道37—13 宣5—3 宣10—4 宣21—1 宣29—1
穴伏	331—222	1	许19—6
穴公	331—251	1	宣25—11
穴券	331—348	4	宣1—3 宣22—1 许4—9 许51—30
穴券矢	331—348—205	1	许63—3
穴	332	28	兴16—16 仁14—22 仁21—4 道4—9 道29—9 道33—24 许4—3 许10—32 许17—29 许26—14 许36—16 许41—29 许43—22 许43—40 许44—5 故13—11 仲8—49 仲10—42 仲17—44 仲24—8 仲24—26 仲32—20 仲34—35 仲37—26 仲39—48 仲40—6 仲47—36 洞3—3
穴丙与	332—20—361	1	道24—11
穴禾廾及内	332—33—90—186—322	1	许40—26

契丹字	编号	出现次数	出处
穴夹	332—50	1	仲38—10
穴朾	332—140	10	道26—1 道34—32 许14—28 许20—16 许22—34 许25—35 许27—25 许31—14 故10—27 仲20—38
穴朩	332—162	1	许29—4
穴矢	332—205	`1	宣8—16
穴公	332—251	1	许26—9
穴坌	332—254	13	令14—15 许16—9 许19—17 许20—4 许23—23 许39—29 许54—1 郎4—8 仲9—49 仲15—41 仲18—6 仲34—23
			仲40—11
穴坌太	332—254—341	3	郎3—4 仲16—27 仲37—20
穴券	332—348	1	仁18—12
尓	333	4	仁5—8 仲14—18 仲14—56 仲15—44
尓朾	333—140	1	宣10—10
尓坌	333—254	1	宣12—2
尓关	333—339	3	仁16—15 仲3—35 仲35—26

契丹字	编号	出现次数	出处
九	334	2	兴33—19 许57—6
九丙太	334—19—106	1	仲33—44
九丙炙药	334—19—131—152	1	仁30—2
九丙火化太	334—19—262—236—341	1	仁27—2
九丙火	334—19—344	1	仁17—13
九丙火尼	334—19—344—179	1	仁3—10
九丙火化	334—19—344—236	1	仁20—13
九丙太	334—19—345	3	道6—33 郎2—9 仲8—8
九丙太尼	334—19—345—179	2	兴3—8 宣15—20
九丙火尼太	334—19—345—179—341	1	许11—25
九丙太火	334—19—345—273	1	许49—38
九丙太尼	334—19—349—179	1	兴33—10
九丏	334—20	1	令18—16

契丹字	编号	出现次数	出处
九ち	334—67	2	仁11—27 仲7—23
九杰	334—71	2	故6—5 仲21—3
九夾	334—97	16	兴9—12 兴19—26 兴28—5 仁8—22 道7—4 道11—21 道13—26 道24—21 道29—36 道32—19 宣10—13 许14—15
			仲8—45 仲32—1 仲39—40 仲47—9
九夾芀彷	334—97—102—152	1	仁18—5
九夾朩	334—97—140	17	仁8—14 仁19—21 仁25—17 道12—13 道16—29 道34—8 许3—1 许53—16 郎1—3 仲6—9 仲15—28 仲15—38
			仲19—50 仲36—30 仲42—29 仲46—10 仲48—9
九夾矢	334—97—205	3	许57—28 故6—28 仲42—18
九夾仐卡仌伏	334—97—241—41—340—222	1	兴7—8
九夾仐	334—97—244	4	兴10—20 兴15—27 兴31—20 道10—16
九太	334—106	10	仲4—6 仲5—9 仲5—56 仲6—18 仲11—32 仲12—16 仲16—44 仲17—17 仲21—25 仲31—16
九夯	334—109	1	仲27—28
九夯尘	334—109—356	4	道9—1 道9—2 宣29—3 宣29—4

契丹字	编号	出现次数	出处
[契丹字]	334-114	1	宣2-28
[契丹字]	334-131	4	宣21-13 宣29-9 仲8-21 仲29-34
[契丹字]	334-131-154	1	仲33-3
[契丹字]	334-131-172	4	道2-28 宣2-32 故2-26 故21-24
[契丹字]	334-131-236	1	故15-15
[契丹字]	334-131-273	1	宣28-4
[契丹字]	334-133	3	许12-28 故2-6 仲20-8
[契丹字]	334-133-162	1	许45-5
[契丹字]	334-137-95-97	1	仁27-3
[契丹字]	334-140	3	令18-6 许33-14 仲32-27
[契丹字]	334-140-131-97	1	兴32-21
[契丹字]	334-140-144	22	兴30-18 兴36-8 仁2-2 仁16-22 道1-8 道31-30 道32-30 道34-2 道35-6 道37-16 宣1-5 宣24-19 宣26-6 宣27-13 宣28-23 宣30-12 许44-42 许63-1 故13-24 故24-9 故24-10 仲43-28

契丹字	编号	出现次数	出处
几村叉夯	334—140—144—109	2	宣24—8 仲43—29
几村叉券	334—140—144—348	2	兴30—4 兴34—5
几村夂券	334—140—172—348	1	兴27—9
几村屮九	334—140—261—334	2	道7—5 道34—21
几村关	334—140—339	2	兴4—8 兴21—24
几村券	334—140—348	1	故24—6
几村穴娄	334—140—372—97	1	仲40—14
几叉药	334—144—152	1	许62—13
几药村	334—152—140	1	仁16—16
几夾	334—161	1	故2—1
几夾丑	334—161—160	1	故7—26
几夾伏	334—161—222	2	令12—4 令28—4
几夾叔比	334—161—283—80	1	令23—13

契丹字	编号	出现次数	出处
九朩坌	334-162-254	2	许23-19 许61-3
九及	334-186	1	令3-7
九及不	334-186-154	1	仲47-17
九为	334-189	1	道29-13
九为女	334-189-81	1	兴34-26
九用村	334-189-140	1	仲1-2
九免	334-199	1	许11-34
九矢	334-205	1	许52-9
九矢舟伏	334-205-311-222	1	令30-8
九仕村	334-224-140	1	仲28-1
九化	334-235	1	令17-21
九化村□	334-236-140-?	1	许34-13
九公只与	334-251-372-361	1	道9-23

契丹字	编号	出现次数	出处
九叁	334—350	1	故20—17
九火	334—262	34	道2—15 宣2—15 令8—11 许5—26 许6—12 许8—15 许8—30 许46—10 许50—9 故2—23 故15—31 郎5—18 仲盖2—2 仲1—6 仲2—1 仲5—8 仲5—17 仲5—44 仲5—55 仲6—27 仲6—44 仲6—52 仲6—53 仲8—32 仲9—43 仲21—24 仲23—6 仲24—33 仲27—43 仲28—20 仲30—26 仲34—50 仲43—13 仲44—33
九火又	334—262—144	1	许20—33
九火矢	334—262—205	1	仲29—16
九火火	334—262—344	1	令15—10
九火当	334—262—361	1	仁25—8
九圣	334—270	3	道2—13 宣2—13 故2—12
九炏朾	334—273—140	1	仁5—22
九炏仐	334—273—244	2	道32—23 道32—24
九閇	334—303	6	道13—1 令5—8 令7—18 令9—20 郎1—8 仲16—3
九閇朾	334—303—140	4	令11—10 许1—11 许35—23 仲23—48

契丹字	编号	出现次数	出处
九闲矢	334—303—205	2	仲16—25 仲24—42
九文圣	334—327—270	10	令2—5 令6—23 许1—20 许3—18 许3—12 许6—20 许7—20 许16—32 仲20—27 仲33—42
九文尘火	334—327—356—289	1	仲38—26
九文尘火	334—327—359—289	1	道9—21
九亦	334—329	18	许2—7 许6—7 许9—22 许11—11 许11—35 许12—33 许24—22 许36—11 许47—30 故7—20 故9—16 郎5—11
			仲7—51 仲8—35 仲19—37 仲20—52 仲21—53 仲27—13
九亦村	334—329—140	5	许6—13 许7—17 许48—22 故1—6 故18—11
九亦矢	334—329—205	2	许46—43 许51—41
九才	334—335	3	许45—39 许46—5 故18—18
九才买	334—335—11	1	仲14—9
九才乃	334—335—184	1	仲23—4
九才圣	334—335—270	1	故11—10
九关	334—339	1	塔$_2$3—12

契丹字	编号	出现次数	出处
凡关关	334—339—339	1	仲19—34
凡糸	334—341	2	兴22—5 许61—8
凡太	334—345	19	令5—15 令6—9 令9—11 令9—16 令12—9 令15—20 许残—1 许1—8 许2—1 许7—34 许8—29 许16—28
			许23—6 许29—12 许34—4 许35—1 许36—4 许37—17 许46—21
凡太女	334—345—273	5	令8—5 令8—21 令9—4 令12—2 故17—15
凡券	334—348	1	故16—19
凡券叉	334—349—144	1	兴16—21
凡奉	334—352	1	道2—24
凡谷	334—353	1	许56—1
凡只化	334—372—179	1	兴7—2
凡号	334—362	6	道2—14 宣2—14 令2—6 令6—24 许3—13 故2—13
才	335	10	道14—24 令22—12 许21—43 许46—39 许52—21 许54—14 故5—5 仲12—32 仲28—38 仲42—8
才本	335—84	9	宣20—6 宣23—5 宣29—23 许57—11 仲13—3 仲13—43 仲31—42 仲32—19 仲35—9

契丹字	编号	出现次数	出处
才金圡东	335—257—51—99	1	道26—5
才幺丰	335—274—122	1	故25—16
才皇力出	335—275—189—290	2	仲35—28 仲47—26
才单	335—276	1	故15—13
才条	335—277	17	仁23—9 仁29—5 道6—26 道13—7 道37—10 宣5—28 宣23—7 许56—25 仲4—35 仲6—23 仲29—13 仲29—20
			仲38—34 仲42—46 宝—下钱—右塔1 4—1
才条关	335—277—341	1	宣11—27
才斉伏	335—278—222	1	仁5—29
才交木	335—327—54	1	兴27—12
沔	336	17	道11—5 道13—31 道17—12 道18—12 道19—6 道19—20 道19—31 道22—4 道27—13 道36—4 宣22—10 宣26—3
			郎2—14 仲25—17 仲34—17 仲39—9 洞1 3—7
汮木	337—123	1	许37—11
汮村	337—140	1	故9—21

契丹字	编号	出现次数	出处
犳坌伏	337—254—222	1	故14—2
涵关	338—339	1	仁1—2
关秀	339—33	3	兴3—11 兴29—16 宣26—19
关交全	339—97—245	1	许44—7
关化	339—235	39	兴13—8 道24—36 道36—20 令3—3 令7—13 令8—13 令11—7 令11—23 令16—22 令19—6 许6—10 许8—18 许8—23 许9—19 许15—26 许25—18 许37—15 许39—33 许49—31 许54—29 许54—31 许55—7 许55—20 许55—32 故3—2 故8—1 故10—28 故11—3 郎5—16 仲2—6 仲2—37 仲4—14 仲5—31 仲5—37 仲22—8 仲25—14 仲27—45 仲30—39 仲41—48
关化叉	339—235—144	1	许22—46
关化矢	339—235—205	4	宣23—26 令29—3 故11—29 仲29—5
关化今	339—235—244	2	仲21—9 仲42—36
关犳亏	339—337—98	4	塔[1]3—7
关关	339—339	5	仁3—6 仁14—2 宣1—2 宣5—2 故4—16

契丹字	编号	出现次数	出处
乂	340	1	画X-2
乂灭	340-11	3	仁26-14 仁27-10 仁28-20
乂雨	340-18	1	宣19-3
乂雨中太夯氺	340-18-261-112-109-162	1	道33-14
乂丙	340-19	1	道32-3
乂丙刃	340-19-137	1	令5-5
乂丙夂夯	340-19-172-109	1	仲30-10
乂丙伏	340-19-222	1	仲34-28
乂卡金	340-41-257	1	兴35-1
乂土	340-67	2	道7-15 故5-28
乂土药	340-67-152	1	令14-27
乂土药丞	340-67-152-254	1	仁16-23
乂土伏关全	340-67-222-349-244	1	兴3-17

契丹字	编号	出现次数	出处
父土 平叉	340—67—366—144	8	兴4—4 兴25—7 兴33—7 兴34—25 道35—35 宣10—5 宣25—5 宣28—1
父土 平小 夲丙	340—67—366—261—349—20	1	兴26—6
父丙 刀与	340—72—137—100	1	宣24—2
父扎	340—76	1	仁16—17
父丸 汞	340—89—33	1	许48—42
父丸 杢丙	340—89—112—20	2	道18—16 宣13—17
父丸 杢与	340—89—112—100	4	道7—30 道16—1 仲44—15 仲48—5
父丸 杢夊	340—89—112—341	1	仲30—30
父丸 杢当	340—89—112—361	3	道13—14 宣23—15 仲44—26
父丸 勺	340—89—165	5	兴14—5 仁30—1 道20—3 仲47—3 仲47—4
父丸 夲丙	340—89—349—20	3	兴28—18 兴32—13 令26—3
父丸 夲夊	340—89—349—341	1	仲6—57
父丸 夲当	340—89—349—361	1	仁25—4

契丹字	编号	出现次数	出处
乂丸当	340-89-361	1	椁2-6
乂丸平久	340-89-366-172	1	兴15-16
乂九	340-92	4	道30-27 道33-4 令28-8 许59-15
乂灾	340-97	2	仁19-13 洞$_1$1-1
乂灾叉	340-97-144	1	兴20-19
乂灾伏	340-97-222	1	仁18-6
乂灾乂火	340-97-340-262	1	仁18-10
乂灾尘叐	340-97-356-131	3	道12-19 令5-17 许22-24
乂灾尘叉	340-97-356-144	1	仲35-24
乂灾只当	340-97-372-361	1	故13-9
乂太	340-106	1	仲5-40
乂夹仕	340-116-224	1	仲26-8
乂丰	340-122	1	故2-22

契丹字	编号	出现次数	出处
乂关	340-127	21	道16-10 道19-13 道30-23 令14-16 许16-24 许20-38 许50-26 故5-8 故14-4 仲4-4 仲6-11 仲7-5
			仲11-8 仲12-34 仲15-13 仲28-40 仲29-49 仲30-18 仲38-46 仲41-9 仲46-29
乂圣丙北	340-128-20-80	1	宣2-22
乂圣丙关	340-128-20-339	1	仲14-48
关圣丙当	340-128-20-361	1	仲10-31
乂灵火	340-131-262	1	令5-3
乂灭	340-133	1	兴32-8
乂刃刹伏	340-137-177-222	1	兴18-23
乂刃付	340-137-225	3	仁18-26 道18-10 仲15-47
乂冇	340-140	1	仁21-19
乂冇丈	340-140-118	1	仁19-24
乂叉	340-144	1	兴26-8
乂子	340-149	1	兴14-4

契丹字	编号	出现次数	出处
亽犳	340-152	1	兴14-25
亽犳叐杏当	340-153-144-112-361	1	仲29-2
亽犳朩	340-153-162	1	道5-28
亽朩	340-162	1	道10-13
亽朩村	340-162-140	3	道25-8 道34-30 许25-34
亽朩伏	340-162-222	1	道17-6
亽尼叐当	340-179-144-361	1	宣26-20
亽兆叐	340-180-144	1	许1-2
亽生用九矢	340-196-302-334-205	1	许24-2
亽生毋炏丙	340-196-311-349-20	1	兴18-15
亽东	340-197	1	许3-17
亽氕公叐	340-199-251-131	1	仲50-18
亽矢伏	340-205-222	1	故4-29

契丹字	编号	出现次数	出处
乂伏	340-222	4	兴35-2 仁23-12 宣21-3 许28-21
乂伏村	340-222-140	2	兴29-8 仁29-2
乂伏叉	340-222-144	1	仁30-22
乂化仐	340-236-244	1	宣25-8
乂化个列	340-236-261-151	2	兴30-2 兴34-21
乂化当	340-236-361	1	许52-16
乂仐	340-244	2	许22-17 许59-10
乂仐亥个	340-244-104-261	1	洞1 3-1
乂仐坴个	340-244-112-261	2	道32-11 宣25-3
乂仐坴火	340-244-112-344	2	道14-6 仲40-48
乂仐坴尘	340-244-112-356	2	仲37-41 仲39-30
乂仐村	340-244-140	1	许54-22
乂仐矢	340-244-205	2	宣24-25 仲48-20

契丹字	编号	出现次数	出处
亽令屮只伏	340–244–261–372–222	2	仲32–3 仲39–43
亽令由夻丙	340–244–320–349–20	1	兴21–1
亽令夻卡	340–244–349–41	1	兴27–23
亽令夻屮	340–244–349–261	4	兴3–23 宣29–15 故9–10 故20–16
亽令夻尖	340–244–349–262	1	许31–2
亽令夻火	340–244–349–344	4	仁24–5 仁29–15 仁31–15 令22–5
亽令夻尘	340–244–349–356	1	仲4–20
亽令夻尘夊	340–244–349–356–341	1	故8–8
亽夯生夂	340–249–213–172	1	兴15–5
亽公	340–251	1	仁23–1
亽爻刃化欠	340–254–150–235–169	1	许7–36
亽金丙叐	340–257–20–131	1	仲33–14
亽屮	340–261	3	兴13–16 道9–16 许41–7

契丹字	编号	出现次数	出处
乂中化伏	340—261—235—222	1	仲4—1
乂中仐	340—261—244	1	宣11—10
乂中金	340—261—257	1	道35—11
关中□丙	340—261—?—19	1	许33—5
乂火	340—262	6	兴20—17 兴21—20 兴24—22 兴29—2 仁7—9 宣8—14
乂火村	340—262—140	1	仲33—12
乂火朩	340—262—162	9	道5—18 许27—5 许40—25 许54—34 郎2—8 仲14—6 仲16—26 仲18—1 仲24—43
乂火为吝丙	340—262—189—349—21	1	许36—26
乂火化女伏	340—262—235—81—222	1	许43—36
乂火化杏丙	340—262—235—112—20	3	道6—15 仲14—13 仲37—13
乂火化杏比	340—262—235—112—80	4	仲36—22 仲40—27 仲42—28 仲44—23
乂火化杏中叉	340—262—235—112—261—144	1	仲14—22
乂火化杏中九村	340—262—235—112—261—334—140	1	道.7—33

契丹字	编号	出现次数	出处
乂火化杢夊	340—262—235—112—341	3	道17—20 仲17—34 仲20—2
乂火化杢当	340—262—235—112—361	2	宣14—22 仲14—49
乂火化杢当夊	340—262—235—112—361—341	1	仲39—51
乂火化杢当□	340—262—235—112—361—?	1	仲39—18
乂火化叐豹	340—262—235—131—153	2	仲42—2 仲47—6
乂火化叐豹村	340—262—235—131—153—140	1	道19—32
乂火化刃	340—262—235—137	1	许18—29
乂火化伞比	340—262—235—244—80	5	郎3—11 仲11—5 仲15—1 仲16—19 仲25—46
乂火化丕丙	340—262—235—254—20	1	仲32—23
乂火化丕比	340—262—235—254—80	1	仲39—14
乂火化屮	340—262—235—288	2	道21—10 仲24—6
乂火化舟叉	340—262—235—311—144	1	许23—30
乂火化舟伏	340—262—235—311—222	4	道34—13 宣24—5 许21—10 仲42—48

契丹字	编号	出现次数	出处
乂火化关	340-262-235-339	1	兴14-2
乂火化㕛	340-262-235-341	1	许30-19
乂火化夲	340-262-235-349	1	许44-14
乂火化夲丙	340-262-235-349-20	2	仁13-7 宣8-4
乂火化夲叉	340-262-235-349-144	2	兴14-18 仁28-12
乂火化夲与	340-262-235-349-361	3	兴32-6 仁23-18 故15-24
乂火化平比	340-262-235-366-80	1	仲5-47
乂火化舟伏	340-262-236-311-222	1	仲15-45
乂火全中叉	340-262-254-261-144	2	令19-11 仲4-52
乂火全中未	340-262-254-261-162	1	仲11-45
乂火全中伏	340-262-254-261-222	1	故11-35
乂火中只芶	340-262-261-372-152	1	许55-22
乂火关	340-262-339	1	许11-22

契丹字	编号	出现次数	出处
乂尜	340-263	2	仲19-42 仲20-30
乂尜 村	340-263-140	1	仲19-15
乂火	340-273	2	仁3-8 仁11-3
乂火	340-289	4	许2-11 许5-25 许39-31 许40-1
关火 刃	340-289-137	1	许43-20
乂火 乃叉	340-289-184-144	2	道7-9 宣24-10
关火 □	340-289-?	1	许19-16
乂冊 中峹 厺	340-302-261-349-341	1	令10-8
乂同	340-303	1	画Ⅲ-2
乂同 厺	340-303-341	2	仲21-32 仲23-37
乂丹	340-311	1	仁19-14
乂丹 今村	340-311-247-140	1	道5-24
乂文 夯	340-327-73	1	道22-11

契丹字	编号	出现次数	出处
乂犮 方	340—327—201	1	故25—21
乂亦	340—329	1	令8—27
乂亦 村	340—329—140	1	令15—5
乂才	340—335	1	令24—8
乂礿 村	340—337—140	2	故13—1 故23—10
乂关	340—339	4	许14—18 许21—45 郎5—32 仲27—15
乂关 乔中 杏尜	340—339—33—261—112—341	1	道17—24
乂关 乔只 火	340—339—33—372—262	1	郎4—12
乂关 乔只 与	340—339—33—372—361	1	仲3—16
乂关 安	340—339—264	1	许53—4
乂关 同	340—339—303	6	兴2—1 仁3—1 仁5—2 仁13—3 仁16—1 故8—4
乂关 尘	340—339—356	1	郎4—5
乂尜	340—341	2	仁15—3 郎5—13

契丹字	编号	出现次数	出处
火本	340—345	1	塔2 2—6
火券	340—348	5	兴15—8 兴15—15 兴35—16 兴36—4 仁23—14
火券尾及	340—348—38—131	1	兴20—10
火平丢小	340—351—112—261	1	仲42—45
火与	340—361	1	仲12—10
火平	340—366	2	仲12—47 仲14—23
火平去本	340—366—51—123	1	兴8—2
火平廾火	340—366—90—262	1	兴13—5
火平廾药	340—366—90—152	1	仁30—20
火平叉关	340—366—144—339	1	仲16—17
火平化小刃	340—366—235—261—137	1	兴34—18
火平舟火	340—366—311—262	1	兴18—4
火□	340—?—	2	令17—22 许16—11

契丹字	编号	出现次数	出处
关	341	3	仁8—9 盏2—2 盏2—5
关丙	341—20	1	许25—5
关本村	341—123—140	1	兴17—17
关发扎药	341—264—76—152	1	仁20—24
关关	341—339	1	令25—15
亩业村	342—295—140	1	仲3—54
亩丹	342—311	2	许59—21 郎4—10
亩关	342—341	2	许47—3 仲47—7
亩伞个八药	343—244—261—340—153	1	宣23—2
亩业村	343—295—140	2	仲35—27 仲47—25
亩丹	343—311	1	宣24—1
亩丹村	343—311—140	1	道17—11
火	344	1	画X—3

契丹字	编号	出现次数	出处
火卡	344-41	1	仲25-26
火叉尜丙	344-144-349-20	1	许37-1
火及尜中九	344-144-349-261-334	1	许32-3
火夂	344-172	1	令12-22
火	345	2	画Ⅷ-3 画XIV-2
火卡	345-41	4	兴25-3 宣16-9 宣27-22 许40-30
尜廾交	347-90-97	1	兴8-11
券	348	2	故9-17 洞$_3$2-1
券不乔	348-130-315	1	仁30-9
券尘关	348-356-339	1	兴3-21
券尘尜	348-356-341	1	兴28-19
尜丙	349-23	1	许20-11
尜卡	349-41	1	兴33-13

契丹字	编号	出现次数	出处
夵比	349—80	2	许24—16 许44—23
夵丰	349—122	1	许10—6
夵叐尘券	349—131—356—348	1	仁19—4
夵村夵	349—140—341	3	许31—17 许56—23 故7—31
夵叉国中叉	349—144—309—261—144	1	许40—33
夵叉与	349—144—361	1	兴33—3
夵中伏	349—261—222	1	许46—2
夵兴秃	349—339—33	1	许54—9
夵夵	349—341	3	兴16—26 令23—14 许48—31
夵化尘	352—235—359	1	道7—21
岁可	354—61	1	兴17—4
岁叐药村	354—131—152—140	1	仁25—13
岁叉	354—144	1	许40—28

契丹字	编号	出现次数	出处
亥由为出	354—321—189—290	1	许52—33
亥关	354—339	1	道11—15
米	355	1	许11—18
米比	355—80	1	许22—11
米及	355—131	5	仁11—24 令4—18 仲10—48 仲13—46 仲16—30
米及叱	355—131—179	1	兴2—17
米及火	355—131—273	1	令17—3
米不	355—154	1	许58—13
米为本	355—189—123	1	道24—27
尘	356	4	仁14—26 令12—20 故15—7 仲8—22
尘交尺比	356—97—372—80	1	道31—23
尘不	356—154	1	许22—6
尘朴	356—162	6	故8—19 仲3—38 仲3—39 仲18—7 仲34—46 仲45—12

契丹字	编号	出现次数	出处
尘为生	356—189—196	1	令13—3
尘矢关	356—205—339	1	许30—21
尘关	356—339	1	仲8—24
岂亦	357—97	1	许49—21
岂夬	357—131	1	洞$_1$1—2
半药	358—152	1	兴28—23
半丙叉	358—185—144	1	仲37—29
羔	360	2	故5—30 郎5—27
当	361	3	仁3—12 仁24—16 盏1—5
当雨	361—18	1	兴17—7
当不	361—154	1	仁13—8
当关	361—339	1	仁23—16
当公	361—341	1	兴11—2

契丹字	编号	出现次数	出处
卌叉	363–144	1	仁25–12
卌为	363–189	1	许22–7
卌为女	363–189–81	6	仁10–7 仁16–25 仁17–3 仁23–21 道29–18 仲33–19
卌为本	363–189–123	5	仲8–19 仲17–38 仲17–48 仲19–51 仲42–12
卌公舟伏	363–254–311–222	1	道26–29
小	364	1	令19–14
关叉	365–144	2	宣11–8 许35–9
关叉关	365–144–339	5	仲6–8 仲6–29 仲10–47 仲17–40 仲47–34
关令	365–244	1	许25–20
关关	365–339	3	故10–5 仲7–1 仲7–10
平	366	11	道9–8 道26–11 道26–13 宣9–9 许15–43 许57–13 仲3–53 仲42–44 仲44–28 仲46–23 仲48–15
平圭丰	366–51–122	1	洞$_2$ 2–3
平廾平叉	366–90–366–144	1	仁19–22

契丹字	编号	出现次数	出处
平廾豹村	366-90-153-140	1	洞₂3-3
平夾丛币	366-118-254-16	1	许45-43
平本	366-123	1	洞₁4-4
平叉	366-144	2	兴11-24 兴34-2
平列	366-151	2	仲30-51 洞₁4-2
平冬	366-174	1	许44-33
平小列	366-261-151	1	许41-26
平小券	366-261-348	1	许42-20
平舟叉	366-311-144	1	许61-6
平由	366-321	1	许53-21
平关	366-339	1	塔₁3-5
乇	368	31	兴1-4 兴1-14 兴7-13 兴31-2 道5-35 道17-1 道28-1 道33-33 宣14-9 宣25-21 许1-6 许9-27 许16-7 许16-30 许23-9 许29-15 许34-6 许36-7 许37-19 许41-32 许45-22 许59-17 故15-27 故17-2

契丹字	编号	出现次数	出处
			故19—1 故25—7 郎5—7 仲19—47 完1—1 洞$_2$1—5 洞$_3$1—5
[illegible]	368—205	1	仲8—30
[illegible]	368—288—76	1	许46—13
[illegible]	369—144	1	故18—16
[illegible]	370—21—341	1	兴16—14
[illegible]	370—189—99—140	1	许16—8
[illegible]	370—189—99—341	1	故10—6
[illegible]	371—20—109—162	1	道29—25
[illegible]	371—20—261—222	1	宣15—2
[illegible]	371—20—339	2	道20—5 仲38—30
[illegible]	371—20—348	1	宣10—2
[illegible]	371—98—151	1	道35—22
[illegible]	371—189	4	道27—4 仲4—11 仲4—23 仲39—33

契丹字	编号	出现次数	出处
丞为 关	371—189—11	2	郎1—13 仲36—31
丞为 尓夵	371—189—99—341	1	许41—33
丞为 火关	371—189—289—339	2	宣13—8 故8—22
冈	372	1	盏2—4
冈丙 马	372—19—148	1	仲3—14
冈卡 比	372—41—80	1	许15—32
冈比	372—80	1	仲2—27
冈夾	372—97	5	令4—16 故9—31 仲7—61 仲28—3 仲28—8
冈夾 叐	372—97—144	1	许20—20
冈乑	372—127	1	许39—22
冈叐	372—131	1	故8—6
冈村	372—140	1	许58—24
冈叐	372—144	2	许10—17 许20—27

契丹字	编号	出现次数	出处
穴药	372-152	1	许56-28
穴药村	372-152-140	2	许7-9 许13-16
穴药矢	372-153-205	1	仲31-26
穴不	372-154	1	许20-32
穴为本	372-189-123	1	许39-3
穴伏	372-222	1	故21-21
穴令杏尘	372-244-112-356	1	道30-15
穴公	372-251	6	许18-30 许41-16 许48-38 许57-25 故3-9 仲27-50
穴公丞雨	372-251-254-17	1	许5-14
穴火	372-262	7	许19-19 许36-23 许37-21 许43-24 许47-33 故8-10 仲17-23
穴火丞岙丙	372-262-254-349-21	1	仁8-28
穴幺列化亽	372-274-151-236-341	1	许46-37
穴幺朱	372-274-197	1	道15-13

契丹字	编号	出现次数	出处
[illegible]	372—341	3	道12—2 道30—18 许6—27
[illegible]	372—348	14	许2—2 许8—8 许9—24 许13—13 许15—42 许22—13 许22—41 许31—8 许36—8 许36—14 许47—10 许50—35
			许56—6 许59—14
[illegible]	372—366	2	许18—45 许46—1
[illegible]	372—366—51—67—151	1	许44—40
[illegible]	372—366—112—20	1	仲29—17
[illegible]	372—366—349—20	2	许51—42 许52—10
[illegible]	372—366—349—261—222	1	许9—7
又	373	63	兴4—28 兴15—22 兴24—17 兴36—7 仁11—9 仁14—23 仁14—30 仁18—14 道4—1 道14—8 道16—31 道22—2 道23—2 道28—28 道31—29 道32—29 道34—1 道35—5 道37—15 宣4—1 宣17—4 宣19—12 宣24—18 宣26—5 宣27—12 宣28—22 宣30—11 令5—16 令20—3 令24—6 许15—22 许16—36 许19—29 许20—19 许21—34 许29—10 许36—17 许36—24 许39—23 许42—39 许44—41 许44—43 许55—6 许58—21 故7—4 故9—23 故13—23 郎1—1 仲6—30 仲7—33 仲10—29 仲10—38 仲15—27 仲15—37 仲25—43 仲29—50 仲31—4 仲43—40 仲44—43 仲45—4

契丹字	编号	出现次数	出处
			画XXⅡ—3 洞$_2$1—1 洞$_3$1—1
丞	374	55	兴32—17 仁4—4 仁8—2 仁10—2 仁11—2 仁22—2 令1—8 令3—1 令4—1 令6—25 令8—18 令9—1
			令11—3 令12—5 令12—15 令18—19 令21—10 令23—3 令28—5 许2—15 许3—14 许5—17 许7—21 许8—16
			许8—42 许8—44 许9—1 许29—17 许31—11 许34—17 许35—6 许45—31 许46—11 许49—15 许51—36 故3—13
			故4—1 故5—34 故6—8 故6—36 故17—26 仲2—18 仲3—46 仲4—53 仲5—60 仲6_1—24 仲16—15 仲19—1
			仲20—18 仲20—42 仲22—30 仲23—13 仲27—34 仲27—54 仲30—36
丞舟	374—311	2	令17—4 许11—14
吊	375	2	故2—4 仲8—14
吊买	375—11	2	令14—18 许50—2
吊丰屮圭丰	375—122—261—51—122	1	兴29—6
吊丰关	375—123—339	1	许26—27
吊气	375—199	12	令16—4 令16—12 许11—40 许48—2 许49—36 许50—42 许52—23 故2—14 仲21—19 仲22—31 仲22—43 仲28—44
吊先	375—203	1	许59—1

契丹字	编号	出现次数	出处
吊先朾	375—203—140	1	道16—11
吊先伏	375—203—222	1	仲26—3
写	376	3	兴4—24 仁21—10 道33—17
里及叉火矢	377—186—28—262—205	1	令15—8
⺀	378	14	仲4—25 仲10—27 仲18—8 仲25—5 仲26—11 仲26—30 仲34—29 仲34—47 仲36—8 仲36—29 仲38—43 仲45—13
			仲47—8 塔$_1$3—2
□采	?—11	1	许53—18
□毛□为火	?—26—?—189—289	1	许17—12
□卉	?—48	1	许32—8
□圡□□	?—67—?—?	1	画XⅢ—2
□北北	?—76—77	1	许61—19
□北欠	?—76—169	1	许49—48
□尢	?—92	1	许59—20

契丹字	编号	出现次数	出处
□丰	?—122	1	许15—13
□炙 □	?—131—?	1	令18—15
□村	?—140	1	许45—32
□列 夯	?—151—341	1	仲41—24
□列 □村	?—151—?—140	1	许19—37
□丸 火与	?—161—273—189	1	许44—20
□欠	?—169	1	许27—26
□夂 村	?—172—140	1	塔$_2$3—4
□及	?—186	1	许8—4
□与 丰	?—189—123	1	许55—30
□与 药	?—189—153	1	崖2—1
□生 火	?—196—289	1	仲38—21
□気 村	?—199—140	1	许21—33

契丹字	编号	出现次数	出处
□叏	?—208	1	洞$_2$ 2—6
□仍 友	?—229—87	1	许 19—11
□化 □□	?—235—?—?	1	许 60—24
□化 欠	?—236—169	1	许 34—1
□化 当	?—236—361	1	许 23—25
□公 □及	?—251—?—186	1	许 13—9
□尘	?—254	1	许 62—15
□小	?—261	1	许 56—2
□小 □及	?—261—?—186	1	令 21—3
□火	?—262	2	许 17—33 许 28—5
□夾	?—273	1	画Ⅱ—2
□火 □几	?—289—?—178	1	许 13—10
□九	?—334	1	许 61—17

契丹字	编号	出现次数	出处
□九 伏	?－334－222	1	许46－19
□关	?－339	1	许4－4
□ 苁	?－341	2	许4－7 许30－23
□火	?－344	1	许2－14
□券	?－348	1	许8－20
□苁 北	?－349－80	1	令1－14
□尘	?－356	1	许29－27
□当 杀东	?－357－315－99	1	洞$_2$ 2－1
□号	?－362	2	许24－42 仲14－19
□平	?－366	1	许10－1
□平 □仍	?－366－?－229	1	许55－10
□□ 天	?－?－32	1	画X－1
□□ 夹	?－?－50	1	许7－4

契丹字	编号	出现次数	出处
□□ 圡亐列火关	?—?—51—98—151—289—339	1	许38—28
□□ 比	?—?—80	1	许12—15
□□ 女	?—?—81	1	令27—1
□□ 刃	?—?—137	1	许43—31
□□ 村	?—?—140	4	许25—1 许51—22 画Ⅶ—1 塔$_2$ 3—6
□□ 犳	?—?—152	3	许13—1 许37—27 许40—12
□□ 犳	?—?—153	1	笔—2
□□ 力	?—?—168	1	许44—18
□□ 夂	?—?—172	1	塔$_2$ 3—9
□□ 乍仐	?—?—196—244	1	令26—1
□□ 化圡亐列	?—?—235—51—98—151	1	令11—15
□□ 仐及	?—?—244—186	1	许34—12
□□ 火	?—?—262	1	许61—12

契丹字	编号	出现次数	出处
□□火	?—?—273	1	许22—16
□□出	?—?—290	1	许15—14
□□太	?—?—341	1	许37—3
□□太□	?—?—341—?	1	许42—1
□□当	?—?—361	1	许24—9
□□□火	?—?—?—273	1	许60—23
□□□出	?—?—?—290	1	崖1—1
□□□当	?—?—?—361	1	许43—18
① 圭九中比	52—334—261—80	1	许57—4
圭九中九	52—334—261—334	1	道8—8
② 力丹圭力出	189—312—51—189—290	1	令22—6
③ 丙夾平圭出	20—161—366—51—189—290	1	令29—10
④ 全生及雨	244—196—186—18	1	许21—41

第一章　契丹小字金石资料拓本和照片

说　明

我们今天所能见到的契丹文字资料，除史籍上记载的六个字外，其余全是墓志碑刻、石崖墨书和器物铭文等。因而，金石墨迹资料对契丹文字研究具有特殊的意义。这些资料大都收藏在我国各地，为开展研究，我们将其进行了全面系统的收集与整理。在收集契丹文字资料的过程中，曾得到辽宁省博物馆、河北省博物馆、内蒙古自治区博物馆、陕西省乾陵博物馆、辽宁省阜新市文化局文物组、内蒙古昭乌达盟文物工作站、喀喇沁旗文化馆、巴林左旗文化馆、阿鲁科尔沁旗文化馆以及哲里木盟博物馆等单位的不少同志的大力支持和热情帮助，对此，我们表示深深的感谢。

下面，我们先对这些资料的有关情况作一概括性的介绍。其中《兴宗哀册》、《仁懿哀册》、《道宗哀册》、《宣懿哀册》、《郎君行记》等碑石在本书第一章中已经介绍过，这里不再重复。

《萧令公墓志》（残石）。一九五〇年五月出土于辽宁省阜新县清河门西山村（清河门在当时属义县）。这是解放后首次出土的契丹文墓志，原石现存辽宁省博物馆。墓志出土时已残成四大块和一些小碎块，现可辨出志文共有三十二行，缺字较多，现存约有五百九十四字。因该墓志石质不好，年久日深，石面剥落益甚，所见文字更少，故新拓本不如旧拓本，据我们所见，以辽宁省博物馆所藏早期拓本为最佳。我们研究结果得知其墓主人为萧富留，因而也可称其为《萧富留墓志》（残石）。

《许王墓志》。辽宁省阜新市文化局文物组王云章、欧阳宾、刘宝华等同志于一九七五年在阜新县卧凤沟公社白台沟生产队流井沟地方清理一座辽墓，出土残破墓志一合。志盖中部刻楷体汉字「辽国许王墓志」六个大字，右边另有「掩闭日甘露降」六个楷体汉字，左边刻有与「掩闭日甘露降」对译的六个契丹小字。志石的四面皆刻字，除右侧为五行汉字外，其余三面均为契丹小字，正面三十行，左侧四行，背面三十行，共六十四行。原刻字数比《萧仲恭墓志》还多，可惜残去两角，现存约二千一百六十三字。我们知道，解读契丹文字的

最大困难是缺乏与可识文字对译的资料，而该墓志志盖所刻契汉六字互为对译，弥足珍贵。

《故耶律氏铭石》。一九六九年夏，内蒙古自治区昭乌达盟文物站苏赫、于庚寅、项春松等同志在翁牛特旗山嘴子公社毛不沟生产队清理一处辽墓群，在一号墓中出土了一合墓志。志盖为九迭篆体汉字，经苏赫同志辨认，为「故耶律氏铭石」六字。根据现在的研究成果，可知墓主人为「耶律挞不也」，所以也可称之为《耶律挞不也墓志》。原石现存昭乌达盟文物站。墓志共有契丹小字二十五行，六百九十九字。为天庆五年的文物。从现存资料来看，该墓志所刻契丹字笔划较其它工整，这有助于契丹字字形的整理。

《萧仲恭墓志》。墓在河北省兴隆县梓木林子村。该墓在一九四二年即为当地农民挖开，墓志被弃置于原地长期无人过问，解放后始被保护，一九七二年运往保定河北省文物管理处保存。该墓志志盖有契丹字三行，共九字，志文有五十行，计约二千四百四十个字，这是目前保留契丹字字数较多的一件刻石。经王静如先生的研究，知是天德二年的《萧仲恭墓志》。

《耶律仁先墓志》。一九八三年七月在辽宁省北票县小塔子公社莲花山大队东山村发现。墓志为一合，志文为汉文，志盖背面刻有契丹小字七十行，约有五千多字，是目前契丹小字资料中字数最多的一件。墓志现存辽宁省博物馆，冯永谦同志的发掘报告尚未发表。

上述是较大件的契丹小字资料。小件的还有：

《辽庆陵之东陵壁画题字》。位于内蒙古自治区巴林右旗白塔子附近的辽圣宗、兴宗、道宗陵墓群中曾出土了有名的契丹小字帝后哀册，除此之外，在其东陵内不少壁画上还书有一些契丹文字，这些壁画的照片和摹本收录在日本鸟居龙藏所编《辽之文化图谱》和田村实造、小林行雄合编的《庆陵》等书中，集中起来可辨识出五十余字。

《翁牛特旗广德公公社出土木椁壁面题字》。该木椁壁为彩绘，壁面有墨书契丹字二十二个。

《圆铜镜》。镜背铸契丹小字七行二十八字。此镜因不藏于国内，未能亲见原物，一九一二年日本林泰辅所著的《朝鲜通史》上载有该镜的照片，云所藏「李王家博物馆」，一九一六年罗振玉先生所编《古镜图录》收有该镜的文字拓本。

《完颜通铜镜》。此镜成等边八角形，每边长九·五厘米，镜背铸有五行契丹小字，共十六字。镜缘阴刻汉字「济州录事完颜通」，可知是金熙宗天眷三年（一一四〇年）至金世宗大定二十九年（一一八九年）之间的签刻，据《金史》记载，这一时期曾改黄龙府为济州，以后更为隆州。该镜于一九七一年六月在吉林省大安县红岗公社永合屯小学校内出土，现存吉林省博物馆，发表于《文物》一九七三年第

八期。

《宝坻镜》。因镜边阴刻汉字「宝坻官」，故名。此镜成正八角形，每边长五·六厘米。镜背环铸四个契丹小字。该镜是内蒙古自治区喀喇沁旗文化馆干部郑瑞峰同志在废品收购站发现，购得后捐献国家，现存内蒙古自治区博物馆。这面铜镜与罗振玉先生在《古镜图录》中所收的契丹小字八角镜一样，而罗氏早年收藏的铜镜文字拓本已不知去向。朝鲜总督府一九一九年出版的《朝鲜金石综览》一书，曾载一铜镜文字的摹本，文字摹得很蹩脚，云其所藏为「本府博物馆」，对照起来，也与此镜相同。

《寿昌钱》。该钱出土情况不详，现藏于中国历史博物馆。

《三彩釉瓷砚和黄釉笔洗》。此砚和笔洗是一套，早年出土于四方城，现藏内蒙古自治区博物馆。上有契丹墨书，依稀可辨者约有七字。

《鱼符》两个。原物皆不知下落，其一上刻文字一行，五字。拓本收入罗振玉《历代符牌图录》，注为「蒋氏藏」。另一个鱼符上刻有两行文字，字迹不清，约有七字。其拓本和器物照片收入黄濬《衡斋金石小录》一书。后来出版的《增订历代符牌图录》收了这两个鱼符的摹本。

《玉盏》。据罗福颐先生在《契丹国书管窥》中的介绍：「此玉杯原藏清内府，乾隆初即出土，以此杯有乾隆御题诗可证。今杯藏美国人福开森氏。铭刻杯底」。现在刘凤翥同志处藏有一份文字拓本，为罗福颐先生所赠。文字摹本曾收录在《辽陵石刻集录》一书中，取书与拓本对照，摹本有误。此盏底所刻契丹字是按原字分刻，共十一个原字，在契丹小字资料中，象这种按原字分刻的情况，仅见于道宗、宣懿哀册的册盖和《故耶律氏铭石》第一行末几字以及《耶律仁先墓志》的部分段落中，这都表明契丹小字是可以分解为原字的。

《呼和浩特市郊万部华严经塔契丹字题记》。契丹字题记在塔内第五层，可辨者五十余字。关于该塔情况以及塔内各种题字可参考李逸友《呼市万部华严经塔的金元明各代题记》一文。

《巴拉哈达洞壁墨书》。内蒙古自治区科右中旗巴拉哈达山洞内有契丹文字墨书多处，经我们实地考察，可辨认者有七十余字。

《乌兰哈达石崖墨书》。扎鲁特旗乌兰哈达石崖上的契丹字墨书因年久剥失，已不好分辨，只能勉强看出几字。

拓本及器物照片均见本书前图版。

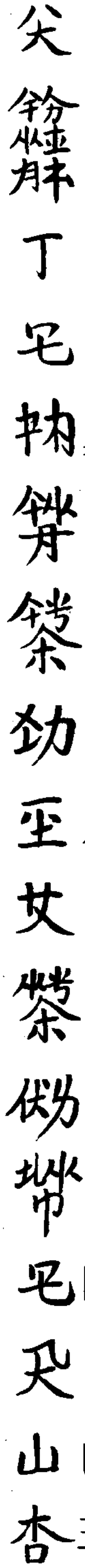
第二章 契丹小字资料的整理和释文

闻希融恭录

第一节 契丹小字《兴宗哀册》册文

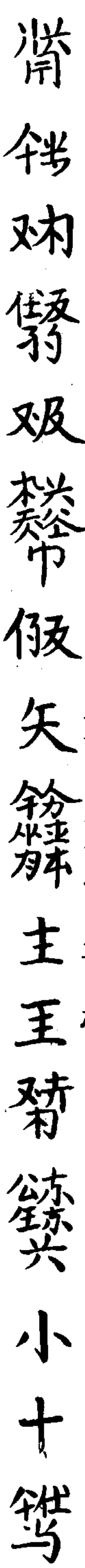
1

天重熙廿四岁次乙未八月丙戌朔四日巳丑



2

兴宗神圣大孝章天重熙皇帝



崩 天清宁元年十一



月十日甲子宫掩闭

3



（按：此字应为「[Khitan character]」，抄碑者误）





4 龙

汗

5 志 铭 铭曰

6 圣 大 天 大 天

7 圣 耶律 四

字 撰

8 龙

9 天 国

10 五 圣 汗

11 燕 二 国

志

12 封 马

旋鈢枡[illegible] 冇[illegible][illegible]粫 [illegible]燚屏七乃

13

烾鏃汄鍬 凝[illegible]㷊炏号[illegible]秋 [illegible]折[illegible]目

[illegible]冰 裣[illegible][illegible][illegible] 狄銚几火 由及分[illegible]

14

[illegible]滐[illegible]汿 [illegible][illegible][illegible][illegible] 禁[illegible][illegible]午 亐

[illegible]孒[illegible] 裣[illegible]孖亐 松[illegible]松肪 溺[illegible][illegible]

翗

15

火肉[illegible]尖天[illegible]及 [illegible]浵[illegible]燚 尖天[illegible][illegible]刹

浵[illegible][illegible]八 [illegible]屏七[illegible]又大 丕[illegible][illegible]可 [illegible]国

16 七 焉

百 首

17 十 大 年

18 写

19 大 志

时

国

20

杵 圾 大 犂 倓 圾 大 犂 罘

纇 孝 䈽 滚 圾 大

紑 䇓 钪 蚣

綫 淤 綮 䜴

䜴 杤 旅 与 礼

嫩 鑵 鍃 林

21

𩀊 犛 犛 乩

毗 䋤 𡚦 𡚦

𡛃 犛 全 𡛃

𠎮 蚩 𣧑 䫕

鋑 䊵 孖 淤

𣳚 肸 铭 僬 生 𡛃

22

䊵 𤘺 杤 㚇

㚃 錸 䋨 朏

𡚦 𡚑 㑨 酞 奉

𤘿 𤚅 舉 伋

𢭏 𩀊 𤘺 𥡈

𠀤 十 𡚦 𡛃 䈬

23

𤀂 衿 垙 乇 一

圾 炒 孖 𣅀

乇 一 𥡡 孖 𡚦

𦀊 䉷

孖 𤘿

圾 大 𠎮 仲 𡚦

𦀊 𠎮 𣳚 𡚦

斐 𢬀 几 𡛃

24 丂(礼) [illegible] [illegible] [illegible]

[illegible] [illegible] 丂 [illegible]

[illegible](院) [illegible] [illegible] [illegible]

[illegible]

[illegible] [illegible] [illegible]

欠 [illegible] [illegible] [illegible](圣) [illegible] [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 了

[illegible](闭)

25 [illegible] 天(日) [illegible] 伋

[illegible] 丈(月) [illegible] 犹

犹 [illegible] 伋 [illegible]

天(日) 水(久)

丈(月) 九

兆 [illegible] 伋 服 [illegible] 炯 [illegible] [illegible]

邪(百) [illegible] 邪(百) [illegible]

[illegible](圣) [illegible] [illegible] 犹

26 [illegible] [illegible] 犹 仐

午 [illegible] [illegible] [illegible]

27 [illegible] [illegible] [illegible] 丂(礼)

了 [illegible] [illegible] 几

[illegible] [illegible](撰) [illegible] [illegible](福)

[illegible]

[illegible] 妳 为 [illegible] [illegible] [illegible] 叛 [illegible] [illegible] [illegible] 岋 假 [illegible]

28

[illegible] [illegible] [illegible] 狲 [illegible]（国） 包（三） [illegible] 船 [illegible] [illegible] [illegible] 姈 [illegible]

[illegible] [illegible] 彼 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

29

孖 [illegible] [illegible] 姟 [illegible] [illegible] 雨（百） [illegible] [illegible] 蚲 久 目 [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 凵 仍 仄 [illegible] 仄 [illegible]

30

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 拎 [illegible] [illegible] [illegible] 非（时） [illegible] [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]（哀） 叕（大）

31

乂 [illegible]（四） [illegible]（圣） [illegible] 了 毛（一） [illegible] 岋 [illegible] 巫（汗） [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 主（皇）

[illegible]大 [illegible] [illegible]国 [illegible] [illegible]汗

32 [illegible]

[illegible]太 [illegible]庙 [illegible] [illegible]皇 [illegible]

33 [illegible] [illegible]宫 [illegible]月 [illegible]

[illegible]日 [illegible]

34 [illegible]永 [illegible]哀 [illegible]

[illegible]日 [illegible]三 [illegible]十 [illegible]

[illegible]月 [illegible]

35

志

36

大哀呼哉

沈州刺史

臣祖敕奉撰

第二节《仁懿哀册》

一、契丹小字册文

1 仁懿皇

2 后哀铭

3

嵛（兴）㑭（宗）主（皇）玞（帝之）娲（仁）烪（懿）主（皇）洑（后）𢇍 炳（宫）

仍 当 閱 鸟（志）肸（铭）丸 公 丸 北 仆 丹 伏

4

俟 𦬽 主（皇）𡉇（太）介（后）䓬（耶律）𥿁 笶

5

𣪠（圣）嵛（兴）㑭（宗）尖（天）𦾔（重熙）主（皇）玞（帝之）宗 㕕

𣪠（圣）尖（天）𡘋（清宁）主（皇）玞（帝）𦾔（重熙）

𧆛 州 姊 丕 𢇍 𤆼 𥫗 炊 刅 𡙇 氺 㭎 㑭 𡘋

6

扨 𦬽 圣（二）冇

7

肋 尖（天）𡘋（清宁）主（皇）王（帝）炳 𥫗 𣧞 冰

8

主（皇）𡉇（太）介（后）𦾔（除）

国 𦾔（重熙）𥿁 可 公 𦾔 焚 𨭉（大）㑭（宋）𥫗（国）

[Khitan] 汗 [Khitan] 仁 [Khitan] 宗 [Khitan] … [Khitan] 国 [Khitan] …

9 [Khitan] 年 [Khitan] 善 [Khitan] 日

10 [Khitan] 皇 [Khitan] 太 [Khitan] 后之 [Khitan] 诞 [Khitan] 日 [Khitan] … [Khitan] 除

11 [Khitan] 皇 [Khitan] 太 [Khitan] 后之 [Khitan] … [Khitan] 除 [Khitan] 大 [Khitan] 大康 [Khitan] 二 [Khitan] 丙 [Khitan] 辰 [Khitan] 年 [Khitan] 三

[Khitan] 月 [Khitan] 丙 [Khitan] 辰 [Khitan] 朔 [Khitan] 六 [Khitan] 日 [Khitan] 辛 [Khitan] 酉 [Khitan] 崩 [Khitan] …

12 [Khitan]

13 [Khitan] 一 十 [Khitan]

14 [Khitan] 仁 [Khitan] 懿 [Khitan] 皇 [Khitan] 后 [Khitan] … [Khitan] 该 [Khitan] 年 [Khitan] 六 [Khitan] 月 [Khitan] 十 [Khitan] 日 [Khitan] 甲 [Khitan] 午 [Khitan] 寅 [Khitan] 时

[illegible] 坐汗 [illegible] [illegible] 巿百 穴首 叉大 [illegible] 扎 坐 好 仉 乍札 叉大

15 [illegible] [illegible] 浴 仄 尖天

16 [illegible]兴 [illegible]宗 主皇 玏帝之 [illegible]陵 [illegible]闭 [illegible] [illegible] 口该 [illegible]时 [illegible] [illegible] 肋 坐汗 [illegible] [illegible] [illegible]

仗 [illegible] 圣 凡 [illegible]哀 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 劫 [illegible] 胲 [illegible]

17 [illegible] [illegible] [illegible] 杜州 [illegible] [illegible] 天日 [illegible] 夯 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

18 [illegible] 困 [illegible] 叉 [illegible] [illegible] 仄 [illegible] 夯 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 叉大 [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible]闭 天日 [illegible] [illegible] 十 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

19 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 叙 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 水 坪 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

[Khitan script] 辽国之 [Khitan script]

20 [Khitan script] 二汗 [Khitan script] 六宫 [Khitan script]

[Khitan script]

21 [Khitan script] 可汗之 [Khitan script] 百首 [Khitan script]

汗 [Khitan script]

22 [Khitan script] 皇太后之圣清 [Khitan script] 志铭撰 [Khitan script]

志曰 [Khitan script]

23 [Khitan script] 可汗之 [Khitan script] 生 [Khitan script] 福 [Khitan script] 天 [Khitan script]

24

天

礼

生

25

国之

26

汗

九

27

六宫

礼

28

汗

圣

29

福

清

30

圣

31

志

像

[illegible]

[illegible] 上将军字之位掌 [illegible] 臣

32

[illegible] 陈甫敕奉撰

二、汉字册盖

1 仁懿皇

2 后哀册

三、汉字册文

1 維大康二年歲次丙辰三月丙辰朔六日辛酉

2 大行皇太后崩于韶陽川之行在所旋殯于慶州北别殿之西

階夏六月乙酉

3 朔十日甲午將祔于 興陵禮也殯殿宵殘祖庭燼滅翣飛霧

素帷卷雪

4 嚴哀杖以前導帳

5 神輝之永訣風雲黯黯以凝愁水石潺潺而漱咽哀子皇帝弘

基義感劬勞情

6 纏楚切顧蜃輅以徐進痛犧尊之已撤

7 慈顏不見如初之愛戀空深

8 懿範追思終古之流傳慮絶爰命輔臣恭述 徽烈辭曰

9 皇遼受命體元于天坤象配德含章自然感華宗之茂啟果慶

系以丕延一門

10 多

11 后妃之貴四荒東王侯之權家以孝篤國以忠全善積有後祥開必先

12 大行皇太后軒芒育粹婺角鍾姸神光燭室翕赫卿霱襲幄而翩⿰羽連曾沙叶禎

13 偃月標異玉衣早契於嘉兆金屋遂居於 正位遵易文在饋之戒守國風卷

14 耳之志睦九族以誠著訓六宮而教被雖虞嬪媯汭之淑夏娶塗山之懿商亳

15 熾於有娀周鎬隆於太姒如將攘軌以儔較未可聯衡而擬議矧以

16 慈懿純裕肅雍粹洋聰明淑脊貞靜矜莊澤雷雨兮母臨兆姓量江海兮子育

17 羣方于　祖陵有奉承之敬于

18 先廟有翊助之良弘道惟濟好生不傷崇大雄之妙教通先哲
之靈章精窮法

19 要雅識朝綱建寶塔而創精藍　百千處即　中宮而居

20 永樂迨五十霜靖閑之儀郁如蘭蕙溫潔之行皎若珪璋不忘
喜以忘怒惟知

21 柔而知剛仁惠兮不及信實兮中藏欲蓄衍於苗裔弭猜妬於
嬪嬙修鄰邦之

22 好兮優以　思禮誠戚里之驕兮順慈典常視人之衍纖而必
掩闡人之善微

23 也能彰其于

24 聖善安可紀量總慼德以罙茂盍修齡之益康嗚呼哀哉高穹

不祐

25 慈廕蚤謝永懷罔極零涕以喈期長保於　鴻休忽奄升於大夜闌琁闈之不

26 御邈金界之攸舍服委翬翟奩閟翠靡望隴月之孤沉愴湘雲之潛化昔年偶

27 聖仙軿從水以下流今日辭凡龍轡拂霄而高駕嗚呼哀哉音塵漠兮悲人間

28 星漢迢迢兮還不還銀島海冷兮愁空山玉鸞匣曉兮闢玄關松楸有恨兮煙

29 色碧苔蘚無情兮雨點斑嗚呼哀哉總旌轉兮霜波卷蚓漏長兮魚燭暖挽鐸

30 鏘鏘兮替絲竹穸闕冥冥兮陳圭瓚當溽暑之夏半宛凄涼之

秋滿浹塵宇以

31 心摧極銅臺之日斷聊紀美於

32 寶冊庶增輝煒箢嗚呼哀哉謹言

33 宰臣耶律 孝傑 奉勅撰

第三节 《道宗哀册》

一、契丹小字册盖

1 又(大) 穴(中央) 安 叉 玌(哈喇) 钋

2 穴(契丹) 叉 兴 亜(仁) 廾 化

3 屮 仕(圣) 及 犳 㕛(大) 及

4

孝

5

文 皇 帝之 哀

6

册 文

二、契丹小字册文

1

仁圣大孝文皇帝之哀册文

2

宫御院通进银青崇禄大夫检校国子祭酒字掌之位试武骑尉臣耶律固

3 敕奉撰

4 大寿昌七年岁次辛巳正月壬戌朔十三甲戌

5 道宗仁圣大孝文皇帝 二

至 天

乾统元年四月

6 十日庚子 仙游殿徙殡

该年六月廿三壬子永福陵掩闭礼也

宫

7

[illegible] 州 [illegible] 国 [illegible] 地 [illegible] 龙 [illegible] 天 [illegible]

[illegible] 汗 [illegible]

[illegible]

8

[illegible] 志 [illegible] 铭 [illegible] 撰 [illegible] 铭 [illegible] 曰

9

[illegible] 礼 [illegible]

[illegible] 时 [illegible]

[illegible] 伟 [illegible] 哉

10

[illegible] 天 [illegible] 皇 [illegible] 国

11

掌 汗 圣 官 年 字 礼 元 哉

天 燕

国 除

12

天 奉 国之 礼

九 五

13

景 宗 福 岁

圣 宗 国

14

六 可汗 大 封

礼 州

15

孝 皇 帝 宫

天 圣

16

大 礼

孝 国之

17

大

四

时之

八

字

寿之

18

敕

礼

天

19

六

五

生

20

地 天 地

圣 字 久 长 清

21

仁 州 大

哉 日 长 时

22

大

大

唐之

23

大

顺之

孝

哉

圣

官

礼

24

百

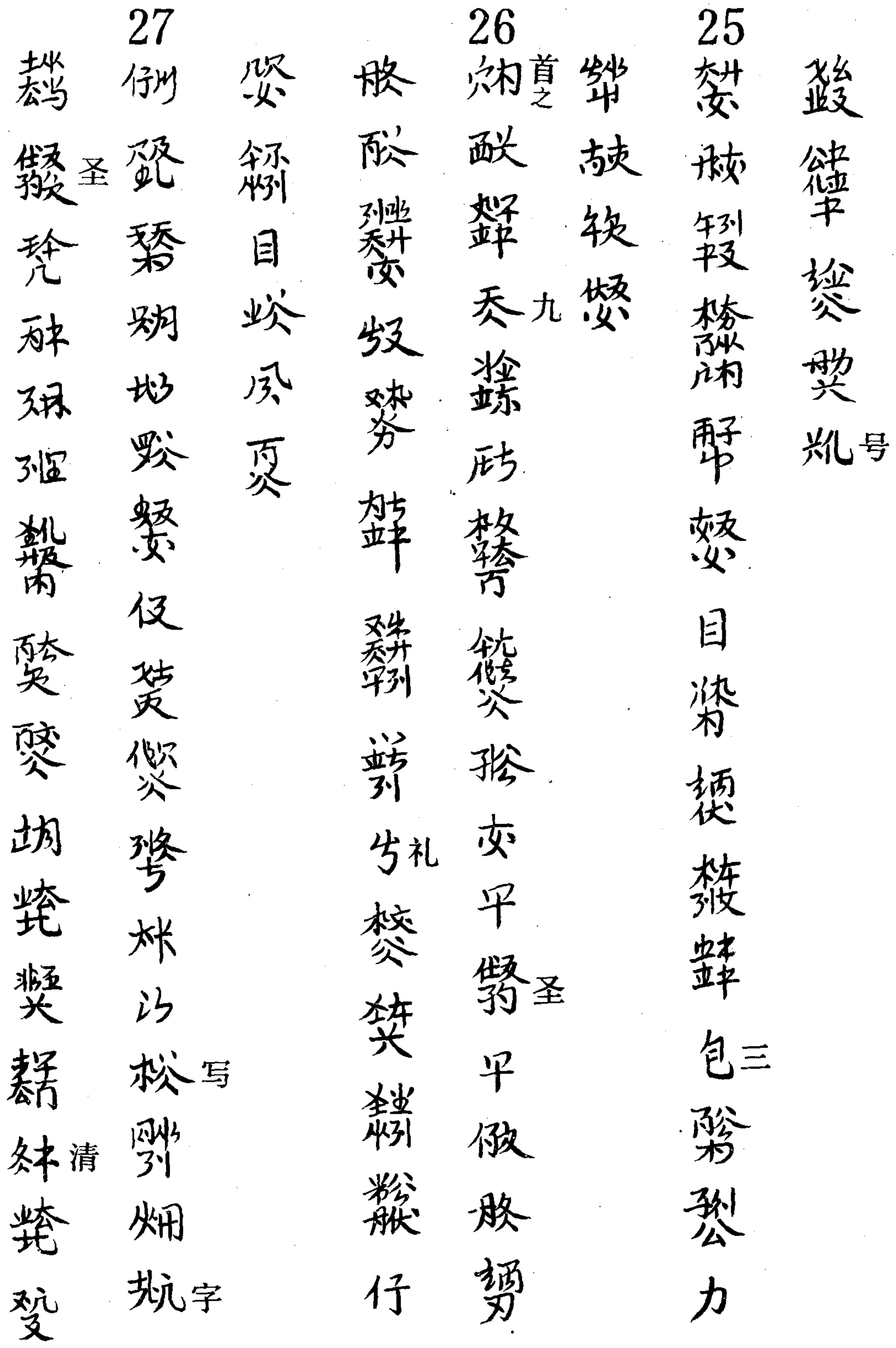
州

一

哉

国

一



[illegible] 隋 䌷

28

乇 四 仳 [illegible] 杜 州 及 坊 仍 长 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 殇 今 厨 [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 汲 大 傍 丽 [illegible] [illegible] [illegible] 烘 叉 大 [illegible] [illegible]

力 [illegible] [illegible] 杩 [illegible] 剪

29

[illegible] 岔 仍 [illegible] [illegible] 尖 [illegible] 侁 穴 首 [illegible] 志 [illegible] [illegible] 淘 [illegible] [illegible] [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] 佣 欠 [illegible] [illegible] 灰 六 [illegible] [illegible] 中 [illegible] 乙 拎 兮 礼 杜 州 [illegible]

[illegible] 仅 [illegible] [illegible] 国

30

[illegible] [illegible] 势 [illegible] [illegible] 用 [illegible] [illegible] 杜 州 [illegible] [illegible] 炒 [illegible] 尽 七

31

寿 仙 归 一 圣之 次 大 哀 呼 哉 大 哀 呼 哉

32

三 七 生 国 国 国 圣 大 哀 呼 哉

33

汗

[illegible][illegible][illegible]日[illegible]月[illegible][illegible][illegible]百[illegible]首[illegible]年[illegible][illegible][illegible][illegible]八[illegible][illegible][illegible][illegible]四

[illegible][illegible][illegible]

34

[illegible]大[illegible]哀[illegible]呼[illegible]哉[illegible]礼[illegible][illegible][illegible]国之[illegible][illegible][illegible]百[illegible]年之[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

[illegible]州[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]汗[illegible]首之[illegible][illegible][illegible]

[illegible]

35

[illegible][illegible][illegible]一[illegible][illegible]大[illegible]哀[illegible]呼[illegible]哉[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

[illegible][illegible][illegible][illegible]时[illegible][illegible][illegible]日[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

[illegible]月[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

36 [illegible]

天　像号　字　志

37 [illegible]

福　天长地久大哀

呼　哉

〔说明〕契丹小字《道宗哀册》有九行进行了改刻。原刻字与改刻字重叠在一起，不易辨认。根据分开后的情况来看，原刻字与改刻字在内容上基本一致，只个别字有出入，推测改刻的原因，原刻碑文在应空格的地方没有空格，该提行的地方没有提行。而改刻时没有磨掉原刻，把原内容依次下移，一移就是半行，甚至一、两行，直到原刻有空白处为止。以上所抄，是按原刻。下面根据《庆陵》将原刻字和改刻字分辨如后。

12

原刻：[illegible]

改刻：

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

原刻：

改刻：[illegible]

13

原刻：[illegible]

改刻：

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

原刻：

改刻：[illegible]

15

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

23

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

24

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

25

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

31

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

36

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

37

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

原刻：[illegible]

改刻：[illegible]

三、汉字册盖

1 仁聖大

2 孝文皇

3 帝哀册

四、汉字册文

1 道宗仁聖大孝文皇帝哀册

2 經邦守正翊贊功臣開府儀同三司
行尚書左僕射兼門下侍郎同中書
門下平章事監修國史知樞密院事
上柱國趙國公食邑六千五百户食
實封陸佰伍拾户　臣耶律儼　撰

3 維壽昌七年歲次辛巳正月壬戌朔十三日甲戌

4 大行天佑皇帝崩于韶陽川行在𠩄從殯於僊遊殿之西階粵
乾統元季六月庚寅朔二十三日

5 壬子將遷

6 座于永福陵禮也穆駿不歸軒龍已陟萬國悲聲兮猶喪 考

妣七月期近兮俄營陵域彤輅轔轔

7 轜襄儀翼翼三奠終撤百靈慘惻 孝孫嗣皇帝延禧仰成威

明承繼社稷感象物以號泣恨

8 僊遊之冥默追録其功兮異世使望欲報之 恩兮昊天罔極

爰 詔輔臣具銘

9 聖德其辭曰猗歟

10 聖元天帝之孫蕩海夷岳旋乾轉坤經營草昧掃滌妖昏宏圖

善繼盛德益尊已卜萬祀方傳

11 八葉宇宙惟清日月相接綱要修整聲文暐曄一統正朔六合

臣妾清寧將末姦蘖潛生蜂蠆奮

12 毒雷霆振驚幄騰瑞氣幕見神兵醜類既勦　皇階盎亨禮祠

13 先廟神靈來格孝養

14 長樂敬恭無斁朝陵幸邑建號加册天旋雲被風施雨澤高穹乃眷景命惟諶天日奇表笙鏞

15 德音務農重穀抵璧捐金洞判邪正詳觀古今輟寐夜分忘食日旰決柔象史發號占渙天人分

16 際帝王條貫觸類鑑照乘權電斷一十三次選士懸科官材棫樸育善菁莪五辰協運九序興

17 歌亟翔舟鳳迭變洪河　睿思敏麗　宸襟洞達沛筑高唱薰琴閒發刑憲三千惟務全活師徒

18 百萬不喜征伐敦睦親族駕馭英雄累開赦宥數賑貧窮人心自樂地利常豐聲猷普暨教令遐

19 通鯨海之東鯤溟之北若木西荒桂林南側遠近庶邦强弱諸
國占風効款慕義述職頃以汴冠

20 侵 予夏臺包藏貪噬勝敗往來垂二十載傷生蠹財 詔命
一至煙塵兩開蠢爾韃靼自取凶

21 滅擾我邊陲萃其巢穴上將既行奇兵用設即戮渠魁群黨帰
悦奠枕於京垂衣而治七曜齊正

22 百嘉蕃遂嶽貢川珎地符天瑞赫奕難名紛綸畢至時遊江渚
或獵雲峯威稜震疊逸豫從容

23 大聖射法

24 人皇書蹤妙該玄理慱達空宗 上性自然生知不學瞻形繪
像調律修樂 君臣宴會内外

25 恩渥禮文若古制度復朴斫邪屛逐朝列肅清寃憤咸雪 昭

懷正名臨朝四紀御世一平化流

26 廣夏福庇群氓憂勤茲乂勞倦興寤　燕國英明决其傳付眞

泰宇之不撓保長年而克固

27 元孫牢讓勉臨庶務難求堯聖之高蹈遽迫崦嵫之巳暮俄撫

几以有命遂遺弓而忽去徒云呼

28 歲之祥虛紀夢齡之數嗚呼哀哉封人祝兮雲且至杞國憂兮

天乃崩欻風號而景涂紛雨哭

29 而愁與形庭寂寞兮閴無象　寶座深嚴兮空有憑　鏘挽鐸

以伸戀灼靈龜而告徵嗚呼哀哉先

30 逮屬期同軌皆會隨蚤輅以殯涕仰龍輴而心碎凄肅肅之仙

儀慘悠悠之神旆蒼山空兮晚籟

31 吟白日澹而寒煙晦嗚呼哀哉駐春蒐兮尚邇變夏節以將闌

行且暮兮慶陵下望如朝兮

32 聖廟閒去華闕兮茲邈即泉宮兮不還紫笛收兮曲聲闋綠驥

留兮轍迹閑霧幽凝兮漠漠溜哀

33 瀉兮潺潺植重林兮露泫敞層殿兮苔斑觸物類兮黯天意想

威容兮悲　聖顏嗚呼哀哉維

34 蒸民之所歸須　大人之有作乘時而出也天曆爰在極數而

終也　神器是託大葬之制舊章

35 用度鄙珠玉之華侈尚甄陶之儉約閟清暉兮幽默置洪業兮

盤礴別垂理世之謨訓昭示

36 嗣君之矩矱被雅頌兮洋洋煥簡編兮灼灼庶延亘於無窮自

遐揚於景爍嗚呼哀哉

第四节 《宣懿哀册》

一、契丹小字册盖

1 仐 宣 女 业 兴 懿

2 兴 穴 皇 务 百 后之

3 公 几 哀 冇 又

4 朩 册 余 忐 文 火

二、契丹小字册文

1 鐅 宣 焌 懿 殇 皇 酴 后之 赞 哀 粽 册 赦 文

2

官御院通进银青崇禄大夫检

校国子祭酒　字掌之位

试武骑尉臣耶律固

3

敕奉撰

4

大大康元年岁次乙卯十一月己未朔三日辛

西

5

宣懿皇后　天

天乾统元年六月廿三日永福陵

6 [illegible] 礼 [illegible] 也 [illegible] 次 [illegible] 礼 [illegible] 久 [illegible]

7 [illegible] 汗 [illegible]

8 [illegible] 敕 [illegible] 火 [illegible]

9 [illegible] 志 [illegible] 除 [illegible] 平 [illegible] 马 [illegible] 闭 [illegible] 铭 [illegible] 曰

10 [illegible] 天 [illegible] 地 [illegible] 日 女 月 [illegible] 汗 [illegible] 国 [illegible] 州之

[illegible] 元 [illegible] 日

11 [illegible] 宫 [illegible] 哉 [illegible] 大 [illegible] 二 [illegible]

[illegible] 福 [illegible]

12 [illegible] 年之 [illegible] 八 [illegible] 圣 [illegible]

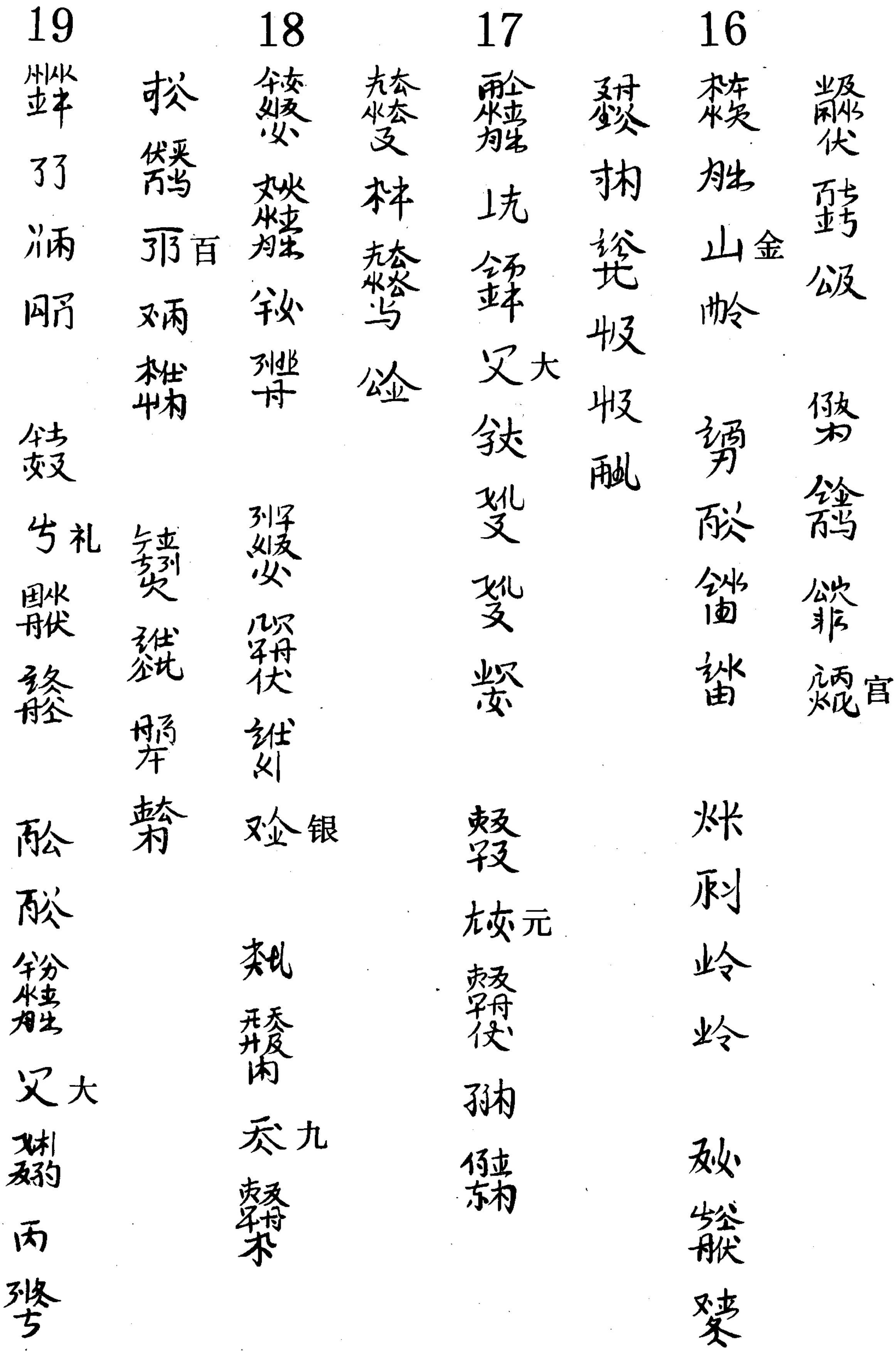
13 [illegible] 圣 [illegible] 后 [illegible]

[illegible] 字 [illegible]

14 [illegible] 四 [illegible] 五 [illegible]

[illegible] 州 [illegible]

15 [illegible] 次 [illegible] 时 [illegible]


16
金
宫
17
大
元
18
百
银
九
19
礼
大

20 后之

21 后 玉

章

22 皇 后 七

23 圣 福

寿之 号

24 百 哀 时 礼

大哀呼哉

天

25

小 女 月

寒露日

四时

26

又 大哀呼哉

黑龙

27

八 礼

又 大哀呼哉

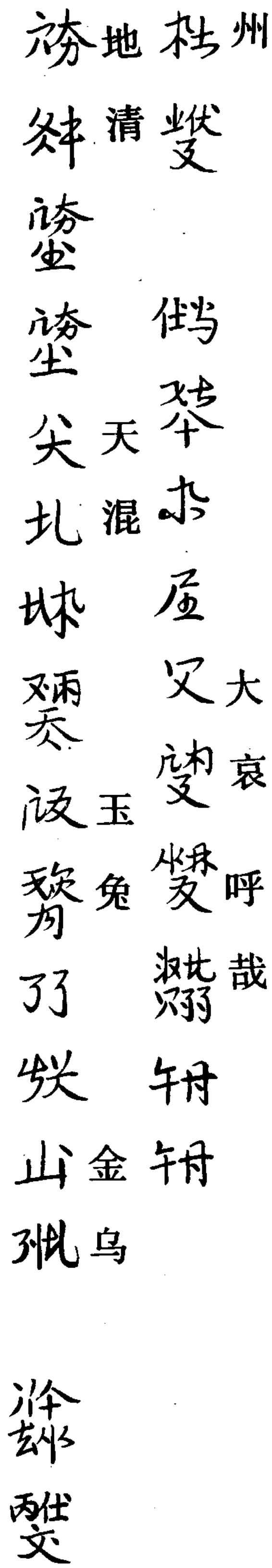
山 金

银

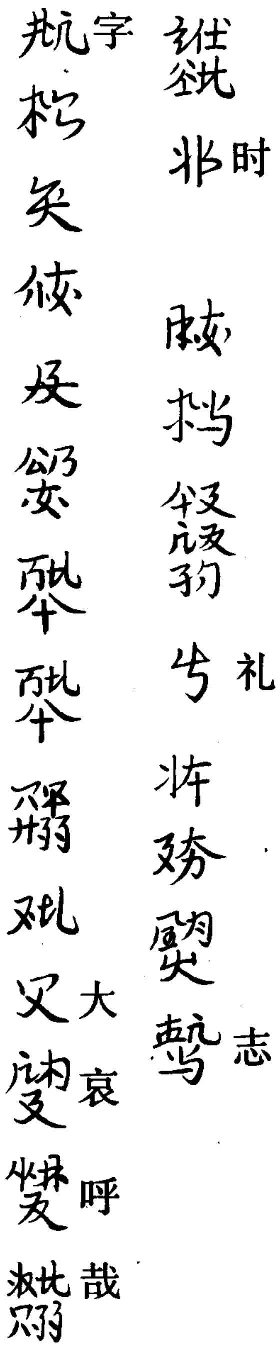
28

玉之鞍

29



30



三、汉字册盖

1 宣懿

2 皇后

3 哀册

1 宣懿皇后哀册

2 樞密副使崇禄大夫行尚書户部侍郎修國史上護
軍清河郡開國公食邑二千户食實封貳佰户
臣張琳撰

3 維大康元季歲次乙卯十一月巳未朔三日辛酉

4 先懿德皇后崩于長慶川旋附殯于　祖陵即以乾統元年歲
次辛巳六月庚寅朔

5 二十三日壬子將遷

6 座于永福陵禮也國路風沉郊門雲起月屬建未時將在癸協
龜墨告吉之兆應

7 龍攢啟行之始　六衣卷兮收繡帳三獻終兮撤粢盛望望而

哀仗森欝搖搖而素

8 旌披靡當時

9 僊馭去復去兮殊途今日　彫輼行復行兮同軌松楸泣露以

何限簫笳鳴空而不

10 已　孝孫嗣皇帝延禧哀哀思報戀戀增傷仰順追懷之

遺旨特從合祔

11 之彝章　玉謚流輝于殯殿　珠襦掩藻於玄堂白日度兮時

易改清釭凝兮夜不

12 陽　音容永訣年祀何長欽惟　冠古之

13 聖善豈可隨時而消亡爰承嚴　詔俾讚　餘芳況戚事難窮

手銘紀故小善不足

14 以揄揚其詞曰昔惟

15 聖人配茲

16 令德升在中壼來從外戚祥剖石字　位膺天極玉璽䟽寵衆

服增飾　贊助大化

17 啟迪內職懽不黷而婉麗貞仁性不華而沉潛剛克早熟　令

訓夙挺　英資

18 螽斯集慶樛木均　慈處金屋之富而守以約素同

19 天王之尊而務在謙祗以　恩結民心民心皆樂乎子育以

身教天下天下咸遵

20 乎　母儀貴不自驕　尊不自滿　陰教大布女圖茂纂詠

淑懿於河洲筆

21 勲庸於彤管所　居者椒掖所　馭者丹騑所　戒者詖謁之

志所　絶者私溺之

22　權　含章于内香蘭芉芉　發秀於外飛霆闐闐照之臨之

明可助

23　日覆之載之　柔能配

24　乾周姒齊　仁殷莘比　聖簪裾帷帟必從于制度管絃絲竹

貴合於雅正　文章

25　非學至之然　佛法本　生知之性静修蘋藻動節珩璜儀形

祖禰軌範嬪嬙可

26　更延於　壽曆何遽返于仙鄉悲纏

27　聖母愛慟　元良龍遺駒兮婉轉鳳睠鷂兮翺翔痛何言兮神

道嗟難諶兮昊蒼嗚

28　呼哀哉坤紀斷維月輪覆轍陵域暝兮苦霧暗山楹寂兮流泉

咽萬籟喑嗚百靈慘

29 烈嗚呼哀哉銀海寒湛蛟巫影沉琨珮釘鐺兮無復聽雲車縹
緲兮何處尋　聲雖

30 不聞六宮側顧聞之耳　形雖不見九族傾將見之心時不來
兮杳陽霄壤事已往

31 兮空成•古今嗚呼哀哉樹蕭蕭兮秋巒草萋萋兮春渚皆從來
巡幸之地盡伊昔

32 宴遊之所　靈跡何在　慈顏如覩嗚呼哀哉載念　寵渥失
於姦臣青蠅之舊汚

33 知妄白璧之清輝可珍如金石之音默而復振如鏡鑑之彩昏
而復新茂集　徽册

34 緬播　芳塵庶乎千載之下望　神華於閟宮兮驗　聲實於

哀文鳴呼哀哉

第五节 契丹小字《萧令公墓志》（残石）

1

太师之墓志铭

2

沈州之检校

3

白撰

太师讳富留

（下残）

4 [illegible] 大圣天皇皇帝之

[illegible] 亡 [illegible] 宫 [illegible]（下残）

5 [illegible] 景宗皇帝之

[illegible] 令公大 [illegible]（下残）

6 [illegible] 一日政事令功臣八字

二 [illegible] 开府仪同三司检校太尉封

7 [illegible]（下残）

[illegible] 内省之院 [illegible] 殿 [illegible] 号

景宗皇帝

（下残）

8

令 公之 夫人 国 夫人之号

大 太师 令 公之 将军（下残）

9

太师 令 公之 相公 宁 王之

公主之 景宗皇帝

（下残）

10

圣

[Khitan characters] 除 [Khitan characters] 久 [Khitan characters] 三百 [Khitan characters]（下残）

11 [Khitan characters] 太子少师之号 [Khitan characters] 封中京之留守 [Khitan characters]

[Khitan characters] 师 [Khitan characters] 相之号 [Khitan characters] 封 [Khitan characters]（下残）

12 [Khitan characters] 相公之 [Khitan characters] 太史馆之相公 [Khitan characters] 夫人二大 [Khitan characters]

[Khitan characters] 太师 [Khitan characters] 除 [Khitan characters]（下残）

13 [Khitan characters] 字 [Khitan characters] 生

[Khitan characters] 元 [Khitan characters] 弟 [Khitan characters]（下残）

14 [Khitan characters] 封 [Khitan characters] 丞 [Khitan characters] 圣宗皇帝之 [Khitan characters] 北部院首长 [Khitan characters]

敕奉（下残）

15 将军之母

十一功

（下残）

16 敞史 金殿 敞史

刺史之号封（下残）

17 二 天 重熙

廿三年

丁包 … 壬 …（下残）

18 [illegible]（州）[illegible]（八）[illegible]

[illegible]（太）[illegible]（师）[illegible]（中）[illegible]（下残）

19 [illegible]（九）[illegible]（号）[illegible]（除）[illegible]（使）[illegible]（中残）

[illegible]（生）[illegible]（下残）

20 [illegible]（大）[illegible]（中残）[illegible]（弟）[illegible]（殿）[illegible]

[illegible]（使）[illegible]（下残）

21 [illegible]（中残）[illegible]（太）[illegible]（师之）[illegible]

[illegible]（生）[illegible]（下残）

22（上残）燊鍪勞厨湬蟹丙几怏铰 节 篌 夫人

刁（下残）

23（上残）焚囯丕 太 卂 师 篘 夫人之 拴蛩圣 二 戏 大 杰 王 炳桃

㶣炊（下残）

24（上残）婪鸷酚蛩包 三 又 大 付涸烘戏执 岁 篻

可汗之 蔞絜（下残）

25（上残）雯肪硋关 天 絆 清宁 包 三 丰 年 圣 二 女 月 丁 廿 屖 七 烕 日

㷆枓烘焚（下残）

26（上残）□钤娱氿矿祆铃豣蚌门攸酢（奉）欢肪

穊笑翰肣（下残）（墓志铭）

27（上残）□女（月）智岁燚目可翃叙

捺瞅[鸿]（下残）

28（上残）铊醧钟炊丞（太）兆（师）煝[沆]赘燏炯鸳

[丸]（下残）

29（上残）蚂叟炎胠酢钪赘饫敕堑

（下残）

30 （上残）[illegible] 主 [illegible]

[illegible] （下残）

31 （上残）圣 丈 [illegible] 二月日

32 （上残）[illegible] 志

第六节 《许王墓志》

一、志盖

掩閉日甘露降

遼國許

王墓誌

二、志文

（正面：契丹小字）

1 可汗之 岁四字之功臣洛京之留守开府仪同三司兼中书令平（下残）

2 公于越尚父混同郡王封许王（中残）大王之墓志铭

3 国之银青（中残）左率府副

4

（率检校太子宾客兼殿中使）（下残）

（上残）……（首）……（地）……

……（中残）……（可汗之）……

……（同）……（下残）

5

（上残）……（中残）……

……（太祖天皇皇帝之）……（许国王）……（洪古）

（下残）

6

……（中残）……（年）……（将军）……（封）……（号）……（安国军之）……

（中残）… 兼侍中封 …

…（下残）

7

…（中残）…

… 昭德军之 … 兼 … 太子 … 中 … 中书令封 … 侍 …

… 中令公 … 二 … 封 …（下残）

8

… 封 … 于越 … 礼 … 晋国太夫人号 …

…（中残）… 一 … 号 … 令公国夫人 …

… 二 … 安夫人 … 太皇太后 …（下残）

9

（上残）… 大王之 … 部院副部 …

署 … （中残）… 号兰陵郡夫人于越 … 四 …

… 日 … （下残）

10

（上残）… 写 …

…（中残）… 院郎君 … 日正 …

… 铭 … 安州 …

11

（上残）… 诸卫大将军封 …（中残）

… 宫 … 敕 …

奉 [illegible] 静江军节度使封长宁 [illegible]

12（上残）[公] [illegible] 北院枢密院 [illegible]（中残）

[北] [illegible] [公] [illegible] 敕 [illegible] 金吾 [illegible]

卫上将军封 [illegible] 院之位 [illegible] 院 [illegible]

13（上残）[illegible] 敕 [illegible] [公] [illegible]（中残）[illegible]

于越 [illegible] 奉 [illegible] 同中书门下平章事封 [illegible] 枢 [illegible]

密副使除 [illegible] 诗 [illegible] 诗曰 [illegible]

14（上残）封日月门 [illegible]（中残）[乃] [illegible] 一 [illegible]

筲 糈 胲 嬖 收 浂 殁 锴 主 王 乃 了 恢 了 殴 汭 了 㢸

国可汗之 道宗皇帝 首之

了 鐩 斲 矟 乃 㭘

圣

15

□ □ 达 乃 婪 麸 松 口 丰 矵 铣 友 丰（中残）□ 紫

千 写该年冬

鑵 燃 达 瓲 哭 麟 又 火 殴 仅 矪 矿 档 僗 矪 芈 㶳 㸚

大 号

了 栟 箄 笃 祁 㸚 仅 犻 僗 乎

于越

16

鑁 欮 祇 呎 呐 燊 乇 豨 欿 杽（中残）川 □ 臣 琪 鑑

四 首长州

又 服 砒 乇 嬬 馥 舩 鐩 胗 淁 熋 㸚 鍪 㳄 栭 乇

五 功臣四

㮶 婺 略 䶩 鐩 又 鐺

字兼侍中封 大 大安

17

[Khitan] 十 [Khitan] 年于 [Khitan] 百 [Khitan] （中残） [Khitan]

[Khitan] 五 [Khitan] 三 [Khitan] 写 [Khitan] 首 [Khitan]

[Khitan] 知 [Khitan]

18

[Khitan] 旗鼓 [Khitan] 掌 [Khitan] 都统 [Khitan] （中残） [Khitan]

[Khitan] 十 [Khitan] 一 [Khitan]

[Khitan]

19

[Khitan] （中残） [Khitan]

[Khitan] 首长 [Khitan] 院 [Khitan] 旗鼓 [Khitan] 大 [Khitan]

天 [illegible] 大 [illegible]

20 [illegible] 首長 [illegible]（中残）[illegible]

首之 [illegible] 大 [illegible] 诗曰 [illegible]

[illegible] 旗鼓 [illegible] 州 [illegible]

21 [illegible] 干 [illegible] 日 [illegible] 永 [illegible]（中残）

[illegible] 时 [illegible]

[illegible] 大 [illegible]

22 天 [illegible] 于越 [illegible]（中残）

王

首之 礼 大 于越 二号

23

功臣字四中书 （中残） 封 该年

冬 首长 三

24

（中残） 知院都统

百五 漆水郡王封

25

[illegible] 大 (中残) [illegible] 知 院 [illegible] 燕 府之 [illegible]

[illegible] 号 [illegible] 一 年 [illegible]

[illegible] 首之 [illegible] (下残)

26

[illegible] (中残) [illegible] 奉 [illegible] 奉 [illegible] 大 [illegible] 首 [illegible]

[illegible] 火 [illegible] 几 [illegible]

[illegible] (下残)

27

(上残) [illegible] 同 [illegible] 至 [illegible] 丸 [illegible]

[illegible] 岁 [illegible] (下残)

28

[illegible] 久 [illegible]

[illegible]（下残）

29

[illegible] 大 [illegible] 功臣字四守太 [illegible]

保封 [illegible] 诗曰 [illegible]（下残）

30

[illegible]

（中残）铭 [illegible]（下残）

（左侧面：契丹小字）

31

①左

[illegible] 于越 [illegible] 久首之 [illegible]

[illegible] [illegible]（下残）

32 ② [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]（封） [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]（敕） [illegible] [illegible]（敕） [illegible]（日） [illegible]（圣） [illegible]

[illegible]（下残）

33 ③ [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]（奉） [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]（百）

[illegible]（五） [illegible] [illegible]（下残）

34 ④ [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]（功臣四字） [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]（奉） [illegible]（守）

[illegible]（太） [illegible]（傅） [illegible]（封）（下残）

（背面：契丹小字）

35

①背（上残）功臣之字六守太师封……天乾统

三年……大……洛京之留守……（下残）

36

②（上残）……三……功臣字四于越混同郡王封于越

百首大……大……大……（下残）

37

③……（中残）……敕

府之号……功臣四字……（下残）

38

④该年……冀王……（中残）……二月二日

[illegible]（下残）

39

⑤ [illegible] 一 [illegible] 院 [illegible]（中残）[illegible]

[illegible] 首长 [illegible]

[illegible] 许 [illegible] 王之号 [illegible]（下残）

40

⑥ [illegible] 许 [illegible] 王 [illegible] 大 [illegible]（中残）[illegible] 州 [illegible]

[illegible] 字 [illegible] 至 [illegible]

[illegible]

41

⑦ [illegible]（中残）

[illegible] 穴首 [illegible]

四 [illegible] 写 [illegible]

42
⑧

[illegible] 丙 [illegible] 屯 (中残)

[illegible]

[illegible] 丙 [illegible] 大 [illegible]

43
⑨

[illegible] (中残)

[illegible] 皮 [illegible] 穴首 [illegible]

[illegible] 哉 [illegible] 日 [illegible] 穴首 [illegible] 口 [illegible]

44

⑩ 伢 㚇 伢 毪 穴（首） 胁 犳 犳 矢 欸 朕 鉃 伢 潋 忛 包（三）

敚（中残） 力 敚 炘 畉 耿 炦 几 孖 敚 买 圣（二） 汳 洙（时） 朏

敫 敄 坐 鹜 奘 戏（大） 尖（天） 犁 契 又（大） 叟（哀） 又（大） 犬 研 矧

45

⑪ 亦公 叟 鸽 彬 朶 生 焚 耿 朋 丂（礼） 骿 仂 芬 翃 兆 鉃 皈

亟（中残） 斧 敍 酴 乇（四） 亥 敚 㸚 姉 烁 酩 辔 衲 丕（太） 㐲

朸 力 丙 朸 乇（一） 杰（王） 剂 玳 秋 坐 铈 剥 灸 玥 枝

46

⑫ 歼 焚 桃 柄（陈） 剂 篌（夫人） 鹜 鹆（封） 铜（晋） 脉（国） 丕（太） 篌（夫人） 毗 玥 萌 朸

篌（夫人之）（中残） 兆 伏 铫（相） 脉（公） 背（圣） 铁（宗） 主（皇） 琍（帝之） 坐 鈢 筝 烇 皮

垳 𦬁 饧 舫 梵 婺 𢆶 箭 刁 卞 焚 锉 将军 焚

47

⑬ 焚 烨 [龄] 口 龄 甃 级 絜 燊 貉 于越夫人之 傑 畝 钰 弘 伀 佽

生 俩 钤 坪 （中残） [ ] [ ] [ ] [ ] 酧 二 圣 大 双 嫈 少 燹 将 锉 军 訴 怅

了 歃 丙 几 犭 燚 钛 铏 犢 犹 奘 [犲] 朸 朸 一 乇 烨 絜

48

⑭ 焚 尚 舷 燹 册 郎君 䒾 奘 刺史 廿 兂 封 鐅 朴 匁 十 梵 矮 臀 几

[级] （中残） [ ] 胏 将 锉 军之 穧 朸 珊 烎 胏 二 圣 癸 俩

49

封 炏 欱 鐅 · 燚 仐 燹 燚 炏 册 殹 圠 烧 燹

⑮ 鸳 酱 朕 嫈 刺 廿 史 兂 酼 烣 岦 䏍 犨 燚 德 铏 燹 太 尽 尉 炏

[illegible] 道宗皇帝之 [illegible]（中残）[illegible] 十五 [illegible] 郎君 [illegible] 天 [illegible] 号

[illegible] 长宁宫之副部署 [illegible]

[illegible]

50

⑯ [illegible] 德 [illegible] 越国王之 [illegible]

[illegible]（中残）[illegible] 至 [illegible]

[illegible] 于越 [illegible] 尚 [illegible]

51

⑰ [illegible] 生 [illegible] 德寿门 [illegible] 二

[illegible]（中残）[illegible] 圣之 [illegible] 皇帝之皇后之 [illegible]

大年 [illegible] 太师之 [illegible] 将军 [illegible]

[illegible]

52 ⑱

六 可汗之

(中残) 尚书 胡

可汗之

53 ⑲

一 敕 礼 国之

(中残)

天乾统五乙酉年二月廿一日于

54 ⑳

首长 州

掩闭 (中残) 号

[illegible] 号 [illegible] [illegible] [illegible] 至

[illegible] 二 [illegible] 圣 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

55

㉑ [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 大 [illegible] 号 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 封 [illegible] [illegible] 元 [illegible] [illegible]

[illegible] 哉 [illegible] （中残） [illegible] [illegible] [illegible] 号 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 号 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

56

㉒ [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 于越 [illegible] [illegible] 三 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 州 [illegible] [illegible] [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] （中残） [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 州 [illegible] 福 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

57

㉓ [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

(中残) [illegible] 王之 [illegible] 国 [illegible]

[illegible]

58 ㉔ [illegible] 日 [illegible] 写

[illegible] (中残) [illegible] 大 [illegible]

[illegible] 志 [illegible] 日 [illegible]

59 ㉕ [illegible] 圣 [illegible] 二 [illegible] 于越 [illegible]

[illegible] (下残)

60 ㉖ [illegible]

[illegible][illegible] [illegible]尉[illegible][illegible][illegible][illegible]□□□(下残)

61 ㉗ [illegible]□[illegible]趹 [illegible][illegible]□[illegible] 扴[illegible]□□[illegible]

[illegible][illegible][illegible] □几□□比[illegible](下残)

62 ㉘ [illegible][illegible][illegible][illegible] [illegible]服[illegible][illegible] [illegible]丙[illegible]□ [illegible]

[illegible]□公包三(下残)

63 ㉙ [illegible]哀[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible] 朮[illegible]忝(中残)皮灰六扴

(下残)

64 ㉚ 尖天[illegible]乾统(下残)

（右側面：汉字）

1 右捕□□□翊聖佐理奉國保義（下残）

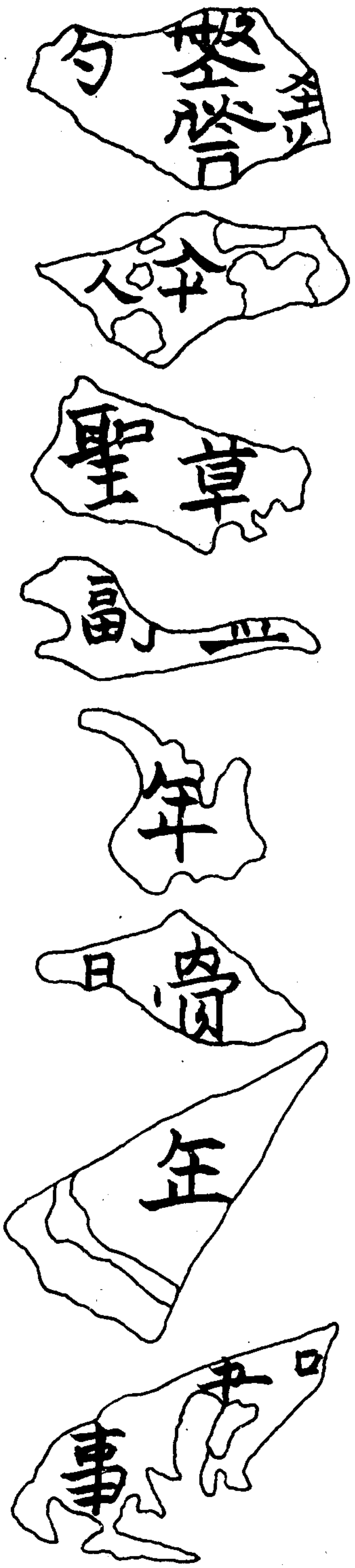
2 美功臣洛留守開府儀同三司（下残）

3 相樞密使守□□中令于越尚父混（下残）

4 父（中残）□翁帳銀青□（中残）□檢校太保（下残）

5 （上残）次甲酉戊（中残）事

〔说明〕《许王墓志》除断为两大块外，尚有一些小残片，上有契丹字的共四块，有汉字的六块，未辨出何字的一块。在有契丹字的四块中，有三块是处于正面六、七、八、九行的开端处，以上所抄已补入。另外几块对不上所处的部位，分别临摹如下。



第七节 《故耶律氏铭石》

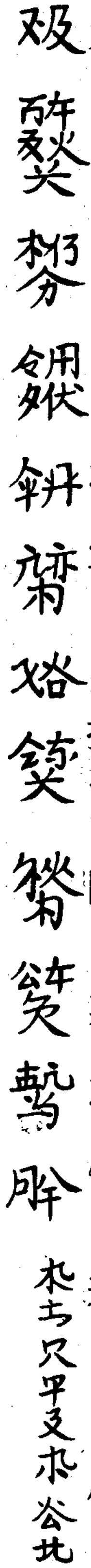
一、汉字志盖

1 故耶律

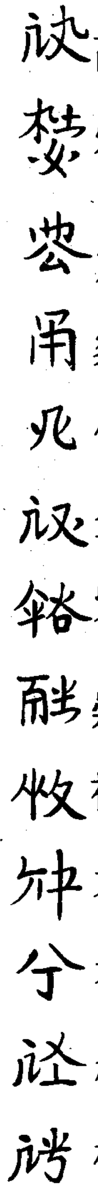
2 氏銘石

二、契丹小字志文

1 大耶律将军之甥挞不也□之墓志铭并序



2 高州之观察使金紫崇禄大夫检校



尚书右仆射漆水县开国伯耶律固撰



3

[illegible] 讳挞不也六院部 [illegible] 耶律 [illegible] 大王之 [illegible]

[illegible] 并 [illegible] 圣 [illegible]

4

[illegible] 太祖圣元皇帝之迭剌部 [illegible]

[illegible] 懿·祖皇帝 [illegible] 皇帝之大 [illegible]

5

[illegible] 德祖皇帝之 [illegible] 弟 [illegible]

[illegible] 郎君 [illegible] 方 [illegible] 太师

[illegible]

6

[illegible] 光 [illegible] 太师一 [illegible]

国 写

太

7

师之 大 大康七年五月十八日生

将军

（注：此字被改刻，改刻前为[illegible]）

8

讳严留 兴宗 道宗之 圣

铭 奉圣州

9

九 将军

[illegible] 年 [illegible] 大 [illegible] 大安 [illegible] 十 [illegible] 年 [illegible] 卅五 [illegible]

10

[illegible] 道宗之时 [illegible] 圣 [illegible] 九 [illegible] 五 [illegible]

[illegible] 率府副率封 [illegible] 千 [illegible] 首之 [illegible] 号 [illegible]

[illegible] 率府率 [illegible]

11

[illegible] 封 [illegible] 号 [illegible] 封 [illegible] 武 [illegible] 清之兵马都监除 [illegible]

[illegible] 生 [illegible] 年 [illegible] 号 [illegible] 铭之 [illegible]

[illegible]

12

[illegible]

元妃

13 天 天庆五年 正月十一日

三十五 大哀呼哉

14 妃之

小 敕奉

15 二

礼 该年四月十日国

16 师 掩闭 哉 三

[illegible] 诏命郎君 [illegible] 文 [illegible]

17 [illegible] 四 [illegible] 三 [illegible] 一 [illegible] 相公之夫人

[illegible] 元妃之 [illegible] 太尉之 [illegible] 吴节 [illegible]

18 [illegible] 混同郡之夫人 [illegible] 唐 [illegible]

[illegible] 燕 [illegible] 王 [illegible] 夫人之 [illegible]

19 [illegible] 四 [illegible]

[illegible]

20 [illegible]

21

[illegible] 天 [illegible] 志 [illegible] 銘之 [illegible] 礼 [illegible]

[illegible] 用 [illegible] 毛 一 字 [illegible]

[illegible] 固 [illegible]

22

[illegible] 元 [illegible] 火 [illegible] 志

[illegible] 銘 日 [illegible]

23

[illegible] 王之 [illegible] 审密之 [illegible]

[illegible] 夏 [illegible]

[illegible] 时

24

[illegible] 大

[illegible] 哀 [illegible] 哀 [illegible]

25

[illegible]

天 天庆 五 乙 未 年 四 月 庚 子 朔 十 己 酉 日 太师 仪 写

第八节 《郎君行记》

一、汉字碑额

1 大金皇弟

2 都統經略

3 郎君行記

二、碑文（契丹小字部分）

1 大金国之可汗之弟旗鼓掌经略郎君昔因战争之事无梁

2 山之阳出发狩猎唐之乾陵至宫殿倒塌

3 醴州之首长命绘像再善回

4 廊首长该时天天会

十二

5 甲寅年仲冬十四日

宥郡刺史从行名王圭奉题

从行

字尚书职方郎中黄应期题

三、碑文（汉字部分）

6 大金皇弟都統經略郎君嚮㠯疆埸無事獵于

梁山之陽至

7 唐乾陵殿廡頽然一無所睹爰命有司鳩工修

飾今復謁

8 陵下繪像一新回廊四起不勝欣懌與醴陽太

守酣飲而歸

9 時天會十二年歲次甲寅仲冬十有四日

10 尚書職方郎中黄應期 宥州刺史王圭从行奉 命題

11 右譯前言

第九节 《萧仲恭墓志》

一、契丹小字志盖

1 

2 
越国王

3 

二、契丹小字志文

1 燕京之留守越国王之墓志

2 国王讳 六院部

大王 道宗皇帝之 郎君

号 孝

该时 顺宗之

3 八九年

大王

[illegible]

4

[illegible] 汗 [illegible] 公主 [illegible]

[illegible] 福

[illegible] 铭 [illegible] 号 [illegible] 一字之王 [illegible]

[illegible] 王 [illegible] 二 [illegible]

5

[illegible] 驸马 [illegible] 越国公主之 [illegible] 陈留国王之

[illegible] 号 [illegible]

[illegible] 号守司空写 [illegible] 国王之 [illegible] 开府仪同 [illegible]

三司幽国公 封大王驸马

6

契丹国之字 写驸

马公主之 五 福太尉 国王 契丹大 大安六

庚午年五月三日生 鄚国 驸马

鄚国国王之

7

字

大

写 生十三班 诸卫小将军

[illegible] 封十五团练 [illegible] 封十八 [illegible]

8

[illegible] 郎君 [illegible] 廿六副官使除 [illegible] 廿七观察使封 [illegible]

[illegible] 日 [illegible] 卅四辅国上将军 [illegible]

[illegible] 封北院 [illegible] 首 [illegible]

[illegible] 九 [illegible]

9

[illegible]

[illegible] 百五 [illegible]

[illegible] 国王之 [illegible] 旗鼓掌首長 [illegible]

10

大天辅六年正月十六日契丹亡

仪

11

同

旗鼓

公主

少师

[illegible] 丙 几 [illegible]

12 [illegible] 为 [illegible] 丙 [illegible] 公主

[illegible] 少师 兆 马 [illegible] 丙 [illegible]

[illegible] 孝 [illegible] 国 [illegible] 几 [illegible]

一 毛 [illegible]

13 [illegible] 口 [illegible] 口 [illegible]

[illegible] 太 马 [illegible] 口 [illegible]

[illegible] 兆 [illegible] 亡 [illegible]

[illegible]

14

[illegible] 院至元 [illegible] 燕 [illegible]

[illegible] 十 [illegible] 日 [illegible]

[illegible]

[illegible] 萧 [illegible]

15

[illegible]

[illegible] 大国之 [illegible]

[illegible] 大国之旗鼓掌首长萧 [illegible]

燕

16

燕京 闭 娄室大王之

西京至首长 亡

孝 公主

17

年驸马之 驸马

公主二州 掩 闭 礼州

燕 契丹

18

至元师府之首长 …… 该

冬

19

太宗 …… 孝 …… 院宣徽之院

闭 …… 院 …… 千年 …… 天 天会十一

年骠骑大将军封 …… 院宣徽 …… 闭 天会十

四年 国之

20

天会十五年左金卫上将封 天 天眷元年

太子少师封殿前都点检除宣徽

该年礼首之太子少师龙虎

卫上将军除天眷二年

21

银青光禄大夫封天眷三年

特进封尚书右丞韩国公除皇统元年

行仪同三司封皇统二年开府仪同三司

封皇统五年兰陵郡王封皇统六

22

年院之号右丞皇统七

[Khitan script]

年平章政事除郕王封皇统八年行台尚书省之

左丞相除王封该年尚书右丞相除济

王封该年

中书令该

23

年同监修国史除该年太傅领三省

事郑王除天天德元年曹王除该

年王封该月鲁王封燕京之留

守除

24

首

龙颜

天 天德二年正月鲁王之

越国王封 该年二月燕京至

礼 州

25

号

该年五月二日

26

月日

封

27

侍郎昭武大将军封

除礼部侍郎

闭

晋王之

太

越国妃号

六院

太师之

28

孝

国王之

[Khitan script] 一 … 尚书

礼部侍郎 [Khitan script]

29 [Khitan script] 号 … 二 … 福

辅国 [Khitan script] 福 … 二

[Khitan script] 耶律 … 特 … 进之 … 六院

[Khitan script] 大 …

30 [Khitan script] 三 …

[Khitan script] 一 … 国王

孝
大
王之

31

大
駙
马
公
主
十
八
郎
君
写

32

国
孝
州
首
礼

[illegible]

33 [illegible] 可汗之 [illegible] 玉之 [illegible] 中之 [illegible] 元 [illegible] 宣 [illegible] 徽之 [illegible] 位 [illegible]

[illegible]

[illegible] 礼 [illegible] 殿 [illegible] 前 [illegible] 都 [illegible] 点 [illegible] 检 [illegible] 除

[illegible] 官 [illegible]

34 [illegible] 一 [illegible]

[illegible] 首长 [illegible]

[illegible] 首 [illegible] 院 [illegible]

国 王

35

一

天 天眷 二 年

写

36

德 宗之 孝

目

一 品 右 丞 除

国之 三

37

[illegible]

礼 五

首长 写 首

38

[illegible]

字 福

郎君

（注：此字被改刻，改刻前似为「[illegible]」）

39

孝 州 哉 国

40

孝 州 哉 大 首 首 長 首 礼 州 哉 礼 州 哉 字 州

41

[契丹字] 礼 [契丹字] 州 [契丹字] 哉

一 [契丹字] 孝 [契丹字] 礼 [契丹字] 十 [契丹字]

州 [契丹字] 黑 [契丹字]

[契丹字] 号 [契丹字] 一 [契丹字]

42

[契丹字] 州 [契丹字]

[契丹字] 国 [契丹字] 三 [契丹字]

[契丹字] 国之 [契丹字] 王之 [契丹字] 大 [契丹字] 礼 [契丹字] 一 [契丹字] 品 [契丹字] 号 [契丹字]

[契丹字] 福 [契丹字] 该 [契丹字] 年 [契丹字] 该

43

[illegible] 月 [illegible] 该 [illegible] 日 [illegible] 该 [illegible] 时 [illegible] 国 [illegible] 妃 [illegible] 侍

[illegible] 郎 [illegible] 州 [illegible] 闭 [illegible] 哀 [illegible] 哀 [illegible]

[illegible] 天 [illegible] 大 [illegible]

[illegible]

44

[illegible]

[illegible]

[illegible] 哉 [illegible] 国 [illegible] 妃 [illegible] 侍 [illegible] 郎 [illegible] 墓 [illegible] 志 [illegible] 撰之 [illegible] 人 [illegible]

[illegible] 大 [illegible]

45

[illegible]（大）[illegible]

[illegible]（一）[illegible]

该时庚午年九月日

[illegible]（日）[illegible]

46

[illegible]（孝）[illegible]（越）[illegible]（国之）

[illegible]（王）[illegible]（州）[illegible]（礼）[illegible]

[illegible]（孝）[illegible]

[illegible]

47

[illegible]（国）[illegible]

天

哈喇

契丹

首

48

哉

天

国之

白

银

49

50

[Tangut] [Tangut] [Tangut]

[Tangut] [Tangut] [Tangut] [Tangut]

[Tangut] [Tangut] [Tangut] [Tangut] [Tangut] [Tangut] [Tangut] [Tangut]

[Tangut] [Tangut] [Tangut] [Tangut]

[Tangut]天 [Tangut]天德 [Tangut]二 [Tangut]年 [Tangut]岁 [Tangut]次 [Tangut]庚 [Tangut]午

[Tangut]九 [Tangut]月 [Tangut]甲 [Tangut]戌 [Tangut]朔 [Tangut]十 [Tangut]九 [Tangut]日

[Tangut] [Tangut] [Tangut]写

第十节　其它

一、庆陵壁画题字

I

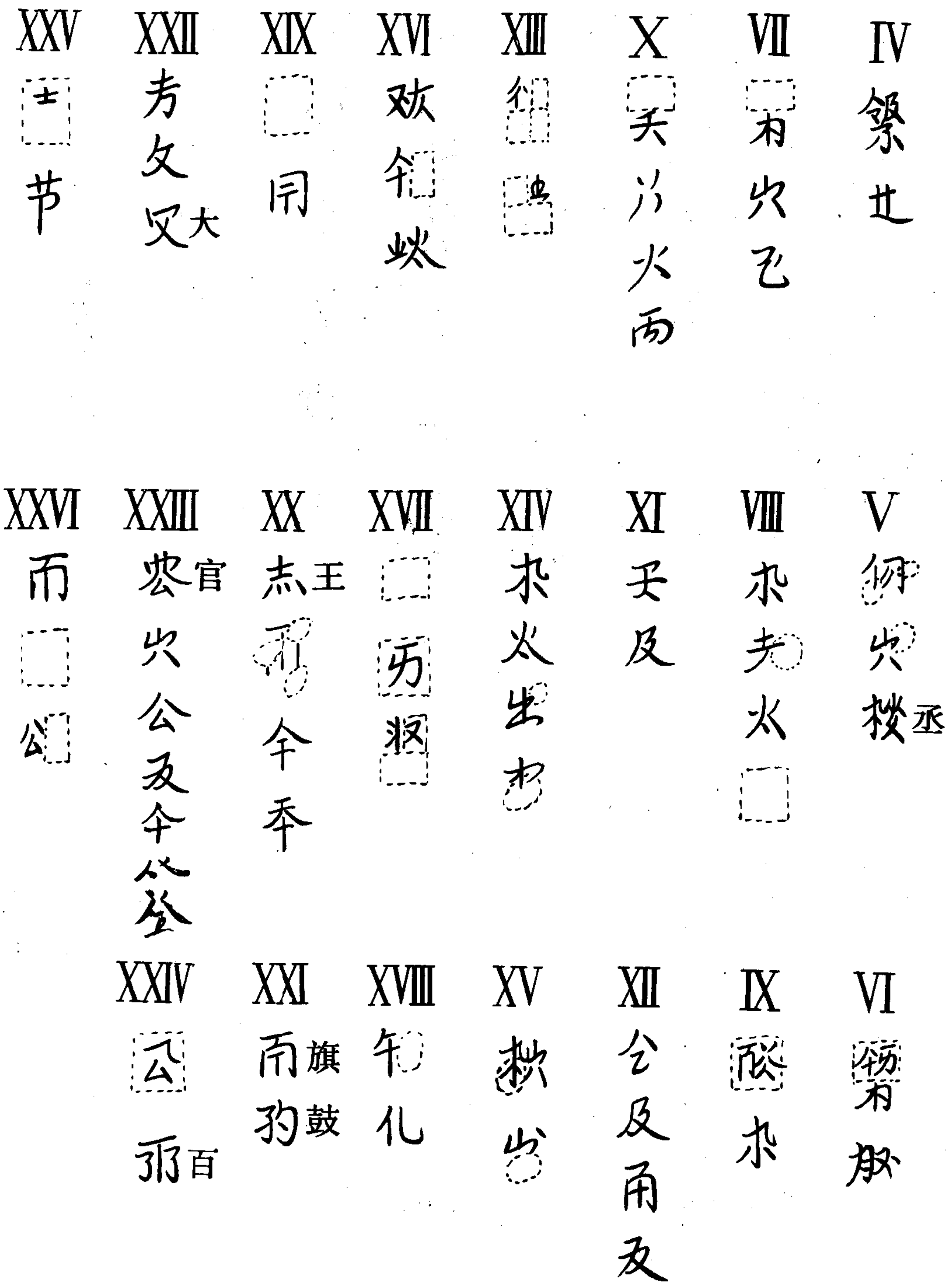
[Tangut] [Tangut] [Tangut] [Tangut]犬

II

[Tangut] [Tangut] [Tangut]

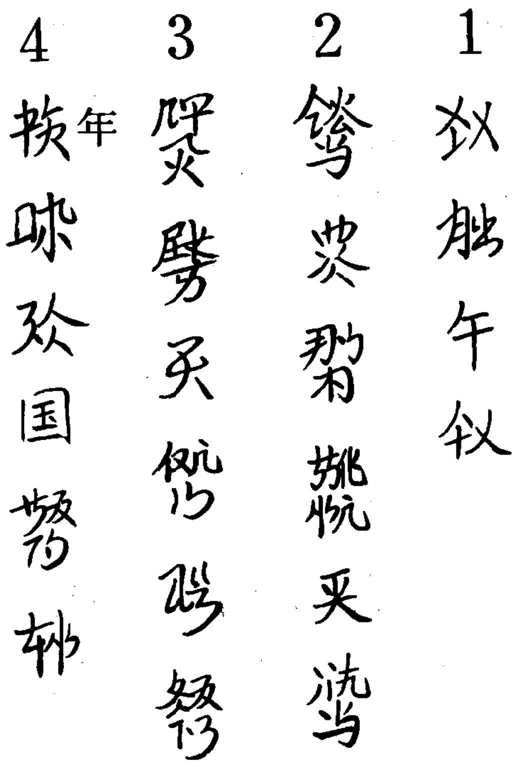
III

[Tangut] [Tangut]


IV
V
VI
VII
VIII
IX
X
XI
XII
XIII
XIV
XV
XVI
XVII
XVIII
XIX
XX
XXI
XXII
XXIII
XXIV
XXV
XXVI
丞
王
旗
鼓
大
官
百

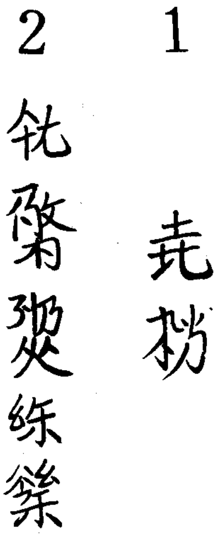
二、木椁壁面题字

1 2 3 4

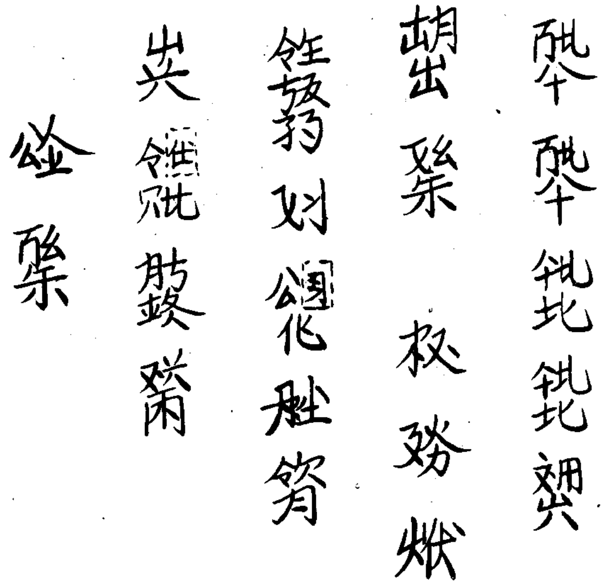


三、圆铜镜镜背铭文

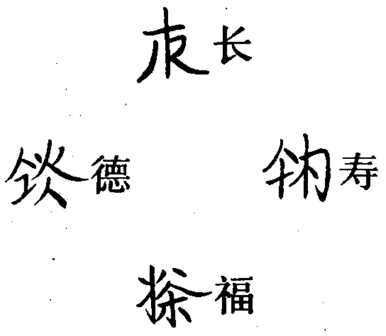
1 2



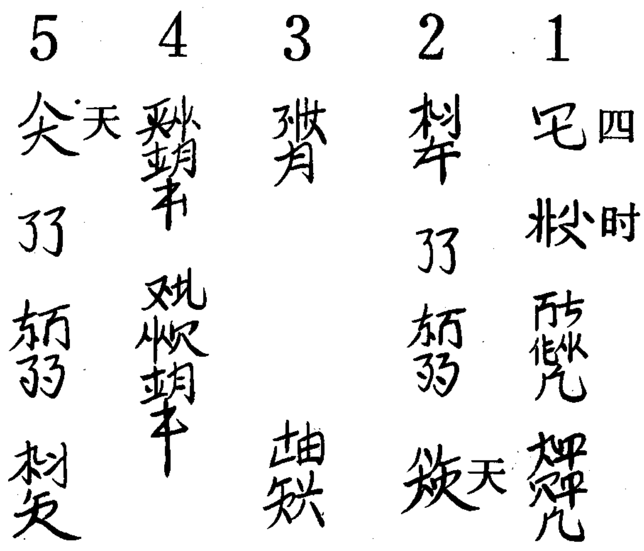
3 4 5 6 7



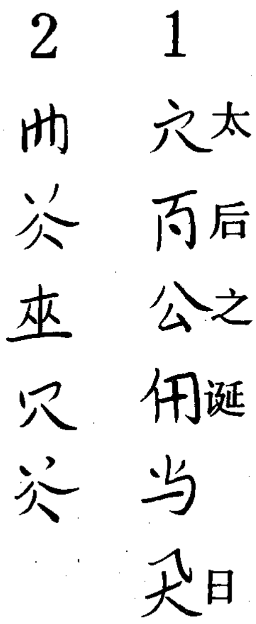
四、宝坻镜镜背铭文



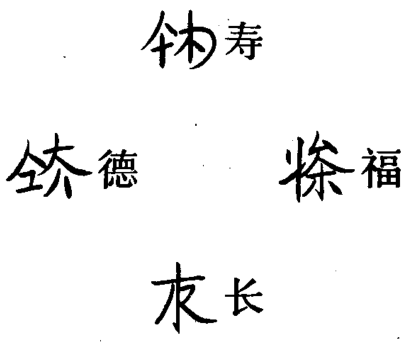
五、完颜通铜镜镜背铭文



六、玉盏盏底刻文



七、寿昌钱铭文



八、鱼符（之一）刻文



鱼符（之二）刻文

1



2



九、三彩釉砚和黄釉笔洗墨书

豩 □犳 㹣 舺□ 𢒙 㬵 猕

十、万部华严经塔塔壁题字（之一）

1 目 燊 罴 田 燊 仍 舭

2 秎 犻 炓 燊 肦 兓 田 筹 朩 舭

3 几：专 肔 䏍 䅗 筋 𣏌

4 潹（福） 岋 戼（冬） 纠 □ 猸 炷

（之二）

1 尖（天） 筹（大定） 仑（十） 包（三） 中（年） 灰（六） 艾（月） 丁（廿） 包（三） 跌（日） 歹 𧏾 蒳 仅

2 [illegible]

3 [illegible]

十一、巴拉哈达洞壁墨书（之一）

1 [illegible]

2 [illegible]

3 [illegible]

4 [illegible]

（之二）

1 [illegible]

大大康三年四月十三日

2 [illegible] 九

3 [illegible]

（之三）

1 [illegible] 大 大康 三 年 四 月 十 三 日

2 [illegible] 三

3 [illegible]

十二、乌兰哈达石崖墨书

1 [illegible] 由

2 [illegible] 小

第三章　契丹小字研究文献解题

第一节　史籍记载

浩瀚的史籍没有给我们留下契丹小字的文字资料，只零星地记载了一些有关情况，这些情况对研究契丹文字来说也是必需的，现简介如下。为了便于读者查找，所录史籍，除解放后重新整理刊行者外，其余皆标注诸版本情况。

1　王溥（北宋）：《五代会要》三十卷。中华书局一九五五年版。上海古籍出版社一九七八年一月版。

溥（九二二—九八二年），字齐物，祁县人，五代时为后汉进士，入宋后官至右仆射，《宋史》有传。五代战乱，朝代频更，流世史籍极稀，王溥据当时所见旧史及累朝实录，分类典章，撰成是书。书成于北宋建隆二年（九六一年），进藏史馆。该书卷二十九「契丹」条下的关于契丹制字的记载，是见于史籍中契丹制字情况的最早记载，多为以后所本。另外，该卷还记载着后唐天成三年（九二八年）七月「王晏球又获契丹绢书二封来进，明宗命宣示群臣，莫有识其文字者」。说明契丹文字制成后即在外交上行用。

2　欧阳修（北宋）：《新五代史》七十四卷。中华书局一九七四年十二月版。

修（一〇〇七—一〇七二年），字永叔，庐陵人。《宋史》有传。是书本名《五代史记》（据王应麟《玉海》引《中兴书目》），陈振孙所撰《直斋书录解题》为区别薛居正所撰《五代史》而称其为《新五代史》，致此两种书名均为后人所用。该书是唐代以后由私家所撰的一部史书，书成后藏于家中，至修殁后，方在宋神宗熙宁年间进

上，付梓。该书卷七十二「四夷附录」有关契丹制字的记载，与《五代会要》》所记大同小异。

3 王易（北宋）：《燕北录》一卷。锦囊小史本，宋人百家小说本，宛委山堂刊说郛本。

易（一〇〇四—一〇八一年），字悌卿，开封人，曾于辽道宗清宁四年（一〇五八年）出使契丹。该书则是奉使契丹时的沿途见闻。记有作者所见到的用契丹字书写的旗帜和用契丹字刻的符牌，并在书中画下了三个符牌式样和上面所刻的五个契丹字，还摹下一面旗帜上写的一个契丹字。这是我们今天所能见到的史籍上唯一保存下来的六个契丹字。据后来学者研究，这是契丹大字。另外，在该书中还记录了一些契丹语汇，这都是研究契丹语文的重要资料。

4 刘攽（北宋）：《中山诗话》一卷。百川学海本，津逮秘书本，历代诗话本，四库全书本。古今诗话本，萤雪轩丛书本。

攽（一〇二三—一〇八九年），字贡父，新喻人，北宋仁宗庆历六年（一〇四六年）进士，学问精深，为世所崇，该氏是《资治通鉴》的重要编写人之一，《宋史》有传。本书在当时称为《刘贡父诗话》，现名恐系后人所拟。书中记载了一首北宋使臣余靖（字安道，一〇〇〇—一〇六四年）用契丹语和汉语交杂戏作的七言诗，诗中的契丹语注有汉义，这首诗虽然不是用契丹字写的，但诗中所保存的契丹语汇资料，是很宝贵的。《宋史》的余靖传中说：「靖三使契丹，亦习外国语，尝为蕃语诗」。然而，在《宋史》本传中和余靖所撰的《武溪集》中却未见载这首诗。

5 沈括（北宋）：《梦溪笔谈》二十六卷。此书解放后出过四种：四川人民出版社一九五七年木版线装本，古典文学出版社一九五七年梦溪笔谈校正本，中华书局一九五七年新校正梦溪笔谈本，文物出版社一九七五年元刊梦溪笔谈本。

括（一〇二九—一〇八一年），字存中，钱塘人，宋仁宗嘉祐年进士，以博学名世，《宋史》有传。「梦溪」

为作者别墅所在，是以名书。该书分十七门，内容涉猎极广，于遗文、旧典、文章、技艺、乐律、象数、以及小说家言皆载。沈括也曾使契丹。本书卷二十五记载了一则刁约（字景纯，？—一〇八二年，曾两使契丹）用契丹语和汉语交杂的四句诗，这首诗中的契丹语词也注有汉义。该书卷十五还有一条重要的记载：「契丹书禁甚严，传入中国者，法死」。从这条记载可窥见契丹当时的文化政策。

6 彭乘（北宋）：《续墨客挥犀》十卷。明刊本，说库本，宛委别藏本，涵芬楼秘籍本，殁园丛书本，殷礼再斯堂丛书本。

是书原刊时作者不详，阮元《研经堂进书录》定为彭乘。只知彭氏是筠州高安人，事迹不可考。据本书卷四称宋神宗（一〇六八—一〇八五年）为「今上」，知为当时人。该书另存续集十卷。正、续集内容皆记宋代轶事及诗话文评。在续集卷八「诗纪契丹事实」条下录有刁约北语诗，据查与《梦溪笔谈》所录同。

7 阮阅（北宋）：《诗话总龟》前集四十八卷。明月窗道人刊本，四库全书本，四部丛刊本，古今诗话丛编本。

阅，字闳休，舒州人，事迹不详。据赵希弁《郡斋读书志》附志称，在宋高宗时以中奉大夫知袁州。本书原名《诗总》，又名《百家诗话总龟》。书成于宋徽宗宣和五年（一一二三年）。这部书搜采旧事遗篇丰富。在前集卷二「博事门」条下录有余靖北语诗，所录与《中山诗话》在个别字上有出入，而其内容是一致的。

8 洪迈（南宋）：《夷坚志》。现存二百〇七卷。中华书局一九八一年十月版。

迈（一一二三—一二〇二年），字景卢，鄱阳人，宋高宗绍兴十五年（一一四五年）进士，官至端明殿学士，《宋史》有传。本书书名取自《列子》：「夷坚闻而志之」语意，此书杂录旧闻琐事，神话仙怪等。原书收罗广泛，卷帙浩翰，据《直斋书录解题》云有四百二十卷，是宋代著名的志怪小说集，今大部已佚，所存已非原书编次。在今传本丙志卷十八中刊有「契丹诵诗」一则，材料虽短，非常宝贵，这是史籍中唯一保存下来的可以窥见契丹语语

法关系的材料，从这条记载中可以明显看到契丹语的语序与汉语不同，而与我国北方少数民族语相类。

9 叶隆礼（南宋）：《契丹国志》二十七卷。元刻本，四库全书本，承恩堂刻本，扫叶山房本，宋辽金元别史本，国学文库本。

作者字士则，号渔林，嘉兴人，生卒年不详，淳祐七年（一二四七年）进士，官建康府西厅通判，改国子监簿。该书杂采诸篇，余嘉锡疑为元中叶人托名伪撰（见《四库提要辨证》）。该书收录了不少辽代遗事，不失为研究辽史的重要资料。该书卷一和卷二十三有关于契丹制字的记载；卷七有辽圣宗用契丹字译书的记载；卷二十四录有余靖和刁约的北语诗；卷二十五张舜民《使北记》有关于契丹字银牌的记载。这些记载对研究契丹语言和文字都有重要的参考价值。

10 陈振孙（南宋）：《直斋书录解题》二十二卷。聚珍版本，巾箱本，四库全书本，四库全书荟要本，苏州局本，杭州局本，南昌局本，从书集成初编本。

作者字伯玉，号直斋，安吉人，终官侍郎。陈氏藏书甚丰，据传有五万余卷，他著此书录解题，为世所崇。该书久佚，今本从《永乐大典》中辑出。本书卷五记载：「《辨鴂录》一卷，不著名氏，契丹译语也，凡八篇」。《辨鴂录》一书早已不知下落，仅在此见其书目，契丹字研究者多有提及，故录之。

11 周密（南宋）：《齐东野语》二十卷。中华书局一九八三年十一月版。

密（一二三二—一二九八年），字公谨，先世为济南人，故书名曰「齐东」。作者在理宗时官义乌令，宋亡弃官。这本书保留了很多宋代轶闻旧事，历来为史家所赞，李慈铭在《越缦堂读书记》中说：「宋末说部可考见史事者，莫如此书……自较他书为可信」。这本书卷十六「北令邦」条下录有刁约北语诗。

12 彭大雅（南宋）撰，徐霆（南宋）疏：《黑鞑事略》一卷。藜照庐丛书本，六经堪丛书本，问影楼舆地丛书本，从

书集成初编本，蒙古史料校注本，王静安先生遗书本，国学文库本。

本书撰、疏者皆为宋理宗时人，他们曾奉使蒙古，归而各撰所闻，后合为一编，以彭撰为纲，徐撰为疏。在本书的徐疏中记有：「契丹、女真诸亡国者祇用汉字……契丹、女真元自有字皆不用」。据王国维考证，徐霆出使蒙古当在宋理宗端平初年，相当蒙古窝阔台七、八年，并云徐霆「颇得事实」。这条记载使我们得知，契丹字自金章宗罢废以后，很快就停止了使用。

13 陈準（南宋）：《北风扬沙录》一卷。宛委山堂刊说郛本。

作者情况不详，考其内容为南宋时所著。书中记叙女真杂文、旧事。其中记载：「（女真）与契丹言语不通」。这个记载也很重要，西方学者早年研究契丹语言皆以为属通古斯系，可见与事实不符。

14 耶律楚材（元）：《湛然居士文集》十四卷。宗仲亨刊本，胡氏重刊本，四库全书本，四库全书荟要本，渐西村舍汇刊本，四部丛刊本，丛书集成初编本。

楚材（一一九〇—一二四四年），字晋卿，燕京人，《元史》有传。为辽东丹王八世孙，金尚书耶律履之子，官至中书令，后追封为广宁王，谥文正。楚材学识广博，通晓契丹字。其文集卷八载有一首用汉字写的七言诗《醉义歌》，这首诗原为辽朝寺公大师用契丹文所作，楚材在随军西征的过程中，见到西辽前郡王李世昌，向李习契丹文，遂将此歌译成汉文。可惜契丹原文《醉义歌》没有保存下来。

15 李志常（元）：《长春真人西游记》二卷。道藏本，道藏举要本，道藏精华录本，重刊道藏辑要本，指海本，连筠簃丛书本，榕园丛书本，宛委别藏本，皇朝藩属舆地丛书本，四部备要本，丛书集成初编本，史料丛编本。

志常，字浩然，号真常子，道号通玄大师，元初人。长春真人，姓邱，名处机，为志常之师。太祖十五—十九年（一二二〇—一二二四年）长春真人率弟子十九人前往西域，盛载而归，志常即在此行，是书乃记沿途经历，于

山川、路程、人物、风俗所载颇详，是一部重要的史地著作。据该书卷上记载：在今蒙古中部一带，见有一古代城址，「既而地中得古瓦，上有契丹字」。元初去辽不远，想还有人能辨契丹字，此载无误。可惜该书未录其字样，使后人不可得见其形，实为憾事。

16 脱脱（元）：《辽史》一百一十六卷。中华书局一九七四年十月版。

《辽史》是我国「正史」之一，修于元顺帝至正年间，由中书左丞相脱脱主其事。由于仓促成书，失之简漏，这在二十四史中也是很突出的。然观辽代著作，传至今者极少，该书保存了不少辽代史实，亦可称贵。在这本书中未录一个契丹字，但对研究契丹字的背景材料所记颇多，远胜于它书。其中卷一、卷六十四、卷七十五、卷七十六、卷八十九、卷一〇三等多处记载了契丹字的创制和颁行情况；卷二、卷十、卷五十七、卷七十二、卷八十九、卷一〇三载有关于契丹字刻石、记碑、译书等情况；此外，该书还记录了当时通习契丹字的一些人物；最末一卷「国语解」集中收录了契丹语汇材料。这些都是研究契丹文字重要的参考资料。

17 脱脱（元）：《金史》一百三十五卷，中华书局一九七六年四月版。

本书成于元至正四年（一三四四年），无论取舍材料和编制方法皆在《辽史》之上。该书卷五十一、卷五十三、卷六十六、卷七十三、卷九十九等载有有关金初沿用契丹字，以及在契丹字影响下创制女真字的情况。尤其卷九明载：明昌二年（一一九一年）「诏罢契丹字」。这些材料都很珍贵。

18 杨允孚（元）：《滦京杂咏》二卷。知不足斋丛书本，四库全书本，元诗纪事本，丛书集成初编本，元诗选本。

作者字和吉，吉林人，生卒年不详。「滦京」即指元大都（今北京）。该书收诗一百〇八首，所记元大都轶事颇详。在该书卷上的一首诗中谈道，作者曾在京郊弹琴峡见到石崖上有辽金文字的墨迹。

19 陶宗仪（元）：《书史会要》九卷。上海古籍书店一九七九年印本。

作者字九成，黄岩人，生卒年不详，元末举进士不中，明初出为教官，《新元史》和《明史》皆有传。《书史会要》这本书撰成于明初。其中卷八有关于契丹制字的记载，此载与《新五代史》所记相同。重要的是，在陶氏书中还录有五个契丹字的字样，并注有汉义，不少后世的契丹文字研究者以为这是仅存的契丹字形，遂广为引用。据查，此五字就是《燕北录》一书中所录符牌上的几个字，陶氏只是将笔画摹为正书而已。

20 张鼎思（明）：《琅琊代醉篇》四十卷。万历刊本，日本刊本。

作者字慎吾，安阳人，明神宗万历五年（一五七七年）进士，书跋于万历十三年（一五八五年）。书名「代醉篇」，取欧阳修醉翁亭之义，张氏在该地以书代酒。是书杂抄诸史百家，其中卷三十五录有余靖和刁约的北语诗。

21 赵崡（明）：《石墨镌华》六卷。赵氏刊本，学古斋本，知不足斋本，艺圃搜奇续集本。

作者字子函，周至人，明神宗万历十三年（一五八五年）举人。书成于万历四十六年（一六一八年）。书名取自《文心雕龙》诔碑篇「石墨镌华」句。作者的家乡近汉唐故都，多古刻，作者经心搜访，积三十余年，以成是书。该书卷六录有《郎君行记》碑文，此碑今虽在，然以著录而论，是书最早，赵氏录后云：「是碑一字不能辨，盖女直字」。可见当时人已不识契丹字，遂将此刻误认为女真字，这个误解一直影响到明清两代好几百年，直到本世纪二十年代辽陵契丹文哀册出土方告冰释。

22 李光暎（清）：《观妙斋藏金石文考略》十六卷。雍正刊本，道光刊本。

作者字子中，嘉兴人，生卒年不详。书刊于雍正七年（一七二九年）。该书是作者获得朱彝尊所藏金石书后，广罗补充，并辑诸家之论而成。书中卷十五有「皇弟经略郎君行记」条，然未录碑文，仍误认为是女真字。

23 汪师韩（清）：《韩门缀学》五卷续编一卷。乾隆刊本，上湖遗集本，丛睦汪氏遗书本。

师韩（一六三三——一七〇五年），字抒怀，钱塘人，雍正进士，曾主讲莲池书院。其书名即取自《唐书》：「韩

门弟子」之语。该书内容为考证经史。在其续编「清文鉴」条下谈及《郎君行记》，仍然将上刻契丹字误认为女真字，作者还据《金史》有关女真大、小字的记载，将其推论为「女真大字」，这个说法，不仅影响到对契丹字的认识，同时也给以后的女真大、小字之争开了先河。

24 金门诏（清）：《补三史艺文志》一卷。中华书局一九五五年二月刊《二十五史补编》本。

门诏（一六七二——一七五一年），号东山，江都人，乾隆进士，官寿阳知县。是篇是从作者文集卷三中抄出来的。辽金元三史皆缺艺文志，金氏为之作补。其中补辽志中记有用契丹字所译的《五代史》、《通史》、《贞观政要》、《方脉书》等四种书的书目，这四种书早已佚失，其书目来源于《辽史》。

25 厉鹗（清）：《辽史拾遗》二十四卷。四库全书本，振绮堂本，苏州局本，广州局本，五省官书局本，从书集成初编本。

鹗（一六九一——一七五四年），字太鸿，号樊榭，钱塘人，康熙举人，《清史稿》有传。史家多病《辽史》疏漏，厉氏极毕生精力，博采群书三百余种，仿裴注三国志例，对《辽史》既注又补，工程空前。他辑补有关契丹字的情况如下：卷一契丹制字（据《书史会要》）；卷十五契丹字旗和牌（据《燕北录》）；卷二十四刁约、余靖北语诗（据《梦溪笔谈》和《中山诗话》）；末一卷「国语解补」收集了不少契丹语汇。

26 李奉翰（清）：《永平府志》二十四卷。乾隆刻本。

奉翰（？——一七九七年），汉军正兰旗人，官至两江总督，《清史稿》有传。乾隆三十七年（一七七二年）任永平府知府时总裁修是书，历时两年书成。实际主修是王金英（字菊庄，乾隆举人）。在该书卷末「杂记」条下收录了一段《染庄社记》，（据本书注，此记为金代至宁元年兴平路猛安蒲察孟里所记），此记是说一个名叫「凮尧」者的故事，故事本身无可取，而人名甚异，后世不少人认为是契丹字，也有人认为是汉字误写，现还不能断定，仅

记于此。

27 周春（清）：《辽诗话》。本书前后出了两种，一种为初稿本，一卷，作于乾隆丁丑年（一七五七年）；一为增订本，二卷，作于乾隆壬午年（一七六二年）。前者有松霭初刻本，周松霭先生遗书本，昭代丛书本，清诗话本；后者有述古丛钞本，藏修堂丛书本，翠琅玕馆丛书本，芋园丛书本。

春（一七二九—一八一五年），字芚兮，号松霭，海宁人，官岑溪知县，《清史稿》有传。辽向无诗集，散于诸书之诗亦鲜见，周氏广采史籍二百种以成此书。其中初稿本收有刁约、余靖北语诗和《永平府志》所录《染庄社记》，作者认为其怪异名字是汉字误写。在增订本中，除仍载上述内容外，还增加了《燕北录》关于契丹字牌和《书史会要》关于契丹制字的记载。

28 赵翼（清）：《陔余丛考》四十三卷。商务印书馆一九五七年版。中华书局一九六三年版。

翼（一七二七—一八一四年），字云崧，号瓯北，阳湖人，乾隆二十六年（一七六一年）赐进士，《清史稿》有传，他是乾嘉时代著名的考据学家。该书卷二十四录有余靖、刁约北语诗。

29 赵翼（清）：《廿二史札记》三十六卷，商务印书馆一九五八年版，中华书局一九六三年版。

此书为清代著名的考史著述。李慈铭云，非赵氏所著（见《越缦堂读书记》），然观其所据，不足定案。无论谁著，无损本书的价值。在该书卷二十九中简述了契丹制字。

30 毕沅（清）：《关中金石记》八卷。焦氏刻本，经训堂丛书本，丛书集成初编本。

沅（一七三〇—一七九九年），字秋帆，镇洋人，乾隆状元，官至两湖总督，《清史稿》有传。是书为其任陕西巡抚时所作，其中卷七录有《郎君行记》汉字碑文，对碑刻的契丹字仍误云：「为女真书」。

31 和珅（清）：《热河志》一百二十卷。武英殿本，四库全书本，辽海丛书本，右文阁本。

和珅（？—一七九九年），姓纽祜禄，字致斋，满洲正红旗人，乾隆末年官大学士，《清史稿》有传。是书为奉敕撰，刊于乾隆四十六年（一七八一年）。其中卷八十二提及《静安寺碑》，云：「碑字漫漶不可读」，据后人调查，此碑碑阴刻有契丹字，然是书未录碑文，实为可惜。

32 钱大昕（清）：《潜研堂金石文跋尾》二十卷。潜研堂全书本。

大昕（一七二八—一八〇四年），字晓徵，号辛楣，又号竹汀，嘉定人，乾隆进士，官至少詹事，《清史稿》有传。钱氏是清代的一流学者，以博精著称，据传家藏拓本八百余篇。钱氏所著金石跋尾，内容以考史为主，该书卷十八录有《郎君行记》碑文，作者对碑汉文部分考证精详，然对契丹字部分仍云「为女真字」，再无多言，可见清代已无人再识契丹字了。

33 钱大昕（清）：《补元史艺文志》四卷。中华书局一九五五年二月刊《二十五史补编》本。

是书附见辽、金。在其「译语类」载有契丹字译书四种，与金门诏所载同。

34 杨复吉（清）：《辽史拾遗补》五卷。振绮堂校刊本，苏州局本，广州局本，从书集成初编本。

复吉（一七四七—一八二〇年），字列欧，吴江人，乾隆进士，家富藏书，文行为当时所重。厉鹗补《辽史》时，《旧五代史》还未辑出，所补有漏，杨氏为之再补。该书卷四收有《永平府志》所载《染庄社记》，又录有契丹字译书四种。

35 王昶（清）：《金石萃编》一百六十卷。经训堂本，同治修补本，扫叶山房本。

昶（一七二四—一八〇六年），字德甫，青浦人，乾隆进士，《清史稿》有传。王氏极毕生之精力撰成此书，嘉庆十年（一八〇五年）成书时年已八十二，翌年即卒。是书搜罗宏富，起上古至辽金，收碑一千五百余种，不仅尽录碑文，还附历来考证，可为金石学之大著。该书卷一百五十四录有《郎君行记》碑文，文后有各家考证，然仍将

其误认为「女直书」。

36 吴骞（清）：《愚谷文存》十四卷。嘉庆刊本，拜经楼丛书本。

骞（一七三三—一八一三年），字槎客，海宁人，乾隆末贡生。吴氏笃嗜典籍，遇善本，倾囊购之，筑拜经楼，藏书数十万卷。他的这本文集以书跋为多，间考金石，其中卷五有「书金都统郎君行记双钩本后」一则，他指出：「《石墨镌华》中摹刻其文，多舛错谬」。其言是。他又言：「余尝从周芚兮大令借得金拓碑双钩本」，然未录其文，不知是何拓本。

37 沈赤然（清）：《寄傲轩读书三笔》六卷。嘉庆刊本，五研斋全集本。

赤然（一七四六—一八一六年），字韫山，仁和人，乾隆举人，官丰润知县。据自序云：「丙寅（一八〇六年）冬，老境寂寥，以书送日，偶有所见，复随意草数条，至丁卯春抄，已积百余纸，遂分为六卷」。在本书卷五提及契丹字，仅云：「契丹、西夏、金、元皆有国书」。可见当时人们对契丹字早已陌生，学术界不知历史上曾创制过契丹字的人也不在少数。

38 凌扬藻（清）：《蠡勺编》四十卷。岭南遗书本，丛书集成初编本。

扬藻（一七六〇—一八四五年），字药洲，番禺人，乾隆诸生。这本书是作者的读书札记，多直录古今之说。该书卷二十四录有《寄傲轩读书三笔》的记载。

39 翁树培（清）：《古泉汇考》八卷。清抄本。

树培（一七六四—？年），字宜泉，大兴人，乾隆进士。在该书卷六中提到《郎君行记》时云：「每一字以两三字合成，有如琴谱」。这是观察到了契丹小字的组合形体特征。然仍将其误认为完颜希尹所制的「女真大字」。

40 张金吾（清）：《金文最》一百二十卷。粤雅堂本，苏州局本。

金吾（一七八七—一八二九年），字慎旃，昭文人，道光诸生，好藏书，据称藏书八万余卷。张氏有感于冯清甫《集金文》书佚，积十二年之勤，辑成此书。取名「最」者，乃《公羊传》「会最」之义。该书卷二十八收有《染庄社记》（录自《永平府志》），卷六十五收有《郎君行记》（录自《石墨镌华》）。另外，在卷首由英和作的序中指出，《郎君行记》中所记的「皇弟」是「世祖养子萨甲干也，而《金史》本传不载」。

41 海忠（清）：《承德府志》六十卷。道光刻本，光绪刻本，民国刻本。

作者字靖堂，满洲正红旗人，生卒年不详，官热河兵备道。该书是其任知府时总纂而成，道光十年（一八三〇年）刊。该书卷二十载《静安寺碑》，录有碑阳汉文，未录碑阴契丹字。

42 俞正燮（清）：《癸巳类稿》十五卷。商务印书馆一九五七年版。

正燮（一七七五—一八四〇年），字理初，黟县人，道光举人，《清史稿》有传。这本书是作者的札记，道光十三年（一八三三年）辑成。该书卷七曾提及契丹文字制字的情况。

43 刘师陆（清）：《女真字碑考》一卷，附续考。道光刊本。又收入《考古社刊》一九三六年第五期。

作者字子敬，洪洞人，生卒年不详，善金石之学。该书于道光十三年（一八三三年）刊行，在续考中论及《郎君行记》，并与女真字《宴台碑》对比，他认为，《郎君行记》所刻是女真大字，《宴台碑》所刻是女真小字，从而引起区分女真大小字的争论。直到百年后才弄清，《郎君行记》所刻不是女真字，而是契丹字，现在我们见到的女真字只有《宴台碑》上所刻的一种类型。由此可见，由于当时不识契丹字真貌，不仅给考证契丹字带来舛误，也给认识女真字造成混乱。

44 麟庆（清）：《鸿雪因缘图集》三集。道光精刊本，点石斋本，小方壶舆地从钞本。

麟庆（一七九一—一八四六年），字见亭，长白人，嘉庆进士，官至江南河道总督，《清史稿》有传。该书为

作者一生的游记，晚年汇成。其中第二集载有「宴台访碑」一则，对比论及《郎君行记》，对刘师陆关于区分女真大小字一说表示赞赏，其实谬矣。

45 李鸿章总裁、黄彭年总纂：《畿辅通志》三百卷。光绪刊本，北洋官报石印本，商务印书馆一九三四年影印本。

彭年（一八二三—一八九〇年），字子寿，贵筑人，道光进士，曾为翰林院编修，《清史稿》有传。参加编修此通志的有八十多人，彭年总其成。书中卷一百四十二记有《静安寺碑》，然对其背面的契丹字仍是只字未提。

46 李有棠（清）：《辽史纪事本末》四十卷。历朝纪事本末本，纪事本末汇刻本，李氏移鄂楼本，同文局本。

有棠（一八三七—一九〇五年），字芾生，萍乡人，官峡江县训导。是书虽是《辽史》的纪事本末体，然所采并不限于《辽史》，李氏参阅上百种古籍，对史事进行考订。在卷一的考异中引了一段《纪异录》（据《永乐大典》）关于契丹制字的说法，值得注意的是这个记载在制字年代上与《辽史》所记不同，李氏在书中只是指出了矛盾，未加考证。而据后来人的考证，还是《辽史》的记载是对的。

47 叶昌炽（清）：《语石》十卷。自刻本。

昌炽（一八四七—一九一七年），字鞠裳，长洲人，光绪进士，官至甘肃提学使，《清史稿》有传。本书专论古今石刻，宣统元年（一九〇九年）刊行。书中卷八提及契丹制字的情况，也语及《郎君行记》，仍误称其为「女真字」。另外，该书还提到：「契丹书最少，潘文勤师曾得一双钩本，笔画繁重，如以汉文两、三字合成一字，余亦响拓得一通，置箧中，无能读者」。很明显这不是《郎君行记》，而究竟是什么碑，不得而知。

48 缪荃孙（清）：《辽艺文志》一卷。中华书局一九五五年二月刊《二十五史补编》本。

荃孙（一八四四—一九一九年），字炎之，又字筱珊，晚号艺风，江阴人，光绪进士，少习经学、小学，后究心金石、目录之学。是书专辑辽代书目，其中有契丹字译书四种，所记与金、钱二氏同。

49 王仁俊（清）：《辽史艺文志补证》一卷。中华书局一九五五年二月刊《二十五史补编》本。

仁俊（一八六六—一九一三年），字捍郑，吴县人。王氏对以往诸家所辑辽艺文志详加标注，又增补三十余种。对契丹字译书比前人多补一种。

50 黄仁恒（清）：《补辽史艺文志》一卷。中华书局一九五五年二月刊《二十五史补编》本。

作者字秩南，南海人，生卒年不详。该书在诸家补辽艺文志最后，因感「诸家之采录，或略或滥，未臻完善」而作（见书叙）。是书所辑契丹字译书最多，共有七种，今皆佚。

第二节　现代论著

此下所收为涉及契丹小字的论著，（有的文章将契丹小字称为契丹大字者也收），而专论契丹大字和契丹语言者不收。所收止于一九八三年年中。

汉文部分

1 罗振玉：《历代符牌图录》二卷。一九一四年九月刊，又收入《㕡古丛编》。

该书上卷收录一个契丹字鱼符的拓本，这是此鱼符的首次见录，出土情况不详，书中注「蒋氏藏」，现亦不知下落，罗氏将其误认为「金国书」。

2 罗振玉：《古镜图录》二卷。一九一六年刊，又收入《楚雨楼丛书》。

此书共收一百五十七镜。其中下卷收录了一个契丹字圆铜镜和一个与宝坻镜相同的镜背铭文拓本，未云出土情

况及所藏。作者将其称为「金源国书镜」，可见是误认为女真字。

3 柳翼谋：《契丹大小字考》，载《史地学报》第二卷第六期，一九二三年八月。

这是我国近代最早研究契丹文字的文章，作者通过考证，认为大字创制在前，小字创制在后，这个结论是正确的。本篇还集中收集了不少有关契丹文字的资料，虽然不全，但给后人的研究奠定了基础。然作者查书未细，未注意到《辽史》皇子表有关契丹小字的记载，他说：「《辽史》绝不提及小字」，差矣。作者据《契丹国志》推论小字创于天赞六年。

4 羽田亨（日）著、文蔚之译：《契丹文字的新资料》。原文载《史林》第十卷第一号，一九二五年一月。又收入《羽田博士史学论文集》下卷。译文载《辽陵石刻集录》卷六。

自一九二三年凯尔刊布了辽陵发现契丹字哀册后，羽田亨立即着手研究，他将哀册与《郎君行记》进行对比，明确指出《郎君行记》碑上所刻的不是女真字，而是契丹字，从而结束了几百年中一直将其认为女真字的误解。作者还进一步指出「《郎君行记》亦当属于缀音文字」。

5 罗振玉：《增订历代符牌图录》二卷。一九二五年刊。

本书卷上收了两个契丹小字的鱼符，所收虽比增订前多一个，但此是摹本，不如拓本价值高。罗氏仍将鱼符上的契丹字误认为「金国书」。

6 卞鸿儒：《热河林东契丹国书墓志跋》，载《东北丛刊》第十四期，一九三一年二月。又收入《辽陵石刻集录》卷六。

此文是作者赴林东、林西等地旅行调查时，见到庆陵出土的碑石拓本后，对契丹字的情况所作的概述。此文不仅向学术界首次发布了庆陵出土契丹字哀册的情况，还首刊了《宣懿哀册》的拓本（部分），拓本粗糙不清，可见

拓时匆忙。

7 刘振鹭：《辽圣宗永庆陵被掘纪略》，载《艺林月刊》第三十二期，一九三二年八月。又收入《辽陵石刻集录》卷六。

此文记载了辽庆陵哀册出土的最初情况，并发表了当时咸鹏程「冒险设法，拓得契丹文二纸」。这可能是庆陵契丹字哀册最早的拓本，实为难能可贵，可惜因拓得匆忙，拓本很不清楚，只能看个样子，不能据此研究。

8 周肇祥：《辽庆陵出土文字》，载《艺林月刊》第三十二期，一九三二年八月。又收入《辽陵石刻集录》卷六。

此文是作者从刘振鹭手中见到辽庆陵哀册拓本后作的跋尾，用史载资料对庆陵进行了一番考证。

9 孟森：《辽碑九种跋尾》，载《国学季刊》第三卷第三号，一九三二年九月。

该文发表了庆陵出土的九种辽碑，作者只对其中的汉文碑进行了考证，于契丹字碑刻则云「未能辨」也。

10 厉鼎煃：《热河契丹国书碑考》，载《国学季刊》第三卷第四号，一九三二年十二月。

作者是我国早期研究契丹文字的重要学者，发表的文章较多。此文考证了《道宗哀册》和《宣懿哀册》中的部分契丹字，开释读契丹字之先声。

11 岛田好（日）著、心声译：《热河林西辽陵石刻出土记事》。原文载《书香》第四十六期，一九三三年一月。译文载《黑白半月刊》第三卷第五、六期合刊号，一九三五年三月。此译本又以「阚铎」的署名收入《辽陵石刻集录》卷六。

此文是对刘振鹭《辽圣宗永庆陵被掘纪略》一文的补充。

12 罗振玉：《辽帝后哀册文录》一卷。一九三三年五月刊。收入《辽居杂著乙编》。

收录辽庆陵出土的契丹字、汉字哀册及册盖共十二件，并对其中的汉文部分进行了考证，这些考证又收入《辽

陵石刻集录》卷三中。

13 王静如：《辽道宗及宣懿皇后契丹国字哀册初释》，载《国立中央研究院历史语言研究所集刊》第三本第四分，一九三三年。

作者是我国早期研究契丹文字的重要学者。此文对《道宗哀册》和《宣懿哀册》的部分契丹字进行了释读，是研究契丹文字的重要文章之一。

14 罗福成：《辽宣懿皇后哀册释文》，载《满洲学报》第二期，一九三三年七月。

作者是我国早期研究契丹文字的重要学者。这仅是一篇释文，没有考证。作者的研究成果主要收在《辽陵石刻集录》一书中，此释文该书亦收，只是小有出入。

15 厉鼎煃：《热河辽碑二种考》，载《大学杂志》第一卷第五期，一九三三年十二月。又附于《契丹国书略说》书后。

此文基本上是作者《热河契丹国书碑考》一文的提要，在文末归纳出了所识的二十一个契丹字词，这集中了作者这段时期的研究成果。

16 厉鼎煃：《读日本羽田博士契丹文字之新资料后》，载《国风半月刊》第五卷第五期，一九三四年三月。

此文针对羽田亨一文提出了五点异议。这些异议有对有错。厉氏指出凯尔抄录的碑文是《兴宗哀册》，不是羽田亨所说的《道宗哀册》，这是正确的。而厉氏说该碑与《燕北录》所记文字一样，同属契丹大字，这却是不对的。特别是他对羽田亨提出《郎君行记》是契丹字的正确看法，还表示「此当存疑，犹待考证」。可见要纠正一个传统的舛误是多么的不容易。

17 金毓黻：《辽陵石刻集录》六卷，一九三四年四月刊。

本书为研究契丹文字的一部重要著作。所收以辽陵出土哀册为中心，但并不囿于此。卷一是作者的绪言，实为

一篇研究论文；卷二收录碑石拓本、抄本二十件，印制得非常清楚；卷三是罗振玉对汉文哀册的考证；卷四是全书核心，为罗福成对四件契丹字哀册的释文和考证；卷五刊载了《郎君行记》（包括释文）和其它零星资料等；卷六收录了研究文章和译著九篇；书末还附凯尔原文的摘要和英译本。这部书可视为我国这一时期研究契丹文字的一个总结，他展示了我国这一时期研究契丹文字的繁荣景象。成为契丹文字研究者的必备之书。

18 厉鼎煃：《契丹国书略说》，一九三四年五月刊。

该书着重将契丹字与女真字以及索伦语、鲜卑语进行比较研究。作者注意以语言资料研究契丹字的音读，这个方向无疑是对的。但作者掌握资料太少，研究并未展开。另外，本书还有一处谬误，他仍将《郎君行记》和《鱼符》文字视为女真字。

19 伯平：《「辽陵石刻集录」介绍》，载《燕京学报》第十五期，一九三四年六月。

此乃书评，除对该书进行介绍外，着重指出了六点不足之处，主要是校刊方面的问题，可供阅读时参考。文末还对五个契丹字的释读提出了异议。

20 卞宗孟：《热河辽陵石刻拓本真迹》，载《东北文献丛谭》第一集，一九三四年七月。

作者即卞鸿儒，字宗孟。这里刊载的是作者手中收藏的《宣懿哀册》契丹字和汉字的拓本，并附罗福成对其契丹字释读的一部分。

21 卞宗孟：《热河林东辽陵石刻出土记》，载《东北文献丛谭》第一集，一九三四年七月。

一九三〇年冬，作者曾赴林东、林西等地旅行考查，此记为其所了解到的庆陵哀册的出土情况。

22 黄浚：《衡斋金石识小录》。一九三五年二月刊。

该书收录了契丹字鱼符的器物照片和拓本。

23 谢国祯：《记辽陵石刻及其它关于讨论辽陵之文字》，载（天津）《大公报》一九三五年二月十四日第十一版。又载《图书季刊》第二卷第一期，一九三五年三月。

此文对有关庆陵出土的石刻进行了介绍，对契丹字哀册出土的意义作了切实的估计，并对当时研究石刻文字的文章进行了具体的分析，所作的评价是中肯的。

24 怡生：《辽陵契丹文碑刻》，载（北平）《晨报》一九三五年十一月六日艺圃。

25 王静如：《契丹国字再释》，载《国立中央研究院历史语言研究所集刊》第五本第四分，一九三五年十二月。

此文是作者研究契丹文字的又一篇重要文章，重点考证《兴宗哀册》和《仁懿哀册》中的契丹字。

26 魏建功：《辽陵石刻哀册文中之入声韵》，载（天津）《益世报》一九三六年十月八日读书周刊第六十九期。

此文主要讨论的是汉文哀册。

27 罗福颐：《满洲金石志》六卷。一九三七年夏刊。

该书卷二录有道宗和宣懿的契丹文、汉文哀册。

28 罗福颐：《辽金文字仅存录》，载《国立中央博物馆时报》第十三号，一九四一年九月。

此文着重介绍研究契丹文字的原始资料，颇为详细。

29 金毓黻：《东北文献零拾》六卷，一九四二年刊。

在该书卷五「契丹国书」条下杂考契丹文字六则，均未涉及解读。其中提及《辽诗话》中所载的两个奇异字时说：「询稻叶君山云，此非金国书，盖契丹国书」。

30 朱子方：《契丹大小字创制之年代问题》，载《东方杂志》第四十二卷第十四号，一九四六年七月。

《辽史》记载契丹大字创制于神册五年，而《纪异录》的记载与此不同，清代学者赵翼主以后说，本文分析赵

说之误，朱氏的意见是正确的。至于契丹小字的创制年代，作者认为应在天赞三年。

31 罗福颐：《契丹国书管窥》，载《燕京学报》第三十七期，一九四九年十二月。

此文收集整理了有关契丹文字的文献记载与文物资料，并将以往的研究成果进行了归纳，是一个很好总结。

32 陈述：《糺军考释初稿》，载《国立中央研究院历史语言研究所集刊》第二十本下册，一九四九年十二月。

作者认为「糺」是契丹字「乣」，其义为「黑」。

33 阎文儒：《辽西省义县清河门附近辽墓的发掘简报》，载《文物参考资料》第二卷第二期，一九五一年二月。

此文最早报导了契丹字《萧令公墓志》（残石）出土的消息。这是解放后契丹字碑石的首次出土。

34 《辽西省义县清河门西山村「辽佐移离毕萧相公」族墓发掘工作报告》，载《文物参考资料》第二卷第九期，一九五一年十月。

一九五〇年五月，在辽宁省阜新县清河门（清河门当时属辽西省义县）发现了契丹小字《萧令公墓志》（残石），此文是该墓的发掘工作报告。

35 陈述：《辽文汇》十二卷。一九五三年十月刊。

书中收有契丹字、汉字《道宗哀册》和《宣懿哀册》。

36 李文信：《义县清河门辽墓发掘报告》，载《考古学报》第八期，一九五四年十二月。

该发掘报告最为详尽，并首次发表了契丹文字《萧令公墓志》（残石）的拓本。

37 厉鼎煃：《义县出土契丹文墓志铭考释》，载《考古学报》第八期，一九五四年十二月。

此文针对《萧令公墓志》（残石）的出土，对一些契丹字进行了释读。特别是作者注意到契丹语的特殊语法关系，将契丹字「金仝为 叔雨闪本」释为「敕奉撰」（即「奉敕撰」），这是正确的。

38 《契丹文铜镜》，载《历史教学》一九五五年第三期。

此为契丹小字《圆铜镜》镜背铭文的照片，据该刊云，这是一首七言绝句。

39 傅振伦：《丰富多采的中国文字与书体》，载《文物参考资料》一九五七年第一期。

本文从我国是一个多民族的国家着眼，谈论中国文字不仅有汉字，还有多种少数民族的文字，这个立脚点是很正确的。文中也涉及契丹字，作了简单介绍。而文中仍将《郎君行记》视为女真碑，这却是不对的。

40 厉鼎煃：《试用古回鹘文比较研究契丹文字》，载《中山大学学报》一九五七年第二期。

本文试图对照回鹘文来解契丹字，但未取得成效。

41 吴文良：《泉州宗教石刻》，一九五七年八月刊。

该书第一百四十八图「泉州临漳城出土碑石」上有「为 火」两字。

42 厉鼎煃：《契丹语文在汉语文中的遗存》，载《语文知识》第六十七期，一九五七年十一月号。

此文介绍了刁约和余靖的北语诗，并认为《染庄社记》所记的两个奇异字是契丹字。

43 李文信：《辽瓷简述》，载《文物参考资料》一九五八年第二期。

在该文中对契丹小字《三彩陶砚》和《黄彩大陶盘》进行了介绍。

44 厉鼎煃：《「横磨剑」和「八大山人」——契丹语文在汉语文中的遗存》，载《语文知识》第七十期，一九五八年二月号。

作者认为「八大山人」源于契丹字「关 火」。

45 厉鼎煃：《汉语拼音方案帮助了我考释契丹文字》，载《语文知识》第七十二期，一九五八年四月号。

本文的突出成绩是对相当于「兴宗」、「景宗」的契丹字用汉语进行了音读。

46 星槎：《关于契丹国字的介绍》，载《文物》一九五九年第三期。

作者即厉鼎煃。此文对契丹字作了通俗性介绍。

47 岛田正郎（日）著、于景让译：《从人类学上看辽代的文化》，载《大陆杂志》第十九卷第十一期，一九五九年十一月。又收入《宋辽金史研究论集》一书。

该文是作者在台湾组织的一次学术会上的专题报告。文中涉及到契丹字，作者认为契丹字是拼音文字，字母数在二百二十到二百三十之间。

48 山路广明（日）著、郑清茂译：《从汉字形状所见之契丹文字》，载《大陆杂志》第二十三卷第一期，一九六一年七月。

本文主要讨论了「考」、「关」两字。

49 金光平：《从契丹大小字到女真大小字》，载《内蒙古大学学报》一九六二年第二期。

分辨契丹大、小字也是契丹文字研究中的重要课题。此文对这个问题分析得较为透彻，他的结论为大多数研究者所接受。此文还辨明了将《郎君行记》视为女真字的错误。

50 金光平、金启孮：《女真语言文字研究》，载《内蒙古大学学报》一九六四年第一期。

书中论及到契丹语文和女真语文之间的关系。

51 武伯纶：《西安碑林述略——为碑林拓片在日本展出而作》，载《文物》一九六五年第九期。

在赴日展品中有《郎君行记》，作者在介绍时仍误认为「是已经消灭的女真文字」。

52 刘凤翥：《读者来信》，载《文物》一九六六年第一期。

此信纠正武伯纶将契丹字《郎君行记》视为女真字的错误。

53 陈述：《跋吉林大安出土契丹文铜镜》，载《文物》一九七三年第八期。

该文对《完颜通铜镜》、《宝坻镜》、《寿昌钱》上的契丹字进行了释读。

54 郑绍宗：《兴隆县梓木林子发现的契丹文墓志铭》，载《考古》一九七三年第五期。

此文是契丹小字《萧仲恭墓志》出土情况报告，发布了该墓志的拓本。此文在契丹文字解读上的重要贡献是释出了数字「五」和「九」，至此，十以内的契丹数字才全部释出。此文末还附有「辽陵哀册类型的契丹字文母表」。

55 王静如：《兴隆出土金代契丹文墓志铭解》，载《考古》一九七三年第五期。

此文配合契丹小字《萧仲恭墓志》的发布，对碑中新出现的「天辅」、「天眷」、「大安」、「皇统」、「天德」等年号进行了释读，作者还考证出墓主人是萧仲恭，这些结论都是正确的。

56 杨家骆：《辽史汇编》十册，一九七三年十月刊行。

该书收了一些前人研究契丹文字的论文。另外，在该书「述略」中还提到两个新资料：1.耶律楚材用契丹字书写的楹联，据说是由陈少白转赠给香翰屏保存的，该书虽摄印了原件，可惜字迹不清，辨认不出。2.历史语言研究所在整理内阁档案时发现了「大辽字烂册档」二箱。杨氏云：「然内阁大库档案并未整理完竣，未识将来尚可发见若干契丹文档案否？故存以待证」。

57 郑绍宗：《承德发现的契丹符牌》，载《文物》一九七四年第十期。

此文报导了一九七二年在承德发现的金、银牌的有关情况，并发表了拓本和实物照片。作者认为牌上所刻的文字是契丹字。我们认为这还有待进一步研究。

58 (学术动态)《契丹文字的研究取得重大进展》，载《内蒙古大学学报》一九七七年第二期。

此文对中国社会科学院民族研究所和内蒙古大学蒙古语文研究室契丹文字研究小组的研究成果进行了报导。

59 李逸友：《呼市万部华严经塔的金元明各代题记》，载《文物》一九七七年第五期，又载《内蒙古大学学报》一九七七年第三期。

此文是对塔内题记的调查，内中有契丹字题记。

60 阜新市文化局文物组：《辽宁阜新县辽许王墓清理简报》，载《文物资料丛刊》创刊号，一九七七年十二月。

该文首次发表了契丹小字《许王墓志》的拓本和照片。

61 刘凤翥、于宝林：《契丹小字「许王墓志」考释》，载《文物资料丛刊》创刊号，一九七七年十二月。

该文对碑石中有关职官部分的契丹字进行了释读，并摸索出从汉语借词入手解读契丹文字的方法。此外，本文还附有经对照原石校订后的《许王墓志》摹本，并作了释文。

62 中国社会科学院民族研究所、内蒙古大学蒙古语文研究室契丹文字研究小组：《关于契丹小字研究》，载《内蒙古大学学报》一九七七年第四期契丹小字研究专号。

学报用整本篇幅发表了该小组的研究专著，这是小组同志们近几年来通过集体研究所获成果的主要部分。

63 李逸友：《呼和浩特市白塔上的金元明各代题记》，载《光明日报》一九七八年一月十三日文物与考古专栏。

64 清格尔泰、刘凤翥、陈乃雄、于宝林、邢苇里：《契丹小字解读新探》，载《考古学报》一九七八年第三期。

这是作者近年来研究契丹小字成果的一部分。

65 新华社：《我国学者研究契丹文字获得重大进展》，载《新华社新闻稿》二九六五期，一九七八年三月十三日。

此电文是对中国社会科学院民族研究所、内蒙古大学蒙古语文研究室契丹文字研究小组的研究活动进行的报导。这条消息曾在当天中央人民广播电台「新闻联播」节目中播出。

66 《契丹死文字快翻生，我国学者解读契丹文字获大进展》，载香港《文汇报》一九七八年三月十三日。

67 清格尔泰、陈乃雄：《关于契丹文字》，载《内蒙古日报》一九七八年七月十九日学术研究专栏。

此文对契丹文字最新研究成果作一概述。

68 陈述：《契丹文字的历史概况》，载《中央民族学院学报》一九七八年第三期。

69 胡振华：《关于释读契丹小字的几点意见》，载《中央民族学院学报》一九七八年第三期。

70 侯雪谅：《契丹文字研究琐谈》，载《中央民族学院学报》一九七九年第一、二期合刊号。

以上三文除探讨了契丹文字研究的有关方面外，还进行了有益的学术讨论。

71 蔡美彪等：《中国通史》第六册，一九七九年一月刊。

在本册中专门有一小节介绍契丹文字。作者认为庆陵哀册式的契丹字是「契丹大字」，另一种是小字，两种都是拼音字。

72 刘凤翥、许晓秋：《对初中「中国历史」第二册有关契丹文字插图说明的一点意见》，载《历史教学》一九七九年第六期。

73 刘凤翥：《静安寺契丹文砖额为赝品说》，载《民族研究》复刊号，一九七九年九月。

此文举出六项疑点指出所谓契丹字砖是伪造品。

74 新华社：《研究整理契丹文字》，载《人民画报》一九七九年第六期。

75 沈英、李祯、陈凤祥：《契丹文之谜》，载《内蒙古画报》一九八〇年第二期。

76 河北省博物馆、文物管理处：《河北省出土文物选集》。一九八〇年五月刊。

书中第三百八十三图是契丹小字《萧仲恭墓志》的拓片。

77 刘凤翥：《契丹、女真文字简介》，载《历史教学》一九八〇年第五期。

作者以中学课文收录了契丹字和女真字的内容为缘起，对契丹字和女真字作一简要介绍，可供中学教师备课时参考。

78 朱成德、刘顺华：《揭开契丹小字之谜》，载《内蒙古日报》一九八〇年六月二十一日。

本文是对中国社会科学院民族研究所、内蒙古大学蒙古语文研究室契丹文字研究小组在最近几年的研究活动和他们的研究成果所进行的介绍。

79 金光平、金启孮：《女真语言文字研究》。一九八〇年七月刊。

这本专著原载《内蒙古大学学报》，经改订后由文物出版社出版。书中有专节叙述契丹文字和女真文字之间的关系。

80 沈汇：《论契丹小字的创制与解读——兼论达斡尔族的族源》，载《中央民族学院学报》一九八〇年第四期。

本文论证了契丹字与回鹘字无缘，无论大小字皆源于汉字，大字直接源于汉字，小字源于汉字和契丹大字；契丹语与今达斡尔语相近，达斡尔族源于契丹；文章中还对一些人们未释的契丹字进行了探讨。这是近年来在契丹文字研究中的一篇较好的文章。

81 王东甲、魏国忠：《关于伊春市大丰金牌的断代》，载《求是学刊》一九八〇年第四期。

作者断此牌为金代，其文字沿郑绍宗说为契丹字。

82 刘凤翥、于宝林：《契丹文》，载《历史教学》一九八〇年第十二期。

此文是《中国历史大辞典》的辞条选登。

83 王崇人：《汉唐陵墓石刻之趣》，载《旅游》一九八一年第一期。

本文在介绍《郎君行记》时仍误称为「是用女真文写的」。

84 刘凤翥：《建国三十年来我国契丹文字的出土和研究》，载《内蒙古社会科学》一九八一年第一期。

解放后，我国契丹文字资料出土和研究都有了一个空前的发展，本文就此作了总结。

85 高路加：《契丹小字的制作和突厥文》，载《吉林大学社会科学学报》一九八一年第二期。

作者认为：「（日本）村山氏认为契丹小字基本上是突厥字母的变形……这种作法是过于主观的」。但「契丹小字制作除主要受到汉字影响外，也不排除受到突厥文启发的可能性」。「可以说契丹原字中有一小部分是参照突厥字母制成的」。在解读过程中作者基本上仍沿袭村山七郎的方法。

86 刘凤翥、于宝林：《契丹小字「萧仲恭墓志」考释》，载《民族研究》一九八一年第二期。

契丹小字《萧仲恭墓志》中载有墓主人的身世宦途，本文据此释出一批契丹字的职官名称。

87 黄振华：《契丹文「山」、「㞢」考——契丹文字构造规律新探》，载《社会科学战线》一九八一年第二期。

本文认为契丹小字「山」表示天干中的「戊己」，此字来源于汉字的「土」，音「纳都」；契丹小字「㞢」为「主」、「上」之义，音「塔格」，又可表示「兄弟」之义。

88 刘凤翥、于宝林、郭晓丹：《解读契丹小字的两个方法》，载《社会科学战线》一九八一年第二期。

本文总结的两个方法是：1.利用一个契丹小字音译几个发音相同或相近的汉字的现象来解读契丹小字；2.利用归纳词干，以已知求未知的方法来解读契丹小字。

89 叶寒：《契丹人的文字》，载《实践》一九八一年第四期。

本文对契丹文字以及当前研究情况进行了介绍。

90 贾敬颜：《契丹文及其文献》，载《中国史研究动态》一九八一年第五期。

近年来，我国契丹文字研究空前活跃，为促进研究的深入发展，本文对契丹文字的一般情况和文献情况作了介

绍。

91 即实：《契丹字源一斑》，载《社会科学辑刊》一九八一年第三期。

该文对「𘬁(天)」、「𘭅(日)」、「𘮕(月)」、「山(戊己)」、「𘬛、𘬜(庚辛)」等六个契丹字的字源进行了探讨，并为其拟了音。另外，本文指出契丹语是用五色，而不是用五行来标记天干，这个说法虽然日本辛兑铉和山路广明都曾提到过，但未引起充分的重视，作者重新提出是很有意义的，并且释「戊己」以「黄」，释「庚辛」以白，这都是有道理的。

92 刘凤翥：《契丹大字和契丹小字的区别》，载《内蒙古社会科学》一九八一年第五期。

作者赞同金光平关于契丹大、小字的意见，进一步补充了论证。

93 项春松：《昭盟地区的辽代墓葬——兼谈辽墓分期及其随葬器物的断代问题》，载《内蒙古文物考古》创刊号，一九八一年十月。

昭盟是契丹族的发源地和活动中心地带。在本文中介绍了该地区出土的契丹文和汉文的墓志，作者说：「辽国北面官及萧氏、耶律氏官爵显赫者，志文用契丹字和汉字两种，汉族大官僚志文只用汉字。而契丹字墓志（包括契丹大字和契丹小字）又仅盛于中晚期，早期碑刻止见辽太祖纪功碑，这种现象使我们对契丹文字的创造使用究竟是否在辽太祖时期这个实际问题值得商榷」。

94 昭乌达盟文物工作站、翁牛特旗文化馆：《内蒙古山嘴子「故耶律氏」墓发掘报告》。载《文物资料丛刊》第五期，一九八一年十二月。

此文介绍了契丹小字《故耶律氏铭石》的出土情况，并释出了契丹字「天庆」年号。

95 苏赫：《「故耶律氏铭石」考释》，载《文物资料丛刊》第五期，一九八一年十二月。

本文对墓志的年代、撰者、丹书者和墓主人身份进行了考证，指出撰者是高州观察使耶律固，丹书者是萧仪薛。并释出所对应的契丹字。尤其作者将「[契丹字]」释为「固」，颇有见地。该文在正式发表前，曾在内部刊物昭盟《文物通讯》一九七九年第八期发表。

96 刘凤翥、于宝林：《「故耶律氏铭石」跋尾》，载《文物资料丛刊》第五期，一九八一年十二月。

这是一篇考证文章，考出墓主人是「大耶律帐都详稳将军之甥塔不也」，释出所对应的契丹字以及相当于「国舅」、「太祖圣元皇帝」的契丹字。

97 赵振海：《略谈辽代的文字和文学》，载《中学历史》一九八二年第一期。

这是一般性介绍，可供教学参考。

98 贺梓城、王仁波：《乾陵》，载《文物》一九八二年第三期。

本文在介绍《郎君行记》时仍误认为是「用女真文写成」。

99 陈述：《全辽文》，一九八二年三月刊。

本书是《辽文汇》的增订。书中收有契丹字的碑刻。

100 刘凤翥：《从契丹小字解读探达斡尔为东胡之裔》，载《黑龙江文物丛刊》一九八二年第一期。

从契丹文字解读入手探索达斡尔族的族源，由沈汇同志最初提出，本文循此继进，作了补充。

101 刘凤翥、翁善珍、郑瑞峰、金永田：《内蒙古喀喇沁旗出土契丹小字铜镜考释》，载《考古》一九八二年第三期。

作者将铜镜上的四个契丹字释为：「寿长福德」。

102 即实：《契丹小字字源举隅》，载《民族语文》一九八二年第三期。

作者利用寻找契丹字源的方法继续对十四个契丹原字的音值进行了推测。

103 阎万章：《契丹文辽道宗皇帝、皇后哀册和「故耶律氏铭石」的撰写人初探》，载《辽宁大学学报》一九八二年第四期。

作者探讨出撰写人是耶律固，这个结论与苏赫的意见是一致的。

104 沈汇：《契丹小字石刻撰人考》，载《考古与文物》一九八二年第六期。

作者探讨出《兴宗哀册》的撰人是耶律良，《仁懿哀册》契丹文撰人是耶律庶箴，《道宗哀册》、《宣懿哀册》和《故耶律氏铭石》的契丹文撰人是耶律固。

105 胡顺利：《「郎君行记」碑应是以契丹字书写的》，载《文物》一九八二年第七期。

此文为纠正该刊第三期的一篇介绍乾陵的文章之误而作。

106 阎万章：《河北兴隆金墓出土契丹文墓志考释》，载《东北考古与历史》第一集，一九八二年九月。

此文是对契丹小字《萧仲恭墓志》作的考释。这个墓志保留的契丹字较多，郑绍宗、王静如、刘凤翥、于宝林都曾进行过考释，可互相参照阅读。

107 高路加：《契丹原字「夫」音值考》，载《东北考古与历史》第一集，一九八二年九月。

作者认为「夫」字音[ri]。

108 凤翥：《乾陵发现的契丹字石刻》，载《西安晚报》，一九八二年十一月十二日。

中国社会科学院民族研究所刘凤翥、于宝林赴乾陵考查，于一九八二年十一月一日上午新发现一块契丹字残石，经辨认，所刻文字与「无字碑」上的《郎君行记》全同。该文即报导此事。

109 项春松：《契丹文字简介》，载《昭乌达报》一九八二年十二月九日。

110 即实：《关于「山」、「山」二字》，载《内蒙古大学学报》一九八二年第三、四期合刊号。

此文针对黄振华释读「山」、「山」二字提出不同的看法，认为前一字义为「黄」，音「袅罗箇」；后一字为「金」、「明」等义，音「女古」。

111　羽木：《二十世纪之谜——武则天「无字碑」上的少数民族文字》，载《旅游》一九八三年第二期。

该刊曾刊登一文，误将《郎君行记》说成「女真字」，这篇文章即为此而作，同时介绍了契丹文的一般情况，并报导了在乾陵又发现一个《郎君行记》的消息。

112　刘凤翥：《契丹小字解读再探》，载《考古学报》一九八三年第二期。

本文在利用汉语借词解读契丹小字的基础上，进一步对契丹小字中的一些契丹语汇进行了解读，为十七个契丹原字拟定了音值。

蒙古文部分

1　Д. Карa: Хятан нарын хоёр бичгийн тогтолцооны тухай. Олон Улсын Монголч Эрдэмтний III Их Хурал. II боть. Улаанбаатар. 1977.

作者是匈牙利研究契丹文字的学者，此文是讨论契丹大、小字的问题。

2　[illegible]，[illegible]，《[illegible]》《[illegible]》 1978，7，28

此文对契丹字的情况作了介绍。

3　[illegible]，[illegible]，《[illegible]》《[illegible]》1979 [illegible] 1，2 [illegible]

此文对契丹字的研究情况进行了介绍。

日文部分

1 白鳥庫吉：「契丹女真西夏文字考」、載『史学雜誌』第九編第十一、十二号、一八九八年十一、十二月。又收入『白鳥庫吉全集』第五卷。

作者为日本东洋史先驱、著名东洋史学家，一生著述很多。这篇文章在契丹文字研究史上可谓首创之作。文中收集了不少历史记载来说明契丹文字。该文作于辽庆陵哀册出土之前，在当时实物资料极少的情况下，作者对所谓《郎君行记》为女真字的传统说法提出怀疑，并认为上刻的文字可以分解成原字，是一种拼音文字，这些观点都是难能可贵的，从中亦可窥见作者的学术功力。

2 桑原隲蔵：「雍豫二州旅行日記」、載『歷史地理』第十二卷第二号、一九〇八年。又收入『考史遊記』一九四二年弘文堂書房刊和『桑原隲蔵全集』第五卷。

作者为日本著名的东洋学家，一九〇七年曾到中国考查，这是作者的考查日记，其中，在十月二日条下，记载了《郎君行记》碑的有关情况，当时辽庆陵哀册还未出土，作者仍将其误认为女真字。

3 桑原隲蔵：「郎君行記碑石拓本」、載『史学雜誌』第二十一編第六号、一九一〇年六月。

这是在日本最早发表的《郎君行记》拓本，作者还加了说明。

4 小倉進平：「朝鮮に於ける契丹及び女真語学」、載『歷史地理』第二十九卷第五号、一九一七年五月。又收入『朝鮮語学史』第九章中、一九四〇年刀江書院版。

文中介绍了朝鲜历史上有关契丹语学的情况，资料虽然不多，然而是从又一个方面来谈，可供研究参考。

5 朝鮮総督府：『朝鮮金石総覧』、一九一九年国書刊行会版。

该书卷一九九刊载了一个八角镜镜背铭文抄本，（此铭文与《宝坻镜》同）该书注为：「所在，本府博物馆」；卷二〇〇载《圆铜镜》铭文抄本，注为：「所在，李王家博物馆」。因对其文字不识，皆误称为「女真字镜」。

6 石田幹之助：『東洋歴史参考図譜』、一九三〇年該図譜刊行会刊。

此书为大型图片集，印制精良，其中第十辑八〇三图是《仁懿哀册》抄本的照片，这是转刊自《北京天主教会杂志》，然而在本书中注为「辽道宗墓志」，这是不对的。本辑八一七图是《郎君行记》拓本照片，转自《史学杂志》。对于这些图版翌年刊行的《东洋历史参考图谱解说》一书中均有介绍。

7 鳥居龍蔵：「遼代の壁画について」、載『国華』第四十一編第九－十二号、一九三一年九－十二月。又收入『満蒙を再び探る』一九三二年六文館刊和『鳥居龍蔵全集』第九卷。

作者为日本著名的考古、人类学家，早年长居中国，多次赴东北考查，一九三〇年亲赴辽庆陵考查，这次最突出的发现是陵内壁画。该文论及辽庆陵情况较详，可供研究庆陵契丹字哀册时参考。

8 鳥居龍蔵：「満洲だより」、載『武蔵野』第十九卷第二、三号、一九三二年二、三月。又收入『鳥居龍蔵全集』第九卷。

这是作者的一组信件，其中谈到作者在沈阳汤玉麟府邸见到庆陵刚出土的契丹字哀册的情况。

9 鳥居龍蔵：「私共の今回旅行した地方と其の仕事」、載『ドルメン』第一卷第八号、一九三二年。又收入『鳥居龍蔵全集』第六卷。

此文谈及辽庆陵和契丹字碑。

10 鳥居龍蔵：「遼の皇都とその陵墓」、載『国際写真情報』第十一卷第一号、一九三三年。又收入『鳥居龍蔵全集』第十二卷。

此文刊于「满蒙的契丹文化」栏下，文分「契丹的皇都」和「契丹的陵墓」两节，后一节谈及庆陵情况，金九经曾将此节译出，题为「庆陵」，收入《辽陵石刻集录》卷六。

11 鳥居龍蔵：「契丹の陵墓とその陵碑に就いて」、載『上代文化』第九号、一九三三年。又收入『鳥居龍蔵全集』第六巻。

12 島田好：「新発見の契丹文字」、載『満蒙』十四年第一号、一九三三年一月。

文載道宗和宣懿的契丹字哀册拓本，并有简单的介绍。

13 島田貞彦：「熱河発見の契丹文字墓誌」、載『ドルメン』第二巻第四号、一九三三年。

14 島田好：「（書評）遼陵石刻集録」、載『書香』第六十号、一九三四年。

15 鳥居龍蔵：「遼代陵墓内の壁画に就いて」、載『中央美術』第八号、一九三四年。

16 鳥居龍蔵：「近頃発見せられた契丹文字に就て」、載『書物展望』第四巻第三号、一九三四年。又收入『鳥居龍蔵全集』第十二巻。

17 及川儀右衛門：『満洲通史』、一九三五年四月版。

书中谈及契丹文字，为一般性的介绍。

18 鳥山喜一：「奉天に於ける契丹哀冊に就いて」、收入『満鮮文化史観』、一九三五年六月版。

这是作者于一九三二年十二月三日在京城帝国大学史学会讲演的记录，对契丹字哀册情况介绍较详，并附哀册照片。

19 島田貞彦：「満蒙考古栞・契丹墓誌」、載『満蒙』十六年第八号、一九三五年八月。

20 み：「遼代帝陵の写真撮影」、載『東洋史研究』第一巻第二号、一九三五年十二月。

此刊为日本史学界有影响的刊物之一，刚发行就载契丹文哀册，可见对其重视。

21 園田一亀：『満洲金石志稿』、一九三六年四月南満洲鉄道株式会社刊行。

书中收有道宗、宣懿契丹文和汉文哀册拓本六帧，除作简单介绍外，并指出部分研究文献。

22 鳥居龍蔵：「遼の王陵壁画に就て」、載『ミネルウア』第一巻第四号、一九三六年四月。又收入『鳥居龍蔵全集』第六巻。

23 島田好：「遼静安寺契丹文磚額」、載『書香』第八十三期、一九三六年五月。

此文对所谓契丹字《静安寺砖额》作了介绍，并附拓片。而此砖额实为伪造品。

24 鳥居龍蔵：『考古学上より見たる遼の文化図譜』、一九三六年出版。

这是一部大型的摄影图集，印刷精良，装潢考究，成四巨册。作者曾举家在中国东北地区考查，其子摄影，其女摹画，这部书就是考查的成果，内容包括辽上京、太祖陵、庆州、庆陵等迹址，其中收有庆陵壁画（画上间有契丹文字）和契丹字哀册拓本。

25 鳥居龍蔵：「満蒙における契丹の遺跡について」、載『遼の文化を探る』。又收入『鳥居龍蔵全集』第六巻。

这是作者于一九三三年在中国东北考查后，于翌年在「东亚调查会」上的讲演记录，内中第七部分谈及辽庆陵及契丹字哀册的情况。

26 鳥居龍蔵：『遼の文化を探る』、一九三七年一月章華社版。又收入『鳥居龍蔵全集』第六巻。

这是作者的考查日记，其中一九三三年十一月二日关于「陵墓内壁画的描写」一记中谈到壁画上的契丹字问题。

27 辛兑鉉：「契丹文哀冊に就て」、載『青丘学叢』第二十八号、一九三七年五月。

此文除对哀册进行介绍外，并对哀册上的契丹字进行了解读，考证了年号、干支、数字等，需注意的是作者以

「青、赤、黄、白、黒」五色来解释契丹字的天干，这是很有意义的，作者说，这一说法是受了鸟山喜一的教示。

28 佐藤文比古：「所謂大名城出土契丹国字磚」、載『満洲史学』第一巻第一号、一九三七年六月。

此文很短，但很重要，指出了去年出现的所谓契丹字《静安寺砖额》是伪造品。

29 小平綏方：「遼・金・西夏・元・清五朝の製字」、載『東洋文化』第一五四号、一九三七年七月。

此文摘引史籍，进行论述，内容简单。

30 秋貞実造：「（契丹）文字の創製」、載『東洋文化史大系』、一九三八年一月誠文堂新光社版。

作者即田村实造，日本著名的东洋史学家。他本人虽然没有对契丹字进行解读，但写了不少著作和文章介绍契丹字和鼓励对契丹字展开研究，这在契丹字研究史上也起了不小的作用。

31 田村実造：「遼・語言及文字」、載『東洋歴史大辞典』巻八、一九三八年六月版。

32 三宅：「ワール イン マンハの遼陵の調査」、載『満洲史学』第三巻第一号、一九三九年九月。

作者即三宅宗悦，当时正在伪满中央博物馆任职。此文载该刊「汇报」栏，是对一九三九年八月田村实造、小林行雄、斋藤菊太郎一行调查辽庆陵的消息报导。

33 江上波夫、駒井和愛、後藤守一：『東亜考古学』、一九三九年九月平凡社版。

这是日本早年较重要的考古学著作，书中谈及契丹字哀册出土的有关情况，给予很高的评价。

34 小林行雄：「遼慶陵の調査」、載『史林』第二十四巻第四号、一九三九年十月。

作者曾赴庆陵考查，这是一篇消息报导，载该刊「会报」栏内。

35 神尾弌春：「東亜諸民族の言語と文字」、載『満洲日日新聞』一九三九年十月二十七、二十八、二十九日三版。

该文介绍契丹、女真、蒙古等的语言和文字，重点介绍了契丹字。

36 斎藤菊太郎：「ワールインマンハ調査旅行誌」、載『満洲史学』第三巻第二号、一九四〇年三月。

这是作者调查辽庆陵时的日记。

37 三宅宗悦：「奉天博物館展望・墓誌銘」、載伪满『国立中央博物館時報』第四号、一九四〇年三月。

此文是对博物馆展品的介绍，谈及契丹字哀册。

38 斎藤武一：「契丹文字と女真文字」、載伪满『国立中央博物館時報』第十一号、一九四一年五月。

该文主要介绍研究这两种文字的资料和文献论著，可供参考。

39 衛藤利夫：「遼の哀冊発見の端緒——ミユリー神父の他の『横顔』」、載『収書月報』第七十号、一九四一年十一月。

介绍庆陵契丹文哀册发现之始以及牟里在其中的活动。

40 田村実造：「遼朝帝后の哀冊と慶陵——哀冊出土の経過と三陵の比定」、載『満洲学報』第七号、一九四二年二月。

41 石田幹之助：「女真大字とは何ぞや、附李王家博物館蔵一圓鏡々背の文字に就いて」、載『史学雑誌』第五十三編第七号、一九四二年七月。

以往皆以为《郎君行记》是女真大字，自庆陵哀册出土，方正其误，然而作者在这里又怀疑《朝鲜金石总览》上所载八角镜（同《宝坻镜》）铭文是女真大字，现在看来这还是契丹字。此外，作者指出圆铜镜镜背契丹字是一首七言绝句，但未进行解读。

42 日比野丈夫：「契丹誦詩」、載『東洋史研究』第七卷第二、三合刊号、一九四二年七月。

本文专就《夷坚志》中的一段记载进行分析。

43 山路広明：「契丹大字考」、載『浮田和民博士還曆紀念史学論文集』、一九四三年九月。

本文作者是日本研究契丹文字的主要学者之一，他撰写的论著很多，此为首篇。本文主要讨论契丹大、小字问题，没有进行解读，只举出了一些解读实例，就在这些解读实例中也表露出作者探求契丹字音读的情况，这是值得重视的。然而，文中称契丹字哀册中的单体字为「大字」，视合体字为「小字」，我们认为这是不符合大、小字是先后创制的两种不同类型文字的历史事实，因而是不对的。

44　山本守：「ワールインマンハの遼陵」、載『遼東の珠』、一九四四年。

45　島田正郎：「契丹文字と契丹語」、載『史学雑誌』第五十九編第十二号、一九五〇年十二月。

作者是日本著名的辽史学家，发表了不少关于辽代历史的论著，而对契丹文字没有进行专门的研究和解读，只是间或作些介绍。本文是作者于一九五〇年十一月在东京帝国大学史学会上提供的论文要旨，载于该刊「汇报」栏内。

46　村山七郎：「契丹字解読の方法」、載『言語研究』第十七—十八号、一九五一年三月。

本文认为契丹原字源于突厥字母，用突厥字与契丹字对比研究，探讨契丹原字的音值。这是日本解读契丹字的一个重要学派，这个基本方法至今还有人沿用。这篇文章的发表在日本学术界曾引起很大的反响，以此为契机，掀起了一阵解读热潮，可以说，这篇文章标志着日本真正解读契丹文字的开始（以前的文章基本上是介绍情况，间或涉及解读，影响也不大）。在这个热潮中，日本学者利用了近代语言学的方法，以音读为主攻方向，这就将契丹字的研究大大向前推进了一步，因而，这篇文章在契丹文字研究史上的地位应予充分的肯定。然而从文字解读来看，突厥字与契丹字是两种完全不同的文字体系，之间并不存在源借关系，因而作者的解读方法是站不住的。

47　山路広明：『契丹語の研究』第一輯、第二輯、一九五一年七月、十一月油印本。

作者的基本论点是认为契丹字源于汉字，主要用寻找汉字基字的方法来解读契丹字，这个方法对后来解读契丹

字的启发和影响很大，成为日本又一个重要的解读学派。此书及一九五六年发表的《契丹制字之研究》为其代表作，共为七十多个原字构拟了音值。作者发表的文章很多，基本方法是一样的，下面只列篇名，不再逐一介绍。

48 田村実造：「契丹文字の発見から解読まで——村山七郎『契丹文字解読の方法』を読む」、載『民族学研究』第十六巻第一号、一九五一年八月。

此文对村山七郎的文章进行了大力的推崇。

49 長田夏樹：「契丹文字解読の可能性——村山七郎氏の論文を読みて」、載『神戸外大論叢』第二巻第四号、一九五一年十二月。

作者反对村山七郎的观点，引用史料，论证契丹、突厥语文皆不同类。在这篇文章中，作者主要用统计学的方法来研究契丹字，归纳出三百二十七个原字字形，并选择一部分出现频率最高的原字，对其在词首、词中、词尾以及单体形式出现的频率分别作了统计和研究，以图探索原字的音值。这也是日本的一个重要解读学派。

50 鳥山喜一：「契丹文字、西夏文字及び女真文字」、載『東洋史観』、一九五二年三月版。

51 山路広明：「契丹数字の起源について」、載『言語集録』第一号、一九五二年五月。

这是拓本照片及说明。

52 山路広明：「契丹語『玉』について」、載『言語集録』第一号、一九五二年五月。

53 山路広明：「形容詞として用ひられる過去分詞形について」、載『言語集録』第一号、一九五二年五月。

54 山路広明：「副詞『[illegible]』の音と意味について」、載『言語集録』第一号、一九五二年五月。

55 山路広明：「理論的に見た契丹文字と漢字との関係について」、載『言語集録』第一号、一九五二年五月。

56 山路広明：「契丹文字『[illegible]』再考」、載『言語集録』第一号、一九五二年五月。

57　山路広明：「契丹語及び製字の研究『日』字の音読」、載『史観』第三十七号、一九五二年六月。
58　山路広明：「契丹文字十二支の『朩』について」、載『言語集録』第二号、一九五二年七月。
59　山路広明：「遼詩話に現はれたる契丹大字について」、載『言語集録』第二号、一九五二年七月。
60　山路広明：「契丹訳語」、載『言語集録』第二号、一九五二年七月。
61　山路広明：「宣懿皇后哀冊文中に於ける変化語の区別について」、載『言語集録』第二号、一九五二年七月。
62　山路広明：「日本に於ける主なる契丹語の研究録及びその批判」(1)、(2)、載『言語集録』第二号、三号、一九五二年七月、九月。
63　山路広明：「契丹文字の漢字音転写——特に頭音の変化について」、載『言語集録』第三号、一九五二年九月。
64　山路広明：「道宗皇帝哀冊文中に於ける『扎夾叉丙』について」、載『言語集録』第三号、一九五二年九月。
65　山路広明：「興宗仁懿皇后哀冊文中に於ける『酒』について」、載『言語集録』第三号、一九五二年九月。
66　山路広明：「宣懿皇后哀冊文中に於ける『朩扎』について」、載『言語集録』第四号、一九五三年一月。
67　山路広明：「統計学の方法による契丹文字音価発見の不合理性について」、載『言語集録』第四号、一九五三年一月。
68　山路広明：「契丹、女真製字方法論の比較」、載『言語集録』第四号、一九五三年一月。
69　鳥居龍蔵：『ある老学徒の手記——考古学とともに六十年』、一九五三年一月朝日新聞社版。又收入『鳥居龍蔵全集』第十二巻。
　　这是作者从事考古工作六十年的总结，其中谈及早年探查辽庆陵的情况。
70　田村実造、小林行雄：『慶陵——東モンゴリアにおける遼代帝王陵とその壁画に関する』、一九五三年三月座右

宝刊行会版。

本书是辽代庆陵的考古调查报告，内容详细，照片很多，印刷精良，装成两巨册，曾获日本一九五四年度文部省大学学术局颁发的恩赐奖。本书的第六章专论庆陵内出土的契丹文字碑石，同时还发表了不少庆陵壁画的照片，壁画上书写的契丹字还有不少清晰可辨。在本书的书末还附有「作为后缀用的契丹字类别表」，作者并为这些后缀拟了音。

71 ル・モンド：「契丹文字解読に成功」、載『朝日新聞』一九五三年四月十七日第十二版。

这是一篇消息，报导了法国 韩 伯 诗 氏研究契丹字的情况。

72 山路広明：「満洲・中国に於ける主なる契丹語研究録及びその批判」、載『言語集録』第五号、一九五三年五月。

73 山路広明：「契丹語官職名の解読」、載『言語集録』第五号、一九五三年五月。

74 山路広明：「契丹、女真の言語と文字及びその関係について」、載『史観』第三十九号、一九五三年六月。

75 村山七郎：「契丹文字の解明」、載『各個研究および助成研究報告集録——昭和二十七年度——哲・史・文学篇』一九五三年十一月。

76 田村実造：「契丹・女真・西夏の文字」、載『書道全集』第十五巻、一九五四年四月。

77 山路広明：「契丹語研究余録」、載『早稲田学報復刊』第八巻第四号、一九五四年五月。

78 田村実造：「慶陵について」、載『学術月報』第七巻第八号、一九五四年十一月。

79 小野勝年：「田村実造、小林行雄『慶陵』」、載『史林』第三十七巻第二期、一九五四年。

这是一篇书评。

80 山路広明：「慶陵発表契丹文字音価の批判」。載『言語集録』第六号、一九五五年。

81　山路広明：「契丹数詞『包』の基字について」、載『言語集録』第六号、一九五五年。

82　山路広明：『契丹数詞『犮』の基字について」、載『言語集録』第六号、一九五五年。

83　田村実造：「契丹文字」、載『世界歴史事典』第五冊、一九五五年版。

84　愛宕松男：「契丹Kitai文字の解読について」、載『東北大学文学部研究年報』第七号、一九五六年。

这是日本又一个重要的解读学派，作者认为契丹字既不是模仿汉字，也不是蹈袭突厥字，而是一种创造。他主要用蒙古语来对照解读契丹字，构拟出了部分契丹字的音值。

85　愛宕松男：「契丹Kitai文字魚符、玉盞、銅鏡銘文の解読」、載『文化』第二十巻第六号、一九五六年十一月。

86　島田正郎：『遼の社会と文化』、一九五六年十二月弘文堂版。

87　山路広明：『契丹製字の研究』、一九五六年アジア・アフリカ言語研究室印。

该书第二章第九节论及契丹的语言和文字。

88　山路広明：『女真文字の製字に関する研究』、一九五八年八月南方諸言語研究所印行。

这是作者又一主要著作。

89　島田正郎：「遼・言語文字」、載『アジア歴史事典』第九卷、一九六二年七月平凡社版。

本书第十二章专述契丹字和女真字的关系。

90　山路広明：「若干の契丹文字の解読」、載『早稲田大学図書館紀要』第九号、一九六八年三月。

91　島田正郎：「遼の文化と契丹文字」、載『歴史教育』第十八巻第七号、一九七〇年九月。

92　山路広明：「契丹墓誌銘文字索引」、載『早稲田大学図書館紀要』第十五号、一九七四年三月。

本文是兴宗、仁懿、道宗、宣懿等四哀册和《萧令公墓志》（残石）、《郎君行记》共六件碑石的契丹文字索

引。

93 田村実造：「契丹・女真文字考」、載『東洋史研究』第三十五巻第三号、一九七六年十二月。

这是日本近几年来较重要的契丹文字研究文章，从内容上来看，没有取得什么进展。

94 田村実造：『慶陵の壁画』、一九七七年十二月同朋舎版。

本书第一章介绍了庆陵及契丹字哀册发现的经过以及作者在早年几次参加调查庆陵的情况，书中还介绍了大型文献著作《庆陵》一书的编撰过程。另外，书中也登载了一些壁画，内中有几幅上有契丹字，但数量不多，远不及《庆陵》一书。

95 山路広明：『契丹語の研究：「郎君行記」の検討・他』、一九八〇年三月南方諸言語研究所印行。

96 山路広明：『契丹語の研究・叉の基字・その他』、一九八〇年四月南方諸言語研究所印行。

97 山路広明：『契丹語の研究・币の基字・その他』、一九八〇年五月南方諸言語研究所印行。

以上三种是作者进入八十年代后的新成果，从内容来看只是以前研究的余波，没有新的突破。

98 西田龍雄：「契丹文字——その解読の新展開」上、中、下。載『言語』第十巻第一、二、三号、一九八一年一、二、三月。又収入『アジアの未解読文字』一書。

本文主要以中国社会科学院民族研究所和内蒙古大学蒙古语文研究室契丹文字研究组的研究成果为中心，较全面的介绍了契丹文字资料和近年的研究进展情况，给予研究组很高的评价，称为「划时代的新研究」。另外，此文还对《郎君行记》中的某些契丹字进行了释读。作者认为《郎君行记》中有一段契丹字相当于汉字「皇弟太守吃席，与酣饮而归」之意。

99 長田夏樹：「契丹語解読方法論序説」、載『内陸アジア言語の研究』Ⅰ、一九八三年神戸市外国語大学刊行。

俄文、西文部分

1 Л.Н.Рудов: Проблемы киданьской письменности. Советская Этнография I. 1963 г.

作者是苏联最早研究契丹字的学者，本文是一九四一年在苏联科学院东方研究所年会上所作的学术报告，作者死后由他的夫人整理发表。文中除对契丹文字进行一般介绍外，并用近代语音学的方法，参照蒙古语对十几个契丹原字推定了音值。

2 В.С.Таскин: Опыт дешифровки киданьской письменности. Народы Азии и Африки I. 1963 г.

作者是苏联研究契丹文字的主要学者之一，他认为契丹字是音节文字，契丹语属蒙古语系统，在此前提下解读契丹字，对二十九个契丹字进行了试读。文中还注意到契丹字与汉字在造字上的关系。总之，这篇文章反映了苏联的契丹字研究比四十年代有所前进。

3 Э.В.Шавкунов: К вопросу о расшифровке малой кидань—чжурчжэньской письменности. Эпиграфика востока. 15. 1963 г.

这篇文章从整个来说是介绍性质的，但在文末附了作者对三十几个契丹字解读的成果，其中，他所推定的音值有不少是正确的，可惜文中没有详谈其推论过程，故不明所据。另外，作者将契丹、女真字混为一谈，这也需提醒读者注意。

4 Предварительное сообщение о дешифровке киданьского письма. Всесоюзный институт научной и технической информации АН СССР Институт этнографии АН СССР. Москва.1964 г.

本书的实际作者是 В.С.Стариков（斯达里科夫）和 В.М.Наделяев（纳捷里亚耶夫）等，这是苏联研究契丹文

字的后起之秀。他们的研究突破了个人研究的范围，利用集体力量，并得到官方的大力支持。这本书可以说是近年苏联研究契丹文字的一个总结。

5 Материалы по дешифровке киданьского письма. Книга I. Книга II. АН СССР,Институт этнографии имени Н.Н.Миклухо-Маклая, Всесоюзный институт научной и технической информации. Москва.1970 г.

本书第一册的作者是斯达里科夫，第二册的作者有四人：М.Арапов（阿拉勃夫）、А.Карапетьянц（卡拉佩特杨茨）、З.Малиновская（马莉诺夫斯卡娅）、М.Пробст（普洛布斯特）等。从书中可以看到他们对契丹字已经展开了形态学的分析。在契丹字至今绝大部分还未得到解读的情况下进行形态学分析，客观限制其不能取得积极的成果。

6 В.С.Стариков: Киданьско—китайская билингва чжурчжэньского времени (1134 г).Страны и Народы Востока. 17. 1975 г.

本文讨论了契、汉合璧《郎君行记》碑。

7 В.С.Стариков: Характеристика Киданьских стихотворных Текстов в каменописных эпитафиях XI—XII BB. Олон улсын монголч эрдэмтний III ИХ ХУРАЛ. II. боть. Улаанбаатар. 1977 г.

本文是为国际蒙古学大会提供的论文，着重讨论了契丹墓志中的铭文。

8 A.Remusat: Recherches sur las Langues Tartares. Paris.1820.

西方学者在开展研究东方文化的时候就注意到了契丹的语言和文字。本书作者被誉为是欧洲东方学的创始人之一。这部名著可以说是西方最早论及契丹语文的一部书，书中对契丹、女真文字一起论述。作者认为，契丹、女真同居一地，其语言也同属通古斯系统，文字大同小异，像汉字，是借汉字表示通古斯语言，类今朝鲜字。

9 J.Klaproth: Asia Polyglotta. Paris. 1823.

作者也是欧洲东方学的创始人之一，本书的影响也很大。书中同样指出见于中国史籍上的契丹语与满洲语相类，然而这个观点为后来证明是不对的。

10 W. Schott: Kitan und Karakitan Abhandlungen der königlichen Akademie der Wissenschaften. Berlin. 1879.

以上三种皆为西方早年涉及契丹语文而有影响的论著，他们的重点是讨论契丹语的系属问题。西方学者注意契丹语文虽然较早，但一个多世纪以来，很少进行对契丹文字的解读，这也可能由于解读契丹文字难度太大，他们从事这一工作又受种种条件的限制，因而研究契丹文字的重点主要在中、日、苏等国。

11 T'oung Pao. série II Vol Ⅸ. Leide. 1908.

该刊创办于一八九〇年，是国际上很负盛名的研究汉字的刊物。在本卷四七九页前有一插页图版，即是《郎君行记》碑的拓本照片，字体很清楚，这是最早将该碑介绍给西方读者。

12 L. ker: Le tombeau de L'empereur Tao-tsong (1101) — Une découverte interéssante. Le Bulletin Catholique de P'ekin. 118. 1923.

这篇文章向人们报告了契丹文字哀册的首次发现。由于这个发现的重要，伯希和（P.Pelliot）立即将其摘要转载在当年出版的《通报》（T'oung Pao）第二十二卷上，并加了按语和注释（转载时题目略改为：Le tombeau de L'empereur Tao - tsong des Leao, Et les premières inscriptions connues en écriture K'itan.）一九三四年金毓黻编著《辽陵石刻集录》时，不仅收了这个摘要，还附有英、汉译文。汉译文译了有关发现契丹字哀册的紧要的一小节，题为：《辽陵之契丹文字》，由福克司和祁清黎译。

13 L.Ligeti: A Kitai nép és nyelv. Magyar Nyelv. 1927.

14 J.Mullie: Les sepultunres de King des Leao. T'oung Pao. Vol. XXX. 1933.

此文转刊了凯尔关于辽兴宗、仁懿皇后契丹字哀册的手抄本。

15 Fêng Chia—sheng: The Ch'itan Script. Journal of the American Oriental Society. vol.68. 1948.

作者是中国学者，这是用英文向西方介绍有关契丹文字的碑刻。

16 A. Wittfogel, Fêng Chia—sheng: History of Chinese Society, Liao (907—1125). 1949.

本书在论述辽代的过程中也介绍了契丹文字，并转刊了一些原始资料。这本书在向西方一般读者介绍辽代以及契丹字情况方面起了很好的作用。

17 L.Hambis: Premier essai de déchiffrement de la langue Khitan. Comptes Rendus de l'Académie des inscriptions et Belles—lettres. 1953.

作者采用与蒙古语对照的方法，解读了十余个契丹字。从所取得的成果来看，远不及中、日、苏等国的水平，然而本文毕竟接触到文字解读的实质，这对西方作者来说，是难能可贵的。

18 E. Grinstead: Analysis of the Tangut script. Lund. 1972.

本书主要论述西夏文字，在本书绪论部分论及「字母文字」和「非字母文字」时提到契丹文字，作者对契丹原字所来源的汉字进行了一些探讨。

19 G. Clauson: Eric Grinstead: Analysis of the Tangut script. Bulletin of the School of Oriental and African Studies, University of London. Vol.XXXVI Part3. 1973.

这篇书评论及契丹文字，作者归纳出三十个与汉字字形一样的契丹原字，并举出契丹字「丁」为「二十」之义，

这是正确的。

20 G. Kara: A Propos de l'inscription Khitane de 1150. Annales Universitatis scientiarum Budapestinensis. Sectio linguistica. 1975.

这是向西方读者介绍契丹字《萧仲恭墓志》。

21 Research on Ancient Khitan Language. Peking Review. Vol.21, No35. 1978.

这是在中国出版的英文刊物上向国外介绍我国近年来研究契丹字的情况，以及所取得的重大进展。

第四章　原字索引

说　明

一、本索引包括本书所收大小二十一件资料，可资检索每个原字在这些契丹小字资料中的出现频率以及在各资料的第几行、第几字、第几个原字。

二、本索引所用原字是经我们整理后的规范字形。

三、索引中所用简称如下。

兴：兴宗哀册	仁：仁懿哀册
道：道宗哀册	宣：宣懿哀册
令：萧令公墓志（残石）	许：许王墓志
故：故耶律氏铭石	郎：郎君行记
仲：萧仲恭墓志	画：庆陵壁画题字
木：木椁壁面题字	圆：圆铜镜铭文
完：完颜通铜镜铭文	宝：宝坻镜铭文
钱：寿昌钱铭文	笔：砚、笔洗墨书
鱼：鱼符铭文	盏：玉盏铭文

塔：万部华严经塔题记　　　　洞：洞壁墨书

崖：石崖墨书

四、检索举例。

「兴3—4⑤」。即《兴宗哀册》第三行第四字第五原字。

「道15改14①」。即《道宗哀册》第十五行改刻后的第十四字第一原字。

「许残1—2①」。即《许王墓志》残石第一块第二字第一原字。

「仁3—下2①」。即《仁懿哀册》第三行下端原字第二行第一字。

「上」、「下」、「左」、「右」分别表示该字在《宝坻镜》、《寿昌钱》铭文中的位置。

原字顺序表

1	一	32	天	63	庚	94	方	125	考	156	乇
2	丁	33	忝	64	皮	95	女	126	业	157	平
3	万	34	柰	65	夾	96	变	127	癸	158	予
4	禾	35	吞	66	土	97	奕	128	丞	159	平
5	求	36	北	67	圡	98	亐	129	万	160	丞
6	氶	37	王	68	共	99	东	130	不	161	丸
7	巫	38	乇	69	夫	100	与	131	亟	162	朴
8	垩	39	死	70	赤	101	与	132	又	163	业
9	丞	40	十	71	杰	102	芳	133	叉	164	炙
10	头	41	卡	72	内	103	犹	134	圣	165	勺
11	采	42	士	73	寿	104	支	135	圣	166	包
12	丟	43	古	74	舟	105	大	136	刀	167	包
13	更	44	屯	75	主	106	太	137	刃	168	为
14	亜	45	支	76	礼	107	夲	138	到	169	欠
15	弗	46	古	77	北	108	夯	139	力	170	氏
16	币	47	古	78	比	109	夯	140	内	171	久
17	甬	48	卉	79	地	110	杢	141	厈	172	夂
18	雨	49	市	80	比	111	杢	142	压	173	欠
19	丙	50	吏	81	艾	112	夵	143	叉	174	冬
20	百	51	圭	82	艾	113	杳	144	叉	175	各
21	丙	52	玉	83	艹	114	奔	145	了	176	乂
22	而	53	虫	84	左	115	达	146	仍	177	乂
23	丙	54	木	85	灰	116	夹	147	马	178	几
24	而	55	本	86	尤	117	丈	148	马	179	尼
25	西	56	本	87	友	118	丈	149	子	180	兆
26	乇	57	夹	88	方	119	尺	150	孙	181	用
27	乇	58	利	89	充	120	犬	151	列	182	凤
28	叉	59	杏	90	升	121	庆	152	药	183	足
29	夭	60	寸	91	竹	122	丰	153	豹	184	乃
30	戈	61	可	92	尢	123	卡	154	不	185	乃
31	夯	62	並	93	方	124	夬	155	乙	186	及

187 癹
188 州
189 为
190 刈
191 丸
192 龙
193 九
194 丞
195 午
196 生
197 条
198 夂
199 気
200 万
201 万
202 劳
203 先
204 矢
205 矢
206 矦
207 奐
208 变
209 笑
210 尔
211 𠂉
212 乍
213 生
214 六
215 久
216 史
217 朱
218 号
219 与
220 行
221 伏
222 伏
223 仕
224 仕
225 付
226 伴
227 仅
228 仍
229 仍
230 仅
231 佽
232 伇
233 仉
234 仍
235 化
236 化
237 们
238 佣
239 八
240 乇
241 今
242 今
243 关
244 今
245 令
246 余
247 令
248 令
249 分
250 介
251 公
252 亽
253 公
254 圣
255 仝
256 俞
257 金
258 伞
259 食
260 令
261 中
262 火
263 火
264 发
265 癸
266 乂
267 乂
268 圣
269 癸
270 圣
271 夂
272 刈
273 火
274 幺
275 鱼
276 单
277 条
278 叁
279 非
280 业
281 非
282 非
283 叔
284 上
285 山
286 山
287 生
288 中
289 火
290 出
291 水
292 步
293 炎
294 小
295 业
296 当
297 出
298 尚
299 肖
300 门
301 门
302 用
303 用
304 用
305 肉
306 冈
307 内
308 冈
309 田
310 冊
311 舟
312 丹
313 舟
314 舟
315 舟
316 目
317 月
318 要
319 曲
320 由
321 虫
322 冂
323 口
324 虫
325 屯
326 文
327 文
328 主
329 亦
330 戈
331 穴
332 穴
333 尔
334 几
335 才
336 氵
337 衤
338 酒
339 关
340 火
341 尖
342 首
343 首
344 火
345 太
346 冬
347 类
348 券
349 叁
350 荃
351 半
352 奉
353 谷
354 实
355 米
356 尘
357 当
358 半
359 堂
360 黑
361 当
362 号
363 肖
364 ⺌
365 吴
366 平
367 梁
368 毛
369 毛
370 死
371 死
372 只
373 又
374 坚
375 雨
376 写
377 至
378 ⺀

1一 2丁 3丏 4求 5求 6朿 7巫 8巫 9巫 10吴 11买

1 一

兴23—1①
仁13—5
道5—10
11—7①
令8—6
11—12
许12—4
故13—8
仲8—37
9—25

2 丁

兴1—3
道6—21
宣5—24
令17—14
25—10
许53—40
仲8—5
8—11
塔$_2$1—8

3 丏

道27—21①
令2—10②
30—10①
许21—11①
30—3①
47—43①
故4—20①
仲7—24①

4 求

仁11—22
19—10
道4—7
6—3
宣4—17
许18—34①
故25—9

5 求

令2—12
仲6—33
45—33
48—33
50—7

6 朿

兴3—7⑤
13—3
13—10①
15—14①
26—2①
29—22
29—24
33—9①
33—14②
36—5①
仁3—9①
15—4
17—11①
18—7
19—2①
19—25
道6—9①
9—7①
28—15①
32—2①
35—28
宣5—15①
6—19
16—10①
令22—4①
25—14①
许9—41①
24—38①
28—16①
44—29
58—9①
60—18①
故16—3①
23—4①
仲13—54①
14—3
35—17①
41—3①
43—10①
46—18①
48—23①
49—2
49—9

7 巫

兴1—9
道17—5
33—29
令6—11
18—4
故7—11
仲3—28
7—59①
22—27
31—22

8 巫

宣12—5

9 巫

兴10—17
15—23
仁5—19
宣5—10
故17—29

10 吴

仁23—24
道36—21②
故14—23④

11 买

兴14—3⑥
19—1⑥
19—13②
19—17⑤
29—17②
仁18—13③
18—25⑥
21—1③
23—5③
25—10④
26—14②
27—10②
28—20②
29—6④
道13—21③
17—13①
17—36⑦
21—36③
29—34②
31—21②
36—1⑤
36—17②
宣10—25②
11—3③
11—18③
18—14②
19—21③
23—8⑥
23—23④
24—13④
24—16③
26—17③
令6—16
7—16③
10—11③
13—10④
14—18②
17—2③
24—13③
许1—1③
4—26③
6—11②
7—5③
8—39②
10—43②
16—26①
24—32③
32—1③
34—14②
38—32②
44—27
44—36③
50—2②
52—5③
52—39③
53—18②
54—23③
56—37④
故11—2③
12—3④
12—6③
16—27②
21—28⑤
24—3③
郎1—4③
1—13③
2—1③
仲3—12③
6—56⑥
9—10⑤
12—45③
13—50②
14—9③
16—11③
16—20③
16—39③
16—49⑥
17—3③
17—35③
18—20③
19—12④
19—39④
20—35②
21—23②
21—51③
23—31②
24—9④
25—19②
27—8③
29—27④
30—29⑥
30—43③
31—54③
32—12③

道 2—6②
2—7②
7—27②
10—9②
16—14②
33—14②
宜 2—6②
2—7②
6—23②
18—16②
19—3②
29—8②
令 2—11②
4—11②
6—14②
10—19②
许 1—9②
3—5②
3—16②
5—22②
8—14②
12—26②
16—29②
21—41④
23—7②
29—13②
32—2③
34—5②
35—2②
36—1②
36—5②
37—18②
39—18②
46—4②
46—9②
46—25②
47—43②
49—20②
51—29②
故 7—1③
10—10②
10—30②
11—24②
14—12③
14—22②
17—18③
仲 2—25②
3—33②
5—15②
5—54②
9—16②
10—9②
11—24②
11—49②
15—2②
21—1②
21—17②
22—2①
27—30②
29—36②
29—38②
36—32②
37—14③
38—1②
38—5②
38—11②
42—27②
圆 6—4③

19 丙

兴 2—19②
3—8②
6—11②
13—18②
16—12②
33—10②
仁 3—10②
8—10②
11—10②
12—8②
17—13②
18—3②
19—8①
20—13②
22—8②
23—2②
25—15②
27—2②
29—14②
30—2②
30—12②
30—14②
道 2—18②
5—14②
5—22②
6—13②
6—33②
9—11②
10—3②
11—4②
12—29②
13—21②
15—25②
25—9②
26—16②
28—36②
32—3②
35—10
35—13
37—6①
宜 2—18②
4—2②
5—8②
9—2②
10—1②
13—9②
14—10②
15—20②
16—5②
19—14
21—7①
29—16①
令 3—5②
5—5②
11—11②
19—5②
23—11②
30—9②
许 1—12②
4—13②
10—10②
11—25②
18—4②
18—21
18—23②
19—2②
19—30②
22—26②
22—44②
28—26②
31—16②
33—5④
35—24②
40—11②
41—20②
42—6
42—15②
42—31
45—35
47—39②
48—30②
49—38②
59—4②
62—9②
62—10
63—7②
故 7—5②
8—3②
9—6②
21—18②
郎 2—9②
4—17②
仲 1—3②
3—14②
5—16②
8—8②
19—29②
19—45②
20—3②
23—5②
23—23②
23—49②
24—23②
29—12②
30—10②
33—44②
34—28②
36—34②
43—39②
43—45①
50—2②
画 X—4
洞$_1$ 2—5
洞$_2$ 1—2②
洞$_3$ 1—2②
3—1④

20 丙

兴 2—20①
3—27①
6—2③
6—6④
7—9①
9—1③
9—6②
10—5①
10—12①
13—12②
14—14①
16—9③
17—2①
17—14④
17—18④
18—15⑤
19—19①
20—21②
21—1⑤
21—12①
21—16②
22—3②
22—6③
22—9①
22—24③
24—16①
26—6⑥
27—14④
27—20①

28—18④
28—20①
30—5④
31—21⑤
32—13④
32—23⑤
34—24①
仁4—6①
13—7⑤
21—14③
24—9①
24—17①
26—15①
26—19①
26—19⑤
26—24②
27—15①
27—18①
29—4④
道2—27①
5—23①
5—23⑤
6—13①
6—15⑤
7—35④
9—10①
9—12①
9—17①
9—18①
12—23③
12—24①
13—6④
13—11③
13—16①
13—22⑤
15—18③

16—25③
18—3①
18—16④
19—23①
19—33④
20—5②
20—6①
21—4①
21—5①
22—19①
23—16⑤
23—24④
24—11②
25—4③
26—7⑤
27—26①
27—30④
28—3③
28—11⑤
28—23②
28—29①
28—33③
29—5①
29—16②
29—17③
29—25②
30—4⑤
30—10③
30—11①
30—30③
31—12②
31—16④
32—16①
33—27③
34—29③
35—9③

35—16①
35—25②
36—5⑤
36—26①
37—7③
宜2—22③
2—31①
5—9①
6—10③
7—4①
8—3③
8—4⑤
9—8③
10—2②
10—26①
11—26④
13—10④
13—17④
14—4⑤
14—5③
14—8①
15—2②
15—6③
15—13⑤
15—15①
15—18③
18—14③
19—4②
19—16②
19—19①
21—15⑤
21—23③
23—3①
23—6②
24—6⑤
24—17①

25—16③
26—16①
30—7①
30—8①
令4—9④
4—14②
4—23①
6—28⑤
7—1③
7—10③
7—15②
10—14④
11—8⑤
13—11①
16—23⑤
18—12③
18—14③
18—16②
18—24⑤
19—19⑥
21—1①
24—2②
25—3①
26—3④
29—10①
许2—9③
4—25①
6—8③
6—24②
7—2④
7—12③
10—36②
10—37②
11—12⑤
11—39⑤
12—35②

13—29⑤
15—21④
15—35②
16—13②
16—22⑥
17—23①
18—13②
19—3④
20—21②
20—25②
21—30④
22—48②
23—24⑤
25—5②
25—16②
29—19⑤
30—7④
31—6②
32—5⑤
34—19⑤
35—8⑤
35—11③
36—25①
37—1④
37—16③
39—11①
39—13⑤
39—30③
40—3②
40—35①
41—36①
41—37①
42—25③
44—45①
45—17①
46—7③

48—9⑤
49—7①
49—13②
50—4②
50—11③
51—12②
51—31①
51—42④
51—43①
52—10④
52—11①
52—17①
54—37②
54—38⑤
55—19②
55—25②
57—1①
57—14①
58—31①
故1—2①
2—16①
2—18①
2—25①
3—11①
5—1②
8—2①
10—21⑤
11—4⑤
12—24①
12—28①
14—8①
14—9①
15—17②
15—22③
16—2①
19—3①

21丙

28文

20—24①
20—34①
21—6①
21—22①
22—33①
23—3①
24—29①
24—30①
24—32①
27—9①
31—35①
33—31①
33—32①
34—9①
35—29①
36—21①
宣5—16①
8—11①
11—14①
11—25①
12—10①
13—16①
14—1①
14—5①
14—17①
17—6①
17—7①
19—13①
19—20①
19—26①
19—27①
21—5①
23—14①
23—20①
24—22①
25—14①
26—15①
26—29①
27—9①
27—23①
28—19①
令2—1①
3—13①
4—2①
4—24①
7—3①
7—23①
9—9①
11—5①
11—12①
12—19①
13—2①
13—7①
13—14①
14—5①
15—8③
15—16①
18—24①
19—4①
25—16①
27—4①
28—7①
28—11①
许盖1—5①
许1—13①
1—22①
2—3①
3—11①
5—4①
6—15①
6—35①
7—19①
7—28①
9—16①
10—4①
10—13①
10—15①
10—20①
10—24①
12—7①
12—31①
13—23①
13—30①
13—36①
14—32①
17—25①
18—13①
18—39①
19—9①
20—22①
21—1①
22—15①
23—11①
23—10①
24—21①
24—28①
26—21①
26—33①
27—6①
27—17①
29—16①
29—20①
31—3①
34—10①
34—16①
35—5①
35—10①
35—25①
37—13①
37—22①
40—8①
40—32①
41—38①
42—8①
42—19①
43—29①
44—26①
45—46①
46—14①
46—22①
47—28①
48—3①
48—36①
49—14①
49—26①
49—41①
50—5①
50—28①
50—41①
50—43①
51—2①
51—11①
51—13①
52—1①
52—24①
53—5①
53—7①
53—31①
54—24①
55—28①
55—34①
57—23①
58—8①
58—22①
58—26①
60—1①
60—5①
62—7①
故1—7①
2—15①
2—20①
4—3①
5—21①
5—35①
6—4①
6—9①
6—35①
7—1①
7—24①
8—25①
10—17①
10—20①
10—32①
10—34①
11—23①
14—10①
14—11①
16—24①
17—8①
18—21①
20—10①
20—11①
20—26①
21—16①
22—10①
23—6①
郎1—10①
2—1①
3—6①
3—14①
5—25①
仲1—4①
2—28①
2—40①
3—9①
4—14①
4—29①
5—38①
6—7①
7—35①
7—42①
8—2①
8—33①
10—54①
11—36①
12—20①
13—39①
13—57①
16—1①
16—4①
16—14①
16—37①
17—7①
18—3①
20—10①
20—20①
20—35①
20—44①
20—50①
21—20①
22—32①
22—33①
22—44①
22—57①
23—17①
23—50①

25—27①
25—33①
27—5①
28—9①
28—41①
28—45①
29—28①
29—46①
30—2①
30—14①
30—19①
31—30①
32—17①
33—34①
33—35①
34—4①
36—10①
37—35①
38—52①
39—36①
41—10①
42—10①
44—56①
45—14①
49—5①
49—19①
圆4—2①
5—2①
塔₁4—7①
洞₁2—4①
2—6①

29 戋

兴9—15
道7—34①
12—22
14—17①
24—2①
27—3①
宣4—8①
14—13
21—24①
28—10①
29—10①
令3—12①
16—16①
20—7①
许3—8①
7—25①
8—21①
16—18
17—9①
17—18
24—18
25—10①
26—5①
33—16
39—12①
39—34①
45—40①
47—1①
49—23①
49—24①
53—34
54—30①
54—38①
61—14①
故7—8
9—29①
10—15①
12—7①
13—4
13—18①
13—20①
25—3
仲6—36
7—54①
9—28
20—5
21—49
25—49
31—27①
34—32①
37—34
40—49①
44—29②
洞₂3—2①

30 戈

道18—36
仲6—21

31 夭

仲19—49①
27—53①

32 天

仁29—18③
29—19③
许39—5③
画X—1③

33 乔

兴2—6③
3—11②
14—1③
14—10③
19—5②
20—8③
24—13②
29—16②
30—16③
31—14②
33—24②
34—11②
34—14①
仁14—24③
16—24②
17—11②
18—11③
21—8③
22—7②
22—10①
26—13③
26—22
28—11③
28—18③
29—13②
31—13②
道盖4—③
道1—4③
5—6③
6—6③
12—21
15—1③
16—17③
17—24③
23—4③
24—18③
24—22②
26—4
26—19③
26—23③
27—3②
35—17③
宣10—23③
13—7②
18—10②
22—15③
25—28③
26—19②
28—15③
29—8③
令5—7③
5—20②
8—10②
8—12②
12—11②
19—3
19—16②
22—11②
23—5②
27—9②
许7—24③
8—17②
8—31②
8—41①
9—23②
18—31③
21—2③
21—29③
21—37③
22—10③
24—4②
35—12④
37—5③
37—25②
39—15③
40—24②
40—26②
41—8②
42—30②
43—4③
46—6②
46—12②
46—17②
47—11②
48—14②
48—18①
48—42③
50—14①
52—8②
54—9③
55—21②
55—23②
56—35②
58—3①
59—22③
故9—8②
10—14
12—10③
12—21③
14—15③
17—16②
18—12②
18—32②
20—7②
21—30③
郎4—12③
仲1—10①
2—47③
3—16③
3—29
5—46②
8—60
12—4②

12—37③
13—7②
14—38②
16—10②
16—35③
17—41③
19—9③
25—24③
26—28②
28—4③
28—10③
30—31③
30—50①
31—10②
31—33③
32—6③
34—40②
36—13③
38—9②
38—55③
39—25③
40—31③
41—22③
43—22③
45—36
46—2③
46—27③
48—37③
49—17③
50—9
50—15
50—17①
塔₁2—6①
洞₂2—4
洞₃3—1②

34 柔

宜18—11
故9—2

35 丕

兴24—23
许42—38
58—17
63—10
仲7—32
10—28
26—10
31—3
44—55
画XX—4

36 玌

道盖1—⑤
许54—13①
故19—6①
仲20—48
47—33①
洞₂3—1①

37 王

兴2—11
仁3—4①
5—7①
5—14①
7—5
16—4①
道盖5—④
道1—7①
5—9
15—8
令4—6①
5—11①
7—21
9—23
14—8①
许5—22①
14—22
46—25①
49—20①
50—12①
51—29①
故4—6①
4—19
4—26①
5—4①
仲2—25①

38 尾

兴14—7①
20—10③
29—17③
仁17—1①
道11—8①
17—7①
26—6①
34—24①
许18—19①
24—6①
42—10①
61—4①

39 死

宜18—10①
许39—9①

40 十

兴2—15
8—14
仁13—6
18—22
道5—27
许6—19④
18—17
48—12
仲9—26

41 卡

兴2—18③
3—7②
3—9③
7—8④
9—7②
11—20②
17—13②
20—18③
23—23②
25—3②
27—22②
27—23④
29—13④
30—17②
32—5②
33—13②
35—1②
仁4—8②
5—26②
8—7③
15—2④
25—20③
28—17③
道6—8②
7—34②
10—8②
12—15②
14—17②
22—28②
24—2②
27—12②
28—9②
29—27②
30—4②
30—10②
31—15②
34—28③
36—11④
宜5—5②
10—19②
14—2②
15—7②
16—9②
21—24②
25—14③
26—28②
27—22②
28—10②
令1—13②
4—15②
4—20②
5—6②
16—16②
20—7②
25—13③
许盖1—5③
许6—2②
6—18②
7—8②
7—25②
10—16②
15—32②
18—25②
19—18②
22—28②
25—10②
26—5②
27—15②
30—2③
39—12②
39—34②
40—30②
42—18②
43—19③
43—41②
46—35②
47—31②
49—24②
54—30②
55—8②
59—16②
故6—24②
8—9②
9—30②
12—7②
12—13②
13—3②
25—2②
郎5—12②
仲1—11③
2—26②
3—34②
3—49②
5—28②
7—60②
8—28②
10—12②

51主

52 击

52去 53坐 54木 55本 56杢 57夹 58朻 59杏 60寸 61可

33—3①
43—5①
56—33①
56—43①
57—4①
57—35①
58—29①
58—33①
61—16①
故1—11①
4—21①
10—7
20—23①
22—11①
仲盖3—3①
仲1—9①
7—13①
10—35①
14—51①
44—39①
44—45①
45—3①
45—30①
48—1①
塔$_2$1—12①

53 坐

兴4—17
10—4
14—27①
20—25③
31—10
31—28
仁8—15
14—15②
14—18
16—14
16—27①
20—3①
21—1①
21—16
22—12①
23—5①
26—1
28—2①
28—9
道7—29
10—18
14—2①
17—30①
33—2
34—31
宣5—30①
7—2
10—9
10—25①
令24—13①
许1—1①
4—26①
14—16①
31—15①
52—5①
52—39①
57—30①
故15—14①
郎1—4①
5—2①
仲4—2
11—44①
21—23①
33—2①
41—43①
44—51①
盏2—③
洞$_3$3—1①

54 木

兴16—4①
16—4②
27—12③
宣11—2③
许16—29①
23—24①
26—12③
33—13③
36—51
48—13①

55 本

道19—34①
仲6—56③

56 杢

道16—25②
宣14—5②

57 夹

兴18—21
34—19①
仁15—1①
18—15①
道7—1①
18—15①
28—26①
宣13—12①
18—9①
26—18①
许15—6①
39—17①
53—13①
故17—9①
17—23①
18—5①
18—15①
19—13①
仲33—21①
41—4①
47—31①
洞$_1$3—5①

58 朻

仁26—20②
道18—5②
宣12—10②
19—13②
19—26②
27—9②
令5—19②
13—2②
18—24②
28—7②
许10—13②
26—33②
41—38②
51—3②
故14—11②
20—10②

59 杏

兴1—17
仁16—30①
道17—14②
令9—19①
16—3①
16—11①
17—19①
许10—30②
17—7②
26—22④
42—11②
42—14②
42—34①
48—32①
53—6①
故15—20①
仲6—55①
9—33②
25—11①
26—1②
30—33①
38—18①

60 寸

仁20—25①
道6—16①
21—30①
35—4①
宣8—7①
16—17①
许54—39①
仲4—12①
4—26①
5—46①
6—50①
9—32①
17—11①

61 可

兴5—1①
12—8①
13—17①
14—17①
15—26
16—8①
17—4②
24—13①
28—9①
34—11①
35—11
仁8—8
10—6①
13—11①
22—7①
23—17①
27—7①
27—12①
29—13①
31—13①
道10—6
13—23①
22—14
24—3①
28—32①
30—1①
34—33①
宣11—1①
13—7①
18—13①
20—8①
23—27①
令14—19①
14—25①
15—23①
27—6
27—9①
29—9①

许 1—13②
6—30①
7—7①
9—32①
10—44②
11—6②
13—38①
14—5①
16—10②
18—42①
20—39②
21—16②
21—30①
26—30①
29—16②
33—4④
34—16②
35—5②
35—25②
38—11①
38—15①
38—24①
39—7①
40—13②
40—27①
41—5①
41—19①
44—39①
44—40④
47—28②
48—3②
48—36②
49—14②
49—45①
50—5②
50—41②
50—43②
51—2②
51—11②
51—13②
51—15②
52—24②
53—5②
54—16②
54—21①
55—3①
55—14②
55—36②
56—13②
56—24②
60—7①
63—9①
故 1—下②
2—2②
2—16②
3—19②
5—28②
6—15①
8—26②
9—27①
13—16①
17—24①
22—7②
郎 1—15①
3—3②
仲 1—4②
2—21①
5—6①
5—38②
7—14①
7—16②
7—21①
7—23②
12—51①
13—20①
13—49①
16—13②
17—5①
17—20②
17—32②
21—21②
23—50②
20—1②
22—11②
22—45②
23—26②
24—5①
24—31②
24—48②
25—2②
27—58①
28—35①
29—3①
29—25②
30—29①
30—46①
31—23①
32—16②
32—25①
34—9①
34—20①
35—8②
36—23②
37—18①
37—42②
38—7①
38—39①
38—51①
39—21②
40—2②
40—15①
40—18②
40—34①
40—37②
40—45②
41—13②
41—29②
42—9②
42—41①
43—24②
44—5①
44—47③
46—15②
47—15①
47—38①
画 XIII-2③
完 1—3②
鱼$_1$ —2①
塔$_1$ 3—4②
洞$_1$ 2—4②

68 共

兴 7—23①
仁 32—4①
道 2—19①
10—23①
17—25①
20—19①
27—17①
36—24①
宣 2—23①
13—20①
30—1①
令 6—12①
7—16①
13—9①
许 16—31①
23—8①
29—14①
36—6①
37—20①
40—15①
54—27②
故 21—9①
郎 5—23①
仲 40—39①

69 夬

兴 10—10①
13—9①
27—2③
31—22③
33—24①
仁 11—5③
18—25③
21—2③
21—6③
21—17③
23—4①
23—10①
24—23①
道 11—8②
17—7②
22—27①
27—7①
33—3③
33—30②
34—24②
35—12③
宣 21—19①
23—23①
令 8—14①
9—18①
12—25①
14—11①
15—22①
许 6—24①
6—36①
10—20③
14—36①
18—38①
19—26①
24—39①
27—20①
28—8①
29—1①
29—23①
30—8①
32—10①
34—8①
38—26③
43—3①
43—12①
45—7①
45—47①
46—36①
48—5③
48—6①
49—26③
52—26①
54—25①
56—16①
57—2①
60—3①
故 5—21③
14—14③

70 杰

71 杰

72 夯

73 夯

74 舟

75 主

76 丸

77 㐫

78 㐫

79 㐌

道27—5
许13—18
19—31
24—27
26—23③
43—27
55—12
58—28
59—18
仲4—37
40—20
洞₁4—6

80 圠

兴4—22③
16—25①
20—26④
23—14③
23—18③
23—22③
29—9③
29—18②
仁28—5①
28—5②
30—15①
31—7④
道6—31②
9—28②
9—34②
10—32②
12—23④
16—6④
17—19④
17—31②
19—25④
20—16②
20—17②
21—17②
23—6②
24—15②
27—28③
27—32③
29—16③
29—17④
29—27④
31—23④
31—32②
32—32②
34—4②
35—8②
37—18②
宣2—22④
6—3②
11—6②
11—11①
16—18③
18—19④
21—4①
21—6②
24—4③
24—21②
26—2③
26—8②
27—15②
28—25②
29—17④
30—14②
令1—14③
4—13
6—1②
7—22④
10—14②
12—18③
17—18③
18—10④
18—17②
19—20③
21—13②
23—13④
28—1③
许5—15②
7—2⑤
7—37④
8—22②
9—18②
9—30③
10—21③
10—36③
11—16③
11—31③
12—15③
12—34⑤
12—35③
12—39②
15—11③
15—32③
16—13③
16—17②
17—11③
17—17④
17—19④
18—38②
19—22④
19—34②
22—11②
22—25⑤
22—38④
24—5②
24—16②
24—32①
24—39②
25—37③
28—10④
29—9③
30—7②
30—17③
31—10②
32—1①
32—15③
38—13③
38—21④
39—9③
39—19②
40—37③
41—2③
41—23③
42—3②
42—4②
42—12④
42—21④
43—32②
44—4③
44—23②
46—35③
46—41②
47—6③
48—41
50—13③
52—4②
55—14③
55—16②
55—18②
55—31③
55—37③
56—15②
56—27②
56—33④
56—40②
56—43④
57—4④
57—5②
57—26①
60—3②
60—19④
故1—下⑧
4—11⑤
10—16③
11—1⑤
11—26②
13—26②
14—5③
14—7③
16—13②
19—18③
20—13③
21—15④
21—29②
22—7③
郎3—11⑤
3—15④
仲2—27②
4—19④
4—36②
5—47⑤
6—56②
7—19②
7—22③
7—52⑤
8—61③
9—12②
9—35③
10—8④
11—5⑤
11—15③
11—31②
11—41③
12—13③
12—14③
13—49②
13—52②
14—39④
14—44②
15—1⑤
15—36③
15—53④
16—19⑤
16—42③
17—47⑥
18—17③
20—28④
20—41⑥
21—7⑤
21—18⑤
22—10②
22—22④
22—37④
22—48④
23—40⑤
25—12②
25—46⑤
26—17③
26—20③
26—36③
28—42④
28—43③

29—7 ②
30—42④
31—24③
31—43④
33—5 ①
33—37④
35—14④
35—35⑤
36—19③
36—22⑤
36—39④
37—30④
37—32③
38—7 ④
38—8 ④
38—19②
39—4 ③
39—14⑤
39—22②
39—27④
40—8 ②
40—9 ⑤
40—19②
40—27⑤
40—32⑤
40—38②
40—46③
41—14②
41—35②
42—28⑤
43—51③
44—11③
44—23⑤
44—31②
44—51③
44—54②

45—8 ④
45—11④
45—20②
45—23②
46—36⑤
47—12③
47—27③
48—14②
49—20⑦
圆 1—1 ②
塔₁ 2—6 ②

81 女

兴 1—10
8—1
8—10⑤
8—22③
6—2 ①
10—15①
18—18③
22—13②
25—6
25—15
28—2 ③
28—21④
30—9 ②
33—12
34—26③
34—27
仁 5—18①
10—7 ③
11—6 ③
11—16
14—10
16—25③
17—3 ③

18—16③
20—15③
23—21③
25—7 ②
道 4—10
5—36
6—20
13—9 ①
14—22⑥
22—5 ③
24—14②
25—10④
29—18③
29—23③
33—20
35—2 ③
35—33
宜 4—11
5—23
10—8
24—9 ②
25—7
28—14③
令 11—17③
13—7 ③
15—16③
24—1 ③
25—9
27—1 ③
28—10①
31—2
许 8—4 ①
5—4 ③
5—28②
8—19③
8—36②

14—8
15—5 ③
20—37①
21—9 ②
21—13①
31—6 ③
31—18③
32—14①
38—8
41—11②
43—36④
44—2 ③
45—26①
50—8 ①
51—25①
52—12③
53—39
54—6 ②
故 6—23⑤
7—9
13—12
15—28
25—8
仲盖 1—3①
2—1 ①
仲 1—5 ①
2—48③
5—7 ①
5—13①
5—24②
5—27①
6—37
7—35③
8—27③
8—55③
9—39③

9—53③
10—4 ③
10—10②
10—26②
10—43
11—10③
11—26④
11—27③
12—1 ②
12—24③
13—14②
14—31②
15—8 ②
15—22②
16—18②
16—23②
16—36③
17—39②
19—52②
23—42①
24—12④
24—27①
24—39
25—4 ③
25—50
26—4
27—2 ③
27—42①
30—19③
31—40③
32—18③
33—19③
35—29③
35—34③
38—33②
40—12②

42—5 ③
43—1
43—6 ①
43—27⑤
45—37
46—9 ①
50—10
完 3—1 ②
塔₂ 1—7
洞₂ 1—6
洞₃ 1—6

82 关

仁 11—12③
11—17③
道 2—4 ①
宜盖 1—②
宜 1—1 ②
2—4 ①
5—1 ②
许 35—18①
54—4 ②
故 4—4 ②
17—17②
仲 8—26②
13—41②
18—2 ②
19—14②
19—41②
20—29②
22—4 ①
33—11②
34—14②
34—43②
38—42②
39—6 ②

49—33③
57—34③
故6—26③
郎5—25
仲4—46③
5—33③
10—34③
13—20②
13—55③
14—50③
17—50③
19—7③
22—20①
23—19①
24—2③
36—33③

88 方

故18—25②

89 丸

兴4—7②
9—14①
14—5②
15—16②
17—8①
24—19②
25—8②
25—9②
25—32②
28—18②
31—17①
32—13②
仁20—18①
25—4②
29—23①
30—1②
道7—30②
9—29①
11—10①
13—14②
16—1②
16—23②
18—16②
19—22①
20—3②
24—31①
35—1①
宣2—19②
13—17②
17—2②
17—14②
17—16②
23—15②
令13—5②
14—22②
17—7①
26—3②
许4—5①
4—14
19—30③
23—22①
27—14①
40—7①
41—24①
48—42②
故11—16③
仲6—57②
9—36②
10—39①
11—13②
13—18③
29—26①
30—30①
34—12②
35—23②
43—32①
44—15②
44—26②
46—7①
47—3②
47—4②
48—5②
48—27①
梓2—6②
鱼1—5②

90 廾

兴4—6④
5—2④
6—12②
7—16②
8—11②
11—3②
11—5③
12—22③
13—5③
14—1④
17—8②
22—13③
27—17③
30—8③
30—17③
34—1②
34—14②
仁8—10④
16—26③
17—8②
18—20②
19—22②
21—9②
21—13②
22—12④
25—7③
25—14③
27—20③
30—2③
34—4②
道盖2—⑥
道5—32②
7—34③
9—14③
10—4②
11—16③
11—20③
14—4②
14—17③
16—13②
18—1③
18—17③
19—21③
22—9②
22—12③
23—17③
24—2③
24—30③
25—1③
26—19④
26—23④
27—24③
32—10③
33—5②
34—17③
34—27②
36—7③
宣5—19②
6—8③
8—5②
10—15②
10—27③
13—21③
15—11②
18—10③
19—17④
20—1②
23—8③
25—1②
27—6③
27—25③
28—7③
28—10③
30—9③
令3—11②
5—20③
6—30②
7—12②
15—15②
17—9②
20—15②
22—2③
25—13②
27—2②
许6—19①
7—25③
8—24③
12—19②
12—24②
15—16③
16—20③
16—27③
17—7①
17—14①
17—20③
17—23④
19—5②
21—2④
21—16①
21—27②
22—15②
23—3③
23—29④
24—33③
25—10③
25—26③
25—26④
25—33①
26—6①
27—10④
35—14②
37—9②
38—27②
39—12②
39—16①
39—34③
40—26③
41—6③
41—11③
42—12②
43—34②
45—9①
49—24③
52—3②
52—37②
52—38②
53—7②
53—33②

97亦

8—22②
11—25②
12—5②
14—6②
16—12②
16—26④
17—2②
18—5②
18—6②
18—10②
19—9②
19—13②
19—21②
20—11③
23—20③
25—17②
25—22②
27—3④
30—3②
30—4③
30—7③
30—21②
31—2
道盖1— ③
道5—29②
5—33②
7—4②
7—34④
8—3②
10—5②
10—16②
10—29②
11—12④
11—21②
11—23③
11—29②
12—5③
12—9③
12—13②
12—19②
12—26②
12—28③
13—6②
13—22①
13—26②
14—4③
14—18②
14—21②
16—13①
16—19②
16—29②
17—34②
18—6②
18—9②
18—35②
19—1②
20—15②
20—23③
20—27②
20—28③
20—35②
21—7②
22—23②
23—16③
24—21②
24—29②
24—30④
25—1③
25—2②
25—6①
26—10
26—19⑤
27—7③
29—1①
29—26②
29—36②
30—16②
30—28②
30—29④
31—23②
32—19②
33—6②
34—6②
34—8②
34—16④
34—26①
宣4—3②
5—14④
5—16②
5—20②
6—4②
9—6②
10—13②
10—18②
13—10②
14—6②
15—11①
15—12①
15—13②
17—8③
17—10②
18—1②
19—5③
20—5②
21—15②
23—20②
25—2②
25—9③
25—13②
25—17③
25—25②
29—19②
30—4②
30—6③
令3—11③
3—12②
4—6②
5—12②
5—17②
7—12③
9—24②
9—25②
10—1②
11—16③
13—19②
13—20③
15—26③
16—25②
18—1②
18—2②
18—22②
19—10②
19—19②
20—6①
20—15③
26—2①
26—5④
27—2③
27—11②
许3—1②
6—17③
6—26②
10—11②
11—17②
12—10②
14—15②
17—20②
17—32④
20—20②
21—35②
21—40②
22—9②
22—24②
23—26②
24—8①
24—26③
26—25②
28—2①
33—1③
34—9③
35—18②
35—21②
36—2②
38—6④
38—11②
38—14②
39—26③
39—28②
40—10②
40—16②
44—7②
45—4②
49—7②
49—21②
50—23③
51—8②
52—28②
52—41③
53—16②
54—13②
54—25②
54—36②
55—13②
56—34②
56—36④
56—38④
56—40③
57—1②
57—28②
57—33③
58—10②
60—15②
61—1③
61—15②
故4—10③
5—9③
6—15②
6—28②
7—22③
8—7③
9—9②
9—11③
9—27②
9—31②
10—25②
13—6②
13—9②
13—16②
13—22②
13—27②
17—25②
18—26②
21—16②
22—6②
24—2②
郎1—3②

4—9②
5—4②
仲4—8①
4—15②
6—9②
7—16③
7—21②
7—28②
7—45③
7—61②
8—45②
9—30③
11—39②
12—35②
14—7②
14—47③
15—7③
15—8②
15—9②
15—23③
15—28②
15—38②
15—54②
16—1②
16—18④
17—22②
19—50④
20—15②
21—29②
23—24②
25—35②
26—2②
26—33②
26—34②
27—59①
28—3②

28—8②
28—12③
28—39②
29—22①
29—29①
29—52①
31—23②
31—53②
32—1②
32—25②
33—10②
33—34②
34—5③
34—20②
34—20①
35—24②
36—17①
36—30②
38—4③
39—37②
39—40②
39—47②
40—14④
40—31⑤
40—33③
40—43②
41—34②
42—18②
42—19②
42—29②
42—38②
43—9③
44—5②
44—20①
45—5②
45—8②

45—39②
46—10②
47—1④
47—9②
47—15②
47—28③
48—9②
49—14②
49—22②
鱼$_1$—3②
塔$_1$1—3③
洞$_1$1—1②
1—4③

98 亐

兴10—13①
11—12②
12—2②
12—23①
13—20①
13—28③
14—20
14—24②
14—27②
16—20③
18—5②
18—10⑤
19—18②
19—22③
23—24①
24—3③
24—7
24—24①
26—2③
27—19②
28—3③

28—20②
28—20④
33—16①
33—22④
仁11—8⑤
22—12②
24—9④
25—10②
28—16②
28—24③
29—8②
30—5②
30—23②
31—1②
31—12①
道5—30③
7—12②
7—31②
7—32⑤
9—6③
12—12①
14—9⑤
16—16②
17—27①
17—36③
17—36⑤
18—19①
19—4③
20—34②
21—33②
22—8①
22—35①
24—18⑦
26—6②
26—22②
26—24③

27—11③
30—24①
30—26②
31—2②
31—10②
31—18③
31—28②
31—35②
35—22②
35—31②
36—8②
37—2②
宣5—17③
6—12④
13—16②
14—12①
14—21②
15—1②
15—15②
15—15④
18—18③
19—15③
21—18②
21—25③
23—19②
25—6②
26—15②
27—20②
28—19②
令7—14③
8—25①
11—15⑤
12—19②
13—8①
14—9③
16—10②

25—2②
26—9①
26—12②
32—1③
许11—19②
12—24①
17—10③
17—13②
17—15③
17—25②
17—35⑥
18—16①
20—9②
20—24③
21—19③
24—1③
24—6②
24—31①
25—7④
25—26③
26—18②
26—32③
28—13②
30—18③
33—9②
33—17②
35—11④
35—12②
38—28④
40—8②
42—10②
42—27④
42—40②
42—42②
44—4①
44—10①

57—9④
57—14②
57—14④
58—12⑤
故8—21②
10—11⑦
12—8②
12—8⑤
12—23②
15—10④
15—19②
16—8②
17—8③
21—23①
24—4②
郎3—8⑥
仲2—39②
3—24③
3—31④
3—45②
3—52④
4—13⑦
4—47②
6—4①
7—7①
7—31①
7—37①
7—46②
10—11③
10—32①
13—34③
13—39②
13—57②
14—10③
14—20②
14—45②

15—23①
15—52①
16—4②
16—21②
16—29①
16—32①
17—7②
18—19①
19—17⑤
19—23⑥
19—43②
19—43④
20—17①
20—57①
21—15①
22—55⑥
24—9②
24—49①
25—6②
25—10⑤
25—21①
28—25③
29—6①
29—27②
30—14②
31—13⑤
32—17②
33—35②
33—36⑤
34—42③
36—5④
37—1①
38—25②
38—36①
39—39⑤
40—21③

40—21⑤
40—44①
41—11①
41—41③
41—45①
41—45⑤
42—1②
42—37⑦
43—7②
43—47①
43—51①
44—3①
44—51②
46—3①
47—2①
47—12①
48—35②
48—36②
49—5④
圆5—1③
6—3②
塔₁3—7③
塔₂1—13②

99 东

兴2—13②
2—13④
7—10②
12—10②
14—8④
19—17②
24—5④
27—26②
28—7④
32—2①
34—7②

仁4—7②
10—8③
11—4⑤
11—26②
12—3①
20—3③
23—3②
24—21②
30—11③
道5—25②
7—11②
10—10②
12—17②
13—25①
14—2③
19—14④
20—4②
21—25②
22—12②
26—5④
28—16②
34—29②
37—9②
宜5—7②
10—14②
14—14⑥
17—13③
令4—8②
11—2②
14—26②
19—4③
21—6④
许4—5②
16—8③
17—4②
19—5①

19—9②
21—21②
21—37①
22—33②
41—33③
46—34②
47—8③
50—21②
57—7③
60—17②
故1—8②
3—3②
3—15②
3—21②
3—21④
4—13③
8—27②
10—6③
13—20②
15—16③
19—26④
21—1③
仲3—17③
4—3②
6—49②
8—46②
9—50③
10—3②
11—47②
12—46②
13—6②
15—29③
15—30①
21—8④
22—9②
24—15①

25—2④
25—33③
26—32②
29—41②
32—2②
33—45③
38—2②
38—45②
39—41②
41—43②
42—43②
46—38③
47—10②
48—18②
画1—2②
完2—3①
5—3①
塔₁2—4③
洞₂2—1④

100 与

兴7—5①
仁21—11①
27—6①
道5—15③
7—2③
7—30④
8—6④
10—28③
12—3④
15—3④
16—1④
23—23⑤
28—9④
28—34②
30—8④

32—14②
35—20②
36—22④
宜8—1④
10—22⑥
14—7④
15—11④
24—2④
令24—14①
21—44
仲3—32④
11—29②
12—30②
12—38②
15—7④
25—9④
25—18②
27—39②
28—9④
28—15④
28—18②
28—32③
30—1④
31—9②
37—37②
38—24②
40—17④
41—22④
41—38②
42—49②
43—39④
44—15④
44—46④
44—48②
45—27②
46—22②
48—5④
洞$_1$ 2—3

101 与

道8—13
14—23
25—2①
令9—24①
13—22
20—10
许12—10①
52—22①
故5—11
郎1—5
4—9①
仲11—34
11—39①
12—18
12—33①
17—53②
25—35①
28—39①
45—8①

102 艻

仁18—5③
19—23①
29—4①
道8—1
13—8①
宜11—26①
令7—4①
许20—10①
21—31
62—5①
故19—9①
仲3—55①
4—30①
15—24①
19—16①
19—24①
39—17①
42—47①
椁2—4①
塔$_2$ 2—13①

103 犹

许1—7①
15—6②
34—7①
35—3①
仲4—50①
6—10①
7—4①
38—23①

104 亥

仁8—24①
道22—7①
宜14—10③
15—4①
21—17②
许7—15①
9—34①
11—7①
27—23①
故7—32①
15—6①
15—8①
16—22①
仲4—7①
5—10①
6—19①
7—47①
10—17①
11—33①
12—17①
16—45①
17—18①
31—17①
48—31①
洞$_1$ 3—1③

105 大

仲34—3①

106 太

道2—5②
12—5②
27—12①
仲4—6②
5—9②
5—40②
5—51②
5—56②
6—18②
11—1②
11—32②
12—16②
16—44②
17—17②
21—25②
21—34②
21—44②
22—56②
23—3②
31—16②
33—4②
33—44③
47—18②

107 夲

兴23—6①
道14—13②
15—26②
20—2④
23—17①
25—1①
34—17①
宜6—8①
11—13②
11—21④
25—19②
27—6①
令19—16①
29—4②
许4—11②
10—18②
11—15②
15—30①
19—33②
21—18①
23—39①
38—21②
39—11③
39—27①
43—30②
60—21②
故9—32②
17—9③
17—23③
18—5③
18—15③
19—13③
20—7①
仲3—32③
4—16②
8—48②
10—2③
11—12②
13—48②
18—3②
28—50②
31—10①
31—29②
32—4②
32—14②
33—26①
38—14②
41—39②
42—39②
47—11②
宝 —左②
钱 —左②
洞$_1$ 2—9②

108 夵

兴4—13②
道7—24②
19—8②
28—11②
宜6—20②
27—26③
故15—6③
15—8③
仲43—36②

109 夯

道7—7②
9—1②

9—2②
10—11②
15—12②
16—8①
20—8②
20—14②
21—34④
22—27②
25—4②
28—6②
28—14②
28—22②
29—25③
31—12③
33—14⑤
37—13②
宣5—3②
6—15②
10—4②
11—21⑤
14—4②
20—7④
21—1②
21—8②
24—8④
27—8②
29—1②
29—3②
29—4②
29—24②
故6—15④
仲3—48②
9—17②
11—6③
11—18②
12—26③
12—43②
12—49③
14—41②
24—19④
24—32②
25—28③
25—31④
27—28②
27—42②
30—10④
30—20②
31—34③
32—9②
32—29③
34—1③
34—33②
35—11③
38—5④
38—41③
39—15
41—7③
41—32②
41—37②
42—1③
43—29④
43—32②
43—52②
43—56②
44—32②
44—41②
46—9②
47—30③
48—1②
48—8②
48—24②
48—27②
49—13
49—21

110 杢

宣19—24②
仲6—6②
13—27②
41—12②
41—26②
44—44②
46—4②

111 㚖

许51—44
仲28—9②

112 夳

道5—23④
6—15④
7—2②
7—30③
7—33④
7—35③
8—5②
8—6③
9—29②
10—8④
10—28②
11—10②
11—10④
12—15④
13—6③
13—8③
13—14③
13—16④
13—22④
13—24④
13—32③
14—6③
14—10④
14—14④
16—1③
16—22④
17—4③
17—9②
17—20④
17—24⑤
18—16③
18—35③
19—2②
19—7⑤
19—22②
19—22④
19—25③
21—26④
21—31④
22—20④
22—25④
23—10④
23—16④
23—23④
23—24③
23—28②
24—1③
24—28②
24—31②
26—7④
26—8④
27—18③
27—25②
27—28②
27—30③
27—32②
28—3⑤
28—11④
29—1④
30—4④
30—15③
30—30②
31—16③
32—11③
33—14④
34—10③
35—16②
35—27③
36—5④
宣8—12⑤
10—22⑤
11—26③
13—10③
13—17③
14—4④
14—22④
15—13④
17—14②
17—14④
17—16②
18—21②
21—15④
21—17③
23—15③
24—11②
25—3③
故7—35②
仲2—40④
2—52⑤
3—11③
5—59④
8—16④
8—36④
8—61②
9—15②
9—15⑤
9—18③
10—8②
10—39②
11—48③
14—13④
14—23④
14—34③
14—39③
14—44③
14—49④
16—7③
17—27②
17—34④
17—47⑤
19—38④
20—2④
20—12④
20—22④
21—7④
21—18④
21—47④
21—55④
22—25④
22—40④
22—51④
23—40④
24—21②
24—35④
25—38②
26—19④
29—2④

3—8①

120 犬

故17—8②

121 求

兴4—9⑥
仁26—21
28—6②
29—16
30—16②
30—24②
31—8②
31—16
32—3②

122 丰

兴1—5①
2—24③
2—28
4—6②
4—22②
10—9②
11—6①
12—17④
13—6③
14—16④
17—5①
17—12②
17—20
17—22①
18—1①
18—5④
18—10②
18—21③
19—22⑤
19—24③
20—3③
20—6③
21—8①
22—6⑥
22—10④
22—13⑥
22—18①
23—2①
23—8②
23—16②
25—26②
26—2⑤
27—18②
28—9④
28—10④
29—6②
29—6⑤
29—25③
30—7①
31—25②
32—2③
34—6④
34—9②
34—9⑤
35—4②
35—4⑤
仁8—4⑤
9—1
10—10⑤
11—14
12—4②
13—11④
14—8
16—6④
17—6②
18—7②
19—26②
21—5②
26—3②
27—16④
28—16④
28—24⑤
29—8④
29—12⑤
29—21③
30—23④
道2—11②
4—4
4—5①
5—21③
5—30⑤
5—24
6—6⑥
6—16④
6—18
7—31④
9—14①
9—26②
9—27②
10—22
11—26⑤
13—13①
13—28⑤
14—19①
16—18②
16—20②
16—35④
18—18②
18—27⑤
19—21①
21—28②
22—9⑥
22—18②
22—22①
22—26②
24—3④
24—33②
24—33⑤
25—3③
25—11②
25—11④
26—3④
26—22④
27—21②
28—19④
29—29①
29—33②
30—13②
30—17⑤
30—22②
30—25②
31—2④
31—10④
31—18⑤
31—28④
32—26④
33—25
34—12①
35—19②
36—1②
宣2—11②
4—4
4—5①
5—21
7—4⑤
9—4⑤
9—10②
9—11④
10—11②
10—16①
12—3①
14—7②
14—14②
15—9⑤
21—26②
26—1②
令4—21②
4—22③
5—21②
6—17②
10—5②
10—9②
10—16⑤
13—21②
14—10④
14—17④
15—17②
15—24②
15—28⑤
16—1④
17—11③
17—16①
17—20④
19—3②
20—2②
24—11①
25—7
28—3②
许1—5①
1—14②
5—16③
6—3
6—25
7—22
7—26②
8—1①
8—25③
9—37①
9—43④
10—6②
10—42④
11—9②
11—21①
11—30②
12—3
12—16④
13—3①
13—3④
13—36⑤
15—9
15—13②
15—31②
15—36③
16—5①
17—2①
17—17②
19—8①
19—25②
20—8②
21—8⑤
21—36①
22—38①
23—3②
23—14
25—11②
25—31
25—11②
27—2⑤
27—10②

123丰

123本

8—19③
10—2⑥
11—21②
11—22②
11—41②
12—13②
12—25②
12—31④
13—45②
13—61②
15—16②
15—30③
15—35①
16—37⑦
16—41①
17—4②
17—25③
17—26④
17—38③
17—43③
17—48③
19—3②
19—19④
19—51③
20—32②
21—11②
23—51⑤
24—3⑥
24—7③
24—44③
24—51②
25—34②
28—11④
29—6③
29—23②
29—45②
30—15④
30—44②
31—20⑤
34—13④
36—10⑦
38—56①
39—24②
39—46④
42—12③
43—19④
43—26②
45—9②
45—15②
46—35②
46—39②
47—35②
画Ⅰ—1②
完4—1⑤
4—2⑦
塔₁2—3②
洞₁4—4②
洞₂3—2②

124 夹

仁31—10
许24—34②
61—4②
仲48—32②

125 号

兴31—26②
道20—36②
令3—14②
10—10②
18—5②
许45—19②
49—4②
仲5—42②
19—5②
47—24①
塔₁3—3

126 业

许16—13①
29—5①

127 关

道16—10②
19—13②
23—21⑤
28—33②
30—23②
31—21①
32—6②
36—9②
宣26—29②
28—12②
令14—16②
许3—16①
4—20②
9—20③
10—40②
14—16③
16—24②
18—36②
20—38②
22—33①
26—6④
32—7①
39—22②
49—3②
50—26②
故5—8②
14—4②
仲4—4②
6—11②
7—5②
11—8②
12—34②
15—13②
22—7②
27—41
28—40②
29—49②
30—18②
38—46②
41—9②
46—29②

128 圣

道21—18②
27—29②
宣2—22②
许24—34①
27—15①
28—13①
41—14①
42—40①
42—42①
故11—17
仲10—31②
14—48②

129 万

许4—24①
9—9①
11—6①
16—22③
17—26①
18—24③
20—1③
20—9①
21—39①
24—15①
30—22①
40—36①
56—20①
58—20①
仲14—40①

130 不

仁30—9②
24—20①
28—11①
令19—18①
26—13①
许8—9①
13—25
15—38①
18—33①
18—36①
33—12
38—12①
39—26②
56—22①
仲9—20①
11—30①
22—29①
24—40①
25—42①
30—48①
33—32①
37—2①
画XⅢ-1①
塔₁3—6①
塔₂1—13③

131 叐

兴2—4②
2—7②
2—17②
4—13①
4—25②
5—4②
5—8③
6—3②
7—1②
7—5②
7—9③
8—10④
10—3②
12—11②
13—13②
14—28①
15—7④
16—11②
18—6④
19—12②
19—20②
20—9④
20—10④
21—7①
22—22①
24—9①
24—12①
24—20②
25—1②
25—4②
25—5②
25—11②
25—19②
25—29②

131爻

27—6②
27—7②
27—20②
27—24②
29—13③
31—8②
32—1②
32—21③
33—23①
36—15②
仁4—6③
5—1②
5—10②
7—8①
10—6③
10—9②
11—24②
13—9②
14—6①
16—26①
19—3③
19—4②
20—20②
20—23③
21—11②
21—12③
22—4②
22—16②
23—6②
24—10②
24—13②
24—17②
25—9③
25—13②
25—18②
26—4④
26—11③
26—18①
27—19③
27—23④
28—3②
28—7②
28—21②
30—2③
30—7②
30—10②
31—4③
32—8②
道盖3— ③
道1—2②
2—2①
2—23②
2—26②
2—27③
2—28②
4—11②
5—1②
5—4②
5—20③
6—13③
6—23②
7—20③
7—24①
8—2②
8—10②
9—22③
10—20②
10—21①
10—25②
11—17②
12—19④
12—31①
13—30②
14—18①
15—2②
15—15①
15—17②
15—19②
16—21②
18—6①
18—19②
18—24②
19—8①
19—23④
19—30②
19—32④
20—13②
20—18②
20—29②
22—23③
22—35②
23—1③
23—8②
23—12④
23—13②
23—14①
24—23②
25—6②
25—19②
26—12②
26—14②
27—7②
27—19②
28—24②
29—4②
31—8③
31—5②
31—31③
32—16②
32—20②
32—27②
32—31③
33—18②
34—3③
34—6③
34—16③
34—26②
35—7③
36—11③
37—17③
宣2—2①
2—27②
2—30②
2—31③
2—32②
5—14③
6—4①
6—20①
9—3③
9—5④
11—5①
12—6②
13—1②
13—11①
15—12②
15—13①
16—13①
17—9②
17—11②
18—1④
18—5④
18—12②
19—13③
19—19④
20—5④
21—13②
21—15①
22—4②
23—1②
23—3②
24—20③
25—25④
26—7③
26—11②
26—16②
27—3②
27—14③
28—4②
28—24③
29—9②
29—21④
30—13③
令2—9③
4—18②
4—22①
5—3②
5—17④
6—2②
10—3②
11—5③
11—14②
11—16②
13—11④
14—14①
15—3②
15—26②
17—3②
18—15②
25—1③
26—15③
27—11①
28—2③
许盖1—4②
许1—10③
5—7③
5—11②
5—16①
6—4②
6—26①
9—9③
9—11②
9—13①
9—15②
10—11③
10—19①
10—28②
10—41①
11—2①
12—5①
12—11②
12—29②
12—41①
14—19②
14—33②
15—10①
15—33①
16—1④
17—16②
17—30②
19—21①
20—14①
20—22④
22—5③
22—24④
22—36②
23—15①

134 圣

135 圣

136 刀

137 刃

5—33②
6—14②
8—52②
10—34②
11—7③
14—50②
15—47②
19—7②
20—41①
23—23③
24—2②
24—23③
29—12③
31—39①
33—8①
36—33②
36—37①
39—13①
41—10②
43—39③
43—55②
50—2③
塔$_2$3—5①
洞$_1$1—9
洞$_2$1—2③
洞$_3$1—2③
2—9①

138 刅

令20—5②
仲15—7②
25—32②
28—12②
34—5②
37—19②
40—10②
43—46②
47—28②
梓2—3①

139 力

兴3—28③
4—19①
12—4
14—8③
仁16—8①
16—27②
20—17③
29—8①
29—10③
道5—11
17—21
21—3①
25—15
28—31
31—2①
宜6—1①
27—1①
28—3①
令21—12①
许3—2①
6—17①
45—24①
45—34
45—42①
47—9①
47—37①
51—23①
故16—8①
17—11①
18—7①
仲盖1—1①
仲3—31①
5—25①
7—6
14—45①
20—31①
22—6①
23—32①
27—40
43—7①
48—22①

140 朸

兴1—5②
2—3②
2—12③
3—7⑥
3—16②
3—29③
4—8②
5—4④
7—21⑥
10—2③
10—15④
11—3④
11—5⑤
11—23③
16—1②
16—20④
17—17③
17—19②
17—21②
17—24③
21—9②
21—24②
22—1⑤
22—2③
22—17④
23—13④
25—31②
27—9②
29—8③
29—13②
30—4②
30—13②
30—18②
32—21②
33—9②
34—5②
35—6②
35—8④
36—8②
36—11②
仁2—2②
3—4②
3—9②
4—7④
5—7②
5—14②
5—18②
5—22③
6—4
8—10⑥
8—14③
16—4②
16—12③
16—16③
16—22②
17—1③
17—2④
19—2②
19—12②
19—18②
19—21③
19—24②
21—19②
22—16④
23—19②
25—7⑤
25—13④
25—17③
26—9③
26—11⑤
27—11③
27—19⑤
27—20⑥
28—13⑤
28—18④
29—1③
29—2③
30—15②
32—4③
32—9②
道盖6—①
道1—7②
1—8②
2—1③
4—2②
4—5②
5—15④
5—24④
6—9②
7—5②
7—33⑦
8—10④
12—13③
12—27②
13—13②
13—29②
15—27②
15—28②
16—11③
16—29③
16—30②
17—2③
17—4④
17—9③
17—11③
17—16②
17—16③
18—6⑥
19—5④
19—9④
19—18②
19—32⑥
21—6②
21—34②
22—32③
23—3③
25—4⑥
25—8③
25—13③
26—1②
27—3③
29—7②
29—12③
30—21③
31—5④
31—9④
31—14⑤
31—17②
31—26②
31—30②
32—2③
32—18②

32—30②
34—2②
34—8③
34—9②
34—12②
34—20②
34—21②
34—30③
34—32②
35—4②
35—6②
35—17④
35—27④
36—11②
37—16②
宣盖3—③
宣1—5②
2—1③
4—5②
5—6③
8—10④
10—10②
10—23④
10—25③
11—14④
12—3②
14—3④
15—17③
16—17②
17—12②
17—13④
18—17④
18—21③
19—22②
22—8②
23—11②
23—22②
23—22③
24—8②
24—19②
24—22②
26—6②
26—22②
27—13②
27—26④
28—23②
30—12②
令1—9②
2—1②
4—6②
5—11②
5—18②
6—5②
6—10②
7—3③
7—23②
8—12④
11—6②
11—10③
11—22③
12—12②
12—23②
14—8②
14—19②
15—5③
15—27②
16—21②
17—9④
18—6②
18—23③
18—26②
19—4④
19—12②
20—1③
20—6②
21—8③
21—11②
23—5④
24—11②
28—10④
30—4②
30—6②
30—10②
许1—5②
1—7③
1—11③
2—13②
3—1③
3—4②
5—8②
5—10②
5—15⑤
5—23②
6—13③
6—31②
7—9③
7—17③
8—1②
8—26③
8—27②
8—32②
9—28③
9—29③
9—39②
10—8②
10—26③
11—8③
11—17③
12—18④
12—36③
12—40③
13—16③
13—24②
14—4②
14—7②
14—28②
14—30③
14—34③
15—15③
15—16⑤
16—5②
16—8④
16—19④
16—27③
17—4④
17—14③
17—19⑤
17—26③
18—41②
19—8②
19—10②
19—12②
19—14②
19—37④
20—16②
21—33③
22—8③
22—21②
22—34②
22—47③
23—1③
25—1③
25—15②
25—27②
25—34③
25—35②
26—20③
27—18②
27—20③
27—25②
28—6②
28—24④
29—5④
29—6③
29—8②
30—8③
30—12②
30—20③
31—14②
31—17②
33—14②
34—13③
35—2③
35—23③
39—21⑥
40—36③
40—38②
43—21②
43—29②
44—42②
44—46②
45—12②
45—26②
45—29③
45—30②
45—32②
45—44③
46—15②
46—17④
46—38③
47—11④
47—40③
48—22③
49—47③
51—14②
51—22③
51—25②
51—26④
51—37②
52—3④
52—6③
52—25④
52—37④
52—40③
53—16③
53—28②
53—43②
54—22③
54—24②
54—27④
54—33④
55—33③
55—35②
56—9③
56—12③
56—14④
56—23②
56—41③
57—10②
58—1③
58—19②
58—24②
59—2④
59—6③
59—13②
60—7③

60—17④
61—5②
61—10③
62—14②
63—1②
故1—6③
1—9③
3—10③
4—6②
4—26②
4—31③
5—4②
5—6②
5—16③
6—14②
6—14③
7—25②
7—31②
8—12④
9—3④
9—21②
10—9②
10—13④
10—27②
11—6③
12—2③
12—7⑤
13—1③
13—24②
15—21⑤
16—8②
16—14③
17—27②
18—11③
18—17②
18—32④

19—15②
23—6④
23—10③
23—13③
24—6②
24—7②
24—9②
24—10②
郎1—3③
2—5③
3—3③
4—7②
仲盖1—3②
3—1④
仲1—2③
2—3④
2—32②
3—8②
3—8③
3—36②
3—37③
3—44⑦
3—54③
4—50③
5—13②
6—1③
6—3④
6—9③
6—46②
7—17③
7—28④
7—37④
9—29②
9—32②
9—33③
10—51②

10—54②
11—50②
13—29④
13—38②
13—56②
14—11②
14—15④
14—27②
14—42②
15—21②
15—28③
15—38③
16—5②
17—8②
17—19②
18—13②
17—27③
19—15③
19—50③
20—38②
22—4③
22—33③
23—48③
25—48⑥
25—52②
26—9②
27—32③
27—35②
27—51③
27—55②
28—1③
29—38③
29—47②
29—51③
31—2②
31—33④

32—13②
32—17④
32—27②
33—5④
33—12③
34—38③
35—27③
35—31②
36—30③
37—16②
38—20②
38—37⑥
40—13④
40—14②
40—36④
40—43④
41—12③
41—16②
41—47③
42—4⑤
42—25③
42—29③
42—40②
43—28②
43—29②
44—40④
44—44③
45—14②
46—6②
46—10③
46—34②
47—19④
47—25③
48—7③
48—9③
48—23②

50—5②
画Ⅵ—1③
Ⅶ—1③
XⅣ—4
桴2—3③
圆2—2 3
宝 —右②
钱 —上②
笔 —1③
7②
塔₁2—9
3—6③
塔₂3—4③
3—6③
洞₁3—4②
4—5③
洞₂3—3④
3—5③
崖1—2③

141 厈

兴7—14①
12—24
15—20
16—2
道4—3
30—14
32—4
33—34①
宜22—3
令25—11
许9—28①
故7—6
仲8—12①
22—16
30—8①

142 屋

兴18—13①
仁32—7①
道2—22①
19—29①
21—11①
28—8①
宜2—26①
28—21
令17—20①
20—1①
许5—5①
11—5①
12—11①
12—39①
14—10①
23—35①
38—18①
43—7①
48—15①
57—22①
故12—12①
21—29①
仲7—19①
21—8①
22—5①
23—30①
26—23①
28—13①
30—15①
30—45①
31—52①
39—10①
40—36①
43—21①

20—27②
20—33③
21—38③
22—29①
22—32①
22—46③
23—30⑤
25—29④
25—32②
26—1③
30—9③
30—16②
31—7③
32—3②
33—13②
35—9②
37—1②
37—6③
37—25④
39—2②
40—28②
40—29③
40—33②
40—33⑤
42—28②
42—29①
43—11③
43—33①
43—34④
44—42③
45—2③
45—13②
46—36③
48—43⑤
49—28③
49—35①
49—45④
50—32①
52—7④
53—23③
55—35①
56—16③
56—20⑤
58—23③
59—5①
60—14③
61—6③
62—13②
63—1③
故1—下⑤
3—19⑤
8—27④
10—12①
13—24③
15—21④
16—30④
17—13④
17—24④
18—16②
19—25②
19—32③
20—8③
20—27②
21—19③
24—9③
24—10③
郎2—3③
3—8⑦
3—9①
3—12①
4—6②
4—13④
5—4③
仲1—10③
3—50①
3—52⑤
4—18②
4—52⑤
5—28④
5—43①
6—8②
6—29②
7—12②
7—16④
7—57⑥
8—16⑥
8—42⑤
8—48③
9—6②
9—37③
9—37⑥
9—51③
10—15①
10—22⑤
10—47②
11—14③
11—16①
11—42①
11—44③
12—30①
12—46④
12—49②
13—30③
14—22⑥
14—28①
14—43②
15—12③
16—17③
17—40②
18—14③
19—9⑥
19—20③
19—23⑦
19—44③
20—53⑤
24—18①
24—21④
25—38④
26—23②
29—2③
29—23③
29—28③
30—17③
32—4③
32—10②
33—20②
33—23①
33—25①
33—28③
34—19①
35—13④
35—24④
35—35②
36—25⑤
37—10⑤
37—28③
37—29③
38—15②
38—35②
38—37④
40—13③
40—30②
41—32①
42—11②
43—8①
43—28③
43—29③
43—41④
43—55⑤
44—32①
44—45③
44—47⑤
44—49④
45—21③
45—28③
46—27⑤
46—28④
46—36②
47—11③
47—11④
47—34②
47—37⑤
47—39③
49—3④
50—17③
圆4—4①
洞$_1$ 3—6②
洞$_2$ 2—8④

145 了

兴25—28③
31—5
洞$_3$ 2—6

146 孖

兴11—17
11—21
13—27②
14—15
14—19
21—19
23—7
23—11
23—15
24—27
27—5
29—1
32—25
33—5
35—3
仁28—1
29—7
30—19
31—3
道13—15
19—10
19—24
22—17
22—24
22—34
32—25
35—38
宣19—2
23—9
29—11
令8—24
26—8
30—2
许6—34
7—10
9—42
13—8
14—24
14—26
14—29
14—31
15—34
19—15

24—3
32—6
38—29
39—4
40—34
40—39
41—4
41—9
43—6
43—16
44—25
47—32
52—29
56—32
56—42
57—36
故6—18
6—32
19—30
20—6
20—15
21—5
21—12
21—22
21—27
21—33
22—2
仲4—38
6—13
7—36
7—38
10—36
11—9
12—11
13—33
13—40
14—52
15—32
15—34
15—51
16—9
16—40
25—23
25—29
25—41
26—13
27—38
31—5
31—48
38—13
35—7
37—9
40—22
40—26
41—44
41—46
41—51
44—13
44—16
44—50
45—2
49—11
49—15
完2—2
5—2
塔$_2$1—11

147 马

兴3—18
道28—35③
宣26—24
令7—24
30—11③
故17—22②
仲13—23
14—30①
17—9④
33—4①
47—18①
洞$_2$3—5②

148 丙

故19—6②
仲3—14③
塔$_1$3—8①

149 子

兴3—10②
12—5②
12—13②
12—21③
14—4②
15—17②
18—21①
21—3②
24—8③
24—16③
24—28②
29—14③
34—24⑤
仁8—4③
10—10③
11—8③
14—27②
16—6②
18—18②
19—8③
19—17③
29—21①
30—8①
道6—29②
10—12②
11—26③
18—7②
19—21⑤
24—21②
25—5②
25—14①
32—10②
32—21①
宣9—4③
9—12②
12—4②
19—17②
令10—16③
11—9①
12—24②
15—11②
15—28②
许盖1—2②
许1—21①
3—20①
6—22①
7—1②
7—23①
7—27①
7—32①
8—5①
8—11③
10—33③
12—26②
13—22①
16—34①
23—10①
25—29②
27—2③
28—18②
29—3①
30—9②
38—4①
39—1②
39—25③
42—12③
43—7③
43—9①
47—41①
53—9②
54—19②
故14—23②
16—11②
16—30③
21—31②
郎3—15③
5—29①
仲2—7①
8—1③
9—55③
12—8①
13—59②
16—6②
17—26②
18—14②
19—17②
19—44②
20—28③
20—53③
21—26③
22—22③
22—37③
22—48③
22—56①
23—8③
23—12④
23—21③
23—51③
27—17③
27—23②
36—43③
43—27②
45—19③
45—21②
48—31②

150 孙

兴5—5①
7—4①
12—2①
23—16①
28—4①
29—25①
仁5—21①
22—17①
道8—11①
16—12①
26—9①
30—5①
31—28①
32—17①
33—9①
34—34①
宣8—18①
15—1①
21—16①
21—20①
令5—20①
5—22①
许4—20①

40—31①
41—5③
41—11①
41—19②
41—26③
41—39①
43—11①
44—8③
44—40⑤
46—37③
48—27②
48—34①
54—6①
54—6③
56—10①
56—19②
56—29②
56—37③
57—9⑤
57—15②
58—12⑥
61—7①
故3—7①
4—9
5—13①
9—20②
9—22①
12—12③
12—23③
12—24④
14—14⑤
14—23③
15—16②
15—19③
16—8③
16—9①

16—15②
16—25①
18—3①
18—28②
18—33②
19—8①
19—27④
20—4①
21—9③
21—10①
21—22②
21—28④
24—5②
25—10②
郎3—1③
3—5③
仲2—7②
2—31②
2—50③
4—21④
4—55②
6—20②
6—41①
6—56⑤
7—31③
9—8①
9—10④
9—14①
10—26①
10—26③
11—47④
12—6①
12—6③
13—1③
13—14①
13—15①

13—34②
14—10④
15—22①
15—35②
15—48②
16—6③
16—8③
16—18①
16—28①
16—41②
16—48④
16—49⑤
17—28③
18—18①
19—18②
20—33②
21—8③
22—41②
22—52②
22—55①
22—60②
23—9②
23—31①
23—34②
23—41②
24—9③
24—10④
24—12③
25—2③
25—15④
25—24①
25—30②
26—36①
27—37②
29—9②
29—27③

30—5②
30—8②
30—11①
30—29⑤
30—49①
30—51②
31—1③
31—18③
32—24①
33—26⑤
33—27④
33—45②
34—1①
34—2①
34—25②
34—42①
34—49⑤
35—6①
35—11①
35—25④
36—3④
36—5⑤
36—16②
37—1③
37—17②
38—3④
38—19③
38—33①
38—38③
39—29③
39—31④
40—31①
40—36②
40—44③
41—7①
41—8①

41—11③
41—24②
41—25③
41—41①
43—7③
43—37②
44—53②
44—56③
45—22③
46—3③
47—14①
47—22①
47—30①
48—13①
49—23③
画Ⅲ—1②
圆2—3①
完3—1①
塔$_1$1—2①
1—5①
塔$_2$3—7②
洞$_1$4—2②
4—3②

152 药

兴2—20③
4—6⑤
4—11②
5—2⑤
5—4③
5—8④
6—3③
7—1③
7—21⑤
9—2①
10—8③

11—3③
11—5④
12—20⑤
13—11④
13—19③
14—3④
14—25②
14—28②
16—1①
16—3④
16—5①
17—2⑤
17—21①
18—8④
22—1④
22—17③
23—13③
24—20③
25—1①
25—12③
25—29③
28—23②
29—18④
31—3③
35—6①
36—10④
仁5—1③
5—10③
8—10⑤
10—6④
10—9③
11—7⑤
14—19①
16—16②
16—23③
17—10①

18—5④
18—24③
19—18①
20—9④
20—23④
20—24④
22—4③
22—11③
22—12⑤
22—16③
23—19①
24—18⑥
25—13③
26—11④
27—19④
28—4④
28—7③
28—21③
30—2④
30—10③
30—20④
31—4④
道盖3—④
道18—1④
宜10—27④
13—1③
15—7④
24—7②
28—25④
30—9④
30—14④
令5—1②
5—18①
6—5①
8—17③
10—3③

14—27③
15—27①
16—2①
17—19③
18—26①
26—15④
27—7④
28—2④
许7—9②
10—28③
11—6③
12—12①
12—16①
12—22②
12—24③
13—1③
13—16②
13—35④
14—7①
14—33③
17—17⑤
17—23⑤
18—2②
18—6①
18—8②
18—24⑤
19—24②
20—22⑤
20—35②
21—14②
23—33②
25—15①
25—25②
25—27①
27—10⑤
27—22②

29—8①
29—20⑤
29—26②
30—12①
32—13③
37—9③
37—27③
39—5⑤
39—14③
40—12③
42—5④
45—9②
47—14①
50—6①
51—26③
53—43①
54—36③
55—16④
55—22⑤
55—28⑤
55—34⑤
56—28②
58—8⑤
58—14④
59—2③
62—7⑤
62—13③
63—9③
仲2—32①
圆5—1⑤
完2—3③
5—3③
塔$_2$1—13④

153 犳

兴2—4③

仁27—15⑤
道1—2③
5—4③
5—28②
6—31④
8—10③
9—34④
10—20③
10—32④
12—27①
15—17③
18—19③
19—32⑤
20—18③
22—19⑤
22—35③
23—8③
24—15④
26—12③
27—19③
29—22③
31—3④
31—5③
31—32④
32—10④
32—27③
32—32④
35—8④
36—13③
37—18④
宣5—9③
6—3④
9—3④
10—15③
11—6④
11—23①

12—6③
17—12①
19—13④
19—17⑤
23—1③
23—2⑤
24—17③
24—21④
25—25⑤
26—8④
27—15④
29—21⑤
故3—20③
20—21⑤
仲2—51④
3—44⑥
4—41①
5—29①
7—37③
8—51④
8—52④
8—54③
9—47②
9—54⑥
10—37⑤
10—51①
11—3②
11—50①
12—52④
12—53③
13—37④
14—11①
14—27①
14—42①
14—53⑤
15—17②

15—18①
15—24②
15—30⑥
15—39②
15—52④
17—46④
18—13①
25—32③
25—38⑤
26—9①
26—25①
29—2②
30—45③
31—2①
31—12④
31—26②
31—52③
32—13①
34—24①
35—13③
36—9④
37—16①
37—19③
38—36④
38—37⑤
39—3④
39—12②
39—22④
40—3④
40—10③
40—19④
40—38④
41—14④
42—2⑤
42—50③
43—47④

162 夲

163 业

164 炙

165 勺

11—24②
20—3③
20—11③
9—14②
许13—40②
15—27②
15—37③
18—37
20—30②
29—25②
32—12②
58—34②
62—14③
故22—13②
仲2—8③
5—21③
13—2④
29—21②
30—25②
36—3③
45—40②
47—3③
47—4③

166 包

兴28—6
34—17
仁11—15
道4—15
6—22
25—12
宣4—15
5—25
令10—20
17—15
24—5
25—6
许17—24
23—27
35—15
36—2
44—16
62—16
故16—16
17—4
仲6—38
7—44①
21—13
30—6
塔$_2$1—4
1—9
3—3
洞$_2$1—3
1—8
洞$_3$1—3
1—8
2—7

167 包

道32—1
许51—3①
56—8
仲36—35
42—24

168 力

兴1—12②
4—14②
9—4②
13—7②
28—15③
31—9②
仁7—1②
11—23②
16—13②
28—10②
道4—12②
4—17②
7—25②
7—26②
11—2②
11—9②
17—26③
22—6③
24—35②
30—3③
31—4②
34—25②
宣4—18②
6—21②
6—22②
13—5③
令7—6②
8—16②
9—5②
9—6②
9—8②
9—14②
12—3②
12—14②
13—1③
15—1②
15—2②
22—3③
许5—3②
8—2②
8—34②
9—3②
9—8②
14—8③
22—35②
44—18③
45—33②
45—36②
46—16②
47—44②
47—45②
48—23②
49—27②
50—3②
50—7②
50—19②
51—38②
52—27②
53—1②
53—2②
53—36②
56—4③
57—2②
故3—16②
4—28②
5—7②
5—18②
5—22②
5—26②
5—31②
5—36②
6—3②
7—2②
7—3②
7—28②
7—29②
7—33②
11—21③
25—14②
25—17②
仲2—29②
3—19②
6—42②
7—20②
8—3②
11—35②
15—48①
17—29②
18—10③
24—10③
27—36②
27—56②
29—39②
29—48②
30—4②
30—22②
30—28②
31—31②
33—16②
38—53②
40—40③
42—14③
43—15②
44—8③
44—10③
45—6②
46—19③
48—25②
49—18②
50—12②
画Ⅰ—4②
洞$_1$1—6③

169 欠

仁19—17②
道6—35②
7—17②
17—29②
19—17②
21—1②
21—9③
33—15②
宣13—4②
23—16②
30—2②
令17—10②
20—14②
20—16②
许1—4②
3—3②
4—16②
6—5③
6—14②
7—18②
7—24②
7—36⑤
8—3③
11—29②
12—14③
14—13②
17—3③
20—2③
20—12②
21—37②
21—39②
23—32②
25—14③
26—16②
27—26②
34—1③

39—11②
42—16③
42—34②
43—19②
44—10②
45—25②
48—32②
49—48③
50—39①
51—1②
51—24②
51—39②
53—6②
56—36③
56—38③
故7—27③
7改35③
8—28③
9—18③
15—20②
16—7③
17—13②
17—23②
19—3③
郎3—8②
仲盖1—2②
仲3—18③
4—57③
5—12②
5—26②
7—47②
9—11③
9—24③
10—7②
12—39②
12—44②
13—8②
13—31②
15—20②
17—52②
19—23②
22—57②
24—3②
26—12②
28—17②
30—7③
32—7②
34—21②
34—34②
35—4②
36—43②
37—24②
38—32②
40—4②
40—32②
41—39③
41—40②
42—4②
44—18②
44—42②
45—29②
圆5—5②

170 夂

兴20—22②
23—8①
仁5—17②
22—11①
30—23①
道33—21①
宣25—6①
令21—6③
许6—1
6—28
16—3②
故6—2
9—4②
19—4
19—7
19—10
21—20①
23—14①
仲8—1②

171 久

兴29—11
31—12②
仁20—22①
道21—19
36—8①
仲12—1①
14—31①
15—3①
21—5①

172 夂

兴4—19②
5—6②
7—12①
10—15②
14—3③
15—3③
15—5④
15—16④
17—23②
19—19②
20—24③
22—1③
23—13②
27—9③
28—16③
30—15③
33—22①
仁5—27③
11—28②
12—1②
19—19③
21—7③
21—13④
23—22②
27—16①
道2—10②
2—28③
10—26③
12—6②
13—9②
14—14②
16—22②
17—22①
26—7②
29—19②
30—19②
宣2—10②
2—32③
15—17②
21—12②
23—18
24—4②
令5—1
7—7④
9—15②
12—18②
12—22②
27—7③
28—10②
29—2③
13—35③
23—24②
23—36②
42—24①
45—20①
49—45②
58—14③
故1—4③
2—9②
2—17②
2—26③
5—20②
5—24③
7—15③
9—14③
13—10②
17—24②
21—24③
23—5③
仲2—43③
2—51③
5—1①
7—22②
9—35②
10—37④
10—50②
12—14②
12—19①
13—25②
14—2②
16—33②
16—42②
17—46③
18—17②
28—43②
30—10③
30—32③
31—12③
31—24②
36—9③
36—19②
39—3③
43—6②
43—26①
47—27②
49—4②
画XXⅡ-2
圆2—2②
塔₂3—4②
3—9③

173 夂

兴13—11③
20—24②
道29—8①
令13—5①
许59—6②
故6—21①
仲6—42①
11—35①.
26—24①
44—7②
44—9②
45—7②
48—35①
48—36①

174 冬

兴2—26①

175 各

176 列

177 初

178 几

20—18①
23—27
27—8
28—24①
31—19①
33—18①
35—5
36—15③
仁8—7①
18—24①
24—12
24—20①
25—20①
27—9
27—21①
28—17①
30—11①
32—8③
道2—26③
12—5①
23—16①
26—31①
32—28
34—28①
宜2—30③
7—3①
10—22①
12—9①
18—6①
20—7①
令1—13①
4—15①
5—6①
8—8
10—12①
12—26
15—7
18—13③
18—25
19—21
21—5
22—8
30—5①
许4—27
6—2①
6—37①
7—8①
10—16①
13—10④
15—20①
18—25①
19—28
19—34①
20—7①
21—28
22—28①
23—37①
26—16①
26—29
28—15①
30—20②
38—23①
41—22
41—25①
42—18①
44—24
47—31①
47—35
48—16
50—32③
52—41①
54—3
55—8①
55—36①
57—8①
故5—20①
8—9①
9—30①
11—22①
11—28①
21—4①
郎4—3①
仲2—26①
2—52①
3—49①
7—30①
7—60①
8—28①
10—14①
11—52
12—48
15—19
15—31①
15—56①
17—47①
25—25①
26—21①
27—26
28—2①
28—6①
30—13①
31—25①
31—35①
31—47①
31—51
33—6①
34—15①
34—26①
34—37
34—38①
34—45①
36—4①
38—49①
39—1①
39—8①
40—9①
41—30
42—16①
43—12
43—19⑤
43—48①
45—10①
46—5①
47—20①
48—2
椁3—1①
塔$_1$3—1
洞$_1$2—1①

179 凡

兴2—17③
3—8④
7—2③
13—1②
33—10④
仁3—10④
25—9④
26—15⑤
27—6③
道5—20④
22—12④
宜15—20④
26—20②
令9—19③
许11—25④
36—25⑤
43—25④
44—11①
故11—22③
仲3—55②
13—47①
16—46①
39—8③
39—17②
42—47②
洞$_1$1—3

180 凡

兴25—17
36—14
宜19—22①
令1—9①
3—2
6—7
8—19
9—2
11—6①
11—21
12—6
12—16
16—5
16—13
16—21①
17—10③
18—20
19—9
20—7③
20—17
21—11
23—4
28—6
许1—2②
3—21①
6—21①
7—22①
7—31
9—10
10—22
11—38
13—28
13—33
13—37
13—39
14—23
14—35
15—4
16—33①
20—23
20—29
29—21
29—24
31—5①
35—7
40—20④
45—15
46—18
48—8
49—6
49—44
51—37①
55—17
56—11
60—13①
故2—5
16—1①
25—19

仲7—11
8—9①
8—15①
11—37
12—21
13—35
20—21
20—45
22—21①
23—7
23—18
27—7①
27—20①
27—55①
28—48①
29—33
36—36①
42—25①
43—16①
44—35①

181 凡

仲20—47②

182 夙

仁27—17
道26—35
32—13
仲38—22

183 屋

兴35—19①
仁3—13①
31—14①
道36—28①
宜29—25①
许15—21①
34—3①
故24—3①
仲44—52①

184 乃

兴16—22②
21—21②
32—1④
仁17—12④
20—11②
30—4②
道6—32④
7—9③
9—13②
19—12②
20—23②
21—32②
36—25②
37—3②
宜6—18④
8—13②
19—23②
22—6④
24—10③
25—17②
27—19②
30—6②
令6—21③
21—6②
许1—18③
4—8③
7—24①
10—9①
10—14
10—39①
12—38②
14—9①
23—16②
25—28②
34—2②
38—30②
41—39②
43—10②
46—33②
60—9①
故15—14②
郎1—12①
仲2—46②
3—26①
5—52③
12—36②
16—34②
17—43②
20—31②
21—10②
21—31②
21—35③
21—45③
22—13②
23—4③
23—16③
23—32②
23—36②
24—7②
24—13①
24—44②
32—5②
33—5②
35—3②
36—12②
39—52②
40—47②
41—19②
46—1②
47—19②
47—35②
48—13②
圆2—3②
塔$_2$1—2③

185 丙

兴8—13
11—25
12—25
29—20
33—2
令30—4①
故8—17②
仲23—26③
27—3②
37—29②
49—10
椁3—6③
4—5③

186 及

兴2—5②
3—10①
4—16③
6—7②
6—9②
7—19②
7—21②
7—21④
8—7④
10—6③
12—21②
17—16②
19—9②
20—2②
20—5②
20—11②
22—20②
23—5②
23—17②
24—8②
24—16②
24—28①
25—28②
29—14②
30—19②
31—8②
31—16②
33—26②
34—12①
仁5—25②
8—4②
10—10②
11—8②
16—6①
18—18①
23—7②
25—7④
27—20⑤
道盖3— ⑥
道1—3②
4—8③
5—5②
5—20①
5—32③
6—27②
6—29①
7—28③
9—33②
10—4③
10—31③
11—26②
12—8①
12—16②
12—24②
14—7③
14—13①
16—2②
19—21④
21—4②
21—5②
21—15②
22—1①
22—7②
22—13①
22—29②
27—2②
27—24④
27—35②
28—20②
28—21②
33—1③
宜5—19③
5—29②
7—1③
8—5④
9—4②
9—12①
11—7②
13—22②
14—8③
15—14②
15—16②
18—10④

20—1③
22—13③
27—25④
28—10④
令3—7②
4—12①
8—1①
8—15②
10—16②
12—13②
12—27②
15—8②
15—11①
17—5②
19—7②
21—3④
23—9②
24—10②
29—4①
许盖1—2①
许3—7②
3—8②
3—11②
4—17②
5—15①
7—37②
8—4②
8—11②
9—4②
9—17②
10—18①
10—33①
11—1①
11—15①
11—24②
12—13①
13—9④
13—19②
13—34②
14—6①
16—16②
16—20④
16—37④
17—20④
18—27②
18—32①
19—22②
19—33①
19—38②
20—34①
21—39③
21—40③
22—3①
22—39②
23—3④
24—19②
24—33④
25—4②
25—21①
25—24②
26—13②
28—10②
29—2②
34—12④
35—14③
35—19②
36—20②
40—9②
40—26④
41—6④
41—8④
41—11④
41—24④
42—35②
43—30①
44—6①
44—37②
45—11②
45—18②
47—7②
47—26②
48—18②
48—25②
48—40①
48—43②
49—34①
50—13①
50—15②
50—21③
51—33②
53—33③
54—19①
56—10②
56—27①
57—31③
58—6②
58—9②
58—32①
59—3③
60—13④
60—21①
60—22②
64—2③
残1—1②
故1—1②
3—15③
4—14②
4—24②
4—27②
5—15②
7—14②
7—34④
9—24④
9—32①
10—16①
10—17②
10—20②
10—32②
10—34②
11—11②
13—7①
14—19①
14—23①
16—11①
16—30②
17—28②
18—22③
21—15②
23—8②
24—8②
郎3—15②
5—9②
仲3—13④
3—7④
6—3③
6—12①
6—31④
6—49③
8—1①
8—10②
9—55②
11—12①
11—22④
13—21②
13—22②
15—53②
16—6①
17—26①
18—11②
18—14①
19—17①
19—44①
20—7②
20—28②
22—34②
22—59①
23—8②
23—12③
27—17②
27—23①
28—50①
31—29①
32—14①
35—6④
42—31②
43—27①
43—31②
45—19②
46—33②
47—17②
画Ⅳ—1②
Ⅺ—2
Ⅻ—2
塔$_1$1—2④

187 殳

兴4—20
7—17
13—26
16—10
25—24
仁20—10
27—5
31—9
道10—15
28—5
30—20
34—7
宣30—5
许45—14①
63—11
故17—25①
22—9③
仲45—25①

188 州

兴4—26②
15—25②
19—2②
19—8①
21—21③
31—12①
仁5—17①
19—28②
道19—12③
20—2②
22—1②
27—1②
宣11—21②
15—14②
15—16②
19—1①
19—23③
令13—17
22—2②
许1—4①

189力

10—11⑥
11—2②
11—8②
11—13①
11—32①
12—3③
12—6②
12—8①
12—8④
12—23①
14—14②
15—10③
15—12①
15—19①
16—11④
16—24②
16—27①
19—16②
20—5①
20—7④
20—9②
21—1②
21—26④
21—32②
22—4①
23—14②
24—3②
25—5②
25—14③
郎1—10②
1—13②
2—1②
仲1—2②
1—12②
2—28②
2—30①

2—33②
3—12②
3—17②
3—20①
3—23①
3—24②
3—31③
3—40③
3—45①
4—11②
4—13⑥
4—23②
5—4②
5—23①
5—34①
5—52②
5—63②
6—2①
6—4②
6—17②
6—48②
7—7②
8—2②
8—19②
8—53②
9—5②
9—50②
9—51①
10—1③
10—3①
10—10①
10—11②
10—13①
10—32②
10—52①
11—10②

11—27②
11—40①
12—13①
12—24②
12—28④
12—39③
12—45②
12—46①
13—6①
13—14③
13—28②
13—29②
13—44②
13—53①
14—10②
14—20①
15—16①
15—26①
15—29②
15—30②
15—50②
16—11②
16—12①
16—20②
16—23①
16—29③
16—37⑥
16—39②
16—49②
17—3②
17—16②
17—24①
17—35②
17—38②
17—39①
17—43①

17—48②
18—19②
18—20②
19—4①
19—12③
19—17④
19—27①
19—39③
19—51②
19—52①
20—32①
21—10①
21—11①
21—35②
21—45②
21—51②
22—13①
22—14①
22—55⑤
23—16②
23—33①
24—7①
24—9①
24—14②
24—20②
24—44①
24—50②
25—2①
25—4②
25—10④
26—27②
26—32①
28—7①
28—17③
28—28⑥
29—6②

29—14②
29—23①
29—27①
29—42④
30—41①
30—43②
30—44①
31—13④
31—15②
31—20④
31—30②
31—54②
32—7③
32—12②
32—18②
33—19②
33—36④
34—31①
35—4③
35—28③
36—10⑥
36—27②
36—31②
37—11②
37—39③
38—3①
38—25①
38—33③
38—45①
38—52②
39—11②
39—24①
39—33②
40—24②
41—8④
41—40③

41—45④
42—4③
42—12②
42—37⑥
42—43①
43—23①
43—27④
43—33②
44—2①
44—3②
44—52②
45—9①
45—15①
45—24②
45—29③
46—20③
47—26③
47—35①
48—18①
48—28②
画Ⅰ—2①
Ⅵ—2①
椁1—2①
圆4—1②
5—5③
6—3①
完3—1③
4—1④
4—2⑥
笔 —4①
塔$_1$2—5①
洞$_1$1—8①
2—2①
2—7①
洞$_2$3—1②
3—7②

216 夾

兴 3—5 ①
道 6—4 ①
6—24①
许41—30①
故25—10①
仲 3—22①
塔$_2$3—8 ②

217 朱

兴 4—27②
仁 8—11②
14—16②
16—10②
26—2 ③
宣 8—8 ②
24—12②
令10—2 ②
12—28②
许 4—23②
5—9 ③
41—10②
44—30②
故10—3 ②
19—23③
20—21②
仲 3—3 ②
6—55③
9—34②
25—11③
30—33③
32—28②
34—21③
38—35①
43—5 ②

218 兮

兴14—13
20—23
24—1
27—4
仁14—29
20—1 ①
24—15
27—14
27—16②
道 6—30
9—5
10—24
12—14
12—20①
14—25
16—9
18—21
21—20①
23—19
25—16①
25改16①
26—20①
26—25
29—23①
29—30
34—5
宣 6—2
6—9
16—14①
19—6
22—8 ①
24—14
27—10
29—12①
29—22
许 4—18①
8—10
22—30①
22—37
24—37①
28—23①
35—20①
36—21①
40—5 ①
41—30③
45—10
47—36①
53—12
57—12①
62—2 ①
故15—23
19—24①
20—25
23—7 ①
仲10—22①
10—22④
16—50①
17—21①
17—31
17—49①
19—52③
20—36
24—45①
24—46
28—52
31—1 ①
32—22
33—30
35—16①
35—25①
37—21①
37—31
39—50
40—16①
40—30①
40—35
41—2
41—21①
41—23
42—32
43—25①
46—17
塔$_2$1—2 ①

219 乌

道17—17①
仲17—13①
19—8 ①

220 行

兴 4—26①
15—21①
18—2 ②
19—2 ①
34—19②
仁18—15②
19—26④
19—27②
19—28①
25—23②
道 7—1 ②
12—3 ②
13—19②
13—20②
18—15②
26—30
27—1 ①
31—6 ②
31—25②
32—21②
37—1 ②
宣 8—1 ②
24—15②
26—25②
26—26②
令10—6 ①
20—8 ①
许32—15②
39—17②
47—15①
52—32②
53—13②
故20—4 ②
仲 9—3 ①
9—24②
25—15②
27—46②
28—27①
31—19①
33—21②
41—4 ②
43—34①
45—21①
47—31②
48—30②

221 伕

仁31—12③
道25—19①
宣19—16①
48—38①

222 伏

兴 1—12①
3—17③
7—8 ⑥
7—14②
11—7 ④
12—7 ③
14—11①
16—9 ①
18—8 ③
18—23④
19—7 ③
19—15④
21—16③
24—9 ③
24—18④
24—19④
26—1 ①
27—26④
29—8 ②
29—14⑤
29—17①
30—13③
30—17④
31—4 ③
34—3 ④
34—6 ①
34—24③
35—2 ②
36—1 ④
仁3—下1④
4—2 ④
5—29③
16—30③
18—6 ③

222伏

18—17③
19—1③
19—17①
19—23④
21—2④
21—9④
22—10③
23—10③
23—12②
26—10①
26—12③
26—20③
28—2③
29—2②
30—22②
道4—12①
4—17①
7—11④
7—14③
10—25⑤
10—27④
11—7③
11—16④
11—20④
12—10④
13—24①
14—3④
15—1⑥
15—19⑤
16—17⑥
17—6③
18—4④
18—7③
18—33②
19—11①
20—15⑤
20—30④
21—12④
21—20④
22—25⑤
22—31④
23—4⑥
23—9③
23—14③
23—26①
25—9③
26—29④
28—24⑤
28—30④
28—33①
31—13④
33—13②
33—34②
34—13⑤
35—9④
35—12④
35—15③
36—7①
36—13①
36—17①
36—25③
37—1⑤
宣5—17④
6—12①
10—6②
11—23③
12—10③
13—11③
13—12③
15—2④
15—14⑤
16—14④
17—11⑤
18—6⑤
18—14①
19—7④
21—3②
24—3②
24—5⑤
25—2④
25—6③
27—5②
27—9③
27—19③
28—3④
28—7④
28—12①
28—17②
令3—11①
4—24③
6—30①
7—12①
8—9③
8—10③
8—12③
8—14③
8—25②
10—1④
12—4③
12—7③
12—10④
12—11③
17—9①
20—11④
20—15①
21—1④
21—6①
22—11③
23—5③
25—13①
26—4②
27—10④
28—4③
28—7③
30—8④
许2—13③
5—10③
8—17③
8—27③
8—31③
8—36③
8—41②
9—7⑤
9—23③
9—28②
10—13③
10—23④
10—24④
11—26③
12—38③
13—14①
14—10②
15—17①
17—6②
17—20①
17—31①
18—3①
18—4③
18—5①
18—6③
18—7④
18—22①
18—23③
18—34②
19—1①
19—2③
19—6②
20—12①
20—40③
21—7②
21—10⑤
21—14①
21—21④
21—32③
21—38②
22—12③
22—26④
22—43③
22—44④
22—49③
23—32④
23—34①
23—35②
23—36①
24—32②
24—36③
24—40①
25—3②
25—28③
26—1②
26—23①
27—7⑤
27—8③
27—21①
28—21②
29—11④
30—2⑥
30—6①
30—11③
34—2③
35—21⑤
37—7③
38—32①
41—1④
41—28③
41—35④
42—18③
42—27⑤
43—1③
43—3③
43—5③
43—13①
43—26③
43—36⑤
45—13①
45—16②
45—27①
45—27④
46—2③
46—6③
46—12③
46—17③
46—19③
46—32①
47—9④
47—11③
49—45③
50—16③
50—22②
50—39②
51—9②
51—35①
51—35③
51—39①
52—4③
52—20④

52—37①
52—38②
53—10②
53—25②
54—21②
57—35③
59—13③
59—22⑥
故1—4④
3—8③
4—10①
4—14⑤
4—29③
5—9①
5—19③
5—27③
5—32③
6—4④
6—11②
6—19②
6—22④
6—35④
7—15④
7—22①
7—25③
8—16③
8—29③
9—7④
9—14④
10—10③
10—25⑤
11—30②
11—32④
11—35⑤
12—27②
13—22④
14—2③
14—3③
15—11①
16—5①
16—9④
17—1②
17—3①
17—3③
17—12④
17—16③
17—24③
18—12③
18—26④
18—32③
19—24④
19—32②
20—8②
21—7④
21—19④
21—21②
23—5④
23—7④
24—14④
25—11④
郎1—15②
2—13②
仲2—41④
2—47⑥
3—7②
3—13②
3—41③
3—48①
4—1④
4—18①
4—21③
4—41③
4—42④
5—1③
5—29③
6—5④
9—24①
9—30①
9—55⑤
10—33④
10—35③
11—18①
11—21③
12—27⑥
12—43①
12—49①
13—18①
13—30②
13—48④
13—50①
14—30③
14—35③
14—40②
14—51③
15—10③
15—12②
15—45⑤
16—35⑥
17—5②
18—9⑤
20—31③
21—10③
21—28④
21—38④
21—48④
21—56④
22—13③
22—15④
22—26④
25—16③
26—3③
26—27③
27—49③
28—4⑥
28—23②
30—17②
30—31⑥
30—38④
31—36②
31—38②
31—49③
32—3⑤
32—4④
32—9①
33—6④
34—24③
34—28③
36—32③
37—42④
38—3③
38—45④
39—20②
39—25⑥
39—31③
39—43⑤
40—1⑥
40—16④
41—10⑤
41—20⑥
41—21④
42—43④
42—48⑤
43—46③
43—53②
44—47④
45—15③
45—39⑤
46—2⑥
46—35①
47—20④
48—18④
48—22④
49—12③
50—12①
画Ⅰ—4①
圆4—5②

223 仕

故13—19②
21—2③

224 任

兴2—4①
2—16②
4—5①
6—3①
7—1①
10—3①
24—20①
25—29①
27—10②
27—11②
31—3①
35—13②
35—17②
仁4—1①
5—1①
5—10①
13—1①
18—1①
22—4①
26—4②
26—5②
27—4②
28—7①
28—21①
29—20②
30—10①
31—7②
道盖3—②
道1—2①
4—8①
5—4①
5—19②
6—34②
10—20①
15—14①
15—17①
16—6②
16—32②
17—19②
19—5②
20—18①
23—8①
26—12①
27—19①
28—3②
31—5①
32—27①
34—22②
37—6②
宜12—6①
13—1①
14—3①
18—7②
18—17②

224仕 225付 226仲 227仅 228仃 229仍 230仅 231伙 232伎 233仉 234仍

18—19②
21—7②
22—7②
23—1①
28—18①
29—16②
29—17②
令7—22②
10—15②
许9—44②
12—18①
13—4①
14—33①
17—11①
17—19②
32—13①
39—24②
43—26①
45—7②
51—26①
54—36①
57—12②
59—2①
故3—20①
8—11①
10—13①
12—1②
14—16②
郎2—4②
仲4—34②
26—8③
28—1②
30—42②
31—43②
35—14②
36—34③

36—39②
37—4②
37—30②
38—8②
39—27②
43—45②
47—13②
圆6—2②

225 付

仁18—26③
道15—22③
18—10③
令8—7
24—7
故11—7①
仲15—47③

226 仲

兴23—19
仁20—8
许12—9①
12—36①
17—35①
24—12①
25—7①
60—4①
故12—17②
仲4—32

227 仅

仁14—5
22—13
道8—7
28—22①

31—19①
32—9①
令6—27
14—24
许10—12
13—2
15—25
15—29①
15—40
17—28
21—42
23—2
24—10
26—31
43—15①
44—1①
44—3①
44—13①
故20—14①
郎3—7
仲10—6
13—36①
17—45
19—11
19—22
24—16
26—22
43—42
43—46①
44—30①

228 仃

宣25—16①
27—17①
令20—14①
故1—3②

7—21②
仲12—3①

229 仍

兴2—7①
5—6①
8—9
13—28①
25—4①
25—11①
29—21
仁15—1②
道8—2①
15—2①
15—5
20—29①
22—32①
23—5①
26—14①
28—7
29—3
31—11①
34—14
37—12
宣5—12①
15—17①
17—13①
21—22①
许11—17①
19—11②
21—25
28—2②
38—24②
42—8③
55—10④
59—6①

故18—14①
郎2—5①
仲7—17①
8—4①
9—6①
12—12
21—31①
31—32①
33—1①
35—35①
43—30③
46—38①
46—39①
塔₁1—6

230 仅

兴19—13①
30—5①
道29—34①
许20—17①
仲25—19①
椁3—4①
塔₂1—14

231 伙

兴10—16①
27—13①
许22—8①
24—30①
57—21①
仲3—41①

232 伎

兴19—23①
20—4①
22—16

仁16—18
道11—22①
27—8
宣13—18①
令1—5①
29—8①
许23—18①
仲3—27①
26—6
28—22
28—37①

233 仉

兴4—12
14—28
27—13
道28—2①
宣27—11
许43—19①

234 仍

兴19—12①
33—21③
仁3—11
道21—31①
23—10①
宣24—6①
25—18③
令14—23①
许7—11①
10—21①
25—36①
47—16①
48—24③
49—28①
故12—16①

19—25①
郎4—4①
仲23—36①
38—54①

235 亿

兴4—5③
10—9③
11—23②
13—8②
14—2③
14—18③
18—10③
21—8②
22—11①
24—10①
26—1③
27—18③
32—6③
34—9③
34—18③
仁5—21②
13—7③
14—14②
16—12①
17—6③
23—18③
28—6③
28—12③
道6—15③
7—21②
7—33③
9—24
9—26③
9—32②
14—20①
16—24①
17—20③
18—8②
19—32③
21—10③
21—31②
22—26③
23—10②
23—17②
23—26③
24—33③
24—36②
27—24②
30—22③
33—9②
34—13③
34—17②
34—34②
35—19③
35—29②
36—20②
宜6—8②
8—4③
9—10③
9—11②
14—22③
17—6②
17—7②
21—16②
21—26③
23—26②
24—5③
24—6②
27—6②
令3—3②
3—6②
3—13②
7—13②
8—13②
11—7②
11—15③
11—19
11—23②
15—12
16—22②
17—21②
19—6②
29—3②
许6—10②
6—16③
7—36④
8—18②
8—23②
8—26②
9—16②
9—19②
15—26②
16—19③
17—17③
18—29③
19—25③
21—1②
21—8③
21—10③
22—38②
22—46②
23—20②
23—30③
25—14②
25—18②
25—36②
26—28②
27—10③
30—6③
30—6⑥
30—19③
37—15②
37—24②
39—27②
39—33②
40—32②
41—18③
43—36③
44—14③
44—34③
45—12①
47—20②
48—13③
49—2②
49—31②
49—46②
50—12②
51—4②
53—19③
53—24②
54—10②
54—29②
54—31②
55—7②
55—20②
55—32②
56—18②
56—39②
58—12③
60—6
60—24②
63—2②
故3—2②
3—17②
4—31①
5—14①
5—16①
6—26②
7—24②
7—27②
7改35②
7—35③
8—1②
8—28②
9—5②
9—18②
10—28②
11—3②
11—29②
12—11②
15—24③
16—7②
19—27③
21—6③
21—14③
23—13②
郎3—11③
5—16②
仲2—6②
2—37②
4—1③
4—17②
4—44②
5—31②
5—37②
5—47③
6—34②
11—5③
11—19②
11—28②
12—23②
12—26②
12—53①
14—13③
14—22③
14—39①
14—49③
15—1③
16—19③
17—34③
20—2③
21—9②
22—8②
24—6③
25—9③
25—14②
25—46③
27—45②
28—28③
29—5②
30—39②
30—47
32—23③
35—17②
36—22③
36—38
37—13③
39—14③
39—18③
39—51③
40—27③
41—18②
41—48②
42—2③
42—28③

6—5①
6—13②
6—14①
6—17②
7—1①
8—3①
8—5①
8—12①
10—20①
10—21①
11—10③
11—21①
12—8①
13—3①
13—16③
14—1④
14—15①
15—5①
15—9①
18—1①
19—5①
20—4①
20—5①
21—14①
21—21①
22—13①
23—2②
23—22①
24—25②
25—1①
25—3②
25—8③
25—9①
25—9④
25—10①
25—19①

26—2①
26—9①
26—10①
26—14①
26—15③
26—17①
27—21①
28—19③
29—15②
29—21①
30—7③
30—8③
令2—11①
5—9①
6—21①
7—19①
8—17①
8—26①
9—10①
11—13①
11—18①
11—22①
12—1①
12—8①
12—19③
13—11③
13—16①
14—6①
14—25②
15—4①
16—27①
17—2①
17—11①
17—18①
18—10③
19—20②

21—13①
22—2①
22—5②
22—10①
24—12①
25—14②
26—1④
27—8①
28—1①
28—3①
29—6①
30—11①
许1—8①
2—13①
3—6①
3—7①
3—15①
4—6①
4—12②
4—24③
4—25③
5—10①
5—18①
6—5①
6—6①
8—14①
8—19①
8—21③
9—25①
10—27①
10—30①
11—10①
11—29①
12—32①
14—20①
15—16①

15—36①
16—37①
17—32①
18—5③
18—41①
19—13①
19—35①
21—32①
21—36②
21—41①
22—2①
22—12①
22—17②
22—19②
22—25④
22—43①
22—49①
23—28②
23—34③
24—35①
25—20②
27—6④
27—11②
27—16②
29—9②
31—2②
34—12③
38—13①
38—19①
38—21③
39—21②
39—26①
40—6②
40—8③
40—29②
41—27①

41—36③
41—37③
42—3①
42—4①
42—11①
42—14①
42—21③
42—23②
43—23①
43—34①
45—30①
46—9①
46—20①
46—23①
46—28①
46—42①
47—6②
47—13①
47—29①
48—21①
48—30①
48—35
48—37①
49—18①
49—32①
51—40①
52—28③
52—42①
53—14②
53—20①
53—35①
54—22②
55—14①
55—33②
56—7①
56—12②

56—33③
56—40①
56—43③
57—18①
57—18②
57—20①
58—26③
59—10②
59—13①
60—1④
60—16①
61—9②
62—3①
63—5②
63—13②
故2—19①
3—12①
3—22②
4—7③
4—11④
4—22①
5—10②
5—23①
5—25①
5—29①
5—32①
6—14①
6—16①
6—27①
8—8②
8—15①
8—20①
9—8③
9—10②
11—6①
12—15②

13—19①
14—3①
14—20②
17—14①
18—20①
19—16①
20—2①
20—13②
20—16②
20—27①
22—7①
23—1①
23—3②
23—12①
25—4①
郎1—12②
2—4①
3—8①
3—11④
5—1①
仲2—9②
2—31①
2—33①
2—38①
3—8①
3—26①
3—30②
3—36①
3—40①
3—44①
4—15③
4—20②
4—45①
5—32①
5—52①
6—46①

6—50②
7—16①
7—28③
7—49①
7—50①
8—18②
8—34①
8—48①
9—33①
9—37④
10—7①
10—8③
10—24②
11—5④
11—14④
11—15②
11—55①
13—39③
13—41①
13—54②
13—57③
13—60①
14—10①
14—16①
14—34②
14—54①
15—1④
15—42①
15—50①
16—5①
16—19④
16—24①
16—47①
17—8①
17—37①
17—52①

18—9①
19—14①
19—20①
19—23①
19—26②
19—36①
19—41①
20—11①
20—24①
20—29①
20—51①
21—2①
21—9③
21—35①
21—45①
22—9③
22—36①
22—47①
23—5①
23—16①
23—27①
24—3①
24—20①
25—3②
25—46④
26—1①
26—20①
26—27①
27—12①
27—30①
28—19③
28—42①
29—36①
30—14③
30—40①
31—44③

22—3②
32—4①
32—10①
32—15①
32—17③
32—18①
33—11①
33—24①
33—27①
33—35③
33—37①
33—39①
33—45①
34—30①
35—2①
35—15③
37—3①
37—41②
38—28①
39—19③
39—30②
39—43②
40—13①
40—43③
40—48②
41—17③
41—28②
41—49②
42—1①
42—7①
42—36③
42—38③
43—22②
43—41①
43—51②
44—1①

45—3③
45—11③
45—18②
45—39③
46—14②
46—36①
46—36④
47—11①
47—12②
47—15④
47—39①
48—17①
48—20②
48—32①
49—3①
49—20①
50—6①
50—11①
画Ⅰ—3①
Ⅵ—1①
XⅥ-2①
XXⅢ-5
桲1—4①
圆2—1①
3—1③
3—2③
3—3①
3—4①
宝　—右①
钱　—上①
鱼$_1$　—4①
塔$_1$2—8①
塔$_2$2—7①
洞$_1$2—4③
3—1②

245 伞

兴1—2①
2—9①
5—9②
5—10②
21—22②
36—9③
36—16②
仁2—3②
3—15②
5—5①
22—15②
23—13①
32—6②
道1—1②
2—20②
5—3②
8—9②
8—14②
9—6④
10—7②
11—27②
13—12①
21—8②
30—17①
34—19
37—8①
宣2—24②
9—13②
10—27①
18—3①
19—11①
23—8①
23—24②
令1—12②

17—13①
21—15②
26—16②
30—4③
许2—20②
5—18②
8—4①
10—35②
18—9②
23—31②
25—22①
25—23②
27—7②
30—15②
43—43①
44—7③
44—19①
53—30①
故1—12②
4—2②
4—17②
5—2②
8—13②
8—18②
9—24①
11—33②
20—22②
20—24②
22—12②
24—11③
郎1—7②
仲4—40②
6—31①
9—48②
14—17②
14—55②
15—40②
15—43②
23—44②
24—28②
画XX—3

246 余

兴1—7③
1—11③
3—4③
9—9③
9—11③
11—10③
12—23②
13—22①
仁16—30②
31—12②
道盖6— ④
道1—9②
11—12③
32—7②
32—8②
宣盖4— ②
宣1—6②
10—26②
令9—19②
16—3②
16—11②
17—19②
故14—8②
14—9②
19—2③
郎3—10②
仲6—22③
12—7②
20—40②
23—12②
25—11②
27—22②
30—33②
33—7②
38—6②
38—18②
47—23②
50—11③
塔$_2$2—3②

247 令

兴4—18①
5—11①
6—11①
10—18①
11—14①
12—1①
12—19①
12—20①
13—1①
13—2①
13—18①
14—9①
14—10①
15—7①
15—17①
16—12①
18—3①
19—6①
19—15①
20—25①
20—26①
21—17①
22—6①
23—21①
24—21①
25—18①
27—10①
27—21①
29—4①
31—21①
31—27①
32—1①
32—9①
32—14①
32—19①
32—23①
35—13①
35—17①
仁8—12①
11—5①
11—10①
11—23①
17—12①
19—1①
19—16①
20—11①
20—21①
21—14①
22—8①
22—19①
23—2①
25—15①
25—23①
27—23①
28—23①
29—14①
30—14①
31—7①
道2—5①
5—14①
5—17①
5—24③
5—30①
6—14①
6—32①
6—34①
6—35①
7—8①
8—15①
9—11①
9—32①
10—3①
10—11①
10—12①
11—4①
11—11①
12—29①
13—21①
14—10①
14—15①
14—16①
15—10①
15—22①
15—23①
15—25①
16—6①
17—19①
17—33①
17—34①
17—36①
18—30②
20—10①
20—11①
21—26①
21—29①
23—22①
24—7②
24—17①
24—34①
25—9①
26—16①
28—35①
28—36①
30—4①
30—25①
30—28①
31—25①
34—15①
34—16①
36—5①
宣2—5①
4—2①
4—18①
5—14①
5—17①
6—18①
9—2①
9—5①
9—8①
9—14①
10—1①
11—2①
11—13①
13—4①
13—9①
13—12④
14—10①
15—6①
15—18①
16—4②
16—5①
16—7①
16—8①

254坌 255仝 256佥 257金

2—44①
2—47④
3—52②
4—16①
4—24①
4—41②
4—48①
5—2①
5—29②
5—36①
5—59①
6—45①
7—52①
7—57①
8—16①
8—36①
9—42②
9—49②
11—28③
11—45③
12—27②
12—31①
12—37④
13—17①
14—14①
15—41②
15—49②
15—57①
16—2①
16—27②
16—35④
17—9①
17—36①
17—50①
18—6②
19—9④
19—19①
19—20④
19—29①
19—38①
19—45①
20—3①
20—12①
20—14①
20—22①
20—23①
20—26①
21—7①
21—12①
21—16①
21—18①
21—37①
21—47①
21—55①
22—3①
22—25①
22—40①
22—51①
23—23①
23—40①
23—46①
23—47①
24—19①
24—23①
24—35①
24—41①
25—3③
25—31③
26—17①
26—17②
26—19①
27—11①
27—14①
28—4④
28—11①
28—32①
29—12①
29—37①
30—31④
30—42③
31—34①
31—43③
32—6④
32—23④
33—25④
33—38①
33—41①
34—4③
34—13①
34—23②
34—24②
35—12①
35—14③
35—16②
35—20①
36—1①
36—7①
36—13④
36—18②
36—34①
36—36②
36—39③
37—20②
37—21②
37—30③
38—8③
38—17①
39—14④
39—25④
39—27③
39—38①
39—46①
40—1④
40—8①
40—11②
40—16②
40—32④
41—20④
41—21②
42—17①
42—20②
42—25②
42—39①
43—19①
43—36③
46—2①
46—27④
46—37③
49—17④
50—2①
画XXⅢ1⑦
圆2—5①

255 仝

兴11—9②
12—9①
22—12②
22—20③
28—12②
32—10②
36—18②
仁23—7③
25—23③
28—15①
32—12②
宣3—2②
17—1②
令12—27③
14—29②
20—14③
26—10②
许11—24③
11—28②
13—17②
13—34③
18—28①
24—19③
25—24③
26—3②
26—7②
33—7②
34—15②
47—15②
48—25③
51—19②
56—36②
56—38②
残1—1③
故14—25②
郎5—19②
仲4—29②
8—10③
12—23③
15—46②
17—51②
25—42②
31—19②
33—43③
48—30③

256 佥

兴33—4①

257 金

兴11—14②
12—15①
12—19②
23—1③
33—16②
34—3①
35—1③
36—17②
仁8—25②
19—1②
19—5①
21—14②
24—13①
25—1②
32—11②
道3—1②
14—10②
15—14②
15—21②
17—15①
18—2②
19—7②
20—7①
24—34②
26—5②
29—2②
33—11②
34—23②
35—11③
宣3—1②
8—2②

8—15②
9—8②
15—18②
17—17②
18—8②
26—2②
27—24②
今6—28②
11—8②
11—24②
14—1②
14—28②
16—9②
16—23②
18—12②
18—14①
28—1②
许2—10②
6—9②
6—23②
7—13②
7—30②
7—38②
8—6②
11—12②
11—27②
11—39②
12—25②
12—34②
13—5②
13—7②
13—29②
14—1②
16—14③
16—35②
17—31②

18—5②
20—15②
21—17②
23—12②
23—28①
23—34②
24—24②
26—10②
26—17②
26—20②
27—13②
29—19②
32—9②
32—11②
34—19②
35—8②
36—13②
37—10②
37—16②
38—13②
39—21①
43—39②
46—8②
46—27①
46—29②
48—9②
48—33②
49—1②
49—34②
50—28②
52—20②
53—8②
54—8②
55—11②
57—10①
58—23②

62—8②
故10—21②
10—29②
11—1②
11—4②
12—9②
12—22②
14—20①
14—21②
14—24②
15—8②
15—18②
22—1②
23—12②
郎4—7①
仲2—16②
2—44②
4—24②
4—48②
5—2②
5—36②
5—59②
7—52②
7—57②
8—16②
8—36②
9—40②
11—26②
13—17②
13—55②
14—25②
14—34①
17—6③
17—50②
19—38②
20—12②

20—14②
20—22②
20—54②
21—7②
21—12②
21—18②
21—37②
21—47②
21—55②
22—25②
22—40②
22—51②
23—40②
23—46②
24—35②
26—19②
26—20②
27—14②
31—33②
31—34②
33—14②
33—25③
35—12②
35—20②
36—7②
38—17②
46—37②
48—34②
圆7—1②

258 伞

仁6—2③
18—13④
道2—6①
2—16①
2—17①

宣2—6①
2—16①
2—17①
2—18①
今9—21①
许11—33①
11—36①
24—20①
52—35①
53—17①
54—5①
故1—5①
2—7①
4—2①
4—17①
5—2①
7—19①
8—5①
8—7①
9—15①
10—2①
17—31①
19—28③
仲2—23①
3—10①
19—2①
20—7①
20—19①
20—43①
21—17①
22—34①
22—38①
22—49①
29—38①
34—18①
36—2①

45—1①

259 夾

故9—5③
15—9①
仲12—5①
38—36②

260 今

仲10—53

261 屮

兴1—2③
1—6②
1—11①
1—13②
2—9③
2—19①
3—23④
4—2③
4—6③
4—9③
5—2③
8—8②
8—10③
9—2②
9—9①
9—10②
9—14①
10—7③
10—13②
11—10①
11—14③
11—18③
11—22③
12—7②
12—20③

261小

13—4②
13—16②
16—17③
16—25②
17—6②
18—17③
19—1④
19—16③
19—17③
20—16④
21—3③
21—6②
21—10③
21—13③
22—6④
22—7④
23—21②
24—18②
26—6④
26—7③
27—15②
28—7②
29—6③
29—19③
29—25④
30—2③
30—14④
31—7③
31—21③
31—22④
32—14③
32—15③
32—19③
32—19⑤
32—23③
33—23③

33—28
34—7③
34—10③
34—15②
34—18④
34—21③
34—28①
35—4③
36—1②
36—9①
仁3—下1②
5—5③
5—15③
5—25④
5—27②
8—6③
8—10③
11—12①
11—17①
11—19②
12—8①
12—11④
12—25④
19—20①
21—12①
21—17④
22—12③
23—10②
23—13③
24—18④
25—9①
25—19③
26—3④
26—10②
26—29③
27—20③

28—13③
29—12③
29—17③
29—19④
29—21④
道2—10①
4—6②
4—13②
5—22①
6—6④
6—36③
7—2①
7—5③
7—14②
7—32③
7—33⑤
8—5④
8—6②
8—8③
9—14②
9—16②
9—29③
9—30③
9—31②
10—8③
10—27②
11—6③
11—10③
11—14②
11—22②
11—30③
12—7③
12—10②
12—30③
13—12③
13—22③

13—28③
14—3②
14—10③
14—22③
15—11③
15—23②
17—3①
17—10④
17—15③
17—17②
17—24④
17—27②
18—1②
18—4②
18—20①
18—27③
19—7④
19—22③
19—25②
19—29②
20—15③
20—32②
20—33③
21—12③
21—20②
21—24③
21—26③
21—29④
21—31③
22—3②
22—18③
22—20②
22—20③
22—25③
22—31②
23—10③

23—11②
23—12⑥
23—21③
23—27②
24—1②
24—12③
24—18④
24—25②
24—28③
25—4④
25—16②
25改16②
26—28③
26—32③
27—15②
27—18②
28—3④
28—11③
28—19②
28—25③
28—30②
28—35②
29—1③
29—11③
30—17③
31—9③
31—13②
31—14③
31—22②
31—31①
32—11④
32—22②
32—31①
33—14③
34—3①
34—10②

34—21③
35—7①
35—11②
36—1③
36—5③
36—14④
36—29①
37—8③
37—17①
宣2—10①
4—6②
4—14②
5—8①
6—5②
8—12④
8—12⑥
10—20②
10—22④
11—2④
11—3①
11—10②
14—3②
14—14④
15—2③
15—3③
15—5②
15—9③
15—13③
15—14④
16—1③
16—7②
16—8②
17—1③
17—14③
17—16③
18—2③

50—20②
51—27②
53—19②
53—44①
54—13④
54—20
54—30④
54—34②
55—15②
55—22②
58—20④
61—12③
62—14①
63—4②
故1—9②
2—20②
2—23②
3—1②
6—13②
6—34②
8—10②
8—12②
9—12④
10—9①
11—12④
11—14②
11—35②
14—8③
14—9③
15—24②
15—31②
16—14②
16—20②
16—28②
17—27①
18—23②
19—14②
19—22①
21—28②
22—3④
22—8
24—15②
郎1—14
2—8②
2—12③
3—10③
3—11②
4—8④
4—12⑤
5—15②
5—18②
5—22②
仲盖2—2②
仲1—6②
2—1②
4—52②
5—8②
5—17②
5—44②
5—47②
5—55②
6—27②
6—44②
6—52②
6—53②
7—9②
7—18
7—34
8—32②
9—19
9—31⑤
9—38①
9—43②
9—46②
9—52
10—16③
10—18④
10—20
10—30①
11—5②
11—25①
11—45②
12—7③
12—8②
12—51②
13—5②
13—19②
13—25③
13—61④
14—6②
14—13②
14—22②
14—36②
14—37①
14—46
14—49②
15—1②
15—15②
15—45②
16—1④
16—19②
16—26②
16—33③
17—10③
17—14②
17—23②
17—34②
17—53①
18—1②
18—12③
19—6
20—2②
20—40③
20—46④
21—24②
23—6②
24—6②
24—33②
24—43②
25—3①
25—20
25—46②
26—26④
27—22③
27—29②
27—43②
27—60①
28—20②
29—16②
30—26②
31—7
32—23②
33—7③
33—12②
33—13
34—7
34—32②
34—48②
34—50②
36—22②
36—43⑤
36—45①
37—5①
37—13②
37—28②
38—20①
38—31⑥
39—14②
39—18②
39—51②
40—27②
40—28
40—42
40—49④
41—28①
41—52②
42—2②
42—13①
42—28②
42—48②
43—13②
44—23②
44—25④
44—33②
44—47①
46—14①
47—5③
47—6②
47—23③
47—38②
48—13③
圆2—3③
洞$_1$3—8①

263 炏

道2—25①
宣2—29①
许12—30
24—21②
30—14
49—16
57—32
仲6—25
7—48
19—15②
19—42②
20—9
20—30②
20—49

264 发

仁20—24②
道2—3①
2—7①
23—1①
宣2—3①
2—7①
令6—19①
8—22②
13—24①
14—4②
14—5②
20—13①
许1—16①
3—5①
12—29①
47—27③
50—40③
52—1③
53—4③
故4—3②
4—4①
7—17①
7—23②
8—25②
12—17①

17—17①
17—30①
25—20①
仲5—50①
10—55①
18—2①
21—1①
21—22②
21—33①
21—43①
22—12②
22—23②
22—35②
22—46②
27—35①
27—52①
33—24②
36—24②
画V—3②

265

故6—27②

266

兴31—1
仁12—6
椁1—1②
1—4②

267

道22—15

268

兴16—7
30—14①
道10—30
26—28①
27—24①
宣11—22
令8—9①
许12—6②
44—44①
45—16①
49—2①
54—10①
63—2①
故3—8①
5—19①
6—1①
12—11①
24—12
27—4①
27—49①
45—17①
48—4

269

许9—29②
47—12②
仲2—39①
4—47①
7—46①
13—9
16—21①

270

兴1—8①
6—5①
15—24②
16—6②
21—11
27—21②
仁12—7①
31—5①
道2—13②
13—29①
17—32
21—29②
26—27①
35—9②
宣2—13②
4—13①
11—2②
22—15②
28—15②
令2—5③
6—23③
10—7①
19—12①
20—13③
23—1①
许1—20③
3—12③
3—18③
6—20③
7—20③
13—20②
16—32③
21—29②
22—23①
30—13
41—3
43—4②
58—4②
故2—12②
4—24③
7—17②
11—10③
25—5①
郎4—11①
仲20—27③
29—25③
33—41②
33—42③
36—40
37—15
42—37②
椁1—1①

271

道20—30③
许16—6③
25—37①
42—41②
故12—25③
仲40—29③

272

兴15—7③
18—6③
仁12—3②
道6—34③
宣9—5③
18—1③
18—5③
18—7③
20—5③
25—25③
令3—10②
6—29②
7—11②
许40—31③
故5—24②
仲4—39③
9—10②

273

兴11—19③
13—13③
18—24③
19—20③
21—7②
28—24③
36—12③
仁2—1②
3—8②
5—20②
5—22②
10—3②
11—3②
22—3②
24—20③
25—18③
27—21③
27—23⑤
道盖5— ②
6— ⑥
道1—5②
1—10②
2—20③
5—7②
12—6③
12—31②
13—30③
14—11③
18—24③
22—30②
23—1④
24—16③
24—23③
25—6③
25—19③
26—31③
28—29⑤
32—23②
32—24②
宣盖4— ④
宣1—7②
2—24③
10—17③
16—13②
18—1⑤
18—3②
18—5⑤
20—3②
21—21②
28—4③
令2—2③
3—12③
5—13②
7—9②
8—5③
8—21③
9—4③
9—17③
12—2③
16—3③
16—11③
17—3③
18—11①
25—16③
许2—5②
6—37③
9—11③
10—41②
15—20③

道1—1④
1—4⑤
4—13③
5—8④
5—6⑤
8—6①
15—6③
16—33①
17—13③
19—5③
19—25①
21—8④
21—10④
22—10③
24—22③
25—5③
25—16③
34—10①
宜4—14③
16—19①
16—20①
18—17③
23—17③
令13—14③
18—1③
18—9③
许8—11④
11—13①
13—6②
30—2⑤
38—14③
40—22①
46—13②
48—4②
48—39②
52—25②
53—7④
55—18①
仲6—50③
8—40①
9—9①
9—18①
12—19②
15—48③
21—26④
23—8④
23—21④
24—6④
26—2③
26—32③
27—32①
28—19①
31—44①
32—6⑤
35—15①
36—13⑤
37—21③
39—19①
41—17①
42—13③
44—29④
44—49①
47—19③
49—17⑤
50—13③
圆6—1①

289 火

兴21—2①
21—14①
23—23①
23—3①
30—9④
33—14④
34—22
35—19③
仁6—2④
2—8②
7—9②
9—3①
9—21④
22—3①
22—8④
22—16②
22—30①
28—19①
28—27①
宜2—8②
5—11③
9—1①
13—8③
15—19②
18—18⑤
21—22③
23—16④
24—10②
25—16④
29—25③
令7—25③
9—17②
15—14③
16—19②
24—9②
许1—22②
2—11②
5—25②
7—28②
9—16②
9—43①
11—7②
11—20②
12—7②
12—42②
13—10②
13—23②
13—30②
17—12⑤
18—16③
19—12③
19—16②
19—39③
23—11②
28—4③
30—1③
33—17④
35—10②
36—25④
37—22②
38—3③
38—28⑥
39—31②
40—1②
40—5②
40—18②
40—20③
43—20②
47—42②
48—6②
49—41②
52—35②
54—5②
57—30③
60—13②
61—10①
故2—15②
8—22③
11—16④
12—19②
17—5②
郎2—11②
5—25②
仲4—7②
5—10②
5—23②
6—19②
11—33②
12—17②
12—39④
15—35③
16—41③
16—45②
17—18②
22—32②
22—44②
24—52①
25—26①
28—45②
29—1①
31—17②
33—17①
35—16④
37—6①
37—11①
38—21③
38—26④
40—24①
42—26①
44—52③
画V—2
Ⅶ—2
XV-1②
XXⅢ-2
圆3—5③
4—5①
鱼$_{2}$—6
洞$_{1}$4—7①

290 出

兴15—17④
21—14③
22—8②
24—24③
27—18⑥
30—14⑥
33—22②
34—7①
仁4—2①
5—15⑥
5—16③
8—6⑥
8—21③
12—2③
17—6⑥
18—11⑥
20—17④
22—11②
23—13⑥
24—14④
25—3③
25—5③
26—6④
30—12④
道6—29⑤
14—27⑤
21—3⑤
22—8③

26—23②
28—10④
28—25⑥
29—15⑤
30—5②
30—11⑥
31—34④
33—21③
35—19⑥
37—8⑥
宣6—1⑤
11—2⑦
14—12③
14—18③
15—1⑤
15—10②
16—2②
17—1⑥
18—2⑥
19—11⑥
20—9⑤
21—11⑤
21—24⑥
21—25⑥
21—27③
22—11④
21—13③
23—25⑤
24—23④
令5—7⑥
9—9③
22—6⑤
23—7③
24—4③
29—10⑤
许盖1—6③
许3—2③
4—22④
5—15③
12—21②
13—12⑤
15—14③
16—14⑤
24—31③
23—37③
26—19②
28—19②
30—1⑤
41—34③
42—2②
42—17③
42—41③
44—34⑤
45—24③
45—42③
46—32④
47—21③
47—36⑤
47—37③
48—17⑤
48—27③
50—25③
50—36③
51—23③
52—19①
52—33④
56—30②
57—16②
57—24③
58—7③
58—16②
58—30②
61—10②
故3—12④
5—23④
9—20③
15—12②
16—11⑤
16—15③
17—11③
18—7③
18—28③
18—33③
20—7⑤
21—26⑤
21—32②
22—4②
23—1④
23—14③
24—5③
郎2—3②
仲盖1—1③
仲3—20②
3—40④
4—55③
5—25③
6—2②
6—4③
6—20③
8—53③
9—5③
9—51②
10—32③
10—52②
12—28⑤
13—29③
13—53②
15—48⑥
15—50③
18—19③
19—4②
19—18③
22—6③
27—46⑤
28—28⑦
29—1⑤
29—9③
29—42⑤
30—5③
30—41②
34—25③
34—48⑤
35—28④
37—6⑤
37—11③
38改56⑤
39—2④
40—24③
41—43④
43—33③
43—37③
47—26④
48—28③
画XⅣ—3
桴1—2②
圆4—1③
塔$_1$2—10②
崖1—1④

291 朮

兴35—14②
35—18②
36—6
道7—6②
宣23—4②
23—12
仲4—33
19—21

292 岁

道18—1①
许盖1—4①
仲31—49①

293 类

许28—6①
仲35—2③
38—29①
洞$_1$1—5

294 小

兴2—14
19—22①
19—24①
28—3①
道5—26
22—16①
26—24①
29—6①
35—18
宣10—15①
25—4
令14—13
许9—12
故3—6
4—8
5—12
14—13
仲9—2
14—4
25—36
37—33
崖2—2

295 业

兴3—13①
3—29①
4—23①
5—2①
7—19①
8—12①
11—5①
11—16①
12—11①
12—21①
13—11①
13—19①
14—6①
17—12①
17—23①
17—25①
18—8①
19—1①
19—16①
20—15①
22—1①
23—12①
23—18①
23—22①
24—8①
27—6①
27—11①
27—14①
27—17①
27—24①

311 忖

26—22③
26—28①
27—2 ①
27—7 ④
27—12①
28—7 ③
28—25①
29—2 ①
29—11③
29—18①
29—22①
30—6 ⑤
30—12③
31—10①
33—1 ①
34—9 ④
37—9 ①
37—25③
38—6 ③
38—30①
39—2 ①
39—14①
39—15①
39—25①
39—28①
40—6 ③
40—20①
41—1 ③
41—5 ②
41—8 ③
41—35③
42—5 ③
42—26②
43—1 ⑤
43—8 ①
43—25①
43—28①
44—1 ③
44—3 ③
44—13③
44—45②
45—4 ①
45—11①
45—19①
45—33①
45—36①
46—16①
47—20①
47—21①
47—44①
47—45①
48—23①
48—24①
48—25①
48—27①
48—43①
49—27①
49—30①
49—40①
50—3 ①
50—7 ①
50—15①
50—19①
50—23①
50—25①
51—38①
52—7 ③
52—27①
52—34①
53—1 ①
53—2 ①
53—10①
53—15①
53—30③
54—4 ①
55—27②
56—19①
56—36①
56—38①
56—41①
57—29①
59—16①
59—21②
59—22⑤
60—13③
60—22①
61—1 ①
61—6 ②
62—3 ③
62—6 ①
63—6 ①
残—1 ①
故 2—17①
2—24①
3—16①
3—17①
4—11③
4—28①
5—7 ①
5—18①
5—22①
5—26①
5—27②
5—31①
5—33②
5—36①
6—3 ①
6—12⑤
6—20③
6—22③
7—2 ①
7—3 ①
7—28①
7—29①
7—33①
9—7 ③
9—20①
10—22①
13—22③
14—17①
15—21③
16—9 ③
16—15①
17—12③
18—24①
18—26③
18—28①
18—33①
19—20①
19—24③
20—20①
21—13①
23—7 ③
24—5 ①
24—14③
25—11③
25—17①
郎 3—5 ①
4—10②
仲 2—29①
2—45①
2—47⑤
2—50①
3—19①
4—55①
5—42①
5—54①
6—5 ③
6—20①
7—20①
7—27①
8—3 ①
8—52①
9—13①
9—17①
9—54①
9—55④
10—5 ①
10—25①
10—33③
12—37⑤
12—46③
12—52①
13—6 ③
13—12①
15—45④
16—35⑤
17—28①
17—29①
19—5 ①
19—9 ⑤
19—10①
19—12①
19—18①
19—33①
19—39①
20—53④
21—28③
21—38③
21—48③
21—56③
22—15③
22—26③
22—54①
23—2 ①
23—11①
23—43①
24—19③
25—13①
26—7 ①
26—28①
26—35①
27—6 ①
27—19①
27—36①
27—37①
27—56①
28—4 ⑤
28—23①
28—30①
28—47①
29—9 ①
29—39①
29—48①
30—4 ①
30—5 ①
30—22①
30—28①
30—31⑤
31—31①
31—49②
32—28④
33—16①
33—18③
33—23②
33—28①

312 丹

313 冄

314 冉

315 冊

316 目

317 月

318 罒

319 曲

319凷 320由 321甴 322内 323口 324虫

19—41③
20—29③
30—49②
33—11③
40—31②

325 屯

道17—29①
21—1 ①
33—15①

326 文

兴12—7 ①
22—4 ①
仁5—26①
13—10②
20—16①
宜23—25①
令13—24②
24—1 ①
26—4 ①
许3—12②
17—6 ①
17—11②
23—40①
故21—26①
仲9—12①
44—41①
44—48①

327 交

兴17—2 ②
18—3 ②
19—11②
25—18②
27—2 ②
27—12②

30—6 ②
仁19—16②
25—24②
26—7 ②
26—24③
27—4 ③
27—15②
道5—15②
6—12②
6—14②
9—10②
9—12②
9—21②
13—3 ②
13—4 ②
19—23②
20—30②
22—11②
22—19②
26—26②
27—26②
28—29②
31—33②
37—6 ③
宜19—19②
21—7 ③
27—18②
27—26②
29—16③
令2—5 ②
4—23②
6—23②
7—7 ②
13—11②
16—8 ②
20—11②

20—13②
21—1 ②
22—10②
25—3 ②
许1—20②
3—18②
3—19②
5—6 ②
6—20②
7—20②
8—35③
9—34②
9—38②
11—36②
16—6 ②
16—32②
18—18①
24—26②
33—2 ①
36—25②
40—17②
51—43②
52—11②
52—18②
52—34②
62—4 ②
故2—18②
6—4 ②
6—12②
6—35②
8—2 ②
11—16②
12—1 ③
15—1 ②
15—6 ②
15—8 ②

17—31②
25—21②
郎2—10②
仲7—56②
20—23②
20—24②
20—27②
28—14②
29—18②
32—15②
33—22②
33—38②
33—39②
33—42②
38—26②
40—29②
41—5 ②
43—45③
47—32②
47—40②
圆3—5 ①
塔$_2$2—8 ②

328 主

道29—7 ①
宜26—23
令30—7
故24—7 ①
鱼$_2$ —4

329 亦

兴5—3 ①
6—1 ①
12—12①
18—7 ①
25—10①
道15—12①

19—2 ①
21—14①
23—3 ②
31—27①
宜23—21①
28—8 ①
令5—2 ①
8—27②
10—4 ①
15—5 ②
许2—7 ②
4—1 ①
6—7 ②
6—13②
7—17②
9—22②
10—29①
11—11②
11—35②
12—33②
24—22②
27—11①
30—16①
36—11②
40—4 ①
42—23①
45—1 ①
46—43②
47—30②
48—22②
51—41②
59—23①
故1—6 ②
6—25①
7—20②
9—16②

11—15①
16—18②
18—11②
郎5—11②
仲8—9 ②
3—43①
7—51②
8—35②
12—38①
13—32①
19—37②
20—52②
21—53②
25—39①
25—44①
27—13②
28—18①
31—9 ①
37—37①
38—24①
39—16①
41—38①
43—56①
44—4 ①
44—21①
46—22①
塔$_1$2—1 ①

330 戈

兴11—18①
12—22①
仁1—1 ①
3—5 ①
8—16①
14—1 ①
许11—3 ①

15—27①
48—5①
56—34①
故16—18①
18—31①

331 大

道7—7①
20—8①
20—14①
37—13①
宜盖2— ②
宜1—3①
5—3①
10—4①
21—1①
22—1①
25—11①
29—1①
许4—9①
19—6①
51—30①
63—3①
盏1— ①

332 穴

兴3—27②
16—16
仁5—23②
14—22
18—12①
21—4
道4—9
24—11①
26—1①
29—9
33—24
34—32①
宜8—16①
令14—15①
许4—3
10—32
14—28①
16—9①
17—29
19—17①
20—4①
20—16①
22—34①
23—23①
25—35①
26—9①
26—14
27—25①
29—4①
31—14①
36—16
38—23②
39—29①
40—26①
41—29
43—22
43—40
44—5
54—1①
故10—27①
13—11
郎3—4①
4—8①
仲3—21⑤
8—49
9—49①
10—42
14—8②
15—41①
16—27①
17—44
18—6①
20—38①
21—20②
24—8
24—26
25—13②
32—20
34—23①
34—35
37—20①
37—26
38—10①
39—48
40—6
40—11①
47—36
洞13—3

333 尔

兴16—4③
仁5—8
16—15①
宜10—10①
12—2①
仲3—35①
14—18
14—56
15—44
35—26①

334 凡

兴3—8①
4—8①
4—9④
5—8②
7—2①
7—8①
7—15③
7—23②
9—12①
10—20①
10—24②
11—13②
12—11③
15—27①
16—21①
19—10②
19—16④
19—26①
20—13③
20—16③
20—20②
21—24①
22—5①
23—20②
24—10②
27—9①
27—13②
28—5①
30—4①
30—5②
30—18①
31—20①
32—14④
32—19⑥
32—21①
33—10①
33—19
34—5①
34—26①
35—20②
36—8①
仁2—2①
3—10①
3—14②
5—22①
8—14①
8—22①
11—27①
13—4③
16—16①
16—22①
17—13①
18—5①
18—13②
19—21①
20—13①
22—14②
22—18②
25—8①
25—17①
25—19④
27—2①
27—3①
28—13④
30—2①
30—13②
32—4②
道盖5— ⑥
道1—8①
2—1②
2—13①
2—14①
2—15①
2—19②
2—24①
2—28①
6—33①
7—4①
7—5①
7—5④
7—33⑥
8—5⑤
8—8②
8—8④
9—1①
9—2①
9—21①
9—23①
9—25③
9—29④
10—16①
10—23②
11—21①
11—25③
12—11③
12—13①
13—1①
13—26①
14—12②
14—20②
15—3③
15—14④
15改14③
16—29①
16—33②
17—10⑤
17—15④
17—17③

335 才

336 沙

337 礿

338 涌

339 关

339关

25—16②
26—13②
27—12③
28—11②
28—14③
28—18②
29—18②
32—7②
道盖2—③
4— ②
道1—4②
2—17②
2—22②
2—25②
5—6②
7—25③
11—12⑤
11—15②
11—19③
15—1②
15—9②
16—8③
16—14③
16—17②
16—25④
17—24②
18—5③
18—22②
19—28②
19—34②
20—5③
21—22②
23—4②
23—26②
24—30⑤
24—35③
24—36①
26—2②
26—27③
27—29③
28—8②
29—5③
29—6②
30—10④
31—4③
31—24③
33—6③
33—26③
33—31②
33—32②
34—15②
35—17②
36—20①
36—23②
宜盖1— ④
2— ①
宜1—2①
1—2②
2—17②
2—20②
2—26②
2—29②
5—2①
5—2②
5—7⑤
5—12②
6—21③
8—17②
10—21②
10—23②
11—14③
13—8④
14—2③
21—23④
22—9③
23—26①
25—28②
26—19①
29—12②
令3—3①
4—20③
5—2②
6—19②
7—13①
8—13①
9—5③
9—18②
10—2③
11—7①
11—23①
13—8②
14—11②
15—1③
15—9②
15—15④
15—22②
16—15③
16—22①
19—2②
19—6①
19—22②
22—1③
22—9②
23—1③
25—15②
26—2②
29—3①
29—8②
30—1③
30—9③
许1—16②
4—4②
4—5③
4—8④
4—10②
5—5②
6—10①
6—15②
6—36②
7—16②
7—19②
8—2③
8—13②
8—18①
8—21②
8—23①
9—19①
10—21②
10—31②
10—37③
11—5②
11—20③
11—22③
11—23②
12—8②
12—20③
13—31②
14—18②
14—27②
14—32④
15—24②
15—26①
15—37②
15—39③
16—6④
16—25③
17—21③
18—16④
18—26②
19—36③
20—1④
20—26②
21—45②
22—31②
22—46①
23—18②
24—20②
25—2③
25—9②
25—16③
25—18①
26—4③
26—27③
26—33③
27—19③
28—8③
28—23③
29—1②
29—7②
30—6②
30—21③
31—9②
31—18②
32—2②
32—7②
33—17⑤
34—8②
37—15①
38—4②
38—28⑦
39—33①
40—3③
41—10③
41—39④
43—12②
44—7①
44—11②
44—12②
44—17④
45—7③
46—22②
48—11②
49—30③
49—31①
50—11④
50—14②
50—32②
52—1②
53—4②
53—17②
53—43③
54—9②
54—29①
54—31①
54—40③
55—5②
55—7①
55—18③
55—19③
55—20①
55—24⑤
55—25③
55—32①
58—2②
59—22②
60—5③

49—7③
49—17②
49—18③
梓3—5②
圆6—1②
6—4②
完3—2④
鱼$_{2}$ —3②
塔$_{1}$ 1—5⑤
3—5②
3—6②
3—7①
塔$_{2}$ 1—12③
3—12②
洞$_{1}$ 1—3②

340 火

兴2—1①
3—17①
3—23①
4—4①
7—8⑤
8—2①
8—8③
9—7③
9—13③
13—5①
13—16①
14—2①
14—4①
14—5①
14—18①
14—25①
15—5①
15—8①
15—15①
15—16①
16—3③
17—13③
18—4①
18—15①
18—23①
20—10①
20—17①
20—19①
20—26③
21—1①
21—20①
24—12③
24—21③
24—22①
25—7①
26—6①
26—8①
27—22③
27—23①
28—18①
29—2①
29—8①
30—2①
31—19③
32—6①
32—8①
32—13①
33—7①
33—18③
34—18①
34—21①
34—25①
35—1①
35—2①
35—16①
36—4①
36—10③
仁3—1①
3—8①
5—2①
7—9①
11—3①
13—3①
13—7①
14—6③
15—3①
16—1①
16—17①
16—23①
18—6①
18—10①
18—10③
18—26①
19—13①
19—14①
19—24①
20—9③
21—19①
23—1①
23—12①
23—14①
23—18①
24—5①
24—18⑤
25—4①
26—10③
26—14①
27—10①
28—4③
28—12①
28—20①
29—2①
29—15①
30—1①
30—20①
30—22①
31—15①
道5—18①
5—24①
5—28①
6—15①
7—9①
7—15①
7—30①
7—33①
9—16①
10—13①
12—19①
13—14①
14—6①
16—1①
16—10①
17—6①
17—20①
17—24①
18—10①
18—16①
19—13①
19—32①
19—35②
20—3①
21—10①
22—11①
25—8①
30—23①
30—27①
32—8①
32—11①
33—4①
33—14①
34—13①
34—30①
35—11①
35—32③
35—35①
宜2—22①
8—4①
8—14①
10—5①
11—10①
13—17①
14—22①
19—3①
21—3①
23—2④
23—15①
24—2①
24—5①
24—10①
24—25①
25—3①
25—5①
25—8①
26—20①
28—1①
29—15①
令5—3①
5—5①
5—17①
8—27①
10—8①
13—10③
14—16①
14—27①
15—5①
17—22①
18—18③
19—11①
22—5①
24—8①
26—3①
28—8①
许1—2①
2—2①
2—11①
3—17①
5—25①
7—36①
11—22①
14—18①
16—11①
16—24①
17—32③
18—24④
18—29①
19—16①
20—38①
21—10①
21—45①
22—17①
22—24①
22—42③
23—30①
24—2①
25—34①
27—5①
28—21①
30—19①
31—2①

33—5①
36—26①
39—31①
40—1①
40—25①
41—7①
43—20①
43—36①
44—14①
48—42①
50—26①
52—16①
53—4①
54—22①
54—34①
55—22①
59—10①
59—15①
故2—22①
4—29①
5—8①
5—28①
8—4①
8—8①
9—10①
11—35①
13—1①
13—9①
14—4①
15—24①
20—16①
23—10①
25—21①
郎2—8①
3—11①
4—5①

4—12①
5—13①
5—32①
仲3—16①
4—1①
4—4①
4—20①
4—52①
5—40①
5—47①
6—11①
6—57①
7—5①
10—31①
11—5①
11—8①
11—45①
12—10①
12—34①
12—47①
14—6①
14—13①
14—22①
14—23①
14—48①
14—49①
15—1①
15—13①
15—45①
15—47①
16—17①
16—19①
16—26①
17—34①
18—1①
19—15①

19—42①
20—2①
20—30①
21—32①
23—37①
24—6①
24—43①
25—15③
25—46①
26—8①
26—26③
27—15①
28—40①
29—2①
29—49①
30—10①
30—18①
30—30①
32—3①
32—23①
33—12①
33—14①
34—28①
35—24①
36—22①
37—13①
37—41①
38—46①
39—14①
39—18①
39—30①
39—43①
39—51①
40—27①
40—48①
41—9①

42—2①
42—28①
42—45①
42—48①
44—15①
44—23①
44—26①
46—29①
47—3①
47—4①
47—6①
48—5①
48—20①
50—18①
画Ⅲ—2①
X—2
桲2—6①
塔$_2$2—6①
洞$_1$1—1①
3—1①

341 夵

兴2—19④
3—7④
4—27③
5—1②
6—11④
9—14⑤
10—1②
10—5③
10—10②
10—12②
11—2②
11—6②
11—11②
11—14⑤

11—15③
11—18⑤
11—22⑤
12—8②
12—9②
13—17②
14—11②
14—17②
14—22②
16—8②
16—9④
16—14③
16—26②
17—5③
17—9②
17—17①
18—11②
18—19②
19—3②
19—11③
19—19③
20—7②
20—15②
22—5②
24—20⑤
28—11②
28—19③
29—5③
33—23②
33—23④
35—15②
仁5—16④
8—9
8—23②
15—3②
16—11②

18—15③
20—24①
20—25②
21—15②
23—17②
25—2②
25—15④
27—2⑤
27—7②
27—18②
29—1②
道5—17④
5—22④
6—8④
9—9②
9—31④
10—8⑤
11—10⑤
12—2②
12—18③
12—26④
13—8④
13—10②
13—16⑤
13—23②
13—24⑤
13—32④
14—10⑤
14—18④
16—5②
16—22⑤
17—20⑤
17—23②
17—24⑥
17—27④
18—26②

18—29②
18—29③
18—34③
18—35④
19—2 ③
19—7 ⑥
19—15②
19—16④
20—7 ③
21—30②
22—8 ④
22—20⑤
23—10⑤
23—15④
23—28③
24—34③
26—8 ⑤
26—18②
26—26③
26—34②
26—36②
27—6 ②
27—10③
27—14②
27—26③
28—32②
29—1 ⑤
29—10③
30—18②
30—30④
31—6 ④
33—10③
34—10④
34—16⑤
34—33②
34—36③

36—25④
宜 8—2 ③
8—7 ②
8—8 ③
10—12②
10—24②
11—1 ②
11—4 ②
11—11③
11—27③
13—13②
14—7 ⑤
16—6 ②
16—16④
18—13②
19—10②
20—8 ②
22—12③
22—14③
24—15④
26—28④
令 1—1 ③
3—14③
4—19②
7—5 ③
8—3 ③
9—7 ③
10—8 ⑤
12—25②
13—18③
18—5 ③
19—5 ③
20—1 ②
20—4 ③
20—9 ③
23—12③

23—14②
25—15①
27—3 ②
27—4 ⑤
27—8 ④
29—5 ②
29—9 ②
32—2 ③
许 1—3 ②
3—2 ④
4—1 ②
4—7 ②
5—9 ④
6—17②
6—23⑤
6—27②
7—30⑤
7—38⑤
8—33③
9—18④
10—7 ②
10—33②
11—25⑤
12—38④
13—5 ③
13—38②
14—1 ⑤
14—12②
15—7 ②
16—21②
16—27④
16—35⑤
17—27②
18—28②
19—1 ②
20—28③

21—11②
21—26⑤
22—22②
22—23③
22—42④
23—12⑤
23—17③
23—28③
23—35③
24—24⑤
25—5 ①
25—28④
26—22⑤
27—3 ③
27—13③
28—12③
28—19③
28—22④
28—24③
29—11⑤
29—23②
30—1 ②
30—2 ④
30—11②
30—19④
30—23②
31—17③
32—10②
34—2 ④
35—20②
36—13⑤
36—21②
37—3 ③
38—13④
38—27③
40—6 ④

40—14③
40—23③
41—12②
41—14②
41—33④
42—1 ③
42—7 ②
42—22③
42—23④
43—43②
44—19②
44—26③
45—19③
45—24④
45—42④
46—32⑤
46—37⑤
47—8 ②
47—5 ②
47—14②
47—18②
47—37④
48—1 ③
48—15②
48—31②
48—33⑤
48—34③
49—12③
49—34③
51—23④
51—27③
52—15②
52—19②
52—40②
53—10③
53—26③

54—26②
54—36⑤
55—11⑤
55—27③
56—23③
56—26③
56—31②
57—20②
58—3 ②
58—4 ④
58—5 ②
58—15②
58—29③
58—32③
59—8 ②
59—16③
59—24②
60—4 ②
60—20②
61—2 ⑤
61—8 ②
61—15④
61—16③
62—4 ③
63—6 ②
故 3—10②
5—17③
6—12③
6—17③
6—33②
7—30②
7—31③
8—8 ⑤
8—12③
8—18③
9—22③

342 卣

343 卣

344 火

344火 345太 346夲 347夵 348劵

9—13②
16—17⑤
18—14③
22—7⑤
23—24②
30—10②
31—19②
33—18②
34—24④
仁3—10③
3—13③
4—6④
5—21③
6—2②
8—19④
11—28③
17—5②
17—13③
20—13③
20—21②
24—5④
24—6④
29—15④
31—15④
道2—27④
6—36②
14—6④
17—10③
21—26②
22—10②
宜2—31④
14—4③
24—4③
23—14③
令12—22①
15—10③
22—5④
许2—14②
21—26③
22—18②
27—23③
32—3①
37—1①
39—16②
45—45②
55—28③
56—20②
故1—2④
2—25④
3—11④
18—4②
23—12④
郎4—3②
仲13—51②
25—26①
29—35④
35—25②
36—44③
37—39②
40—48④
42—1④
42—13②
46—20②
画X—3

345 太

兴3—8③
25—3①
仁8—13②
道6—33③
宜2—5②
15—20③
16—9①
27—22①
令5—15②
6—9②
6—20②
8—5②
8—21②
9—4②
9—11②
9—16②
11—9②
11—14③
12—2②
12—9②
13—4②
15—20②
16—26②
许1—8②
1—17②
1—21②
2—1②
2—6②
3—20②
4—29②
6—22②
7—23②
7—27②
7—32②
7—34②
8—29②
11—25③
13—21②
13—22②
16—28②
16—34②
18—11②
23—6②
23—10②
24—14②
27—1②
29—12②
34—4②
35—1②
36—4②
36—10②
37—17②
40—30①
40—36②
45—40②
46—21②
49—38③
52—41②
57—29②
61—2④
残1—2②
故17—15②
18—10②
郎2—9③
5—29②
仲6—43②
6—51②
8—8③
画Ⅷ—3
XⅣ-2
XⅥ-3②
塔$_2$2—6②

346 夲

道14—11②
24—16②
许57—33②
仲17—37②

347 夵

兴3—15②
8—11①
15—10②
16—23②
道14—14⑤
故4—7②

348 劵

兴3—21①
6—1②
7—18②
10—23④
12—19③
13—15②
15—8②
15—15②
16—27②
20—10②
23—21④
27—9④
28—14④
28—19①
30—4④
33—8③
33—24③
34—5④
34—8②
34—23③
35—16②
36—4②
仁5—5②
8—20③
17—9②
18—3③
18—9②
18—12②
19—4④
20—18②
23—14②
26—18②
29—3②
29—23②
30—9①
道16—24②
20—31②
26—21③
27—34②
30—26④
31—27②
35—1②
35—25③
35—32④
宣盖2—③
宣1—3②
9—7②
10—2③
19—26③
22—1②
23—6③
23—11④
25—24③
令14—23②
18—7②
18—13②
许2—2②
4—2②
4—9②
4—12④
5—13②
8—8②

22—24③
22—29②
24—30②
29—27②
30—21①
36—19②
36—28②
45—16②
46—26②
54—12②
55—34③
故 6—12④
6—20④
8—8④
8—19①
15—7
郎 2—2②
2—11③
4—5③
仲 3—44④
3—38①
3—39①
3—50②
4—20④
8—22
8—24①
10—15②
11—4②
12—4③
13—7③
14—12②
14—33②
14—38③
15—30④
18—7①
25—24②
27—4②
28—27②
32—15③
33—8②
33—23③
33—34③
34—4⑤
34—46①
35—24③
37—41④
38—26③
39—30④
44—27②
45—12①
圆 5—4②

357 当

兴 2—2②
17—10②
29—5②
仁 3—2②
5—3②
8—17②
11—12②
11—17②
14—13②
16—2②
26—11②
道 2—9②
5—2②
13—2②
13—18②
宜 2—9②
令 5—6④
5—9②
7—19②
9—21②
13—16②
14—6②
许14—20②
46—23②
47—13②
49—18②
49—21①
53—35②
55—2③
故 2—8②
8—5②
8—7②
8—24②
10—2②
仲 2—23②
3—10②
19—2②
36—2②
1—2①
洞$_1$ 1—2①
洞$_2$ 2—1②

358 半

兴28—23①
仲37—29①

359 尘

道 7—21③
9—21③

360 熏

故 5—30
郎 5—27

361 当

兴 2—16③
3—12③
3—14④
4—3④
5—3②
11—2①
11—9③
12—12②
13—9②
13—15④
15—12③
15—13③
17—7①
17—13④
18—7②
18—17⑤
22—2②
22—7⑥
22—11②
23—6②
24—25②
25—10②
27—22④
29—15③
29—23④
32—6⑤
32—10③
33—1③
33—3③
35—20③
仁 3—12
3—14③
10—4②
12—8④
13—1②
13—8①
18—1②
19—15③
20—16②
22—14③
22—18③
23—16①
23—18⑤
23—22⑤
24—16
24—24②
25—4④
25—8③
25—2③
25—22④
26—5③
26—16③
27—8②
27—24②
28—8②
30—13③
31—5②
道 5—19③
7—17④
9—23④
9—26④
13—14④
14—5③
16—13④
16—18④
16—26③
16—32③
16—34④
18—8③
18—13③
19—22⑤
19—35③
20—2⑤
21—22⑤
21—26⑤
21—31⑤
22—26④
24—11③
24—31③
27—18④
28—3⑥
28—33④
29—33④
29—35③
30—2⑤
30—22④
33—9③
33—27④
34—29④
34—34③
35—23②
36—27③
宜 5—8④
6—4④
6—7③
6—10④
9—10④
10—11④
13—6③
13—14③
14—5④
14—15④
14—22⑤
15—6④
15—18④
17—16⑤
18—14④
19—16③

361与362号

21—5③
21—9③
21—19②
21—26④
22—7③
23—15④
24—11③
25—10④
26—14⑤
26—20④
28—8②
28—14④
28—18②
29—20②
29—26③
令1—2③
1—11③
2—11③
3—6③
4—17②
10—4②
10—10③
12—28③
13—13②
15—29②
17—6③
17—7③
21—6⑤
21—14②
22—2⑤
24—2③
27—11④
28—12③
29—1④
许2—10⑤
2—18③

6—9⑤
7—13⑤
10—2②
12—2③
12—19④
15—28②
18—19②
19—25④
20—37②
21—23②
23—25③
23—39②
24—9③
25—36⑤
26—26②
27—20②
27—21③
30—8②
30—12⑤
32—15④
34—11③
36—27③
38—15④
40—4②
40—7④
41—21③
41—38⑤
42—2⑤
42—9②
42—37④
43—18④
43—30③
43—41④
44—35③
45—3④
46—8③

46—8⑤
47—17②
49—1③
50—18③
50—30②
51—6②
52—16③
52—30②
52—31③
55—24③
56—14③
57—29③
58—33③
59—23②
60—2④
62—5④
62—9③
63—4③
故1—11③
3—18②
4—24④
5—37③
6—24④
7—13②
11—15②
11—19②
12—5④
12—14④
13—9④
13—19③
14—6③
15—24⑤
16—25③
17—19②
17—21③
18—3③

18—8③
18—13③
19—11③
19—25⑤
20—4④
20—12②
20—23③
21—11②
21—14④
22—5②
郎3—13②
4—4②
仲盖3—1③
3—3③
仲1—9③
2—3③
2—4③
2—16③
2—40⑤
2—49②
3—11④
3—16⑤
3—43②
4—30④
4—48③
5—14④
5—36③
5—57③
7—41②
8—25③
9—6③
9—15⑥
9—18④
10—31④
10—39③
12—1③

12—10②
13—32②
14—31③
14—49⑤
16—29④
19—5③
22—5②
28—25⑥
28—30②
29—2⑤
29—4③
31—39④
31—45③
32—11③
33—17③
34—49④
36—37③
38—56⑤
39—5③
39—13③
39—16②
39—18⑤
39—20③
39—51⑤
40—15④
40—34④
40—41⑤
41—18③
41—50④
44—26④
44—39③
46—11③
椁2—1③
2—6③
圆1—2②
盏1— ⑤

塔 2—1②
4—6②

362号

兴1—7②
1—11②
3—4②
9—11②
32—18②
仁19—20②
道2—14②
4—16②
11—12②
17—3②
23—1②
宣2—14②
4—7②
令2—6②
6—24②
11—5②
14—2②
16—24②
许3—13②
7—15②
22—5①
24—42②
32—4②
35—17②
故2—13②
10—4②
16—22②
17—3②
19—28②
21—2②
25—4②
郎1—9②

5—1②
5—14②
5—21②
仲7—2②
7—8②
7—49②
11—36②
12—20②
14—16②
14—19②
14—54②
15—42②
19—33②
20—20②
20—44②
27—9②
31—46②
34—27②
画Ⅱ—3②

363 甫

仁10—7①
16—25①
17—3①
23—21①
25—12①
道26—29①
29—18①
许22—7①
仲8—19①
17—38①
17—48①
19—51①
33—19①
42—12①

364 八

令19—14

365 吴

道盖2—①
宜11—8①
许25—20①
35—9①
故10—5①
仲6—8①
6—29①
7—1①
7—10①
10—47①
17—40①
47—34①

366 平

兴3—6②
3—25②
4—4③
7—21③
8—2②
11—8②
11—16②
11—24①
12—17②
12—22②
13—5②
13—11②
14—14③
15—16③
17—10③
18—4②
18—6②
18—8②
19—12③
19—16②
20—13②
20—26②
21—18②
22—9③
22—13④
23—26②
24—4③
24—21②
25—5③
25—7③
26—6③
27—14②
29—10②
30—8②
30—15②
32—14②
32—24②
33—7③
33—11②
33—11④
33—18④
34—2①
34—18②
34—25③
35—7③
仁11—7③
15—2②
16—26②
17—8③
18—20③
19—8②
19—11②
19—19②
19—22①
19—22③
20—1②
20—4②
20—9②
20—23②
21—7②
21—9③
21—13③
22—6②
23—22③
25—11②
25—19②
27—20②
30—20②
道6—7②
7—16②
7—20②
7—35②
9—8
9—22④
9—25②
10—25③
10—26②
11—19②
12—30②
14—14③
15—19③
16—22③
18—3③
18—6④
18—11②
18—23②
18—31③
19—8②
19—11③
19—19③
19—27②
19—33②
20—6③
20—24②
22—9③
22—23④
22—33②
22—36②
23—17④
23—18③
23—20②
23—23③
23—24②
24—30②
26—3②
26—7③
26—11
26—13
26—23⑤
27—30②
28—18⑤
28—24③
29—12②
29—15②
29—19③
30—11③
30—29②
31—16②
32—5②
32—26②
34—17④
34—27③
35—30②
35—32②
35—35③
宜6—8④
6—16②
7—4③
8—5③
8—10②
9—9
10—5③
10—19④
10—22③
14—1②
17—9③
17—11③
18—5②
18—6③
18—12③
20—7③
20—9②
21—5②
21—11②
23—8④
25—1③
25—5③
26—21②
26—27②
27—6④
28—1③
30—9②
令10—12③
16—1②
16—18②
18—10②
19—19④
20—7④
26—5②
26—6②
27—7②

29—2②
29—10③
许4—22②
6—19②
7—7②
7—25④
7—37③
8—5②
8—24④
9—7②
9—32②
10—1②
10—4②
10—23③
10—42②
12—16②
13—19③
13—35②
15—10②
15—43
17—21②
17—23③
18—42②
18—45②
19—20②
20—3②
21—20②
21—30②
21—39④
22—15③
23—15②
23—24③
25—10④
26—6②
27—17②
29—6②
30—5②
33—4②
33—8②
37—2②
38—6②
40—27②
40—31②
41—13②
41—26①
41—28②
42—20①
42—37②
43—25②
43—34③
44—8②
44—33①
44—34②
44—40②
45—43①
46—13②
47—2②
47—19②
47—47②
49—25②
51—42②
52—10②
53—21①
53—23②
53—30④
54—38②
55—4②
55—10②
56—26②
57—9②
57—13
58—8②
58—14②
60—1②
60—7②
61—6①
故1—下④
3—19④
5—20③
7—34②
8—20②
8—20⑤
11—12②
12—5②
12—24③
12—25②
14—10②
15—2②
15—9③
22—10④
郎5—5②
仲2—40②
2—43②
2—51②
2—52③
3—53
4—5③
4—13④
5—1②
5—47④
7—14②
7—26②
9—10③
9—37②
10—18②
11—14②
12—5③
12—47②
14—23②
16—17②
16—22②
16—32③
16—51②
17—46②
17—47③
18—9②
18—16②
20—46②
24—15③
27—5②
29—3②
29—17②
30—32②
30—51①
31—12②
32—24②
33—6③
33—9②
33—20③
33—26④
33—27③
34—9②
36—9②
37—10②
37—18②
38—7②
38—39②
38—56③
39—3②
39—35④
40—9③
40—15②
40—23②
40—34②
41—1②
42—23④
42—44
43—41③
44—28
46—23
47—14②
47—20③
47—37④
48—12④
48—15
49—3③
49—6②
桴3—1②
完1—4②
1—4④
笔 —4③
鱼$_1$ —2②
塔$_1$3—5①
4—3②
洞$_1$1—7②
4—2①
4—4①
洞$_2$2—3①
3—3①
2—8③

367 采

兴23—10③
许3—6③
11—2③
50—21⑤
51—1③

368 毛

兴1—4
1—14
7—13
31—2
道5—35
17—1
28—1
33—33
宣14—9
25—21
许1—6
9—27
16—7
16—30
23—9
29—15
34—6
36—7
37—19
41—32
45—22
46—13①
59—17
故15—27
17—2
19—1
25—7
郎5—7
仲8—31①
19—47
完1—1
洞$_2$1—5
洞$_3$1—5

369 宅

故18—16①

370 尧

兴16—14①
许16—8 ①
故10—6 ①

371 尭

道20—5 ①
27—4 ①
29—25①
35—22①
宣10—2 ①
13—8 ①
15—2 ①
许41—33①
故8—22①
郎1—13①
仲4—11①
4—23①
36—31①
38—30①
39—33①
41—8 ③

372 尺

兴3—7 ③
3—12②
7—2 ②
11—19②
12—20④
17—2 ④
17—25②
18—24②
19—8 ②
20—18②
22—17②
28—24②
29—18③
29—23②
35—8 ②
仁8—7 ②
8—28①
11—7 ④
14—20②
18—24②
19—15②
20—6 ②
20—7 ②
22—10②
23—20②
24—20②
25—20②
26—15④
27—15④
27—21②
28—17②
28—23②
30—18②
道6—8 ③
6—31③
9—23③
9—34③
10—32③
12—2 ①
12—28②
14—18③
15—13①
17—10②
18—6 ③
21—17③
21—22④
22—19④
23—6 ③
23—16②
23—23②
24—15③
26—31②
27—10②
28—9 ③
28—18④
28—29④
29—27③
30—15①
30—18①
30—29③
31—23③
31—32③
32—32③
34—4 ③
34—28②
35—8 ③
35—15②
36—13②
36—30③
37—18③
宣6—3 ③
6—4 ③
7—3 ②
10—19③
10—22②
11—6 ③
11—11②
12—9 ②
15—7 ③
17—8 ②
18—6 ②
20—7 ②
21—4 ②
24—21③
26—8 ③
26—14④
26—28③
27—15③
28—25③
30—14③
令4—16①
10—12②
13—20②
19—8 ②
24—14②
26—5 ③
27—4 ④
28—12②
许5—14①
6—27①
6—37②
7—9 ①
8—8 ①
9—7 ①
9—24①
10—17①
10—23②
13—13①
13—16①
15—20②
15—32①
15—42①
16—4 ②
18—7 ②
18—30①
18—45①
19—19①
20—3 ③
20—20①
20—27①
20—32①
20—42③
21—20③
21—32②
22—13①
22—41①
23—37②
28—15②
30—2 ②
31—8 ①
33—1 ②
36—8 ①
36—14①
36—23①
37—21①
39—8 ①
39—5 ④
39—22①
40—35④
41—16①
41—25②
42—37③
43—24①
43—25③
43—32③
43—41③
44—40①
45—27③
46—1 ①
46—37①
46—41③
47—1 ④
47—10①
47—33①
48—29③
48—38①
49—46③
50—23②
50—32④
50—35①
51—42①
52—10①
55—16③
55—22④
55—28④
55—34④
56—6 ①
56—28①
57—8 ②
57—25①
57—38②
58—8 ④
58—24①
59—14①
61—1 ②
61—15③
62—7 ④
63—9 ②
故1—下③
3—9 ①
3—19③
6—24③
8—6 ①
8—10①
9—31①
11—12③
11—22②
11—28②
12—5 ③
13—9 ③
13—26③

16—13③
20—10④
21—4②
21—21①
郎4—3③
4—12④
仲2—27①
2—52②
3—14①
3—16④
4—42②
7—30②
7—45②
7—61①
8—52③
10—18③
13—18②
15—56②
17—23①
17—47②
20—46③
27—19②
27—50①
28—3①
28—6②
28—8①
28—47②
29—17①
30—13②
30—38②
31—26①
31—35②
31—50②
32—3④
33—6②
34—36②
36—4②
39—1②
39—7②
39—8②
39—22③
39—43④
40—3③
40—9②
40—14③
40—19③
40—38③
41—14③
42—16②
43—48②
44—14③
44—17③
44—31③
45—10②
46—5②
47—20②
48—14③
圆6—2③
完1—4③
4—2④
盏2— ④
塔$_1$1—2③
1—3②
1—5③
塔$_2$2—10③

373 叉

兴4—28
15—22
24—17
36—7
仁11—9
14—23
14—30
18—14
道盖1— ①
道4—1
14—8
16—31
22—2
23—2
28—28
31—29
32—29
34—1
35—5
37—15
宣4—1
17—4
19—12
24—18
26—5
27—12
28—22
30—11
令5—16
20—3
24—6
许15—22
16—36
19—29
20—19
21—34
29—10
36—17
36—24
39—23
42—39
44—41
44—43
55—6
58—21
故7—4
9—23
13—23
郎1—1
仲6—30
7—33
10—29
10—38
15—27
15—37
25—43
29—50
31—4
43—40
44—43
45—4
画XXⅡ-3
洞$_2$1—1
洞$_3$1—1

374 圣

兴22—7②
32—17
仁4—4
8—2
10—2
11—2
22—2
27—19②
令1—8
3—1
4—1
6—25
8—18
9—1
11—3
12—5
12—15
17—4①
18—19
21—10
23—3
28—5
许2—15
3—14
5—17
7—21
8—16
8—42
8—44
9—1
11—14①
29—17
31—11
34—17
35—6
45—31
46—11
49—15
51—36
故3—13
4—1
5—34
6—8
6—36
17—26
仲2—18
3—46
4—53
5—60
6—24
16—15
20—18
20—42
22—30
23—13
27—34
27—54
30—36

375 甬

兴29—6①
道16—11①
令14—18①
16—4①
16—12①
许11—40①
26—27①
48—2①
49—36①
50—2①
50—42①
52—23①
59—1①
故2—4
2—14①
仲8—14
21—19①
22—31①
22—43①
26—3①
28—44①

376 写

兴4—24
仁21—10
道33—17

377 罡

道27—23②
令15—8 ①

378 ミ

仲4—25
10—27
18—8
25—5
26—11
26—30
34—29
34—47
36—8
36—29
38—43
45—13
47—8
塔$_1$3—2

附：

王

画Ⅺ—1 ①

节

画ⅩⅩⅤ-2

瓜

桲3—5 ①

弦

塔$_1$1—7 ②

乚

洞$_1$4—5 ②

后　记

这部契丹小字研究专著，从准备材料、酝酿写作开始，一直到执笔撰述、定稿付梓为止，算起来足有十几个年头了。在这十几年编撰著述的过程中，作者经历过有所发现、有所开拓的喜悦，也遇到不少的困难。由于许多领导同志和其他同志及时给了我们多方面的支持和具体的帮助，使我们增强了克服困难的勇气和信心，终于把书稿写出来了。对于这些同志的支持和帮助，趁此机会我们特表示衷心的感谢。

在本书的草创时期，翁独健、傅懋勣、蔡美彪、侯方若等同志就热情地鼓励我们，自始至终关心本书的出版，在我们撰稿的过程中并给予具体的指导。书稿写成后，沈汇、阎万章、徐菊芳等同志通读了全稿，给我们提出了许多宝贵的修改意见。

在我们收集资料的过程中，不少同志给我们以大力的支持，其中有贾敬颜（提供钱币拓本及其它资料），金启孮（提供钱币字样），罗福颐（赠送玉盏拓本），李捷民、郑绍宗、张学考、金家广（协助拓制《萧仲恭墓志》），李文信、姜念思、李庆发、孙守道、徐秉琨、金殿士、郭大顺、张彦儒、董彦明、赵洪山、傅雪筠、郭德胜（协助拓制《道宗哀册》、《宣懿哀册》、《萧令公墓志》等拓本），刘宝华、王云章、欧阳宾（协助拓制《许王墓志》），李凤阁、苏赫、于庚寅、李恭笃、高美璇、项春松、王建国（协助拓制《故耶律氏铭石》和拍摄木椁照片），郑瑞峰（协助拓制并拍摄《宝坻镜》），刘德高、王青（协助收集契丹大字资料），张玉琨、李居正、张柏忠（协助考察摩崖墨书），马俊山、马荣、希恩尼根、达固拉（协助拓制契丹大字《北大王墓志》），王承礼、李莲、陈相伟（协助拓制并拍摄《完颜通铜镜》），李逸友、确精扎布、包祥（协助考察《万部华严经塔题记》），郑隆、张郁（协助拓制契丹大字祖陵残石），查干、王晓华、翁善珍（协助摹写笔洗墨书），呼格吉乎（协助收集白城地区契丹字资料），韩世民（协助拓制《郎君

行记》），呼格吉勒图（协助拍摄《巴拉哈达洞壁墨书》）等同志。

喻世长同志为本书所涉及的汉语中古音拟了音；闻希融同志恭录了所有资料；钱锋同志担任版式设计；马家树同志担任封面设计。他们付出的心血，使本书增辉非浅。

本书采用照排印刷，为了确保质量，薛文启、李秉智、李国元、殷幼芳、康明德、王锡杰、刘宝华、蒋作林等同志作了很大的努力，克服了许多困难。正是由于他们的辛勤劳动，才使本书得以最后完成，精美地呈献在读者面前。

契丹文字是我国绚丽多彩的民族文化遗产中的一件珍品，我们有责任对其进行系统的整理和研究。然而，解读契丹文字难度很大，这是世所公认的。在多年的研究活动中，我们深感自己水平有限，工作做得还很不深入，还有很多的领域尚待开辟，还有很多难点尚待攻破。我们衷心欢迎广大读者对我们的工作提出宝贵意见。前面的路还很长，我们愿与同志们共勉，为把我国契丹文字的研究水平推向更高阶段，为繁荣我国民族文化而贡献力量。

作者识

一九八四年十二月

THE STUDYING ON SMALL KHITAN CHARACTER

CONTENTS